

# نه خووشیه کانی پیست



منتدی اِقرأ الثقافی  
[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)



د. محمود فقی رسول



بۆدابه زاندى جۆره ها كتيپ: سهردانى: (مُنْتَدَى إِقْرَأَ الثَّقَافِي)

لتحميل أنواع الكتب راجع: (مُنْتَدَى إِقْرَأَ الثَّقَافِي)

پراي دانلود كتابه اي مختلف مراجعه: (منتدى اقرا الثقافى)

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)



[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

للكتب ( كوردی , عربی , فارسی )



# نەخۇشيەكانى پىست

د. محمود فقى رسول



## به ناوی خواي به خشندهو میهره بان

سوپاس و ستایشی بی پایان بو پردوه رگاری گه وره که یارمه تی دام بو نووسینی ئەم کتیبه له سهر نه خوشیه کانی پیست.

ئەم کتیبه به شیوهیه کی زانستی و کورتکراوه دارپژراوه که نه خوش له روانگهیه کی زانستیه وه سوودی لی وهر بگریت. ناوه رو که که ی به تهواوی له سه رچاوه پزیشکیه جیهانیه کانه وه وهر گیراوه.

مه به ست له نووسینی ئەم کتیبه ئه وهیه که گشت چین و توپزه کانی کومهل که لکی لی وهر بگرن، به تایه تی ئەو که سانه ی که نه خوشی پیستی درپژخایه نیان هیه. ههروه ها ده توانریت وه که سه رچاوهیه کی کوردی پزیشکی له بواری پیست دا به کار بهیتریت له لایه ن کارمه ندانی ته ندروستی وه که په رستار، یاریده ده ری پزیشک، پزیشکی گشتی و ته نانه ت پسپورانی پیستیش.

یه کیلک له و ئاسته نگانیه کی په رو به پروم بووه دوزینه وه ی زاراوه پزیشکیه کان بوو بو زمانی کوردی، چونکه ئەم کتیبه پشه نگه که به کوردی بنووسریت. ئەم کتیبه به ره مه میکی نوی و بچوو که به زمانی کوردی ده رباره ی نه خوشیه کانی پیست و هیوادارم بیته خالیکی سه ره تای له داهاتوودا بو نووسین و بلاو کردنه وه ی به ره مه ی پزیشکی به زمانی کوردی بو گه له که مان.

ئەو نه خوشیانه ی که زور باون وه که نه خوشی بیرو، لیره ره کردن، زیپکه ی عازه به، به له کی، نه خوشی سه ده ف، ... تاد، به ته سه لی باسم لی کردوون، به لام نه خوشیه ده گمه نه کان زور به کورتی به سه ریاندا تیپه ریوم.

له کوتایی دا زور سوپاسی به ریژ د. هیوا عمر، پسپوری نه شته رگه ری ده که م که زور به دلسوژی یارمه تی زمانزانی زاراوه و شیوه ی دارشتنی ریژمانی کتیبه که ی داوم. له گه ل ریژدا.

دکتور محمود فقی رسول

پسپوری نه خوشیه کانی پیست و زوه ری

2011



ناوی کتیب: نه خوشیه کانی پیست

نووسەر: دکتور محمود فقی رسول

بابهت: پزیشکی

ژماره ی لاپهړه: ۵۶۰ لاپهړه

قهباره ی کتیب: ۲۹.۷ سم X ۲۱ سم

تیراژ: ۱۰۰۰ دانه

سالی چاپ: ۲۰۱۱

چاپ: کوپانیای پیره میرد

مونتاز و فیلم: سامان محمد صالح

تایی کوپیوتەر: چاپه مهنی نه زمپر

ژماره ی سپاردن: ۱۳۹۶ ی سالی ۲۰۱۱.



تویژی بالق Adult epidermis، له سى جور خانەى سەرەكى پىکھاتووە:

۱- خانەى کاژ keratinocyte.

۲- خانەى تۆخ melanocyte.

۳- خانەى لانگەرھانس langerhans cells.

خانەى چوارەم (خانەى مێرکۆل Merkel cell). له هەندێک شوێنى پێستدا هەیه، وەك چینی بنکەیی basal cell layer پێست، بەرى دەست و پى، ناوېۆشى mucosa ناودەم، ئەندامى زاوژى، دۆشەكەى نینۆك nail bed و دالانى سەلكى موو follicular infundibulum. له بەر ئەوەى زانیارى دەربارەى ئەم خانانە گرنگى كورتە باسیکیان لێدەكەین.

### خانەى كاژ Keratinocyte

خانەى كاژ بریتیه له خانەى سەرەكى تویژ و ئەركى تایبەتمەندى دروستکردنى قۆچەكاژ (keratin) ی هەیه كه بریتیه له پرۆتینیكى دەزوویى ئالۆز complex filamental protein كه له چینی كاژى تویژ (stratum corneum) و پىكھاتە پرۆتینیەكەى نینۆك و موودا هەیه. دوو جوړه ژېر خيژانى جینی كیراتین (كاژ) 2 gene sub families of keratin هەن، ترش و تفت (acidic & basic)، بە كۆبوونەوێى یەك جینی ترش و یەك جینی تفت له دروستکردنى كیراتین زۆر جار كیراتین له شانەكاندا tissues دروست دەبێت. كیراتین بۆ كارە ئاساییەكانى تویژ زۆر پێویستە، بازدانى mutation جینی كیراتین هۆى ناشكرای نەخۆشیەكانى پێستە بۆ نمونە: بازدانى جینی كیراتینی ۵، ۱۴ دەبێتە هۆى (نەخۆشى تویژ شیبوونەوێى بلقى سانا – epidermolysis bullosa simplex) و بازدانى جینی بۆ كیراتینی ۱، ۱۰ دەبێتە هۆى (زێدە قۆچەكاژى تویژ شیبوونەوێى – epidermolytic hyperkeratosis).

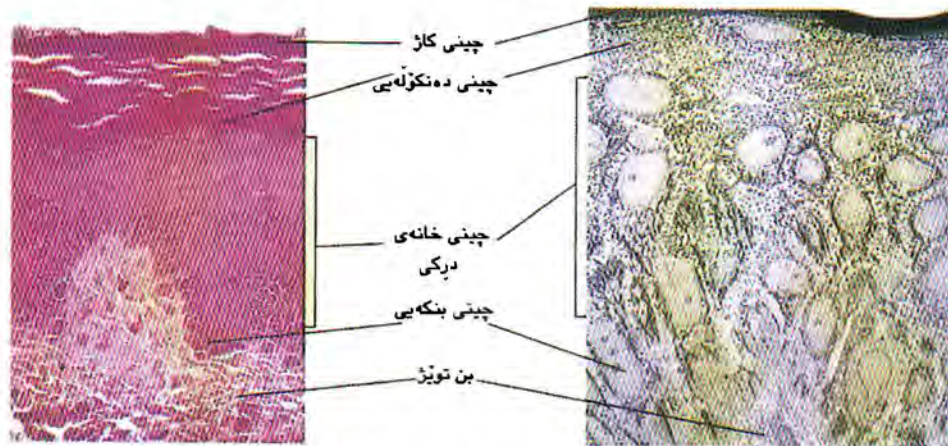
شیۆهكانى خانەى كاژ له خوارەوێى بۆ سەرەوێى له چینهكانى تویژدا دەگۆرێت: تویژ له چوار (له هەندێك شوێنى لەشدا له پێنج) چين بەم شیۆهیه پىكھاتووە (له خوارەوێى بۆ سەرەوێى):

### ۱- چینی بنکەیی (Stratum germinativum) Basal cell layer

بریتیه له چینیك له خانەى ستونى columnar cells، خانەكه ناوكى گەورەى تۆخى large dark staining nuclei هەیه و سائۆپلازمى خەست dense cytoplasm كه ژمارەیهكى زۆر له راییۆزۆم (ribosoms) و باقەى دەزووی وردى tonofilament bundles تێدايه. هەندێك جار ۲-۳ چين خانەى بنکەیی وەك له بەرى دەست و پى و تویژى



زېده پوره سهندوودا hyper proliferative epidermis هه. دواى باسکردنى چينه كانى  
تويژ به دوور و دريژى باسى نهر كه كانى نهم چينه بنكه ييه ده كه ين. (وينه ۲)



وينه ۲) چينه كانى پيست - وردبينى نه ليكترونى (راست) - روشنه وردبين (چپ)

## ۲- چینی درکی (Stratum spinosum) Prickle cell layer

خانه كانى نهم چينه له لايه ن چینی بنكه ييه وه دروست ده بن، قه باره يان له خانه كانى چینی بنكه یی گه وهره تره و کیراتین دروست ده کهن و به توندی به یه که وه، به درکی سهر رووی دیواری خانه کانیان، به سترانه ته وه که بریتین له ده پوقینی سایتوپلازم به شیوه ی درکی بچووک، نهم درکانه له گهل دیسموسوم و چیمه نتوی نیوان خانه کان (که له گلايکوپروټین و لایوپروټین پیکهاتوه) سایتوپلازمی خانه دراوسیکان به یه که وه ده لکیتین، بهم جوړه توړنکی ټیکسمپراو له خانه کان دروست ده بیت.

دیسموسوم desmosomes بریتییه له خالی توند که ری تایه تمه ند که دیسموپلاکین و دیسموگالین و دیسموکلینی تیدایه.

تونوفیله میتته کان tonofilaments (ده زووه ورده کان) بریتین له ده زووی بچووک که به ناو سایتوپلازما بو دیسموسومه کان ده کشین و به شیوه ی چه پک (گورزه) په ستیوتراون و پیان ده وتریت تینه ده زووله tonofibrils (تونوفیریله کان).

ده زگای گولجی Golgi apparatus زور له ده نکۆله پازیه کان lamellar granules (ته نه کانى تودلاند Odland bodies) له به شی سهره وه ی نهم چينه دا دروست ده کهن. نهم ده نکۆلانه ناوهره که کانیان {پولیسه که راید، نه نزی ناوشیکه ره وه hydrolytic enzymes و گورزه چه وری په ستاوتراو که بریتین له فوسفولپید، شکر، کولیستریول و گلوکوزیل سیره مايد} فریده ده نه نیوانه خانه کان و ده بنه پیش پیکهاته ی چه وری له نیوان خانه کانى چینی کاژ.

### ۳- چینی دهنگۆلهیی (Stratum granulosum) Granular cell layer

ئەم چینه لە ۲-۳ ریز خانە دروستبوو و خانەکان پان بوونەتەو بەلام تینەدەزولەیی پەرە، ئەم خانانە دەنگۆلهیی تفتی خواروخیچی گەورەیان تێدایە کە پێی دەوتریت دەنگۆلهیی شووشەکاژی keratohyaline granules کە لەگەڵ تۆنۆفایبریلەکان tonofibrils پالپشتن، ئەم دەنگۆلانە پرۆتینی (profilaggrin, loricrin, involucrin) تێدایە و لە بەشی سەرەو دەشکێن و ناوەرۆکەکیان لە ناو سایتۆپلازمدا بلاودەبێتەو و دەبێتە ھۆی دروستبوونی زەرفی کاژ horny envelope کە بەرگیکی ئەستوورو رەقە و پرۆتینەکانی بریتین لە involucrin & loricrin.

### ۴- چینی کاژی (Stratum corneum) Keratin cell layer

لە چەند ریزیکی پەستاتراو لە خانەیی پانبوووەیی مردوو (واتا خانەیی کاژ corneocytes) پێکھاتوو، ئەم ریزە پەستاتراوانە بەھۆی چەوری نیوان خانەکان بە یەکەوہلکاوان. سایتۆپلازمی خانە کاژەکان لەگەڵ دەزوو کاژەکان keratin filaments بەیەکەوہ پەستاتراون و لە ناو ناواخن (matrix) دایە و بە زەرفی کاژ دەورداراوە. ئەم زەرفە کاژە لەگەڵ کاژی پەستاتراو خانەیی کاژ پتەودەکات و بەم جوړە پێست دەتوانیت بەرھەڵستی زەبری میکانیکی و کیمیکی بکات.

خانەیی کاژ لە باری ناساییدا بە ھۆی کاری ئەنریمەکان کە لە ناو دەنگۆلە پیازیەکان lamellar granules و لایسۆزۆمەکانی lysosome خانە دەنگۆلەییەکاندا granular cells ھەن ناوک و ئەندامۆکەکانی ناو سایتۆپلازمی تێدا نەماو.

لە پروسەیی process توێژ فرێداندا (کاژوہری دا) desquamation چەوری lipid نیوان خانەکان و پرده دیسمۆسۆمەکان شیدەبنەو.

### ۵- چینی روون Stratum lucidum

ئەم چینه تەنیا لە بەری دەست و پێ دا ھەیە و دەکەوێتە نیوان چینی سی و چوار، خانەکانی ئەم چینه ناوکیان ھەیە و بە خانەیی کاتی دادەنرێن.

پروسەیی (کوٹایی) کاژ دروستکردن: چەند گۆرانکارییەکن لە کاژ (کیراتین)، پرۆتینی زەرفی کاژ، گلایکۆپرۆتینی پەردەیی پلازما، چەوری نیوان خانەکان، دیسمۆسۆمەکان و پرۆتینە لکینەکانی

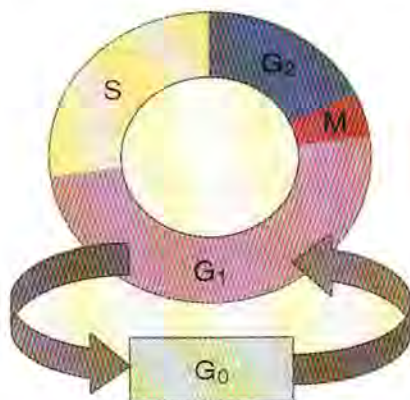


خانه کان. له ژبانی بالقیدا کاژ فریدان و دروستبوونهوهی خانه کاژه کان له لایه ن چیني بنکەییوه هوسهنگ ده کرین.

شانه کانی لهش له باره ی خوونی کردنهوه (له بالقیدا)

سی جورن:

دهماره کان nerves و ماسوولکه پهیکه ریه کان skeletal muscles خانه دابه شپوونیان نییه و نه گهر به نه خویشی یان زهبر بریندار بن نهوه ههروا ده میتنهوه و خانه له بهر خستنهوه روونادات. نوئیکردنهوهی ههلی (conditioned renewal)، بۆ غموونه خانه ی جگهر له باری ئاساییدا دابهش cell division نابیت به لام دوا ی برینداربوون injury خو ی نوئ ده کاتهوه. نوئ بوونهوهی بهردهوام continuous cell turn over ، له هه ندیک شانه ی له شدا وهك پیست و پدردیه ناو پۆش mucosa (وهك ناودهم، ریحۆله و گه ده - تاد) به هه میشه ی روودهدات، چونکه خانه کان ته مه نیان کورته short life span و له دایکه خانه وه stem cells به خانه دابه شپوون خانه ی نوئ دروست ده بیت.



وینه ی (۲) هیلکاری سووری خانه

### سووری خانه Cell cycle

چونکه سووری خانه له پیستدا گرنگه به کورتی باسی ده کهین، سووری خانه چوار قۆناغه:

- ۱- قۆناغی G1 (که لینی ۱) Gap 1 phase: ئهم قۆناغه کاته که ی نادیاره و قۆناغی گه شه یه، نه گهر هه ژانیک روویدا خانه ده چیه قۆناغی ۲. (وینه ی ۳)

- ۲- قۆناغی دروستکردن Synthesis phase (S): خانه ده چیه ناو له بهر گرتنهوهی DNA (دوو هینه ده بوونی DNA) DNA-replication و له خانه ی کاژی بنکەیدا basal keratinocytes ۷-۱۶ کاتژمیره و DNA کرۆمۆسۆمه کان له بهری ده گیرتهوه DNA replication.

- ۳- قۆناغی G2 (که لینی ۲) Gap phase 2: ۶-۸ کاتژمیره، خانه که پهر گه شه ده کات و قۆناغه کانی کۆتایی دابه شپوونی خانه ته واره ده کات.

- ۴- قۆناغی Mitosis phase – M: ۱-۲ کاتژمیره، دوو خانه ی نوئ دروست ده بن، ئهم خانه نوئیه یه کیک له م سی رینگایانه ده گرت:

- ۱- ده چیه وه سووریککی نوئی خانه.

ب- تایه‌تمه‌نده‌بیت differentiation و به‌ره‌و سه‌ره‌وه بۆ خانه‌ی درکی prickle cell کۆچ ده‌کات.

ج- ده‌چیته قۆناغی پشوو‌دان G0 (که‌لینی سفر).  
له قۆناغی G0 خانه پشووی داوه و به‌ره‌و پێشه‌وه ناچیت هه‌رچه‌نده کاردانه‌وه‌ی بۆ هه‌ژان له کاتی پێوستدا هه‌ر تێدايه (واتا له کاتی هه‌ژاندا ده‌چیته سوورپێکی نوێ خانه).  
سووری خانه ۵۰-۲۰۰ کاتژمیره.

### بزووتی توێژ Dynamics of epidermis

له توێژی بالقددا دابه‌شبوونی خانه cell devsion پێوسته بۆ له‌به‌رخسته‌وه‌ی ئەم خانانه‌ی که به کاز فرێدان نامیتن (مردنی خانه - apoptosis)، له‌ناوچوونی ئەم خانانه دوو جووره، یان سروشتیه (کازفرێدان desquamation) یان به‌هۆی برینداربوون injury رووده‌دات. له توێژی ئاساییدا دوو جوور دایکه‌خانه stem cells هه‌ن، یه‌کیکیان له چینی بنکه‌یدا و ئه‌ویتر له سه‌لکی موودایه.

له چینی بنکه‌یدا ۳ جوور خانه هه‌یه: (۱) دایکه‌خانه: رێژه‌ی ۳,۵٪ی خانه‌کانی چینی بنکه‌ین، ئەم خانانه سووری خانه‌ی سستیان (له‌سه‌رخۆیان) slow cell cycle هه‌یه و به‌ به‌رده‌وامی دابه‌ش ده‌بن divide و ده‌بنه هۆی دروستبوونی ۲- خانه گه‌وره‌که‌ری کاتی transient amplifying cells: که رێژه‌ی ۹۰٪ی خانه‌کانی چینی بنکه‌ین، یه‌که دایکه‌خانه له‌گه‌ڵ نو له‌م خانانه یه‌که‌ی زۆربوونی توێژ epidermal proliferative unit پێکده‌هێن، ئەم خانانه توانایه‌کی سنوورداریان (محدود) بۆ چه‌ند که‌ره‌تیک بۆ دابه‌شبوون هه‌یه و ده‌بن به ۳- خانه‌ی تایه‌تمه‌ند diffentiated cells: که رێژه‌ی ۶,۵٪ی خانه‌کانی چینی بنکه‌یی پێکده‌هێن و ده‌چنه ناو چینی درکی و به‌ره‌و سه‌ره‌وه بۆ پرۆسه‌ی کازاندن ده‌رۆن.

ئەم پرۆسه‌ی بزووتی توێژه ۵۲-۷۵ رۆژ ده‌خایه‌نیت، که‌مبوون و پتربوونی ئەم کاته له نه‌خۆشیدا رووده‌دات، بۆ نمونه نه‌خۆشی کازۆکی (کاته‌که کورت ده‌بێته‌وه) و نه‌خۆشی ماسی (کاته‌که درێژ ده‌بێته‌وه).

له سه‌لکی موودا، دایکه‌خانه‌کان stem cells له ناوچه‌ی هه‌لئاوساو bulge region دا هه‌ن، ئەم دایکه‌خانه ئەگه‌ر هه‌ژانی دابه‌شبوونیان وه‌رگرت دابه‌ش ده‌بن و ده‌ستبه‌کارده‌بن و که‌چه‌خانه‌کان daughter cells ده‌ده‌ن به (۱) چینی بنکه‌یی له کاتی برینداربوون (وه‌که

سووتان) بۆ دروستکردنه‌وی پېست، (۲) ناواختی hair matrix سه‌لکی موو که له گۆی بن توێژه dermal papilla بۆ دروستکردنه‌وی مووی نوێ (۳) گلانده چه‌وریه‌کان.

## Regulation of epidermopoesis رېگۇلەتسىيە ئۆي بۇيۇمى تەييارلىغۇچىسى

وهك وتمان ژماره‌ی خانه‌کاني تويژ و نه‌ستووري تويژ (به‌هؤی هاوسه‌نگی کاژ کردن و فریدانی کاژ و دروستیوونی به‌رده‌وامی له دایکه‌خانه‌کان) چه‌سپ و سه‌قامگیر بووه.

دوو جوړ هوکاري گه‌شه‌پیدان growth factors و گه‌شه‌وه‌ستين growth inhibitors

نهم کاره نه‌نجام ده‌دهن ( که بریتين له خانه‌بزوينه جيیه کان local cytokines و هوکاره گه‌شه‌هين و هوړمونه‌کان).

**Melanocyte خانہی توخ**

سەرچاوەی ئەم خانەییە پۆینەی دەمارە neural crest کە لە حەفتەی هەشتەمی ژيانی کۆرپە لە  
لە توێژدا دەبینرێت.

ئەم خانەىە لە توڭز، سەلکى موو، توڭرى چاو retina و موڭ pia arachnoid (نەرمە پەردەى مىشك) دا ھەىە، لە پىستدا لە چىنى بىكەىىدا ھەىە، لە نيوان ھەر دە خانەى بىكەىىدا يەك خانەى توڭ ھەىە و خانەلکىن نىيە، بۆيە بە خانەکانى دەورويشتى نەلکاوه.

يەكەى ميلانىنى توڭز epidermal melanine unit لە يەك خانەى توڭ و ۳۶ خانەى كاڭ بىكەىت.

رهن

خانه‌ی توخ لقداره dendritic و (رهنگی بویه) دروست ده کات له ژیر کاریگری:

- ۱- ھۆکارە توۋاۋە كان soluble factors كە خانەى كاژ keratinoyte دروستيان دەكات و دەبنە ھۆى پىزىۋونى خانەى تۆخ و لىقەكانى و تۆخىزىۋون.
- ۲- ھۆرمونى ھەزىنى خانەى تۆخ melanocyte stimulating hormone (M.S.H).
- ۳- ھۆرمونى سىكىسى sex hormones.
- ۴- گۆيزەرەۋەكانى سۆ inflammatory mediators.
- ۵- قىتامىن D3 لە يىستدا.

خانەى تۆخ لقه كانى دهخاته ناو سايتهوپلازمى خانەى كاژ و ئەميش دهيقرتييت و بهم شيويه خانە كاژه كان رهنگ (بويه ميلانين) وەرده گرن، رهنگه كه له خانە كاژه كانى خواره وەدا زۆره ، بهلام بهرە و سەرتر بههۆى ئەنزيمى شيكه رهوه lytic enzymes كه دهبيتەوه تا له تويكله كاژه كانى كۆتايى سەرەوه رهنگ (ميلانين) نامييت.

دوو جور رهنګي ميلانين ههن:

- ۱- ئيوميلانين Eumelanine: رهنګي قاوهيي يان رهشه، چونکه نهنداموکه کاني (organelles) که پيان دهوتريت ميلانوسوم کان melanosomes له ناو سايټوپلازمي خانهي توخدا هيلکهيي هه لکه وتوون و به شيوهي پيازه دريژه بويه کهي تيدايه، هم ميلانوسومانه تانک تانک له ناو سايټوپلازمدان و گهوره و ژماره يان زوره.
  - ۲- فيوميلانين Phaeomelanin: رهنګي سوور و زهرده، ميلانوسوم کان بچووکن و خرڼ و به کومهل به يه کهوهن له ناو پهردهدان.
- جوري ئيوميلانين پيستي گهنم رهنګ و قزي رهش دينيته کايده، به لام فيوميلانين پيستي سبي و قزي زهرده و سوور دينيته کايده.
- کاري ميلانين بريتيه له پاراستي پيستي له تيشک.

### خانهي ميکرکل Merkel Cells

هم خانهيه له ناو چيني بنکهيي يان نزيکي هم چينه دا هديه، قهبارهي نزيکي قهبارهي خانهي کاژه و پتر له نزيک سلهکي موودا هديه، له ناو سايټوپلازمه کيدا دنکولهي خري دهوره دراو به پهرده membrane bound spherical granules ههن، هم خانانه لقيان نيه non-dendritic به لام ديسموسومي که به خانه کاژه کاني دراوسي ده يان به ستیه وه و ناو کيکي پيچاوپيچي تيدايه و هستي سووک fine touch بو ده ماره کاني ژير تويز ده گوازيته وه و کيراتي ۲۰ تنيا لهم خانانه دا هديه.

### خانهي لانگه رهانس Langerhans cells

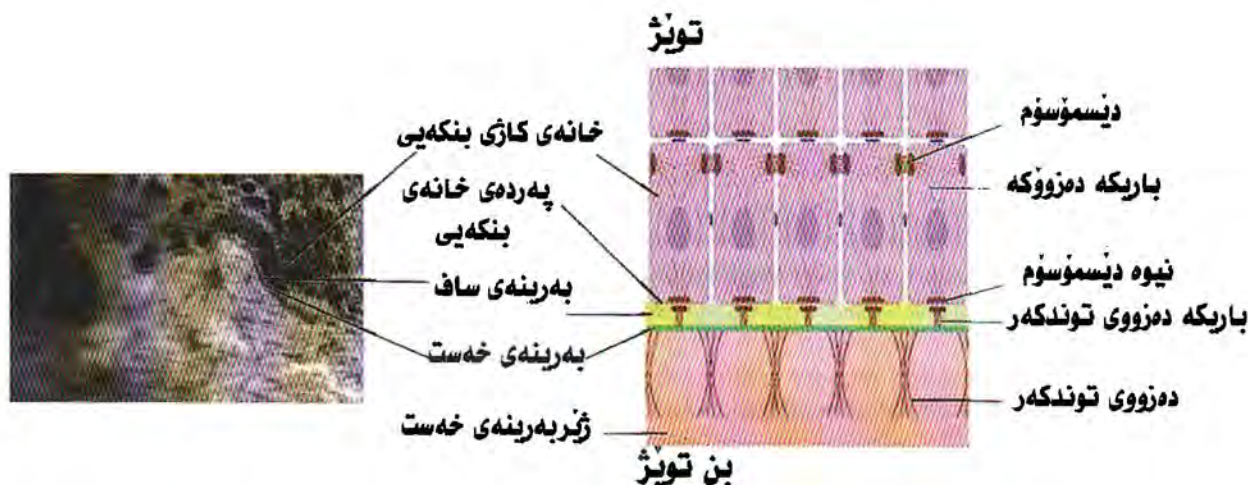
هم خانانه ريژهي ۳-۵٪ ي چيني درکي پيکده هين و لقيان هيه dendritic به لام به ديسموسوم به خانه کاژه کانه وه نه لکاون و له نيوان خوياندا توپريکي "به هوئ لقه کانيان" ته واپيک ده هين، ناو کي هم خانهيه پيچاوپيچه و له ناو سايټوپلازما دنکولهي شيوه ره کتهي تيسي Tennis raquet تيدايه و پتي ده لپن دنکولهي بيربيک birbeck granules. کاري هم خانهيه له جيه جیکردني سيستمي بهرگري جوري ۴ دا زور گرنگه.



## لکینی توئژو بن توئژ Dermo-epidermal junction

لکانی توئژ و بن توئژ بریتیه له ناوچهی پهردهی بنکهیی basement membrane zone (BMZ)، نهم پهردهیه له چوار بهش پیکهاتوو: (وینهی ۴)

- ۱- پهردهی پلازماي خانهی بنکهیی له گه‌ل نیوه دیسمۆسۆمه‌کانیادا hemidesmosomes که دوو پروتینی سهره‌کیان (Bp 180 & Bp 230) تیدایه له گه‌ل B4 integrin.
- ۲- به‌رینهی (پهره‌ی) روون Lamina Lucida: له ناو نهم به‌شه‌دا چه‌ندین ده‌زووی توندکهر anchoring filaments به شیوه‌یه‌کی ئه‌ستوونی به‌شی یه‌که‌م و سییه‌م به‌یه‌که‌وه ده‌به‌ستنه‌وه. نهم به‌رینه‌یه laminin (لامینین I و لامینین 5) و ئیناکتینی enactin تیدایه، ئه‌مانه مزادی جه‌وین (که‌تیره‌یین) بۆ به‌یه‌که‌وه لکاندن به‌شی یه‌ک و سی.



وینه‌ی (۴) پیکهاته‌ی گهردی لکینی توئژ و بن توئژ

- ۳- به‌رینه‌ی خه‌ست Lamina densa: پیکهاته سهره‌کیه‌کی کۆلاجینی چواره Collagen IV که له لایه‌ن خانه‌ی بنکه‌یه‌وه دروستبووه.
- ۴- به‌رینه‌ی تۆری ریشالی Lamina fibroreticularis: پیکهاتوو له:
  - أ) ورده ریشالی توندکهر Anchoring fibrils: (که زۆربه‌ی نهم به‌رینه‌یه پیکه‌ده‌هیتیت) و پیکهاته‌کی کورتی که‌واندین و له‌سهره‌وه ده‌چیته ناو به‌رینه‌ی خه‌ست و له خواره‌وه ده‌کشیته ناو به‌شی سهره‌وه‌ی بن توئژ. کۆلاجینی VII پروتینی نهم به‌شه‌یه.
  - ب) ورده ریشالۆکه‌ی جیر Elastic microfibrils: به شیوه‌ی تاک و پرچ له‌گه‌ل ورده ریشالۆکه جیره‌کانی بن توئژ ده‌ئالۆسکیت.

ج) ریشالی کۆلاجینی بچووکى تاك Single small collagen fibers: کۆلاجینی I و کۆلاجینی III ى تىدايه.

ئەركى ئەم پەردەى نىوان توئز و بن توئزە برىتيه له:

- ۱- پالپىشى مىكانىكى بۆ يارمەتيدانى: (أ) پىكەوه لكاندى، (ب) گەشە كردنى، (ج) پىگەيشتى و (د) هەلچوونى — خانە بىكەيه كانى سەروى خۆى.
- ۲- نىمچە پالپوهر Semipermeable filter، بۆ رىكخستنى گواستەوهى خۆراك و خانەكان له بن توئزەوه بۆ توئز.

## پاشكۆكانى توئز (Adnexia) Epidermal appendages

- ۱- درشته گلاندى ئارەق Eccrine sweat glands.
  - ۲- گەندە گلاندى ئارەق Apocrine sweat glands.
  - ۳- چەورىە گلاندى موو Pilosebaceous glands.
- هەرسىكىان (دواى نەخۆشى و برىنداربوون و سووتان - تاد) بەشداری له دروستکردنەوهى خانەكانى توئز دەكەن.

### درشته گلاندى ئارەق

ژمارەيان له پىشتدا ۲-۵ ملیۆنە، له بەرى پىدا رىژهيان زۆرە "۶۲۰/سم<sup>۲</sup>" و له پشتدا كەمە "۶۴/سم<sup>۲</sup>". له دوو بەش پىكدیت:

- ۱- پىچراوه لوولەى رژىن Secretory coil، دەكەوتتە بەشى خوارەوهى بن توئز و بەشى سەرەوهى شانەى ژىر پىست، دوو بەشه:

(أ) روپوشدخانەى ناوہوہ كه دوو جوړ خانەى تىدايه:

- ۱- خانەى گەورەى كالى Large pale cells، ئەمانە گلايكوجىنيان زۆرە و بە ئارەق دروستکردن تايهتەندن.

- ۲- خانەى بىچووركى تاريك Small dark cells.

(ب) ماسوولكەرووپۆشەخانە (Myoepithelial)، ئەمە بەشى دەرەوهيه.

- ۲- بۆرى ئارەق Sweat duct: له پىچراوه لوولەى رژىنەوه تا رووى پىست بۆ "كونى ئارەق" sweat pore بەرز دەبىتەوه، له بن توئزدا راستە بەلام له توئزدا لوولەى پىچاوپىچە coiled، ئەم بۆرىە بە چالاكى سۆديۆم هەلدەمژىتەوه بۆ ئەوهى كەمى سۆديۆم له دەست بچىت (كه زۆرە له شلەى ئارەقى دروستبووى ناو گلاندەكه).

نەم رژیئانە لە ھەموو پێستدا ھەن، بەلام ژمارەیان لە بەری دەست و پێ و ناوچەوان و ژێر بال دا زۆرە. دەمارى رژێنەكە جوړى وزەكۆلىنيە cholinergic.

ئارەق پێكھاتووہ لە: ئاو، خوئ NaCl، لاكتەيت lactate، ئامونيا، ترشە ئەمىنەكان amino acids، پروتین و پروتین شكىن proteases.

### كارى درشته گلاندى ئارەق Functions:

- ۱- رېكخستنى پلەى گەرمای لەش.
- ۲- رشتنى ئارەق لە كاتى سۆز و ھەلچووندا، بە تايبەتى لە بەرى دەست و پێ و ژێر بال و ناوچەواندا (ئارەقکردنەوہى سۆزى emotional sweating)، ئەوہى شايانى باسە لە ئەوپەرى ھەژاندا maximum stimulation ۱۲ - ۱۵ لىر ئارەق لە شەو و رۆژىكدا دەردەچيێ.

### گەندە گلاندى ئارەق Apocrine sweat glands

- نەم گلاندى (رژيئە) لە بەشى سەرەوہى سەلکەموو دەرويت، لە دوو بەش پێكھاتووہ:
- ۱- بۆرى راست Straight duct: كە دەكرتەوہ ناو دالانى سەلکەموو follicular infundibulum و لە دوو چين خانەى خستەكى پێكھاتووہ.
  - ۲- پېچراوہ لىوولەى رژيئى Secretory coil: كە دەكەويئە لىكىنى junction بن توئىژ و ژيئر پيست، لە يەك چين خانە پێكھاتووہ كە بە چيني ماسوولكەروو پۆشەخانە myoepithelium دەور دراوہ.

**پيکھاتەى گەندە ئارەق:** پروتین، کاربۆھيدرات، ئامونيا، چەورى و ئاسن Fe. گەندە ئارەق شيريه milky، كە لە ناو گلاندى كەدا دروست دەبيێ بى بۆنە بەلام لەسەر رووى پيست بەھوى كارتىكردى بە كترىاوہ بۆن پەيدادەكات.

نەم ئارەقە بە دوو جوړ (ھۆ) دەرژيێ:

- ۱- بەھوى دەمارى وزەندەدرينال adrenergic nerve stimulation.
- ۲- بەھوى مژادى ئەدرينالين و ھەندىك پۆليپپتايدى چالاكى رىخۆلەي active intestinal polypeptides.

نەم رژیئانە لەم شوێنانەدا ھەن: ژيئر بال، مەمىلە areola، دەوروپەرى كۆم و ئەندامە سىكسيەكان، بۆرى دەروہى گويچكە و پىتلوى چار. دواى بالق بوون چالاك دەبن.

نەركەكانى (كارەكانى):

- ۱- دروستکردنى بۆن كە لەوانەيە راكيشەرى سېكسى بىت.
- ۲- نيشانەى ورياكەرەوہ لە بارى ترس و تورەبوون و سۆزدا.
- ۳- پترکردنى بەرھەلستى لىخشاندن frictional resistance.
- ۴- پترکردنى ھەستى بەركەوتن increase tactile sensation

### چەوريە گلاندى Sebacous glands

لە ژيانى كۆرپەلەدا وەك دەرپەرپىنىك (دەرەگەشەيەك) out growth لە بەشى سەرەوہى سەلكى موودا دروست دەبن.

پىكھاتەى: لە چەند پلۆكەيەك (لۆچكەيەك) lobules دروستبوون و لە خانەى كال pale cells پىكھاتوون كە برىكى زۆر دۆپە چەوريان lipid droplets لە ناو سايئوپلازما تىدايە و بە خانەى تفتى و بەرھيتەر basaloid germinative cells دەور دراون كە خانەى جۆرى يەكەم (خانەى كال) دروست دەكەن.

خانە كالەكان لە گەل دۆپە چەوريەكان لە رىى بۆرى رژىنە چەورى sebaceous duct بە بەردەوامى بۆ ناو دالانى سەلكەموو follicular infundibulum ، كە بۆريەكى كورته ، فرى دەدرىنە دەرەوہ.

رژىنە چەوريەكان بە چريەكى زۆر لە دەمو چاو و سەردا ھەن، بەلام جگە لە بەرى دەست و پى لە ھەموو لەشدا ھەن.

ھەميشە لە گەل سەلكەموودان و بە يەك كون pilosebaceous opening لەسەر رووى پىست دىنە دەر بەلام لە چەند شوپىنىكى لەشدا بەيەكەوہ نايەنە دەرەوہ، وەك: ليوارى پىلوى چاو، ناودەم، ليوارى دەرەوہى ليو، پىستى خەتەنە prepuce، لچى بچووكى كىلەك labium minora و مەمىلەى مەمكى مېنە female areola.

چالاكى لە كۆرپەدا new born زۆرە ، پاشان وردە وردە كەمدەيىتەوہ و لە ۲-۶ سالىدا سست دەيىت. لە تەمەنى ۷ سالىدا چالاكتەر دەيىتەوہ تا بالقبوون، لە تەمەنى پىستەكان بە رىژەى ۲۳٪ بۆ ھەر ۱۰ سال لە تەمەن كەمدەيىتەوہ.

### پىكھاتەى چەورى سەرپىست لە بالقدا:

پىكھاتوہ لە: سكوالين squalene، كۆليستېرۆل cholesterol، ئىستەرى كۆليستېرۆل cholesterol esters، ئىستەرى مۆم wax esters و ترايگليسرائد tryglycerides. بەھۆى بەكتريا



لە ناو بۆرى رژیئە چەوریەکان ھەندیک لە کۆلیستیرۆل دەگۆرریت بۆ: ترشە چەوریە سەرەخۆکان free fatty acids لە گەل مۆنۆگلیسراید monoglycerides و دایگلیسراید diglycerides.

ھۆکارەکانی قەبارە و کاری چەوریە گلانئەکان ریکدەخەن ئەمانەن:

- ۱- ھۆرمۆنی نێرینە Androgenes: رژیئەکان گەورە و چالاک دەکەن.
- ۲- ریتینۆئیدەکان Retinoids: ھەك ئایزۆتریتینۆئین isotretinoin بە پێچەوانەى ئەندروژین، قەبارە و چالاکى رژیئە چەوریەکان زۆر کەم دەکەنەو.
- ۳- میلانۆکۆرتین Melanocortins: ھەك ھۆرمۆنى ھەژینی خانەى تۆخ (M.S.H.) melanocyte stimulating hormone و ئەدرینۆکۆرتیکۆتروپین ACTH، چالاکىەکان پتر دەکەن.

## سەلکەموو Hair follicles

لە مەزۆفدا موو فرمانى function زۆر گرنگى نىیە بەلام چەند ئەركىك دەبینىت:

- ۱- گرنگى دەروونى Psychological importance: بۆ ئخوونە رووتانەووى موو بە ھەموو جۆرەکانیەو ھەيان پتربوونى موو لە دەم و چار و لەشى مینەدا کاریگەرى دەروونى ھەيە.
- ۲- برۆ و برژانگ و مووى ناولووت و بۆرى گۆنچکە، ئەركى پارىژگارى و پاککردنەو دەبینن.
- ۳- قزەسەر پارىژگارى پىستى سەر لە تىشك دەکات.
- ۴- ئەندامىكى ھەستى یە، بەھوى ئەووى زۆر دەمار لە سەلکى موودا ھەيە ھەست بە پەستان pressure لەسەر موو دەکرىت.
- ۵- جوانى: بەشیکە لە جوانى لەش و راکىشانى سىکسى.

## دروستبوونى موو

- لە ھەفتەى نۆیەمى ژيانى کۆرپەلە دا موو لە برۆ و سەیل و چەناگە دروست دەيىت و لە مانگى ۴- ۵ دا ھەموو سەلکەموو ھەيان لەسەرەو ھەيان بۆ خواوەووى لەش دروستبوون.
- موو بە ریزى rows سیانى دروست دەيىت: مووى ناوەراست مووى بنەرەتییە و primary follicles دوو موو ھەكەى راست و چەپیشى لاوەکین (دوو ھەيان) secondary follicles .
- لە ژيانى ئاسایى مەزۆفدا ھیچ سەلکەمووى نوێ دروست نایىت، بەلكو بە درىژایى ژيان ژمارەى موو ھەيان کەمەدەبنەو بەھوى:
- ۱- کەمبوونەووى سەلکەموو لاوەکیەکان (دوو ھەيانەکان).

۲- که مېوونه وې چرې موو به ھۆي پېستکشان (گه وره بوونی رووی لهش surface area).  
 له ژباني کورپه له دا له يه ك لای سەلکەمووی کورپه له foetal H. follicle دوو چرو two buds دروست دهن ، نه وې سەر وە دەبیت به رژینه چه وری و نه وې خواره وەش دەبیت به لکینی (لکاني) attachment ماسولکەي رەپکەري موو arrector pilli muscle، له هەندیک شوینی له شدا چرو ی bud سیهم له لای پتچەوانەي سەلکەموو ساواکه دروست دەبیت و دەبیت به گەنده گلاندی ئارهق apocrine gland.

### بەشەکانی موو

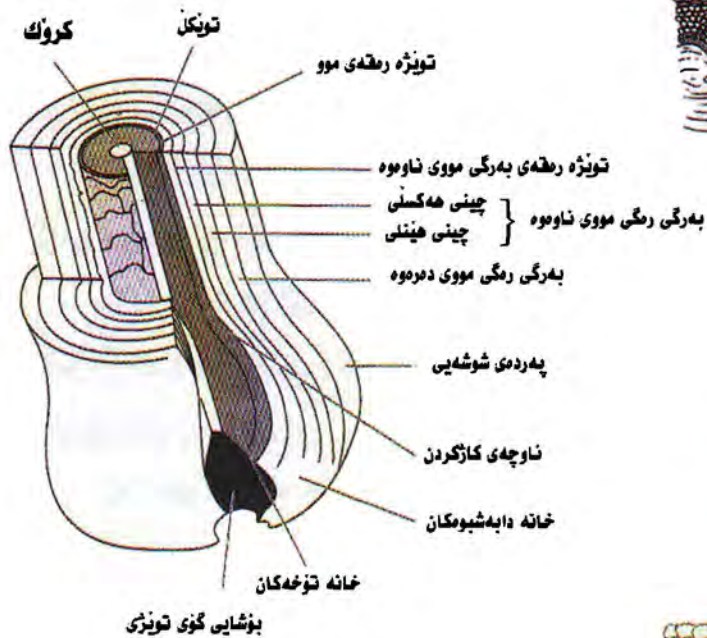
- ۱- دالان Infundibular segment: بریتییه له قەدی موو له نیوان کونی موو له سەر رووی پست تا پتو لکانی بۆری چه وری sebaceous duct به قەدی موو کەوه.
- ۲- کەمر Isthmus: بریتییه له بەشی نیوان لکینی بۆری چه وری تا لکینی ماسولکەي رەپکەري موو.
- ۳- بەشی خواره وە Inferior portion: بریتییه له بەشی خوار کەمر، ئەمیش دوو بەشه: خوارترین بەشی سەلکەموو + پازەي موو hair bulb.

### پێکھاتەي موو Hair structure

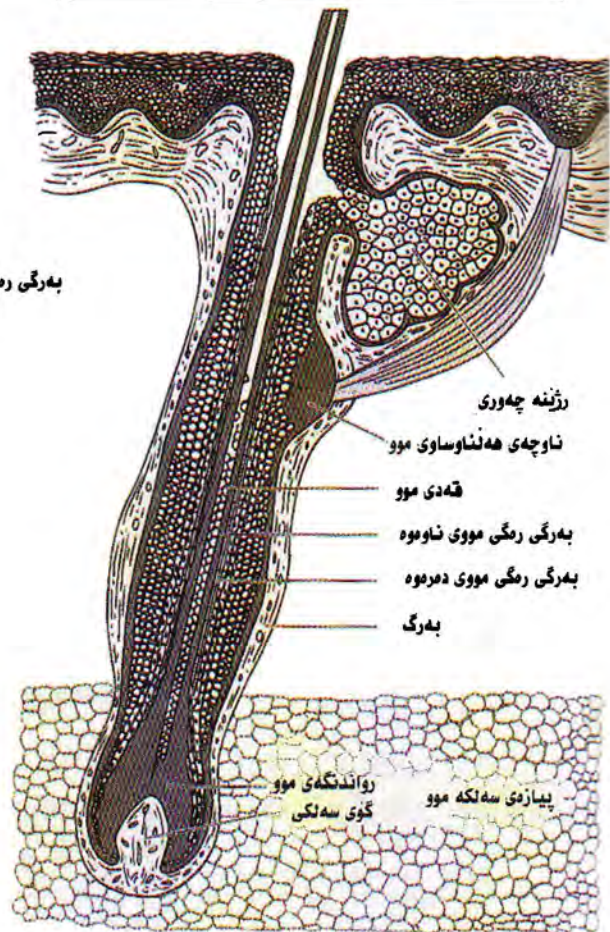
- ا) برگی پانی (مقطع عرضی) Horizontal section: له برگی پانیدا موو به شیوہی چەند بازنیەکی هاوچەق concentric rings له دەر وە بۆ ناو وە بەم شیوہیەي خواره وە دەر دەر کەویت: (وینەي ۵)
- ۱- پەردەي شووشەي Glassy membrane، بریتییه له پەردەيەکی بی خانە acellular membrane.
- ۲- بەرگی دەر وەي رەگی موو Outer root sheath: له سەر وە تاوہ يەك چين خانەيە که له پازەي موو وە دەست پتە کات بەلام بەر و سەر و تر له چەند چینیك خانەي خستەکی پتکەتوو، له ناستی چه وریه گلاند تا سەر رووی پست پتکەتە کەي وەك کاژ وایه.
- ۳- بەرگی ناو وەي رەگی موو Inner root sheath: ۳ بەشه، چینی هینلیس henles، چینی هوکسلېس huxles و پستۆکە (توێژ رەقە) cuticle.
- ۴- قەدی موو Hair shaft: ۳ بەشه:
  - ا) توێژ رەقە (پستۆکە) Cuticle، له گەل پستۆکەي بەرگی ناو وەي رەگی موو بەیە کەوه بە ستراون.

ب) تویکل Cortex، زۆربەى قەدى موو پێکدههێت.

### برگه‌ی پانی موو



### برگه‌ی درێژى موو



### وێنەى ( ٥ ) سەلکەمووی مروۆقى بائق

ج) نیاڤان کۆرۆڤ Medulla.

ب) برگه‌ی درێژى (مقطع طولی) Longitudinal section: جه‌وت به‌شه:

- ١- که‌نالی موو Hair canal: له‌ رووی پێست ده‌ست پێده‌کات تا لکینی تویژ و بن تویژ dermo-epidermal junction.
- ٢- دالانی موو.
- ٣- لکینی رژیڤه‌ چه‌ورى به‌ سەلکى موو.
- ٤- که‌مه‌رى موو.



۵- ناوچه‌ی هه‌لئاوساوی موو Bulge area: شوینی لکینی ماسولک‌ه‌ی ره‌پکه‌ری مووه، نه‌م ناوچه هه‌لئاوساوه دایکه‌خانه‌ی stem cells سه‌لکی مووی تیدایه و تا قولترین شوینی سه‌لکه‌موو ده‌پوات.

۶- سه‌لکی خواره‌وه Lower follicle: ده‌که‌وینه نیوان ناوچه‌ی هه‌لئاوسا و پیاژه‌ی موو.

۷- پیاژه‌ی موو Hair bulb: قولترین شوینی سه‌لکه‌مووه، وه‌ک زه‌رف ده‌وری گۆی سه‌لکی follicular papilla داوه.

نه‌وه‌ی شایانی باسه به‌شی خواره‌وه‌ی inferior portion سه‌لکه‌موو که ده‌که‌وینه خوار که‌مه‌ری موو له شیوه‌ی سووردا وه‌پاش ده‌چینه‌وه involution و نوئ ده‌بینه‌وه regeneration . موو به شیوه‌ی کی نانه‌ستوونی به پیسته‌وه رواوه و له کاتی هه‌لله‌رزیندا به‌هۆی سه‌رما یان تا ماسولک‌ه‌ی ره‌پکه‌ری موو گرژده‌بیت و موو ده‌خاته شیوه‌ی نه‌ستوونی به‌مه‌ش باشت گه‌رمی ناو له‌ش ده‌پارێژیت.

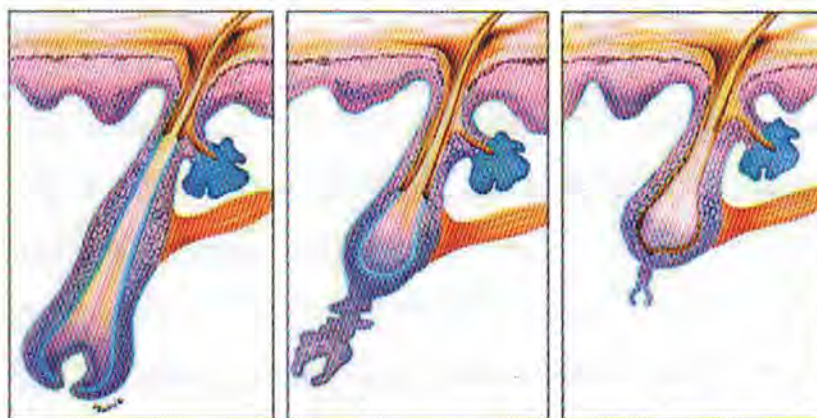
ژماره‌ی سه‌لکه مووه‌کان له با‌لقدا ۵ ملیۆن سه‌لکه‌مووه، یه‌ک ملیۆنی له‌سه‌ر و ده‌موو چاودایه و سه‌د هه‌زاری له پیستی سه‌ردایه.

چری سه‌لکه مووه‌کان، له روومه‌ت و ناوچه‌واندا ریژه‌یان بریتییه له ۸۰۰ موو/سم ۲ و له لاقدا ۵۰ موو/سم ۲.

کیراتینی موو بریتییه له پروتینی کیراتینی ره‌ق hard keratin چونکه گوگردی sulphur زۆر تیدایه به پیچه‌وانه‌ی کیراتینی نه‌رم soft keratin که گوگردی که‌مه و له کارژی پیستدا هه‌یه.

### سووری موو Hair cycle

به درێژایی ژیان موو به سی هه‌نگاودا، بی پشت به‌ستن به مووه‌کانی دراوسێ، ده‌پوات (مووه‌کان له چه‌ند کاتیکی جیاوازا سووره‌که‌ی خۆیان ده‌به‌نه‌سه‌ر) (وینه‌ی ۶).



(وینه‌ی ۶) سووری گه‌شه‌ی موو:  
(ا) هه‌نگاوی گه‌شه‌کردن. (ب) هه‌نگاوی وه‌پاش چوونه‌وه. (ج) هه‌نگاوی پشودان

- ۱- ههنگاوی گهشه کردن Anagen: قوناغی گهشه کردنی چالاکه بۆ موو دروستکردن که بۆ ههر موویهك له مووی سهردا ۲-۶ سآله ، له مووی لاقد ۱۹-۲۶ ههفتهیه ، له مووی قۆلدا ۶۱-۱۲ ههفتهیه و له سێلدا ۴-۱۴ ههفتهیه. نهوهی شایانی باسه تا کاتی ئهم قوناغه درێژتریت درێژی مووهکان له مۆفدا پژه.
- ۲- ههنگاوی وهپاش چوونهوه Catagen: لهم قوناغهدا خانهکانی پیشوو دهمرن apoptosis و مووهکه له بنکهی قهدی مووهوه زهرد و لاوز دهبێت و کۆتایی مووهکه وهك کۆتایی کۆتهکه club shaped (گۆپآله موو club hair)، کاتی ئهم قوناغه تهنیا دوو ههفتهیه.
- ۳- ههنگاوی پشوودان Telogen: له کۆتایی ئهم قوناغهدا که ۱-۳ مانگی پێدهچیت گۆپآله موو فری دهدریت و مووی پێگهیشتهوی نوێ new anagen hair دیته جێی.
- له مووی سهردا رێژهی ۸۵٪ی مووهکان قوناغی یهکن، ۱۳-۱۴٪یان له قوناغی سێدان و ۱٪یان له قوناغی دوودان، رۆژی نزیکه ۱۰۰ موو له پێستی سهر ههڵدهوهرن و سهدی تریش دروست دهبنهوه.

## رەنگی موو Hair colour

ناواخن matrix ی موو ئهو شوێنهیه که دهو دراو به پازهی موو و رۆلی دروستکردنی (وهبهرهیتانی) ههیه و خانهی تۆخ و زۆر جۆر خانهی تر و بۆری خوین و دهمازی - تاد، تێدایه. له ههنگاوی گهشه کردنی موودا خانه تۆخهکان (میلانۆ سایتهکان) به چالاکی دروست دهبن و رەنگ (میلانین) دروست دهکەن، له دوو ههنگاوهکهی تری سوورپی موودا خانهی تۆخ رەنگ دروست ناکات.

دوو جۆره بۆیهی میلانین (رەنگ) ههیه:

- ۱- رەنگی ئاسایی (ئوومیلانین) eumelanin: ئهم رەنگه رهشه یان قاوهیهیه.
- ۲- رەنگی (فیومیلانین) سوور یان زهرد phaeomelanin.
- رەنگ به زۆری له توێکلی قهدی موو (cortex) دایه.
- کهواتا رەنگی موو چەند جۆرێکە:
- ۱- مووی رهش یان قاوهیی، بههۆی بوونی رەنگی ئاسایی (eumelanin) واتا ئوومیلانین.
- ۲- مووی سوور یان زهرد، بههۆی بوونی رەنگی فیومیلانین phaeomelanin.
- ۳- مووی خۆله میشی grey hair، بههۆی کهمبوونی رەنگی ئاسایی (ئوومیلانین) Eumelanin ( واتا له ئاستی خۆی کهمژه).
- ۴- مووسی سپی white hair، بههۆی نهمانی رەنگی ئاسایی (ئوومیلانین).

## Types of hair جۆرهكانى موو

سى جۆر موو ھەن:

- ۱- مووى كۆرپەلە Lanugo hair: نەرم و باريك و درىژن، پىستى كۆرپەلە بەم موو ە داپۇشراو ە يەك مانگ پىش لەدايىكبون ئەم موو ە فرى دەدرىت Shed.
- ۲- گەندەموو Vellus hair: مووى كال و باريك و كورتە، زۆربەى لەش دادەپۆشيت و لە ۱ سم كورتتە، ئەم گەندە موو ە لە شويتى مووى كۆرپەلە پىش لەدايىكبونى كۆرپەلە دروست دەيىت.
- ۳- مووى كۆتايى (زىر) Terminal (Coarse) hair: ئەمانە مووى درىژى كرۆكدان medullated و لە ۱ سم درىژترن، بۆ نمونە مووى سەر. ئەو ەى شايانى باسە، مووى زىر لە قزى سەر روتانەو ەدا بۆ گەندەموو دەگۆرپىت و بە پىچەوانەو ە گەندەموو لە نەخۆشى تووكنى hirsutism دا بۆ مووى زىر دەگۆرپىت.

## چۆنىتى (رىكخستنى) گەشەى موو Regulation of hair growth

لە ناوچەى ھەلئاوساودا bulge area دايكەخانەكان stem cells دو ەى وەرگرتى ھەژىن لە گۆى بن توپژ dermal papilla زۆر دەبن proliferation و خانەى گەورەكەرى كاتى transient amplifying cells دروست دەكەن و ئەمانىش ستوونىك column لە بەستەرەشانە خانە connective tissue cells (كە بەرەو خوارەو ە بۆ گۆى بن توپژ dermal papilla دەرۆن) دروست دەكەن، ئەم پرۆسەى بەردەوامدەيىت تا موو ەكى نو ەى لەجىى موو ە كۆنەكە دروست دەيىت

## جۆرهكانى مووى كۆتايى (زىر) Types of coarse hair

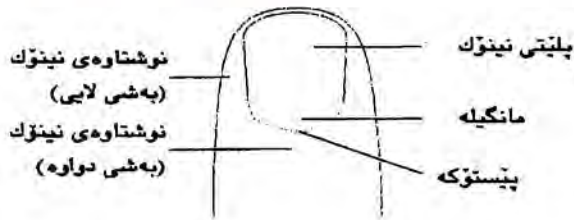
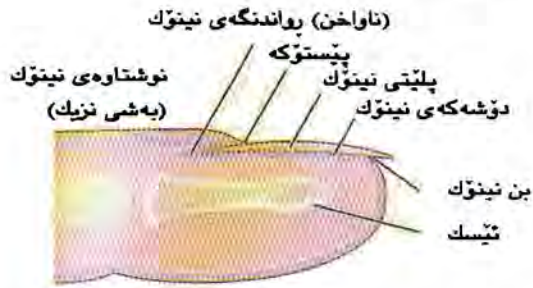
سى جۆرن:

- ۱- مووى راست Straight hair: خەلگەنى ئاسيا مووى راستيان ھەيە. قەدى موو ەكە بازەيىە round hair.
- ۲- مووى لوول (و ەك خورى) Woolly (Curly) hair: لە زنجىە كاندا (رەشپىستە كاندا) ھەيە. قەدى موو ەكە ھىلكەيىە (پان بۆتەو ە).
- ۳- مووى شەبۆلى Wavy hair: لە ئەورووپە كاندا (و ە زۆر لە ئىمەومانانىشدا) ھەيە، قەدى موو ەشەيلەيىە elliptical.



# نېنۆك Nail

## نېنۆكنىڭ قۇرۇلمىسى Nail structure



نېنۆك (۷) نېنۆك ۋە دۈشەكەي نېنۆك

نېنۆك تۈرۈپ لى: (۷ ۋىنەي)

- ۱- نېنۆك پىلىتى Nail plate: لى كىراتىننى رەق Hard keratin دروستىۋە لى لايەن:
- ۲- رۋاندنگەي (ناۋاخنى) نېنۆك Nail matrix كە دەكەۋىتە ناۋ كالانىكى invagination تۈيۈر ۋ ئەمىش بىرىتتە لى:
- ۳- نۇشتاۋەي نېنۆك Nail fold كە دەكەۋىتە پىشتى دۋا پەنجەي پەرى terminal phalanx of digit رۋاندنگەي نېنۆك لى بەشى دۋاۋەي ژىرى نۇشتاۋەي نېنۆك بۆ لىۋارى دەرەۋەي نېنۆك دەكشەت.
- ۴- مانگىلە Lunula: شىۋەي

نېمچە بازىيەكى سې ھەيە، لىم شۈيۋە پىلىتى نېنۆك بەرەۋ پىشەۋە گەشەدەكات لىسەر:

- ۵- دۈشەكەي نېنۆك Nail bed، پىلىتى نېنۆك بە لىۋارىكى بەرەلا free margin كۆتايى پىلدىت. بەشى نىزىكى رۋاندنگە proximal matrix بەشى سەرەۋەي پىلىتى نېنۆك دروست دەكات ۋ بەشى پەرى رۋاندنگە distal matrix دۋو بەشەكەي ناۋەرەست ۋ ژىرەۋەي پىلىت دروست دەكات.
- ۶- تۈيۈكلى نېنۆك Nail cuticle، لى چىنى كاژى بەشى سەرەۋە ۋ خۋارەۋەي نۇشتاۋەي نېنۆك پىكىدىت، نۇشتاۋەي نېنۆك بەشى نىزىك proximal nail fold ۋ تەنىشتى (لايى) lateral nail fold ھەيە.
- دۈشەكەي نېنۆك دەكەۋىتە نىۋان مانگىلە ۋ بن نېنۆك hyponychium ۋ بە تۈندى بە پىلىتى نېنۆكەۋە نۇرساۋە.
- ژىرى نېنۆك بۆرى خۋىتى چۈرۈپرى لى ناۋ بەستەرەشانەيەكى رۋون تىدايە ۋ ئەمەش رەنگى پەمەيى بە نېنۆك دەدات.

## كارەكانى (فرمانەكانى) نېنۆك Functions of nail

- ۱- يارمەتى گرتنى شتى بچۈك بە پەنجەكان دەدات.
- ۲- پاراستنى پەنجە لى زەبر ۋ بىرىن.
- ۳- جوانى.

۴- دەرکەوتنى نىشانەى نەخۇشى " واتا نەخۇشىە كانى لەش " لە نىنۆكدا، ئەمەش يارمەتى دەستىشانىکردنى diagnosis نەخۇشى دەدات.

گەشەى نىنۆك: لە دەستدا نىنۆك ۱، ۰، ۱ مەم لە رۆژىكدا گەشەدەكات و ۴-۶ مانگى دەوئەت تا بە تەواوى دروست دەيئەو، بەلام نىنۆكى پى ۱۲-۱۸ مانگى دەوئەت.

نىنۆك لە ۱) ھاوئىدا، لە ۲) گەنجدا و ۳) دواى نىنۆك گەستى (جوين) nail biting خىراتر گەشەدەكات. لە مىندالدا نىنۆك تەنكە و لە گەل تەمەندا ئەستورتر و تۆختر دەيئەت.

### بن تويژ Dermis

زۆربەرى قەبارەى پىست پىكدەهيئەت و برىتيە لە شىوازيكى تىكەل لە:

۱- بەستەرە شانەى ريشال و دەزوولە و بى شىوە fibrous & filamentous connective tissue & amorphous substance.

۲- بۆرى خوئىن و دەمار blood vessels & nerves.

۳- پاشكۆ تويژەكان.

۴- خانەكانى فايبروبلاست (دايكەخانەى ريشال) fibroblast، ماكروفيج (زەلەخانەى قەپگر) macrophage، كۆلكەخانە (خانەى ماست) mast cells و ھەندىك خانەى تر كە لە خوئەو ە دىنە ناويەو ەو ەك: خانەى لىمفوسايت (لىمفەخانە) lymphocytes، خانەى پلازما plasma cells و خرۆكەى سېى خوئىن white blood cells.

بن تويژ لە گەل تويژ بە شىوەى كى شەپۆلى پىكەو ە لكاون interdigitat، ئەم شەپۆلانە (گۆى بن تويژ dermal papillae) كە شىوەى زنجىرەيەك گەردۆلكەى ھەيە و لە گەل ئەو بن تويژەى كە لە خۆى دەگرەت بن تويژى گۆىى papillary dermis پىكدەهيئەت و ژىر ئەم بەشە برىتيە لە تويژى تۆرى reticular dermis. بە پىچەوانەو ە بەشى خوارەو ەى تويژ زنجىرە گەردۆلكەيە كى بەرەوخوارەو ەن و پىيان دەوترەت مېخى تۆرى rete pegs.

ئەم پىكەو ەلكانەى تويژ و بن تويژ لە بەرى پەنجەكان ھىلە شەپۆلىە تايەقمەندىەكانى پەنجەمۆر پىكدەهيئەت.

### پىكەتەى بن تويژ Structure of dermis

۱- بەستەرە شانەى كۆلاچىن Collagen connective tissue

ئەم بەستەرە شانەيە رىژەى ۷۵٪ كىشى و شكى پىست پىكدەهيئەت و جوداگانەى ھىزى گەزى tensile strength و خىرى elasticity بە پىست دەبەخشىت. زۆربەى كۆلاچىنىى بالق برىتيە لە كۆلاچىنى ۱ (collagen type I ۸۰-۹۰٪) و كۆلاچىنى ۳ (type III)

collagen ۸-۱۲٪) و کۆلاجینی ۵ (collagen type V) که کمترین له ریژە ۵٪ی کۆلاجینی بن توێژە.

پتر له ۱۵ جۆر کۆلاجین له پێستی مەژۆدا هەیە و هەر گەردە کۆلاجینیك له سی زنجیره بەشیوەی مارپیچ helical پێکھاتوو.

## ۲- بەستەرە شانەیی جیری Elastic connective tissue

ئەم بەستەرە شانەیی ریژە ۴٪ی کیشی پروتینی بن توێژ پێکدەھێت، ریشالە جیرەکان elastic fibers کەوتوونەتە نیوان گورزە ریشالی کۆلاجین collagen fibers bundles. ئەم ریشالە جیرانە تورپکی گەورە گەردی macromolecules ئالۆزن و لە بەرینەیی چەرەو lamina densa تا بەستەرە شانەیی ژێر پێست subcutaneous connective tissue بەردەوامن و ئەرکیان بریتە لە:

گێڕانەوێ پێست بۆ دۆخی ئاسایی خۆی دواي راکێشانی پێست stretching of skin  
یان دواي شیوانی پێست deformed skin.

بەستەرە شانەیی جیری له شویتری تریش وەك دیواری بۆری خۆینی پێست، بۆری لیمف lymphatics و سەلکی موو hair follicle دا هەیە.

## ۳- ناواخی بن توێژ Dermal matrix

ئەم شانەییە تەنیا ریژە ۲٪ی کیشی وشکی dry weight بن توێژ پێکدەھێت. پێکھاتە کە بریتیە لە دەزوو filaments و پێکھاتەیی بی شیو amorphous structures کە بریتیە لە:

۱- پروتییۆگلائیکانس (PG) proteoglycans.

۲- گلائیکۆز ئەماینۆگلائیکانس (GAG) glycosaminoglycans.

۳- گلائیکۆپروتین (GP).

## کارەکانی:

۱- PG و GAG دەتوانن هەزار ئەوەندەیی خۆی ئاو ھەلبژێت و بەمەش کاردەکاتە سەر قەبارەیی بن توێژ و پێست بەرھەڵستی پەستان دەکات.

۲- دەتوانن بە ھۆکارەکانی گەشە growth factors بلکیت binding و خانەکانی ناوی بە ریشال و دەزووی ناواخن matrix دەبەستیت بەمەش کاردەکاتە سەر پترکردن و proliferation جیابوونەوێ (تایبەتەندبوون) differentiation خانەکان و شانە سارپترکردن tissue repair

#### ۴- خانه کانی بن توپژ Cells of dermis

خانه همیشه نیشته جیپووه کانی بن توپژ ۳ جۆرن: فایرۆبلاست "ریشالّه دایکه خانه"، ماکرۆفهیج "زله خانه ی قه پگر" و کۆلکه خانه (خانه ی ماست).

نهم خانانه به چریه کی زۆر له بن توپژی گۆبی له دهوری تۆری تیکهه لچووی ژیر گۆکاندا papillae of subpapillary plexus هه ن به لام له بن توپژی تۆریدا reticular dermis که مرن.

#### ۱- ریشالّه دایکه خانه Fibroblast

نهم خانانه به ناو شانهدا tissues ده سوورپنه وه و کاره کانی بریتین له:

۱- دروستکردن و له ناو بردنی پروتینه ریشالی و ناریشالیه کانی fibrous & non-fibrous proteins ناو به سته ره شانه.

۲- دروستکردنی ژماره یه که له هۆکاره تواوه کان soluble factors.

کهواتا ریشالّه دایکه خانه ریشالی کۆلاجین و جیرو ناواخن (مژادی زه مینی) ground substance دروست ده کات. یه که ریشالّه دایکه خانه له یه که کاتدا ده توانیت پتر له یه که جۆر پروتین دروستبکات.

#### ۲- خانه ی قه پگر Macrophage

له ناو مۆخی نیسکدا bone marrow دایکه خانه ی قه پگر دروستده بیت و بۆ ناو خوین ده روات (لیره پی ده لّین تاکه خانه monocyte) و که گه شته بن توپژ پی ده لّین خانه ی قه پگر macrophage.

#### کاره کانی

۱- قوتده ره phagocytic (بۆ غموونه به کتیا قوتدان)

۲- پروسه کردن و هه لگرتنی processing & presenting دژه ژیندهر بۆ خانه لیمفۆسایته کانی سیستمی بهرگری.

۳- بکوژی میکروبه microbicidal.

۴- بکوژی شیرپه نه یه tumoricidal.

۵- یه کیکه له مژاده کانی (خانه کانی) خوین.

۶- به شداریکردن له خوین مه یین coagulation، خوینبۆریه چه وریه سارپژبوون atherogenesis، برین سارپژبوون wound healing و شانه ریکخسته وه tissue remodelling.



## ۳- کۆلکە خانە ( خانە ماست ) Mast cells

ئەم خانانە بریتىن لە خانەى رژینى تايەتەندبوو specialized secretory cells و لە ناو بەستەرەشەکانى ھەموو لەشدا بەتايەتەى لەو ئەندامانەى لەشدا كە رووکارن وەك پىست دەبىرن.

لە پىستدا بە شىوہەكى چر لە بن توژی گۆيى papillary dermis ، نزيك لکينى توژی و بن توژی، لە پەردەکانى پاشکۆکانى توژی adnexial sheathes ، لە دەورى دەمار و بۆرى خويى توژی تیکهەلچووى ژىر گۆکان vessels & nerves of sub- papillary plexus و لە چەورى ژىر پىستدا ھەن.

خانەى ماست ناوکی خريان ھيلکەي ھەيە و لە ناو سايئوپلازما دەنکۆلەى تاريکی dark granules تىدايە کە دوو جۆرن: (۱) رژینى secretory ، (۲) شیکەرەوہ lysosomal. رووى خانەکەى تىسکە microvilli و ديوارى خانەکە بە فايبرۆنيکتين fibronectin بەرگراوہ coated .

ئەم خانەيە لە دایکەخانەى stem cells مۆخى ئيسک دروست دەبیت و وەك خانەى تفتخواز (بەيزوفيل) basophil دەنکۆلەى تفتى basophilic granules تىدايە و مژادى ھىستامين کۆدەکاتەوہ.

ئەم دوو جۆر خانەيە ھەردووکیان ھەلدەستن بە بەرھەمھێنانى ھۆکارى راکيشەرى کيمىکى بۆ ئیوزینوفیلەکان (خانەى ترشخواز) eosinophilic chemotactic factor و دژەتەنى جۆرى IgE يان لەسەر پەردەى پلازما plasma membrane دا ھەيە.

### کارەکانى

۱- دروستکردن و ھەلگرتنى: ھىستامين histamine، ھپارين heparin، ئەنزيمى تريتەيز tryptase، ئەنزيمى کايەيز chymase، ئەنزيمى کاربۆکسى پىتادەيز carboxypeptidase و ھۆکارى راکيشەرى کيمىکى بۆ ھاوتاخواز و ترشخواز neutrophil & eosinophil chemotactic factor .

۲- دروستکردن و synthesis رشتن و release پەسەندەکردنى storage ئەمانەى خوارەوہ: ھۆرکارەکانى گەشە growth factors، سايئۆکايەکان (خانە بزوينەکان) cytokines (بۆ غوونە: IL-1، IL-3، IL-4)، ليوکۆتريينەکان Leukotrienes، ھۆکارى خەپلەھەژین، platelet activating factor و ترش شکتين acid hydrolase. کۆلکەخانە لپرسراوى جۆرى يەکی سىستىمى بەرگريە (immune reaction Type I) کە پىى دەوتریت

فرههستیاری دهست بهجی، ههروهه لپرسراوی درووستبوونی نهخۆشی سۆی تیژ و ژیر  
تیژه acute & sub-acute inflammatory diseases.

#### ۴- خانهی لقدار Dendrocytes

نهم خانانه به زۆری له بهشی سهروهوی بن تویتز دهبنرین و به بهستههشانهی بن تویتز  
بهستراونهتهوه fixed.

خانهکان لقدار dendritic و شپۆیهان تهشیلهیه spindle shaped و دوو ئهرك  
دهبین: (۱) قووتدهریکی چالاکن highly phagocytic، (۲) وهك خانهکانی لانگهههان دژه  
ژیندهر پرۆسهدههکن و پیشکەشی لیمفهخانهکانی سیستمی بهرگری دههکن.

#### خوینبۆریهکانی بن تویتز Dermal vasculature

بریتین له دوو تۆری تیکههههچووی بهیهکهوه بهستراو:

۱- تۆری تیکههههچووی ژیرگو subpapillary plexus یان پیتی دهوتریت تۆری تیکههههچووی  
ئاسۆیی سهروهوه upper horizontal plexus که دوا دهزووله - خوینتهههروکهکانی post  
capillary venules تیدایه و بههوه خوارهوه تیههدهبیت، نهم تۆره تیکههههچووه مooloolه  
capillary و خوینتهههروکه areterials و خوینتهههروکه venules به بهشی گۆیی بن تویتز  
دهبهخشیت.

۲- تۆری تیکههههچووی ژیرهوه lower plexus یان پیتی دهوتریت تۆری تیکههههچووی ئاسۆیی  
ژیرهوه lower horizontal plexus و دهکهوینته نیوان بن تویتز و ژیر پیست dermis &  
subcutaneous tissue و بۆریه خوینتهکانی نهم بهشه له بهشی سهروهوه گهورهترن.  
لهگهه نهم دوو تۆره دهمارهکان و لیمفهبۆریهکان lymphatics & nerves شان بهشان  
دهکشین.

#### دهمارهکانی پیست Cutaneous nerves

بن تویتز له دهماردا دهولهمهنده و گورزه دهمارهکان شان به شانی بۆریه خوینتهکان له بهشی  
خوارهوهی بن تویتز "به شیوهیهکی ئاسۆیی" دهپۆن. چهند تاییههههندیهك له کۆتایی دهمارهکانی nerve  
endings پیستدا ههکن:

۱- بهرکهوتن و پهستان touch & pressure: نهمانه وهردهگیرین بههوی:

۱- خریلهی (خړۆكه‌ی) پاسینی Pacini corpuscles له بهشی قوولایی بن تویتزدان و له کۆئه‌ندامی زاووزی genitalia، لکینی پیست و ناوېوش muco-cutaneous junctions، بن تویتزی گۆیی papillary dermis و له پیستی بی مووی گۆراو modified hairless skin واتا دهوری کۆم و لیواری لیودا ههن.

۲- پله‌ی گهرما، نازار، خوران، ئەمانه بههۆی ریشاله ده‌ماره بی په‌رده‌کان unmyelinted nerve fibers ده‌گوازیته‌وه که له گۆی بن تویتز و سه‌لکی موودا کۆتاییان دیت.

۳- ریکخستنی گرژبوونی بۆری خوین regulation of vasoconstriction، رژاندنی ئاره‌قه‌گه‌نده‌کان apocrine secretion و گرژبوونی ماسوولکه‌ی ره‌پکه‌ری موو arrector pilli muscle contraction، ئەمانه بههۆی ریشاله وزه ئەدرینه‌اله‌کانی دوا ده‌ماره‌گریکان post ganglionic adrenergic fibers رووده‌دهن، به‌لام ئاره‌قی درشته ئاره‌قه‌گلانه‌کان بههۆی ده‌ماری وزه‌کۆلین cholinergic fibers ده‌رژیت.

### فرمانه‌کانی (کاره‌کانی) بن تویتز Functions of dermis

- ۱- زۆربه‌ی قه‌باره‌ی پیست پیکده‌هینیت.
- ۲- گونجاندن pliability، جیری elasticity و هینزی گرژی "به‌رگری له‌ زه‌بر" tensile strength.
- ۳- پاراستنی له‌ش له‌ زه‌بری میکانیکی mechanical injury.
- ۴- ئاو به‌خۆیه‌وه ده‌به‌ستیت (مشتی ئاو).
- ۵- یارمه‌تی ریکخستنی پله‌ی گهرمای له‌ش ده‌دات.
- ۶- کاری هه‌ستیاری "وه‌رگره‌کانی receptors بۆ هه‌ست هه‌ژاندن sensory stimulation تێدایه‌".
- ۷- کارلیککردن interaction له‌گه‌ل تویتزا، بۆ به‌رده‌وامبوونی هه‌ردووکیان و برین ساریژکردن wound repair.

## بەستەرەشەنەي ژيئر پيىست (چەۋرى ژيئر پيىست) Subcutaneous connective tissue (Subcutaneous Fat)

لەژيئر پيىستدا چەۋرى panniculus ھەيە كە پيىكھاتوۋە لە كۆمەللىك پلۆكە lobules و ئەمانىش لە خانەي چەۋرى lipocytes (fat cells) پيىكھاتوۋە، ئەم پلۆكە چەۋريانە بە بەربەستى ريشالى fibrous septa لەيەكتىر جياكراۋنەۋە و ئەمىش لە ريشالى كۆلاجىنى و بۆرى خويىنى گەۋرە پيىكھاتوۋە و كۆلاجىنە كە لەگەل كۆلاجىنى بن تويژ بەردەۋامە. ئەستوۋرى چەۋرى لە شوپىنىك بۆ شوپىنىكى تىر پيىست جياۋازە.

### كارەكانى چەۋرى ژيئر پيىست:

- ۱- ھەلگرتى بن تويژ و تويژ لە سەر روۋى خۋى.
- ۲- پەسەندە كىردنى چەۋرى.
- ۳- شوپىنى گۆرپىنى ھۆرپمۆن: بۆ غوۋنە گۆرپىنى ھۆرپمۆنى ئەندروستىنىدىيۇن androstenedion بەھۋى ئەنزىمى ئەرۇماتەيز aromatase بۆ ھۆرپمۆنى ئىستروژن Oestron و دروستىبۋونى ھۆرپمۆنى لىپتىن leptin كە كارەكەي برىتيە لە:
  - ۱) رىكخستى كىشەي لەش بەھۋى ھايپوئالامەسە (ژيئر لانكە) ۋە hypothalamus.
  - ۲) كار كىردن بۆ سەر كاردانەۋەمان بۆ تامى خۋاردن.



## سیستمی بهرگری پیست (SIS) Skin immune system

پیست گه وره ترین نه دماصی چالاکسی سیستمی بهرگری له شه.

پیشه کی:

چینی کاژی پیست ناهیلت شله و خوئی لهش fluid & electrolyte دهر چیته دهر وه و هاتنه ناوه وهی ته نی زیانبه خش ده وه ستییت. چونکه ئەم چینه کاژه پوشتیه کی میکانیکی یه mechanical barrier بویه میکروبی بهر پیست که وتوو contaminated organisms و توحی کیمیکی chemicals به بهر ده وامی به هوئی شت washing و کاژ فیدان desquamation لاده بات. به لام ئەم میکروبی و توحانه ئە گهر توانیان چینی کاژ بو ناوه وهی پیست بپرن له م کاته دا خانه تایه تمه نده کانی سیستمی بهرگری ده که ونه گهر.

زور کار دانه وهی بهرگری پیست ده گریته وه، بو غوونه: لیر دهر کردن، پیسته سوئی لیکه وتنی هه ستیاری allergic contact dermatitis، نه خوئی کاژوکی و خوین بوریه سو vasculitis. له بهر گرنگی ئەم سیستمه بهرگری به پیست که مپک به تیروته سالی باسی ده که یین.

هه ندیک لهو خانانه ی به شداری له سیستمی بهرگری پیست (SIS) ده که ن

۱- خانه ی کاژ (کیراتینوسایت) Keratinocyte

کاره کانی:

۱- دروستکردنی چینیکی پاریزه ری بهر ده وام (چینی کاژ).

۲- پالپشتیکردنی چینی کاژ.

۳- کاره بهرگری به کانی:

أ) دروستکردنی ژماریه کی زور له خانه بزوین cytokines وه ک ئینته رلو کینه کان interleukins (ئینته رلو کینی ۱، ۳، ۶، ۸، ۱۰، ۱۲)، هوکاری مولگه هژین colony transforming growth factors، هوکاری گورپنی گه شه tumour necrosis factor و ئینته رفیروینی و factors، هوکاری لوودارزین و ئینته رفیروینی ∞ .

ب) ئینته رفیروینی ⚡ کار ده کاته سهر کیراتینوسایت بو دروستکردنی دژه ژینده ری HLA-DR (دژه ژینده ری لیوکوسایتی "خانه ی سپی" مروّفه — جوړی DR).

ج) دروستکردنی هوپمونی خانه ی توخ هژین melanocyte stimulating hormon (MSH) و نه میش بهرگری داده به زینیت.

د) دوا ی برین و زهر روئیککی سهره کی له سارپژ کردن healing دا ده بینیت.

## ۲- خانەى لانگەرھانس Langerhans cells

ئەم خانەىە لىقدارە و لە مۆخى ئىسك پەيدا دەيىت. لەناو توپۇز و بن توپۇز و لىمفەبۇرىيەكان lymphatics و لىمفەگريكان (بەشى خانەى T) cell area T. دا دەسورپتەو و رۆلى كىلىيان لە ھەلگرتن و دەرخستى دژە ژىندەر Ag. presentation دا ھەىە

## ۳- خانەى لىقدارى بن توپۇز Dermal dendritic cells

وەك خانەى لانگەرھانس كاردەكەن بەلام تەنیا لە دەورى خويىبۇرىيە بارىكەكانى بن توپۇز (لە بن توپۇزى گۆيى papillary dermis) دا ھەن.

## ۴- خانەى لىمفۇسايىتى T – (T-lymphocytes)

ئەم خانانە كە لە دايكوبون تايەتمەندى وەرگىرى دژە ژىندەرى (antigene receptor) لە لايەن ژىركۆلە گلاندەو thymus دەدرىتى، دواى ئەو بۇ چەند كۆمەلىك بەپى جىاوازى گەردى سەر پەردەى پلازماكانيان جىادەبنەو و كارى جىادەكەن، جۆرەكانى ئەمانەى خوارەوھەن:

### ۱) خانەى لىمفۇسايىتى يارمەتيدەر CD<sub>4</sub><sup>+</sup> (T-helper cells)

ئەم خانانە يارمەتى خانەى لىمفۇسايىتى B (B-lymphocyte) دەدەن بۇ

۱- دروستکردنى دژەتەن (antibody).

۲- رەخساندنى (induction) خانە بكوژى cytotoxic T (cytotoxic T cells)، ئەم رەخساندە بە ماناى ناسىن و كوشتنى أ) ئەو خانانەى لەش كە بە

فايرۇس تووشبوون ب) شانە يان ئەندامى چىنراو graft.

۳- ناسىنى دژە ژىندەر بە بوونى دژە ژىندەر و گەردى MHC molecule class II

(دژە ژىندەرى پۆلى دوو لە دژە ژىندەرى لىو كۆسايىتى مروق).

۴- دواى وريابوونەو و چالاك بوونى بەھوى دژە ژىندەر خانەى يارمەتيدەر دەست بە

بەرەلا كوردنى release سايئوكاينەكان cytokines دەكات ئەمانىش خانە

سۆكەرەكانى تر رادەكىشن و چالاكىان دەكەن.

خانەى يارمەتيدەر بەپى ئەو سايئوكاينەى دروستى دەكەن دوو جۆرن، جۆرى ۱ و

جۆرى ۲ [Th<sub>1</sub>, Th<sub>2</sub>].

۲) خانەى لىمفۇسايىتى بكوژ CD<sub>8</sub><sup>+</sup> (T-cells) T-cytotoxic cells: ئەم خانانە ھەلدەستن

بە

أ) كوشتنى خانەكانى لەش كە بە فايرۇس تووشبوون.

ب) كوشتنى خانە يان شانەى چىنراو grafted cells & tissues.

نهم دوو نهر كەش به بوونی دژه ژیندهری جوری MHC class I جیهه چی ده کریڼ.

۳- خانەى ناوڼه نراو (بى ناو) Null cells (Non-T, Non-B cells)

نهم خانانه وەرگرى FcIgG (receptor) يان هديه و دوو جورڼ:

۱- جوری بکوژی سروشتی (natural killer cells) NK cells، نهمانه خرۆكهى

سپى دهنكۆله دارن granular leucocytes كه دهتوانن خانەى تووشبوو به

میکروېب و خانەى لووه کان tumour cells بى نهوهى به دژه تهن ههستیاربوو بن

بکوژن.

۲- جوری بکوژ killer cells (K-cells): سى جورڼ:

(۱) لیمفوسایتي T (T-lymphocyte).

(۲) خانەى بکوژی سروشتی (NK-cells).

(۳) خرۆكهى سپى جوری مۆنوسایت (تاکه خانه) monocyte.

نهم خانانه (K-cells) دهتوانن خانەى نيشانه کراو target cells بکوژن به

مهرجیک به دژه تهن ههستیار کراییت sensitized by antibody.

۵- کۆلکه خانه (خانەى ماست) Mast cells: پيشتر باسماڻ کردوه.

پیکهاتهى گهردى سیستمى بهرگرى پيست Molecular components of SIS

۱- دژه ژیندهر و نیمچه دژه ژیندهر Antigens & haptens

(۱) دژه ژیندهر Antigens: نهو گهردانهن molecules كه له لایهن سیستمى بهرگرى

لهش دهناسرینهوه و نهمهش دهیته هوى کاردانهوهى بهرگرى immune response به

شیوهى:

(ا) کاردانهوهى دژه تهنى humoral antibody response، يان

(ب) کاردانهوهى دژه تهنى خانەى cell bound antibody response

(۲) نیمچه دژه ژیندهر Haptens: بریتیه له توخیکى کیمیکى كه کیشه گهردیه كهى نزمه

low molecular weight و پتویسته به پروتین protein بلکیت بو نهوهى کاردانهوهى

بهرگرى دروستبکات، نهمانه له روودانى پیسته سوى لیکهوتنى ههستیارى allergic

contact dermatitis زور گرنگن.

۲- دژه ژیندهرى گهوره superantigene: بو غوونه ژههرى به کتریا bacterial toxin به تایه تی

ژههرى به کتریاى ستافیلوکۆکس staphylococcus، لیږه دا ههستیاربوون sensitization بو

دروستبوونی کاردانهوهى بهرگرى immune reaction پتویست ناکات. جگه له وهش دژه

ژیندهرى گهوره له گهل گهردى دژه ژیندهر جوری MHC-class II خوى تیکهل ده کات و

بهمهش ههژین به چهند پۆلیکی جیاواز له خانه کانى لیمفوسایتي T كه وەرگرى جوری VB

لەسەرپیت دەدات و ئەمەش دەبیتە ھۆی زۆربوونی خانە لیمفۆسایتەکانی T و رژاندنی زۆری خانەبزوین و سەرھەڵدانى زۆر نەخۆشى.

### ۳- دژە تەن (Immunoglobulins Ig) Antibodies

پنج جۆرن:

۱- IgG: رۆلى لە زۆربەى وەلامدانەو و دوویمینەکان secondary responses دا بۆ زۆربەى دژە ژیندەرەکان antigènes ھەبە.

IgG دەتوانیت لە ویلاشەو و placenta بۆ کۆرپەلە تێپەربیت و ھەروەھا دەتوانیت بە تەواوکەرەو و complement بۆ چالاککردنەو وەى رێچکە تەواوکەرى ئاسایى classical complement pathway بلیکیت.

و دەتوانیت بە ماکرۆفەج و نیوتروفیل (macrophages & neutrophils) (بەھۆى وەرگرى IgG Fc) بلیکیت و وەك ئۆپسونین opsonine بە پرد دروستکردن لە گەڵ دژە ژیندەردا رۆلى خۆى ببینیت.

و خانە نیشانەکراوەکان target cell بۆ کوشتیان بە خانەى بکوژ (K. cells) ھەستیار دەکات (sensitizing).

۲- IgM: گەورەترین گەردى دژە تەنە Ig(Ab) و لە زۆربەى وەلامە سەرەتایەکان primary reponses بەرپرسە و دەتوانیت لە گەڵ تەواو کەر complement یەك بگریت بەلام ناتوانیت بە ویلاشدا بپەریتەو.

۳- IgA: لە رژاوەکاندا (دەرداندا) secretions باوترین دژە تەنە و ناتوانیت بە تەواو کەرەو بلیکیت بەلام دەتوانیت تەواو کەر بەھۆى رێچکەى دۆمان alternative pathway چالاک بکات. لە ناو پۆشەخانەکاندا mucosa دژە ژیندەرى سەرەکییە و بەرگرى سەرەکی لەم ناو پۆشە خانانە دەکات و دەرژیتە شیرى مەمکى دایک.

۴- IgE: دەتوانیت بە وەرگرى Fc کە لەسەر رووی خانەى ماست mast cells و خانەى بەیزوفیل basophil cells دا ھەن بلیکیت و بەمەش ئەم خانانە ھەستیار دەکات و دەبیتە ھۆى دەردانى توحە سۆیەکان inflammatory substances و بەرگرى جۆرى I (کاردانەو وەى فرە ھەستیارى دەستبەجى immediate hypersensitivity reactions).

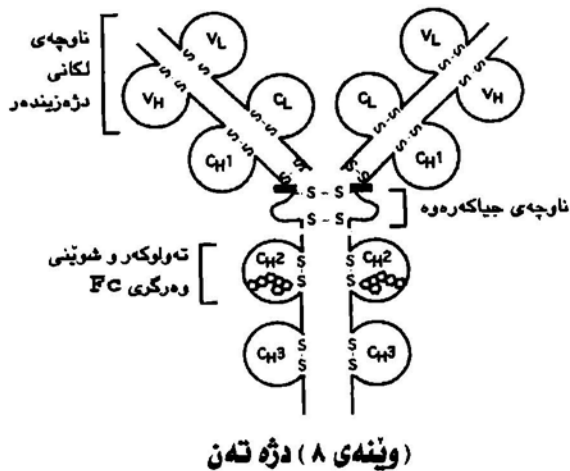
۵- IgD: بە شیوەیەکی بنەرەتى لە ناو پەردەدایە membrane bound form و دەتوانیت وەك وەرگرى دژە ژیندەر بۆ خانەى لیمفۆسایتى B سانا (naive B cells) رۆل ببینیت.



## Antibody structure پیکهاتهی دژه تهن

پیشه کی

وهك باسماكر د بهرگری تایهت specific immunity دوو جوړه:



۱- بهرگری دژه تهنی Humoral: دژه تهن

پتی هه لده ستیت و نهم دژه تهنانه له لایه ن لیمفوسایتی B دروست ده کړین. تایه ته به له ناو بردنی به کتری و ژه هر له ناو خویندا.

۲- بهرگری خانه یی Cellular immunity:

لیمفوسایتی T پتی هه لده ستیت و هیرش ده کاته سهر نه و خانانه ی دژه ژینده ریان چوته سهر یان چوته ناو.

پیکهاته ی دژه تهن: نه مانه خیزانیک کی گلایکوپروٹینن، گهردی Ab شیوه ی پیتی Y هه یه و له دوو زنجیره ی سووک light chains ی وهك یهك identical و دوو زنجیره ی قورسی heavy chains وهك یهك دروست بووه، زنجیره ی سووک و قورس هه ردو وکیان ناوچه ی نه گور و گوراویان هه یه constant & variable regions، کاری ناوچه ی گوراو ناسینی دژه ژینده ره antigen recognition، به لام کاری ناوچه ی نه گور فرمانی کاریگه ریه (به کاربوونه) effector function. (ویننه ی ۸)

## ۴- سائتو کاینه کان "خانه بزونه کان" Cytokines

بریتین له: پروتینی بچووک small proteins که له لایه ن خانه کانه وه وهك خانه ی لیمفوسایت، ماکرو فیهج و خانه ی کیرا تینوسایت (خانه ی کاژ) ده رژین. کاره کان بیان: هه لده ستن به ریک خستی پله و (زوری و که می) ماوه ی سو inflammation بهم شیوانه:

۱- کاریگه ری جییی (locally): له سهر خانه نریکه کانی سائتو کاینه رژاوه که (paracrine effect).

۲- کاریگه ری خوئی: کاریگه ری له سهر نهم خانه یی دروستی کردووه autocrine effect.

۳- کاریگه ری دوور-را: به هوی بلاو بوونه وه ی له خویندا کار له سهر خانه دووره نیشانه کراوه کاند far target cells ده کهن و نهمهش کاری کویره یی یه endocrine effect "واتا وهك کاری کویره گلاندی وایه".

## جۆرى سايىوگايىنەكان

۱- ئىنتەرلىيوگىنەكان (IL) Interleukines.

۲- ئىنتەرفېرۇنەكان Interferones.

۳- ھۆكارى مۆلگە ھەژىن Colony stimulating factors

۴- ژەھرى خانەكان Cytotoxins

۵- ھۆكارى گەشە Growth factors.

## ۵- گەردە لىكىنەكان Adhesion Molecules

(Cellular adhesion molecules = CAMs)

برىتىن لە گلايىكوپروپروتىنەكان Glycoproteins كە لەسەر چەند جۆر خانەيەك دەردەكەون و بەشدارى دەكەن لە:

۱- پىكەوۈلەكاندىنى خانە بەخانە يان خانە بە ناواخن matrix.

۲- پىۋىستىن بۆ كارلىككردنى interaction خانەي لىمفۇسايىت لەگەل:

(۱) خانەكانى دژە ژىندەر ھەلگەر (پىشاندەر) antigen presenting cells.

(۲) خانە كاژەكان.

(۳) ناۋپۇشە خانەكان endothelial cells.

۳- لە ھاتوروچۇ پىنكردنى trafficking خانە لىمفۇسايىتەكان لە كاتى سۇدا inflammation گىرنگىن.

چوار جۆر CAMs ھەن:

۱- كادھېرىنەكان cadherins. ۲- دژە تەن Ig.

۳- ئىنتىگىرىنەكان integrins. ۴- سىلېكتىنەكان selectins.

## ۶- گەورە دژە ژىندەرى شەنەگونجىن Major histocompatibility antigenes

(MHCag)

= دژە ژىندەرى خانەي سېي (لىوكۇسايىتى) مۇۋف (HLA (Human leucocyte antigenes).

جىنەكانى MHC پروگرام بۆ دىيارىكردنى recognition ئەو خانانەي كە كاردانەۋەي بەرگىرى رىكەدەخەن regulation of immune responsiveness دادەنەن، لە مۇۋفدا MHC دەكەۋىتە سەر كىرۇمۇسۇمى ۶. سى پۇلى MHC ھەيە:

۱- پۇلى Class I، MHC I: لەسەر ھەموو خانە ناۋكدارەكانى لەش nucleated cells

جگە لە خىرۇكە سوورەكان (RBCs) دا ھەن. لە كاتى كاردانەۋەي بەرگىرىدا بىرى ئەم

جۆرە (پۇلى ۱) پىر دەبىت و ناۋەرۇكى دژە ژىندەرى كەسايەتى ھەر كەسىكن core of

individuality (ناسينهوهی تاک) و بۆ خانەى لىمفۆسایتى T (جۆرى بکوژ CD8) ههژى ناساندن recognition signal. ئەم پۆله بریتىن له A، B، C {وه گلايکوپرۆتىن لهسەر رووى خانە} . HLA (A-B-C).

۲- پۆلى ۲ Class II MHC: بریتىه له HLA جۆرى D (HLA-D)، له سى شوین لهسەر کپۆمۆسۆمى ۶ HLA-DR – HLA-DQ – HLA-DP دا پرۆگرام کراوه، جینهکانى کلاسى ۲ (پۆلى ۲) که جینی (D) یه ئاماژه به دژه ژیندەرە خوێهەکانى لىمفۆسایتى B یان Ia (دژه ژیندەرى پەيوەست بە بەرگرى) immune associated antigene دەکەن (کۆد دانان) که تەنیا له خانە تايهتەندیهکانى بەرگرى وەك لىمفۆسایتى B، ماکرۆفەيج، خانە لقدارەکان و لانگەرھانەکاندا هەن. گەردى پۆلى ۲ دژه ژیندەر بۆ وەرگرى خانەى لىمفۆسایتى یارمەتیدەر Th[CD4+ve] دەردەبرێت.

۳- پۆلى ۳، MHC class III: لهسەر کپۆمۆسۆمەکەى (۶) دەکەوێتە نێوان پۆلى ۱ و پۆلى ۲ و ئەم جینانەى هەیه:

- ۱) جینی تەواوەکەر complement.
- ۲) جینی فاکتەرى لوو دارزین tumor necrosis factor (TNF).
- ۳) جینی پرۆگرام کردن بۆ تەواوەکەرى C2 و C4 که له ناو رێچکەى تەواوەکەرى ئاساییدا (classical complement pathway) بەشدارن.
- ۴) جینی پرۆگرام کردنى فاکتەرى B له رێچکەى تەواوەکەرى دزمان alternative complement pathway.

#### ئەوهى شایانى باسه:

جینهکانى پۆلى ۱ و ۲ و ۳ بۆماوی وەك یهکەیه که haplo type (unit) – کهواتا ئەم یهکەیه (unit) له سیتیکی تەواو لەم دژه ژیندەرانه {A B C D (=DR, DQ, DP)} که لهسەر یهک کپۆمۆسۆم (له ۹۹٪ ی خەلکیدا) پیکهاتوو بهلام ۱٪ یان پەڕینهوهى جینی (cross over) تێدايه. هەر تاکه کهسێک دوو دژه ژیندەر بۆ هەریهکیک له A, B, C, D دەردەبرێت وە هەر باوکیک یان دایکیک دوو یهکە (haplo type) ی هەیه و که مندالیان دەبێت نیو له باوک و نیو له دایک وەردهگریت و بەمەش باوک و دایکی منال به پشکینی HLA دەناسرێنەوه.

#### HLA و نه خوشی:

دیاریکردنى جۆریکی تایهت له HLA به رێژهیهکی پتر له خەلکانیتر له زۆر نهخۆشیدا نیشاندیه که، واتا ئەوانەى ئەم جۆره HLA یان هەیه پتر تووشی ئەم نهخۆشیانه دەبن.

## شیوانی HLA و نه خوښی:

### ۱- خوځوړین Molecular mimicry:

- أ) میکروبی تووشین هه مان شیوهی HLA ی هدی، له بهر نه وه سیستمی بهرگری لهش دژى ناوہستیت و میکروبه که کارى خوۍ ده کات و نه خوښی دروست ده کات.
- ب) شیوه کان زور کهم جیواوزن، بویه سیستمی بهرگری لهش هیرش ده کاته سهر هردو وکیان و نه خوښی دروست ده بیت، نه مهش پی ده لین زیانی بهرگری دژه خوۍ autoimmune damage.

### ۲- پیکه وه لکانی جینی Genetic linkage: له وانه یه جینه که ی HLA نریک جینیکی تر بیت

له سهر هه مان کرؤمؤسؤم و نه م جینه ی دووهم نه خوښی دروست ده کات به:

۱) شیوه ی راسته وخؤ directly، بؤ غوونه نه بوونی نه نریم enzyme deficiency.

۲) شیوه ی ناراسته وخؤ indirectly، بؤ غوونه کاریگه ریه ک له سهر کاردانه وه ی بهرگری:

أ- به د کاردانه وه، نه مهش دژه تهنی دژبه خو autoantibody دروست ده کات.

ب- که ممر کاردانه وه، نه مهش تووشین infection دروست ده کات.

### ۳- کاریگه ری وه رگر Receptor effect: هه ندیک پیکهاته ی کیمیکى وه ک دهرمان یان ژهر

toxins پیش چوونه ناو خانه (سایتوپلازم) به رووی دهره وه ی (پهرده ی) خانه ده لکیت چونکه

HLA له سهر رووی خانه یه، له وانه یه نه م لکانه به شیوه یه کی ناسروشتی بگوریت و بیته هوۍ

نه خوښی.

## کاردانه وه فرهه ستیاره کانی پیست Hypersensitivity reactions in the skin

فرهه ستیاری hypersensitivity بریتیه له: ۱) کاردانه وه ی بهرگری زیده وړ، یان ۲) نابه جی.

### چوار جوړی سهره کی هه ن:

#### ۱- جوړی ۱ (Typer I) کاردانه وه ی فرهه ستیاری ده ستبه جی (یه کسهر)

#### Immediate hypersensitivity reaction

له م جوړه کاردانه وه دا بوری خوین فراوان ده بیت vasodilatation و شله ی ناو خوین ده ده لیته دهره وه ی بوریه کانی خوین.

دژه تهنی IgE و IgG4 که له لایه ن خانه ی پلازما plasma cells دروستکراون له شوینه کانی

تری لهش (جگه له پیست) به خانه ی ماست mast cells ده لکین له بن تویردا به هوۍ

جهه مسهری Fc یانه وه و کاتیک دژه ژیندهر به جهه مسهری Fab دژه تهن ده لکیت له م کاته دا

خانه ی ماست ده ست ده کات به فریدانی مزاده سو هینه کان بؤ ناو شانه کان که بریتین له



هېستامين، ليوکوترېنېکان - تاد. بېمەش سۆ inflammation دروستدەيىت (سووربونەو، ئاوسان، ئازار، - تاد)، بۇ غوونە ليردەر کردن urticaria. دژە ژيندەر لەوانەيە لە ژينگەوہ بىت وەك پېوہدانى ھەنگ، يان لە ناو لەشەوہ بىت وەك خۆراك.

## ۲- جۆرى ۲ (Types 2) كارلىكى دژەتەنى خانەكوژى Humoral cytotoxic reaction

دژەتەنى IgG بەم جۆرەي ۲ ھەلدەستىت و لە بۆشايى نيوان خانەكانى پىستدان. كە دژە ژيندەر پەيدا بوو لەگەلدا يەك دەگرن و بەمەش تەواو كەر چەسپ و چالاک دەكەنەوہ و بە رېگەي چەند كارلىكى ئەنزىمى سۆو پېوتىنى خانەبكوژ cytotoxic proteins دروستدەكات، بۇ غوونە: ۱- ئەگەر بەكتريا ھاتە ناو پىست دژەتەنى IgG بە دژە ژيندەرى سەر بەكترياكە دەلكىت و تەواو كەر بە رېچكەي ئاسايى classical pathway چالاک دەيىت و چەند گۆزەرەوہيەك mediators دروستدەبن، وەك ھۆكارى راکيشە كيميكي chemotactic factors بۇ غوونە C5a (تەواو كەرى ۵ أ)، ئەميش خرۆكە سپيەكانى جۆرى (پۆليمورف) polymorphs بۇ شويتى ھيرشى بەكترياكە رادەكيشىت و ھەروہا ئۆپسونىن C3b (تەواو كەرى ۳ ب) رادەكيشىت كە بە بەكترياكەوہ دەلكىت بە شيوہەك كە ئەم بەكتريايە لە لاين خرۆكە سپيەكان polymorphs قووت بدرين يان بكوژرين. ۲- لە ھەندىك كاتدا تەواو كەر (دواي چالاک بوونەوہي) دەتوانىت بەكتريا يان خانە راستەوخۆ بەھۆي ئاويتەي ھيرشى پەردە (C5b 6789) membrane attack complex بەكوژىت لە رېچكەي تەواو كەرى كۆتايى terminal complement pathway دا. ۳- تەواو كەر بە رېچكەي تەواو كەرى دۆمان alternative complement pathway بى پيوستى دژەتەن دەتوانىت راستەوخۆ بە بەكتريا چالاک يىت. كەواتا جۆرى ۲ دژى ھيرشى بەكتريا و تووشىنەكان دەوہستىت و ھەندىك نەخوشى توند لەوانەيە بەم جۆرى دووہ دروست بىت وەك نەخوشى بلقى ئاسايى {pemphigus vulgaris}.

## ۳- جۆرى ۳ (Type 3) كارەدانەوہى ناويتە بەرگريەكان Immune complex reactions

دژە ژيندەر لە نزيك شانە گرنگەكان vital tissues بە دژەتەنەوہ دەلكىت و سۆ دروستدەيىت و شانەكان ويران دەبن.

ئەم لىكانەى دژە ژىندەر و دژەتەنە تەواو كەر چالاك دەكات و خرۆكە سىپەكانى جۆرى پوليمورف polymorphs دىنە شۆينەكە و ئەنزىمە شىكەرەوكانىان lysosomal enzymes دەپژۇن و سۆ دروست دەبىت، ئەمەش پى دەرترىت كاردانەوئەى ئارثەس arthus reaction، لەوانەى ئەم ئاوتە (دژە ژىندەر – دژەتەن) يە بچىتە ناو سوورى خوین و ئەوسا بۆ ناو بۆرىە خوینە بچووكەكانى پىست و تەواو كەر چالاك دەبىت و خانە سۆدروستكەرەكان پەيدادەبن و بۆرى خوینەكان برىندار دەبن (وەك كاردانەوئەى ئارثەس) بۆ غوونە خوینبۆرىەسۆ vasculitis.

#### ۴- جۆرى ۴ (Type 4) كارلىكى بەرگى خانەى (كاردانەوئەى بەرگى كۆپزادەى خانەى) Cell mediated immun reactions

ئەم جۆرە بەهۆى لىمفوسايتەكان دروستدەبىت (نەك بە دژەتەن) و گرنگە لە:

- ۱- گوشتە زوونە گمۆل granuloma.
- ۲- كاردانەوئەى فرەهەستىارى درەنگ delayed hypersensitivity reactions.
- ۳- پىستەسۆى بەرگەوتەى (لىككەوتنى) هەستىارى allergic contact dermatitis.
- ۴- پارىزگارى دژى شىرپەنجە.
- ۵- كاردانەوئەى دژى مېروو پىوئەدان insect bites.
- ۶- هەندىك نەخۆشى هەستىارى بە تىشك.

#### لە جۆرى چواردە، دوو قۆناغ phase ھەن:

##### ۱- قۆناغى ھەستىارىكردن (ھاندان) Induction (sensitization) phase

كاتىك كە بەرەستى barrier توپژ بە دژە ژىندەر برا penetrated، سىستىمى بەرگى دەكەوتە گەر.

لە نيوان خانەكانى كاژ keratinocytes لە توپژدا تۆرپكى تەواو لە خانە لانگەرھانسەكان كە تايبەتمەندن بە گرتنى دژە ژىندەر (وەك بەكتريا، مژادى كىمىكى و خانەى لىو tumor cells) ھەيە و ئەم دژە ژىندەرەنە دەگرت و لە ناو سايئوپلازما پروسەى دەكات (مامەلەى دەكات) و لقەكانى (خانە لانگەرھانسەكە) رادەكيشتەوئە ناو خوئى و ھەلىدەگرت و دەستدەكات بە جوولە بەرەوخوارەوئە دژى شەپۆلى خانە كاژەكان (كە بەرەو سەرەو ھەلدەچن) تا دەگاتە بن توپژ و دەچىتە ناو بۆرىە لىمفەكانى پىست بەرەو لىمفەگرئ نرىكەكان، لەم گەشتەدا دواى مامەلەكردنى دژە ژىندەر ديسان دەپهيتەوئە سەر رووى دەرەوئەى پەردەى پلازما و دەپخاتەروو بۆ خانە لىمفوسايتەكان دواى ھەلسانى بە بەستەوئەى دژە ژىندەر بە گەردى Class2 MHC،

له ناو لیمفہ گریکان خانہی لانگہ رھانسی دژہ ژیندەر هه لگر تیکه ل به کۆمه لیککی جه نجالی لیمفۆسایته کان ده بیته و له ناویاندا بۆ دۆزینه وهی خانہی لیمفۆسایتی له بار له جۆری T ، که وەرگری receptor بۆ ئهم دژہ ژیندەرہی تیدایه ، ده گهریت.

لیمفۆسایتی Th (یارمه تیدەر) CD<sub>4</sub>+ دژہ ژیندەر (به بوونی Class II MHC له گه ل دژہ ژیندەرہ که) ده ناسیت.

دوای کارلیککردنی ههردوو خانہی لانگہ رھانس له گه ل لیمفۆسایتی یارمه تیدەر لیمفۆسایته کان "Th" ده ستده کهن به دابه شبوون و زۆربوون، ئهم دابه شبوونه پتویستی به ئینتەرلیوکی نی IL-2 هیه ، دوای ئه وه لیمفۆسایتی یارمه تیدەر ده بیته به لیمفۆسایتی بیرمه ند memory T cells و بۆ شوینی رووداوه که ده پروات (که دژہ ژیندەر یه که مجار هاتبوو بۆ ناو پیست) بۆ هیرشبردنه سه ر دژہ ژیندەر وه هه ر له ناو بۆریه لیمفه کاند ده ستوورپته وه به ره و شانه هیرش لیکراوه کان و لیمفه گریکان و بۆری سنگ thoracic duct و بۆریه کانی خوین و شله ی نیوان شانه کان .

ئهم گه رانه وهی لیمفۆسایتی یارمه تیدەر Th پتویستی به یارمه تی گه ردی مالکهر homing molecules هیه که بریتییه له گه ردی دژہ ژیندهری لیمفۆسایتی پیست cutaneous lymphocytic antigene ، ئهم گه رده مالکهره ریگه ی جوولان به ره و پیست نیشانی لیمفۆسایتی یارمه تیدەر ده دات. که گه رانه وه بۆ پیست وه دژہ ژیندەر نه مابوو ئه وه دیسان ده چنه وه ناو سوورپی خوین و هه ر سوور ده خوین recirculate چونکه تایبه قه ند بوون به م دژہ ژیندەر نه وه ک دژہ ژیندەر که جاریکیت بیته وه ناو پیست.

## ۲- قۆناغی به گژداچوون (وه گه پرکه وتن) Eliciting (challenge) phase

هه ر کاتیک دژہ ژیندەر هیرشی بۆ ناو پیست کرده وه ئه وه لیمفۆسایته کان بۆ جه نگان ئاماده ن، لیژهدا دوو جۆر دژہ ژیندەر هه ن:

### ۱) دژہ ژیندهری دهره وهی خانه Extracellular antigens : وه ک:

به کتریا، ژههر toxin و خانہی لوو tumor cells. خانہی لیمفۆسایتی یارمه تیدەر CD<sub>4</sub>+ ده که ونه گه ر، ههروه ک قۆناغی یه که م خانہی لانگہ رھانس دژہ ژیندەر ده گریته و مامه له ی له گه ل ده کات و ده ریده بریت expressing، خانه لقداره کانی بن توپژیش dermal dendrocytes هه مان کار له بن توپژدا ده کهن، ئه وسا خانہی CD<sub>4</sub>+ دوای کارلیککردن له گه ل دژہ ژیندەر هه لگر چالاک ده بن و ده ستده کهن به رشتی سائتۆکاینه کان، ئه مانیش ده بنه هۆی راکیشان و کۆبوونه وه و وه ستانی لیمفۆسایته کان له گه ل خرۆکه ی سپی جۆری پولیمورف polymorphs و مۆنوسایت "که له خوینه وه دین" له پیستدا و دروستکردنی سو inflammation. ههردوو خانہی لیمفۆسایتی

يارمه تيدەر و خانە بكوژ ھەلەدەستەن بە بەرھەلستىكردنى تووشىن infection يان دەر كردنى دژە ژىندەرە كە Ag-elimination، خانەى خرۆكەى سېى جۆرى polymorph دژە ژىندەر قووتەدات، سايئۆكايەنە كان تەنيا لەلايەن لىمفۆسايەتە كان دروست نابن بەلكو خانەكانى كاژىش كە برىنداربوون دروستىدەكەن.

ئەم سايئۆكايەنە دەبنە ھۆى چالاک كردنەھۆى خانەى لانگەرھانس و خانەى لىمفۆسايەى T، ھەروەھا ئىنتەرلىوكىن ۸ "IL-8" كە خانەى كاژ دروستىدەكات فاكىتەرىكى كىمىكى راكىشەرە بۆ خانەكانى لىمفۆسايەت و خرۆكەى سېى جۆرى polymorphs بۆ بن توپژ و لەویشەو ھە بۆ توپژ.

## (۲) دژە ژىندەرى ناوخانە Intracellular antigens

ئەم دژە ژىندەرەنە (وەك كەرۆو، فایرۆسى ناوخانە و دژە ژىندەرى لىو tumor-antigens) پىشكەش بە خانەى لىمفۆسايەى بكوژ CD8+ (cytotoxic T-cells) دەكرىن بەھۆى (واتا بە بوونى) Class I MHC، دواى ئەو لىمفۆسايەى بكوژ و خانەى بكوژ جۆرى K (K-cells) خانە تووشبوو كە دەكوژن.

خانەبكوژى سىروشى NK cells پىوستى بە ھەستىار كردن بە دژەتەن نىيە بەلكو راستەوخۆ خانە تووشبوو كە دەكوژىت.

## (۳) گۆشتە زوونە گمۆل Granuloma: ئەگەر ھاتوو سىستىمى بەرگرى نەيتوانى دژە ژىندەرە كان دەربكات ئەو گۆشتەزوونە گمۆل دروست دەيىت.

(أ) گۆشتە زوونە گمۆل جۆرى تەنى بىگانە (بىانى) Foreign body granuloma:

دروستەدەيىت چونكە تەنەكە (توخمەكە) بەبى ھەرسكردن undigested دەمىتتەو.

(ب) گۆشتەزوونە گمۆل جۆرى بەرگرى Immunological granuloma:

ئەم جۆرە بۆ دروستبوونى پىوستى بە دژە ژىندەرى بەردەوامبوو persistent antigene ھەيە، لىرەدا كاردانەو بەرگرىكەى لەش بە بەرگرى جۆرى ۴ گەورە دەكرىت. سايئۆكايەنە كان كە لىمفۆسايەتە كان دروستيان كردوون (واتا لىمفۆكايەنە كان) دەبنە ھۆى گۆرپىنى ماكرۆفەيج بۆ خانەى رووپۆش ئاسا epithelioid cells و خانەى زەبەلاح giant cells و ئەمانەش سايئۆكايەنى تر دەپژن و كاردەكەنە سەر سۆ.

ئەم گۆشتەزوونە گمۆلە لە نەخۆشى سىل، گولى، لە دەورى توخمى كىمىكى كە لەش ناتوانىت فرپى بدات وەك زركونىوم، نەخۆشى ساركۆيد، نەخۆشى گولى rosacea و ھەندىك چەورىە سۆ panniculitis دا دەيىرىت.



## فونكشنز آف ذا سكين پيست Functions of the skin

- ۱- بېرېستېگى پارېزېرې protective barrier له نيوان لهش و ژينگېدا به گرتن و لېږدنى ميكروېب و مژاده كېمېكه ټيكنډېره كان و هېلمژينى تيشكى خور و دژې ژينډېر و نېمچې دژې ژينډېر haptens.
- ۲- پاراستنى شلې لهش و خوي و گېرډې گېورې كان له ناو لهشدا دېهيليټېوه.
- ۳- هېلمژينى دېرمان و هېتوان بو چاره سېرى نه خوښى پيست و مېهېستى تر.
- ۴- رېگېسټنى پلې گېرمې لهش.
- ۵- كاردانهوې بو هېزې زېرېره كان: پيست توانى ۱۰-۵۰٪ راکيښانى هېه و دېگېرېتهوې دوځى ناساي خوي و زېرېرې كټوپر (ليډان) هېلډېمژيټ shock absorption.
- ۶- بېرگري: سيستمېكى بېرگري بېتوانايه.
- ۷- هېست: نېر كې هېستيارېره كان sensory functions وېك گواستنهوې هېست، نازار، لېرينهوې، پالېهېستو، گېرمې، سارډى، خوران و ختووكې بې پيست نېنجام دېدرېت.
- ۸- كؤمېلېهټى: نېر كې كؤمېلېهټى (جوانى) و سيكسى دېبينيټ.
- ۹- هاوسېنگى: هېستنهوې ژينگېه كې هاوسېنگ بو ناوېهوې لهش.
- ۱۰- توانين: بېهېز و تووند و پتېوه لېگېل نېوهشدا شل و نېرم و جېرېه.
- ۱۱- ډاېرين: نېندامېكى ډاېرې (عازل)، بو غوونې بو تېزووى كارېبا، سېرما، - تاد.
- ۱۲- چېورگېر lubrication: پيست چېوره و دژى كارتېكردنى ليخشانډنه.
- ۱۳- پېسمېنډېره كېرېه reserve: بو وزېه calories پېسمېنډېره كېرېه.
- ۱۴- ډروسټكېرې بو فيتامين D.
- ۱۵- بون ډروسټكېرې Body odor (بونى لهش) بو راکيښانى سيكسى.
- ۱۶- پيشانډېرې: وېك ناوينه يېك بارى دېروونى و تېندروستى و زورنې خوښى ناوېهوې دېرډېخات.

## دهستيشانکردنى نه خوشيه کاني پيټ Diagnosis of skin disorders

خوشبهختانه نه خوشيه کاني پيټ له بهرچاون و به پشکينى پيټ به چاو له لايه ن پسيو  
شارهزا هه نديک جار به چاو و هه نديک جار به به کارهيتاني هاوينه ي گه وره کهر (عدسه) نه خوشيه که دياريده کريت.

له گهل نه وه شدا هه موو نه خوشيک بهم شيوازه ي خواره وه هه لسو که وتي له گهل ده کريت.

- ۱- ميژوي نه خوشيه که: History به ته سولي له لايه ن پسيور وهرده گريت.
- ۲- پشکين Examination: دواي پشکين يکي باش له روونا کيه کي سروشتي يان روونا کي کاره باي و سهيرکردنى هه موو پيټ و موو و نيوک و ناوپوشه کان و دهستيشانکردنى جوړي دهرده کان lesions و دابه شکردنى له له شدا distribution و پيکهاته ي رواله تي (شيويه ي) morphology دهرده کان، نه وسا نه خوشيه که دهستيشان ده کريت. نه گهر به مهي سهره وه دياريکر دنه که ناته و او بوو نه وسا ده چين بو هه نگاهه کاني تر.

## زاراوه زاني ناساغيه کاني پيټ Terminology of skin lesions

- ۱- دوو جوړ ناساغي پيټي هه ن: ۱- دهرده سهره تايه کان primary lesions.
  - ۲- دهرده لاهه کيه کان (دوه ميه کان) secondary lesions.
- (۱) دهرده سهره تايه کان برتين له:
- ۱- له که macule: رووبه ريکس راستايي بچو که small flat area له گوراني رهنگي پيټ يان ناوهر وکي texture پيټ که له ۵ ملم که متر پيټ.
  - ۲- سوور بوونه وه erythema: سوور بوونه وه له نه نجامي فراوان بووني مولولو له capillary dilatation رووده دات.
  - ۳- نه نوچ که papule: بهر زبوونه وه ي پته وي بچو که که له ۵ ملم که متر پيټ.
  - ۴- قوت که plaque: رووبه ريکي بهر زبوونه وي پيټه که تيره که ي له ۲ سم گه وره تر پيټ به ي قوولي که نه وتو.
  - ۵- بلوق vesicle: بهر زبوونه وي پر ناوه که تيره که ي له ۵ ملم که متر پيټ.
  - ۶- بلوق bulla: بهر زبوونه وي پر ناوه که تيره که ي له ۵ ملم پتر پيټ.
  - ۷- پيژو که pustule: بهر زبوونه وي پر کيمه.
  - ۸- دووه ل abscess: کو بوونه وي کيمه له بوشايي cavity دا که تيره که ي له ۱ سم پتر پيټ.

- ۹- wheal لیر: بەرزبۆنەوہیہ کی کاتی نەرمە بەھۆی زیئدە شلە excess fluid لە بن توژدا، قەبارە ی دیاریکراو نییە.
- ۱۰- لیرس قوول (پەنەمانی بۆس) angio-oedema: پەنەمانی بلاو و قوولە بەھۆی فرەبوونی ئاوی پست و ژیر پست.
- ۱۱- tumor لۆو: گەورەبوونی شانە tissue enlargement یە بە ھۆی پزبوونی خانەکان بە پیکھاتە ی خانە ی سروشتی یان ناساغ کە تیرەکە ی لە ۱سم گەورەتر بیت.
- ۱۲- فرە دەزوولە telangiectasia: فراوانبوونی خۆینبۆریە باریکەکانە کە بە چاو دیارە.
- ۱۳- خالە خۆین petechiae: لەکە ی خۆینی بچوکە بە قەبارە ی سەری دەرزێ.
- ۱۴- پەلەخۆین purpura: لەکە ی یان تەنۆچکە ی خۆینە کە لە خالە خۆین گەورەتر بیت (یان بریتیە لە دەرجوونی خۆین لە خۆینبۆریەکان بۆ پست و ناویش).
- ۱۵- شین بوونەو ecchymosis: پەلە ی گەورە ی تیچوونی خۆینە بۆ ناو شانە.
- ۱۶- خۆینەگمۆل haematoma: ئاوسانە بەھۆی خۆینبەربوون bleeding.
- ۱۷- گریپۆکە nodule: بریتیە لە پارچە یەکی پتەوی کەلەکەبوو لە شانە کە تیرەکە ی لە ۵ ملم پز بیت و بە چاو دەبینرێت یان بە دەست ھەستی پێدەکرێت.
- ۱۸- پۆرگ cyst: بریتیە لە گری پۆرگی (تورەکە).
- ۱۹- پێستەگۆپاو poikiloderma: بریتیە لە پیکەوہ روودانی ئەم گۆرانکاریانە لە پێستدا: پوکانەوہ atrophy + شلی توژی reticular hyperpigmentation + فرە دەزوولە telangiectasia.
- ۲۰- سەرەزیپکە comedo: بریتیە لە سەرقاپیکی بچووکی قۆچەکاژی چەوری لە ناو کونی فراوانبووی سەلکەموودا.
- ۲۱- قۆرت (کەندەک) burrow: بریتیە لە تەنۆچکە یەکی ھیلی یان کەوانەیی ھیلی لە گەل ھەندیک کاژ، بەھۆی مشەخۆری گەری scabies دروستدەبیت.

#### ب) ناساغیە لاوہکیەکان (دووەمیەکان) Secondary skin lesions

ئەم دەردە لاوہکیانە لە دەردە سەرەتایەکان پەیدادەبن و ئەمانە ی خوارەوہن:

- ۱- کاژ scale: تەنکە توژیک (پوولەکە ی) چینی کاژە.
- ۲- قۆچەکاژ keratosis: ئەستورزوونی چینی کاژە وەك قۆچ (شاخ).
- ۳- قەتماغە crust: لە کاژ دەجیت، بەلام لە خۆین و شلە ی شانە ی وشکبووہوہ پیکھاتوہوہ.

- ۴- چالەبرین ulcer: بریتیه له پارچهیهك له رووی پێست كه هه‌موو توێژ و كه‌مه‌كه‌ی به‌شی سه‌ره‌وه‌ی بن توێژی تیدا نه‌ماوه و له‌وانه‌یه‌ بۆ چه‌وری ژێر پێست بكشیت و دوا‌ی چاك‌بوونه‌وه‌ جێ زام جیهیلێت.
- ۵- دامالان erosion: پارچهیهك له پێست كه هه‌ندێك یان هه‌موو توێژه‌كه‌ی دامالراپێت (نه‌ماپێت).
- ۶- رووشان excoriation: بریتیه له چالەبرین یان دامالان كه به‌هۆی خوراندن scratching دروست ده‌بێت.
- ۷- قلیش یان قلیشان fissure: درزی پێسته.
- ۸- كه‌لێن sinus: بریتیه له كه‌نال یان گیرفان كه رینگه به‌ ده‌رچوونی شله fluid یان كیم pus ده‌دات.
- ۹- جێ زام scar: بریتیه له نه‌مانی پێستی ئاسایی و جیگرتنی (وه‌به‌رخستنه‌وه‌ی) به‌ شانە‌ی ریشالێ fibrous tissue.
- ۱۰- پووكانه‌وه‌ atrophy: ته‌نكبوونه‌وه‌ی پێسته (توێژ یان بن توێژ یان ژێر پێست) و له‌وانه‌یه‌ وه‌ك په‌ره‌سیگاری لیبێت و موولووله‌ی تیدا به‌ چاو دیاریبێت.
- ۱۱- پێسته‌ستوو‌ره lichenification: یارچه‌یهك له پێست ئه‌ستووربووه و هیله ئاسایه‌كانی پێستی skin markings تیدا زه‌ق‌رن.
- ۱۲- ته‌قینس پێست - جێ راكیشان striae (stretch marks): شیوه‌ هیلیکی سبی یان په‌مه‌یین له پێستدا به‌هۆی گۆرانکاری به‌ستهره‌ شانە‌ی بن توێژ.
- ۱۳- ره‌نگ گۆ‌ری pigmentation: بریتیه له گۆ‌رانی ره‌نگی پێست به‌ره‌و كالتز یان تۆختر.
- ۱۴- تۆكه‌به‌وون induration: بریتیه له ده‌رد كه‌ چر و چه‌سپ و سه‌خت بێت.

هه‌ندێك له ته‌كنیک و ئامی‌ری تاییه‌تی ده‌ستنیشان‌کردنی نه‌خۆشی پێست، كه‌ پریشك خۆ‌ی له دیده‌نگا‌كه‌ی بۆ ده‌كریت:

- ۱- هاوینه‌ی ده‌ست hand-lens: به‌م هاوینه‌یه‌ باشتر و جوانتر ناسا‌غیه‌ بچوو‌كه‌كان ده‌بینرێن.
- ۲- تیشكی woods light: له‌ هاوینه‌ی چاو ده‌چیت، له‌ ناو ژوورێکی تاریكدا به‌م تیشكه‌ زۆر نه‌خۆشی باشتر ده‌رده‌كه‌ون، بۆ ئه‌وه‌ كه‌ پرووی سه‌ر، نه‌خۆشی به‌له‌کی، كه‌رووی ناو ران - تاد.

۳- تیپووانین به شووشه diascopy: کەرتیک شووشە (سلايد) لەسەر ناساگىه کە دادەنریت و پەستانی دەخەرتەسەر بۆ ئەوێ خۆینی ناو ناساگىه کە لابجیت و باشت و روونتر خۆی نیشان بدات، بۆ غوونە ناساگى سێلی پیت.

۴- وینەگرتن photography: وینەیهك یان چەند وینەیهكی نەخۆشیە کە دەگیریت و لە کاتیکی دواتر دا لە گەڵ نەخۆشیە کە بەراورد دەکریت تا بزانیتر نەخۆشیە کە چۆن گەشەى کردووە بۆ پتر دەرکەوتنی نیشانهکانی یان کارتیکردنی چارەسەر بۆ لابردنی نەخۆشیە کە - تاد.

۵- پیت بین dermatoscopy: نامیڕیکە وەك لايتی دەست بۆ گەورەکردنی ناساگىه کە ۱۰ جار دواى داپۆشینی ناساگىه کە بە زەیت یان ئەلکوهول یان ئاو، ئەوسا رووناك دەکریتهو و سەیر دەکریت، رەنگی ناساگىه کە زۆر روون و ئاشکراتر دەبینریت، بۆ غوونە نەخۆشی میلانوما، بالووکه و خۆینبۆریه گمۆل hemangioma.

### هەندیک پشکنینی لای پزیشک:

۱- پشکنینی هايدروکسیدی پۆتاسیۆم KOH examination: بە تايهتی بۆ نەخۆشی کە پروو fungus بە کار دەهێتریت، چەند کارژیک یان مووێک لەسەر سلايدیکی شووشە دادەنریت و چەند دڵۆپەیهك شلەى KOH ی دەخەرتە سەر و لە ژیر مایکروۆسکۆب (وردبین) دا سەیر دەکریت.

۲- دۆزینەوێ میرووی گەپى Detection of scabies mite: بە تايهتی لە نیوان پەنجەکانی دەست دا، بە کۆتایی دەرزیهکی ناسایی یان بە بەکارهێنانی زەیت کاژەکان کۆدەکەینەو و سەر سلايدیک و بە وردبین سەیری دەکەین.

۳- خانەزانی سپینی تزانک Tzanc smear cytology: بۆ دۆزینەوێ نەخۆشی بڵقی یان فایروسی تامیسک بە کار دەهێتریت، سەری بڵقە کە لادەبریت و خانەکانی ژیر بڵقە کە لەسەر سلايد دادەنریت بۆ دۆزینەوێ خانەى تايهت بەم نەخۆشیە.

۴- نەزموونی پارچە Patch test: تاکە دژە ژیندەر یان کۆمەلێک دژە ژیندەر کە نامادەکراون لەسەر پیتى پشت بۆ ماوێ ۴۸ کاتژمیر دادەنرین (دەلکیتیرین) و ئەوسا لادەبرین، دواى ۱۰ خولەك و دواى ۹۶ کاتژمیر سەیری شوینەکانی پیتى دەکریت بۆ زانیی فرەهەستیارى بۆ ئەم دژە ژیندەرانه و بەپێی کردن و نەکردنی سو لەم شوینانەدا لە سفرهوه تا ۴ پلە دەستیشان دەکریت.

۵- نەزموونی دەزى به پیتسداکردن Prick test: لە نەخۆشی پیتسدا زۆر بەکەلک نییە. بۆ زانیی هۆی لیردەر کردن یان بیروى جیگۆراو بە کار دەهێتریت. ئەم تاقیکردنەوێه جورى یەکی



سىستىمى بەرگىرى نىشان دەدات، دۆلپەيەك لە دژە ژىندەرى گومانلىكراو لەسەر باسك دادەنریت و دەرزىەكى پاك دەچەقیریتە ناو پىست (بە ناو دۆلپەكەدا)، ئەوسا دۆلپەكە لادەبریت و دواى ۱۰ خولەك جىگا دەرزىەكە "دۆلپەكە" بۆ بىنىنى لىر دەپشكنریت و لە (سفر تا ۴) پلە (۰، ۱، ۲، ۳، ۴) دەخوینریتەو. لەجىاتى ئەم جوړە پشكنینە پشكنینى RAST ئیستا لە تاقىگە بەکار دەهیتریت كە زۆر باشترە.

۶- **نمونه وەرگرتن Skin biopsy:** ئەم جوړە پشكنینە لە پىستدا زۆر گرنگە، بە ۳ جوړ نمونە كە وەر دەگیریت:

- ۱) برىنى ھەموو ناساغيەكە exisional biopsy.
- ۲) برىنى پارچەيەك لە ناساغيەكە incisional biopsy.
- ۳) **نقورچە نمونە punch biopsy**، پەنج نامپرىكە وەك قوچەكەيەكى بچوو كى دەمىژە. ئەم نمونانەى وەرگىراون لە ناو شلەى فۆرمالین دادەنرین و بۆ پىپورى لىزان دەنێردرین بۆ خویندەنەو و وەر دەكارىەكان و گۆرانكارىەكان.

### **پشكنینى تاقىگە Laboratory tests:**

بۆ نمونە:

- ۱- پشكنینى خوین - زەرداوى خوین serum، مېز، پىسايى، چلەم - تاد.
- ۲- رواندننى culture بە كترىا، كەروو و فايرۆس لە پىست و ئەوانەى خالى ۱.
- ۳- پشكنینى بەرگريە درەوشى immunoflorescent.
- ۴- بەرگريە شانە كىمىكى immunohistochemical.
- نېكسبەردارى radiography
- سۆنار ultrasonography
- ۵- ویتە گەورەكەرەكان image magnifications.

نه خوشیه‌کانی ییست دهرئه نجامی هوکاره سروشتیه‌کان

## Dermatoses resulting from physical factors

لەش پێویستی بە برێکی دیاریکراو لە گەرمی هەیه ، بەلام پێبوونی یان کەمبوونی ئەم برە گەرمییە دەبێتە هۆی نەخۆشی، چونکە پێست بۆ ژینگە نۆرگانیکیی کراوەیە و ئەمەش دەبێتە هۆی ئەوێ که پێست یە کەم ئەندام بێت بۆ بەرەنگاربوونەوێ ئەم گۆڕانە لە پەلای گەرما و لەم بوارەدا یە کەم قوربانییە.

## Heat injuries زهبره‌گانی گهرمی (I

## Thermal burns (أ) سووتان

۱- سووتان به ئاگر يان ئاو و شله‌ی کول‌او

گور انکاریہ کان کہ بہ سہر پیستدا دین چوار پلہن:

(۱) پله‌ی یه‌کی سووتان First degree burn: نمونه‌ک‌ه‌ی هه‌تاو‌بردنه sunburn، بۆ‌ریه‌ خۆ‌ینه روو‌کاریه‌کانی پیست ئاوساو و پرخۆ‌ین ده‌بن له‌ گه‌ل سووربوونه‌وه و پاشان کاژ‌کردن desquamation، له‌وانه‌یه‌ له‌م پله‌یه‌دا نازار و پیست گهرمبون زۆر بیت و نه‌گهر رووبه‌ریکی زۆری له‌ پیست گرتیته‌وه نه‌وه تا و له‌رزیشی له‌گه‌لدا ده‌بیت.

(۲) پله‌ی دووی سووتان :Second degree burn

دوو جۆره: (ویندهی ۹)



Superficial second degree

زهر داوی خوین serum له  
مولولوکان بو سهر پیست  
دهرده چیت له گهل  
په دابوونی ئاوسان oedema  
و بلوق و بلق، ئهم جوړه بی  
جیه شستن شوننه وار  
سارڅه دهیت.

(وینہی ۹) پلہی دووی سووتانی رووکاری

(ب) پلہی، توری، قورل Deep second degree: پیست کالّ pale و سرہ چونکہ بن توپڑی گرتوتہوہ و دہمار و بوری خوینہ کان و پاشکوکان لہ ناوچوون، دوی یه ک مانگ به جیہشتنی جی زام scar ساریژ دہیت

۳) پلهی سى سووتان Third degree burn: نهم جوړه هموو چينه كاني پست و هندیك له ژیر پیستیش ده گریته وه و به جیهیشتنی جی زام ساریژ ده بیټ.

۴) پلهی چواری سووتان Fourth degree burn: هموو پست و ژیر پست و په تکی ماسولکه tendons ده گریته وه. نهم دوو جوړه لهرز و تا و دابه زینی په ستانی خوین و نازاریکی زوری له گه لدايه و ونوونی خوی و ناوی لهش و تووشتی به کتیا و پیسبوونی خوین و toxemia نه ندامه كاني organs ناوه وه (وهك پهرده سوئی میشك و سی و گورچيله) به مهرجيك رووبه ریکي زوری پیستی گرتبیته وه رووده دهن و ناکامی تریشی لیده که ویته وه. پلهی سی و چوار پیوستان به متوربه ی grafting ی پست هیه. که واتا سی فاکتور رولیان له سووکی و توندی سووتاندا هیه:

۱- قوولی.

۲- رووبه ری پیستی سووتاو.

۳- شوینی سووتان (شویتیک بوری خوینی زور بیت نه نجامه که ی به دتره)

#### چاره سهر Treatment

- بلقه كاني پلهی دوو نایټ لابریڼ چونكه پاریزگاری چینه گه ی پیستی ژیر خویمان له به کتیا ده كهن ، نه گهر نازاری زوریان په یدا کرد نه وه به دهرزیه کی پاك كون ده کریڼ و ناوه که ی ناویان له سه رخو دهرده دریټ و دیواری بلقه كان بۆ سهر پیستی ژیریان پانده کریته وه.
- هه توانی (مهره می) سلفهر سلفادایازین silver sulfadiazine بۆ کونترولکردنی سو به به کتیا bacterial infection به کاردیت.
- شله ی solution سلفهر نایتره یټ silver nitrate یان پیچهری خوساو به زیو silver impregnated dressings به کارده هیترین.
- سلفامایلون sulfamylon زور به کارده هیتریت یان دوامانی پیستی ده سترکد synthetic skin substitutes وهك پهرده ی کولاجین و بیلامینه یټی ده سترکد collagen-synthetic bilaminate membranes.
- دهرمانی که مکرده وهی نازار.
- به کاره یټانی دژبه کتیا antibiotics و که پروو.
- چاره سهری ناو و خوینی لهش (که له لهش دهرچوه).
- پاککردنه وهی شانه پیسبووه کان debridment.
- خوراکیکی باش و پرفیتامینه كاني ده دریټی.
- پیست متوربه کردن.



که ریژهی رووبه‌ری پیستی سووتاو له ۱۵٪ پزبوو ده‌بیت له نه‌خۆش‌خانه‌ی تایهت چاره‌سه‌ربکریت.

## ۲- سووتان به ته‌زووی کاره‌با Electrical burns

به دوو شیوه روودهدات: (وینه‌ی ۱۰)

(۱) لیکه‌وتن Contact: به به‌رکه‌وتنی راسته‌وخۆی شویتیکی له‌ش به سه‌رچاوه‌ی ته‌زووی



(وینه‌ی ۱۰) سووتان به ته‌زووی کاره‌با

کاره‌با روودهدات، ئەم جوړه سووتانه بچووکه به‌لام قووله و له باری قوڵتیه‌ی نزمدا باش ساریژ ده‌بیت. به‌لام قوڵتیه‌ی به‌رز ده‌بیت هۆی زیانیکی زۆر له ئەندامه‌کانی ناوه‌وه هه‌رچه‌نده سووتانه رووکەشیه‌که کم و سانا ده‌رده‌که‌وێت.

(۲) سووتان به کلپه‌ی کاره‌بایی Flash

burns: رووبه‌ریکی زۆری پیست وه‌ک سووتان به ناگر و گیراوه‌ی کولاو ده‌گرێته‌وه، به‌لام کلپه‌ی کاره‌بایی راسته‌وخۆش به لیکه‌وتن له‌گه‌ڵ پیستدا هه‌یه و لی‌ره‌دا چوونه ژووره‌وه و ده‌ره‌وه‌ی سووتانه‌که دیاره و له‌وانه‌یه بی‌ت به‌هۆی دڵ‌وه‌ستان یان ماکی تر.

## (ب) گه‌رمه‌ژنه Miliaria

بریتیه له هه‌شته‌وه‌ی retension ئاره‌ق له ناو پیستدا له ئەنجامی داخرا‌نی کونی ئاره‌قی درشته ئاره‌قه گالاند. جوړه‌کانی:

گه‌رمه‌ژنه‌ی بلووری (روون) Miliaria



(وینه‌ی ۱۱) گه‌رمه‌ژنه‌ی بلووری بلقی.

crystallina: (وینه‌ی ۱۱) له منالی ساوای پیچراودا، پیری په‌که‌وته له جیدا یان له ئەنجامی تا دا fever روودهدات، بلۆقی بچووکي روون و رووکاری بی ئەوه‌ی پیسته‌که سووربووبیت‌هوه ده‌رده‌چن، ئازار و خورانی نییه و چاره‌سه‌ری ناوێت.

۱- گهرمهژنهى سوور Miliaria rubra: له نهنجامى داخراى كونى درشته ئارهقه گلاند



(وینهى ۱۲) گهرمهژنهى سوور.

بۆرى گلانده كه له چىنى دركهيدا دهپچرپت و ئارهق دهچته دهرهوهى بۆرىه كه بۆ ناو توپژ و دهبيته هۆى دروستبوونى تهنۆچكه و بلۆقى سوور له گهل خوران و كزانهوه. ئهم گهرمهژنهيه له شوينه گهرمهكاندا كه مروف زۆر ئارهق دهكاتوه روو دهداث و شوينه گهرمهكانى لهش دهگريتهوه وهك ژير بال، ژير مەمك، ناوران و

لۆچى ئايشك و نهژنو - تاد. (وینهى ۱۲)

۲- گهرمهژنهى كيىمى Miliaria pustulosa: ئهم جوړه لهو شويتانهدا كه پيشتر

نهخوشيان تيدابووه و بوته هۆى داخراى كونى ئارهقه گلاندهكان روودهداث وهك نهخوشى بىرو، ناوگهل سووتانهوه، پستهسووى فرههستيارى، - تاد، لهوانهيه دواى چاكبوونهوهى ئهم نهخوشيانه ئهم جوړه گهرمهژنهيه وهك پىزوكه، كه كيىمى تيدايه، رووبدات و خورانى زۆر دروست دهكات.

۳- گهرمهژنهى قوول Miliaria profunda: له شوينه گهرمهكاندا دوا به دواى

گهرمهژنهى سوور، كه بووه بههۆى برينداربوونى گلاندهكان و لهكاركهوتيان، روودهداث. ليرهدا تهنۆچكهى سى قوول يان رهنك پىستى، بى خوران، روودهدهن چونكه تيكشكانى بۆرىهكان قووله (له بن توپژدايه).

۳ بارى تريس هەن كه پهيوهندييان به گهرمهژنهوه هديه وهك:

۱- كهمبوونهوهى ئارهقريشتن دواى گهرمهژنه Post malarial hypohidrosis: له

نهنجامى داخراى كون و بۆرى درشته ئارهقه گلاندهكان روودهداث، لهوانهيه وابكات مروقه كه تواناى ئيشكردنى له شويتى گهرمدا نهمينيت چونكه كهمبوونهوهى ئارهقريشتن دهبيته هۆى كهمبوونهوهى تواناى كار كردن، زوو توورپهبون، نهمانى ئارهزووى خواردن، خهوالووبى، گيتپوون و سهرئيشه و لهوانهيه سى حهفته بخايهنييت.

۲- سستى له نهنجامى ئارهق نهكردنهوه له شوينه گهرمهكان Tropical anhidrotic

asthenia: دهگمهنه و له نهنجامى داخراى دريژخايهنى كونى ئارهقه گلاندهكان روودهداث و دهبيته هۆى ئارهق نهكردنهوه و سستى و لاوازى.



- ۳- گەرمەژنەي داخستن (بەستن) Occlusion miliaria: كە رووبەريكي پيست بۆ ۴۸ كاتژمير يان پىر، بەھۆي نايلىن - تاد داخرييت، روودەدات.

#### چارەسەر Treatment

- ۱- نەخۆشە كە بۆ شوپىيىكى فينك و سارد بگويزرپتەو.
- ۲- بە كارھيتانى ھەواجوولپن (پانكە) بۆ فينك كىرەنەوھى پيست.
- ۳- مەرھەمى لانولين lanolin و قازيلين بۆ كىرەنەوھى كوني گلاندىكان بە كاردەھيتىرپن.
- ۴- خۆشوردن بە ئاوى فينك.
- ۵- ھەندىكجار بۆدرەي نيشاستە corn-starch powder و بۆدرەي تالك baby powder بە كەلكن.

### ج) سووربۈونەوھى گەرمى دوور لە ئاگر (سووربۈونەوھى خۆگەرمكىرەنەوھى) Erythema Ab Igne

بريتيە لە سووربۈونەوھى كى بەردەوام و دواتر رەنگ گۆرانيكى تۆرى (پەمەيى، سوورى



(ويىنەي ۱۲) سووربۈونەوھى خۆگەرمكىرەنەوھى.

تۆخ، قاوھىي و رەش - بە تىكەلاوى) بەتايىتەي لەسەر پى و لاق و ھەندىكجار ران و باسك لە ئەنجامى خۆگەرمكىرەنەوھى درىژخايەن نزيك زۆپا و ھيتەر و سەرچاوھى تىرى خۆگەرمكىرەنەوھى (بە دانىشتى زۆر نزيك لەم سەرچاوانە) لە وەرزی سەرمادا.

(ويىنەي ۱۲)

#### چارەسەر:

- ۱- وازليھيتانى ئەم خووە (نزيك دانىشتن لە سەرچاوھى خۆگەرمكىرەنەوھى).
- ۲- مەرھەمى ئەلفا ھايدروكسى ئەسیدەكان  $\alpha$  hydroxy acids، يان كرىمى كۆرتيزۆنى (وھك فلوسينۆلۆن) + ھايدروكسىنۆن + تريتىنۆن.

### د) زىدەتاي گەرمى و ليدانى گەرمى Heat hyperpyrexia and heat stroke

بەھۆي تيشكانى رىكخستى پلەي گەرما thermoregulatory failure روودەدات و دەپتە ھۆي نەمانى ئارەق دەردان لە ھەموو لەشدا و بەرزبۈونەوھى پلەي گەرماي لەش (پلەي گەرماي كۆم پىر لە ۴۰.۵ پلەي سەدى بيت) و تىكچوونى كۆئەندامى دەمارى ناوھندى C.N.S. وھك سەرليشتوان mental confusion، بوورانەوھى يان فى، پيست وشك و گەرم

دەبىت. لە دوايىدا خويترى ناو مېشك و رژىنى ئەدرىنال و زىيان ھىنانى گورچىلە و جگەر روودەدەن و خەپلەخوينەكان لە گەل فابرىنوجىن كەمدەبنەو.

### چارەسەر

- ۱- خىرا سارد كرنەو ھى لەش بە ھەرچى رىگايەك لە بەر دەستدا بىت، وەك خستنى نەخوش بۆ ناو ئاو كۆى بەفر يان ئاوى زۆر سارد تا پلەى گەرماى كۆم بۆ ژىر ۳۹ پلەى سەدى دادەبەزىت.
  - ۲- بە كارھىنانى كلورپرومازىن chlorpromazine.
  - ۳- بە كارھىنانى ستىروئىد steroids بە دەم يان بە خوين.
  - ۴- چاودىركردنى كارى گورچىلە و جگەر.
- ئەگەر چارەسەر نە كرىت ھەموو نەخۆشەكان خىرا دەمرن، بە چارەسەر كرنىش ۳۵٪ يان ھەر دەمرن.

## II) زەبرەكانى ساردى Cold injuries

كاردانەو ھى فېسبۆلۆجى بۆ ساردى (سەرما): ئەم كاردانەو ھى پەشت بە چەند فاكترىك دەبەستىت:

- ۱- پلەى گەرما كە (نزمى پلەى گەرما كە).
  - ۲- تىكرای سارد بوونەو كە (خىرا يان لەسەر خو) rate of chilling.
  - ۳- تىكرای گەرم بوونەو كە rate of rewarming.
- نزمى پلەى گەرما كە بەس بىت بۆ بەستنى freezing شانەكان خانەكان لە كاردەخات و كرىستالى سەھۆلى ورد لە ناو ھەو و دەرەو ھى خانەكاندا دروستەبىت.
  - بەلام كە پلەى گەرما بۆ ئاستىك (كە نەبىتە ھۆى بەستنى شانەكان) نزم بۆو ئەو ھەر دارمانىكى كەمتر دروستەبىت و كارى ھەموو ئەنزىم و پرۆسە گرنگەكان دادەبەزىت.

### كارىگەرەكانى كەوتنە بەر سەرما:

- ۱- بۆرىە خوينەكان بەم رىگايانە تەسك دەكاتەو:
  - (۱) راستەوخۆ.
  - (۲) پتېرونى تۆنى دەمارى وزەوالا sympathetic tone لە پتې وەرگرە ساردىەكانى پىست.
  - (۳) كە پلەى گەرماى ناو خوين دابەزى مەلەبەندى رىكخستنى پلەى گەرما heat regulating center لە ژىر لانكە hypothalamus بۆرىە خوينەكان تەسك دەكاتەو.

له دابهزینی پلهی گهرمادا تهسك بوونهوهی vasoconstriction خوینبهره کان arteries  
له هی خوینهنهیره کان veins پتره بهلام له گهرمکردنهوه دا به پیچه وانده، بویه دواى  
گهرمکردنهوه نهم بهشه ی بهر سهرما کهوتووه سوور ده بیتهوه و دهناوسیت.

- ۲- کاریکی تری نرمبوونهوهی پلهی گهرما نهوهیه که لینیجی viscosity خوین پتر ده کات.
- ۳- گۆرانی پیوه نوسانی (لکانی) خهپله خوینه.
- ۴- تهزووی گهیه نهیری دهماره کان کهم ده بیتهوه.
- ۵- گۆرینی ئوکسی هیموگلوبین بو هیموگلوبین کهم ده بیتهوه.

هه ندیک هۆکاری تر رۆل له زیانی ساریدیدا ده بینن وهك:

- ۱- خیرایی با، زیان پتر ده کات.
- ۲- شیی ههوا، نهمهش زیان پتر ده کات.
- ۳- بهرزی (وهك لوتکه ی شاخه کان)، نهمهش ههر زیانی سهرما پتر ده کات.

**دوو جوړ نه خوښی به سهرما (ساردی) دروست ده بن:**

**۱- نه خوښه کانی بهرکهوتنی سهرما: Diseases of cold exposure**

(۱) **سهرماگهسته Frost bite**

بریتیه له بهستنی freezing شانه کان به خیرایی.



(وینه ی ۱۴) سهرماگهسته ی رووکاری.

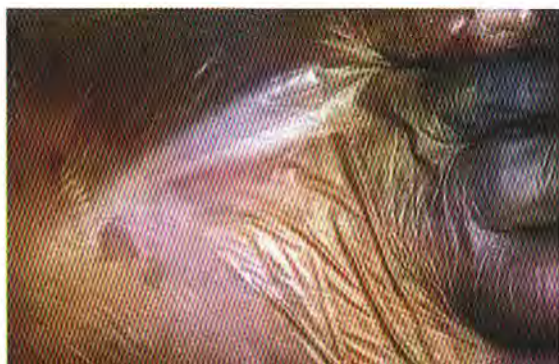
به فره نزمی پلهی گهرما، چه ند چرکه یهك  
له م سهرمایه له وانده دروستی بکات. نهم  
باره بههوی ههوا ی سارد، کانزای metal  
یان شله ی liquids سارد روودهات.  
گهستنی سهرما ده بیته هوی مردنی شانه کان،  
خانه توخه کان زووتر دهمرن و ره شپسته کان  
پتر زیان پنگهیشوو ده بن، ههروهه  
دهماره کانیش زوو له ناوده چن.

بووری خوین و لیمفه بووری و چهووری  
ژیر پیست تیکده چن.

**گهستنی سهرما سی پلهی ههیه:**

۱- پلهی یهك، بهستنی سهرمای سوون Frost

nip: ته نیا پیست ده گریتهوه، نه خوښ  
ههست به ساردیه کی زور ده کات، سرپوون



(وینه ی ۱۴ ب) سهرماگهسته (کارذانهوهی بلقی).



و ئازار و سووربوونەو لە روومەت، گۆچکە، لوت و ھەرچوار پەلەکان limbs روودەدەن. ئاوسان و بلق روونادەن، بئ زبانی دواتر نەخۆش چا کدەبیتەو.

۲- پلەى دوو، گەستنى سەرماى رووکارى Superficial frost bite: (وینەى ۱۴) پیت و کەمیک ژیر پیت دەگریتەو، نیشانەکانى پلەى یەکی تیداىە بەلام ئازار بۆ سووتانەو دەگۆریت. ئەمەش نیشانەىەکی باش نیە و پیت وەك مۆمى لیدیت waxy بەلام شانەکانى ژیرەو ئاساین، ئاوسان و سووربوونەو لە ماوێ ۲۴-۳۶ کاتژمێردا روودەدەن و دواى تروانەو thawing ی بەشە بەستووە کە بلقى روون دروستەبن.

۳- پلەى سى، گەستنى سەرماى قوول Deep frost bite: (وینەى ۱۴ ب) لەم پلەىدا پیت و ھەموو ژیر پیت دەبەستیت، پیتە بەستووە کە سبى یان سبى شینە blue white لەگەڵ سربوون و نەبوونی ئازار، پەشیوى بە سەرما نامیت. شانەکان بە تەواوى سى numb و تۆکمە indurated بوون و جومگەکان و پەلەکان توانای جوولەیان نامیت و ماسوولکەکان ئیفلج دەبن. دەمارەکان و بۆریەکانى خوین و ھەندیکجار ئیسکەکان تیک دەشکین، دواى یەك دوو رۆژ لە گەرمبوونەو بلقى گەورە دروست دەبن و وەك سووتان (بۆ چوار پلە) دابەش دەبیت. لە ماوێ ۵-۱۰ رۆژدا ئاوى ناو بلقەکان ھەلدەمژریت و ئەوسا لارەشەى رەق دروست دەبیت، دواى چەند ھەفتەىەك ھیللى جیاکەرى شانەى لارەشەکە و شانە ئاسایەکە دەردەکەوێت و شانە لارەشەکە بۆ خۆى لیدەبیتەو autoamputation، لەوانەىە دواى سارژبوونیش سبى و فرەھەستیاری بە سەرما و کەمخۆراک چوون بۆ شانەکان بچن.

گەستنى سەرما لەو خەلکانەدا کە لە شوێنى زۆر سارد بن روودەدات وەك چیاکان لە وەرزی سەرما و بەفربارین دا بۆ نمونە لە ریبوار و یاریکەر و گەرۆکدا، - تاد، لە کاتى جەنگ دا لە سەربازەکان دا زۆر روودەدات.

لە ناو کۆمەلەدا مەیخۆر و بئ مائەکان پتر تووشیان دەبیت.

#### چارەسەر

- ۱- خیرا گەرمکردنەو بە ئاوى گەرم (۴۰-۴۲ پلەى سەدى) بۆ ماوێ ۲۰ خولەك.
- ۲- دەرمانى دژە ئازار.
- ۳- ھىپارین + دیکسترانى کیشى گەردى بچووک low molecular weight dextran.
- ۴- فراوانکەرى خوینبۆریەکان vasodilators + مەیین توینەرەوکان thrombolytic agents.
- ۵- پشوو دان bed rest، خۆراکى باش و گرنگیدان بە برینەکان (وەك بارى سووتان).
- ۶- دژە بەکتریا antibiotics.

- ۷- بهرز کردنه وهی پهله به ستر او ه که و چه ماندنه وهی.
- ۸- پیکوته ی vaccin دژ ده رده کوپان tetanus.
- ۹- برینی (به نه شته رگه ری) شانه به لاره شه بووه که چهند حفته یه ک یان مانگیك دواتر نه نجام ده دریت.

## ۲) پیی که ندر (نقووم بوو) Trench (Immersion) foot



ویننه ی ۱۵) پیی که ندر

له نه نجامی مانده یان وه ستانی دور و دریر له کesh وهه وایه کی سارد و شیداردا (پله ی گهرما سهرووی به ستن بیت به تایبه تی به بوونی با) سووربوونه وه و ناوسان و سپروونی پی روو ده دات و هندی کجار بوریه خوینه کان ده شیوین و له وانه یه لاره شه دروست بیت. (ویننه ی ۱۵) چاره سهر: وهك گه ستنی سهرمایه.

### وشكه پیستی زستان Winter xerosis:

زور خه لك له زستانی ساردا پیستیان به تایبه تی لاقه کانیان وشك ده بیت به لام له وانه یه ده ست و باسك و روومه ت و لیو و قه دیش بگریته وه. خوران، وشکبوونه وهی پیست، کاژ کردن و درز روو ده دهن، کریمی چه ورکهر emolients چاره سهره که به تی له گهل خو پاراستن له داهاتوودا به شیوه یه کی گهرم وگور. له وانه یه سووربوونه وهی هه میشه یی پیست (به تایبه تی له دهم وچاودا) نه نجامی نه م دووباره بوونه وهی سهرمایه بیت.

## ب) نه خوشیه کانی هه ستیاری نااسایی به سهرما

### Diseases of abnormal sensitivity to cold

هه ندیک که س بو سهرمای نااسایی کاردانه وهی ناسروشتیان پتر له سنووری نااسایی هه یه و له نه نجامدا نه خوشی دروست ده بیت. وهك:

- ۱- ته نوچکه ی (هه لئو قیوه ی) ساردی Chilblains: بریتیه له ته نوچکه ی سووری به خورووی به نازار و له وانه یه چاله برین و بلقیشی له گهل دبیت، به تایبه تی له په نجه کانی ده ست و پندا به لام له وانه یه ده ست و پی و لوت و گوپچکه و سمتیش بگریته وه. به ده ستلیدان نازاری هه یه و پیسته که ی ده ورو به ریشی زور جار شین و سووربوته وه.



له پايز و زستاندا به تاييه تي له منال و گه نچدا رووده دات.

بوونی نه خوشی تر یان هوکاری تر وهك بؤماوهی، كه م تهمه نی، به سالآچوون، نه خوشی بؤری خویننه كان، به د خؤراكي، تيكچوونی پروتینی خوین dysproteinaemias و نه خؤری پتر نه م باره دروسته ده كه ن. (ویننه ی ۱۶ و ۱۷)



(ویننه ی ۱۶) ته نچكه ی ساردی



(ویننه ی ۱۷) ته نچكه ی ساردی



(ویننه ی ۱۷ ب) ته نچكه ی ساردی

چاره سه: پاراستن له سه رما، ده سكيشي خوری و گؤره وی خوری نه ستور له گه ل خو گه رمداپوشين گرنگ، نه ندامه ناساغه كه راسته وخؤ نريك سؤپا و هيتهر گهرم نه كريتته وه. خوینبؤری فراوانكه ره كان وهك:

دهرمانی نیفیدین nifedipine، دیلتیازیم diltiazem ۲۰ ملگم  $\times 3$ ، نيكۆتينيك نه سید nicotinic acid ۵۰۰ ملگم  $\times 3$  یان دايپيريدامۆل dipyridamole ۲۵ ملگم  $\times 3$  به كه لکن.

## ۲- دیارده ی راینۆد Raynaud's phenomenon:

بريتيه له ناوبه ناو دروستبوونی سبی هه لگه ران palor دو اتر شين هه لگه ران cyanosis و نه وسا سوور هه لگه رانی redness په نجه كان (یان يه ك یان چهند په نجه يه ك) له ئاکامی کار دانه وهی نا ئاسایی بؤ سه رما cold و هه نديکجار بؤ کارتیکردنی سؤزی emotional effect. دوو جؤری هه يه:

## ۱) دیارده ی راینۆدی سه ره تایی Primary

Raynaud's phenomenon: هوکاری دیار نییه و به شيك نییه له نه خوشیه کی تر. زؤربه ی نه خوشه كان گه نجن و ميينه ن، په نجه کانی هه ردوو ده ست له وه رزی سه رمادا دیارده که یان تیدایه. ئاکامی نه خوشیه که له ۸۰٪ ی باره کاندایه و له ۲۰٪ یاندا باش نییه.

## ۲) نه خوشی راینۆد Raynaud's disease:

نه خوشی راینۆد Raynaud's disease: نه م جؤره به هو ی نه خوشیه کی تر رووده دات و تهمه ن یان ره گه ز (نیر و می) گرنگ نییه چونکه نه خوشیه سه ره تاییه که ی تر رۆل ده بینیت و نه م جؤره له وانه یه يه ك یان چهند په نجه يه ك یان په نجه کانی يه ك ده ست بگريتته وه و زؤربه ی باره كان ئاکامی به دی وهك لاره شه و سال به سال توند تر بوونی هه يه، نه م جگه له نيشانه کانی نه خوشیه سه ره تاییه که ش.

نەخۇشە سەرەتايە سەرەكەكان ئەمانەن:

زەبر يان لەرینەو trauma or vibration: لەرینەو وەك میوزیکژەن، ئامیری کۆنکریت شکین "هزازه".

نەخۇشی بەستەرەشانەكان و خویئۆریەسو connective tissue diseases & vasculitis، وەك نەخۇشی گورکە سوورە S.L.E و رەقبوونی پست scleroderma، نەخۇشیەکانی داخرانی خویئەرەكان obstructive arterial diseases.

۱- نەخۇشی دەمارەكان.

۲- نەخۇشی خویئ.

۳- دەرمان و ژەر toxins وەك دەرمانی ئیرگۆت، ئیندیپال، بلیومایسین و كانزا قورسەكان heavy metals.

۴- هی تریش.

### چارەسەر

لە نەخۇشی راینۆددا نەخۇشیە سەرەتايەكە چارەسەر دەکریت.

بۆ دیاردەوی راینۆدی سەرەتایی:

۱- لەبەرکردنی جل و بەرگی ئەستور و گەرم، دەستکیشی خوری و گۆرەوی ئەستور و پیلای لەبار لە وەرزی سەرمادا بەکار دەهێنرین.

۲- دەرمانی نیفیدیپین nifedipine ۱۰-۸۰ ملگم/رۆژ، دیلتیازیم diltiazem ۶۰-

۱۲۰ ملگم  $\times 3$ ، فراوانکەری بۆری خویئ بە شیوەی کریم وەك ۱-۲٪ هیگزایل

نیکۆتینەیت hyxyl nicotinate ۱-۲٪، یان گلیسریل تراینایترەیت glyceryl

trinitrate ۲٪. پرازۆسین prazosin ۱ ملگم  $\times 3$ ، ئەملۆدپین amlodipine،

ئیزترادپین istradipine، سیلیدیفینیل sildefenil و پیتۆکسی فیللین

pentoxifylline، - تاد.

۳- برینی گری دەمار و زەوالا sympathectomy.

### ۳- سووربوونە دەمارەئیش Erythromelalgia

باریکی دەگمەنە کە تییدا بۆریەکانی خویئ پئی ناوبەناو فراوان دەبن و پئی بە ئازار و سووربوونە دەبیت و گەرم دادیت و دەکریتەو، هەندیکجار دەستیش دەگریتەو و چەند خولەکیك تا چەند رۆژیک دەخایەنیت.

ئەم بارە سەرەتايە (بج هۆیە) یان ئەنجامی چەند نەخۇشیەکی ترە وەك: خویئ فرەخانەبوونی

سەرەتایی polycythemia rubra، فرەخویئ خە پلەبوون thrombocythemia،

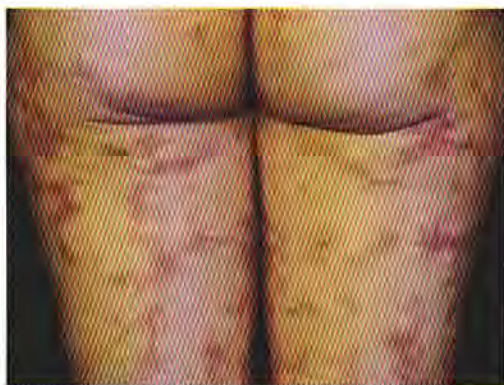
گورگه سووره ی سهرایی S.L.E، جومگه سۆی باداری، نهخۆشی شه کره و بهرزبوونه وهی پهستانی خوین.

چاره سه:

- ۱- هۆ سهره تاییه که نه گهر هه بوو چاره سهرده کریت.
- ۲- نه سبرین یان NSAIDS وهك ئایبۆرۆفین، نهلفاوه ستین ( $\infty$  blockers)، پینتۆکسی فیلین pentoxiphylline، میثیسیرجاید mythysergide و ئیلۆپروست Iloprost.
- ۳- ههر دوو یی بخرینه ناو ناوی سارد.

#### ۴- تۆره مۆربوونه وه Livedo reticularis

بریتییه له رهنگ گۆرانی پست به شیوهیه کی تۆری په لئه په لاوی په مهیی یان سوور و شین تیکه ل، به تاییه تی له پستی لاقدا. بهرکه وتنی ساردی و سه رما نهم دیاردهیه پتر دهر ده خات. زۆریه ی باره کان نازاری نییه به لام هه ندیکجار نازار و سرپوون و هه سترکردن به ساردی لاقه کان هه ن (وینیه ی ۱۸). سئ جوره:



(وینیه ی ۱۸) تۆره مۆربوونه وه

- ۱- تۆره مۆربوونه وه ی فیزیۆلۆجی physiological L.R.: له ساوا و منال (ههر دوو ره گهز) و مینه دا ههیه.
- ۲- تۆره مۆربوونه وه ی هۆنه زانراو.
- ۳- تۆره مۆربوونه وه ی دووه می secondary livedo reticularis، هۆکانی نهم جوره ی سییه م نه مانه ن:

(۱) نهخۆشیه کانێ دیواری بۆری خوین vessel wall disease، وهك چه وره ره قبوونی بۆری خوین atherosclerosis، نهخۆشی به ستره شهانه کان connective tissue ds. سیل و سفلس.

- (۲) پتربوونی خهستی خوین hyperviscosity.
- (۳) دهرده سه رمایین cryopathies وهك خوین - سارده گلوبولینیمیا cryoglobulinemia.
- (۴) بهرگری دژه خۆیی autoimmunity.
- (۵) زگماکی.
- (۶) نه زانراو.

چاره سه:

- ۱- خۆپاراستن له سه رما.
- ۲- چاره سه ری هۆکاره که ی بکریت.



## ۵- په له شینګی Acrocyanosis

بریتیه له شین و سوور هه لگه پانی هه میښه یی ده ست و دهمو چاو به شپوه ی په له په له یی، جگه له ده ست و دهم و چاو له وانه یه پی و گړیچکه و لوت بگریته وه. زور جار خیزانیه familial، بهری ده ست سارد و شیداره clammy.



وینځه ی (۱۹) په له شینګی

له م باره دا خوښه رو که کان چوونه توه یه ك  
constriction، به لām تـوړی  
خوښه تـه ره کانی ناو گړی بن تویر به  
پیچه وانه وه فراوان بوون، هندی کجار  
خه ستی خوین له ناسایی پره. (وینځه ی ۱۹)

چاره سر:

جل و بهرگی گهرم و دوور که وتنه وه  
له سهرما.



وینځه ی (۲۰) سوور باوه مؤربوون

## ۶- ســـــوور باوه مؤربوون

### Erythrocyanosis

بریتیه له شین و سوور بوونه وه ی  
په له په له یی به رده وام له پیستدا که  
چینیکی چهوری ته ستوری له ژیر  
دابیت، به تایه تی له مینه ی گه نگی  
قه لـه ودا، له ران و لاق و  
هندی کجاریش له قول و سمتدا  
ده رده چیټ. سهرما دروستی ده کات و  
هه ست به سووتانه وه ده کړیت. (وینځه ی  
۲۰)

چاره سر

۱- جل و بهرگی گهرم.

۲- وهرزش کردن.

۳- کیش دابه زانندن.

۴- گوره وی (کولونی) لاستیکی.



(وینځه ی ۲۱) لیری سهرما

## ۷- لیری سەرما Cold urticaria (وینە ۲۱)

بەرکەوتنی سەرما دەبێتە هۆی پەیدا بوونی لیرۆ ئاوسان لە شوێنە بەرەڵا کاندایە تایبەتی دەست و دەم و چاوی، ئەم بارە کاتی بەرسەرما کەوتنە کە دەرناکەوێت بەلکو دوای گەرمکردنەوە روودەدات. ۳ جۆری هەیە:

(۱) جۆری خێزانی Familial: لیرەکان دەکێژنەوە بەلام ناخوڕین و ۲۴-۴۸ کاتژمێر دەمێننەوە، لەوانەیە لە گەڵ لیرەکان تا و هەڵەرزین و سەرئێشە و ئازاری جومگەکان و ماسولکەکان و سکێشە رووبەدن و خڕۆکەیی سپی خوێن پێ دەبێت leukocytosis. چارەسەر: لەوانەیە ستانۆزۆلۆل stanozolol چارەسەری بکات.

(۲) جۆری سەرەتایی primary: لیرەکان لە شوێنە بەر سەرما کەوتووەکان دەردەکەون و هەندێکجار هەناسەتوندی و پەستانی خوێن دابەزینی لە گەڵدایە و لەوانەیە مەلەکردن لە ناو ئاوی سارددا بەهۆی بوورانهوه shock کوشندەبێت. ئەم جۆرە سەرەتاییە دوای بالقبوون روو دەدات.

### چارەسەر

۱- دۆکسپین doxepin ۲۵ ملگم کاتی خەوتن و ۵۰ ملگم بەیانی و ئیوارێ.

۲- سېپروھېتادین cyproheptadine ۴ ملگم  $\times$  ۳.

۳- ئەکریفاستین acrivastine یان سیتیریزین cetirizine.

۴- سیتیریزین + زافیرلوکاست zafirlukast.

۵- نەستیارکردن desensitization بە خشتەکی سەھۆل بەپێی بەرنامەیەکی تایبەت.

(۳) جۆری دووگەمی secondary: بەهۆی نەخۆشی تر روودەدات وەک: خوێن - ساردە گلوبولینی cryoglobulinemia، خوێن - ساردە فایبرینۆجینی cryofibrinogenemia، سفلی دووگەمی، سوێ جگەر، - تاد... نەخۆش لە گەڵ لیرەکردنە کەدا تووشی سەرئێشە و دابەزینی پەستانی خوێن و ئاوسانی قورگ و بوورانهوه دەبێت.



(وینە ۲۲) چەوریە سوێ سەرما

## ۸- چەوریە سوێ سەرما Cold panniculitis

دوای بەرکەوتنی سەرما گرتی پتەو (لە ئەنجامی دارزانی چەوری) لەسەر کۆلمەیی ساوا و منالدا دەردەکەوێت و بێ شوێنەوار ساریژ دەبێت. (وینە ۲۲).



### III) زهبرهكانى تيشك Actinic injury

خۆر سەرچاۋى سەرەكى تيشكى ئاساسى و سەررو وەنەوشەيە، شەبەنگى ئېلېكترۆ ماگنىتىكى electromagnetic spectrum، بەيى درېژى شەپۆلەكانيان، ئەم بەشانەى خوارەو دەگرېتەو:

۱- تيشكى گەردوونى cosmic rays.

۲- تيشكى گاما gamma rays.

۳- تيشكى X X-rays.

۴- تيشكى سەررو وەنەوشەيى UVR.

۵- تيشكى ئاساسى (يېنراو) visible light.

۶- تيشكى ژېر سوور infrared light.

۷- تيشكى رادار و تەلەفزيۇن و راديو.

درېژى شەپۆلەكان لە  $10^{-16}$  تا  $10^{-6}$  مەترە.

تيشكى ئېلېكتروماگنىتيك برېتتې لە جۆرېك لە وزە، تيشكى ئاساسى و سەررو وەنەوشەيى بەشېكن لەم شەبەنگە، درېژى شەپۆلەكانى ئەم شەبەنگە لە بەشېك لە نانۆمېتر ( $10^{-9}$  مەتر) تا ھەزارەھا مەتر دەروات.

شەپۆلى كورت و وزەبەرز برېتتې لە تيشكى X و گاما كە بۆ لەناوبردنى شېرپەنجە بەكار دەھيترېن چونكە ئەم شەپۆلە كورتانە گەردەكان دەتايۇن ionize و ئەلېكترۆنەكان لادەبەن.

شەپۆلى درېژتر و وزەكەمتر برېتتې لە تيشكى ژېر سوور كە وەك گەرما heat ھەستى پتە كرىت و ھەندېك نەخۆشى دروست دەكەن وەك لىردەر كردنى وزەكۆلېن cholinergic urticaria.

تيشكى ئاساسى و سەررو وەنەوشەيى دەكەونە نيوان تيشكى X و گاما لە لايەكەو و تيشكى ژېر سوور لە لايەكەى ترەو و بۆ پىست گرنگن چونكە زۆر نەخۆشى پىست بەم تيشكانە پىر دەبن و بە پىچەوانەو بۆ چارەسەر كەلگيان لىوەر دەگرېت وەك چارەسەر كردن بە تيشكى سەررو وەنەوشەيى جۆرى UVB يان PUVA يان تيشكى شىنى ئەماينۆلىفۆلىنيك ئەسید ALA يان لەيزەر وەك لەيزەرى (pulsed dye laser, Q-switched Ruby Laser).

۳ جۆر تيشكى سەررو وەنەوشەيى ھەن:

۱- ت س و C (UVC): درېژى شەپۆلەكەى  $200-290$  نىم (نانۆمېتر  $10^{-9}$  مەترە).

۲- ت س و B (UVB): درېژى شەپۆلەكەى  $290-320$  نىم.

۳- ت س و A (UVA): درېژى شەپۆلەكەى  $320-400$  نىم.

ت س و C: ئەم تېشكە ناگاتە سەر زەوى چونكە چىنى ئۆزۈن لە ستراتوسفېر stratosphere دەپالئوت بەلام كە بگاتە سەر زەوى بۇ درەخت و گياندارەكان زۆر زىانبەخشە و كە گەيشتە سەر پىست خانە زىندووۋەكانى توپۇز دەكوزىت چونكە ئەم تېشكە لەلايەن DNA، RNA، پروتېن و چىنى كاژى پىست ھەلدەمژىت. چىرا مىكروېكوزەكان germicidal lamps ئەم تېشكە بەرھەم دىنن. درېژى شەپۇلەكەى ۲۵۴ نىم (نانومېترە).

ئەوۋى شايانى باسە ئۆزۈن (لە ستراتوسفېر) بە بەردەوامى دروست دەپىت و شىدەپىتەوۋە. ھالۇكاربۇنەكان (كە كلۇر و برۇمايدىان تىدايە) كە لە كارگە پىشەسازىيەكان و سووتەمەنى ناومال دروست دەبن بۇ چىنى ستراتوسفېر بەرزەدەنەوۋە و دەبن بە ھاندەرى catalysts لە ئاوبردنى ئۆزۈن. بەمچۆرە زىانى تېشكى سەروو ۋەنەوشەيى C كە دىتە سەر زەوى پىر دەپىت و دەپىت بەھوى:

- ۱- پىرېوونى رېژەى شىرپەنجە.
- ۲- سىستېوونى سىستېمى بەرگىرى لەش immunosuppression جۆرى ۴.

ت س و A: دوو جۆرە:  $A_1$  (۳۴۰-۴۰۰ نىم) و  $A_{II}$  (۳۲۰-۳۴۰ نىم). كە تېشكى ئاسايى و سەروو ۋەنەوشەيى كەوتنە سەر پىست ھەندىك لەو تېشكانە دەدرىتەوۋە reflected و بلاودەنەوۋە scattered. ھەندىكى تر لەو تېشكانە دەچنە ئاۋ پىست، لە ئاۋ چىنى توپۇزدا لەم بەشە تېپەرپوۋە ھەندىكى ديسان بۇ دەرەوۋە دەدرىتەوۋە و ھەندىكى تىرىشى دەچىتە ئاۋ بن توپۇزەوۋە، لە بن توپۇزدا:

- ۱- ھەندىكى ھەلدەمژىت absorbed.
- ۲- ھەندىكى بۇ ئاۋ بن توپۇز و توپۇز بلاۋ دەپىتەوۋە scattered.
- ۳- ھەندىكى سىيەمىشى بۇ سەرەوۋە بە رىگاي توپۇزدا بۇ ژىنگە دەدرىتەوۋە.

رېژەى ۵% ت س و كە كەوتۇتە سەر پىست دەدرىتەوۋە، بەشە زۆرەكەى تىرى (۹۵%) دەچىتە ئاۋەوۋە: يان

- ۱- ھەلدەمژىت، يان،
  - ۲- بلاودەپىتەوۋە، يان،
  - ۳- بەرەوخوار بۇ بن توپۇز تىدەپەرپىت.
- زۆرەي تېشكى شەپۇل كورتىر لە ۳۰۰ نىم لە ئاۋ توپۇزدا بەھوى يورۇكانىك ئەسید urocanic acid، RNA، DNA، تىرپتۇفان، تايرۇسین و مىلانین لادەبرىت.

زۆربەى شە پۇلى سەرۋى ۳۰۰ نىم دەچىتە ناو بن توپۇز.

گە تىشكى ئاسايى و سەرۋى وەنەۋشەيى چوو بۇ ناو پىست وە وەك وتمان ھەندىكى لەلايەن گەردە كانى پىست ھەلدەمژىت، لە ھەنگاۋى يەكەمدا گەردى تىشك ھەلمۇ (بۇ غوونە DNA و يورۇكانىك ئەسید urocanic acid) دەپىت بە كرۇمۇفۇر chromophore (رەنگگر) و لدوانەيە لە دەرەۋەي پىست چوويىتە ناو پىست بۇ غوونە دەرمانى تىتراسايكلين (بۇ نەخۇشى بەكارھىتراپىت).

دواى ھەلمۇزىنى وزەي تىشكەكە گەردە رەنگگرەكە chromophore دەكەۋىتە بارى وروۋزان excited state بۇ كاتىكى كەمتر لە چركەيەك، لە گەل ئەم گۇرپانكارىدە لەم كاتە كەمەدا ئەم گەردە بوۋە بە گەردىكى تر (تىشكەبەرھەم photoproduct) وەك بۇ غوونە لىكدرىدە DNA – پىسورالين (psoralen – DNA adduct) دواى وەرگرتنى خەپلەي پىسورالين و بەركەۋىتى ت س و بۇ چارەسەرى نەخۇشى.

تىشكەبەرھەم لە ناو خانەدا دەپىتە ھۆى وەلامدانەۋەي زىندەكىمىكى biochemical response ئەمەش دەپىتە ھۆى گۇرپانى خانەكە و كاردانەۋەي توندى پىست وەك ئاوسان oedema، دروستكردنى رەنگ melanine، ئەستوربوۋنى پىست و سووربوۋنەۋە. لە گەل تىپەرېۋونى كاتدا و دووبارەبوۋنەۋەي ئەم كارلىكانە گۇرپانكارى روودەدات، وەك پەيدابوۋنى شىرپەنجەي پىست، چرچوۋنى پىست، خال و نىشانە و پەلە.

### رەنگى پىست و تىشك

وەك وتمان نرىكەي ۵٪ تىشك لە پىستەۋە بۇ ژىنگە بەھۆى چىنى كاژەۋە دەدرىتەۋە، ئەم دانەۋەي تىشكە reflection ھۆى روالەتى appearance پىستە كە برىقەدارە ئەگەر پىست لووس يان تەرپان چەور بىت. كە كرېمى پىست بەكاردەھىپىن (بۇ پىستى زىر) ئەم دىاردەي دانەۋەي تىشكە وا دەكات پىستمان لووس و جوانتر دەر كەۋىت.

پىستى سى رىژەي ۵۰٪ تىشكى ناو بن توپۇز بەرەۋ دوا (بۇ سەرەۋە) بلاۋ دەكاتەۋە scattering . ميلانين (كە لە توپۇزدا ھەيە) ئەم تىشكە بلاۋبوۋەۋەي بن توپۇز ھەلدەمژىت و كەمتر بەرەۋ دەرەۋەي پىست رىي پىدەدات و پىست گەنم رەنگ دەكات.

خوۋىنى ناو بۇرىە خوۋىنەكانى بن توپۇز پىر رەنگى شىن لە تىشكە دراۋەكەي ناو بن توپۇز ھەلدەمژىت، بۇيە رەنگى پىستەكە سوورتر دەنويىت (كە بۇرى خوۋىنەكان زۇر بن يان فراۋان بوۋن يان لە بارى نىشانەي خوۋىنۇرىە گمۇل دا).

## خۇپاراستن لە تېشك

۱- دورر كەوتنەو لە بەركەوتنى راستەوخۆى خۆر كاتىك كە خۆر بەتىن بىت وەك ناوہراستى رۆژ (نيوہرۆ)، لە كاتى ئاسمانى سامالدا، نزيك هيلى كەمەرەيى زەوى، شويى بەرز (وہك لوتكەى شاخەكان)، بوونى بەفر (چونكە ۸۵٪ى خۆر لە شويى بەفراويدا دەدریتەوہ)، بوونى لم (۲۵٪ى تېشك لە زەوى لماويدا دەدریتەوہ)، يان ئاوى شەپۆلدار وەك دەريا (۵٪ى تېشك دەدریتەوہ).

بەلام ھەور ۲۰-۹۰٪ى تېشك كەمدەكاتەوہ و مەلە كردن بۆ ژىر ئا و ھەر ۱/۲ مەتر بۆ ژىرەوہ ۶۰٪ى كەمدەكاتەوہ.

لە نزيك شويى مەترسیدارەكانى سەرەوہ گەرما و سەرما و با كارتىكردى تېشك بە ریزەيەكى ئەوتۆ كەمناكەنەوہ.

۲- بەكارھيتانى جلوبەرگى فراوان و پردووراو زۆربەى لەش داپۆشیت و تېشك نەيپیت و كاسكىتى پان بۆ سەر.

۳- بەكارھيتانى دژەخۆر بە شيوەيەكى بەردەوام و ريك و پيك بۆ كاتى بەرخۆركەوتن، ۳ جۆر دژەخۆر ھەن:

أ) دژەخۆرى دانەوہ (بەرچدەرەوہ) reflectant sunscreens: ئەم جۆرە دژە خۆرانە ت س و A بەرچدەدەنەوہ، بەلام وەك دژە ت س و B یش بەكارن، وەك زنك ئوكسايد ZnO و تيتانۆيۆم دايۆكسايد titanium dioxide.

ب) دژەخۆرى ھەلمز absorbants: وەك سينامەيت cinnamates، ئوكسى يىزۆن oxybenzone، - تاد، (ت س و B ھەلدەمژیت).

ج) تېكەلەى ئەم دوانەى سەرەوہ: لە ھەمووى باشرە.

پسەرەى دژەخۆر بە ژمارەيە (لە يەكەوہ بۆ سەد) كە پى دەوتریت ھۆكارى لە خۆر پاراستن sun protection factor (SPF).

تېشكى خۆر گرنىگ و پىرستە بۆ ژيان، تەندروستى مرۆف، روناكى، ژيان بەسەربردن بەھۆى بەرھەمەكانى رووہك، سەرچاوەى وزە و گەرمى، دروستكردى فيتامين D لە پىستدا، گۆرپنى سىستىمى بەرگرى خوين و بۆ بارى دەروونى،

## كارىگەرى تىشكى سەروو ۋەنەۋەشەيى لە سەر پىست

Normal cutaneous effects of UVR exposure:

دوو جۆر كارىگەرى ھەيە:

ا) كارىگەرى زوو (خىرا) Early effects: ئەمانەى خوارەۋەن

۱- Inflammation: باسماڭ كۆر.

۲- پىست تۆخكۆرەن Tanning ، دوو جۆرە

ا- تۆخبۇونى پىستى دەستبەجى Immediate tanning

(Immediate pigment darkening =)

بەركەۋتىنى ت س و بۆ يەك خولەك تا چەند كاتژمىرەك بە تايەتى لە مۇۋى پىست تۆخدا دەپتە ھۆى تۆخبۇونى پىست، بەلام تۆخبۇونەكە پىر خۆلەمىشىيە grey. ئەم جۆرە تۆخبۇونە بە ت س و A و ھەندەك شەپۇلى تىشكى بىنراۋ وانا ئاسايى visible (شەپۇلى نىك لە ت س و A) دروستدەپت و لە ماۋەى ۲ كاتژمىردا لەبەر سىيەر نامىتت. لىرەدا مىلانىنى پىر دروست ناپىت بەلكو تىشكە ئۆكساندىنى photo-oxidation مىلانىن و دووبارە دابەشبوۋنەۋەى مىلانىن لە نىك ناۋكەۋە بۆ چىۋەى periphery خانە روودەدات. ئەم تۆخبۇونە پارىزەر نىيە.

ب) تۆخبۇونى پىستى درەنگ (دواكەۋتو) Delayed tanning: دواى بەركەۋتىنى ت س و بۆ ماۋەى چەند كاتژمىرەك يان رۆژىك پىست تۆخ دەپت كە لەۋانەيە چەند ھەفتەيەك يان مانگىك بىنپتەۋە، لىرەدا ت س و B پىر رۆلى ھەيە، بەلام ت س و A كە پىر تۆخبۇونى دەستبەجى دروست دەكات ئەم جۆرە تۆخبۇونەش دروست دەكات بەلام زووتر لە تىشكى س و B (لە چەند كاتژمىرەكدا) ھەرچەندە ئەمىش درەنگ لادەچىت. لەم تۆخبۇونەدا مىلانىنى پىر دروست دەپت چۈنكە خانە تۆخەكان (مىلانوسايتەكان) دابەشەبن و لقەكانيان پىر دەكەن و پىر خانە كاژەكان تۆخەكەن. ئەم تۆخبۇونە تواناي بەرگرى پىست بۆ سوۋتان بە خۇر sun burn ۲-۴ كەرەت پىر دەكات.

۳- پىست نەستوۋىۋوون Hyperplasia: چەند كاتژمىرەك تا چەند رۆژىك دواى بەركەۋتىنى ت س و B يان ت س و C (بەلام نەك ت س و A) پىست نەستوۋىۋوون دەپت و لەۋانەيە چەند رۆژ تا چەند مانگ بىنپتەۋە.

چۈنكە خانە پىر دابەش دەپت (DNA و RNA و پروتىن پىر دروست دەبن) و توپۇز و بن توپۇز دەگرىتەۋە بە تايەتى چىنى كاژ كە ۲-۴ كەرەت نەستوۋىۋوون دەپت و ئەمەش پىست لە ت س و دەپارىزىت.



- ۴- گۆرپانكارىيە كانى بەرگىمى Immunological changes : تىشكى س و B و ت س و C (وہ كەمىز ت س و A) دەبنە ھۆى دابەزىنى بەرگىرى و كەمكردنە ھۆى فرە ھەستىارى بەرگەوتىن contact hypersensitivity چونكە خانەى لانگەرھانس و خانەى لقدارە كانى بن توپىز و لىمفوسايتى T ھەموويان بە ھۆى ئەم تىشكانە سست دەبن.
- ۵- دروستكردنى قىتاسىن D - Vit. D synthesis : ت س و دەبىتە ھۆى گۆرپىنى خىراى
- ۷- دىھایدروكۆلىستېرۆل بۆ پىش قىتاسىن provitamin D3 ، پاشان دەچىتە ناو خوتىن.

### ب) كارىگەرىيە درەنگە كان Late effects : برىتىن لە

۱- تىشكە پىرىپوون Photo-aging : برىتىيە لە وردە



(وینەى ۲۲) تىشكە پىرىپوون

وردە داکەوتنى پىكھاتە و کارە كانى پىست دواى بەرگەوتنى دوورودرىزى ت س و و خۆرىان ت س و دەستکرد artificial UVR.

ئەم پىرىپوونى پىستى پىش وەختە برىتىيە لە وشكېرونە ھۆى پىست ، چرچ بوون، نەمانى جىپى (وہك چەرم لىھاتوو)، فرە دەزوولە دروستبوون telangiectasias، ناوبەناو تۆخېوونى نارېنكوپىك، شل بوون و دروستبوونى سەرە زىپكە comedones. ئەمە ھەمووى پىسى دەوترىت

بەخۆرچوونى پىست dermatoheliosis. (وینەى ۲۲)

ئەم گۆرپانكارىيە دەرنەنجامى گۆرپانكارى توپىز و بن توپىزىن وہك كۆبوونە ھۆى مژادى جىپى ناسروشتى (بەجىپوون elastosis)، پىرۆتېوگلايكانى ناسروشتى و تىكچوونى رىشالى كۆلاچىنى. ت س و B پىر ئەم گۆرپانكارىيە دروست دەكات.

- ۲- تىشكە شىپەنجەھىن Photocarcinogenesis : شىرپەنجە پىر بە ھۆى ت س و B دروست دەبىت بەلام جۆرە كانى ترىش ھەر رۆلىان لە دروستبوونىدا ھىدە و ئەم تىشكانە دەبنە ھۆى برىنداربوونى DNA ، بازدانى mutations پىرۆتىنى و خانە برىنداربوون و ئەوسا پەيدابوونى:

ا) قوچە کاژی خۆری Actinic keratosis، که له وانهیه دواتر بیټ به شیرپه نجه.



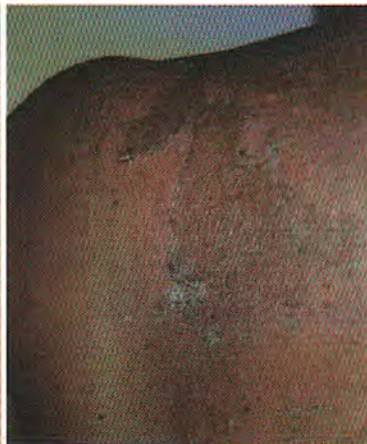
ب) شیرپه نجهی خانهی بنکەیی Basal cell carcinoma. (وینە ۲۴)

(وینە ۲۴) شیرپه نجهی خانهی بنکەیی



(وینە ۲۵) شیرپه نجهی خانهی کاژی

ج) شیرپه نجهی خانهی کاژی Squamous cell carcinoma. (وینە ۲۵)



د) شیرپه نجهی خانهی تۆخ Melanoma (که مەر)  
له وانهی سه ره وه

(وینە ۲۶) سووتان به خۆر.

## سووتان به خۆر sunburn

دوای خۆر ووتکردنهوه بۆ مهله کردن، وهرزשکردن، - تاد به تايهتی له شوینه گهرمهکان و له ناوهراستی رۆژدا (کاتژمێر ۹ یه یانی تا ۳ ی دوای نیوه رۆ که تیشکی س و B ۲-۴ کهرهت لهم کاته دا له به یانی و ئیوارای پیره) روودهات.

سووتانی خۆر هۆکه ی ت س و B یه چونکه ئهم تیشکه ۱۰۰۰ کهرهت پتر له ت س و A سووربوونهوه دروسته کات. (وینه ی ۲۶).

بر ی سوورکردنهوه ی پیه وه ی (ب س پ) (SED) standard erythema dose بریتیه له بر ی ت س و بۆ سوورکردنهوه ی پیست (که بر ی ۱۰۰ جووله بۆ یه ک مهتر دووجای پیست). سووتانی خۆر به پی جۆری پیست روودهات، چونکه شهش جۆر پیست هه ن:

۱- جۆری ۱ Type I: سپی پیستی تهواو، هه میشه به خۆر ده سووتیت و قهت به خۆر گه م رهنگ نابیت.

۲- جۆری ۲ Type II: سپی پیست، هه میشه به خۆر ده سووتیت و زۆر که م به خۆر گه م رهنگ ده بیت.

۳- جۆری ۳ Type III: سپی پیست، به مامناوه ندی به خۆر ده سووتیت و ورده ورده به خۆر گه م رهنگ ده بیت.

۴- جۆری ۴ Type IV: پیست زهیتوونی olive skin، زۆر که م به خۆر ده سووتیت و باش به خۆر گه م رهنگ ده بیت.

۵- جۆری ۵ Type V: پیستی قاوه یی brown، به ده گمه ن به خۆر ده سووتیت به خۆر تۆخ ده بیت.

۶- جۆری ۶ Type VI: پیستی قاوه یی تۆخ dark brown، قهت به خۆر ناسووتیت و به خۆر رهشکی تۆخ ده بیت.

ئه گهر (ب س پ) چوار جار له ئاستی ئاسایی پتر و ئه وسا سووتانی خۆر روودهات. سووربوونهوه دوای ۶ کاتژمێر له بهر که وتنی خۆر روودهات و له ۱۲-۲۴ کاتژمێر دا ده گاته لوتکه ی سووربوونهوه، له وانه یه زووتریش روودات ئه گهر کاتی بهر که وتنی خۆر که در پتر بیت، دوای سووربوونهوه پیست به ده ست لیدان به نازار ده بیت tender و له وانه یه بلقی دروست بیت و بلقه کان یه ک بگرن، ئیش و نازار پر ده بیت و په له کان ده تاوسین و ههروه ها دم و چاو، له وانه یه تا و هه لله رزین و دله کوتی و دلتیکه له اتن و په ستانی خوین دابه زین بینه کایه وه، له وانه یه له باری توندا یه ک حه فته بخایه نیت و دوای یه ک حه فته پیست کاژ دهات (فری دهات).



## چاره سەر

- ۱- پشودان،
  - ۲- دەرمانی ئازار، وهك ئەسپرین یان NSAIDs بۆ غورونه برۆفین.
  - ۳- هەندیکجار ستیرۆید وهك بیتامیثازۆن (کریم).
- له ههمووی باشتەر خۆپاراستنه بهم شیوهیه:
- ۱- له ناوهراستی رۆژدا خۆت رووت مه کهرهوه.
  - ۲- شوینی سیبەر بدۆزه رهوه.
  - ۳- جلوهبرگی داپۆشەر و فینک و فراوان به کاربهێنه.
  - ۴- دژهخۆر sunscreens به کاربهێنه.

## شلی و کونجه Freckles & lentigenes

بریتین له پهلای (بچووکت له ۵، ۱۰ سم) قاوهیی کهزۆر جار به کۆمهڵ لهو شوینانهی پێست



(وینهی ۲۷) شلی خالی مەرمکەبی

که بهر خۆر کهوتوون دهرده کهون وهك دهم وچاو، مل، شان و پشتی دهست. له هاویندا پتر و تۆختر دهبن و به زستان کالتر و کهمتر دهبنهوه.

چاو کال و قژ زهرد و پێست سبی پتر شلیان تیدا دهییت (پێستی جووری ۱ و ۲).  
(وینهی ۲۷)

هەندیک جار بۆماوهیی یه و زۆرتر دواى ۴-



(وینهی ۲۸) شلی خۆری زه به لاه

۵ سالی ته مهن دهرده کهون. دوو جووری تر شلی هیه، جوړیکیان شلی سانا lentigo simplex یه که له وانهیه له ههموو ته مەنیکدا و له هەرچی شوینیکی پێستدا دروست بێت و به خۆر رهنگی ناگۆرێت. جووری سییه میان له ته مەنی درهنگدا که له رابووردوودا زۆر خۆریان بهر کهوتوووه دهرده چیت و پشتی دهست و دهم وچاو به تایبهتی ناوچهوان ده گرتهوه. (وینهی ۲۸)

چاره سەر: جووری یه کهم له دواى ۱۵-۲۰ سالییدا هەندیکیان خۆیان نامێن.

ئهوهی مایهوه له گهڵ جووری دووم و سییه مەدا یان چاره سەری به تهزینه چاره cryotherapy یان هەندیک جار به کریمی تریتینۆین tretinoin ده کریت یان به لهیزه لاده برین.

## خالى بىل Colloid milium

برىتييه له تەنچەكى بېچووكى (۱-۵ ملەم) رەنگ پىست يان كەمىك زەردىباوى روون له دەم وچا و دەست و مل و باسك و گوچەكەدا.

جۆرىكىان له منال دا و جۆرىكىان له گەورەدا ھەيە، بەرخۆركەوتن ھۆيەكە، بەلام ھۆي تر ھەن وەك بۆماوھى، بەركەوتنى كەرەسەي پەترۆكىمىكى و بەكارھىنانى كرىمى دژە مائە (پەلە) واتا ھىدروكىنۆن hydroquinone.

تېببىنى: زۆربەي نەخۆشى خۆمان مېنەن، بە ھاوین دەردەكان دەردەكەون و پەردەبن بەلام بە زستان كەم دەبنەو.

چارەسەر:

- ۱- تاشىنى پىست dermabrasion بە ئامىرى تايەت يان بە لەيزەر.
- ۲- دژە خۆر بەكارھىنان.
- ۳- كرىمى رېتىنۆئىد retinoids يان  $\propto$  HA (ترشى ھايدروكسى ئەلفا) وەك گلايكۆلىك ئەسید glycolic acid.

## تېشكە ھەستىيارى Photosensitivity

ئەم جۆرانەي خوارەو دە گریتەو

۱- كىمىكەتەن تېشكەتەن تېشكەتەن تېشكەتەن تېشكەتەن

Photosensitivity induced by chemicals

نیشانەكانى ئەم جۆرە لەسەر پىست ھەروەك سووتانى خۆرە sunburn، پىكھاتە كىمىكەكان (يان أ) سەرچاوەيەكى دەرەكى external source ھەيە وەك دەرمان بە رىگەي دەم يان خوين يان سەت وەك تېئراسايكلىن يان دۆكسىسايكلىن يان بە بەركەوتنى راستەوخۆي پىكھاتە كىمىكەكە بە پىست روودەدات وەك كرىمى دژەخۆر يان كرىمى تر بۆ چارەسەرى نەخۆشى پىست وە يان ب) سەرچاوەكەي ناو لەشى مەوۋە بۆ غەونە نەخۆشى ھەندىك جۆرى پورفىريا porphyrias (نەخۆشى ترشەكان). بە بوونى تېشك ئەم مژدانەي سەرەو نەخۆشەكە لەو شەيتانەي بەرخۆركەوتون دروست دەكەن و سىستىمى بەرگرى رۆلى تېدا دەبىنەت، بەلام ھەندىك لەو مژدانە كاركردنەكەي راستەوخۆيە و پىي دەلەن تېشكە ژەھر phototoxic و بەرگرى لەش رۆلى تېدا نابىنەت و تەنيا بوونى شەپۆلى تېشكى پىرەست لەگەل مژادە كىمىكە تايەتمەندەكە نەخۆشى دروست دەكات.

۲- شەيتانەكانى كىمىكەتەن تېشكەتەن تېشكەتەن تېشكەتەن DNA repair-defective disorders  
وەك نەخۆشى بىلوم Blooms syndrome يان پىستە وشكەي رەنگالە xeroderma pigmentosum.



- نه خۆشایه دیکسانه، یسه تیلننیر یوو (سهره لداوه) به ت س و Dermatoses exacerbated by UVR وهك نه خۆشی ترش porphyria، تامیسك، گورگه سووره L.E.، داریه ر. Dariers ds.، كاژۆكى (سه دهف) و نه خۆشی گهغه شامی pellagra.

- تیشكه ههلتۆقیوی فرهشیوهیی Idiopathic photodermatoses: نهمانه ی خواره وهن:

(۱) تیشكه ههلتۆقیوی فرهشیوهیی Polymorphic light eruption



(وینه ی ۲۹) تیشكه ههلتۆقیوی فرهشیوهیی

له هه موو جوړه كان باوتره، له وانه یه تیشك پێكهاته یه كی سروشتی لهش بۆ ههستیاركه ر allergen بگۆریت و بیته هۆكاری نه خۆشیه كه، ریزه ی ۵-۲۰٪ خهلكی ئهم نه خۆشیه یان تووش ده بیته، له ۳۰ سالی یه كه می ته مه ندا و پتر له مینه دا (۱:۲) هه یه، پسته كه سوور ده بیته وه و ته نۆچكه papules یان بلۆقی vesicles له سه ر ده رده كه ویت و



(وینه ی ۳۰) تیشكه ههلتۆقیوی فرهشیوهیی

خوران و كزان ه وه ی له گه لدا یه و هه ندیكجار وهك بیرۆی eczematous لیدیت یان كاژی سپی فریده دات، ئهم نه خۆشیه دوا ی ۲۴ كاتژمیر یان ۴-۵ رۆژ له بهر كه وتی ت س و یان خۆر ده رده كه ویت. (وینه ی ۲۹ و ۳۰)

ئو شوینه ی كه بهر خۆرن وهك دهم وچاو و مل و ده ست - تاد ده گرته وه. هه موو به هاران و هه ندیكجار له هاوینیش دا سه ره لده داته وه و له زستاندا نامیتیت.

#### چاره سه ر

- ۱- خۆپاراستن له خۆر وهك با سمانكرد.
- ۲- كریمی ستیروید،
- ۳- هایدروكسی كلورۆكۆین hydroxychloroquin.



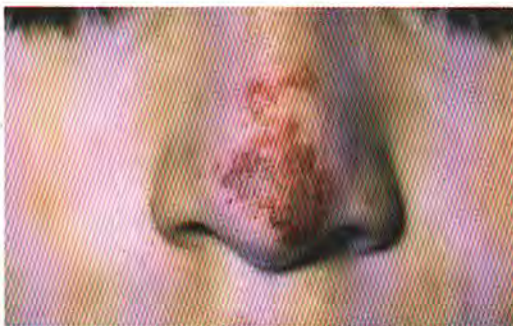
## (۲) تەنۆچكە خورووی خۆرى Actinic prurigo

رېژەى زۆريان منالڭ، بەلام گەورەش تووشى دەيىت، ناساغىيە كە بە تەنۆچكە يان تەنۆچكە



(ۋېنەى ۳۱) تەنۆچكە خورووی خۆرى

و بلۆق، كە دوايى قەتماغەى لەسەر دروست دەيىت، دەست پىدەكات و وەك نەخۆشى ئاگرەى لىدىت (ئاو و زلزلەى لىدەتكىت) لە گەل خورانى توند و بەتەوژم و بە خوراندن دەرووشىتريت ، روومەت و لىوت و گۆچكە و لىوى خوارەو و



(ۋېنەى ۳۲) تەنۆچكە خورووی خۆرى

پەردەى چار (هەندىكجار) و باسك و لاق دەگرىتەو و شوينە داپۆشراوەكانىش وەك سەت لەوانەى توشىن ، بەهار و هاوین زۆر بەتىن و تەوژمە بەلام بە زستانىش كەمەر هەر هەيە. (ۋېنەى ۳۱ و ۳۲)

چارەسەر: وەك جۆرى يەكەمە، ئەگەر كۆنرۆل نەبوو ئاليدۆمايد thalidomide

يان ساىكلۆسپۆرىن A cyclosporine بە كاردەهيترين.

## (۳) لىرى خۆرى Solar urticaria

پەر لە مېنەدا لە تەمەنى ۲۰-۴۱ سالىدا هەيە. لە ماوەى چەند چركەيەك يان خولەكيك



(ۋېنەى ۳۳) لىرى خۆرى

دواى بەرخۆركەوتن لىر دروست دەيىت و لە ۱-۲ كاتژميردا ناميتيت، لە بارى زۆر تيزدا بوورانهو و هەناسەسوارى و دابەزىنى پەستانى خوين روودەدەن. (ۋېنەى ۳۳)

چارەسەر: چونكە ت ش و A و تيشكى ناسايى دروستى دەكەن لەبەر ئەو كرىمى دزەخۆر كەلكى كەمە.

۱- دزە هيســـــــــــــــتامين antihistamine وەك

لۆراتادين loratadine و سيتيريزين citirizine.

۲- PUVA.

۳- ساىكلۆسپۆرىن A cyclosporine و ئىمپونوگلوبولين immunoglobuline.

۴- لە بارى زۆر تونددا پلازما فيرېسېس plasmapheresis.

## پښته سوې خوړی دريژخايه Chronic actinic dermatitis :

پتر له نيړينه ي سهر و ۴۰ ساليده هديه.

ت س و A و ت س و B و تيشكي ناساي هه موويان نه م نه خوشيه ده جوشين و



سووربوونه وه و خورانيكي زور و بيروي

نه ستور له دهوم وچاو و مل و

هه نديكجار ده ست و شويني

داپوشراووش دروست ده كهن و به

دريژايي سالي بده ده و امه. به لام له

وه رزي هاوين و به هاردا پتر ده بيت.

نه خوش تووشي دهروون رمان و

هه نديكجار خو كوشتن ده كات. له وانه ده

(وينه ي ۳۴) پښته سوې خوړی دريژخايه

گلوپي نيوليش نه خوشيه كه به جوش بيت. (وينه ي ۳۴)

### چاره سهر

- ۱- ريگاكاني خو پاراستن له خوړ به ته وای وه گهر بخرين.
- ۲- كريم و خه پله و ده رزي سترويد له گهل دژه هيستامين.
- ۳- تيموران imuran.
- ۴- سايكلوسپورين A cyclosporine و مايكوفينزولهيت موفيتيل mycophenolate mofetil.



## IV) زهبره میکانیکیه کان Mechanical injuries

بریتین له هۆکاری میکانیکی وهك پهستان pressure، لیخشانندن friction و تهنی بیگانه چوونه ناویست foreign substances، نهمانه خوارهوهن:

۱- رقه قوچه کاژ Callus: بریتیه له زیده قوچه کاژ hyperkaratosis

پست بچ چوونه ناو پست non-penetrating و بههۆی پهستان pressure دروست



(وینهی ۲۵) رقه قوچه کاژ

دهیست. له شوینانه دا که پهستان له سهر ئهم بهشی پسته بهردهوام بیت یان دووباره بیتوه رووده دات وهك پهستانی پتلاوی تهسك بۆ پهنجه تووتهی پی، چه ناگی که مانچه ژهن، نهژنوی نوپژ کهر، سهره پهنجه پی یاری کهری تینس - تاد.

(وینهی ۲۵)

### چاره سهر

- ۱- فشاره که دوور بخړته وه.
- ۲- به کار هیتانی پتلاوی فراوان و نهرم.
- ۳- کریمی ترشی سالیسیلیک ئه سید salicylic acid ۴۰٪.
- ۴- ۱۲٪ شلهی لاکتهیتی ئه مونیوم ammonium lactate solution ۱۲٪.

## ۲- میخه که Corn

بریتیه له ئهستووربوونیکی سنوورداری قوچه کاژ قوچه کی که بهشی سهره وهی تهسکه و ژیری بلاوه. ۲ جۆری هدی:



(وینهی ۳۶) میخه که

۱- میخه کهدی رهق Hard corns

له ژیر پی و ژیری پهنجه پی دا رووده دات (وینهی ۳۶).

۲- میخه کهدی نهرم Soft corns

له نیوان پهنجه کانی پی دا

رووده دهن (بههۆی خووسان به تهپی ئارهق).



میخه که نازار دروست ده کات چونکه ناوکه که ی core پهستان ده خاته سهر کوتایی ده ماره کان، زورجار پر نچکه ئیسقانیکی بهره لابیوی bony spur له ژیر دایه . پیتلوی تهسک و تهسکی نیوان په نجه کان پتر یارمه تی دروستیونی ده دن.

حیوازی میخه که له گهل بالوو که ی ژیر پندا به وه در ده که ویت که که میک بهشی سهره وه یان کړین، نه گهر خالیکی خویین ده که ویت نه وه بالوو که یه به لام نه گهر ناوکی میخه که که در که ویت نه وه میخه که یه .

#### چاره سهر

- ۱- لابر دنی پهستان به پیتلوی له بار.
- ۲- ترشی سالیسیلیک salicylic acid ( S.A. ) 40%، دواي تاشینی میخه که که پلاستهری S.A. بؤ ۴۸ کاتژمیر داده نریت نه وسا لاده بریت و پاکده کړیته وه و دووباره چهن دین جار داده نریته وه تا به ته وای میخه که که لاده چیت.
- ۳- یان تیکه له ی ترشی سالیسیلیک له گهل ترشی لاکتیک lactic acid، باش وایه پتشر پی بؤ ۵ خولهک بخووسیتریت نه وسا نه م کاره بکړیت.
- ۴- هه وی جن خواردوو یان پهستان (چاله برینی جن خواردوو)

#### Bed or pressure sores (قرحة الفراش)

بریتیه له چاله برین به پهستان pressure له هدر شویکی لهش که ژیره که ی ئیسکی زهقی



تیدا بیت و پهستانه که بهر ده وام بیت، لهو خهلکانه دا که ناتوان بجوولین وهک ئیفلجی، پیری، شکانی ئیسکی سم، تیکچوونی دهروونی - تاد رووده دات. (وینه ی ۳۷)

نهم پهستانه که بهر ده وامبو ناهیلیت خوین بؤ شوی چاله برینه که بچیت و شانه کان له خوراک و نوکسجین بییهش ده بن و خانه کان دهرن.

چوار قوناغی هه یه:

(وینه ی ۳۷) چاله برینی جن خواردوو.

- ۱- قوناغی I: سووربوونه وه ی بهر ده وام، که پهستان به په نجه بجهینه سهر پیسته که سووربوونه وه که لاناچیت unblanchable.
- ۲- قوناغی II: چاله برینیکی رووکاری superficial دروست ده بیت (تویز و بن تویزی گرتوته وه).

- ۳- قۇرغاقچى III: چالەبىرىنى قورۇلەر *deep*، كە يىست و چەورى ژېر پىستى گرتۇتەو.
- ۴- قۇرغاقچى IV: چالەبىرىنە كە زۆر قوول بوو و ماسوككە و ئىسك و ماسوككەزى *tenolon* و تونكلنى جومگە كانىشى گرتۇتەو.

ئەم چالەبىرىنە بە ئازارە و بۆگەنى لىدېت و ئاو و زلزلە و كىمى تېدا دروست دەبىت و مىكرۇب پىسى دەكات و لەوانەبە نەخۇش تووشى خۆرەزانەخوين *bacteraemia* بىت و كە چارەسەر نەكرىت دەبىتەھۆى مردنى نەخۇشەكە.

پەر لە پېرېھى كلك *coccyx*، سىم، قولەپى، پىشتەسەر، كۆلەى سنگ *sternum* - تاد دروست دەبىت.

بوونى نەخۇشى شەكرە و بەرزى پەستانى خوين و ئىسك شكان و ئىفلىجى و تەسكېونەوھى خوينبەرەكان و ھۆى تىرىش پەر ئەم بارودۇخە دروست دەكەن.

خۇپاراستن: بىرىتېبە لە زۆر جوولەپىكردنى نەخۇشى كەوتووى سەر جىگا و نابىت لە ۲ كاتىمىر پەر لەسەر ئەم شوئانە پالېكەوېت.

#### چارەسەر

- لابردنى پەستان لەسەر شوئى چالەبىرىنە كە بە زوو زوو گۆرپىنى بارى پالېكەوتنى نەخۇش.
- ۱- گرنگىپىدانى چر و پەر بۆ چالەبىرىنە كە، بە نۆرمان سەلاىن پاك بىكرىتەو و لابردنى پىسى و كىم و شانە مردوۋەكان ئەنجام بدىت و خوارەوھى چالەبىرىنە كە ھەمىشە تەر بىت و دەورووبەرەكەشى وشك بىت.
  - ۲- بەكارھىنانى دژە بەكترىا *antibiotics* و كرىمى مىرۆنىدازۆل *metronidazole* بۆ لابردنى بۆگەنى بىرىنە كە (كە بە بەكترىاى ناھەواىى *anaerobic* دروست دەبىت).
  - ۳- دەرمانى ئازارشكىن.
  - ۴- جىگەى تايىبەتى (قەرەۋىلەى تايىبەت) كە پەر ھەوايە، پەر ھەوا و ئاۋە يان پەر شلەبە بۆ ئاسانكارى بارگۆرپىنى نەخۇشەكە.
  - ۵- خواردنى باش و پەر پىرۇتىنى بدىت.
  - ۶- ئاۋەل نەخۇشەكانى ۋەك ئىفلىجى، نەخۇشى شەكرە - تاد چارەسەر بىكرىن.
  - ۷- پالېشتى دەروونى بىكرىت.

#### ۴- بلقی لیخشاندن Friction blisters

بریتیه له دروستبوونی بلوق vesicle و بلق bulla که له نهنجامی پهستان "فشار" و لیخشانندن دروست ده بیت، گهرما و شی یارمه تی دروستبوونی ده دهن. راهینانی سه ربازی، یاریکهر به راکردنی زور، پاچه کوله - تاد نه م باره دروست ده کهن. چاره سه: بلقی گه وره کون ده کریت و ناوی ناوه وهی ده رده دریت و ده پیچریت و دژه به کړیاش به کار ده هیت ریت.

#### ۵- کارلیکس ته نی بیگانه Foreign body reactions

۱- خال کوتان Tatoo: بریتیه له رهنگی نه تراهه insoluble pigments بردنه ناو پیست.



(ویننه ۲۸) خال کوتان.

سی جوړی هه یه: (ویننه ۲۸)

۱- ده رنه نجامی برین (زه بر)

trauma: وهك به کارهینانی

ده رزی گهرمکراو به ناگر

بو به کارهینانی مژاده

هوشبه ره کان، نهو کاربو نه

که مای به سه ری

ده رزیه که وه ده نووسیت و ده خرینه ناو پیست (بو ناو خویننه پنه ره کان) ده بیت به خال، یان به هوی برینی پس بوو به مژادی کاربو نی له رووداوی ئو ترمیلدا یان باروود" به تهقه کردن" رووده دات.

۲- جوانکاری: رهنگه کانی ده خرینه ناو پیست نه مانه ن: نال carmine، نیلی indigo،

کبریتوزی جیوه (سور و نال) vermilion، مده که بی هیندی indian ink، کرؤم

(سه وز) chromene green، مده که نیز (نه رخه وانی)، سووری فینسی venetian

red، نه له منیوم، تیتانیوم و نرکسیدی زنک، کاربو نی قورقوشم lead carbonate،

مس، ناسن، کوبالت (شین)، سلفایدی جیوه (سور) و سلفایدی کادمیوم (زهرد).

۳- له وانه یه به کارهینانی سلفای ناسن یان کلوریدی ناسن بو چاره سه رکردنی سوی

پیست خالی قاوه یی سووری لییکه ویته وه.

#### رپانه کانی خال کوتان

۱- میکرو ب خسته ناو لهش introduction of infection وهك به کړیای باو و سفلس و

سیل و گولی leprosy و فایروسی سوی جگر hepatitis و بالوکه.

۲- فرهه ستیاری بو رهنگه که: دوی چهند حفته یه ك، مانکیک یان سالتیک سوور بوونه وه و

ناوسان و خوران و نازار له شوی نی کوتانه که دروست ده بیت.



لابردنی خال کوتان نهنجام دهدریت چونکه:

- ۱- یان خاوهن خاله که په شیمانده بیته وه و دهیه ویت لایات.
- ۲- یان له بهر هم نه خوشیانه ی سهره وه که باسما نکرد . خال کوتان بهم ریگایانه ی خواره وه لاده بریت.

- ۱) برینی خاله که به نه شته رگری و دروونه وه یان متوربه کردنی شوینه که ی به پیست.
- ۲) کراندن به خوی salabrasion.
- ۳) له یزه ر Ruby laser ، Q-switched laser له هموو ریگاکان باشره.
- ۴) کراندنی شوینه که به نامیر (پیست تاش) dermabrasion یان نه شته رگری کیمیکي.

۲- گوشته زوونه گمؤل Granuloma



(وینه ی ۳۹) گوشته زوونه گمؤل.

- وهك گوشته زوونه گمؤلی: (وینه ی ۳۹)
- ۱) سلیکون که بؤ جوانکاری به کاردیت.
  - ۲) جیوه.
  - ۳) برلیوم.
  - ۴) زړکونیوم که له شله ی دژه نار ه فکړدنه وه دایه.
  - ۵) سیلیکا silica دوا ی رووداوی ریگه ربان.
  - ۶) کؤلاجین بؤ جوانکاری.

چاره سهر:

نه شته رگری.



## خوران Pruritus



(وینەى ۴۰)

خورانى توند ئەگەن رووشان.

خوران بریتىە لە ھەستکردنێك كە دەبێتە ھۆى ئارەزووى خوراندن. نزیكەى پێژەى ۱۰٪ى باریكە ریشالە دەمارە بى بەرگەكان جۆرى C unmyelinated fine C nerve fibers كاردانەوھیان بۆ ھاندەرە گەرمى و خوران ھێنەكان ھەبە بەلام كاردانەوھیان بۆ ھاندەرە مېكانىكى و ئازارھێنەكان نییە. (وینەى ۴۰)

خوران لەم كۆتایى دەمارانەى بن توێژ بە رېچكەى ژێر لانكە دركەى لایى lateral spino-thalamic tract بۆ ژێر لانكەى thalamus مێشك تێپەر دەبێت و لەوێشەو بۆ توێكلى مێشك cortex و ئەوسا ھەست بە خوران دەكەن.

### چوار جۆر خوران ھەن:

۱- خورانی خوران وەرگەر لە پمستدا Pruritoceptive itch - كە نەخۆشى پێست دروستى دەكات وەك پتوھەدانى ھەنگ، مێروو - تاد، بەم شێوەیەى سەرەو خورانه كە دەگوازیترەو.

۲- خورانی ئاسایى دەمار Neuropathic itch - نەخۆشیە كە لە دەمارە گۆتەرەو كە داھە نەك لە پێست، وەك برینداربوونی دەمار بەھۆى نەخۆشى تامىسكى دەمار (تەپخال) Herpes zoster.

۳- خورانی مەلەبەندى (دەمارى) Central or neurogenic itch: بە ھۆى كارتېكچوونى گەردى یان فېسیۆلۆجى دەمارى (لە سەرپاى دەمارى nervous system) روودەدات، بۆ ئونە داسستى زراو لە سك پرى دا، یان خورانی دەرمانە ھۆشەرەكان opioids.

۴- خورانی ھەرووشى Psychogenic itch: وەك خوران لە ئاكامى ترس لە مشەخۆر parasitophobia.

خوران لە ئەنجامى زۆر ھاندەرە ئاسایەكان دروست دەبێت وەك دەست بەركەوتنى روكەشى superficial touch، گۆرانی پلەى گەرما (سارد یان گەرم)، ماندووبوونی دەروونى، ھەروەھا ھاندەرى مېكانىكى و كېمىكى و گەرمى و ئێلېكترىكى.

مژادە خوورو ھێنەكانى (خوروو گۆتەرەكانى) ناو پێست بریتىن لە:

۱- ھېستامین ۲- سېرۆتۆن ۳- تریپتەز tryptase.

۴- مژادى پ substance-p ۵- ئېنتەرلېوكېن ۲ IL-2 ھەندىك جار.

۶- ھەندىك دەرمانە ھۆشەرەكان opioids خورانی مەلەبەندى و كەمەرەى central & peripheral itching دروست دەكەن.

شیوه‌کافی خوران:- کاردانه‌وه بۆ خوران له کهسیکه‌وه بۆ کهسیکی تر جیاوازه، وه له‌یهک که‌سیشدا هه‌ر جیاوازه به‌پێی:

- ۱- گه‌رمی، گه‌رمی خوران پێ ده‌کات.
- ۲- شتوای ده‌روونی و شه‌رزه‌بوون پێی ده‌کات.
- ۳- نه‌بوونی هه‌ل و مه‌رجی خوشی و یاری..- تاد پێی ده‌کات.
- ۴- ترس پێی ده‌کات.
- ۵- به‌شه‌و کاتی جل دا‌که‌ندن و پشوو دان پێ ده‌بێت.
- ۶- هه‌ندێک شوینی له‌ش وه‌ک کونی گوێچه‌که، پێلوی چاو، کونی لووت، ده‌وری کۆم و نه‌ندامه‌ سیکیسه‌کان پێ ده‌خوێن.
- ۷- خورانی به‌ ته‌وژم (به‌رده‌وام یان ناو به‌ ناو) به‌ کتوپری دێت، به‌رز و نزم ده‌بێته‌وه و نه‌خۆش له‌ خه‌و بێدار ده‌کاته‌وه و که‌ی به‌ خوراندن (scratching) نازارمان دروست کرد ده‌سته‌جی خورانه‌که نامێنێت چونکه‌ نه‌خۆش دلی به‌ له‌ناوبردنی خورانه‌که‌ خوش ده‌بێت و زۆر جار پێست بریندار ده‌کات.

ئه‌م نه‌خۆشیا‌هه‌ی ئه‌م خورانه‌ به‌ ته‌وژمه‌ دروست ده‌که‌ن زۆر نه‌ین و هه‌ندێک له‌هه‌له‌ی خواره‌هه‌ن:

۱- پێسته‌سۆی سانی کۆنیه "LSC" Lichen-simplex chronicus: بریتیه‌ له‌ ڤووبه‌ریکی

پێستی نه‌ستور بوو lichenified له‌گه‌ڵ زه‌ق بوونه‌وه‌ی هێله‌کانی پێست له‌ سه‌ر ئه‌م



(وێنه‌ی ۴۱) پێسته‌سۆی سانی کۆنیه

ڤووبه‌ره و هه‌ندێک جار تۆخ‌بوونی پێسته‌که و کاژکردن، زۆر به‌ خوورووه و به‌ خوراندن بریندار بووه، زۆربه‌ی کات نه‌خۆش خه‌ریکی خوراندنیه‌تی، شوینه‌کانی تووشی ئه‌مه‌ ده‌بن بریتین له‌ پشتی مل و باتوو و کۆم و پێستی کۆنه‌ندامی زاووزی و خواره‌وه‌ی لاق و شوینی تریش، له‌ تیکچوونی ده‌روونی و شه‌رزه‌یدا باوه. (وێنه‌ی ۴۱)

چاره‌سه‌ر: کریمی ستیروئید (وه‌ک کلۆبیتازۆل،

فلوسینۆلون) به‌ ئاسایی یان له‌ژێر به‌ستندا (ناپلون دا) under occlusion، یان ستیروئید به‌ ده‌رزی بۆ ناو ڤووبه‌ره‌که intralesional steroids، له‌گه‌ڵ دژه‌ خوران و چاککردنی باره‌ ده‌روونیه‌که.



- ۲- پیستەسۆی جیگۆراو "بئ شۆینی" Atopic dermatitis.
- ۳- بیرۆی بازنەیی (خړپان) Nummular eczema.
- ۴- نەخۆشی ئەیوب (پیستەسۆی قامیسکی) Dermatitis herpetiformis.
- ۵- روشاندنی دەروونی (پیست هەلکۆلینی دەروونی) Neurotic excoriation.
- ۶- سەلکەسۆی ئیوزینوفیلی Eosinophilic folliculitis.
- ۷- خورانی بەرزى ژەهرى میز (سستی گورچیلە) Uraemic pruritus.
- ۸- خورووی مامناونجی "ژیر تیز" (تەنۆچکە خورووی ژیر تیز) Subacute prurigo.
- ۹- خورووی گریسی (تەنۆچکە خورووی گریسی) Prurigo nodularis.

## نەخۆشیە بە خورووەکانی پیست Itchy dermatoses

### ۱- خورانی زستانە Winter itch

زۆربەیان پیرن، چونکە پیستی مرۆفی پیر چهوری کەمەر دروست دەکات و پیست کەمەر خۆی ساپۆژ دەکاتەو. بە وەرزی سەرما زۆربەى لەش، بە تایبەتی هەر چوار پەلەکان وەخروو دین و پیستەکش و شک و کڕپشای و چرچر دەنۆینیت. کەمەر تووشی سەر و دەم و چاو و ژیر بال و ناوگەل دەبیت. (وینەى ۴۱، ۴۲)



(وینەى ۴۱) خورانی پیست و شکى..

#### چارەسەر

۱- کەم خۆشۆردن، لڤکە بەکار نەهیتیت، سابونی چهور بەکاربهیتیت، زۆر لە گەرماو (حمام) دا نەمیتێهه و ناوه که زۆر گەرم نەبیت.



(وینەى ۴۲) خورانی زستانە.

۲- دواى خۆشۆردن کریمی چهورکەر emollients له پیستی بدات (وهك یوریا 10%-Urea) یان قازیلین.

۳- جلی ژێرهوهی لۆکەیی cotton made بیت.

۴- هەندێک جار کریمی ستیرۆیدی سوک بەکار دەهیتریت.



(وینەى ۴۳) خورانی کۆم

### ۲- خورانی کۆم Pruritus ani

خورانی کۆم زۆر باوه و له پرووی کۆمه‌لایه‌تیه‌وه له‌خۆش پئی وەرپس دەبیت، ئەم خورانه زۆرجار دەبیتە هۆی روشن و بریندار کردنی پیستی دەوری کۆم و له دوايشدا بېرۆ و پیستەستورئ سانای کۆلینە (LSC) دروست دەبیت. (وینەى ۴۳)

## ھۆكۈمى

- ۱- ھۆى دەروونى Psychogenic: - دەرئەلجامى شېرزەيى و شىواوى دەروونى نەخۇش كۆمى دەخوریئیت و بریندارى دەكات و بە دووبارە بوونەوہى ئەم خووە بیرو و پیستەستوری سانای كۆنینه LSC دروست دەپیت.
- ۲- پیستەسۆى ھەستیاری لیککەوتنى Allergic contact dermatitis: - ھەستیاری بوونە بە کریم و دەستەسپى کاغەز بۆ پاك کردنەوہى كۆم.
- ۳- ورووژنە پیستەسۆى لیککەوتنى Irritant contact dermatitis: - ھەلدیک مژادی ورووژین لە گەل پیسایدا ھەپە وەك بەھارات، دەرمانى رەوانى، یان باش پاك نە کردنەوہى كۆم دواى پیسایى کردن.
- ۴- چلمە دەلاندنى رېخۆلە بۆ دەرەوہ Mucus leakage: - چلم دەلاندن بۆ دەورى كۆم بە ھۆى مایەسپى، درزى كۆم anal fissure و كۆپرە بۆرى دەورى كۆم (ناسۆر) anal fistula روو دەدات.
- ۵- بالووكەى دەورى كۆم.
- ۶- كەپووى دەورى كۆم: وەك كانیدىدا Candida و قارچ Fungus.
- ۷- بوونى بەكترىای سترېتۆكۆكەس Streptococcus.
- ۸- كرمى ناو رېخۆلە بەتایبەتى لە منالدا، گەپى Scabies و ئەسپى بەر Pediculosis pubis.
- ۹- نەخۆشى پیست: وەك چەورە بیرو، سەدەف "کارۆكى" و پانە پیستەستوری Lichen planus.
- ۱۰- شېرپەنجە بە تایبەتى نەخۆشى پاچیت Paget's ds.

## چارەسەر

- ۱- پاك کردنەوہى كۆم بە ناو و سابونىكى سوك (وەك سابونى منال) دواى پیسایى کردن ئەوسا وشك کردنەوہى بە كلینىكىسى تەر یان پارچە پەرۆپەكى نەرم.
- ۲- لایەنى دەروونى نەخۆش رەچاوبكریت و چارەسەر بكریت.
- ۳- نەخۆشیەكە (ئەوانەى سەرەوہ) بدۆزرتەوہ و چارەسەر بكرین.
- ۴- ستیرۆید (كریم یان مەرھەم)، كرىمى تاكرولیمۆس Tacrolimus یان پراگۆمىن Praxomine (سپكەرە) بە تیکەلى لە گەل ھایدروكۆرتیزۆن.



(وینەى ۴۴) خورانی باتوو

## ۳- خورانی باتوو Pruritus scroti

لە ولاتى ئیمەدا باتوو خوران زۆر باوہ (وینەى ۴۴)، لەوانەپە



بەھزى پەر لە ئاستى پىتويست پاك و خاوتنى پىت كاتى خۆ پاك كەردنەو بە تايپەتى بە كارھىنانى زۆرى ئاوى سارد و سابوون و شلەى پاكزكەرە وانا مىكرۇب كۆز (مەقمات).  
 زۆربەى ھۆكالى باتوور خوران دەروونىن و نەخۆشى زۆر كەم توشى باتوور دەپىت جگە لە كاندیدا candida. بىرۆ بە تايپەتى پىستەستورئ سانای كۆلپە LSC دروست دەپىت.  
 ھەستىارى لىكەوتنى (وہك كۆم خوران) لە پىستى باتوودا بەھزى كرىم و مەرھەمى ئابەجى لەلایەن نەخۆشەو دروست دەپىت.

#### چارەسەر

- ۱- پەر لە ئاستى پىتويست تەر نەكرىت، سابوونى سوك بەكار بھىترىت.
- ۲- كرىم و مەرھەمى ستىرۆیدی سوك يان مام ناوھەندى.
- ۳- تاكرۆلىمۆس tacrolimus يان پراگزمىن praxomin، دوکسىپىن Doxepin يان فازیلىن.



(وێنەى ۴۵) خورانى دامىنى مە

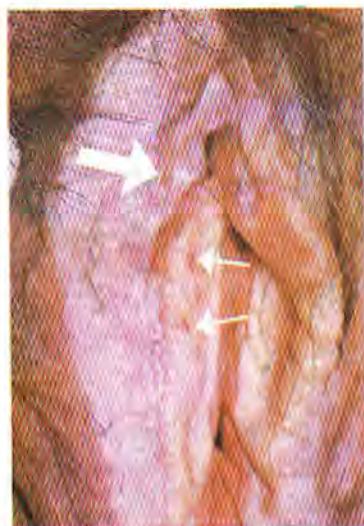
#### ۴- خورانى دامىنى مە Pruritus vulvae

خورانى دامىنى مە زۆر باوہ (لە جىاتى باتوورخورانى نىرەنەى)،  
 لە رووى كۆمەلەتەو زۆر ناخۆشە، زۆرجار بەردەوامە يان ناوہ  
 بەناوہ سەرھەلەداتەوہ و ئەم پىستە توشى سووربوونەوہ و كاژ  
 كەردن و رووشاندن و بىرۆ و پىستەستورئ سانای كۆلپە LSC  
 دەپىت. (وێنەى ۴۵)

#### ھۆكالى

۱- پىستە سەوئ ناتايپەت Unspecified dermatitis: وانا ھىچ ھۆبەكى زەق و دىارى

كرارى لىپە، بەلكو چەند ھۆبەك بەبەكەوہ بوون بە ھزى  
 دروست بوونى رەك دەروونى، كالاى (قماش) جلى ژىرەوہى  
 ھەستىن - ئاد.



۲- رەقە پىستەستورئ Lichen sclerosus: ھزى دىار لىپە،  
 رەقە و سەو بوون و خورانى بەردەوام روودەدەن.  
 (وێنەى ۴۶)

۳- بەھەلە ھەست بە ئازارەكەم دەنى كچىلەك

dysaesthetic vulvodinia: ئىدوسا خورالدى.

(وێنەى ۴۶)

رەقە پىستەستورئ (دامىنى مە)

۴ - تووشىنى كاندیدا (تووشىبون بە كەرووس كاندیدا)

Candida infection

(۴۷ ۋىنە)



(۴۷ ۋىنە) تووشىنى كاندیدا

۵ - سەدەف (= كاژۆكى).

ئەمانەى سەرەۋە ھۆ سەرەكە كان بوون، زۆر ھۆى تىرىش ھەن

ۋەك:

مشەخۇرى ترايکۆمۇناس trichomonas، بە كىرەي سىرپىتۆكۆكەس streptococcus، كىرمى دەرەزى Entrobium vermicularis، ئەسپى بەر، گەپى، قارچ، بالوكە، تامپىسك، تراكوما Chlamydia trachomatis و سوزەنەك.

پىستە سۆى ھەستىارى و وروژىن، پانەپىستەستورى L. planas، پىستەستورى سانای كۆنپە LSC، نەخۇشى شەكرە، سىستى گورچىلە و جگەر و شىرپەنجە - تاد.

#### چارەسەر

- ۱ - دواى پىشكىنى باش لەلايەن پىزىشكى پىسپۆرەۋە چارەسەرى ھۆكەى بىكرىت.
- ۲ - لابرەنى وروژىنە كان irritants، بەكار نەھىتەنى سابون، سانتى، كرىم و ھەتەن (لەلايەن نەخۇشەۋە).
- تارات بە ئاۋى روت بگىرىت و بە پەرۋى نەرم لە پىشەۋە بۆ دواۋە بىسپىتەۋە.
- ھەموو رۆژىك دەرپى بگۆرىت و جوان بە ئاۋ بىشۋاتەۋە.
- كلىنىكس(دەسرى كاغەز) بەكار نەھىتەرىت.
- نەخۇش ئەو خورەى كە پىشەر بۆ پاك كىرەنەۋە پەپرەۋى كىرەۋە ۋازى لى بىتە.
- ئاۋى شەتەن بى سابون بۆ تارات بەكار بىتە.
- ۳ - كرىمى زنك ھەندىك جار بەكەكە.
- ۴ - مەرھەم نەك كرىمى سىرۋىد بەكار دەرپەرىت.
- ۵ - بۆ بارى زۆر گران سىرۋىد بە دەرەزى بۆ ئاۋ پىست (intralesional steroids) بەكار دەرپەن يان مەرھەمى ئىسپۆجىن oestrogene oint. يان سىرۋىدى سەرپاۋى (systemic steroids).
- ۶ - بە شەۋ ھايدروكسى زىن يان دۆكسىپىن لە رىنگاى دەمەۋە بەكار بىتە.
- ۷ - لەيزەرى CO<sub>2</sub> يان دەرەزى چىنى يان خەۋاندنى موگناتىسى hipnosis و چارەسەرى دەرۋونى ھەندىك جار .



## ۵ - خالە خوروو Itchy points

هەندىك جار يەك دوو خالى بچووك لەسەر پىست دا زۆر دەخورىت و هۆى نەزانراوه. چاره سەرى: هەلکەندى ئەم خالە يان تەزىنە چاره cryotherapy چاکی دەکاتەوه.

## ۶ - خورانی بەرئاوگەوتن Aquagenic pruritus

بریتیه لە خوران (پەر وهك دەرزى پىداکردنە) دواى بەرکەوتنى ئاو بۆ پىست (ئاوى سارد يان گەرم). لەم کاتەدا بەرکەوتنى ئاو بە پىست دەپىتە هۆى رژانى هىستامين (histamine) و ئەسیتايل کولين (acetyl-cholin) لە کۆلکەخانەکاندا mast cells. زۆر جار خىزانىيە familial.

هەندىك جار هۆکەى ناديارە و هەندىك جاريش دەرنەنجامى نەخۆشى تر دروست دەپىت وهك: خوین فرەخانەبوونی سەرەتايى polycythemia vera، زەردە گۆشتەزوونەگمۆلى منالى juvenile xanthogranuloma يان ناساغى (کەم و کورى) پەتکە دەمار myelodysplasia.

چارەسەر: ئەنتى هىستامين، ستىروئیدى سەرپايى، پرۆپرانۆلۆل، ت سو و B يان PUVA.

## ۷ - خورانی پىستى سەر Scalp pruritus



(وێنەى ٤٨) خوران و کورپى پىستى سەر

سەر خوران بەتایبەتى لە بەسالا چوودا زۆر باوه، لەگەڵ خوران کورپى و سووربوونەوه و روشان excoriation دروست دەبن. هەندىك جار هۆکەى ديارە وهك نەخۆشى سەدەف (کازۆکى)، چەورە بىرۆ seborrhoeic dermatitis و هەندىك جاريش هۆکەى

ديار نىيە و لەوانەى سەلکەسۆى chronic folliculitis درىژ خايەن پىت . (وێنەى ٤٨)

چارەسەر: شامپۆ قىر (قەتران)، شامپۆ ترشى سالىسلىك، جىللى ستىروئید، يان شلەى ستىروئید. کەبسولى ماينۆسايکلىن minocycline، خەپلەى دژەهىستامين يان دۆکسىپىن بەکار دىت.

## ۸ - خوران بە دەرمان Drug-induced pruritus

لێرەدا تەنیا خوران بى ئەوهى روالەتى پىست تىك بچىت دروست دەپىت، نمونەى ئەو دەرمانانەى کە وەرەگىرێن بۆ چاره سەرى نەخۆشى تر وهك:

۱ - کلۆرۆکۆين chloroquine بۆ نەخۆشى مەلاريا، (هەروەها ئەمۆدیا کۆين

۲ - هايدروکسى مەئیل ستارچ hydroxy methyl starch بۆ پەرکردنى قەبارەى خوین.

چارەسەر: بە يە کجارى دەرمانەکانى بۆهستىتە.

۹ - پىستەستورى سانای گۆنینه LSC باسمان کرد.

## ۱۰ - خورووی گرییی (تهنۆچکه خورووی گرییی) Prurigo nodularis

چەند گرییه کی یە کجار بە خوروو بە قەبارە ی دەنکە تۆک یان گەورەتر دروست دەبن بە



(وینە ی ۵۰ پ)  
تەنۆچکە خورووی گرییی



(وینە ی ۱۵۰ پ)  
تەنۆچکە خورووی گرییی

تایبەتی لە پرووی پێشەوهی ران و لاق دا، گریکان سوور دەبنەوه و پروکەشەکانیان وەك بالوگەن یان درزاوی دەبن و ئەوسا رەنگی قاوویی و رەش دەگرن و زۆر جار خۆتیان لیدیت (بە خوراندنی بە تەوژم) وە کە چاکیش بۆوه جی زام جێدەهێلێت، خورانه کە ئەوەندە زۆرە و بە کتوێری دیت لەخۆش خۆی بۆ ناگیرێت تا بە خۆتی دیت و بە قوولێ برینداری

دەکات، خەو نامینێت و رۆالەتی پێست تێک دەدات بەلام پێستی نێوان گریکان ئاساییە. ئەم نەخۆشیە درێژخایەنە و زۆر بە سستی چاک دەبێتەوه. (وینە ی ۱۵۰ و ب)

هۆکە ی نەزانراوه، بەلام کۆمەڵێک هۆکار هاندەرە ی ئەم نەخۆشیەن وەك بیرۆی جینگۆراو، کەم خۆینی anemia، نەخۆشی جگەر، سک پڕبون، سستی گورچیلە renal failure، پێستەسۆی خۆری، دەروون تێکچوون، پێوهانی مێروو insect bite و ئەیدز.

### چارەسەر

- ۱- هۆکە ی ئەگەر زانرا، دوا ی پشکینیکی ورد لەلایەن پزشکی پشپۆر، چارەسەر بکریت.
- ۲- دژە خوران وەك مینتول menthol، فینۆل phenol بە "شلە یان کریم" و پرامۆکاین بە کار دەهێنن لە گەڵ کورت کردنەوه ی لێتۆکی دەست بۆ کەم کردنەوه ی بریندار کردنی پێست.
- ۳- ستیرویدی بەهێز لە ژێر بەستن دا under occlusion یان بێ بەستن.
- ۴- ستیروید بە دەرز ی بۆ ناو گریکان وەك تراپنەمسینۆلون triamcinolon.
- ۵- کەپسایسین capsaicin.
- ۶- تەزاندن cryotherapy، ت س و B یان PUVA یان ت س و B تەسک 311mm narrow band UVB.
- ۷- ئالیدۆماید thalidomide ۱۰۰ ملگم/یەك رۆژ، دوا یی کەم بکریتەوه.
- ۸- سایکلۆسپۆرین cyclosporine A ۳-۵ ملگم/کگم / رۆژ.
- ۹- ئەنتی هیستامین وەك هايدروکسی زین ۲۵ ملگم ۲x.



## نەخۇشە دەروونپىستىيەكان psychodermatology

لېرەدا ھېچ نەخۇشەكى پىستىيە بەلام نەخۇش خۇى دروستى دەكات بە ناگا لىبوونى يان : گا لىنبوونى خۇى، دواى دووبارە بوونەوۋى نازاردان و برىندار كوردنى پىستى، نىنۆك، موو يان پەردە - رېۋش mucosa نەخۇشەكە دروست دەپىت وەك:

### ۱- گەستنى نىنۆك Nail biting

پلىتى نىنۆك و پىستى دەرووبەرى دۇشەكەى نىنۆك ھەموويان بە گەستنى نىنۆك بە دان برىندار دەكرېن يان بە نىنۆكەكانى دەستەكەى تر نازار دەدرېن. دواى دووبارە بوونەوۋى ئەم خورە، گەشەى نىنۆك، بەھۆى زىيانى پرواندنگەى نىنۆك، تىك دەچىت. نىنۆك زېر و ناسك دەپىت و كورت دەپىتەوۋە، ھەندىك جار ھىلى درېژ و پانى تىدا دروست دەپىت و پەنگى سروشى خۇى نامىت - زۆر جار بالوكە لە لىۋارى دەروەۋى ئەم نىنۆكانە دروست دەبن. پەر منال و گەلج ئەم خورەيان ھەيە و لەوانەيە پىستى دەورى نىنۆك تىك بچىت. (وېنەى ۵۱)



(وېنەى ۵۱) گەستنى نىنۆك

### چارەسەر

چارەسەرى دەروونى و مەرھەمى دۇە بەكرىا ھەندىك جار بەكار دەھىتىن.

### ۲- لىۋەسۆى دەستىكرد Factitious cheilitis

بىتە لە سوربوونەوۋە و كاژكردن و درزبوونى لىۋ و دەرووبەرى بەھۆى زمان لىخسەن، خورالدىن، گەستىن يان دەستكارى كردن. ( وېنەى ۵۲ )



(وېنەى ۵۲) لىۋەسۆى

### چارەسەر

چارەسەرى دەروونى، مەرھەمى چەور وەك لازىلىن و وازلىتەتالى خورەكە.



(وېنەى ۵۳) زىدەشۇردنى دەست

### ۳- زىدە شۇردنى دەست Repeative hand washing

دەپتە ھۆى پىستەسۆى ورووژىن. (وېنەى ۵۳)

#### ۴ - نهنديشه‌ي بيووني مشه‌خوړ Delusions of parasitosis

په ژنان (۱:۲) له تهميني ناوهر است بو پري تووشي ده‌بن، هميشه خهريكي دهست ليدان و هه‌لگه‌ندني كاڅي پيست يان بريندار كړدنيه‌تي به هيواي نه‌وه‌ي كه نه‌و كرم و ميروو و مشه‌خوړانه‌ي سهر يان ناو پيستي ده‌ريپيت و فرتيان بدات، به‌لام له راستي دا هيچ له‌وانه‌ي نيه. هه‌نديك جار پيستي خو‌ي هه‌لده‌كه‌نيت و چاله‌برين و گري و سو‌ي لاهه‌كي دروست ده‌كات.

زوړبه‌يان باري ده‌روونيان ته‌نيا نه‌م لاريه‌ي هه‌يه، هه‌نديكي تريان نه‌خوشي ده‌رووني قول‌تريان هه‌يه وه‌ك خه‌موكي (depression)، شيزوفرينيا (schizophrenia) - تاد، هه‌نديكي تريشان كوكاين خوړن يان نه‌مفيامين به‌ نابه‌جي به‌كار دتن يان خله‌فاون dementic، هه‌نديكي تريشان شيرپه‌نجه‌ي ميشك يان خوښه‌ربووني ناو ميشك يان كه‌مي فيتامين B12 يان هه‌يه.

##### چاره‌سهر

- ۱- نه‌گه‌ر هو هه‌بوو بيدوزه‌ره‌وه و چاره‌سهر ي بكه.
- ۲- پشكيني ته‌واوي تافيكه‌ي بو ده‌كرت.
- ۳- په‌يدا كړدني متمانه له‌نيوان پزيشك و نه‌خوش.
- ۴- ده‌رمان‌ي پيموزايد pimozide (۱-۴ ملگم)/ روژ.

#### ۵ - رووشاندن‌ي ده‌رووني Neurotic excoriations

زوړ نه‌خوش دهست ده‌كات به‌ نفورج گرتن له پيستي تا ناستي بريندار كړدن (به‌يي ناگايي خو‌ي unconsciously) به‌ زوړي له‌و شوپنه‌ي ده‌ستي ده‌يگاتس، نه‌گه‌ر راسته پيت (ده‌ستي راستي چالاك پيت) زوړبه‌ي برينه‌كان له‌لای چه‌بن، نه‌گه‌ر پرواين ده‌بينين هه‌نديك برين نوين و هه‌نديكيان كوئن و جي زاميان جي‌هپشتووه، په‌له و چال و گري هه‌موو نه‌وانه ده‌بينرين. (وينه‌ي ۵۴)



(وينه‌ي ۵۴) رووشاندن‌ي ده‌رووني

دهم و چاو و باسك و سه‌ره‌وه‌ي پيست پر جي‌ي نه‌م ديارده‌ين، له‌ دهم و چاودا عازبه‌ي (زيكه‌ي) رووشاندن دروست ده‌كات acne excoriae.

##### چاره‌سهر

- ۱- لايه‌ني ده‌رووني چاره‌سهر ده‌كرت.
- ۲- دوکسيپين doxepin ۱۰۰ ملگم/روژ، كلومپرامين clomipramine، فلوکسيتين fluoxetine و سترالين sertraline.



## ۶- پیستەسۆس دەستکرد Factitious dermatitis

لیرەدا نەخۆش برینی پێست دروست دەکات و بەئاگایە consciously لێ بو ئەرەوی:



(وێنەی ۵۵) سووتاندنی دەروونی بە جگەرە

أ) سەرلجی خەلکی تر رابکێشیت و سکيان پێ بسووتیت.

ب) راکردن لـه بەرپرسیاریتی responsibility.

ج) بۆ وەرگرانی بژاردن (تعویض).

(وێنەی ۵۵)

نەم برینانە دەستکردن بە:

۱- هۆی میکانیکی وەک نینۆکی خۆی، ئامیری تیژ (وێک بزماری و دەرزی - تاد) و کانزای گەرم کرار.

۲- هۆی کیمیکی وەک ترشی نایتریک، ترشی کاربۆلیک، سرکه، خۆی و میز و پیسابی. برینەکان یەك جۆرن و رێك و پێکن، لەو شوێنانە دەستی دەیگاتی روودەدەن.

چارەسەر

زۆر گرانه، بەلام چارەسەری دەروونی و متمانه لەنیوان نەخۆش و پزیشك زۆر گرنگ. هەندێك جار پیمۆزاید Pimozide بەکار دێت.

## ۸- خەوی موودەرەینان (شیتنی مووهەلکیشان) Trichotillomania

بریتیه لە هەلکێشانی موو بە شیوەیهك هەندێك لە مووهکان شکاون و هەندێکیان لە هەندێکی



(وێنەی ۵۶) خەوی موودەرەینان.

تر درێژترن، بە زۆری لە نەم لاوای قژی سەریان لە ناوهراستیدا یان سەیل یان برۆ و برژانگ و ریش هەلده کێشێن. بە زۆری لە منالدا هەیه و پەر لە کچان دا کە تێکچوونی دەروونیان هەیه. (وێنەی ۵۶)

چارەسەر

چارەسەری دەروونی لەگەڵ دەرمان وەک کلۆمپرامین، فلوکسیتین، فینلافاکسین و ئۆلازاپین.

## ۹- ترسی بۆگەنس پېست Bromidrosiphobia

رېژەى ۷۵٪ يان كۆرۈن لى دەۋرى ۲۰-۳۰ سالىدا، ۋە ۋا دەزانى كە پىستيان بۆلى ناخۇشى ھەيە ۋ خەلكى لىيان دوورده كەۋنەۋە ۋ بە قسەى پزىشك ۋ كەس ۋ كار بىروا ناكەن كە ئەم شتە بوۋنى نىيە، لەۋانەيە نىشانەيەكى شىزوفرينيا بىت.

چارەسەر

پىمۇزايد.

## ۱۰- ترسى ناكار ناتەۋاۋى (ناشىرىنىس) Dysmorphophobia

لەخۇش ۋا دەزانىت ئاكارىك يان ئەندامىكى زۆر ناتەۋاۋە ۋ بە ئاۋىتە چەندىن جار لە رۆژىكدا سەپرى خۇى دەكات ۋەك ناتەۋاۋى لووت، چار، كۆنەندامى سىكىسى، قىز - تاد. لەۋانەيە شتىكى زۆر كەم لەم ئەندامەى دەرەۋەى ئائاسايى بىت، بەلام زۆرەيان تەۋاون.

چارەسەر

چارەسەرى دەرۋى ۋ دەرمان ۋەك (سەرەۋە).



## نەخۇشە كىيىتى و زگماكيه كانى پىست Genodermatoses & congenital anomalies

هەندىك لەو نەخۇشەيانەى پىست كە ھۆكارەكەى كىيىتە يان زگماكيە باس دەكەين، بۆ  
نمونه:

ناساغيەكانى كرۆمۆسۆمى Chromosomal disorders (أ)

### ۱- كۆنیشانەى داون (مەنگۆلى) Down's syndrome

ھەر لە (۷۰۰) لەدايکبوودا يەكك ئەم نەخۇشەى ھەيە، رېژەى ۹۵٪ يان لە جياتى دوو  
كرۆمۆسۆم سى كرۆمۆسۆمىيان لە جىگەى ۲۱ (trisomy 21) ھەيە، لە دايكى بەتەمەندا  
زۆر ھەلدەكەوت، بەلام ۵٪ يان ئەم كرۆمۆسۆمە پەرەى نىيە بەلكو بەشيك لە كرۆمۆسۆمى  
۲۱ بۆ پەريوەتەو translocation.

بە سەيرکردن مەنگۆل دەناسریتەوە diagnosed، سەر بچووكە، دەم و چاوپانە، لىوت  
كورت و نزمە، گۆنچەكە بچووكە و ئاكارى تىكچووە، چاومەنگۆلىيە، پىلوى چاوپانە  
ئەستورە، برژانگى كورت و تەنكە، گلىنەى چاوپچووكە و بەشى لای دەرەوہى پەلەى  
رپونى تىدايە، چوار پەلەكان كورت و ئەستورن، جومگەكان شلن، پەنجەكان كورت و  
قۆجەكەين و ھەندىك جار بەيەكەو نووساون، پەنجە تووتە زۆر جار كەوانەيە، كەم ژىرى  
(كەمتر لە ۵۰٪ ناسايە)، تىكچوونى دل و ئاوى سى و ئاتەواوى تىش ھەندىك جار ھەن.

لە پىستدا

ھەلتوقى سەلكە تەنۆچكەى درىژخايەن chronic papular follicular eruption  
ھەيە، موو زۆر جار بارىك و كالىە، دەرە رپوى زۆر باوہ و بە گرانى چارەسەر دەكرىت،  
دداەكان بچوكن، ئەستوربون و درزى لىو، زمانى باتووى (درزاوى) لە زۆريان دا ھەيە.  
تووشىن infection، گۆشە لىوہسو، پىلوسو و چلمى كىمى باون. روومەت زۆر جار  
سوورە، شىنكى دەست، تۆرەشىنبوونەو livedo reticularis و ھەندىكجار شىوانى تىش  
ھەن.

### ۲- كۆنیشانەى تىرنەر Turner's syndrome

رېژەى ۸۰٪ يان لە جياتى ۴۶ كرۆمۆسۆم ۴۵ كرۆمۆسۆمىيان ھەيە، بەلام ۲۰٪ يان ۴۶  
كرۆمۆسۆمىيان ھەيە. ھەر لە ۲۵۰۰ لە دايکبوودا يەك كچ ئەم نەخۇشەى ھەيە و ھەر لە  
كچان دا ھەيە.

رېژەى ۹۵٪ يان پېش وەخت بە مردووى لەدايك دەبن، نيشانەكان ئەمانەن:

بالا كورتە، سنگ پان و قەبەيە، گۆى مەمكەكان لە ئاسايى لەيەك دوورتەن، پەردەى مىلى ھەيە (وەك نيوان پەنجەكانى پىى مراوى)، ھىلى پىشتەوھى كۆتايى مووھكانى سەر بەرھو خوارترە، گوپچكە شىواو، مەلاشووى لە ئاسايى بەرزترە، پىست شلە، ئىسكى پىشتى دەستى ژمارە ۴ (ھەندىك جار ژمارە ۵) كورتە، ھەروھە ئىسكى پىشتى پى. نىنۆك بچووكە، نيشانەى تۆخيان melanocytic naevi لە ئاسايى پىرە، شىوانى پەيكەرى ئىسكى و دل و چاو و ئەندامى تر پىر لەم كچانەدا ھەن.

ھۆرمۆنى ئىستروژىن لە ئاسايى كەمترە و بى نوپز نابن (تى ناكەون) و نيشانەى پىگەپىشتى سىكسيان نىيە يان ناتەواو.

چارەسەر: ھۆرمۆنى ئىستروژىن دەدرىتى.

### ۳- كۆنیشانەى كلاین فيلتەر Klinefelter's syndrome

لە ۶۰۰ لەدايكبووى نىرینەدا يەككىيان ئەم نەخۆشەى ھەيە، ۴۷ كروموسۆمى ھەيە ((كروموسۆمىك بەم شىوھەيە XXY))، باتووى باش دروست نەبوو، مەمكى گەورەيە، ئاكارى لەشى لەسەر شىوھى مەينەيە، ھىلى پىشتەوھى قز نزمە، مووى لەشى تەنكە، ريش و سىملى يان نىيە يان تەنكە، پەنجەى پىنجەمى كورتە، خوينەپنەرەسۆى لاق و چالە برىنى (ھەوى) خوينەپنەرى لاق باون، پىر لە ئاسايى شىرپەنجەيان توش دەپىت بە تايپەتى شىرپەنجەى مەمك (پياو) و شىرپەنجەى ساركۆما sarcomas. ئەم نىرینانە بالايان درىژرە، ھەندىكيان قەلەو و گىژن mentally dull و پىر لە ۳۰٪ يان نەخۆشى دەروونيان ھەيە.

چارەسەر: ھۆرمۆنى تىستوستىرون.

(ب) كۆنیشانەكانى فرە گرىپى خىزانى Familial multiple tumor syndromes

### ۱- دەمارەرىشالەگمۆلى (Von Recklinghausen disease) Neurofibromatosis (N.F.)



(وینەى ۵۷ ج)  
دەمارەرىشالەگمۆلى



(وینەى ۵۷ ا) دەمارەرىشالەگمۆلى  
(كونجەى ژىربان و پەلەى قاووى ھىلکەي)



(وینەى ۵۷ ب) گرىپۆكەى لىش

ھەر لە ۳۰۰۰ لەدايكبوودا يەك كەس

ئەم نەخۆشەى ھەيە، دوو جۆرە

(ا) جۆرى ۱ (NF1): - رېژەى ۸۵٪ يان

دەگرىتەوھ و جىنى gene ئەم جۆرە

دەكەوئىتە سەر كروموسۆمى ۱۷،

بۆماوھى لەشى زالە autosomal

dominant، ئەمانەى خوارەۋەى تېدايە: (ۋېنەى ۵۷)

۱- شەش يان پىر پەلەى قاۋەى ھىلكەى café au late macule لە سالى يەكەمى ژياندا ھەن.

۲- كۈنجەى ژىر بال axillary freckling لە (۳/۲)ى نەخۇشدا ھەيە.



ۋېنەى ۵۸- (ا) دەمارە ریشالە گمۆل



ۋېنەى ۵۸- (ب) دەمارە ریشالە گمۆل

۳- ژمارەيەك لە دەمارە ریشالە گمۆل لە پىست دا skin

neurofibromas ھەن، ھەندىكىان بچووك و

رۈوكەشىن superficial و ھەندىكىان گەورەتر و

قوولتەن و رەنگيان پىستىيە يان پەمەى يان ئەرەوانى يان

قاۋەيە، ھەندىكىان نەرم و ھەندىكى تىرىش پتەون،

ھەندىكىان قۇچەكەى و ھەندىكى تىرىش پانن(قوتكەيىن)

plaques و دەپەس—يۈرۈن compressible و

ھەندىكىان دەلتى كىرم (لە بن دەستدا). (ۋېنەى ۵۸، ب)

لەوانەيە ئەم دەمارە ریشالە گمۆلەنە تا كاتى بالقبوون

دەرنەكەون و لەگەل تەمەندا ھەر گەورەتر دەبن. لەسەر

زۆربەى رووى پىست بلاۋبونەۋە.

۴- تىكەلەشانە گمۆل (hamartoma) ى تۇخ و خىر و بچووكى گلىتە small

circular pigmented hamartomas of the iris لە منالىەۋە دەردەكەۋىت

(پى دەلتىن گىرۈكەكانى لىش Lisch nodules).

نیشانەكانى بەپى تەمەنە: بەم شىۋەيە دەردەكەون خالى ۱ ئەوسا خالى ۲ ئەوسا خالى

۴ ئەوسا خالى ۳ ئەمانەى سەرەۋە.

(ب) جۈۋەى ۲ NF2- جىنى ئەم جۈرە دەكەۋىتە سەر كرۇمۆسۆمى ۲۲، ئەمانەى

خوارەۋەى تېدايە:

۱- دەمارە گىرۈ بىستى ھەردوولا bilateral acoustic neuroma.

۲- كەم يان ھىچ نیشانەى لە پىست و چاۋدا نىيە.

لە دەمارە ریشالە گمۆلى دا جگە لەوانەى سەرەۋە نیشانە و ئاكامى تر لەوانەيە ھەبن ۋەك:

- گۈرپانى دەمارە ریشالە گمۆل بۆ شىرپەنجە neurofibrosarcoma.

- پشت كۆم و لارى kyphoscoliosis.

- كەم ژىرى.

- فېتدارى.



- تەسك بوونەوہی خوینبەری گورچیلە.
  - بوونی فیوکرۆمۆسایتۆما (رەنگەخانە گمۆلی ئاسایی) pheochromocytoma (گرپی رژیئی ئەدرینال و دەردانی زۆر لە ئەدرینالین و نۆرنەدرینالین).
  - گرپی ناو مێشك و گلايۆما و مەنینجیۆما gliomas & meningiomas.
- چارەسەر:-
- جگە لە لابردنی دەمارە ریشالە گمۆلە گەورەکان بە نەشتەرگەری هیچ چارەسەریکی نییە. ئامۆژگاری باوک و دایك بکریت کە ئەگەر منالی تریان لە داھاتوودا بیټ ئەو ئەگەری رێژە ٥٠٪ی تووشبوونی ئەم نەخۆشیە ھەیە.

## ٢- رەق بوونی لوولەیی Tuberous sclerosis

- بۆماوہیی لەشی زالە autosomal dominant، بازدان mutation لە دوو جین لە دوو شوێنی جیاوازا ھەیە، یەکیکیان دەرنەنجامی جینی بازدەر لەسەر کرۆمۆسۆمی ٩q34 و دووہمیان لەسەر کرۆمۆسۆمی ١٦p13.3 روودەدات، چونکە توانای نەخۆش بۆ منال بوون کەم دەبێتەوہ زۆر لەم بارانە دەرنەنجامی بازدانی جینین. نیشانەکانی نەخۆشیە کە ئەمانەن:-



وینە ٥٩ (ا) رژیئە گمۆلی چەوری.



وینە ٥٩ (ب) پەلە گەلای دارەپەش.



وینە ٥٩ (ج) ریشالە گمۆلی دەوری نینۆك.

- ١- پەلە سێ بچووکی ھێلکەیی (پەلە گەلای دارە پەش Ash leaf macules) لە رێژە ٨٠٪ی نەخۆشدا ھەن و خیرا دوای لە دایکبوون دەردەکەون. (وینە ٥٩ ب)
- ٢- رژیئە گمۆلی چەوری Adenoma sebaceum، لە ٨٥٪ی نەخۆشدا ھەن، کاتی بالقبوون وردە وردە دەردەکەون و گەورە دەبن، تەنۆچکەیی پەمەیی یان زەردباو وەك زیپکەیی عازەبە لە دەم و چاو (بەتایبەتی دەوری لوت) دەنۆین. (وینە ٥٩ ا)
- ٣- ریشالە گمۆلی دەوری نینۆك Periungual fibromas، لە ٥٠٪ی نەخۆشدا ھەن، لە تەمەنی پێگەشتوودا adult دەردەکەون، گرپی پەنجەیی بچووکی دەریەریون لە دەوری یان ژێر نینۆك دا (وینە ٥٩ ج). لەوانەییە لە پووک دا دەردەکەون.
- ٤- نیشانەیی بەستەرە شانە (پارچەیی شاگرین Shagreen patches) لە ٤٠٪ی نەخۆشدا ھەیە. لە ١٠ سالی یەکەمی ژیان دا دەردەکەوێت، لە مژادی کۆلاجینی پێکھاتووە،



بەشىۋەى پىستى ماسى شارپك (بەرز و نزمى تىدايه) لە بەشى خوارەۋەى بېرپەى  
پشتە lumbosacral و زەرد باۋە.

۵- نىشانەكانى تر برىتىن لە فىدارى (۷۵٪ى نەخۆش)، كەمبونەۋەى ژىرى mental retardation (لە ۵۰٪يان دا)، شىۋانى چاۋ (لە ۵۰٪يان دا)، پوكەگرى و گلايۇما (gliomas) كە برىتىن لە گرئى جورىك لە بەستەرەخانەى دەمار و مىشك لە مىشك و دل و گورچىلەدا.

چارەسەر:

تىگەياندىنى نەخۆش كە منالى بىت لەوانەى ئەم نەخۆشەى توش بىت . گرئى زەقەكان بۆ جوانى بە نەشتەرگەرى، سوتاندن يان بە لەيزەر لادەبرىن .

### ۳- كۆنىشانەى گاردنەر Gardner's syndrome

بۆماۋەى لەشى زالە autosomal dominant، بازدانى جىنى لە كرۆموسۆمى 5q (chromosome 5q) روودەدات، نىشانەكانى:

۱- زىدەخەرەگۆشت Polyps : لە رېخۆلەى رېكە rectum و رېخۆلە نەستورە colon لە ۱۰-۲۰ سالىدا دەردەچن، دواى ۱۵-۲۰ سال رېژەى ۴۰٪يان دەبن بە شىرپەنجە.

۲- پۆرگى چەۋرى و تويىزى Sebaceous & epidermoid Cysts : لەوانەى ژمارەيان زۆر بىت و لەسەر و دەم و چاۋ و پەلەكان دەردەچن. لە ھەموو نەخۆشەكان دا دەردەكەون.

۳- ئىسكەگمۆل Osteomas : بەتايەتى لە ئىسكى شەۋىلاگ و ئىسكى تىرشدا دەردەكەون.

۴- رېشالەگمۆل Fibroma : لە سك و جىزامى كۆندا دەردەچن.

۵- چەۋرىيەگمۆل و ماسولكەگمۆل Leiomyomas : ھەندىك جار ھەن.

### ج) بەدشېۋاۋى تويىژەشانە Ectodermal dysplasias

برىتىن لە كۆمەلىك نەخۆشى جىنى كە تىياندە دروست نەبوونى يان دواكەوتنى يان دروست بوونى شېۋاۋى يان دروست بوونى ناتەۋاۋى يەكىك يان پىر لە پاشكۆكانى تويىژ يان ناوپۆش ۋەك موو، رېژنە چەۋرىەكان يان نىنۆك يان ددان يان رېژنى ناوپۆشەكان روو دەدات .

## ۱- بەدشیاۋى تويزەشانەى ئارەق دەرنەدان يان كەم ئارەق دەردان

Hypohidrotic ectodermal dysplasia or Anhidrotic ectodermal dysplasia

نیشانەكانى:

۱- تەنكى موو hypotrichosis: موو ھەموو لەشى تەنك و بارىكە، پىست تەنك و نەرم و وشكە، ددانەكان كەمن يان نىن، نىنۆك تەنك و ناسك و نارېكە، لەوانەيە ددانەكان قۇچەكى بن.

۲- ئارەق كەرنەو يان كەمە يان ھەر نىيە، پەلى گەرماي لەش بە تايەتى لەو ھەرزى گەرمادا



(ۋىنەى ۶۰ ا)

بەدشیاۋى تويزەشانەى كەم ئارەق دەردان.

بەھۆى ئارەق نە كەرنە بەرز دەپتەو و لەوانەيە تووشى بووراندەو (فېتى) بكات.

ئىسكى كۆلمە بەرزە و پانە، خوارەو ھەم وچا و بە پىچەوانەو تەسكە، پردى لووت وەك زىنى ئەسپ نزمە، سەرى لووت تەسكە و بەرەو سەرەو چۆتەو، كۆنى لووت فراوانە، لە گۆشەى لىودا ھىلى چالى بەرەو ئەم لاۋلا دەپۆن. (ۋىنەى ۶۰ ب)



(ۋىنەى ۶۰ ب)

بەدشیاۋى تويزەشانەى ئارەق دەرنەدان.

بۆماو ھەم بەزىو و سىكس لكاو X-linked recessive، بەلام ھەندىكى تریان بۆماو ھەم لەشى زال و بەزىون autosomal dominant & recessive.

## ۲- بەدشیاۋى تويزەشانەى ئارەق قىن

Hidrotic ectodermal dysplasia

بۆماو ھەم لەشى زالە autosomal dominant، ئارەق دەردان ئاسايە، ھەم وچا ئاسايە بەلام تەنكى موو و موو پوتانەو، نىنۆك تىكچوون، ئەستوربوونى پىستى بەرى دەست و پى و تىكچونى چا (وەك ئاۋى سې) يان ھەن.

د ( گىجەنەستورپىئىسكېپۆش و پىست pachydermoperiostosis

دو و جۆرى ھەيە:-

۱- بۆماو ھەم:- بۆماو ھەم لەشى زالە autosomal dominant، پىش بالقوون دەردەكەۋىت، توشى شىرپەنجە نايىت و نیشانەكانى ئەمانەن:

پىست ئەستور دەپت و لۆجى تىدەكەۋىت، ھىلەكانى ھەم وچا و سەر زەق و قوولتەن، نىنۆك كورپوون clubbing of fingers و ئەستوربوونى ئىسكېپۆش periostium ئىسكە

دریژه کان ههن، لیو و گویچکه و پیلووی چاو نهستور دهب، زمان له ناسایی گه وره تره، پیستی سهر لوچاوی و نهستور، نایشک و نهژنو و دهسته کان گه وره و نارهق کردنه وه پسر ده بیست.

۲- دهست کهوتوو (وه رگیاو) acquired: له نهنجایی نهخوشتی دریژخایه نی سییه کان، دل یان شیرپهنجی سی روو ده دات.

## هـ) پیسته وشکه ی پهنگی (پهنگاله) Xeroderma pigmentosum

بۆماوهیی لهشی بهزیوه aut. Recessive، حهوت جوژی ههیه، بهلام ههموویان بههه مان



ریازدا تیپه دهب و ئهم ناساغیه بههوی نهبوونی توانای سارپژکردنی DNA تیکچوو به ت س و پروو ده دات. (وینهی ۶۱)

نهخوشت فرههستیاره به ت س و

خۆر، پیست وشک و شله (کونجه) (وینهی ۶۱) پیسته وشکه ی رهنگاهه.

freckles، له پیش ته مهنی دوو سالی دا پیست وشکه و قوچه کاژ keratoses لهو شویتانهی خۆر لیان ده دات دروست دهب، پیست تهنک تر ده بیست و فره ده زووله و telangiectasia خوینبۆریه گمۆلی angioma تیدا ده رده چیت نهوسا شیرپهنجه وهك شیرپهنجی خانه ی بنکهیی basal cell carcinoma، شیرپهنجی خانه ی کاژی squamous cell ca. و شیرپهنجی خانه ی تۆخ melanoma دروست دهب. زۆربه یان پیش ۲۰ سالی ده مرن.

پیلووی چاوی خواره وه هه لدیت ectropion، تیشکه ههستیاری چاو photophobia و لیل بوونی په رگلیته cornea روو ده دهن، هه ندیکیان سهریان بچو وکه و کهم ژیرن، کورته بالان، کهرن و هاوسهنگیان تیکده چیت "لاره لاره یان" ataxia تووش ده بیست.

## چاره سه

- ۱- خۆ پاراستنیککی تهواو له خۆر و ت س و بههه موو رینگاکان.
- ۲- خیرا دیارکردنی شیرپهنجه و لابردنیان به نهشته رگه ری.
- ۳- چاره سه ری جینی gene therapy له دروست بون دایه.
- ۴- کریمی پینچ فلورویوراسیل 5-fluorouracil یان ئیمیکویمۆد ۵% imiquimod.
- ۵- ریتینۆیده کان وهك نایزۆتریتینۆین isotretinoin ۰.۵ ملگم - ۲ ملگم/کگم/رۆژ.



- ۶- روکشی پست نوپکردنه و resurfacing به لیزه ریان به تاشینی کیمیکی chemical peels ریان متوربه کردن skin grafting.
- ۷- نه نریمی سارپژکهری DNA تیکچوو endonuclease V of bacteriophage T4 هیشتا هدر له باسکردن دایه.

### و- ده لاندنی رهنگی Incontinentia pigmenti

بوماوهی سیکسی زاله X-linked dominant، هدر له مینه دا هیه (وینهی ۶۲).

جینه که له سهر کرؤمؤسؤمی  $X_{q28}$  ریان  $X_{p11}$  دایه، سی ریان چوار قوناغی هدی:

۱- قوناغی بلوقی Vesicular phase: - له ۴-۶ هفتهی په که می ژیان دا بلوقه کان دروست



بوون و شیوهیه کی هیلان هیه، پتر له سهر په له کان دان دواتر له قهد دا. دواي چهند هفتهیه ک ریان مانگیك هم بلوقانه جیگا کانیان ده بیست به (دواي نه مانیان) قوناغی بالوکهی.

۲- قوناغی بالوکهی Warty phase: - بریتیه له (وینهی ۶۲) ده لاندنی رهنگی.

ته نؤچکهی papules روکشی بالوکهی له ۳/۲ ی نه خوشدا و دواي په ک سال زوربه ریان نامتن به لام له وانهیه پتر به رده وام بن.

۳- قوناغی رهنگی Pigmentary phase: - په لهی رهنگی (توخ) به شیوهی ژماره یی و هیل و ئاو پرژاو و پچاوپچ دهرده که ون و دواي چهند سال نامتن، به لام هندیك ژنی پنگه یشتوو adult women ده چنه قوناغی چوار.

۴- قوناغی دهردی سپی و پیسته پوکاوهی هیل Hypochromic or atrophic linear lesions: - به تایه تی له سهر په له کان ده بیرن.



(وینهی ۶۲)

کؤنیشانهی نیله رس - دانلوس.

جگه له وانهی سهره وه له وانهیه چهند شیواوی تر هه بن وهك: رپژهی ۲۵٪ ریان شیواوی کؤنه ندای ده ماری ناوه ندیان C.N.S. هیه وهك کم ژیری، فی، سهر بچوکی microcephaly و شیواوی که للهی سهر و مه لاشور، دواکه وتنی ددان دروستبون ریان نه بوونی ددانه کان، له ۳/۱ ی نه خوشدا شیواوی چاو وهك خیلی و ئاوی سپی و پوکانه وهی ده ماری بینین optic atrophy هه ن



ز- كۆنیشانەى ئېھلەرس - دانلۇس (Cutis hyperelastica) Ehlers danlose syndrome  
 بریتین لە كۆمەللىك شىوانى disorders بەستەرەشانە بەھۆى تىكچوونى يان گۆرانی كۆلاچىن و  
 ناواخنەكانى نىوتايان، ئەم كۆمەلە ۱۰ جۆرى جىنى جياواز لە يەكەر لەخۆى دەگرىت. ( وىنەى ۶۲ )  
 نىشانەكانى:-

- ۱- فرە جىرى پىست hyperelasticity.
  - ۲- فرەجوولەى جومگەكان joint hyperextensibility.
  - ۳- تەقىو باو و ناسكى پىست و بۆرىەكانى خوین.
  - ۴- زوو خوینتچوونى پىست (زوو شىنكى بوونى پىست) easy bruising.
  - ۵- جى زامى پەرەسىگارى tissue paper scars.
- ماكەكانى complications بەپى جۆرەكەىە و بریتین لە: لەجىچوونى جومگەكان،  
 خوینەپنە گمۆل varicose veins، باوى گەدە پۆست (قۆرى)، پشت كۆرى و لارى  
 kyphoscoliosis، كشانە لۆجى شاخوئىبەر aortic aneurysm، تەقىنى خوئىبەرە  
 گەورەكان و خوین بەربوونى ناوچاو.

### ح- جىرە گەندەزەردەگمۆلى Pseudoxanthoma elasticum

بۆماوھى لەشى زال و بەزىو (ھەردووكيان)، لە ئەنجامى بازدانى جىنى لەسەر كۆمۆسۆمى  
 ۱ پىشالە جىرەكان elastic fibers لەت و پەت دەبن لەگەل نىشتى كالىسۆم لەسەريان.  
 ۶۴، ۱، ب، ج)



(وینەى ۶۴؛ ۱) جىرە گەندەزەردەگمۆلى. (ب) جىرە زەردەگمۆلى. (ج) جىرە زەردەگمۆلى.

كانى:-

بىستى مل و ژىر بال و شوپنە چەماوەكانى تر نەرم و چىرچ دەبن، كۆمەللىك تەنۆچكەى  
 ، زەرد لەم شوپنەدا ((وہك پىستى مرىشكى پاك كراو دەنۆنىت)) دەردەكەون. لەوانەىە  
 retina خوئىرئىزى وەك ھىلى سوور بۆ ھەموو دەوروپشتى تىدا يىت. لەوانەىە دىوارى  
 كان لە پەلەكان و دل و مېشك و پىچۆلەدا تووشى خوئىبەرەبون بن، ھەندىكيان پەستانى  
 ، رز دەپتەوہ.

## خ- پیستە شله Cutis laxa

دوو جۆری ههیه:

- ۱- بۆماوهیی لهشی زال aut.dominant که ههر له پیست دهدات و نهلجایی باشه.
- ۲- بۆماوهیی لهشی بهزیوو aut. recessive باوتره، جگه له پیست زۆر نهندایی تر دهگریتهوه



(وینە ۶۵) پیستە شله.

وهك: گهده پۆست hernias، لالۆچی رېخۆله  
diverticulae، سی ئاوسان، ههناسه سواری، سستی دڵ  
heart failure، کشانه لۆچی شاخوێنهر، ددان تێکچوون  
و ئیسکهفشۆن osteoporosis. (وینە ۶۵)

له نهخۆشی پیسته شلهدا پیست شل و شۆره، بهلام جیپی نهماوه  
بهتایبهتی له دهوری پێلوی چاو و پروومەت، مل وهك پیسته  
شۆرەیی سهگی راوکردن وایه. لهم نهخۆشیهدا ریشاله جیپیهکان  
به شیواوی دروست دهبن و جوداگانهی جیریان نامینیت.

## ی- پیست تهقین ((قلیشانی پیسته کشاو (چنگی پشیلە) Striae distensae))

بریتیه له هێل یان پەت (نزم له روی پیست) له پیستی تهنك و سوورباو و له دوایدا بۆ رهنگی سێ  
دهگۆرپت و پیست لوست و بریقه دارتر دهپیت.



(وینە ۶۶) پیست تهقین.

سێ هۆکار پۆلی تیدا دهبین: بۆماوهیی + هۆی میکانیکی  
(کشانی پیست) + گۆرانی هۆرمونی (کوریتیزۆل و ئیسروژین).  
(وینە ۶۶)

هۆکانس:-

- ۱- پێز بوونی کیش و ماسسولکه ئهستوریزوون (بۆ نمونه به  
وهزش).
- ۲- لهسه ر سك دا striae gravidarum له کاتی سکیپی و دواي منالبوون، وه لهسه ر مەمك  
له کاتی شیردان دا.
- ۳- کاتی پێش بالقی و بالقبوون (واتا له پیر گهوره بوون) لهسه ر سمت، ران، بهشی ناوهوهی  
سه رهوهی ران و سه ر ئالیشك و ئهژنۆ.
- ۴- نهخۆشیه کۆرشینگ cushing syndrome دوو جۆری ههیه:

أ) هۆی ناوهوه (تێکچوونی رژیی نهدرینال که زۆر مژادی کۆرتیزۆن دروست دهکات).  
ب) هۆی ده رهوه وهك سترۆیدی سیستمی یان کریمی سترۆیدی بههێز بهتایبهتی له لۆجهکان  
دا.

- ۵- هەندىك نەخۆشى ۋەك كۆنەشەنەى مارفان Marfan syndrome. لەگەل كاتدا ئەم قەيشانە ۋەك تالە دەزووى سەى بارىكىان لى دىت و كەمەر ديار دەبن.

### چارەسەر

- ۱- ۋازى لى بىتە.
- ۲- كرىمى ترېتىنۆين tretinoin بۆ ۳-۶ مانگ، ۸۰٪ يان پى باشەر دەبن.
- ۳- لەيزەرى pulsed dye laser (۵۸۵ نىم).
- ۴- لەيزەرى excimer (۳۰۸ نىم).
- ۵- IPL.
- ۶- ۲۰٪ ترشى گلايكۆلىك + ۰.۵٪ ترېتىنۆين.
- ۷- ۲۰٪ گلايكۆلىك ئەسەيد + ۱۰٪ ترشى ئەسكۆرىك (فىتامىن C).
- ۸- ۷۰٪ جىللى گلايكۆلىك + ۴۰٪ ترشى سى كلورى سر كە TCA بۆ كاژ كەردنى (تاشىنى) كىمىكى chemical peel.
- ۹- ۋورده تاشىنى پىست micro-dermabrasion.



دەستىنەشەنكىردنى نەخۇشە جىنەيەكانى (بۇماوئەيەكانى) پىست بەر لە داىكبوون

## Prenatal diagnosis of genetic skin diseases

مەبەست لە ديار كوردنى نەخۇشە كىتەكان و كروموسومەكان پىش لەداىكبوون ئەوئە كە منالى پەككەوتە و تىكشكاو چ لەبارى ژىرى يان لەشيدا لە قۇناغىكى زوودا لەبەر بىرەت abortion، رىگكانى ئەم ديار كوردنە بىرەتەن لە:-

۱- دەرەيتانى شەلى دەورى كۆرەلە Amniocentesis: بە سرنج شەلى fluid دەورى كۆرەلە رادە كىشەن و دەپشكەن. ئەم شەلە خانەى پىست و ناوئوشى رىخۆلە و سەرپاى سىكىسى و مىزى تىدايە و زۆر نەخۇشى پى دەست نىشان دە كرىت وەك پىستە وشكەى رەنگالە xeroderma pigmentosum و نەخۇشى ماسى سىكس لكاو X linked ichthyosis- تاد.

۲- سۇنار Ultrasonography: بە تايەتەى بۇ ديار كوردنى نەخۇشى ئىسك، وەك ناتەواوى دروست بوونى ئىسك osteogenesis imperfecta.

۳- بىنىنى راستەوخۆى كۆرەلە Fetoscopy بە نامىرى كۆرەلەبەن Fetoscope.

۴- غوونە وەرگرتەن Biopsy بە نامىرى كۆرەلەبەن Fetoscope.

۵- وردىنى ئاساى و وردىنى ئەلىكترۆنى Light & Electron microscopy بۇ پشكىنى غونەى وەرگىراو .

۶- پشكىنى ئەنزىمى Enzymatic assay: بۇ غوونە خانەى فاىرۇبلاستى(داىكەرپشالەخانەى) وەرگىراو بە شىوازەكانى پىشوو كە دەپشكەرىت بۇ ئەنزىمى كۆلاجىن شكەن collagenase و نەخۇشى توپۇر شىبونەوئەى بلىقى جورى بەدگەشەى E.B. dystrophic type پى دەستىنەشەن دە كرىت.

۷- ھەستەوئەى دژەتەن Antibody probes:- بە بەكارهيتانى كۆمەلەك لە دژە تەنى يەك بابەت (تاك مۆلگەى) monoclonal antibodies بۇ كارتىكردن لەگەل دژە ژىندەر لە چىنە جياكانى لكىنى توپۇر و بن توپۇر بۇ دۆزىنەوئەى جياوازى ئاساى و ناااساى.

۸- تەكنىكى DNA techniques DNA:- شىكردنەوئەى DNA ى راستەوخۆ زۆر گرنگ و خىرايە بۇ دۆزىنەوئەى نەخۇشە جىنەيەكان (واتا نەخشەى جىنى gene mapping و رىزەندى جىنى gene sequencing).

## نەخۇشەكانى منالى نەوزاد (نۆبۇ=كۆرپە) Neonate & Neonatal diseases

كۆرپە: واتا ۴ ھەفتەى يەكەمى ژيان.

ساوا: واتا سالى يەكەمى ژيان.

روالەتى پىستى نۆبۇ: چەند روالەتىكى نااسايى كە فېسۆلۆجىن دەبىرىن وەك:

۱- داپۇشى پەنرى Vernix caseosa: - لەكالى لەدايكبون دا پىست بە پەردەيەكى

چەورى سې داپۇشراو، لەسەر ھەموو پىستە يان تەنبا لە پىستى لۆچەكان دايە، لەچەند

ساتىكدا دەتەقېت و فرې دەدرېت. ئەم پەردەيە لە چەورى دروستبۇو.

۲- شىن ھەلگەرەن لەبەرى دەست و پى و دەورى دەم، لە ۴۸ كازىردا نامىت.

۳- سووربۇونەۋەى كۆرپە Erythema neonatorum: - چەند كازىرىك دواى لەدايكبون

كۆرپە بە گشتى سوور دەبىتەۋە، لە ۱-۲ رۆژدا نامىت.

۴- رەنگ گۆرانى تىزەجار Harlequin colour change لە ۵% ى كۆرپەدا لە ھەفتەى

يەكەم دا ئەگەر لەسەر كەلەكە پال بخرىت نىۋەى سەرۋەى لەشى شىن و نىۋەى خوارەۋەى

لەشى سوور دەبىتەۋە ۋە بەپىچەۋانە پىچەۋانەيە و نىۋەى تا ۲۰ خولەك دەمىتەۋە. پىش چوار

ھەفتەى ژيان ئەم دياردەيە نامىت.

۵- مەرمەر رەنگى پىست Cutis marmorata: - كە كۆرپە بەر سەرما بىكەۋىت لەشى

تۆرپىكى شىن بار دروست دەكات، كە گەرمى بۆۋە نامىت.

۶- كازىردىن: رېژەى ۷۵% ى كۆرپە دەست و پى كازى دەكات و لەدواى دا نامىت.

۷- موۋكەۋىتى پىشى سەر: زۆر كۆرپە پىشى سەريان موۋى نىيە و لە دوايدا دەردەچىتەۋە.

۸- گەۋرەبۇۋى رېژىنە چەۋرىەكان: لە زۆر كۆرپەدا "بەھۋى بۇۋى ئەندىرۇجىنى دايك لە خۇپى دا"

رېژىنە چەۋرىەكان دەئاۋسىن و ۋەك تەنۆچكەى بچۇكى زەرد لە دەم و چار و ھەندىك جار

بەشى سەرۋەى قەد دا دەردەكەۋن. تەنۆچكەى بچۇكى سې كە پى دەلېن مىليا milia

ھەروەھا لە ھەمان شۇندە دەردەكەۋن، لە ۴ ھەفتەدا نامىن.

۹- گىچكە بالقۇۋون: واتا گەۋرە بۇۋى ئەندامى سىكىسى كۆرپەى نىر و مى بەھۋى ئەندىرۇجىنى

دايك لە خۇپى كۆرپەدا، دواى نامىت.

۱۰- مەمك گەۋرەبۇۋون لە كۆرپەى نىر و مى دا لە ۴ ھەفتە كەمىردا نامىت. لەۋانەيە بىتە مەمكە

سۇ.

۱۱- رېژەى ۸۵% ى كۆرپە تەنۆچكەى بۇۋى بچۇك لە لىۋارى پۇكىان دا ھەيە و پى دەۋترىت

(مروارى ئىپسەين) Epstein pearls، لە چەند ھەفتەيەكدا نامىت.

## نەخۇشە باۋەكانى كۆرپە (نۆبە) و ساۋا

### ۱- ژەھرە سوورپوونەۋەس كۆرپە Toxic erythema of the newborn

پىژمە ۵۰% كۆرپە لە چەند پۇژى يەكەمى ژيان دا چەند پەلەيەكى سوور يان سەدان پەلەي سوور لەسەر لەشيدا جگە لەبەرى دەست و پى دەردەكەون، لەماۋە ۲-۳ ھەفتەدا نامىنن و چارەسەرى ناۋىت (۱۶۷، ب).



(۱۶۷، ب) ژەھرە سوورپوونەۋە.

### ۲- گەرمەژنە Miliaria: باسما كورد.

### ۳- پەلەپىزۆكەيى ساۋا Infantile acropustulosis

بىرپە لە دووبارە دروستپوونەۋە كۆمەلىك تەنۆچكە و پىزۆكە (۱-۴ مەل) بەتايەتى لەبەرى دەست و پى و لىۋارى پى دا، بەلام ھەندىك جار لە پىشتى دەست و پى و پەنجە و باسك و لاقىش دا دەردەچن. لە سەرەتادا تەنۆچكەي سوورى بچوۋكن و دواترە ماۋەي يەك رۇژدا بۆ پىزۆكەي بچوۋك دەگۆرپن. لە ۶-۱۲ مانگى يەكەمى ژيان دا پروودەدات و پىش تەمەنى دوو سالى نامىت.



(۱۶۷، ب) ژەھرە سوورپوونەۋە.

ھەر كۆمەلىك لەمانە ۱-۲ ھەفتە دەمىتەۋە و ۲-۴ ھەفتە پشودانە و چەندىن جار پەيدا دەيتەۋە و زۆر بەخوروون.

### چارەسەر

#### ۱- داپسون dapson ۱ملگم/كگم/پۇژ.

۲- باش وايە ستىرۇيد بەكرىم و مەرھەم لەژىر بەسەن دا لەگەل نەنى ھىستامىن بەكار بھىترىت.

### ۴- كپىشە كلاو Cradle cap

لەوانەيە پاشماۋەي داپۇشى پەلەيى vernix caseosa پىت لە تەپلەسەرى كۆرپەدا، كپىژ و چەورى ھەندىك جار ۋەك چىنكى پەستاتراۋ وايە، جار جارپىش كپىژ و كاژ لە برۆ و پىشتى گويچگە و مل و ناۋگەل دا ھەن. ناپىت بەدەست ھەلبەكەنرىت ۋەك ھەندىك دايك بە زۆر لىتى دەكەنەۋە.

### چارەسەر

چەور كوردن بە زەيتى (پۇلى) زەيتون olive oil يان مەرھەمى چەور، پۇژى ۱-۲ جار. شامپۇ بەھىز ۋەك سەلسەن يان ترشى سالىسلىك بەكار ناھىترىت.



## ۵- كۆرپەنى كۆلۈدىيۇن Collodion Baby

كۆرپەنى لەدايكبوو سوورە و لەناو كىسىكى (زەرفىكى) روون دايە، دەم وچا وچوولەي لىپراو و



(وینەى ۶۸) كۆرپەنى كۆلۈدىيۇن

پىللووى چا و بۇ خوارەو ھەلگەپراو ەتەو، ھەرەو ھا لىو  
خوارەو ەى وەك دەمى ماسى وايە، لىووت و گويچكە  
شىوان، لەچەند ساتىكدا ئەم پەردەيە (كىسە) درز دەبات  
و لەوانەيە خوین لە درزەكان بىتە دەرەو، لە ۱-۲ رۆژدا  
پەردەكە دەيىت بە توپىكل و فرى دەدرىت بەلام لەوانەيە  
چەند كەرەتلىك پەردەكە دروست بىتەو. لەماو ەى چەند  
حەفتە بۇ چەند مانگىك جۆرىك لە جۆرەكانى نەخۆشى  
ماسى لە ساواكەدا دەرەكەوئ (وینەى ۶۸).

### چارەسەر

- ۱- چەورکردنى پىست ھەر ۱/۲ كاتزمىر جارىك بەتايەتى بە تىكەلەي پارافىنى نەرم و سىي و پارافىنى شل white soft paraffin + liquid paraffin.
- ۲- لە كايىنەى تايەت بە ساوا لە پەلەى گەرماى گونجاودا دادەنرىت.
- ۳- ناگامان لە ونبوونى شلەى ناو لەش body fluid بىت.

## ۶- پىستەسۆنى دەورى كۆمى كۆپە Perianal dermatitis of newborn

سووربوونەو ەى پىستى دەورى كۆم (۲-۴ سم دەورى كۆم) لە ۷-۸ رۆژى دواى لەدايكبوون  
دا روودەدات، لەوانەيە ئاوسان و رووشانىشى تووش بىت و لە ماو ەى ۷-۸ حەفتەدا چاك  
دەبىتەو.

### چارەسەر

دواى پىسايى كردن كۆم و دەوروبەرى بە ئا و سابونى تايەت بە منال دەشۆرىتەو و مژادىكى  
چەوركەر وەك پارافىنى نەرمى سىي لى دەدرىت.

## ۷- پىستەسۆنى وروژانى دايبى سەرەتايى (پىستەسۆنى دايبى)

### Primary irritant napkin dermatitis

ھەرچەند ھۆى بىنەرتى نەزانراو بەلام چەند ھۆكارىك گرنگيان ھەيە بەم شىو ەي خوارەو:

- ۱- لىخشانى دايبى و پىست.
- ۲- خووسانى ناوگەل بە تەرى مىز و پىسايى.

۳- بوونی ئەنزیمی پەنکریاس لە پەسایى دا وەك ئەنزیمی جەورى و پرۆتین شكێن lipolytic and proteolytic enzymes، ئەم ئەنزیمانە پێستە خوساوەكە دەروژتێن و pH ى بەهۆى مێز بەرز دەكەنەو (بۆ سەرۆوى ۸).



۴- شیرى مانگا لە جىاتى شیرى داىك pH بەرزتر دەكاتەو.  
۵- قارچى كاندىدا (كەروو) candidal invasion لە پەسایەو دەیتە سەر پێستە سۆبوو كە . (وێنەى ۶۹)

نیشانەكانى  
(وێنەى ۶۹) پێستەسۆى دايبى.  
دواى حەفتەى ۳ لە تەمەن دەردەكەون ، زۆربەيان لە ۷-۱۲ مانگی دا تووشى دەبن و رێژەى ۵۰٪ى ساوا دەبگرن.

سووربوون لە شوێنە قۆزەكان كە پەر لێك كەوتیان لەگەڵ دايبى دا هەبە وەك سەت، ئەندامى ژاووزى، خوارەووى سەك و پێستى بەر و سەرەووى ران روودەدات، قوولایی ناوگەڵ تووشى ناییت، كەمێك ئاوسان روودەدات و لەدواى دا كاژ دروست دەبێت، هەندێك جار تەنۆچكە و پیزۆكەى بچووك دروست دەبن و چالە برینى رووكەشى جێدەهێلن، ئەگەر ئەندامە سێكسێەكان زۆر سوورببنەو ئەو نازار لەكاتى مێز كردندا dysuria روودەدات. لەوانەى ئەم پێستە سۆبە تووشى بەكترى و كاندىداشى بچنە پال و نیشانەكانى ئەم نەخۆشیانەش دەركەون.

#### چارەسەر

۱- دەبێت دايبى پەرۆ زوو زوو بگۆرێت و بشۆرێت (خاوين كردنەو بەمژادى بێزالكۆلیوم كلۆراید benzalkonium chloride زۆر باشە)، بەلام زۆر باش بە ئاو بشۆردرێتەو و باش وشك كرابێتەو، كاتى خەوتنى كۆرپە و زۆر كاتى تریش دايبى دانەخرايێت (كراپنەو)، دايبى دیسپۆزەبل disposable بەتایبەتى جۆرى سوپەر ئەبسۆرپانت superabsorbent زۆر باشە و لەهێ پەرۆ باشترە چونكە تەپى هەلدمژێت و خوسانى پێست كەمترە. كۆرپە ۲۰ جار لە ۲۴ كاتژمێردا مێز دەكات بەلام بە تەمەنى یەك سالى تەنیا ۷ جار خۆى پێس دەكات.

۲- گرنگى رۆتینی بە پێست: دواى چاكبوونەو لە دواى شۆردنەو بەئاو و سابوونى تايبەت، باش پێستەكە وشك بكەرێتەو و مەرهەمى زنك كاستەر ئۆیل Zinc castor oil یان پارافینی شل یان پارافینی نەرمى سبى لى بدرێت، پاودەر (بۆدەر) باش نییە.



۳- چاره سەرى دەرمانى: مەرھەمى سىرۆيد وەك ھايدرو كۆرتيزۆن و ھەندىك جار لە گەل دژە كاندیدا و بەكترىا ، پۆژى ۲ جار دواى شتى و وشك كردنەوى پىست بە كاردىت.

#### ۸- چەورە بىرۆى ساوا Infantile seborrhoeic dermatitis

لە ھەفتەى ۲-۶ى ژياندا دەست پىدەكات، سووربونەو و كاژى چەور كە بە پىستەو نووساوە دەر دەكەون و ھەندىك جار پىزوكەش ھەن، خورانى كەمە، تووشى سەر و دەم و چا و بەتايەتى برۆ و لاكانى لووت و پشت گۆچكە دەبىت، مل و ناوړان و ناوك، ھەندىك جار سنگ و پشت و شوینى تریش دەگرێتەو، چەند ھەفتەىەك یان

مانگىك دەمىتتەتەو ئەوسا بۆ خۆى نامىتت. (وینەى ۷۰)



#### چارەسەر

پۆژى جارێك منالە ساواكە بە ئاوى چەور كراو دەشۆریت dispersing bathing oil، سابون بەكار ناھێنریت، ئەوسا كرىمى دژە ھەوین yeast وەك كرىمى كیتوكۆنازول ۲٪ پۆژى ۱-۲ جار تا ۱۰ پۆژ بەكار دەھێنریت، سەر بە شامپۆ كیتوكۆنازول ۲٪ دەشۆریت. خواردنى باشیش بدريتە منالەكە.

(وینەى ۷۰) چەورە بىرۆى ساوا.

#### ۹- عازەبەى (زىپكەى) Acne neonatorum

لە ۳۰ پۆژى يەكەمى ژياندا دروست دەبىت، رېژەى ۵۰٪ ی كۆرپە تووشى دەبىت، ھۆى ئەم دیاردەىە بوونى ئەندرو جینی دایكە لە ناو خوینى كۆرپەدا، ھەندىك جاریش ھۆكەى سۆى بەكترىا یان كەرۆوى مالا سىزىاىە. (وینەى ۷۱)



#### چارەسەر

پتۆست ناكات، بەلام لە بارى تونددا كرىمى بەنزائیل پرۆكساید، ئىرشۆمايسين یان كیتوكۆنازول بەكار دەھێنریت.

(وینەى ۷۱) زىپكەى عازەبەى كۆرپە.



## شیواویه کانی کاژکردن Disorders of keratinization

### نه خوشی ماسی Icthyosis

کۆمهله نه خوشیه کن له نه نجامی تیکچوونی هاوسهنگی دروستبون و فریدانی کاژ پرو دهدهن ، واتا یان کاژ دروست کردن یان پیکهوه لکانی کاژه کان ههلهی تیدایه ، به مانایه کی تر جیاکاری ((تایهت مه ندبوونی)) differentiation توێژ نائاساییه. جوړه سه ره کیه کانی نه مانه ن:

#### ۱- نه خوشیه کانی ماسی زگماکی Congenital ichthyoses

##### أ) نه خوشی ماسی ئاسایی Icthyosis vulgaris ((باو))

بۆ ماوهی لهشی زاله autosomal dominant،



(وینیه ۷۲ ا) نه خوشی ماسی باو.

یهك له ۳۰۰ له دایکبوو تووشی دهییت. جینه تیکچووه که تایهقهنده بۆ وه بهرهینانی پروفیلاگرین profilaggrin که ئه میش مژادی سه ره تایی precursor فیلاگرینه filaggrin و ئه میش به شی که له ده نکۆلهی کیراتۆهیالین



(وینیه ۷۲ ب) نه خوشی ماسی باو.

keratohyalin granules. له م نه خوشیه دا ئه م ده نکۆلانه شیواو و بچووکن ، له باری ئاسایی دا ئه م ده نکۆلانه له کۆکردنه وه و به یه که وه نووسانی ده زووه ناوه ندیه کانی کیراتین keratin (intermediate) filaments گرنگن به مەش تۆرپکی تهواو بۆ پیکهاته یه کی پتهوی خانه ی کاژه کان دروست ده که ن. (وینیه ۷۲ ا، ب)

ئه م نه خوشیه له کاتی له دایکبوون دا نییه به لکو دوای (۳-۱۲) مانگ ده رده کهوێت، هه ندیک له نه خوشه کان له دوای بالقبوون باشه ده بن به لām به یه کجاری لاناچیت، له هه موو جوړه کانی تری نه خوشی ماسی سووک تره.

پێست که مێک وشکه، کاژه کان بچووکن و وهك که په کن branny و زۆربه ی لهش جگه له لۆچه کان" وهك ژێر بال، نیوان سته کان، لۆچی پشت ئه ژنۆ و پێش ئانیشک" کاژاوییه، کاژه کان له په له کانی خواره وه (لاقه کان) دا گه وره تر و زیرترن.

به وه رزی سه رما زۆربه ی نه خوش نه خوشیه که ی توندتره و له هاوین دا باشه ده ییت، زۆر جار جگه له کاژکردن نه مانه ی خواره وهش هه ن:

- قوێژ دیا بوونی هێله کانی پێست و پێست ئه ستووربوونی به ری ده ست.

- قوچه کاڑی کونی مووه کان keratosis pilaris له سهر پيست.
- پيستی سهر کاڑ کردنيکی که می هديه.
- خالی جياجیای قوچه کاڑ له هيله نزمه کانی بهری دهست.
- بوونی نه خوشتی بیروزی جیگور او atopic dermatitis، تاي کايی (پوشي) hay fever، تدنگه نه فدهسی ((به رهنگ)) asthma يان لير دهر کردن.

#### (ب) نه خوشتی ماسی سيکس لکاوې به زيوو X-linked recessive ichthyosis

ههر له نيړينه دا هديه چونکه بوماوه يی سيکسی به زيوو X-linked recessive و له ۶۰۰۰ نيړينه دا يه کيکيان تووشتی ده بيت، ليره دا نه نزمی سترويد سلفاتيس steroid sulfatase له ناو خانده کاڑ و خرؤکه ی سې و فايرو بلاسته کان دا نه ماوه يان که مه و به مدهش سلفاتي



(وینهي ۷۲)

نه خوشتی ماسی سيکس لکاوې به زيوو.

کوليسترول cholesterol sulfate رپزه ی له ناو زهر داوی خوین serun، په رده ی خرؤکه ی سوور و له کاڑ دا به رز ده بيت هوه. نه م جينه ی لير سراوی نه م نه خوشيه ده که ویت ه سهر به شي کوتايی کرؤ مومسومی X

له شويی Xp22.3. (وینهي ۷۲)

#### نیشانه کانس

ههر که کورپه له دايکبوو کاڑ کردن له سهر هه موو له شي هديه و لؤچه کانیش body folds وهک پيستی ژير بال و مل و پيستی لؤچی نه ژنؤ و ئانیشک ده گريته وه. کاژه کان له جوړی ئاسايی که باسمان کرد گه ورهت و قاوه يی ترن.

بهری دهست و پي ئاسايين، نه خوشتی تری له گه لدا نيه، به دريژايی ته من ده ميت هوه و ناگورپت به لام دم وچاو و سهر و لؤچه کانی ئانیشک و نه ژنؤ که مته نه خوشيه که يان لي دهر ده که ویت (واتا سوک تره). له هاوین دا زور سووک تر ده بيت.

هه ندیک جار له پال نه م جوړه نه خوشتی ماسيه دا ليّل بوونی گلينه corneal opacities، به دی يان که م وکوري توخه دانه کان hypogonadism، بؤن نه کردن anosmia و که م وکوري ده ماری neurological defects هه ن.

#### (ج) کورپه ی کولوديوئن Collodion Baby: باسمان کرد.

#### (د) نه خوشتی ماسی پله يتی Lamellar ichthyosis

بوماوه يی له شي به زيوو autosomal recessive. نيوه ی نه خوشه کان که می يان نه بوونی نه نزمی ترانسگلو تامينه يز (transglutaminase) يان هديه و نه مده جوړی يه که مه، جوړی دووهم باز دانی جيني يان هديه.



## نیشانەکانی

نەخۆشەیکە لە کاتی لەدایکبوونەوە هەبە و وەک کۆرپەیی کۆلۆدیۆنە، لە ۲-۳ حەفتەدا ئەم



بەرگە جیلاتینیە فری دەدریت و کاژی گەورەیی (۵-۱۵ ملم) قاوەیی و خۆلەمیشتی چوار پالتویی دەردەکەون، ئەم کاژانە لیۆارەکانی لە پێست پچراون بەلام چەقەکەیان بە پێستەو نووساون. بەری دەست و پێ لە ئاسایی ئەستوورترە و کونەکانی پێست (pores) چالین و پێلوی چاوەمیشە. بەرەو خوارووە هەلدرانەووە ectropion (وینەیی ۷۴).

(وینەیی ۷۴) نەخۆشی ماسی پلەیتی.

## هـ) پێستەسوورپیی ماسی زگماکی نابلقی

### Non-bullous congenital ichthyosiform erythroderma

بۆماوەیی و هۆکەیی هەروەک نەخۆشی ماسی پلەیتی وایە بەلام نیشانەکانی هەندیک جیاوازیان هەبە.



(وینەیی ۷۵)

پێستەسوورپیی ماسی زگماکی نابلقی.

## نیشانەکانی

کۆرپەیی کۆلۆدیۆن لە دایک دەبێت بەلام لە ۲۴ کاتژمێردا دواي لەدایکبوون درز و کاژ دەست پێدەکەن و پلەیتە کاژیە گەورەکان لە ماوەی ۱۰-۱۴ رۆژدا فری دەدرین و ئەوسا سووربونەووە و redness کاژ لە ژێر پەردە فری دراوەکەدا دەردەکەون، هەموو لەشی کۆرپە (دەم و چاوە بەری دەست و پێ لۆچەکانیش) دەگریتهووە. (وینەیی ۷۵)

موو هەلۆهەرینی کونیتی cicatricial alopecias، نینۆک شیاوای nail dystrophy و پێلۆو هەلدرانەووە ectropion باون.

کاژەکان لەسەر لاقەکان دا گەورە و پلەیتین بەلام لە دەم و چاوە قەد و پێستی سەردا وردترن.



(وینەیی ۷۶) کۆرپەلەیی تیزەجاڕ.

## و) کۆرپەلەیی تیزەجاڕ (هالته جاڕ) Harlequin foetus

بۆماوەیی لەشی بەزبوو بەلام هەندیک جاڕ بۆماوەیی لەشی زالە (وینەیی ۷۶)، کۆرپەلە بە مردوویی لە دایک دەبێت یان خیرا لە دواي لەدایکبوون دەمریت بەلام بە چارەسەری



چالاک هەندیکیان دەژین و دەبن بە جوړی (د) یان (ه) که لەسەرەوه باسمان کردن، کۆرپەلە لـ پلەیتیکی زریی armour ئەستور و قوچی horny دایە، گۆچکەکان هەر نین یان بچووک و شیوان، پیلووی چاو هەلدراوەن، هەناسەى بۆ نادریت و بارەکه ترسناکە.

( ز ) پیستەسوورنی ماسی بلقی Bullous ichthyosiform erythroderma

= ((زێدەقۆچەکاژی توێژ شیبوونەوه)) Epidermolytic hyperkeratosis



بۆماوەی لەشی زالە ، بازدان لە جینەکانی سەر کرۆمۆسۆمی [12q13, 17q21] که کۆنژۆلی دروست کردنی کیرایتی I و ۱۰ دەکەن ڕوو دەدات، لە غوونە وەرگرتنی پیست دا دەبین که چینی دەنکۆلەیی granular cell layer ئەستور بوو و دەنکۆلەى granules گەورەى تێدایە و هەندیک درزیش clefts لە بەشی سەرەوهی توێژدا هەن. (وینەى ۷۷)

نیشانەکانی

(وینەى ۷۷) پیستەسوورنی ماسی بلقی

هەردوای لەدایکبوون پیستی کۆرپە هەمووی سوور دەبیتهوه و بلقی زۆری تێدا دەرەکهون سووربوونەوه که لەچەند مانگیك دا نامییت و بلقی دروست بونیش کەمتر دەبیتهوه، بەلام لە تەمەنی منالی دا پیست تووشی ئەستوربوون (قۆچەکاژی hyperkeratosis) دەبیست و هەندیک جار بەشیوهی هیللی بە تاییەتی لە لۆچەکانی (folds) پشت ئەژنۆ و لۆچەکانی تری لەش دا. پیستیاد بۆنیکى تیری تاییەتیان هەیه pungent odor و لەگەڵ تەمەن دا نەخۆشیە که سووک تر دەبیست.

( ح ) نەخۆشی ماسی چەماوەهیللی Ichthyosis linearis circumflexa



بۆماوەی لەشی بەزێرە، بریتیە لە دروستبوونی کاژ بەشیوهی کەوانەیی annular و چەند کەوانەیی polycyclic جولاًوه migratory (وینەى ۷۸)، لەوانەیه لە سەرەتادا بەشیوهی سووربوونەوهی زگماکی بلاو بیست لەسەر هەموو پیست دا، لەدوایی دا کاژکردنە که تەنیا لە قەد و پەلەکان دەمیتهوه و بەردەوام شیوه کەى خۆی بە هۆی جوولانی ئەم دەرەدانه لەسەر پیست دا دەگۆریت، لەیهك حەفته دا گەورەترین قەبارەى شیوه کاژکردنە که دروست دەبیست و لە هاوین دا هەر نامییت.

(وینەى ۷۸) نەخۆشی ماسی چەماوەهیللی

زۆر نەخۆش جۆرە موویەکیان (کە پێی دەووتریت مووی گۆچانی bamboo hair) لەژێر  
پێست دا ھەبە، ئەم مووانە دەرووتینەو و سەر رووتانەو baldness دیار دەبێت.  
زۆر جۆری تریش لە نەخۆشی ماسی ھەن بەلام زۆر دەگمەن.

## ٢) نەخۆشی ماسی وەرگیراو Acquired ichthyosis

کە نەخۆشی ماسی بۆ یەکەم جار لە پێگەشتوودا adult دەرکەوت ئەو بێر لەھۆی تر  
دەکەینەو کە دەبێتە ھۆی نەخۆشیە کە (واتا بۆماوھیی نییە)، وەک نەخۆشی ھۆجکەن Hodgkin's  
disease، شێرپەنجەیی لیمفۆما lymphoma، گولی leprosy، نەخۆشی سارکۆیدۆسس (لە  
ولاتی ئێمەدا زۆر دەگمەن)، بەدمژین malabsorption، بەدخۆراکی و سستی ملە قۆرتەگلاند  
(کەمی ئایرۆکسین) hypothyroidism.

## چارەسەری نەخۆشیەکانی ماسی

سکالای نەخۆشی ماسی لە جۆریک بۆ جۆریکی تر جیاواژە، لە ھەمان نەخۆشیش دا کاتیکی بۆ  
کاتیکی تر ھەر جیاواژە، لە بەر ئەو ھەر نەخۆشە و بەپێی بارەکە چارەسەر دەکرێت.  
سێ جۆر کلیلی سەرەکی چارەسەر کردن ئەمانەن:

١- بە ئاوکردنی پێست ((تەپکردنی پێست)) hydration.

٢- چەورکردن lubrication.

٣- کاژ شیکردنەو keratolysis.

لە باری سووک دا بە ئاوکردن و چەورکردن نەخۆشیە کە بەرەو باشت دەبات.

- لە زستانی سارد دا پتەکردنی شیی مائ، قوتابخانە و شوینی ئیش کردن زۆر گرنگ.

- خوشۆردن bathing لە رێگا سەرەکیەکانە بۆ بەرەو باشتەردنی باری نەخۆش، زۆر مانەو  
لە گەرماودا پێست دەخوسینیت و کاژە خوساوە کە لەسەر خو بە لڤکە یان پارچە ئەسفنجیکی  
زیر لادەبەیت. ھەندێک چەوری دەخریتە ئاو جەوزی مەلە و پێست بە چەوریەو دەوای  
خوشۆردن دەھێلێتەو.

- دەوای خوشۆردن بێ سڕینی پێست، کریمی چەور و مەرھەمی چەور لە پێستە تەرە کە دەدریت  
بۆ ئەوێ ئەم تەرپەیی پێست، کە کریم و مەرھەمی لەسەرە، بێتێتەو.

غوموئەیی ئەم چەورکەرە emollients وەک:

پارافیتی سپی نەرم white soft paraffin.

فازلین vaselin

emulsifying ointment.

E45 range

oilatum range

urea 10%

unguentum M. - تاد.

زەيتى زەيتون و گليسرين:

غومونەى كاژ شىكەرەوہەكان keratolytics وەك ترشى سالىسلىك، يوريا urea و ترشى ئەلڧا ھايدروكسىدەكان  $\alpha$ -hydroxy acids (وہك لاكتىك ئەسید، گلايكۆلىك ئەسید - تاد) بۆ كەمكردنەوہى پىكەوہەنروسانى خانەكاژەكان بەكاردەھيترىن بۆ ئەوہى كاژەكان فرى بديرىن و پىست پتر ئاو وەخوگريت.

تازەپوۆتىن tazarotene و كالىسپوۆتريۆل calcipotriol بە مەرھەم يان كرىم بەكر دەھيترىن. لە ھارى تونددا، ناوہ بە ناوہ، نەك بە ھەمىشەيى دەرمان بە رېگەي دەم بەكر دەھيترىت وەك:

ئايزوۆتريتيۆين isotretinoin ۰.۲۵ ملگم - ملگم/كگم/پوۆژ وردە وردە پتر دەكرىت.

ئەسيت رېتىن acitretin ۱۰ ملگم - ۴۰ ملگم/پوۆژ.

## كاژە (قوچەكاژە) ئەستوورپى بەرى دەست و پى Palmoplantar keratoderma (PPK)

بريتيە لە زىدە دروستبوونى كىراتىن لە بەرى دەست و پى دا، بەم شىوہە دابەشكران

### ا) كاژە ئەستوورپى ئاسايى Simple keratodermas

تەنيا بەرى دەست و پى ئەستور دەپىت و ھىچ ئەندامىكى ترى لەش ئائاسايى نيە، ئەماندى خووارەوہن:

### ۱ - كاژە ئەستوورپى توپىر شىبوونەوہى بلاو

Diffuse epidermolytic ppk

باوترىن جوړە، بۆماوہى لەشى زالە، لەچەند مانگى يەكەمى ژيان دا دەر دەكەوېت، بەرى دەست و پى بە گشتى ئەستور بووہ و وەك پىستى ماري پيس dirty دەر دەكەوېت، بازدانى

جىنى بۆ كىراتىنى ۹ يان ۱ دروستى دەكات (وینەى ۷۹).



(وینەى ۷۹) كاژە ئەستوورپى توپىر شىبوونەوہى بلاو



۲- كاژه نهستووریی تویشینه بوونه واهی بلاو

Diffuse non-epidermolytic ppk



(وینهی ۸۰) كاژه نهستووریی  
تویشینه بوونه واهی بلاو.

بو ماوهی لهشی زاله، له ته مهنی ساواییه و ده رده كه ویت، بهری دهست و پی به ئاشكرایی نهستوور و مؤمیه waxy و تا مهچكه هاتوو و له وانهیه پشی په نجه كان و دهست و مهچكه بگریتهوه. تووشینی كه پروو زوره و دهییت به هوی خوشاندن و كاژ كردنی بهری دهست و پی (وینهی ۸۰).

۳- كاژه نهستووریی مال دی میلیدا MaL De meleda

بو ماوهی لهشی بهزیوه، شیوهی دهستكیش و ده رده گریت (هه موو بهر و پشی دهست و پی ده گریتهوه) پهی باز نهیی constricting bands له دهوری په نجه كان دروست دهییت و په نجه كان ده گرشیت و له وانهیه په نجه بقرتیییت.



(وینهی ۸۱) شیوه هیلی كاژ نهستووریی

۴- جووری جیچگهیی سانا Simple focal ppk

به شیوهی هیلی striate (وینهی ۸۱)، یان خانی

punctuate (وینهی ۸۲) یان درکی spiny

نهستوور بوونه كه روو ده دات.



(وینهی ۸۲) شیوه خانی كاژ نهستووریی

ب) كاژه نهستووریی ئاویتیهیی Complex keratodermas

لهم جوړه دا جگه له نهستوور بوونی بهری دهست و پی



(وینهی ۸۳) زگماكه گنجنه ستووریی

ناساگی تریش له نینۆك، موو، ددان و پرژینه ئاره قیه كان دا هه ن. وهك نمونهیهك بو ئهم جوړه نه خوشیه: زگماكه گنجنه ستووریی، pachyonychia congenita (وینهی ۸۳، ب) كه بو ماوهی لهشی زاله و پیست نهستوور بوون پتر توشی بهری پی دهییت و له وانهیه تا ته مهنی ۷ سالی ده رنه كه ویت، گور انكاری نینۆك كه كان له كاتی له دایك بوون یان چهند مانگی یه كه م دا ده رده كه ون، ژیر نینۆك تووشی قوچه كاژی دهییت و نینۆك به رهو سه ر بهرز ده كاته وه ((قوچه كاژی كه وهك سینگ



(وینهی ۸۳ ب) زگماكه گنجنه ستووریی

لەژێر نینۆك دایه)). لهوانهیه تیكچونی موو و ئەستوربوونی قورقوراگه و پەردەى ناودەم هەبن.

### ج) كاژه ئەستوربى گۆنیشانهى Syndromic keratodermas

لێره دا جگه له ئەستوربوونی بەرى دەست و پى ئەندامى ترى لەشیش شىواوى يان هەيه وهك كەربوون deafness و شىرپەنجە cancer بە تايهبتى شىرپەنجەى سورپنچك carcinoma of esophagus. هەندىك ئەستوربوونی بەرى دەست و پى له گەل ئەم نەخۆشیانەى خوارەوه دا دەستكەوتە و اتا وەرگىراوه aquired :

- ۱- توشبوون بە (كەروو، بالوكه، سفلس يان گەرى).
- ۲- دەرمان (وهك مەرگەموش arsenic).
- ۳- شىرپەنجەى ناوه كى internal malignancy.
- ۴- نەخۆشى سەراپاىى systemic diseases وهك بلەئاوسان myxoedema، نەخۆشى شەكره، لىمفۆماى خانەى T پىستى cutaneous T-cell lymphoma، ئەكرىما (بىرو)، سەدەف (كاژوكى) و كۆنیشانهى رايتهرس Reiter's syndrome.

### چارەسەر

چارەسەرى بنه‌ره‌تى نيه به‌لام بۆ ماوه‌يه كى كورت بارى نەخۆش به چاره‌سەر كردن سووك ده‌كه‌ين، چونكه دەرمانه‌كان بۆ ماوه‌يه كى دوورودرێژ زيان به‌خشن.

- ۱- چاره‌سەرى سووك وهك: خووساندن له ناو خۆپواودا و كړاندنى كاژه ئەستورره‌كان.
- ۲- كاژ شىكه‌ره‌وى جىبى topical karatolytics: بۆ نمونه ۵-۱۰٪ ترشى سالىسلىك S.A، ۱۰-۴۰٪ پروپىلین گلايكۆل propylene glycol، ۱۰٪ ترشى لاكتىك lactic acid يان تىكه‌له‌ى ۱۰٪ يوريا + ۵٪ ترشى لاكتىك رۆژى ۲ جار. ده‌توانين ئەمانه‌ى سەر‌وه له‌ژێر به‌ستن دا occlusion (به‌نايلۆن) به‌كاربه‌ين.
- ۳- رېتىنۆئيدە‌كان وهك تريتىنۆين tretinoin (0.01% gel، 0.1% cream) پىست ده‌وورۆتیت به‌لام به‌كارده‌هێرت.
- ۴- ستىروئيدە‌كان steroids وهك كلۆبىتازۆل پىروپىونەيت clobetasol propionate 0.05%، هەندىك جار له‌گەل ترشى سالىسلىك S.A. بۆ ئەو بارانه‌ى سۆى له‌گەلدايه inflammatory ppk.
- ۵- پىنج فلۆرۆيوراسىل 5-fluoro-uracil cream 5% بۆ ئەستوربوونی دركى spiny keratoderms زۆر به‌كه‌لکه.
- ۶- رېتىنۆئيدە‌كان به‌ دەم oral retinoids وهك ئايزۆتريتىنۆين isotretinoin يان ئەسىتريتىن acitretin، بۆ ماوه‌يه كى كورت بۆ بارى توند وهك مال دى مېلیدا به‌كارده‌هێرت.
- ۷- كالىسپۆتريۆل calcipotriol كرىم، فېتامىن D3، repuva و اتا رېتىنۆئيد به‌دەم له‌گەل .PUVA



۸- لهیزه‌ری CO<sub>2</sub>.

۹- نه‌شته‌رگه‌ری:

کړاندنی نه‌ستوریه که واتا تاشین dermabrasion.

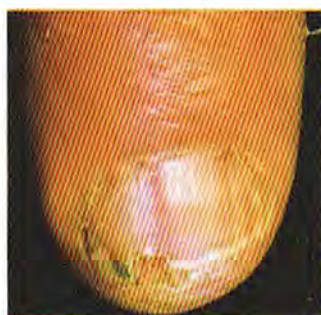
لابردنی پیسته نه‌ستوره که و متوربه کردنی به پیستی ئاسایی

. reconstructive surgery + grafting

۱۰- پیلاوی له‌بارو چاره‌سەر کردنی سو و تووشینی که‌روو و به‌کتریا.

### نه‌خوشتی داریهر (Keratosis follicularis (Darier's disease)

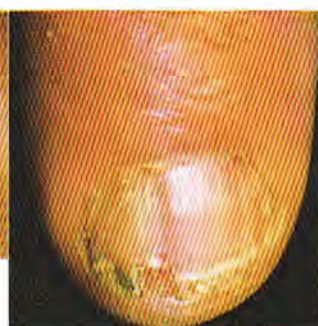
بۆماوه‌یی له‌شی زاله، زۆر باری نوی به بازدان mutation دینه کایه‌وه، جینه شیواوه که



(وینه‌ی ۸۴) نه‌خوشتی داریهر.



(وینه‌ی ۸۵) نه‌خوشتی داریهر.



ده‌که‌وینه‌ سەر کرۆمۆسۆمی 12q23 - q24.1  
که سیگنال ده‌دات به ریک‌خستنی به‌یه‌که‌وه  
نوو‌ساندنی خانه به‌خانه‌وه (وینه‌ی ۸۴ و ۸۵).

نیشانه‌کانی

له ۱۰-۲۰ سالی‌دا ده‌رده‌که‌ون،  
ته‌نۆچکه‌ی کاژی قاوه‌یی که وه‌ک پارچه‌ی  
گه‌وره‌یه‌ک ده‌گرن و کاژه‌کانیان چه‌ورن و  
به‌شیوه‌ی چه‌وره‌ییرۆ seborrheic  
fashion له‌مل و شان و ده‌موچاو و  
په‌له‌کان و پیشی سنگ و هیللی ناوه‌راستی  
پشت و پشتی گۆنچکه‌ دابه‌ش ده‌بن، دوا‌یی بۆ  
هه‌موو قه‌د و سەخت و کۆنه‌ندامی سیکسی بالاو  
ده‌بیته‌وه.

له‌لۆچه‌کان دا قه‌باره‌ی ده‌رده‌کان

گه‌وره‌تر و بالوکه‌یی ده‌بن، پیستی سەر به‌قه‌تماغه‌ی چه‌ور داپۆشراوه، لیوه‌کان درزاوی و قه‌تماغه‌یی و  
ئاوساون، له‌وانه‌یه‌ زمانیش ڕووشاو و کاژی بیت، مه‌لاشو و پووکه‌کان هه‌ندێک جار به‌ته‌نۆچکه‌ی  
سپی داده‌پۆشرین.

نه‌ستوربوونی خالی punctate keratoses به‌ری ده‌ست و پێ زۆر باوه، له‌وانه‌یه‌ پشتی  
ده‌ست و پێ ده‌ردی بالوکه‌ییان له‌سەر بیت، نینۆک تیکچوو و نه‌ستوربوونی کاژی ژێر نینۆک و



ناسكېتون و ھېلى سوور و سېى بە دريژى لە سەر پلىتى نىنۆك دەردە كەون. و لىۋارى پەرى نىنۆك پارچەى سىگۆشەىى triangular nicks تىدا دەردە كەوئىت.

ئەم نەخۆشە بە ئارەق كەردنەو لەھاوئىدا توندترە، بۆنى پىست تايەقمەندە، ھەندىك جار تووشىنى بە كترىا و كەروو و قايرۆسى تامىسك روودەدەن.

### چارەسەر

۱- بارى سوك: سابوونى تايەتى و مەرھەمى چەوركەر و ستىرۆئىد بە كرىم وروژان irritation كەم دەكەنەو، لەبەر كەردنى جل و بەرگى لەبار و لۆكەىى و بەكارھىنانى دژە خۆر بۆ ئەو كەسانەى بەخۆر و ت ش و وەرس دەبن.

۲- رېتىنۆئىدەكان بە كرىم وەك كرىمى ئايزۆترىتىنۆئىن 0.05-0.1% isotretinoin، كرىمى ترىتىنۆئىن tretinoin و جىلى تازەرۆتىن tazarotene gel. ئەم كرىمانە يان شەو نا شەو بەكار دەھىترىن يان شەوئىك ئەمان و شەوئىك كرىمى ستىرۆئىد.

۳- بارى بلاو و تىژ، رېتىنۆئىدەكان بە دەم بەكار دەھىترىن وەك ئەسيت رېتىن acitretin، ئايزۆترىتىنۆئىن isotretinoin و ئىترىتىنەيت etretinate.

۴- بۆ جوړى بلىقى كە دەگمەنە: ستىرۆئىد بە دەم وەك پرىدنيزۆلۆن prednisolon بەكار دەھىترىت.

۵- بۆ ھەندىك بارى ياخى لە چارەسەر كرىمى پىنج فلۆرۆيوراسىل 5FU بە كاردىت.

۶- بۆ ئەو بارانەى كە بەسكېرېوون باشق دەبن ئەو خەپلەى نەزۆكىن بۆ ژنان بە كەلكە.

۷- ترشە چەورەكان لە خوار دەمەنى دا بە كەلكەن.

۸- تىشكە بزىوچارە photodynamic therapy بە بەكارھىنانى شەلى پىنج ئەماينۆ لىقۇلېنىك ئەسید 5-amino laevulinic acid.

۹- تاشىنى پىست dermabrasion يان پاك كەردنەوئى تەنچكەكان debridment.

۱۰- لەيزەرى CO<sub>2</sub> يان Erb. YAG.

۱۱- ساىكلۆسپۆرىن A cyclosporin (A) بۆ بارى بىرۆياوى eczematization.

## قۇچەكازى كونى موو Keratosis pilaris

بۆماوھىي لەشى زالە، بازدان لە جىنى سەر كرۆمۆسۆمى ۱۸ يە، لىرەدا شىۋاۋى قۇچەكازى كىرەن keratinization لە سەلەكە مووھەكان دا رۇودەدات و بەمەش ئەم كوناھى موو- رۇژنە چەورەكان پىر دەبن لە "پەستاوتراۋى" قۇچى horny plugs.



### نېشانەكانى

گۇرپانكارىيەكان لە تەمەنى منالىھو دەست پىدەكەن و لەدوۋى بالقى دا كەمتر دەبنەو. بەشىۋە سەرقاۋى (پەستاوتراۋى) قۇچى خۇلەمىشى بېچووك لە ناو كوناھى پىست دا (كونى موو) دەرەكەون و ھەندىك جار بە پەلەيەكى سوورى بېچووك دەوردراون، پىست بە دەست لىدان زېرە (لى يە) و وەك پىستى مېرىشكى پاك كراو، ئەو شۇنەھى بەزۇرى توۋشى دەبن برىتىن لە بەشى دەرەوھى ران و قۇل upper arms يان لاكانى رۇومەت، سەت، باسك، قەد و لاقەكان، لەوانەيە لە دەمۇچاۋدا جى زامى چالى خالى pitted scars جى بېيلىن، بەشىۋە كۆمەل دەرەكەون و پىر لە پىستى بىرۇى جىگۇراو atopic eczema و پىستى وشك xerotic skin دا ھەن. (۱۸ يەنە ۸۶)

### چارەسەر

- ۱- ئاسان نىيە بەلام ھەندىك جار كەلك لە رېتىنۆئىد بە كرىم و مەرھەم وەرەگىرەت، يان كرىمى كالىسپۆتريۇل بەلام كرىمى تازەرۇتىن بەكەلكتەرە.
- ۲- كرىمى يوريا و سۇدۇم لاکتەت.
- ۳- ترشى سالىسىلىك ۲٪ لە ناو ۲۰٪ كرىمى يوريا و ۶٪ ترشى سالىسىلىك لە پىرۇپىلەن گلايۇكۇلدا.
- ۴- ستىرۇئىد بە كرىم ئەگەر خوران و سوربۇنەوھە ھەبوون.
- ۵- ئەگەر توۋشىنى بەكتىيە ھەبوو ئەو دۇرە بەكتىيە فلوکساسىلىن يان دايفلۇكساسىلىن يان ماینوسايكلىن بەكار دەھىتىن.
- ۶- ۳ مانگ بەكارھىتەنى خەپلەى قىتامىن A ۵۰۰۰۰ يەكە (unit) رۇژى ۳ جار.
- ۷- ئايزۇترىتېنۆئىن بەدەم oral isotretinoin كە ترشى چال جىھىشتەن ھەبوو.
- ۸- لەيزەرى KTP, PDL يان Ruby Laser.

## کونه قوچه کاژی Porokeratoses

بۆ ماوهی له شی زاله، دهرده کان له منالی دا دهرده کهون و ورده ورده گهوره دهبن، ئهم دهردانه له سهرهتا دا تهنۆچکهی قاوهی بچووکن، دواتر گهوره دهبن و شیوهیهکی بازنهیهی وهرده گرن بهشیوهی زنده قوچه کاژی یان بالوکهیهی، لیواره کانی پر له ۱ ملم بهرزبونه تهوه و ناوه راستی واتا ناوهندی ئهم لیواره بهرزبوه هیلکی چالی تیدا دروست دهیت، ناوهندی دهرده که پوکاوهیه، بی مووه، ئارهق ناکاتهوه و رهنگی له رهنگی ئاسایی پست کالره یان توخره. (وینهی ۸۷)



(وینهی ۸۷) کونه قوچه کاژی میبیلی.

زۆریه ی دهرده کان له سهر په له کانن limbs و له وانهیه بهری دهست و پی و چاو و لیو و ناوده م و کۆنه ندامه سینکسیه کانش بگریتهوه.

له پژهی ۵۰٪ یان دا دهرده کان پر لهو شوینانه دا که بهر

خۆر ده کهون هه ن و له وانهیه له بهر خۆر خوران و کرانه وه دروست بکه ن.

ئهمه ی سهر وه جوړی میبیلی porokeratosis of Mibelli پی ده لێن، چوار جوړی تریشی

هه یه:

۲- کونه قوچه کاژی پوکه شی بلا و بووه وه.

۳- کونه قوچه کاژی پوکه شی بلا و بووه وه ی خۆری.

۴- کونه قوچه کاژی بلا و بووه وه ی بهری دهست و پی (وینهی ۸۸).

۵- کونه قوچه کاژی هیلکی. (وینهی ۸۹)

### چاره سه

۱- دهردی بچووک: به نهشته رگه ری لاده بریت و متوربه ده کریت،

یان له ناو ده بریت به: سووتاندنی کاره بایی ((داخکهری

ئیلکتریکی)) electro cautery، ته زینه چاره cryotherapy، تاشین

dermabrasion، له یزه ری CO<sub>2</sub> یان له یزه ری

Nd.YAG.

۲- چه ور کردن و به کارهیتانی قوچه کاژی که ره وه keralytics.

۳- پینج فلورۆیوراسیل 5FU کریم.

۴- کریمی کالسیپوتریۆل یان تاکالسیتۆل tacalcitol.

۵- ریتینۆیده کان به ده م وه ک تایزۆتریتینۆین.



(وینهی ۸۹) کونه قوچه کاژی هیلکی



- ۶- كرىمى رېتېنۆيدەكان وەك ترىتېنۆين و تازەپۇتېن.  
۷- ئەلغا ھايدروكسى ئەسیدەكان  $\alpha$ -hydroxy acids.

## نەخۇشى كاژە گوئى P.R. Pityriasis rosea

ھۆكەى نەزانراو، بەلام لەوانەىە خۆرەىەكى لەپشتەوہ بیت لەوہش دەچیت فایرۇس بیت بەتایبەتى فایرۇسى تامیسك جۆرى ۶ یان ۷ [Human Herpes virus 6 or 7] چونكە دەردى



دايك(دەردە سەرەكەكە mother lesion) لە ۸۰٪ ی بارەكان دا كە بى دەلېن پارچەى ھېرالد [herald patch] ھەىە و دوای چەند رۆژىك دەردە بەچكەكان دەردەكەون، لە رېژەى ۹۷-۹۸٪ ی بارەكان دا يەك جار لە ژيانى مرؤف دا دروست دەبیت و زۆر جار وەرزىە (بەھار و پاىز). (وینەى ۹۰)



پارچەى ھېرالد herald patch ھىلكەىى يان بازنەىە (۲- سەم دەبیت) و لە دەردە بەچكەكان گەورەترە و سوورتر و كاژاویترىشە، ئەم پارچە ھېرالدە ھەندىك جار ھەر نىيە و ھەندىك

جارىر دووانى يان پىرىش و ھەندىك جارىر ھەر بۆ خۆپەتى و دەردە بەچكەكان دروست نابن و لە قەد يان مل يان پان يان شوپىر دەردەكەویت. دوای چەند رۆژىك دەردە دووہمىەكان (بەچكەكان)



دەردەكەون بە تايبەتى لەسەر قەد بەلام لەوانەىە لە مل و پەلەكانىش دا دەرکەون يان لەسەر زۆربەى پىست. (وینەى ۹۱)

ھەر يەك لەم دەردە دووہمىانە secondary lesions ھىلكەىە ، پەمەىى كالە و كاژىكى ناسكى بە شىوہى زنجىرى مل بە سەرەوہىە، لە بەشى دەروہى دەردەكەدا كاژەكان بە پىستەوہ نووساون و لە بەشى ناوہوى دا لەنووساون collarette of scaling، ئەم دەردە دووہمىالە بەشىوہى درەختى سەوہەر بە ھىلى ھاوتەرىب بۆ پەراسووەكان دابەش بوون.

ھەندىك جار ئەم دەردە دووہمىانە تەنۆچكەن papular يان بلۆقن vesicular يان خوتىيان تېزاوہ(خالى خوتىن) petechiae، ھەندىك جارىر زۆر چرن تا رادەىەك كەم پىستى ئاساىى لە نيوانيان دا ديارە.

ئەم نەخۇشىە زۆرى لە تەمەنى ۱۵-۴۳ سالىدا ھەىە و ۲۵٪ يان خورانى نى يە بەلام ۲۵٪ يان زۆر بەخورووە و ۵۰٪ يان خورانى مامناوہندىيان ھەىە.

هەندىك جۆرى ئەم نەخۆشە ھەلگەراوھە inverse type وانا پەلەكان limbs ترووش دەبن بەلام دەردەكان لە قەددا نین.

هەندىك جارێر تەنیا پارچەى ھېرالد و چەند دەردىكى دووھى كەم بەدەورووبەرى دا ھەن. هەندىك جارێریش بەتایبەتى لە لۆجەكان دا پارچەى ھېرالد بە چەند دەردى دووھى گەورە و بازەى دەوردراوھە كە لەوانەى بە يەكەوھ بنووسىن و پى دەلێن كاژە گولتى زەبەلاح P.R. gigantea و لەوانەى چەند مانگىك، لە جياتى كاتى ئاساى نەخۆشە كە تەنیا ۳-۱۰ حەفتەى بەمىتەوھ

### چارەسەر

- ۱- دلتياكردنەوھى نەخۆش كە لە نزىكەى ۶ حەفتەدا (۳-۱۰ حەفتە) نامىت و چارەسەرى ناوێت.
- ۲- لەبەركردنى جلى لۆكەى كەم كردنەوھى خۆشۆردن و لڤكە بەكارھىتان.
- ۳- دژەھىستامىن بۆ خوران وەك سىتيرىزىن citirizine، لوراتادىن loratadine - تاد.
- ۴- ستىروئىد بە كرىم و مەرھەم topical steroids.
- ۵- مژادە فىنك كەرەوھەكان وەك شەلى كالامىن calamine lotion يان ئىمۆلىانت emollients.
- ۶- ستىروئىد بە رىنگەى دەم يان ماسولكە بۆ بارى تىژ و زۆر بەخوروو بۆ ماوھەكى كورت.
- ۷- تىشكى س و B (تا ئاسق پىست سووركردنەوھ) بەلام لەوانەى پەلە لەسەر پىست جى بەمىت.
- ۸- كەبسولى يان خەپلەى ئىترىشرومىسىن erythromycin ۲۵۰ ملگم  $\times$  ۴ ((يان ۲۵- ۴۰ ملگم/ كگم/ رۆژ بۆ منال)) تا ۲ حەفتە، لەوانەى بە يەكجارى دەردەكان سارىژ بكات.
- ۹- داپسون dapson يان ئەساىكلوڤىر acyclovir لە ژىر تافىكردنەوھدان.

### كاژە سوورىيى مويى Pityriasis rubra pilaris (P.R.P)

نەخۆشەكى درىژخايەنى پىستە كە تىيدا تەنۆچكەى بچووكى دركى قاوھى و سوورباو پىر لە سەرقاڤى (پەستاتراوى) چەورى horny plugs لە كونى سەلكە مووھەكان دا دەردەكەوێت و لەوانەى پارچەىك موو لە ناوھەستەكەى دا ھەبىت لە گەل پارچەى patches زەردى پەمەى كاژاوى بلاووبووھە و زىدە قۆچەكاژى بەرى دەست و پىدا (palmoplantar hyperkeratosis). پىنج جۆرى (جگە لەو جۆرەى كە لە گەل ئەپىدزدا دەردەچىت) ھەيە:



- ۱- جۆرى ئاسايى باقى Classical adult onset: - له ۴۰-۶۰ سالىدا پىر رووده دات و له ۳-۱ سالىدا له ۸۰٪ ي نه خوشه خان دا نامىتت به لām رېژه ي ۲۰٪ يان هر دهمىته وه.
- ۲- جۆرى ئاسايى باقى Atypical adult onset: - رېژه ي ۵٪ ي باره كانه به لām وهك جۆرى به كه م به رېك و پىكى له سهره وه بۆ خواره وه دهست پىناكات و هەندىك شوپن بىرؤواي erythrodema دهبن و كه م تروشى پىسته سوورى erythrodema دهبن و له لاقه كان دا كاژى پلىتى دروست ده بىت ( lamellar scaling ) .



( وىنه ي ۹۲ ) كاژە سوورى مووى .



( وىنه ي ۹۲ )

كاژە سوورى مووى .

- ۳- جۆرى ئاسايى منالى Classical juvenile onset: له ۵-۱۰ سالى دا دهرده كه وىت و له ۱-۲ سال دا نامىتت، نيشانه كانى وهك جۆرى ۱ وان.
- ۴- جۆرى سنووردارى منالى Circumscribed juvenile onset: - له ئەژنۆ و ئانىشكى منال دا دهرده كه وىت و چەند پەلەيه كى سوورى كاژاوى پلاوبووه له سەر پىستى سەر و قەد دا هەن، له وانه يه بهرى دهست و پى ترووشى زىده قۆجه كاژى palmoplantar hyperkeratosis بن و به شىكيان دواي چەند سالى چاك ده بنه وه.
- ۵- جۆرى ئاسايى منالى Atypical juvenile onset: - له كاتى له داىكبوون دا يان چەند سالىك دواتر دهرده كه وىت، ئەستوربوونى كاژى بهرى دهست و پى باوه و پەستوتراوى چەورى كونى سەلكه موو و سووربوونه وه هەن.
- ۶- جۆرى بوولى P.R.P. له گەل ترووشى نەيدز HIV دا.

نېشانه كانى جۆرى ئاسايى classical type به م شىوه يه يه: ( وىنه ي ۹۲ و ۹۳ )

سووربوونه وه و كاژكردى پىستى سەر، ئەوسا به ره وخوار نه خوشيه كه بلاو ده بىته وه (لاكانى مل و قەد و به شى دهره وه ي پەله كان limbs) ئەوسا هەموو پىست به رېكى ده گرته وه جگه له چەند پەلەيه كى ئاسايى له ناو ئەم پىسته سوورى يه (erythrodema) دا، رواله تى پىست وهك پىستى قازى پاك كراو وايه، بهرى دهست و پى ئەستوربوون و وهك نه على به رپاى له پىدا بىت، نېنۆكه كان ناشىرين و زېر و ئەستور و هېلاوين (واتا مىلدارن). هەندىك نه خوش خورانيان ههيه.

ئەم نه خوشيه بۆماوه ي له شى زاله يان به يى هۆ دروست ده بىت.



## چاره سەر

- رېژەى ۸۰٪ى نهخۆش له ماوهى ۳ سال دا چاك دهبنهوه.
- ۱- به كارهينائى ئيمۆليانت (پىست نهرم كهروهه) وهك emulsifying ointment، پارافين - تاد.
- ۲- رېتينۆيده كان retinoids به دههه وهك ئايزۆترېتينۆين isotretinoin، ئه سىت رېتين acitretin يان ئېترېتېنهيت etretinate بۆ ۶-۹ مانگ.
- ۳- رېتينۆيد + پۇفا PUVA يان ت س و B تهسك narrow band UVB.
- ۴- مېتۆترېكسهيت methotrexate.
- ۵- نازاڤيۆپرين azathioprine.
- ۶- هه ندىك جار كاژ شيكهروهه كان وهك پىروپيلين گلايكۆل propylene glycol يان ترشى لاکتيك lactic acid له ژېر به ستن دا (under occlusion) بۆ ماوهى ۲-۴ كاتژمير له دواى دا كرىمى سترېۆيد بۆ ۴-۸ كاتژمير له ژېر به ستن دا به كه لکن، يان كرىمى كالىسپۆتريۆل calcipotriol.

## نېمچه سه دهف (لېچوى سه دهف = گه نده كاژۆكى) Parapsoriasis

كۆمه لېك نهخۆشى پىستن به هه لتۆقوى eruption كاژاوى سۆكردوى به رده وهام ناسراون. سى جۆرى سه ره كى هه ن:-

### ۱- نېمچه سه دهف قوتكه گه وه Large plaque parapsoriasis (LPP)



پۆ له ته مه نى گه وه و پىرى دا هه به و پۆ له پياوان دا، له منالان دا ده گمه نه و رېژهى نېرېنه بۆ مېينه سى بۆ يه كه "۳:۱".

ده رده كان هېلكه يين يان شېوهى نارېكن يان قوتكهى (وېنهى ۹۴) نېمچه سه دهف قوتكه گه وه.



plaques ته نكن و خورائىكى كه ميان هه به يان بى خوروون، چيۆه كانيان زهق و ديارن، يان تېكه ل به پىستى ده وريان ده بنه وه بى ئه وهى روون و ديار بن. (وېنهى ۹۴ و ۹۵)

قه باره يان گه وه به و ۵-۱۰ سم ده بن يان گه وه ترېشن، ئه م قه باره به وه ستاوه (جىگيره) stable و له وانه به ورده ورده له گه ل كات دا گه وه ترېش بىت.

(وېنهى ۹۵)

نېمچه سه دهف قوتكه گه وه.

زۆربەى دەردە كان لەسەر پىستى قەد و لۆچە كانن flexures ، رەنگيان سورى كال و قاوہىيە يان پەمەيە، رويوشە كانيان بە كاژى كەم و بچووك داپوشراوہ ، ھەندىك جاريش پەرەسيگارين و چرچن، لەدوايى دا تۆخ بوونى خالاوى mottled pigmentation و فرە دەزوولە telangiectasia ى لەسەر دەردە كەون و لەم بارەدا دەيىتە ھۆى دروستبوونى پوكاوہ پىستە گۆراوى بۆريەخوين [poikiloderma atrophicans vasculare]، لەوانەيە لە داھاتوودا رېژەى ۱۰-۳۰٪يان بىت بە شىرپەنجەى پىست (جۆرى شىرپەنجەى كەرووى قارچكى mycosis fungoides).

## ۲- نيمچە سەدەفى قوتكە بچووكە Small plaque parapsoriasis (SPP)



ليڤەدا دەردى بچووكتر بە قەبارەى ۱-۵سم بە شىوہى ھىلكەيى يان بازنەيى تۆخ يان سوور و زەرد و كاژاوى scaly و ليوار ديار و رېك بەتايەتى لەسەر قەد دا دەردە كەون. ھەندىك جار دەردە كان شىوہى پەنجەيى digitate وەردە گرن ((وہك پەنجەمۆرە يان وہك پىستى قەد چنگى لىڤەرايىت)) (ويئەى ۹۶و۹۷).

زۆربەى جار بىخوړوون و پەر لە نىرەدا ھەن و ھەرگىز نابن بە شىرپەنجە.

(ويئەى ۹۶) نيمچە سەدەفى قوتكە بچووكە.

## چارەسەر

۱- چارەسەرى نيمچە سەدەفى قوتكە گەورە

چارەسەرى بەھيژ و بەردەوامى پىويستە وەك:

ا) ستىروئيدى بەھيژ يان ت س و جۆرى B، ت س و B تەسك

narrow band UVB يان پوفا PUVA (= پسۆرالىن psoralen

+ ت س و A).

ب) خەرتەلەى نايتروژيني topical nitrogen mustard جيئى.

ج) ۲-۴ داينايروكلۆرۆبىنزىنى جيئى topical 2-4 dinitrochlorobenzen

د) تيشكى باقەى ئەليكترون electron beam radiation.

دەيىت ھەرچەند مانگىك جاريك غوونە biopsy وەربگيرىت نەوہك

نەخۆشە كە بەرەو شىرپەنجە رۆيشتيىت.

۲- چارەسەرى نيمچە سەدەفى قوتكە بچووكە :

ا) كرىمى نەرم كەرەوہ emollients، قير يان ستىروئيدى جيئى topical steroids.



(ويئەى ۹۷)

نيمچە سەدەفى قوتكە بچووكە.



ب) PUVA، ت س و B، ت س و B تهسك، يان هردوو UVA/UVB.

ج) خهرتهلهی نایزۆجینی جی topical nitrogen mustard.

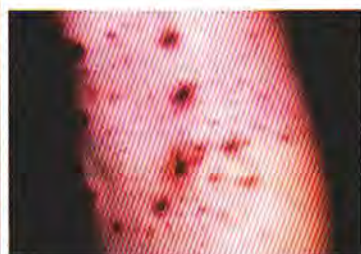
### ۳- كاژه پيستننه ستوورپي Pityriasis lichenoides

ئهم نهخۆشيه له ئهنجامي كاردانهوهی بهرگري دريژخايه chronic immune- reactive يان پزبوونی ليمفو سايته كان lympho-proliferative له پيست دا رووده دات. چهند مانگ تا چهند ساليك دهخايه نيت و هوكانی نهزانراون بهلام دهئه نجامی خوئنبۆريه سوئی ليمفه خانه يين lymphocytic vasculitides و دوو جۆری ههيه:

#### ۱- كاژه پيستننه ستوورپي ئاوله يي تيز (پيستننه ستوورپي كاژي ئاوله يي تيز) PLEVA

Pityriasis lichenoides et varioliformis acuta

هه ندېك جار تا و سه ر ئيشه و نازاری جومگه كان پيش يان له گه ل ده ره اتنی ده رده كان دا هه ن،



چه ندين ته نوچكه ی ئاوساوی سوور و بلا بووه وه ده ردین و له دوايی دا بلۆقيان له سه ر دروست ده بيت ((هه ندېك جار زيپكه ی كي می و خوئن پززی)). (وئنه ی ۹۸) له دواي ئه وه بلۆقه كان ده ته قن و

قه تماغه جي ده هيلن و هه ندېك جار چاله برين، كه دواتر چاك ده بنه وه جي زام

scar و هه ندېك جار رهنگ گۆران بۆ توختر يان كالتز جي ده هيلن، پز له منال و گه نج دا هه يه و له ۱-۳ سال دا نامييت.

هه ندېك جار ده خورين يان ده كزينه وه، ئهم ده ردانه له سه ر پيستی قه د و لۆچه كان Flexures دا بلا بوونه ته وه. له يه ك كات دا كه

سه يری پيست بكه ين چهند جوړ له م ده ردانه ی باسما ن كرد ده بينرين.

جوړيكي تيز كه پي ده لين جۆری داړزانی چاله برینی زۆر تيز

hyperacute ulcero-necrotic type هه يه. (وئنه ی ۹۹)

ليزه دا خوین تيزانی پيست، چاله برینی گه وره، له رز و تا و

نازاري ماسوولكه و جومگه كان و تيكه چونی سه را پای گه ده و ريخۆله و

سيستمي ده ماری ناوه ندي C.N.S. رووده ده ن، خوران و نازاري

پيست زۆره و به جي زام چاك ده بيته وه.



(وئنه ی ۹۹)

جوړی داړزانی چاله برینی زۆر تيز



## ۲- كاژە پىستىنەستورپى درىژخايەن Pityriasis lichenoides chronica



ھەندىك جار دەردى جۆرى تىژ و درىژخايەنە كە لەيەك كاتدا ھەن. ئەم جۆرە درىژخايەنە لە جۆرى تىژ باوترە، لىرەدا چەند كۆمەلىك تەنۆچكەى



دوابەدواى يەك دا ھاترو دەردىن كە ۳-

۱۰ مەم رۆبەرەكانيانە و رەنگيان سوور و قاوھىيە و بازەيى يان ھىلكەيى پتەون.

ئەم تەنۆچكەنە papules

ناوھراستيان دا كاژى پتوھ نوساوە و لە

(وینەى ۱۰۰) كاژە پىستىنەستورپى درىژخايەن.

چۆھەكەى كاژەكە كەمەر نووساوە و ديارتريشە. (وینەى ۱۰۰)

تەنۆچكەكان بە گشتى لە قەد و ران و قول دا دەردەكەون و لە (۴-۶) ھەفتە دا نامىن و پەلەى تۆخ جىدەھىلن، ئەوسا كۆمەلىك دەردى تر دەردەكەون و بەم جۆرە دەردەكان لە يەك كات دا ھەمەجۆرن. چەند سال دەخايەنەت و نزيكەى پەنجا (۵۰) تەنۆچكە لەيەك كات دا ھەن ((بەلام لەوانەيە ۱-۱۰ دەرد ھەبن)).

### چارەسەر

#### جۆرى تىژ

- ۱- ئىرشۆمايسىن بۆ ۶ ھەفتە، لە ۱۲ سال گەورەتر دەتوانىت تىژاسايكلىن بەكار بىنەت.
- ۲- ت س و B، ت س و A، پۇڧا PUVA يان ئەسىرېتىن acitretin + پۇڧا PUVA.
- ۳- مېتۆترېكسەيت methotrexate، ساىكلۆسپۆرىن cyclosporine A، پىنتۆكسىفېلىن pentoxifylline يان داپسۆن dapsone يان ستىرۆيد بەدەم بۆ بارى زۆر تىژ.

#### جۆرى درىژخايەن

- ۱- ت س و B، بەيەكەوت س و B + ت س و A، پۇڧا PUVA.
- ۲- تىژاسايكلىن tetracycline، ئىرشۆمايسىن erythromycin.
- ۳- مېتۆترېكسەيت، ئەسىرېتىن، ئەسىرېتىن + پۇڧا، ت س و AI، كرىمى تاكرۆلىموس tacrolimus.
- ۴- دەتوانىن ھەرچارەسەرى نەكەين.

## تەنۆچكەيى لىمفومايى Lymphomatoid papulosis

زۆر باو نىيە و لە ھەموو تەمەنىك دا بەلام بە زۆرى لە يىنگەشتوودا adult ( ۴۴ سالى تىكرايى



تەمەنى دەرھاتىيەتى) دەر دەكەوت، دەر دەكان لە PLEVA (جۆرى ۱) دەچن بەلام لىرەدا گەورەتر و كەمترن (۱۰-۲۰ تەنۆچكە بەلام لەوانەيە پترىن) وە پتر خانە لەناوچوونى (دارزان) necrosis تىدايە و برىتىن لە تەنۆچكەيى papule سوور (تيرەكەيى تا ۱سم دەيىت) ئەوسا دەيىت بە بلۆق vesicle يان تەنۆچكە كىمى papulopustular يان خوئىرئىرى hemorrhagic و دواتر تەنۆچكەيى دارزانو necrotic لە چەند رۆژ بۆ چەند ھەفتەيەك دا. دەر دەكان لەسەر پىستى لەش بلاو بوونەتەو. (وئىنەي ۱۰۱)

(وئىنەي ۱۰۱)  
تەنۆچكەيى لىمفومايى

كۆمەل كۆمەل بەدوای يەك دا دەر دىن يان دەر دى نۆى دەر دىن و كۆنەكانىش ھەر ھەن، ئەم نەخۆشە درىزخايەنە، كە تەنۆچكەكان چاكبوونەو جى زامى scar رەنگ گۆراو بۆ توختر يان كالتىر جىدەھىلن (وەك جى زامى ئاوتە وايە). ديارىكردنى نەخۆشەكە بە نمونە وەرگرتە biopsy كە دوو جۆرە، جۆرى خانەيى A و جۆرى خانەيى B. لە ۱۰-۴۰٪ بارەكان دا نەخۆشى شىرپەنجەيى لىمفوما lymphoma لە گەل ئەم نەخۆشەدا شان بەشان دەر دەكەوت.

شىرپەنجەكە يان شىرپەنجەيى كەرووى قارچكەيى (M.F.) mycosis fungoides لە ۴۰٪ بارەكان دا يان لىمفومايى خانەيى T (لە ۳۰٪ يان دا) يان شىرپەنجەيى ھۆجكە Hodjkin's disease (لە ۲۵٪ بارەكاندا). جۆرى خانەيى B كەمتر تووشى شىرپەنجە (بە بەراورد لە گەل جۆرى خانەيى A) دەبن.

### چارەسەر

تيبىنى: - چارەسەرى ئەم نەخۆشە زۆر پىويست نىيە چونكە چارەسەر كردنى پەيوەندى نىيە بە پەيدا بوونى شىرپەنجە.

- ۱- ستىروئيدى زۆر بەھىز super-potent بە كرىم يان مەرھەم بۆ بارى منالان.
- ۲- بىكساروتىن bexarotene ي جىيى يان بەدەم.
- ۳- ت س و B، ت س و B تەسك.
- ۴- مېتوتريكسەيت methotrexate.



## پانه پیسته ستووری (L.P.) Lichen planus

نهم نه خوشیه ده گمهن نیه به لآم هؤ که ی به ته وای نه زانراوه هه رچه نده سیستمی بهر گری رۆلی له پیدابوونی دا هه یه (جۆری چوار = بهر گری گوازاوه ی خانه یی cell mediated immunity). لیمفۆسایتی T به میکانیزمیکی نه زانراو وا له خانه کاژه کان keratinocyte ده که نه که بفه و تین apoptosis.

دژه ژینده ری لیو کۆسایتی مرفۆف HLA B<sub>8</sub> جۆری HLA B<sub>8</sub> له جۆری ناو ده م باوتره بی تووشبوونی پیست، به لآم HLA B<sub>w</sub>35 له جۆری تووشبوونی پیست باوه.

میینه پۆر له ۴۰-۶۰ سالی دا تووشیان ده بیت، به لآم نترینه زووتر ده یگر نه هه رچه نده هه موو ته مهنیک ده یگریت، له مانگی ۱۲ و ۱ دا پۆر ده رده که ویت.

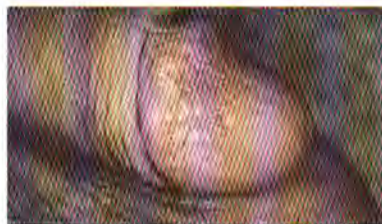
نیشانه کالی جۆری لاسایی به م شیوه یی خواره وه یه: -

ته نوچکه ی فره گۆشه یی ploygonal پان بووه وه flat topped ی سوور بۆوه و وه نه وشه یی رهنگ (ههن دیک جار له ناوه راستی دا ناو کۆ که یه هه یه) ده رده که ون و له وانه یه کاژیکی ته نک ی روون به سه ر ته نوچکه که وه نووسایت.

خالی سپی بچووک یان تورپکی باریکی سپی زۆر جار له سه ر ته نوچکه پیگه یشتووه کان دا هه یه و پیی ده و تریت هیله کانی (په ته کانی) و کهام Wickham's striae به تایبه تی دوا ی ته پر کردنی ته نوچکه کان به ناو یان زهیت و به هاوینه ی ده ست hand lens سهیر بکریت باشتر ده رده که ون. یه کهم جار ده رده کان وه که په لای سووری کال ده رده که ون و له چهنده حفته یه که دا ده بن به ته نوچکه ی ئه ر خه وانی purplish. (وینه ی ۱۰۲ و ۱۰۳)



(وینه ی ۱۰۲) پانه پیسته ستووری.



(وینه ی ۱۰۲) پانه پیسته ستووری.



نهم ده رده نه ههن دیک جار له ماوه یه کی کهم دا (۱-۴ مانگی) بلاوده بنه وه، جاری وایه زۆربه ی پیست ده گریته وه.

یه کهمین ده رده کان له په له کان به تایبه تی په له کانی خواره وه lower limbs له هه ر دوو لای له ش (راست و چه پ) به رپکی ده رده که ون، نهم نه خوشیه چهنده شوینیکی دیاریکراو هه لده بژیریته وه که مه چه که wrists (دیوی ناوه وه ی مه چه که flexural areas)، باسک، لاقه کان، به لآم



لهوانهیه ران و خوارهوهی پشت و قهد و مل توشی بن، ناودهم و پیستی کۆئه ندامه سیکیسیه کانیش توش ده بن.

جوۆری هه لگه راوه inverse L.P. توشی لۆچه کان (folds) وهك ژیر بال و ناوړان و ژیر مه مك ده بیټ. پانه پیسته ستووری L.P. زۆریه ی جار زۆر ده خوریت هه رچه نده هه ندیک نه خوش خورانیان نییه، توندی خوران په یوه ندی به بلاوی نه خوشیه كه وه هه یه، خوران له باری زۆر بلاودا پتره، به لام جوۆری زیده ئه ستووربوو hypertrophic type هه رچه نده رووبه ریکی كه م ده گرته وه یه كه جار به خورووه.

له ناو ده م دا گرفتی نازار و خوران له زۆریه یان دا نییه مه گه ر چاله برین یان دامالین دروستبكات كه زۆر به نازاره. له م نه خوشیه دا دیارده ی كۆبنه ر Koebner's phenomenon به تاییه تی له باری تیژ و نوێ دا هه یه كه بریتیه له ده رهاتنی ده رده كان له شوینی زه بر و روشان و په ستان دا. دوا ی چاكبوونه وه په له ی توخ به تاییه تی له پیستی گه غره نگ دا جیده هیلیت به لام ریژه یه کی كه م تر پیستی كه م ره نگ ی (سپیتر) hypopigmentation جیده هیلیت. له منال دا سه ر و نینۆك و موو كه م تر ئه م نه خوشیه ی لی ده رده چیټ.



(وینیه ی ۱۰۴)  
پانه پیسته ستووری (جوۆری بازنه یی)

#### جوۆره کانس

۱- جوۆری بازنه یی Annular L.P.: - له ریژه ی ۱۰٪ باره كان دا شیوه ی بازنه یی وه رده گریت به یه كگرتنی ته نۆچكه بچوو كه كان و كشانیان به ره وه ده ره وه و نه مانیان له ناوه راستی بازنه كه دا، له ره ش پیسته كاندا له سه ر باتوو و چوك penis یان جوۆری خوۆری actinic L.P. ئه م شیوه یه وه رده گریت. (وینیه ی ۱۰۴)



(وینیه ی ۱۰۵) پانه پیسته ستووری (جوۆری هیللی).

جوۆری هیللی Linear L.P.: - به شیوه ی هیللی به تاییه تی له سه ر پیستی په له كان limbs دا ته نۆچكه كان دروست ده بن، ئه م شیوه هیللی به شیکه له دیارده ی كۆبنه ر واتا ده ركه وتنی ته نۆچكه كان له سه ر زه بری هیللی یان به ده گمه ن هه ر خوۆی هیللی یه. (وینیه ی ۱۰۵)



۳- جوۆری زیده ئه ستوور Hypertrophic L.P.: - پانه پیسته ستووری (جوۆری زیده ئه ستوور)

به شیوه ی ده ردی ئه ستوور و به رزو كاژاوی یان بالوكه یی سوور (وینیه ی ۱۰۶)، قاوه یی یان ئه رخه وانی ده رده كه ون و زۆر به خوروون و دوا ی چاكبوونه وه جی زام (شوینی برین scar)

جیدەھیلن. بەتایبەتی لە لاق و جومگەیی نێوان پەنجەکان دەردەکەون. لەوانەییە دواى چاکبوونەوه جگە لە جى زام پەلەى تۆخ یان لە ئاسایی کالتر جییهیلن.

۴- **جۆری پوکاوه Atrophic L.P.:** - دەگمەنە، لەسەر لاق و قەد پتر هەن و بە شیوەی تەنۆچکە و قوتکەیی plaques سنوور ئاشکرا و شین و سپی و ناوەراست پوکاوه دەردەکەون.

۵- **جۆری بلقی و بلۆقی Vesico-bullous L.P.:** - دەگمەنە، بلۆق و بلق لە سەر دەردەکان بەتایبەتی لە سەر لاقەکان دەردەکەون. (وینەى ۱۰۷)

۶- **جۆری دامالراو و چالە برینی Erosive and ulcerative L.P.:** - دەگمەنە، بەشیوەی بلق و چالە برینی درێژخایەنی بەئازار لە پى دا دەردەکەوێت، دواى چاکبوونەوه جى زام جیدەھیلن، ئەم جۆرە پتر لە گەل جۆری بلقی و نینۆک و ناودەم و شوینی تری پێست و سەر دەردەکەوێت و لەوانەییە لە داھاتوودا شیرپەنجەى خانەى کاژى جییهیلن. (وینەى ۱۰۸)

۷- **جۆری سەلکەموویى Follicular L.P -(Lichen plano- pilaris):** - ئەم جۆرەیان ھەر تەنیا خۆی ھەبە یان لە گەل جۆری ئاسایی پێست و ناودەم دەردەکەوێت. (وینەى ۱۰۹)

تەنۆچکەى بچووکی قۆچەکاژى keratotic لە کونی سەلکە مووہکان دا بەتاکە تاکى یان قوتکەیی plaques بەتایبەتی لە قەد و بەشى ناوہوہى قۆل و ڤان دا دەردەکەون، لەسەردا دەبێتە ھۆى موو ڤووتانەوہى ھەتایی (کۆنیتی) cicatricial alopecia.

کۆنیشاندی گراھام لیستل - فیلدمان Graham Little Feldman syndrome: بریتىە لە بوونی:

۱- جۆری سەلکەموویى لە پێست دا.

۲- موو ڤووتانەوہى ھەمیشەیی چەند شوێنیکى سەر.

۳- ڤووتانەوہى (بى جى زام) مووی ژێر بال و بەر.

۸- **جۆری تۆخبوونەوه Lichen planus pigmentosus:** - پەلەى تۆخى قاوہی لە شوینە بەرخۆرکەوتووہکان و لۆچەکان دا flexures دروست دەبن.



۹- **جۆرى خۆرى Actinic L.P.:** - له ولاتى ئىمەدا بەتايىبەتى لە بەھار و ھاوین دا باوہ چونکە تیشكى خۆر نەخۆشە کە دەردەخات، توشى دەم و چاو و مل و دەست و باسك دەبیّت (ئەو شوپناى خۆر لى يان دەدات)، تەنۆچکەکان تۆخ و قاوہیى و بنەوشەیین و لیوارەکانیان لوولەییە rolled borders و لەوانەییە جۆرى ئاسایی لەسەر پەلەکان دا ھەبیّت.



(وینەى ۱۰۸)

پانە پیستەستوورئ (جۆرى چالەبرینی)



(وینەى ۱۰۷) پانە پیستەستوورئ

(جۆرى بلقى و بلۆقى).



(وینەى ۱۰۹)

پانە پیستەستوورئ (جۆرى سەنگەموویى).



۱۰- نهخوښی گنده که چهلې Pseudopelade: که بریتیه له موو پروتانه ووی همیشی (کوئیتی) دهرته نجامی به چه قبونی (به ریشالبوونی) fibrosis سه لکه مووه کان چهند باریک دروستی ده که ن که نه مانده:

- ۱- نهخوښی پانه پیسته ستوری L.P.
  - ۲- نهخوښی گور که سوره Lupus erythematosus.
  - ۳- کیسه سه لکه سوئی جیرامین Pustular-scarring folliculitis.
  - ۴- ره قبونی پیست Scleroderma.
  - ۵- تووښتی که پروو Fungal infection.
  - ۶- نهخوښی سارکوزید Sarcoidosis.
- ۱۱- جوړی ناوېوښی Mucosal L.P.: واتا له ناوېوښه کان ددهات و ریژه ی ۱٪ ی خه لکی



(ویننه ی ۱۱۰) پانه پیسته ستوری (جوړی ناوېوښی ناودهم).

تووشیان ده بیت.  
ا) ناودهم: ریژه ی ۶۰-۷۰٪ نهخوښی L.P. ناودهم ده گریته ووه و له ۲۰-۳۰٪ باره کان دا تنیا ناودهم تووښی بووه و پیست و نینوک ساغن. جوړه کانی: (ویننه ی ۱۱۰)

- ۱- جوړی توړی Reticular pattern: وهک توړه هیلی سبی دهرده که ویت.
  - ۲- جوړی قوتکه یی Plaque like.
  - ۳- جوړی پوکاوهی Atrophic.
  - ۴- جوړی ته نوچکه یی Papular.
  - ۵- جوړی دامالراو و چاله برینی Erosive & ulcerative type.
  - ۶- جوړی بلقی Bullous type.
- جوړی پنجه م پتر له پیردا هدی و زور به نیش و نازاره و نهخوښه کان پتر روو له پزیشکی ددان ده که ن.



(ویننه ی ۱۱۱) پانه پیسته ستوری (دهوری کوم).

ب) کوئندهامه سیکسیه کان: - ریژه ی ۲۵٪ نهخوښی L.P. کوئندهامی سیکسی نیرینه به تاییه تی پزیه ی چووک glans penis ده گریته ووه و دهرده کان پتر بازنده یی annular (ویننه ی ۱۱۱). له مینه دا سپیه قوتکه leukoplakia یان سووره قوتکه erythroplakia له گهل دامالین erosions یان

کیلەكەسۆی کاژین desquamative vaginitis هەن.

لە کۆم دا دەبێتە ھۆی سپیە قۆچە کاژی leukokeratosis، زێدە قۆچە کاژی

hyperkeratosis، درزبوون fissuring و دامالین erosions.

لەوانەبە لە پیلوویۆش دا conjunctiva تووشی پیلوویۆشەسۆی رەقبوون بیت.

۱۲- **جۆری پانەپێستەستوورێی نینۆکەکان Lichen planus of the nails:** - رێژەى ۱۰-

۱۵٪ تووشی نینۆک دەبێت، لە منال دا کەمە، تیکچوونەکان ئەمانەن: پلیت nail plate



(وێنەى ۱۱۲)

پانە پێستەستوورێ - نینۆک (نینۆکی باڵی).

تەنک بوون، ھێلی زەقبوووەی درێژى

longitudinal ridging، درزدانی کوتایی پەری

پلیتی نینۆک onychoschizia، شیبوونەوێ پلیتی

نینۆک onycholysis، ھێلی نزمبوووەی درێژى

onychorrhexis، زێدە قۆچە کاژی ژێر نینۆک

subungual hyperkeratosis، نەمانی نینۆک

anonychia و بەدگەشەیی dystrophy ھەموو

نینۆکەکان (tachyonychia).

سەر نینۆک eponychium بەرەو پێشچوون و نووسانی بە پلیتی نزیکى proximal nail

plate نینۆک دەبێتە ھۆی بارێکی تابەت بەم نەخۆشیە پێ دەلێن نینۆکی باڵی pterygium

unguum. (وێنەى ۱۱۲)

ئەگەر دۆشەکەى نینۆک تووشی نەخۆشیەکە بوو ئەو پلێتی نینۆک بەرز و درزاوی دەبێت.

۱۳- **جۆری ھەلکەراوە Lichen planus inversus:** - دەگمەنە و تووشی لۆچەکان

flexures دەبێت (ژێر بال، ناو ران، ژێر مەمک، پشتی ئەژنۆ و ئائیشک و مل) و وەك

تەنۆچکە یان گرتی سوور و قاوەیی دەردەچێت، لە ولاتی ئێمەدا ئەم جۆرە دەگمەن نییە و

پەلەى رەش و پوکاوە جێدەھێلێت و لەوانەبە چەند سال بمێنێتەو (تییى نووسەر).

۱۴- **جۆری بەری دەست و پێ Palmoplantar L.P.:** دەگمەنە، تەنیا لە بەری دەست و پێ دا

ھەبە و دیارکردنی ئاسان نییە، قوتکەى plaques زۆر بەخورووی کاژاوی و سوور لەگەڵ

یان بەبێ زێدە قۆچە کاژی لە قوولایی بەری پێ دا دەردەچێت یان تەنۆچکە و تەنۆچکە گرتی

قۆچە کاژی پتەوی زەردباو لە لاکانی پەنجەى دەست و بەر و پشتی دەست دەردەکەون و ھەر

دەلێ پێست رەقبوون callosities و بە سووربوونەوێ پێست دەوردراو.

۱۵- **جۆری دروست بوو بە دەرمان Drug induced L.P.:** - بریتین لە کۆمەلێک دەرد بەھۆی

خواردنی، ھەلمژینی یان بەرکەوتنی پێکھاتەى کیمیکی یان دەرمان، دەردەکان وەك پانەپێستە

ستورێی ئاسایین یان لەوان دەچن، ھەندێک جار تەنۆچکەى بیرۆیی بلأوبوو و کاژاوی



دروست دهییت و دواى چاكبوونهوه تۇخبوون و قزرووتانهوه جیدههیلت بهلام هیلى وکهامى لهسەر دروست نابیت، ئەم دەرمانه بهشیوهیهکی رېك و پېك لهسەر قەد و پەلهکان دەردهچن و له لۆچهکاندا (وهك جووری ئاسایی) دروست نابن، دواى وازلېهتانی دەرمانهکان له ۳-۴ مانگدا نامییت. دەرمانهکان:-

۱- به شیوهی بهرکهوتن Contact chemicals وهك پەرەسینهری فلیمی وینهگرتن color film developers که مژادی پ-پارافیتیلین دایهههینی (PPD) P-Paraphenylene diamine ی تیدایه و مژادی تریشی تیدایه (وه وینهگرهکان



(وینهی ۱۱۳)

پانه پیستهستووریی بلقه گردهیی

تووشیان دهییت). یان مژادی بینانانی ددان dental restorative materials نیکل یان ئەنتیبیوتیکی ئەمینوگلایکۆ سایدەکان amino glycoside antibiotics و ئالتون gold.

۲- دەرمان بهدهم: وهك خوی ئالتون gold salts، بیتاوهستین  $\beta$ -blockers وهك ئیندیرال inderal، دژه مهلاریا anti diuretics وهك کلۆرۆکوین، دهرمانی میزین malarials وهك تایهزایدەکان thiazides، سپایرونۆلاکتۆن و پینسیلامین و زۆری تریش.

۳- دەرمان لهگەڵ خۆر Photodistributed L.P:- وهك کاربامازپاین carbamazepine، ئیثامیوتۆل و تیتراساکلین - تاد.

۴- پتر ناودهم توشیوون به: کیتۆکۆنازۆل، مهئیل دۆپا، دهرمانی دژه شهکره - تاد.

۱۶- پانه پیستهستووریی بلقه گردهیی Lichen planus pemphigoides: بلق له سەر تهنۆچکه



(وینهی ۱۱۴) نه خوشی نیکام

ئاسایهکان دەردهچن یان بلق و بلوق لهسەر پیستی ساغ، نهك هەر لهسەر تهنۆچکهکان، دروستههبن. (وینهی ۱۱۳)

۱۷- نه خوشی نیکام Nekam's disease:- جوړیکی

نه خوشی پانه پیستهستووریی (وینهی ۱۱۴)، لیسهدا تهنۆچکه و گری و نه وهشی بهشیوهی هیلی و تووری له پستی دهست و پی و پەلهکان و سمت دەردهچن، لهوانهیه ناوېوش و کۆتهندامه سیکسیهکان و نینۆک و بهری دهست و پیش بگریتهوه. فره دهزووله و کازکردن به شیوهی



چەورە بىرۆ seborehoeic dermatitis لەسەر و دەم و چا و مل دەردە كەوێت ، ئەم نەخۆشە دەگمەنە و لە چارەسەر كردن ياخيە بەلام پوفا Puva و كرىمى كالىسپوتريۆل بە كەلكن.



(وێنەى ١١٥)

پانە پىستەستورى ئاودەم (زمان) لەگەڵ سەرھەلدانى شىرپە نەجەى خانەى كاژى.

١٨- پانە پىستەستورى دەرنەنجامى متوربە بەرامبەر خانەخوێ:  
Lichenoid reaction of graft-versus-host disease

دواى ١٠٠ رۆژ لە متوربە كردنى ئەندام (وەك گورچیلە) دەردىكى پىستەستورى دروست دەبێت كە ھەر وەك پانە پىستەستورى L.P. واىە. (وێنەى ١١٥)

نمونه وەرگرتن Biopsy: گۆرانكارى سەرەكیەكان بریتین لە:  
١- زێدە قۆچە كاژى.

٢- پارچەى فرە بوونى چینی دەنكۆلەیی areas of hypergranulosis.

٣- درێژ بوونى مێخى تۆرى rete pegs وەك دەمە مشار.

٤- بوونى خانەى مردوو بە شىوێ تەنى بۆل colloid bodies لە لكینی تۆژ و بن تۆژدا.

٥- بونی پەتیکى (هیلکی) تەنینهوێ infiltration خانەى لیمفۆسایتەكان لە گۆى بن تۆژدا.

٦- پتربوونی رەنگى میلانین.

## چارەسەر

( ئاودەم: -

١- خواردەمەنى وروژین، زەبرى میکانیکی و بەردى ددان دەبێت دوور بخرێنەو، پرکەرەوێ ددان كە بە پشکینی پارچە patch test وەك ھۆكار گومانی لى كرا دەبێت بگۆرێت.

٢- بۆ بارى ئاسان: ستیرویدی جیى بەهێز strong topical steroids وەك فلوسینۆلۆن یان كلۆبیتازۆل لە ناو مژادی پتۆلکین adhesive رۆژى ٣-٤ جار بۆ ماوێ ٢-٤ حەفتە، وەك کینالۆگ لە ناو بنچینەى دەمى orabase بە کار دەهێنرێت.

٣- بەرگری سستکەرى جیى وەك تاکرۆلیمۆس tacrolimus پیمکۆرۆلیمۆس pimecrolimus.

٤- ستیروید بە دەرزى بۆ ناو دەردەكان وەك تراىنەمسینۆلۆن triamcinolon.

٥- تیکەلەى سێکەر + دژە هیستامین + دژە بەكتريا و كاندیدا.

- ۶- ستىروئىد بە دەم يان بە سىمت بۇ چەند ھەفتەيەك.
- ۷- رېتىنئىدەكان بە كرىم + كرىمى ستىروئىد، يان بە دەم ۋەك ئەسىرېتىن acitretin.
- ۸- ھايدروكسى كلوروكوين.
- ۹- بەرگىرى سىستېمى بە دەم ۋەك ئازاثىيوپرىن azathioprin ۋە مايكوفىنئولەيت موفىتېل mycophenolate mofetil.
- ۱۰- سايكلو سپورىن، ئالىدۇمايد يان لەيزەرى ئىگىرايمىر excimer laser.

### تېيىنى:-

لە ئاۋدەمدا ئەم نەخۇشە درېژخايەنە، ۋە لەۋانەيە ئەگەر جۆرى دامالراو يان چالە برىنى بىت ۱٪ يان بىت بە شىرپەنجە ھەر بۆيە ئەم چارەسەرە بەھىزانەي سەرەۋە، لە سوۋكەۋە بۇ قورسىق، دەدەين.

(ب) پېست:

- ۱- دوورخستەۋەي دەرمانى ھۆكار ئەگەر ھەبوو، ۋە لا بردنى زەبرى مىكانىكى.
- ۲- دژە خورانى جىيى بەكەلكن ۋەك شلە ۋ كرىم كە ئەم مژادانەي تىدايىت: مېنشۇل، فىنۇل، كامفور، لىدۇكاين، پراموكزىن pramoxine يان دۆكسىپىن لەگەل دژە ھىستامىن بە دەم.
- ۳- ستىروئىدى جىيى زۇر بەھىز رۆژى ۲ جار بۇ ۲-۴ ھەفتە ۋەك كلوبېتازۇل.
- ۴- ستىروئىد بە دەرزى بۇ ئاۋ دەردەكان intralesional steroides.
- ۵- ستىروئىد بە دەم بۇ چەند ھەفتەيەك يان بە دەرزى (سىمت).
- ۶- خەپلەي مېترونىدازۇل oral metronidazole ۵۰۰ ملگم رۆژى ۲ جار بۇ ۲۰-۶۰ رۆژ.
- ۷- ئايزوتريتىنۇين ۱۰ ملگم رۆژى ۲ جار بۇ ۲ مانگ، يان ئەسىرېتىن ۳۰ ملگم/ رۆژ.
- ۸- PUVA يان ت س ۋ B تەسك.
- ۹- سايكلو سپورىن، مايكوفىنئولەيت موفىتېل، ئازاثىيوپرىن ۋ ئالىدۇمايد.
- ۱۰- ھەندىك جار (كۆترايمۇكسازۇل = بە كرىم)، گرىزىۋولفىن griseofulvin ۵۰۰ ملگم/ رۆژ بۇ ۲ مانگ، لىقامىسۇل ۱۵۰ ملگم/ رۆژ ھەفتەي ۲ رۆژى دواي يەك بۇ ۶ ھەفتە، ئىنتەرفېرۇن، مەرھەمى تاكرۇلىمۇس ۱.۰٪، ت س ۋ A1، تىشكەبىزئوچارە photodynamic therapy بە بەكارھىتەنى ترشى دېلتا ئەماينۇ لىفولىنىك delta-amino laevulinic acid، ئەمانە جار جار بۇ ھەندىك بار بەكار دەھىترىن.

## رۆشنه پيسته ستوورئ Lichen nitidus

زۆر باو نيه و هوئى نه زانراوه، ۳-۴ كەس له ۱۰۰۰۰ كەسدا دهگرئت، بریتيه له



چهندهها تهنوچكهئى جياجياى خړى سهريانبوووه و لوس ( تيره كەى ۱ - ۲ ملم دهبيت)، رهنگى پيستی يه يان په مهي كاله يان له پيستی سپى تره (له گه غرهنگ دا) و رۆشن داره glistening و هه نديك جار كاژيكي بچووكى به سه ره وهيه، هه نديك جار تهنوچكه كان كۆمه ل دهبن و دياردهى كۆبنه رى تيدايه، له وانه يه له هه موو شوينيكي پيستی به تايه تي له لۆچه كانى قۆل، مه چهك، خواره وهى سك، مه مك، پۆيه و قه دى چووك دا glans penis ده ر بچن. (ويتهى ۱۱۶)



(ويتهى ۱۱۶) رۆشنه پيسته ستوورئ.

ئهم نه خو شيه له L.P. جياوازه و به غوونه وه رگرتن زۆر باش جيا ده كرتيه وه.

### چاره سه ر

۱- چاره سه رى ناوئت كه خورانى نه بيت چونكه چهند مانگ يان سال ده مينتسه وه و نه وسا چاك ده بيته وه.

۲- چاره سه رى به ستيرۆيڊى جيئى، پوفا، ت س و B يان A، دژه هيستامين جوورى ئه ستيميزۆل astemizole (له بازاردا نه ماوه) يان سيتيريزين



cetirizine ده كريت.

۳- ريتينوئيدە كان به دهم.

۴- سايكلو سپۆرين و ئيتراكۆنازۆل itraconazole به دهم.

(ويتهى ۱۱۷) ريشاله پيسته ستوورئ.

## ریشاله پيسته ستوورئ Lichen striatus

باوه و پتر له منال دا ((پيش ۶ سالى به لام ته مهنى تريش دهگرن)) ههيه و هوئى نه زانراوه. (ويتهى ۱۱۷) نيشانه كانى: ده رده كان به تهنوچكهئى بچووكى (۱-۳ ملم) سوور و كاژاوى ده ست پنده كهن، ئهم تهنوچكانه كۆده بنه وه بۆ پيكهينانى په تي يان ريشالئ پان (۱-۳ سم پانه)، ئهم ريشاله پچرپچره يان به رده وامه و له چهند حه فته يهك دا به په ليك دا ده چيته خواره وه يان ده وري قه د ده دات



، رېژەي ۱۰٪ لە دەم وچاو دەدات، كە بگاتە پەنجەكان ئەو لە نينۆك دەدات، ھەندىك جار بۆ چەند مانگىك لە نينۆك دەدات ئەوسا بەرەو پىست بە شىوئى پەت دەكشيت. لە ماوئى (۱-۴) سالد نامىيت.

### چارەسەر

پىوست ناكات يان ستىرۆيدى جىيى يان تاكرۆليمۆس بە كار دەھيئن.

### رەقە پىستەستوورئ

## Lichen sclerosus (lichen sclerosus et atrophicus)

بريتىە لە نەخۆشەكى دريژخايەنى پىست و ناوپۆشەكان mucosae، پتر ميينە پش بالقوون و دواى ليچوونەو menopause تووشى دەييت، لە سبى پىست دا باوترە، زۆر جار نەخۆشى تريش لە نەنجامى بەرگرى دژە خوئى autoimmunity لەگەلدا ھەن وەك نەخۆشى بەلەكى، نەخۆشى ملە قۆرتە گلاند thyroid disease، دەر دەرپۆي و كەم خوئى توند (پىس) pernicious anaemia.



دەر دەر نوپەكان بریتين لە تەنۆچكەى رووپانبوووەى فرەگۆشەبى سبى يان پارچەى پوكاوە و خالى رەشى لەناودايە و بە خەرمانەبەكى و نەوشەبى و سوور دەور دراوە، لە دوايى دا دەر دەر كە چرچاوى و سبى و نەرم دەييت. (وینەى ۱۱۸)

ھەندىك جار بلق و بلقى خويترپۆزى لەسەر دەر دەر كان دەر دەر چن. خورانى زۆرە بە تايەتى لە دەورى كۆم و كۆئەندامى سىكسى دا و درز و دامالينش باون، ئەمەش دەييتە ھۆى ميزەچوركى و دەلاندنى ميزەجۆ urethral discharge و كىلەك vaginal discharge و نازار و كزانەو لە كاتى جووتبوون دا.

(وینەى ۱۱۸) رەقە پىستەستوورئ

لە دوايى دا شانە ئاسايەكان تەسك دەبنەو و ليو بەچووكەكانى labia manora دەورى كىلەك ناميئن، سەرەوئى ميتكە و كونى ميزەجۆش دەشيۆن، لە ميينەدا وەك ژمارە (8) ي ئینگليزى دەورى كىلەك و كۆم دەگریتەو بەلام ناوپۆشى كىلەك vagina و ملئى منالدان (cervix) تووشى نابن. لە دەورى كۆم تەسكبوونەوئى كۆم و رەقبوونى پىستەكە و ناوپۆشەكەى دەبنە ھۆى قەبزی و پيسايى ھيشتەو و دەلاندن بەھۆى درز دروستبوون.

له نیرینه دا دهرده کان پوروکاوه و پیست، وهك بهله کی، رهق و سپی بووه . زۆربه ی جار



پۆپکه ی چووك ده گرته وه به لام له وانه شه قه دی چووك و باتوو بگرته وه، له پۆپکه و چووك دا خوینبه ربوون و دامالین دروستده بن و چه رمی سه ر پۆپکه زۆر ته سك ده بیته وه و هه لنادرته وه و كونی میزه جۆش ته سك ده بیته وه، له نیرینه دا زۆر كه م كۆم تووشی ئەم نه خۆشیه ده بیټ. (وینهی ۱۱۹)



جگه له كۆته ندامه سیكسیه كان و كۆم پیستی تریش تووشی ئەم نه خۆشیه ده بیټ وهك سه ره وه ی پیستی سنگ و مه مك. هیچ خوران و ئازاری نییه.

ههروه ها له وانه یه ده وری ناوك و مل و ژیر بال و به شی ناوه وه ی مه چهك و ده وری چاو بگرته وه. لی ره دا دهرده كان

(وینهی ۱۱۹) رهقه پیسته ستووری.



بچووك و سپی و لووسن به شیوه ی په له یان ته نۆچكه و له وانه یه به شیوه ی پارچه ی گه روره تر كۆبنه وه. (وینهی ۱۲۰)

له منالی مینه دا دوو به شیان کاتی بالقبوون چاك ده بنه وه، سییه كه كه ی تریان چاك نابنه وه و له وانه یه له داها توو دا شیر په نجی لی ده ره چیت.

(وینهی ۱۲۰) رهقه پیسته ستووری.

### چاره سه ر

كۆته ندامه سیكسیه كان زه ره رمه ند بوون و چاره سه ری چالاکی ده ویت:

- ۱- ستیرویدی جیی زۆر به هیز ultrapotent steroids وهك كلویتازۆل (مه ره هم) شه وانه تا ۴ هفته دواتر شه و ناشه و بۆ ۴ هفته، ئەوسا حه فته ی ۲ شه و بۆ مانگی سییه م. ئەگه نه خۆشیه كه دیسان هه لیدایه وه ئەم رێجیمه ی سه ره وه ده ستی ده كه ی نه وه. کریمی نه رمكه ره و emollients له کاتی تر دا به کار ده یئیرت.
- ۲- تاکرۆلیمۆسی جیی، خه ته نه کردن، تریتینۆتی جیی.
- ۳- ستیروید به ده رزی بۆ ناو دهرده كان intralesional، ئەسیت ریتین acitretin، ئیسرتۆجین جیی، ته زینه نه شته رگه ری cryosurgery، له یزه ری CO<sub>2</sub>، ستانازۆلۆل tanazolol، به ده م، ت س و AI، برینی تاشین tangential exision - تاد.



## چەورە بېرۇ (Seborrhoeic eczema (dermatitis))

برېتەن لە پىستەسۆيەكى تەنچىكى كازاوى درىزخايدەن، رېژەي ۳-۵٪ خەلگى تووشى دەبن، دوو جۆرى ھەيە، لە منالى ساوادا لە ۳ مانگى سەرەتاي ژيان دا يان زووتر دەردەكەوت و جۆرى دووھى لە بالقى دا بە تايەتى لە ۴۰-۷۰ سالى دا و نىرەنە پتر لە مېنە دەگرەت. لە ۸۵٪ ي نەخوشى ئەيدزدا ھەيە.

ھۆكەي نەزانراو بەلام:

۱- ھەندىك جار خىزانىيە.

۲- ھەوينى yeast پىتروپسپورەم pityrosporum رۆلى تىدا دەبينت.



(وينەي ۱۲۱) چەورە بېرۇ ساوا

۳- تىكچىرونى گىروپزەرەو دەمارى—هەكان

neurotransmitters چونكە لە نەخوشى في، شەپلە،

ئيفليجى دەمارى روومەت و ئيفليجى منال دا - تاد پتر ھەيە.

۴- دەرمان وەك ئالتون، مەئيل دۇپا و تاگاميت - تاد ھەندىك

جار ھۆكارن.

۵- تىكچونى دەروونى stress.

دوو جۆرى سەرەكى ھەن:-

۱- جۆرى ساوا Infantile type: باسما كەردووە.

(وينەي ۱۲۱)

۲- جۆرى بالقى Adult type:- لە ھەموو جۆرەكان دا

پىست سوور و زەرد يان سې خۆلەمىشى دەنويىت و كوني سەلكەمووھەكان زەقەر ديارن و كەم



(وينەي ۱۲۲) چەورە بېرۇ.

يان زۆر كاژكردن

ھەيە (وينەي ۱۲۲ و ۱۲۳).

پىستى سەر، پىستى برۆ،

پىلوى چا، درزى

نيوان لووت و دەم، ليو،

گوپچە، كۆلەي سنگ

sternum، ژىر بال و

مەمك، ناوك، ناوران و



نیوان سمته کان ده گریته وه. نه خوشیه که سووربوونه وهی پیسته و به کاژ داپوشراوه، کاژه که زهره و چهوره و کرپژی سهر بریتیه له جوړیکی سووکی هم نه خوشیه. ههر له سهر دا جوړی قهماغه یی چهور ههیه، له پیستی لهش دا جوړی بازنه یی، که وانه یی، فره پارچه که وانه یی، جوړی سه ده فی (وهك سه ده ف وایه) و جوړی ئاووزلزله دار ههن. له سهر دا نه خوشیه که پتر له هیلی مووه کان بو ناوچه وان، گوچکه، پشت گوچکه و مل داده بزیته. له باری تیژدا هه موو پیستی سهر ده گریته وه و قهماغه یی و چهور و تهره و بونی ناخوشه. له ریش دا (له نیرینه دا) پیسته سووی کونی سه لکه مووه کان زور باوه. پشتی گوچکه درز ده بات و سوور و ئاوساوه، لیواری پیلووی چاو سوور و کاژویه و له وانه یه ناوچه و انیش سووربوونه وه و خورانی تووشیته.

له ژیر بال دا، له قوولی ژیر بال دا ده ست پیده کات و بو ده وروره که یی بلاو ده پیته وه



(وینه ی ۱۲۲) چهوره بیرو.

(به پیچه وانه ی پیسته سووی ژیر بال به هووی فره ههستیاری یان وروژان به بون و پاک که ره وه کان). ژیر بال و ژیر مەمک و ناوک و کۆله ی سنگ و ناوړان به که می سووربوونه ته وه یان سووربوونه وه و ئاوساون و درزیان تیکه و تووه.

له وانه یه هم نه خوشیه بیته به پیسته سووری erythroderma و به خورووه و له وانه یه له پیاوان دا جوړی سه لکه سوو هه موو پشت و سنگ و سک بگریته وه. نه خوشیه که دریژ خایه نه (چه ند یان ده یان سال سهر هه لده داته وه)، به هاوین باشره و به زستان توندتره، به لام تیشکی خوړ و گهرمای زور و ئاره ق کردنه وه ده یوروژنیته.

### چاره سهر

ته نیا کونترۆل ده کریت و به دهرمان به یه کجاری چاک نابیته وه.

### ۱- چار سهر ی سهر:-

ا) شامپووی کیتوکونازۆل، سایکلو پایروکس ciclopirox، زینک پایریثیۆن zinc pyrrithion. هفته ی ۲-۳ جار.

ب) شله ی پروپیلین گلایکۆل مایکۆنازۆل یان سیلینیۆم سه لفاید.

ج) ستیروید یان سالیسیلیک نه سید، زهیتی نه ههنگ یان قیر و ترشی سالیسیلیک بو لابردنی قهماغه ی نه ستوور.

د) بۆبارى تىژ ستىرۆيد بەدەم بۆ ماۋەيەكى كەم و دژە بەكتىيا بۆ تووشىنى بەكتىيا بەكار دەھىنرەت.

۲- چارەسەرلى لەش:-

- ۱- كىتۆكۆنازۇل يان ستىرۆيدى سووك بەكرىم و مەرھەم.
- ۲- ليثيۇم سەكسىنەيت يان گلوكونەيت lithium succinate or gluconate.
- ۳- تاكرۆليمۇس يان پىمىكروليمۇس.
- ۴- ئىتراكۆنازۇل بەدەم، تىربىنافين، ت س و B يان پۇقا.
- ۵- مېترونىدازۇل (جىيى) ۱-۲% بەكرىم، كالىسپۆتريول، تاكالىستۇل يان كالىسترايۇل بە مەرھەم.
- ۶- ئايزۆتريپتىنۆين بەدەم ۱۰ ملگم رۇژ نا رۇژ بۆ چەند مانگىك:

## نەخۇشى سەدەف ( كاژۇكى ) Psoriasis

نەخۇشىيەكى باۋە، رېژەي ۱-۳٪ خەلگى توۋشى دەپ، لە ھىندىيە سوورەكان دا ھەر نىيە و لە سېي پىستەكان دا پەرە، ھەموو تەمەنىك توۋشى دەپىت بەلام پەر لە ۱۵-۴۰ سالى دا دەردەكەۋىت ، ئەم نەخۇشىيە درېژخايەنە و قوتكەي دياركراۋى سۆيى داپۇشراۋ بە كاژى زيوى (كە بە پىستەۋە نووساۋە) تىدا دەردەكەۋىت، ھەمىشە لە پەربون و كەمبون دايە. لەۋانەيە تا زووتر لە ژيان دا دەست پىيكات توند sever تر بىت و پەر ئەگەرى بۆماۋەيى ھەيە.

### چۆنىيەتنى دروستىۋونى

ھۆكارى بىنەرەتى نەزانراۋە بەلام لەۋە دەچىت بۆماۋەيى و وروۋىتى ژىنگە رۆلىان ھەيىت. دوو تىكچوۋنى سەرەكى ھەن:

- ۱- پەر بوۋنى خانە (پەر دابەش بوۋنى) ي كاژ keratinocytes.
- ۲- سۆكردن، كە تىيدا تەننەۋەي خانە بەتايەتى خانەي نيوتروفىل و لىمفوسايتى يارمەتيدەر جۆرى Th I بە بەربلاۋى كۆدەبنەۋە. ھەر يەك لەم دوو تىكچوۋنە ئەۋى تر دروست دەكات ۋەك بازەنەيەكى بەردەۋام بوو. لە ئەلجامى ئەمەدا بەربەستى barrier چىنى كاژى تىكەدەچىت و ھۆكارەكانى ژىنگە دەچنە ناۋ پىست و لەۋانەيە دژە ژىندەرى شاراۋەي hidden antigene ناۋ پىست دەركەۋىت و كاردانەۋەي بەرگرى دەست پىيكات و بىيە ھۆى دەركەۋىتى نەخۇشى سەدەف (كاژۇكى).

لە سەرىكى ترەۋە لەۋانەيە نەخۇشى سەدەف كاردانەۋەيەكى بۆماۋەيى بىت بۆ زۆر جۆر لە زەبەر trauma ۋەك زەبەرى فېزىكى، وروۋىتى ژىنگەيى و دەرمان، لەم كاردانەۋەيەدا پروسەي سارپۆكردن يان زىدەپۆيى دەكات يان كۆنرۆل ناكىت.

ئەگەر يەك لە باۋك و دايك نەخۇشى سەدەفكان ھەيىت ئەۋە دەشيت ۶٪ ي منالىان توشىيت، ئەگەر دايك و باۋك ھەردوۋىكىان نەخۇشىيەكەيان ھەيىت دەشيت ۵۰٪ ي منالىان توشىيت. بەلام باۋك پەر لە دايك منالى توشبوى لەدۋا جىدەمىيت.

ئەگەر باۋك و دايك نەخۇشىيەكەيان نەيىت بەلام منالىكىان نەخۇشىيەكەي توشبويىت ئەۋە دەشيت رېژەي ۱۰٪ ي خوشك و براكانى ترى بىگرن.

جۆرى بۆماۋەيىيەكە فرەجىنيە polygenic و تا ئىستا ۷ شويى نامزادىي بۆ سەدەف psoriasis susceptibility locus (بۆ نمۇنە 17q ، 6p - تاد) لەسەر كرۆموسۇمەكان دياركراۋن. جگە لەۋەش دژە ژىندەرى ليوكوسايتى مروزف HLA بەيى جۆرى سەدەف پەيۋەندىنى ھەيە، بۆ نمۇنە HLA-B<sub>12</sub> ، HLA-Bw<sub>57</sub> ، HLA-Cw<sub>6</sub> و HLA-DR<sub>7</sub>.



سدهفې كېمې بلاو generalized pustular psoriasis و سدهف له گڼل جو مگه سؤ arthritis دا پټر جوړى HLA<sub>27</sub> يان هه يه.

### جوړلې (بزووتې) خانې توپړ Epidermal cell kinetics

خانه پټرېوونى توپړ له سدهف دا هو كې پټرېوونى ژماره ي خانې خانې دروستكړه كانه (germinative cells) كه ده چنه ناو سووپى خانه وه، ليره دا ۱۰۰٪ ي هم خانانه كاره كنه (له جياتى ۳۰٪ بو پټستى ناساي). وه له جياتى كاتى ناساي خو دروستكړدنه وه ي توپړ epidermal turnover time كه ۶۰ روزه هم كاته ده پټته ته نيا ۱۰ روزه و سووپى خانې توپړ له ۳۱۱ كاتزميره وه ده پټت به ۳۶ كاتزمير. پټستى ناساي نيوان پارچه سدهفه كانيش دوو كه پټت خيرا تر خوى نوى ده كاته وه.

نېتېره فېرېونى گاما ( $\delta$ -interferon) له بارى ناساي دا كونترولې دابه شېوون و جيا بوونه وه ي (=تاييه قه ندېوونى) خانې كاژ ده كات، به لام له سدهف دا هم كونترولې ناميتت، له وانه يه نه مهش به وى تېكچوونى جينى پټت، له نه لجام دا خانه كاژه كان هه دابه شده بن و زور ده بن. بېر دوزېكي تر نه وه يه كه سدهف به وى تېكچوونى جينى (بوسې گنالكه رى وه رگرى ترشى رېتينويك (RARs) retinoic acid receptors) دهر ده چټت هه بويه به دهرمانى رېتينويده كان نه خو شيه كه به ره و باشى ده چټت.

دوو جوړ خيرا نى وه رگرى رېتينويده له توپړ دا هه ن:

- ۱- وه رگرى ترشى رېتينويك (RARs) retinoic acid receptors.
- ۲- وه رگرى RX رېتينويك (RXR) retinoid X receptors. نېستاكه دهرمان بو وه رگرى جوړى I هه يه.

### سؤگړدن Inflammation

له سهره تادا هه نديك له نېتېره ليو كينه كان (IL) interleukins و هو كارى گه شه كان growth factors رېزه يان بهرز ده پټته وه و گهرده لكېنه كان adhesion molecules له پټستى به سده فېوو دهرده كه ون يان رېكده خرين و كژمه لېك كاردانه وه ي به رگرى دروستده بن و ده بنه وى پهدابوونى دهرده كان.

له بن توپړ دا dermis مولولو له كان capillaries له پارچه ي سدهف دا فراوان و لولو خوار دوون و فايرې بلاسته كان پټر دابهش ده بن و پټر گلايكو س نه ماینو گلايكانس GAG دروستده كنه.

## فاکتوره هاندیرهکان (Triggering = Precipitating factors)

- ۱- Trauma: - دياردهی کۆبنهري Koebner phenomenon له کاتي چالاکی نهخۆشیه که دا تێدايه، واتا دروستبوونی پارچهی سهدهف له شوینی برین و زهبری میکانیکی و خوراندن.
- ۲- Infection: - ئالوکهوتن tonsillitis بههوی به کزیای سترپتۆکۆکهسی تیکشکانی جووری بیتا  $\beta$ -haemolytic streptococci زۆر جار سهدهفی دلتۆپهیی guttate psoriasis دهووروژیتیت یان دهريدهخات و نهیدز AIDS سهدهف توندتر دهکات یان جووری زۆر بهربلاو دههیتته کایهوه.
- ۳- Hormonal: - سهدهف له سکهری دا باشردهبیت و دواي منالېوون توندتره و کهمی کالسیۆم hypocalcaemia (وهك سستی پارائایرۆید hypoparathyroidism) ههندیك جار هۆیه کی هاندیره.
- ۴- Sun light: زۆریه ی خهلكی پێی باشردهبن، بهلام ریتۆهی ۱۰٪ یان پێی توندتر دهبن.
- ۵- Drugs: - دژه مهلاریا، بیتا وهستین  $\beta$ -blockers، ئیتهر فیرۆن ئهلفا ( $\alpha$  IFN) و لیثیۆم lithium توندتری دهکهن، دواي پێدانی سترۆیدی سیستمی یان سترۆیدی جیتی "جووری بههیتز" نهوسا کتوپر برینی له نهخۆش دههیتته دووباره سهرههلهدانهوی توندی نهخۆشیه که.
- ۶- جگه رهکیتشان و خواردنهوهی سهه: لهوانهیه توندتری بکهن.
- ۷- بارهی دهروونی (فشار) Stress: ههندیك جار دهووروژیتیت.

## ژيانى نهخۆش

چونکه نهخۆشیه کی درێژخایه نه و له گهڵ ژيان دایه له بهر نهوه شیوازی (ستایلی) ژيان لهباری دهروونی و فیزیکی تیکدهچیت، واتا ههروهك نهخۆشی تری درێژخایه نه بۆ ئهونه جومگهسو، نهخۆشی شهکه، شیرپهلهجه - تاد، توانای دهروونی و کارکردن کهمدهبنهوه، جگه له بارگرانی دارایش، ئاسان نییه که نهخۆش ئومیدی چاکبوونهوی بنهپهتی نهمی و ههر مه رههم و ده رمان و تیشك و- تاد به کار بهیتیت.

ئه گهری بوونی نهخۆشی تر له گهڵ نهخۆشی سهدهفدا Concomitant diseases

ههندیك نهخۆشی تر پهر له سهدهف دا هه ن وهك:

- ۱- جومگهسو (۱۰-۱۵ کهرته پره).
- ۲- نهخۆشی کرۆن Crohn's diseases ۴ جار پره.

۳- نەخۇشى دىل ۋە بۆرىەكانى خوين cardiovascular diseases، بەرزبونەۋەى پەستالى خوين hypertension ۋە نەخۇشى شەكرە ۱۵ كەرەت پەرن. بەلام:

نەخۇشى جىگۇراۋ atopy ۋە بىرۇى جىگۇراۋ atopic dermatitis ۋە لىردەركردن urticaria لەگەل سەدەف دا لە ئاسايى كەمەرن. ھەروەھا توشىنى بەكرىا ۋە ھەندىك فاىرۇس ھەر كەمەرن.

#### Abnormal laboratory findings نائاسايەكانى تاقىگە

زۆر كەم ۋە ناگرنىگن، ئەمانەن:

- ۱- بەرزبونەۋەى رېژەى ترشى مىزى uric acid ۋە كەخوينى anemia يەكى سووك ھەيە.
- ۲- ھاوسەنگى ناىرۇجىنى نەرى negative nitrogen balance .
- ۳- پەربونى ئىمىونۇ گلۇبىولن Ig جۆرى A ۋە ئاوتەى بەرگرى immune complexes ۋە ماكرۇگلۇبىولن ئەلفا ۲  $\infty$  2 macroglobulines .

#### نمۇنە ۋە رىگرن

ئەمانەى تېدايە:

- ۱- دەورى قۇچەكاۋى parakeratosis ( واتا مانەۋەى ناوك لە خانەى كاۋى چىنى كاۋى دا).
- ۲- ئەستوربىونى نارپكى توتۇ، بەلام تەنكبىونى لە ئاستى گۆى بن توتۇدا dermal papillae، ئەمەش بە لابرندى كاۋى سەر دەردەكان (بە كراندن بە نىنۇك) دەردەكەوت ۋە ئەوسا خالى بچووكى خوتناۋى بە چاو دەبىرنىن، ئەمەش پى دەلئىن لىشانەى ئوسپىتز Auspitz sign .
- ۳- دوومەلۇكە (زوخاۋۇكە)ى مونۇرۇ Munro micro-abscesses واتا بىونى خانەى پۆلىمۇرف (خپۇكەى سى).
- ۴- مولولولەى فراوانى لولخواردوۋ لە گۆى بن توتۇدا.
- ۵- تەننەۋەى لىمفۇسائى T لەسەرەۋەى بن توتۇدا.



### نیشانەکانی

وێك وتمان نەخۆشی سەدەف نەخۆشیەکی باوی درێژخایەنە و ھەر دووبارە سەرھەڵدەداتەوہ. یەكەمین دەردەكان وێك پەلەى سوورى بچووك دەردەكەون و ھەر لەسەرەتاوہ بە كاژى زىوى وشك داپۆشراون، دەردەكان بە كشانى بەرەو ئەم لاولاوہ گەرە دەبن و یەك دەگرن. كاژەكان چىن لەسەر چىن micacious و پتر لە ناوہراستى دەردەكان بە پتەوى بە پستەوہ نووساون، كە كاژەكانمان لا برد خالى خوينى دەردەكەون (نیشانەى ئوسپىتز (Auspitz sign)، سەدەف پتر ئەم شویتانە دەگریتەوہ: پستى سەر، لىنۆك، روى دەردەوہى پەلەكان، ناوك و دەورى



B.



(وینەى ١٢٤) نەخۆشى سەدەف  
(جۆرى قوتكەيى).

ناوك و بربرەى  
sacral  
area، لە ھەردوو  
لاى لەش بە  
ھاوسەنگى دەردىن  
و لەسەر خۆ  
دروست دەبن بەلام  
لەوانەشە كتوپر  
لەسەر زۆربەى  
لەش دەرخن وەك  
جۆرى دلتوپەيى  
guttate  
psoriasis  
ھەندىك جار خوران  
و كزانەوہى لە گەلدايە.

### جۆرە باوہكان Common Types

١- جۆرى قوتكەيى Plaque type: - لە ھەموو جۆرەكان باوترە، دەردەكان بە زەقى ستووردان (چەند ملیمەت تا چەند سانتیمەتريكن)، سوور يان پەمەين، كاژەكانى سەريان گەرە و زىوى وشكى فرەگۆشەن، ئانىشك و ئەژنۆ و بربرەى سەت و پستى سەر پتر دەگرەوہ.  
(وینەى ١٢٤)



۲- سەدەفى چەورەبیرۆیی Seborrheic like psoriasis: - هەندىك جار سەدەف و چەورەبیرۆ دەچنەو سەرىك، دەردى وەك چەورەبیرۆكان پتر لە دەموچاو و ژىر مەمك و



A.

پىستى سەر و لۆچەكان flexures و ژىر بال دەردەكەون، لەم شوێنانەدا تەر و سوورن و كاژەكالىان نەرم و چەور و زەردن و پى دەوترىت ((چەورە سەدەف)) (sebopsoriasis).

۳- سەدەفى هەلگەپاوه Inverse psoriasis: زۆر جار تەنیا لەم شوێنانەدا سەدەف دەردەچىت و كاژى تىدا نىيە بەلام لىوارهكانى بە ناشكرائى ديارن و روشن، شوێنەكان: ژىر مەمك، ژىر بال لۆچەكانى كۆنەندامە سىكسىهكان، پشت گۆنچكە، لىوہەكان و نىوان پەنجەكان. لەوانەيە لە قوولايى لۆچەكان دا درز دروستبىت، ئەم جوړە پتر لە ميينە و پىر و نەخوشى ئەيدز دا هەيە. (وینەى ١٢٥)



(وینەى ١٢٥) نەخوشى سەدەف (جوړى هەلگەپاوه).



(وینەى ١٢٦) سەدەفى دايبى

۴- سەدەفى دايبى Napkin psoriasis: - لە شوێنى دايبى لە تەمەنى ۲-۸ مانگى دا بەشپۆهى پارچەى روشنى سوورى سنوور ناشكرا دەرچىت و ئەوسا پىرش بۆ دەورووبەرى شوێنى دايبى بلاودەپىتەو، زوو بە يەكجارى چاك دەپىتەو بەلام لە داهاوودا هەندىكيان سەدەفى ئاساى دەگرن. (وینەى ١٢٦)

۵- سەدەفى پىستى سەر Scalp psoriasis: - سەدەفى



(وینەى ١٢٧) سەدەفى پىستى سەر

پىستى سەر زۆر باو، ناوچە ناوچە يان هەموو سەر تووشى دەبىت، زۆر جار هێلى قژى سەر بۆ پىستە بى مووہەى دەورووبەرى دەبەزىت بەلام بە دەگمەن قژ دەرووتىتەو يان هەر قژ نارووتىتەو. (وینەى ١٢٧)



## ۶- سەدەفى دۆلپەيى Guttate psoriasis

پىر تووشى منال و گەنج دەيىت (ژىر تەمەنى ۳۰ سالى). پىر لە ئەنجامى تروشىنى ئالروەكان يان قورگ بە بە كىرپاي سىرپىتۆكۆكەس streptococcus دەردە چىت ، ژمارەيەكى زۆر دەردى وەك دۆلپە باران (قەبارەيان ۲-۵ ملىم دەيىت) لەسەر قەد دا دەردە كەون و زور كاژاوى دەبن، لەچەند مانگىك دا بە چارەسەر بە

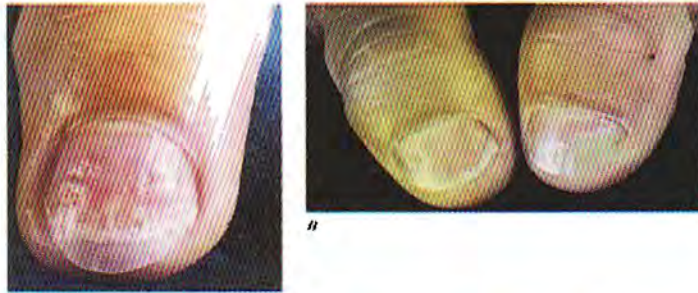


تايەتى بە ت س و B بە ژەمى سووركەرەو erythema dose لەگەل ئەنتىبايۆتىك وەك دايفلۆكساسىلىن difloxacin نامىت. لە داھاتوودا ھەندىكىان سەدەفى ئاسايان تووشدەيىت. (ويىنەى ۱۲۸)

(ويىنەى ۱۲۸) سەدەفى دۆلپەيى.

## ۷- سەدەفى نىنۆك Psoriasis of nails

باو بە تايەتى: چالبون Pitting، نىنۆك شىبونەو onycholysis (واتا) جيابونەو پلىتى نىنۆك لە دۆشەكەى نىنۆك (nail bed)، زىدە قۆچە كاژى ژىر نىنۆك subungual hyperkeratosis، پەلەى زەيتى oil spots و پارچەى پەمەى salmon patches لەژىر پلىتى نىنۆك دا. (ويىنەى ۱۲۹)



(ويىنەى ۱۲۹) سەدەفى نىنۆك.



(ويىنەى ۱۳۰) جومگەسۆى سەدەفى.

## ۸- جومگەسۆى سەدەفى Psoriatic arthritis

نرىكەى نيوەى بارەكان HLA-B-27 يان ھەيە و پىنج جۆرە:

۱- گوتسەو ھى ئاچور ئىسەكى assymetrical جومگەى ئىوان پەنجەكانى سەر پەر



distal interphalangeal joints له گەڤ گرتەووە و تێکشکانی نینۆکەکان لە

دەست دا. (وێنەی ۱۳۰)

۲- جومگەسۆی تیکدەر arthritis mutilans له گەڤ توواندووی ئیسکی osteolysis (ئیسکی پەنجەکان و پشتی دەست).

۳- ئیسکەسۆی چوونیدکی symmetrical وەك جومگەسۆی باداری "پۆماتیزی جومگەکان" rheumatoid arthritis له گەڤ دەستی چنگی claw hands.

۴- کەم جومگە سۆی وەك یەك یان چەند جومگەپەکی دەست له گەڤ ناوسان.

۵- بربەرسۆی پیکدوولکان ankylosing spondylitis.

۹- سەدەفی کیمی بلاو (گشتی) Generalized pustular psoriasis (Von Zumbusch)

پیش ئەوەی ئەم جۆرە دەرپکەوێت نەخۆشی سەدەفی قوتکەیی plaque psoriasis و زۆرجار



جومگەسۆی سەدەفی  
هەبوو و ئەوسا جۆری  
کیمی دەرپکەوێت بەلام  
لەوانەشە سەدەفی کیمی  
لەسەرەتاوە بۆ خۆی بێتە  
کایەو. (وێنەی ۱۳۱)

بە کتوپی بە  
دروستبوونی کیم لە  
دەوری نینۆکەکان، بەری

(وێنەی ۱۳۱) سەدەفی کیمی بلاو.

دەست و لە لیواری قوتکەیی سەدەف دەست پێدەکات، سووربوونەو لە لۆجەکاندا پرووودەدات  
ئەوسا سووربوونەو هەموو پێست دەگرێتەو و پیزۆکەیی پێ دروستدەبن، خوران و کزانەوێ بە  
تەوژم زۆر، لیوێکان سوور دەبنەو و کاژ دروستدەکەن و چالەبرینی روکەشی لە زمان و ناودەم  
دەردەچێت و زمانی درزاوی زۆر باو.

نەخۆش زۆر بێ هیژە و تایی هەیه (۳۹-۴۰ س°)، پێستە سووری erythroderma، کەمی  
کالسیۆم لە خوێندا hypocalcaemia، لاوازیبون، هەندێک جار سییهسۆ pneumonia و  
سستی دل congestive heart failure پروو دەدەن.

زۆر جار ئەم جۆرە پرووودەدات:

۱- دواي برینی ستیرۆیدی سیستمی systemic corticosteroids.

۲- به کارهیتانی دهرمانی ئایوداید iodides، تیرینافین، ماینوسایکلین و هایدروکسی کلوروکون - تاد.

۳- دواى سه دهفئ کیمى دهست و پئ.

۱۰- سه دهفئ کیمى بازنه یی Annular pustular psoriasis: - ده گمه نه، له گه گئ سه دهفئ کیمى بلاو یان له گه گئ سه دهفئ ئاسایی دهرده چئت، پئست به شیوه یی موستیله یی سوورده بیته وه و پیزۆکه یی له سه ر دروستده بیته.

۱۱- سه دهفئ کیمى سنوردار Localized pustular psoriasis

دوو جۆری هه یه:

أ) په له پیسته سوؤی به رده وام Acrodermatitis continua

ده گمه نه (وئنه ی ۱۳۲)، برتیه له دهره اتنی پیزۆکه یی پاکژ sterile له په نجه یی دهست و پئ و

له سه ر خو به ره و سه ر

ده کشیت و ده بیته هو ی

تیکشکاندنئ نینۆک و

پو کانه وه ی پلى په نجه یی

نه و په ر distal phalanx

و له وانه یه بو سه دهفئ

کیمى بلاو بگۆرئت.



(وئنه ی ۱۳۲) په له پیسته سوؤی به رده وام.

ب) پیزۆکه یی به ری دهست و پئ Palmoplantar pustulosis: - ده گمه نه، ته مه نی

۲۰-۶۰ سالی و مینه پر له نیرینه (۳:۱) ده یگرئت. له ۱۰٪ نه خو شه کان دا

سه دهفئ ئاسایی له گه لئیدا هه یه و هو که ی نه زانراوه، نیشانه کانی بریتین له دهره اتنی



پیزۆکه (۲-۴ ملمی) و کۆمه لئیک له م

پیزۆکانه له ماوه یی چهند کاتژمیرئک دا له سه ر

پئستی ئاسایی به ری دهست و پئ دهرده که ون

و هه ر پیزۆکه یه ک له دوا یی دا به بازنه یه کی

سووربووه وه دهرده درئت، به ده گمه ن پشتی

دهست و پئ ده گرئته وه. (وئنه ی ۱۳۲)

(وئنه ی ۱۳۲) پیزۆکه یی به ری دهست و پئ.



هەردوو دەست و پێ دەیگرن و لەوانەیە کە مێک خوران و کزانەوی لە گەڵدا بێت، دواى هەر شەپۆلیک پێستی بەری دەست و پێ بە سووری و زێدە قۆچە کاژی دەمێنێتەو. ئەم نەخۆشیە زۆر جار ئێسکەسووی osteomyelitis لە گەڵدا یە.

A black and white photograph showing the back of a female patient. The image highlights the surgical site for the first stage of the procedure, which is the area between the scapulae and the waistline. The skin appears to be marked for surgery.

۱- به کارهینالی کریم و مهره می و وروژین و هک قیر tar،  
نئثرالین anthralin و ت س و B.

۳- توو شینی به کتیا، که مېوونی ریژهی کالسیوم له خوین

دا، برینی سترۆید و تیکچوونی دهروونی.

۱۳- ناگروہی تائیسکی Impetigo herpetiformis

بریتیه له سده فی کیمی بلاو له سکپردا. له سهره تادا

سووربوونه‌هی لۆچه‌کان پرووده‌دات له‌گه‌ڵ ده‌رهاتنی

پیزۆكه له سه‌رى ، ئه‌وسا بۆ هه‌موو پێست بلاوده‌بێته‌وه

له گهڻ ڏهه راويون toxicity (( واکا له رز و تا، لاوازي

و فرەبوونی لیوکۆسایته کان (leukocytosis).

## چاره سہر

هه رتا که که سیک که نه خوشی سه ده فی هه بیته ده بیته به پی خوی هه تسو که وتی له گه

بکریٹ. چارہ سہر کردن پشت دہ بہ ستیت بہ: تہ مہن، رہ گہز، پیشہ، کہ سایہ تی، باری

تەندروستی، ژیری، باری ئابووری، جۆری سەدەفە کە و ماوە کە ی و رووبەری توشبو و شوینی

پیستی توشبوو. دلدا نه خوښ و پشتگیر یکردنی باری دهروونی گرنګن . روونکردنه وهی

نہم راستیہ ، کہ نہ خوشیہ کہ ناگویریتہ وہ و دہ توان منالیان بیٹ و لہ کارہ کہی (پیشہ کہی)

بدرده وام بیت پیوسته، نایب چهاره سهره که له نه خوشیه که به نه رکت و زیان به خشر بیت،



تېگەياندنى نەخۇش بۇ دورىگەرلىككە ئەھمىيەت بېرىش ۋە ئۇنىڭ ئىشلىتىش ۋە ئەمەلىيەتلىك بولۇشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىش ۋە ئۇنىڭ ئىشلىتىش ۋە ئەمەلىيەتلىك بولۇشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىش.

بەيىتى جۈزى سەھەف چارەسەرگە باس دەگەن

- ۱- جۈزى قوتىكەيى Plaque psoriasis ۋە جۈزى بەگىرگەن چارەسەرلىرى جىيى local therapies: ئەگەر رېتېنېنسىۋى ۋە توشىۋېرىش كە بەگەللىكى كىرىم ۋە مەرھەم بىت ئەھمىيەت بىلەن چەند ئەمەلىي چارەسەر ھەلەدەپۇزىن:  
۱- كۆرتىكۇستېرۇئىد جىيى Local corticosteroids بۇ شۇنى سىنوردار، سىتېرۇئىد سۈيۈك ۋە مام ئاۋەندى رېژىمى ۱-۲ جار بەگەر دېتىن.  
۲- ترشى سالىسىلىك salicylic Acid ۲-۱۰% لە ئاۋازىلەن يان ئەمەلىيەتلىك ۋە كەلگەن emollients يان ئەگەل سىتېرۇئىدە كان دا، ئەھمىيەت بىلەن ئاسالى كازە كان لادەبات.  
۳- ھاۋا تاكانى فېتامىن D vitamined analogues: ۋەك كالىسىپتريۋىل calcitriol، تاكلېستىرۇل tacalcitol ۋە كالىسىپتريۋىل calcipotriol بەگەر يان مەرھەم.  
۴- خۇدانە بەر خۇر sun exposure.  
۵- ئەنترالېن anthralin: رېژىمى ۱% تا ۲%، رېژىمى ۱۰-۳۰ خولەك ۋە ئەھمىيەت لادەپۇزىت.  
۶- قىرى خەلۋىزى coal tar.  
۷- تازاروتېن tazarotene.  
ئەگەر بەھمەلى سەرھەم كۆنۈرۈل ئەگەر يان نەخۇش گىرغى توشىۋېرىش ئەھمىيەتلىك خوارەھ بەگەر دېتىن:  
۱- ت س ۋ B، ت س ۋ B تەسك 311 nm narrow band يان پۇقا PUVA.  
۲- ئەسىرېتىن acitretin.  
۳- مېتوتىرېكسېت methotrexate، سايكلۇسپۆرىن cyclosporin.  
۴- ئەدالىموماب adalimumab، ئەلىفاسېت alifacept، ئېفالىزوماب efalizumab، ئېتانېرسېت etanercept يان ئېنفلېكسىماب infliximab.  
بۇ ھەندىك بارى ياخى لە چارەسەر يان شۇنى تايىھەتلى توشىۋېرىش يەك يان ھەندىك ئەھمىيەتلىك خوارەھ بەگەر دېتىن:  
۱- كىرىمى پىنج فلورۇرۇراسىل 5-fluorouracil.  
۲- كىرىمى پىچىل ئاۋىرۇراسىل topical propyl thiouracil.  
۳- تېزاندنى 5FU intralesional.  
۴- كۆكۈرگەن ۋە چەند چارەسەرلىك بەگەر كەھ combined therapy.

۵- سەلفاسالازین sulfasalazine، مايكوفينولەيت موفيتيل mycophenolate mofetil،  
 هايدروكسى يوريا hydroxyurea، ۶-ثايوگوانين 6-thioguanine، ئازاثيوپرين  
 azathioprin، ئىستەرى ترشى فيومارىك fumaric acid esters، كۆلچىسىن  
 colchicin و لەيزەرى ئىگزايمەر excimer laser.

۲- سەدەفى چەورەبىرۆيى Seborrheic like psoriasis: چارەسەرى لە سەردا وەك  
 سەدەفى سەر دەكرىت و لە لۆچەكان دا وەك سەدەفى ھەلگەراو دەكرىت.

۳- سەدەفى دايبىيى Napkin psoriasis: - سىرۆيدى سووك mild وەك هايدروكورتيزون  
 لە گەل گرنگىدان بە وشكردنەوئى شونى دايبىي و چارەسەر كەردنى بىرۆي ورووژىن و كاندىدا  
 و بە كترىا، بەمەش لە ماوئە كى كەم دا كۆنرۆل دەكرىت.

۴- سەدەفى ھەلگەراو Inverse psoriasis: - چونكە ئەم شونانە ھەستىارن بۆيە  
 چارەسەرى تايبەتى دەوئىت، سىرۆيدى جىيى topical steroids دەيىت سووك mild بن و بۆ  
 كاتىكى سنووردار بە كاربەيتىرن چونكە زىانى لاوئە كىيان لىدە كەوئىتەو، ھاوتاكانى فېتامىن D  
 بە كەلگەن بە لۆم كزانەوئە دروست دەكەن لە بەرئەوئە سووك كەردنى لە گەل فازىلەن بۆ دەكرىت  
 يان ناوبەناو لە گەل سىرۆيد بە كاردەھيتىرن.

بۆ دەم وچا و سىرۆيدى سووك يان ھاوتاكانى فېتامىن D بە تەنيا و لە گەل سىرۆيد، يان  
 تازا پۆتىن بە تەنيا يان لە گەل سىرۆيد، تازا پۆتىن پۆزى ۱-۵ خولەك كارەكەى وەك شەو تا  
 بەيانى واىە.

۵- سەدەفى پېستى سەر Scalp psoriasis: - باش و واىە شە يان جىل يان كەف foams  
 بە كاربەيتىرن نەك مەرھەم و كرىم، شامپۇكان كە ترشى سالىسىلىكى salicylic acid يان  
 قىر و سىرۆيدى تىدايە زۆر شىاون بە لۆم كە كاژى پەستاوتراو و كەمپەستوو ھەبوو ئەوئە  
 مەرھەم كە ترشى سالىسىلىكى تىدايە ھەفتەى ۳ جار بە كاردەھيتىرت و بە شامپۇ قىر  
 دەشۆرپتەوئە و ھەندىك جار ھاوتاكانى فېتامىن D يان سىرۆيد بە شە يان جىل بە كاردەھيتىرن و  
 ھەندىك جار لەژىر بەستن دا under occlusion.

۶- سەدەفى دۆپەيى Guttate psoriasis: دەرمانى دژە بە كترىا وەك پەنسېلىن فـ  
 penicillin V يان ئىرىشۆمايسىن يان دايكلۆكساسىلىن dicloxacillin بە كاردەھيتىرن و  
 چارەسەرى جىيى سووك وەك مەرھەمى نەرمكەرەوئە emulsifying ointment، زنك،  
 ئىكسامول ichthamol بە كرىم و ھەندىك جار سىرۆيد و قىر بە مەرھەم يان ت س و B  
 بە كاردەھيتىرن.

۷- سەدەفى نىنۆك Nail psoriasis: چارەسەرى سەدەفى پىست بە گشتى دەپتە ھۆى چارەسەرى نىنۆكە كان، بۇ غوونە ئەگەر مېتۆترېكسەيت يان پوفا يان سايكلۆسپۆرىن يان ئەسپىرېتىن يان بايولۇجىكە كان biologics (وەك ئىتائىرسىپت) بەكارھاتن. بەلام كە تەنیا سەدەفەكە نىنۆك و دەورۇپشتى گرتەوۈ ئەوۈ چارەسەرى جىيى دەكەين بە:

- ۱- دواى سېكرىد سىرۇئىد بە تېچزاندىن intralesional steroids .
- ۲- 5FU ى جىيى.
- ۳- سايكلۆسپۆرىنى جىيى.
- ۴- تازارپۇتىنى جىيى ۱۰٪.
- ۵- كالىسپۆترىئۆلى جىيى.

۸- جومگەسۆى سەدەفى Psoriatic arthritis: - پشودان، ھەلبەستەوۈ splinting، جولاندنى جومگە كان (بى كاردانەوۈ passive movement)، نسايدىس NSAIDs وەك ئايوبروفېن، مېلۇكسىكام - تاد بۇ ئازار لابرېن و نەھىشتى جومگە رەقبوون ئەوسا مېتۆترېكسەيت، تاكرۇلېمۇس، بايولۇجىكە كان، ئازا ئايۇپرىن و ھەندىك جار پوفا + ئىترېتىنەيت.

۹- سەدەفى كىمىى بلو Generalized pustular psoriasis

- ۱- لە نەخۇشخانە چارەسەر دەكرىت.
- ۲- ھۆ ورووژىنە كان وەك قىرو ئەنئالېن لادەبرېن، سىرۇئىدە بەھىزە كان بۇ سىرۇئىدى سوك تر دەگۆرېن، تووشىن infection بە ئىرىشرۇمايسىن يان فلوكلۇكساسىلېن flucloxacillin چارەسەر دەكرىت. لەوانەيە لە سىكېرېدا لەبەر بىردن abortion يان مئالبوونى پىش وەخت ئەنجام بىرېت.
- ۳- چارەسەرە گشتىە كان general measures: پشودان لە نەخۇشخانە، دەرمانى ئارامكەرەوۈ و كرىمى جىيى سووك (emollients)، پلەى گەرماى ژوورەكە گونجاو بېت، شلە خواردنەوۈ بۇ ھاوسەنگ كىردنى شلە و خوتى لەش fluid & electrolyte .balance
- ۴- چارەسەرى جىيى topical therapy: - كرىمى نەرمكەرەوۈ يان سىرۇئىدى سووك بەكار دەھىترېن.

۵- چارەسەرى سىستىمى (سەرپايى) systemic therapy:-

مېتۆترېكسەيت ۵-۷-۱۰ ملگم بە رېى خوېن، ھەر ۵-۷ رۆژ جارېك لە دوايى دا ۲-۴-۰ ملگم/كگم بۇ يەك ھەفتە، ھەندىك جار داپسۇن ۵۰-۲۰۰ ملگم/رۆژ، لە



بارى زۆر ترسناك دا لە گەل مېتوتريكسەيت دا پرىدنيزولون prednisolon ۳۰-  
۰ ۴ملگم/ پوژ بۆ ماوەیەکی زۆر كورت بە كاردەهێنرێت.

هەندىك جار ئەسپىرېتېن acitretin يان ئېرېتېنەيت etretinate ۰ ۵ملگم- ۱  
ملگم/ كگم/ پوژ + پوفا بە ژەمى كەم low dose حەفتەى ۳ جار ئەوسا وردە وردە  
ژەمەكان پەركرێن. يان ساىكلۆسپۆرېن ۹- ۱۲ ملگم/ كگم/ پوژ + ستېرۆئىدى جىيى،  
دواى ژەمەكە كەمبكرێتەوه.

۱۰- سەدەفى كىيمى بازەهەيى Annular pustular psoriasis :- بەهێى بارەكەى وهك  
سەدەفى قوتكەيى يان سەدەفى كىيمى بلاق چارەسەر دەكرێت.

۱۱- سەدەفى كىيمى سنوردار Localized pustular psoriasis

(أ) پەلەپستەسۆى بەردەوام Acrodermatitis continua

۱- پوفا بە بەكارهێنانى شەلى مېتووكسالىن بە چەوركردن لە گەل ت س و A  
حەفتەى ۲- ۳ جار تا ۴۰ جار. پوفا بە بەكارهێنانى خەپلەى مېتووكسالىن + ت  
س و A كەمتر كاريگەرە.

۲- رېتېنۆئىدەكان بە دەم بە تەنيا يان لە گەل پوفا.

۳- ژەمى كەمى ساىكلۆسپۆرېن ۲۵ ۱ ملگم/ كگم/ پوژ.

(ب) پىزوكەيى بەرى دەست و پى PPP وهك سەرەوه (أ) چارەسەر دەكرێت.

۱۲- پىستەسەوورېتى سەدەفى Psoriatic erythroderma :- هەر وهك سەدەفى كىيمى بلاق  
چارەسەر دەكرێت.

۱۳- ئاگروەى تەمبىسكى Impetigo herpetiformis :- وهك سەدەفى كىيمى بلاق چارەسەر  
دەكرێت بەلام دەرمانى سىستىمى يەك لە دووانە:

۱- ستېرۆئىدى سىستىمى systemic steroids.

۲- ساىكلۆسپۆرېن ۴- ۵ ملگم/ كگم/ پوژ، دواى منالبون يان منال لەبەربردن ئەوسا  
دەتوانن رېتېنۆئىدەكان يان مېتوتريكسەيت بە كار بهێنن.

بۆ كەم كردنەوهى زيانەكانى چارەسەر كردن سى رېنگا لە چارەسەر كردن دا پەيرەوى دەكرێن

۱- چارەسەركردنەى سەوورېتى Rotational therapy :- هەر ماوەىەك دەرمانىك بە كار  
دەهێنن بۆ چەند مانگىك و ئەوسا بۆ دەرمانىكى تر دەبگۆرېن (بۆ ئومومە رېتېنۆئىدەكان  
ئەوسا مېتوتريكسەيت ئەوسا ساىكلۆسپۆرېن - تاد).

۲- چارەسەركردن بە چەند دەرمانىك Combination therapy :- لەيەك كات دا  
چەند دەرمانىك بەيەكەوه بە كاردەهێنن بۆ ئەوهى ژەمى دەرمانەكان كەمبەكەينهوه و

بەمەش ماكەكانيان كەمدەبنەو، بۆ غوونە: چارەسەرى جىيى + ت س و يان پۇقا،  
رېتېنۆيدەكان + UVB يان پۇقا.

۳- چارەسەرى دوا بە دواى يەكە (رېزېنسىدە) Sequential therapy - واتا  
چارەسەركردن بە دەرماتىكى بەھىز تا نەخۆشەكە لادەبات ئەوسا دەرماتىكى سوكت بۆ  
بەربەستکردنى ھەلدانەوئى نەخۆشەكە بەكاردىت بۆ غوونە بەكارھىتانی  
سايكلۆسپۆرىن تا سەدەفەكە نامىتت و ئەوسا رېتېنۆيد + ت س و بەكاردەھىتت، يان  
ستېرۆيدى جىيى بەھىز بەكاردىت دواتر سوكت تر، يان كاتى نىوان ژەمەكان درېتر  
دەكرىتەو.

### پىستەسوورى (پىستەسوئى كاژەمورى) Erythroderma (Exfoliative dermatitis)

برىتە لە سووربوونەوئى ھەموو پىست و كاژ فرېدان، ھەندىك جار چەند پارچەيەك پىستى



(وینەى ۱۳۵)

پىستەسوئى كاژەمورى.

ئاساى (سوورنەبوونەو) دەمىتتەو، خورانى زۆرە و تا و لەرزى  
لەگەلدایە و ئەگەر چارەسەر نەكرىت تووشىنى دووھمى بەكرىايى  
رودەدات.

ماكەكان complications برىتن لە تووشىنى بەكرىا و  
پىسوونى پىست و خوین، سستى دل جۆرى بەرز دەرجو  
high output Heart failure، كۆنىشانەى دژوارى ھەناسەى  
بالتى adult respiratory distress syndrome و كۆنىشانەى  
دەلاندنى لوولەى capillary leak syndrome. پىژەى مردن  
دەگاتە ۷٪. (وینەى ۱۳۵)

زۆربەى نەخۆش گرى لىمفەكانيان گەورە دەبن lymphadenopathy و ھەروھا سېل و  
جگەرىش گەورە دەبن، كە نەخۆشەكە زۆر ماىوئە ئەو پىست پتەو و ئەستورتر دەبىت و دەبىتە  
ھۆى ھەلدانەوئى پىلووى چاو ectropion و نەمانى مووى سەر و پىست، نىنۆكەكان ئەستور  
دەبن و لەوانەيە بکەون، رېكخستى پلەى گەرمای لەش تىكەدەچىت و ونبوونى گەرمای لەش دەبىتە  
ھۆى ھەللەرزىن. ئاوسانى لەش، دلەكوتى، كەم خوینى، ئارەقنەكردنەو و وشكبوونەو و ونبوونى  
پروتىنى لەش و ترشى فولىك folic acid لەگەل كاژەكان دا و ھاوسەنگى ناپىژوجىنى نەرىنى  
(ناھاوسەنگى ناپىژوجىنى) negative nitrogene balance رودەدەن.

## ھۆكۈمەت

أ) نەزائراو (پېژەن ۲۵٪).

ب) زائراو ۋەك:

- ۱- نەخۇشى پېست: ۋەك سەدەف، بېرۆ (ۋەك بېرۆى جىگۇراو) atopic dermatitis يان بېرۆكالى تر.
- ۲- شېرپەنجەى لىمفو ما و خوین.
- ۳- دەرمان ۋەك ئالتون، جیو، ئەمینۆفلین، ئەسپرین، بەكتریم، فیتیتۆین، لیتھۆم - تاد.
- ۴- نەخۇشى بلىقى كاژى pemphigus foliacious.
- ۵- نەخۇشیە بۆماو ۋەك ۋەك نەخۇشى ماسى و كاژەسوورنى مووی P.R.P.
- ۶- ھەندىك نەخۇشى تر ۋەك پانەپېستە ستوورى L.P، كەرووی پېست، گەپى قەتماغەى و پېستە ماسولكەسو dermatomyositis.
- ۷- ئەیدز، تووشىنى مىكروپ ۋەك كۆنیشانەى SSSS (پېستە سووتاوى ستافیلۆكۆكەسى) و سفلسى زگماكى.
- ۸- نەخۇشى سەراپاىى systemic diseases ۋەك نەخۇشى راپتەر 'Reiter' disease و جگەرسۆ hepatitis.

## چارەسەر

- ۱- وا باشرە لە نەخۇشخانە چارەسەر بکرىت (ۋە ھۆكەى بە پشکین بدوزریتەو)، پلەى گەرماى ژوور لەبار بىت و خواردن و خواردنەو ۋەى باشى بىدرىت، ئاو و پروتىن و ئىلېكترۆلاىت ھاوسەنگ بکرىنەو.
- ۲- ھۆکارەكەى لابرىت يان چارەسەر بکرىت، ۋەك ھۆى دەرمان - تاد.
- ۳- بەکارهينانى ئىموليان (نەرمکەرەو) يان ستېرۆىدى سوك.
- ۴- ئەسپرېتىن، ساىکلۆسپۆرېن و مېتۆترېكسەىت چارەسەرى بەكەلکەن.
- ۵- جگە لە سەدەف ھەندىك جار ستېرۆىدى سەراپاىى لە بارى تايبەت دا بەکار دەھىترىت.

## كۆنیشانەى راپتەر Reiter syndrome

راپتەر: پياۋىكى نازى تاوانباربوو كە لىپرسراوى نەزۆك كىردنى خەللى بوو و ھەلدەستا بە بەدواداچوونى دۆزىنەو ۋەى پىكوتەى vaccin تايەفس typhus كە سەدەھى پىكوتە.

ئەم نەخۇشیە جگە لە تووشبوونى پېست سى نیشانەى ھەيە:



۱- ميزه جۆسۆ Urethritis ( به به كتریا به لām له دوایی دا بئوونی به كتریا) له دوایی دا

میزه لڤانه سۆ و سۆی پرۆستات و تۆواودانه سۆ  
seminal vesiculitis يان چاله برینی کیلهك  
.vulva



۲- بئلوپۆشه سۆ Conjunctivitis.

۳- جومگه سۆی ناچوניה کی Assymetrical  
.arthritis

گرتنه وهی پست به شیرهی دهرهاتی دهردی کیمی یان قه قهغهی  
زیده قۆچه کاژی له سهر ئه نداهه سیکسیه کان یان بهری دهست و  
بئ دهرده چیت، گرتنه وهی پۆبهی چووک له ۲۵٪ ی نه خۆشه کان  
دا ههیه (چووکه سۆی بازنهیی circinate balanitis )

وینهی ۱۳۶ ) له بهری دهست و بئ دا پتی ده لئین کاژه نه ستوریتی چلمده لئین keratoderma  
blenorrhagicum (وینهی ۱۳۷). ناو دهه و مه لاشوو و زمان دامالینی پروکه شی superficial  
erosions سووریان لی دیت، ههروهه نینۆك تیکده چیت.

ئهه نه خۆشیه دوای میزه جۆسۆ یان سکچوون دهرده چیت.

پز تووشی پیاوی گهنج ده بیت که هه لگری HLAB<sub>27</sub> بیت و ریزه ی خرۆکه ی سهی خوین  
به رزده بیت وه leukocytosis له گه ل تیکرای نیشتی خرۆکه ی سوور ESR .

چاره سهه



پست به سیرویدی جیی  
چاره سهه ده کريت، نه گه رنا به  
ئه سیريتین یان سایکلۆسپۆرین.  
دژه به به کتریا وهك  
دۆکسیسایکلین به کار ده هیتريت.  
بۆ جومگه کان نسایدس  
NSAIDs، ئینفلیکسیماب  
infliximab یان میثۆتریکسهیت  
methotrexate به به کار  
ده هیتريت.

(وینهی ۱۳۷) نه خۆشی رایتهر (کاژه نه ستوریتی چلمده لئین).

## بىرۇ Eczema

بىرۇ جۆرىكە لە پىستەسۇ dermatitis و رېژەى ۲۰٪ نەخۇشى پىست كە دىن بۇ نەخۇشخانە بىرۇكانن، بىرۇ لە وشەى ئەكزىما eczema ى يۇنانى بەماناى كولان و اتا بلۇقى بچووك وەرگىراوہ.

نیشانەكانى بىرۇ بە شىوہىەكى گشتى ۳ قۇناغن

- ۱- قۇناغى تىژ *Acute*: دەلئەنەر و قەتماغىيە و بلۇق و بلقى تىدايە، سووربونەوہ و تەنۇچكە و ئاوسان ھەن و لىوارەكانى ناديارن، ھەندىك جار كاژاويە.
- ۲- قۇناغى ژىرتىژ *Subacute*: - دەلاندن و قەتماغە كەمرن، ھەندىك بلۇقى بچووك لە گەل سووربونەوہ و ئاوساويەكى كەم ھەن، بەلام لە جۆرى تىژ ئەستورتر و كاژاوى ترە.
- ۳- قۇناغى درىژخايەن *Chronic*: - ئا و تەرى زۆر كەمن يان ھەر نىن، بەلام ئەستوربون و كاژكردن و درز و تۇخبون و ھەندىك جار قوئلرو تۇختر بوونى ھىلەكانى پىست ھەن.

دو جۆرى سەرەكى ھەن:

ا) بىرۇى دەرەكى *Exogenous eczemas*.

ب) بىرۇى ناوہكى *Endogenous eczemas*.

أ) بىرۇ دەرەكىەكان، ئەم جۆرائەى خوارەوہن:

- ۱- پىستەسۇى ورووژىن (ورووژاو) *Irritant dermatitis*: - كاردانەوہىەكى سۇيە لە پىست دا و دەبىتە ھۆى ھەلتۇقوى eruption لە ئەنجامى بەركەوتنى پىست بە مژادى ورووژىن، لە زۆربەى خەلكى دا ھەستىاركردىلى تىدا نىيە، مەرجهكانى:
- ۱- چونكە جۆرى ھەستىارى نىيە يەكەم بەركەوتن دروستى دەكات.
- ۲- لە زۆربەى يان ھەموو كەسك دا پروودەدات.
- ۳- چرپەكى پىويست لە مژادى ورووژىنەكە دروستى دەكات.
- ۴- پىستەسۇكە لەچەند خولەك تا چەند كاتژمىر دواى بەركەوتنى مژادەكە دروست دەبىت.
- ۵- بارى پىست لەكاتى بەركەوتنەكەدا پۇلى ھەيە بۇ ئىوونە:

أ) پىستى خوسا و يان تەپ بە چرپەكى كەمىرى ورووژىن تووشى دەبىت (زووتر و پىر پروودەدات).

ب) گەرما و سەرما و پەستان و لىخشاندن يارمەتى دروستىوونى دەدەن.

ج) پىستى وشك كەمىر تووشى دەبىت (چرى ورووژىن دەبىت پىر بىت يان كاتى بەركەوتن درىژتر بىت).

د) پىستى ئەستورر كەمىر دەگىرئىت.



ئازار و خوران يان كزانەو ە لە جۆرى ورووژىن باوترن نەك لە جۆرى ەستىارى، ئەم جۆرە پىستەسۆيە زۆر جار جۆرىكە لە سووتانى كىمىكى بۆ غونە سووتان بە ترشى نايرىك (تيزاب) يان مژادى كىمىكى تر و نيشانەكانى ەك يەك نىن، جارى وايە ەك سووتان ە پلەى ەيدە، جارى واشە كەمىك سووربوونەو ە كزانەو ەيدە، ەندىك جار بلىق و بلىق يان ئاوسان و سووربوونەو ە يان وشكبوونەو ە دواى ماو ەيدەك، بە پى مژادى ورووژىن و ماو ەيدەك ەوتن و بارى پىست، روودەدەن. ئەو مژادانەى دروستى دەكەن يەكجار زۆر، چەند غوونەيدەك باس دەكەين:

۱- **تفتەكان Alkalies**: - ەك سابون، تايد، مژادى سىكەرەو ە، فاست، زاهى و دەسپى



(وینەى ۱۲۸) سووتان بە سۆديۆم

كاغەز، تفتەكان بەچرى بەرز بەهيزن و كەسووتان روويدا خيرا بە ترشيكى دژى هاوسەنگى دەكەين، بۆ غوونە شلەى ترشى هايدروكلۆرين ۰.۵%.

مژادە بنەرەتتەكانى ئەمانەى سەرەو ە برىتين لە: سۆديۆم، پۆتاسيۆم، ئەمۆنيۆم و هايدروكسىدى كالسيۆم. (وینەى ۱۲۸، ب)

بىرۆى دەست كە بە زۆرى لە ژنان دا ەيدە جۆرىكە لەو ەي باسەن كرد. سەلفايدى تفتى بۆ موولابردن زۆر دروستى دەكات، پلاستەر جارى وايە سووتانى توند دروست دەكات.



(وینەى ۱۲۸ ب) سووتان بە تفت.

۲- **ترشەكان Acids**: - ترشە بەهيزەكان خۆرەى پىستن

بەلام لاوازەكان وشكەرەو ە پىستن. بۆ غوونە ترشى هايدروكلۆريك سووتانى روو كەشى بەشيو ە بلىق دروست دەكات بەلام ترشى گۆگرد sulfuric acid و

نايرىك سووتانى قوول دروست دەكەن. ترشى ئۆگزالىك oxalic acid سەرى پەنجەكان سىر دەكات و شىنى ەلدەگەرپىت و دەبىتە ەوى گانگرين (= لارەشە) و بە شىر milk هاوسەنگ دەكرىت. (وینەى ۱۲۹)



(وینەى ۱۲۹) سووتان بە ترش

ترشى هايدروفلۆريك hydrofloric acid شووشە دەتوینتەو ە و كە بەر پىست كەوت بلىق و چالە برىن و دارزانى شانەى پىست دروست دەكات.

فينۆل (كاربۆلىك ئەسید) كە بۆ جوانكارى پىست بەكار دەهينرىت پىست سى ەلدەگەرپىت و قوول دەجىتە ناو



پېست و له وانه يه بۇ ناو خوښ هېلمېژېت و گورچيله دابريزېت و ليدانى دل تيك بدات، به نهلكهول (ئيشانول ۶۵٪) هاوسهنگ ده كړت.

چاره سهرى نه وانه ي سهره وه:-

زور ناو پيدا بكرېت و تفتى لى بدرېت وهك بېكاربوناتى سؤديوم، هايډروكسېدى كالىسيوم يان سابون.

۳- پېسته سؤى نه يوباگ Air bag dermatitis:- له رووداوى ئۆتوموبيل دا نه يوباگ دېته دهري و دهئاوسيت و چهند مژاډيك وهك بؤدره ي تالك، هايډروكسېدى سؤديوم و كاربوناتى سؤديوم فرى ده دات، رووشاندن و سوتانى لىخشانندن و گهرمى و كيميكي دروست ده كات. چاره سهرى: ستيروئيدى جىيى به لام له سوتانى قوول دا پاك كړدنه وه و متوربه ي پېستى ده وېت.

۴- ورووژېتى تر: وهك: خوښى كانزاكان بؤ غوونه: سيانايده كانى كالىسيوم و مس و جيوه و نېكل و زيو و زنك، يان كلورېده كانى كالىسيوم و زنك يان برؤمين، كلورين، فلورين، ئايوډين، يان ميرووكوژه كان insecticides كه فوسفاتى دوو مه ئېلى دوو كلورؤ فه ئېلى تېدايه كه به بؤدره بؤ دوورخسته وه و كوشتنى مېش دهرشېنرېت، له وانه يه نه مانه هه موويان پېسته سؤى ورووژېتن دروستېكهن.

۵- پېسته سؤى فايبرر گلاس (شووشه ي پيشاللى) Fiberglass dermatitis:- دركه بچووكه كانى فايبرر گلاس ده چقه نه ناو پېست و ته نوچكه ي سوور و خوران و جى خوران دروست ده كهن و جارى وايه وهك سؤى سهلكه مووه كان يان جى ميروو گه ستن يان گهرى دهرده كه وېت.

چاره سهرى خيرا شورډنه به ناو. پېش بهر كه وتنى فايبرر گلاس به كارهيئانى بؤدره ي تالك پېست لووس ده كات و ناهيلايت دركه كان بچنه ناو پېست.

۶- تۇز Dust:- وهك تۇزى ته خته (له دارتاشه كان دا)، تووتن، يان تۇزى زنك و زهرنيخ (مهرگه مووش) يان تۇزى نه لجامى ته قينه وه، نه م تۇزه به تايبه تى كه پېست تهر بيت يان ناره قى كر دېته وه ورووژېته.

۷- كهپسايسين Capsaisin:- له بېهرى توون (تير) دا هديه و ده ست دهر ورووژېت، پؤليس به شيوه ي سهرى spray به كارى ده هيئيت و له وانه يه سوتانى قوول دروستېكات. چاره سهرى: چونكه ناو به كه لك نايه ت، ترشى نه سيئك ۵٪ يان دژه ترشى بؤ نه خوشى گه ده وهك مالوكس maalox له كهمر له كات ژميريك دواى بهر كه وتن به كه لكه.

## ۸- پیستەسۆی گازی فرمیسکریژ Ear gas dermatitis

- ۱- فرمیسکریژ کلوئو ئەسیتۆ فینۆن *Chloro aceto phenone*: - بە چری دەبیته هۆی پیستەسۆ و لەوانەیه دواى ۲۴-۷۲ کاتزمیر دەرکەوێت، سووربوونەوه و بلۆق و بلق دروست دەبن. چارەسەری: شۆردنەوهی پیست بە شلەى بیکاربۆناتى سۆدیۆم و بۆ چاو دلۆپەى ترشى بۆرىك *boric acid drops* و جلەکان فری بدرین.
- ۲- گازی خەرتەلەى گۆگرد *Sulphur mustard gas*: - ناسراوه بە پیرایت *yperite* و



(وینەى ۱۴۰)

سووتان بە گازی خەرتەلەى گۆگرد.

لە جەنگى ئیراق ئیران  
بە کارهاتووه (لە هەڵەبجەش  
بە کارهاتووه)، ئەم گازه  
دەبیته هۆی دروستبوونی  
سووربوونەوه و بلۆق و  
بلق دروستبوون و دواى  
یەك حەفتە چاك دەبیتهوه و  
پیستی تۆخ جێدەهێلێت،  
ئەگەر چریەكەى زۆر بیت  
پیست دادەمالریست و  
نەخۆشى ژەهره توێژ  
دارزانهشیبوونەوه toxic

*epidermal necrolysis* دروست دەكات ، زۆرتەین شۆین كە دەیگریتهوه شۆینە  
داپۆشراوه كانن بە جل و بەرگ كە ئارەقیان كەردۆتەوه وەك ژیر بال و ناوگەل و كۆئەندامە  
سیكسیه كان. (وینەى ۱۴۰)

- ۳- ماك *MAC*: - بریتییه لە تیکەلەى گازی فرمیسکریژ (كلوئو ئەسیتۆ فینۆن) لە ناو  
ترايكلوئو ئیشان *trichloroethane* لە گەل چەند هایدروكاربۆنىك دا و وەك نەوت  
*kerosene* وایه و بە سپرا *spray* بۆ بەرگریکردن لە خو بە كاردی، بۆ پیست وروژین  
و هەستیار كەرە.

- چارەسەری: جل گۆرین، شۆردنەوه بە زەیت یان شیر، دواى ئەوه شۆردنەوه بە ئاویكى زۆر.
- ۹- عازەبەى كلۆر *Chloracne*: - ئەو كەسانەى لە كارگەكانى دروستكردنى ئاویته  
كلۆرینكراوه كان *chlorinated compounds* كاردەكەن ترووشى عازەبەى كلۆر دەبن.

۱۰ - هایدروکاربونەکان Hydrocarbones: - وەك نهوتی خام، فیتەر و گازۆلین فرۆشه‌كان - تادیان کارمه‌ندی کارگهی وه‌به‌ره‌یتەر تووش ده‌بن. خوران و سه‌لکەسۆ و عازەبه دروست ده‌بن.

۱۱ - توینەرەوه‌کان Solvents: - بۆ پاک کردنه‌وی ده‌ست له چه‌وری به‌کار دێن و پێسته‌سۆی درزاوی درێژخایه‌ن دروست ده‌کەن و که له رینگای پێسته‌وه بۆ ناو خوێن هه‌لبمژرێن ده‌بنه هۆی ده‌رده‌ده‌مار neuropathy و لیمفه‌بۆریه‌سۆ. (وینە‌ی ۱۴۱)



(وینە‌ی ۱۴۱) پێسته‌سۆی لێککه‌وتن به‌ توینەرەوه.

۱۲ - پێسته‌سۆی لێککه‌وتن هه‌ستیاره‌ی Allergic contact dermatitis:

بریتیه له پێسته‌سۆ به‌هۆی هه‌ستیار که‌ریك allergen که پێش به‌ر پێست که‌وتبێت، لێره‌دا سه‌راپای به‌رگری جو‌ری چوار ( واتا فره هه‌ستیار گۆژراوه‌ی خاله‌یی) cell mediated hypersensitivity پۆل ده‌بینێت. نهم جو‌ره چەندە مەدرجیکی هه‌یه:

۱. له هه‌موو که‌سیك دا پروونا‌دات به‌لکو ته‌نیا له‌وانه دایه که به‌ مژادی تایبه‌ته‌ند هه‌ستیارن.

۲. ده‌بێت پێش مژاده‌که به‌ر پێست که‌وتبێت یان چو‌بێته ناو له‌ش، بۆ نموونه ده‌رمان به‌ده‌م یان به‌خوین.

۳. له‌وانه‌یه‌یه‌که‌م جار به‌ری مژادی هه‌ستیار که‌ر زۆر بێت بۆ هه‌ستیار کردن به‌لام جاران‌ی دواتر به‌ریکی زۆر که‌میش نه‌خۆشیه‌که دروست ده‌کات.

۴. هه‌میشه ده‌میتێته‌وه.

۵. لا‌بردنی هه‌ستیار کردنه‌که به‌ پرۆسه‌ی ناستیار کردن ناکرێت.

چاره‌سه‌ر: نه‌گه‌ر پو‌وبه‌ریکی که‌م له پێست تووشبو‌وبو سترۆیدی جیی بۆ چاره‌سه‌ری به‌سه‌ به‌لام که پو‌وبه‌ریکی زۆر تووشی بو‌وبو ئه‌وه سترۆیدی سه‌راپایی systemic steroids له‌گه‌ڵ سترۆیدی جیی به‌کار ده‌هێنرێن (وه هۆکاره‌که‌ش دوور بخ‌رتیه‌وه) له‌گه‌ڵ دژه هیستامین.



## ئەزمۇنەكان tests بۇ فرەھەستىياری

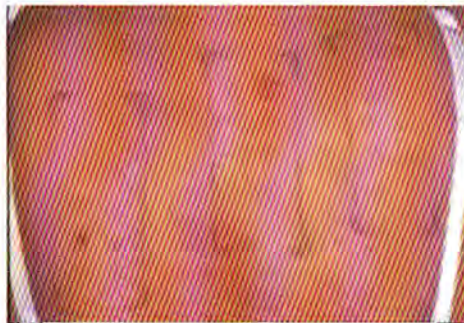
ئەزمۇنۇنى پارچە Patch test -

بۇ دۆزىنەۋەى فرەھەستىياری بە مژادىك كە بەرپىست كەوتىت يان بەرى بىكەوت (بۇ



(۱۴۲ ۋىنەى ئەزمۇنۇنى پارچە)

دۆزىنەۋەى ھەستىيار كەر (allergen) بە كاردەھىترىت. ئەگەر ئەنجامى ئەم ئەزمۇنە لەگەل مېژوۋى نەخۇشە كە و نىشانەكانى بىگۇنىت كەلكى لى ۋەردەگىرىت (ۋىنەى ۱۴۲، ب) individual Ag دژە ژىندەرە تاكەكان Ag يان كۆمەلىك دژە ژىندەر بە پەتیکەۋە (شرىط) بەكار دەھىترىن و لەسەر پىستى پىست يان قۇل دا دەلكىترىن. مەرجە شوپى ئەم پەتە پىستى ئاساىى (سۆنەكردو) پىت، ئەوسا دواى ۴۸ كاتژمىر لادەبرىت بەلام دواى ۱۰ خولەك ئەوسا ۴ رۇژ ئەوسا ۶-۷ رۇژ (ھەندىك جار) سەير دەكرىت و بەم جۆرە دەخۇنرىتەۋە:



(۱۴۲ ۋىنەى ب) ئەزمۇنۇنى پارچە (كاردانەۋە)

۱- ئەزمۇن نەكراۋ (ئە - ن) not (N.T) tested.

۲- نەبوۋنى كاردانەۋە (سفر) No (O) reaction.

۳- كاردانەۋەى گومانلىكراۋ doubtful reaction +، كەمترىن سووربوۋنەۋە minimal erythema.

۴- كاردانەۋەى لاۋاز weak reaction +، (سووربوۋنەۋە و لەۋانەى تەنۇچكەش ھەپىت)

erythematous and may be papular

۵- كاردانەۋەى بەھىز ++ strong reaction، سووربوۋنەۋە، ئاۋسان و لەۋانەى بلۇقىش ھەپىت erythematous, oedematous & may be vesicular.

۶- كاردانەۋەى ئەۋپەرى بەھىز +++ extreme reaction، سووربوۋنەۋە و بلقىيە erythematous & bullous.



۷- كاردانه‌وه‌ی وروژینی (ك.و) IR = irritant reaction سووربوونه‌وه‌ی سنووردار و بریقه‌دار و زه‌قبوونه‌وه‌ی هیله‌کانی پست : sharply circumscribed with a glazed appearance & increased skin markings.

۲- ئەزموونی دووباره‌هه‌ستیاریکردن (به‌کاره‌ینانی سه‌له‌ینەر) *Provocation use test* بۆ دلتیابوون له ئەنجامی ئەزموونی پارچه‌ی موجهب (پۆزه‌تیف) مژاده‌که له پستی ئاسایی به‌شی ناوه‌وه‌ی باسک forearm ده‌خشین (چهند جارێک له رۆژێک دا بۆ پینچ رۆژ) بۆ دروستکردنی هه‌ستیاریکردن.

۳- ئەزموونی تیشکه‌پارچه *Photopatch test* ئەم جورە بۆ دۆزینه‌وه‌ی فره‌هه‌ستیاری که پیتی به ت س و هه‌یه بۆ دروست بوونی به‌کارده‌هێرت بۆ غوونه‌ بۆ سه‌لفۆن ئەمایدەکان sulfonamides و فینۆتایازینه‌کان phenothiazines. لێره‌دا ئەزموونی پارچه‌ی ئاسایی بۆ ۴۸ کاتژمێر داده‌نریت، ئەوسا ت س و A لێده‌دریت (۵-۱۵ جول/م) و دوا‌ی ۴۸ کاتژمێر ده‌خوێنرێته‌وه (وه‌ك سه‌ره‌وه).

شۆینه‌کانی پست که به‌زۆری جوړیکی تایبه‌تی فره‌هه‌ستیاری ده‌یگرێته‌وه *Regional predilection* ۱- سه‌رومل: - به‌به‌کاره‌ینانی بۆیه‌ی قژ، سپرای قژ، شامپۆ، یان شله‌ی شه‌پۆلکردنی هه‌میشه‌ی قژ تووشده‌بیت، پستی ده‌ورو به‌ری قژ وه‌ك گۆچکه‌ و ناوچه‌وان و مل و ده‌م‌و‌چاو



(وینە‌ی ۱۴۲) پینسته‌سۆی  
لیککه‌وتنی هه‌ستیاری بۆ بۆیه‌ی قژ

پژ سووربوونه‌وه‌ و ئاوسان و ته‌نۆچکه‌ی له پستی سه‌ر تووشده‌بیت. (وینە‌ی ۱۴۳) له‌وانه‌یه‌ پینسته‌سۆی به‌رده‌وامی کونی گۆچکه‌ به‌هۆی دلتۆیه‌ی گۆچکه‌ دروست بیت وه‌ك نیومایسین که به‌شیکه‌ له پینکهاته‌ی



(وینە‌ی ۱۴۴) پینسته‌سۆی  
لیککه‌وتنی هه‌ستیاری.



دلۆپەي گويچكە.

پىلئوى چاۋ ((ئاوسان و سووربوونەۋە) بەھۆي بۆيەي نىنۆكەۋە تووش دەيىت چونكە نەخۇش  
ھەندىك جار بە نىنۆك دەستكارى پىلئوى چاۋى دەكات، ھەروەھا پىرەلكىنى برژانگى  
دەستكرد، مژادى جوانكارى پىلئو و ماسكارا و ئىسفنچى بۆدرە - تاد ئەمە دروست  
دەكەن(۱۴۴) (۱۴۴)

. پىستەسۆي لىۋ و دەرووبەرى بە ھەۋىرى (مەجۇن) ددان دروست دەيىت كە مژادى تام  
خۇشكەرەكەي دروستى دەكات، جگە لەۋەش مژادى جوانكارى لىۋ (ماكياج) ئەمە دروست



(۱۴۵) پىستەسۆي لىككەۋتنى ھەستىارى

دەكات. بۆن perfumes سۆلە  
گويچكە و مل دروست دەكات.  
سۆي گويچكە بەھۆي نىكل (گوارە)  
دروست دەيىت.

تېشكەپىستەسۆي لىككەۋتن بە دەرمان و  
ماكياج و بۆن - تاد ھەموو دەم وچاۋ و  
مل (۱۴۵) (كە بە جل و بەرگ  
دانەپۇشا يىت) بەشۆەي پىتى V (لە مل  
دا) دەگرىتەۋە.

۲- قەد: كەمتر تووش دەيىت، بەلام رەنگى (بۆيەي)

جلى ژىرەۋە يان مژادى كالاكە لەۋانەيە پىستەسۆ  
دروست بكات (۱۴۶) (۱۴۶)، ژىر بال بە بۆنلابەر  
(مەطر) يان رەنگى جل و بەرگ سۆي تووشدەيىت.

لە بارى بەكارھىتەنى بۆنلابەردا، سۆچالى  
سەرەۋەي ژىر بال دەگرىتەۋە، بەلام سۆ بە رەنگى



(۱۴۶) پىستەسۆي لىككەۋتنى  
ھەستىارى قەد بە نىكلى ئاققەي پىشتىن

جل لۆچەكانى خوار چالەكە

دەگرىتەۋە، سوخەي مەمكى

ژنان بەھۆي مژادى سوخەكە

يان قولابى لاسىكى و كانزاي

سوخەكە يان وايەرەكانى

ناۋەۋەي پىستەسۆ دروست

دەكات. (۱۴۷) (۱۴۷)



(۱۴۷) پىستەسۆي لىككەۋتنى ھەستىارى بۆ پىكەتەي

سوخەي مەمك





۳- مەچەك: - (وینەى ۱۴۸)  
مەچەك بەھۆى بازىنە و  
زنجىرى سەعات كە نىكلىان  
تېدايە تووشى پىستەسۆ  
دەبىت و چەرم پىستەسۆى  
كرۆم دروست دەكات.

(وینەى ۱۴۸) پىستەسۆى لىككەوتنى ھەستىارى مەچەك بۇ زنجىرى سەعات  
(نىكل).

۴- دەست: - مژادى يەكجار  
زۆر پىستەسۆى دەست



دروست دەكەن، ھەر پىشتى دەست دەگرىتەو ھەسا  
سەرى پەنجە و نىوان پەنجەكان، درەخت زۆر دەست و  
باسك تووشى پىستەسۆ دەكات، دەستكىشى نایلون زۆر  
دروستى دەكات ھەروھە كرىمەكانىش. (وینەى ۱۴۹)

(وینەى ۱۴۹) پىستەسۆى  
لىككەوتنى ھەستىارى بۇ سىر.

۵- سك: - پىر لاسىكى بەنەخوین يان پىشتىن دروستى دەكات  
(لە ناو ناوقەد دا). (وینەى ۱۵۰)



(وینەى ۱۵۰) پىستەسۆى لىككەوتنى  
ھەستىارى كەمەر بۇ پىشتىن.

۶- ناوپان: - پىر سەرەوھى ران و سىت بەھۆى رەنگ  
(بۆيە) تووشى دەبىت، چووك بە كۆندۆم، كىلەك بە كرىم و  
كۆم بە دەسرى كاغەز و كرىمى مایەسىرى.

۷- لاقەكان: - بە گۆرەوى لاسىكى (كۆلۆن).

۸- پى: - بەرى پى ھەر وەك بەرى دەست تووشى ناپىت



(وینەى ۱۵۱) پىستەسۆى  
لىككەوتنى ھەستىارى پى.

چونكە چىنى كاژى ئەستورە، لە بەر ئەو ھەر  
پىشتى پى بە تايىبەتى سەر جومگەكان توشى دەبىت،  
بەلام ئەگەر ژىر پى تووشى بوو ئەو چالى ژىر پى  
و نىوان پەنجەكان ناگرىتەو. (وینەى ۱۵۱)

ھەستىار كەرە سەرەكەكان برىتىن لە: كەتیرەى  
لاستىكى rubber glues پىلاو،  
نايزۆسیانەتەكان isocyanates، بىوتایل فینۆل  
فۆرمەلدىھاید (كەتیرە) glue يان پۆتاسىۆم



دايكرۆمەيت (پىستە خوشكەر)، بۆيە پىلاو و گۆرەۋەى بە دەگمەن پىستەسۆ دروست دەكەن. ئەنتىبايۇتىكى جىيى ۋەك كرىم كە نيومايىنى تىدايە يان دژە كەپوۋ دروستى دەكات، تەنانەت سىرۋىدى جىيى كەم جار دروستى دەكات.

### نیشانە كۆنەندامىيەكان (سەراپايىيەكان) Systemic manifestations

زۆر باۋ نىيە، كە كەسىك پىشەر بە ھەستىاركەرى جىيى فرەھەستىار بوۋىت لە دوايى دا ئەم ھەستىاركەرە بېچتە ناولەش بەشىۋەى سەراپايى (دەم، ھەناسە، بۆرى خوڭىن)، لىرەدا پىستەسۆ لە جىگەى پىشەر كە مژادى ھەستىاركەرەكەى بەركەوتبوۋ پرودەدات و خىرا بۆ زۆربەى يان ھەموو پىست بىلاۋ دەپتەۋە. (ۋىنەى ۱۵۲)



(ۋىنەى ۱۵۲) پىستەسۆى لىككەۋتنى ھەستىارى.  
(لە خۇۋە ھەستىارىپوۋن) لە پىستەسۆى ۋەستابدا.

### جۆرى پىستەسۆكان:-

#### ۱- بىرۋى Eczematous:- لە

پىستى بەركەۋتوۋ، بۆ غوۋنە پىشتى دەست و بە لىككەۋتنى دەست بۆ شوڭىنى تر ۋەك دەم و چار، مل، پىلاۋ - تاد، لەو شوڭىنەى دوۋەمىش بىرۆ دروست دەپت چۈنكە مژادەكە بە دەستەۋە دەگۆزىتەۋە يان ۋەك ۋىمان ئەگەر

بە شىۋەى سەراپايى چوۋە ناۋ لەش ئەۋە زۆربەى يان ھەموو پىست توۋشى دەپت.

چەند نەۋونەيەك:- نىكل nickle كە لە خىشل jewelry و قز و برژانگ شەپۆلكەرەكان دا curlers و لە قولاب و قۇپچە و كۈنى قەيتانى پىلاۋ و مژادى ددان پركردنەۋە و پارە و ھەندىك جار لە خۇراك و ناۋ دا ھەيە، ئەم نىكلە پىستەسۆى بىرۋى دروست دەكات.

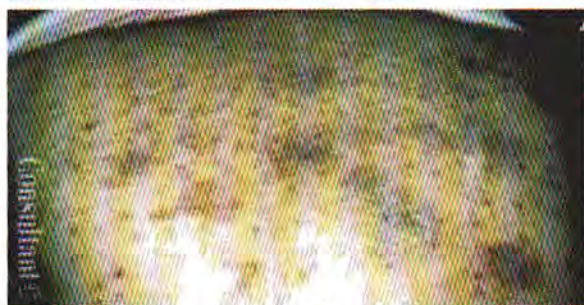
ھەرۋەھا فورمالدېھايد formaldehyde لە زۆر شتى چاۋەروان نەكراۋ دا ھەيە ۋەك: مژادى جياكەرەۋە (عازل)، بەرە و بەرمال و بەتانى، كاغەز، دەسپى كاغەز، دوكل، مىكياچ، دەرمان، جل و بەرگ، سابون و كەفكەرەكان (پاكىزكەرەۋەكان) detergents.

ھەرۋەھا بەلسەمى پىرو balsam of peru كە دوو بەشى پىكھاتەكەى برىتە لە سىنامىك ئەسەيد، سىنامىل سىنامەيت، بىتزايل بىتزوۋەيت، بىتزوۋىك ئەسەيد، بىتزايل ئەلكھول و ھىرەش، سىيەكەكەى تىرى كە پىر ھەستىاركەرى تىدايە برىتە لە پولىمەرى ئىستەركراۋ، بەنزۆىك ئەسەيد



و سینامیک ئەسید، ئەم بەئسەمە لە میکیاج دا، دەرمانی جییی، دەرمان بە کۆم، شلە و چیمەنتۆی ددان و بۆن و تام خوشکەرەکان (خۆراک) دا بەکار دێت.

هەر و هەڵا لاسیکی rubber سروشتی و دروستکراو کە لە زۆر مژادی رۆژانە دا هەیه پێستەسۆ



(وینە ۱۵۲)

هەلتۆقیوی پێستەستووریی.

لە دەم و چاو (بە هۆی ماکیاج)، کونی گۆنچکە، دەوری چاو (بە هۆی چاویلکە)، شوینی سوخەیی مەمک و بەنەخوین، دەست (بە هۆی دەستکێش) و پێ (بە هۆی پیتا) و جومگەکان (بە هۆی مژادی هەلبەستەوێ شکان) دروست دەکات، مژادە هەستیارکەرەکان بریتین لە ئایۆرام، کارباماتەکان، گوانیدینەکان، بەنزۆئایۆزۆلەکان و پارافەنیلین دایئەمین.

## ۲- هەلتۆقیوی پێستەستووریی Lichenoid eruptions

ئەم جوړە جییه یان بلاو، هەستیارکەرەکان بەزۆری کائزان وەک رەنگی خال کۆتان (وێک جیو، پالیدیۆم، زیو، ئالتون، کۆبالت،

کڕۆم و نیکل) پارافەنیلین دایئەمین، مینۆل، بیهر، ئەمینۆگلایکۆسایدەکان، درەخت (واتا پرمیولا ئۆپکۆنیکا (primula obconica)، کینین quinine، هایدروکسی یوریا، بیتا وەستین  $\beta$ .blockers و دەرمانی دژە فێ. (وینە ۱۵۳)

## ۳- سووربوونەوێ فرەشیوێی Erythema Multiforme

وێک بەرکەوتنی تەختە، درەخت و دەرمانی جییی.

## ۴- بەلەکبوون (= پێست سپیوون) Leukoderma: پارافەنیلین دایئەمین، هایدروکینون،



(وینە ۱۵۴) لیری بەرکەوتن.

کاتیکۆلەکان، فینۆلەکان و میرکەپتۆئەمینەکان.

## ۵- بەلەخوین Purpura: لاسیکی رەش،

پارافەنیلین دایئەمین، بەئسەمی پیرو، فایهر گلاس و ئۆکسی کۆینۆلین oxyquinoline.

## ۶- لیری بەرکەوت (بەرکەوتن) Contact

urticaria: (وینە ۱۵۴)



به سي شوتنه دروست دهبيت:-

۱- دروسته هه شويني ليككهوتنه كه به يه كهه بهر كهوتن تووشي سووربوونهوه و لير دهبيت.

۲- دووهه يان پز جار تووشي دهبيت و لهوانهيه جگه له شوينه بهر كهوتوهوه كه هه موو لهش تووشي لير دهركردن بيت و لهوانهيه سهريشه و هه ناسه سواري و چاو ولوت هه وكردن و دابهزيني پهستاني خويي له گهل دا بيت.

۳- ليككيلي سووري پش و ههري

غوونهي هوكاره كاني لير دهركردن نه مانه ن: لاستيكي رهش ( وهك دهستكيشي دروستكراو له لاستيكي سروشتي)، سهوزه، گيا، ماسي، په تاته، بويه قز، مژادي ميشكردن ( واتا نه مونيوم پيرسلفهيت)، ميروو، ئارد، گوشت، جگهري گا و مانگا، موز، دهрман، گيزهر، ئالته، ئاوريشم، فورمالديهايد، گهخ و كرپه كان - تاد.

ليره دا نه زموني پارچه patch test ي كراوه open بو دوزينه وهي هه ستيار كه ره كه allergen به كار دهه يترت. مژاده كه بو ۲۰-۳۰ خولهك له رووبهري ۱ سم له پستي باسك forearm ده دريت و چاو ديروي ده كريت بو بينيني سووربوونهوه كه دهبيت به لير و ئاوسان.

چاره سهه:-

۱- دوور خسته وهي هه ستيار كه ره كه (allergen).

۲- دژه هستامين وهك هايدروكسي زين به كه لكه.

۳- نه گهر كار دانه وه كه سهراپاي بوو (بلاوبووه) سترويدي سهراپاي به كار دهه يترت.



(وينهي ۱۵۵) پسته سوئي ليككهوتني هه ستيازي رووهكي (ژههري لاو لاو).

تييني:-

پسته سوئي هه ستيازي به درهخت و گيا، سووربوونهوه و بلوق و بلق و ئاوسان خوران و كزانه وه لهو شوينه وهي گه لاي درهختيان يان گيايان بهر كهوتوه دروست ده كهن، له لاقه كان دا به شيوهي هيلي نارپك و خال و پهتي و ناشيوه يي ده ده چيت، گول و درهختي بهرسيهر و چيمهلي حهوشه و درهختي باخي ميوه كان و دارستانه كان - تاد لهوانهيه هه مووي له هه نديك كهس دا نهه نه خوشيه دروست بكهن، (وينهي ۱۵۵) زور جار نه خوشيه كه شيوهي هيلي ههيه.

تېيىنىپەكى تۇر:-

ئەم ھەستىيار كەرەنە allergens زۆر جار دژە ژىندەرى ناتەواون واتا لەش دا پىۋىستى بە يە كگرتن لە گەل پىرۆتىن ھەيە بۇ ئەۋەي بىيىت بە دژە ژىندەرى تەۋار و ئەۋسا كاردانەۋەي بەرگىرە كە رۋودەدات و پىستەسۇ دروست دەيىت.

### تېشكەپىستەسۇ Photodermatitis

بىرىتپە لە دروستبۋونى بىرۆ بە بۋونى تېشك، چۈنكە ئەم مژادانەي ئەم پىستەسۇيە بەھۋى تېشكەۋە ( درىژى شەپۆلى تېشكە كە بىرىتى يە لە ۲۸۰-۶۰۰ نىم) دروست دەكەن دەبن بە وروۋژىن يان ھەستىيار كەر بە ھۋى تېشكە كە (واتا بى بۋونى تېشك نەخۆشى دروست ناكەن).

### جۈرەكانى

۱- كاردانەۋەي تېشكە ژەھر (Phototoxic reactions): مژادەكان كاردانەۋەي



پىست بۇت س و و خۆر پىر دەكەن و سەرپايى بەرگىر لەش ۋە گەر ناكەۋىت. زۆر بەرى خەلگى بە بۋونى چىرى پىۋىست لە مژادە وروۋژىنە كە و شەپۆلى پىۋىست لە تېشكە كە بە يەكەم بەر كەۋتن توۋشى دەبن، ئەم كاردانەۋەيە جۈرەكە لە سوۋتان بەخۆر، مژادە تېشكە ژەھرەكان ئەمانەن:

(۱۵۶ ۋىنەي ۱۵۶) كاردانەۋەي تېشكە ژەھر (بۇ

روۋەك).

۱- قىر tar.

۲- درەخست: چۈنكە مژادى فېۋرۆكاومارىنى furocoumarines تېدايە (پسۇرالىن، ۸

مىشۆكسى پسۇرالىن، ۵ مىشۆكسى پسۇرالىن يان ۴، ۵، ۸ ترايىشۆكسى پسۇرالىن) ۋەك گىزەرى سى، مەدەنۆس، سەۋزە، پازيانە، گىزەر، كەرەۋز، لىمۇ، پىرتەقال، لالەنگى و ھەنجىر (۱۵۶ ۋىنەي).

۳- بۋىە (رەنگ) ۋەك ئەنثىرۆكۋىنۆن، ئەكرىفلاڧىن، رىفانۆل، مەئىلىن بىلو، تۆلىدىن بىلو، نىۋىترال رىد، رۆزىيىنگال - تاد.

۴- دەرمان ۋەك: سەلفۆن ئەمايدەكان، ئايەزايەدەكان، سەلفۆنىل يورىياكان، فېنۆ ئايازىنەكان،

تېراسايكىلىن، گىرىزىۋولڧىن، نالىدىسىك ئەسىد و ھەندىك نسايدس NSAIDs.

۵- كادىمىۋم سەلفايد (بۇ خال كوتان).







## ب) بیرونی ناوہکی Endogenous eczemas

### ۱- بیرونی جیگڑاوی (بی شوینی) Atopic dermatitis (eczema)

[a(=no) top (=place) y(=ness)] = [out of place]

بریتیہ له پیستہسوی سەرھەلداوہی ralapsing درپژخایەنی بەخوروو و پەیداوونی تەنۆچکەیی یان بلقی بەخورووی روشاو بەتایبەتی له لۆچەکاندا و زۆربەیی جاریش جۆرەکانی تری جیگڑاوی atopy له گەلداپە وەك هەناسەتوندی asthma و تایی کاکەنین hay fever. رپژەیی ۳٪ی منالان ئەم نەخۆشیەیان هەیە. هۆکاری بۆماوہیی و ژینگەیی رۆلیان له دروستبوونی دا هەیە.

۱- جینەکانی سەر کرۆمۆسۆمی 11q13، 3q21، 14q، 16p و 17p پەيوەندن بەم نەخۆشیە، دایک پەر له باوک کاریگەری بۆ منالە کە هەیە.

پەر له رپژەیی ۲۵٪ی منالی دایکی تووشبوو له سێ مانگی یە کەمی ژیان دا نەخۆشیە کەیان دەبێت. ئەگەر یەکیان باوک یان دایک جیگڑاوی atopy هەبێت ئەو پەر له نیوہی منالەکانی جیگڑاویان پێش تەمەنی دوو سالی لێدەردە کەوێت، ئەگەر هەردووکیان هەیانبێت ئەو نزیکی ۸۰٪ی منالیان دەیان بێت.

۲- رۆرداوە بەرگریەکان immunological events: بریتین له چالاکبوونی لیمفۆسایتی یاریدەدەر جۆری دوو Th<sub>2</sub> له گەڵ دروست کردنی سایتۆکاینی ئیتەرلوکینی IL-4، IL-5، IL-10، IL-13 و کەمبوونی چالاکي Th<sub>1</sub>. ئیتەرلوکینی IL-4 و IL-5 دەبنە هۆی پەر دروستبوونی ئیمونۆ گلوبولینی جۆری IgE و ئیوزینوفیلەکان له شانه و ناوخرین دا. IL-10 دەبێتە هۆی سستکردنی سەرپای بەرگری جۆری چوار، IL-4 دەبێتە هۆی کەم دروستبوونی ئیتەرلیرۆنی گاما [IFN $\delta$ ]. ئەم گۆرپانکاریانە له بەرگری دا دەبنە هۆی سستی لەش له پەرەپێدانی خانە بکوژەکانی فایرۆسەکان، هەر بۆیە لەم نەخۆشیەدا تەمیسکی ئاسایی بۆلۆدەبێتەو و مەترسی پەیدادەکات.

هەر وەها بەرکەوتنی پێست بە بەکترای ستافیلۆکۆکەس (کە وەك گەورە دژە ژیندەر رۆل دەبینێت) پەر Th<sub>2</sub> دروست دەکات بەمەش پێستەسۆکە پەرەدەستێت.

کەمبوونەوہی Th<sub>1</sub> کاردانەوہی پێست بۆ هەستیاری جینی کەمدەکاتەوہ، بۆ نموونە تەنیا رپژەیی ۱۵٪ی ئەم نەخۆشانە بە درەختی لاولاوی ژەهراوی poison ivy هەستیاری دەبن له جیاتی رپژەیی ۶۱٪ له باری ئاسایی دا. کە نەخۆشیە کە بوو بە درپژخایەن ئەوسا سایتۆکاینەکانی Th<sub>1</sub> له سۆکردن دا رۆل دەبینن. خانە لانگەرھانەکان نااساین و راستەوخۆ بێ بوونی دژە ژیندەر دەست دەکەن بە چالاک کردنی لیمفۆسایتە یاریدەدەرەکان و ئەم چالاککردنە بەرەو خانەیی

ياريددهرى جورى دووه  $Th_2$  ، مۆنوسايتى ناوخوين پىر پىرؤستاگلاندېنى  $G-E_2$  دروست دهكات ئەمىش  $IFN-$  كەم دهكاتەوه و  $PGE_2$  راستەوخو  $IgE$  پىر دهكات هەروەها مۆنوسايت چالاكى فوسفودايئىستەرەيسى phosphodiesterase لەناودا پىر بووه.

۳- نااسايى دەمارەكانى پىست: - ئەمەش دەبىتە هۆى كاردانەوهى نااسايى خوينبۆريەكان كەمبونەوهى ئاستانەى threshold خوران و ناهاوسەنگى كاردانەوهكانى بەرگرى و مژادەى ئەسيتايل كولېن لە پىست ۱۵ پىر دەبىت.

۴- نااسايى بەربەستى barrier تويز: ئەمەش دەبىتە هۆى پىر دەرچوونى ئاو لە پىستەوه بىر دەرەوه. بۆيە پىست وشكە و بە مەرهم چارەسەر دەكرىت.

۵- هۆكارە ژىنگەيدەكان: - وەك تۆزى ناومال، توكى ئازەل، هەلەلەى گول و بۆن گرنگن.

۶- كەمىر لە رېژەى ۱۰٪ ي منال پىستەسۆكەيان بە هەندىك خوراك وەك هيلكە، شىر، گەنم، پاقلەى سۆدانى و پاقلە پىر دەبىت. بەلام هەندىك ليكۆلەرەوه بىرويان واىە ۳۰-۴۰٪ ي بارى سوک و مامناوەندى پىستەسۆكەيان بەهەندىك خوار دەمەنى پىر دەبىت.

دەبىت ئەوهش بزانين كە  $IgE$  هۆكار نىيە بەلكو ئەنجامى دروستبوونى گۆرپانكارىەكانى بەرگرىە و تەنيا لە ۸۰٪ ي نەخۆشەكانى بىرۆى جىگۆراودا بەرز دەبىتەوه.



(وینەى ۱۵۸)  
بىرۆى جىگۆراو (لە ساوادا).

#### نیشانەكانى

ئەم نەخۆشە سى قوناغى هەيە: (وینەى ۱۵۸)

۱- بىرۆى جىگۆراوى ساوا (۲ مانگ - ۲ سال) Infantile atopic dermatitis: - رېژەى ۶۰٪ ي بارەكان لە سالى يەكەم دا دەرەكەون (بەلام پىش دوو مانگى تەمەن زۆر كەمە)، بىرۆكە لە ساوادا بە سووربوونەوه و كاژ لە روومەت دا دەرەكەويت، لەوانەيە دەرەكان بەرەو مل و ناوچەوان و سەر و مەچەك و بەشى دەرەوهى پەلەكان بكشېن و لەوانەيە بىن بە تەنۆچكە و دەلنەر بن exudative و هەر شوئىك منالەكە



(وینەى ۱۵۹) بىرۆى جىگۆراو (لە منال دا).

دەستى بىگاتى دەبخورنیت و بىرۆكەى لیدەردەچىت و كاردانەوه دووهمیەكان لە ئەنجامى خوراندن دەرەچىن وەك تووشىنى بەكرىا و قەتماغەکردن، بلۆق و ئەستوربوونى پىست. بىرۆكە بە كوتان vaccination و تووشىنى قايرۆسەكان توندتر دەبىت. بە هاوین باشتر دەبىت و



کهم جار ههندیك خواردمه منی رۆلی توند تر بونی پسته سوکه ده بینت وهك شیر، هیلکه، باقله، گوێز، دانه و پله و ماسی. له ۲ سالی دا ئهم قزناغه تهواو ده بیـت.

خوران زوره و زوربهی پوالته تی نه خوشیه که نه نجامی نه م خورانه زورهیه و نه خوش و ده بخوریتت ههست به نازاری برینداربوون ناکات و گه شهی منال دواده خات و باری دهروونی تیکده چیت.



ماوریهك نه خوشیه كه سهره لدا ته وه. (وینهی ۱۶۰)

لهم قوناغدا قوتکه‌ی پیسته‌ستووره یان ده‌لینەر یان

هەندىك جار نەخۆشەيەكە زۆر بلاودەيىتەو بەلام ھەر پەر لە لۆجەكان دا دەرکەوتوو. پىست بەگشتى وشكە و كەمىك لە بارى ئاسايى سوورترە، پىستەستوورە و تەنۆچكەى تەنۆچكەخوروو *prurigo* زۆر باون، تەنۆچكەكان وشك و بەرزبوو و پانن و ڕوشاون و بەيەكەو كۆزدەبنەو، تۆخبوون و ناوبەناو كالبوونى (كەمپەنگى) پىستىش ھەن، خوران بە تىنە و لە پەر، بە تايبەتى كاتى فشارى دەروونى و ھەوا گۆرکى ھەك گەرما يان كاتى پشودان و خەوتن، دەست پىدەكات. ئەم نەخۆشانە باش تارەق بۆ ڕووى پىست دەرنادەن بۆيە پىست كاتى وەرزش و گەرما وشك و بەخوروو.



له گهڻ کات دا نه خوشيه که سووکر دهيت، بهلام هر پست وشکزه و و زووتر له خه لکی ناساي بۆ وروژيني ژينگهي و دهرووني وهخوردیت، دهست و مچهک له بالقي دا زور توشده بن و دواي چاکبوونه وهش که هوکاري وروژين هاته کايه وه نه وه ديسان بيروي دهست و مچهک به تايه تي له ژني مال دا، به هو ي زور به کارهيتاني ناو (پير له ژني خاوه نال دا)، يان له کريکاري بينا و کريکاري ميکانیک دا - تاد سهره لده داته وه.

له دهست دا بهر و پشتي دهست بيروکه ي تيدايه و هه نديک جار نه خوشيه که، له نه نجامي هه ستياربون وروژان به کريم و چاره سهر يان به هو ي جوړي کاره که ي که نه مژادانه ي تيدا بيت نالوتر دهيت.

نات و سکاڻ و نيشانه گاني پيکه وه يي Associated features & complications

- لوجي fold ناسوي هيلي له خوار ليواي پيلووي چاوي خواره وه (لوي ديني مورگان)



Dennie-morgan-fold له زور جوړي بيروي دريځخايه ن و بيروي جيگوراودا هه يه (وينه ي ١٦١).

(وينه ي ١٦١) بيروي جيگوراو (لوجي ناسوي هيلي "دينی مورگان").

-٢ پسته ساغه که ي نه خوش وشکزه و که ميک له هي خه لکی ناساي سورباوتره ، ناو دهر دان له پست پيره و پست زووتر به وروژينه ره کان تیکده چیت.

-٣ کريژه (کريشه) سپيه pityriasis alba: پسته سوي که سووکی سنور نادياره به زوري له نه خوشي پسته سوي جيگوراودا هه يه.

بريتيه له پارچه ي سپيواي که ميک کريژاوي سهر پرومده و قول و سهره وه ي قه د به تايه تي له منالان دا، چاره سهر ي نيموليانته يان کورتيزوني سوکه به مهره هم.

-٤ قوچه کاڙي کوني مور keratosis pilaris: بريتيه له دهره اتني په ستاوتراي plugs کوني مووه کان له به شي دهره ي قول، لاق، پرومده و سمت دا، له بيروي جيگوراودا زور باوه و له چاره سهر ياخييه.

چاره سهر ي: تهر که ره کان moisturizers، لاکتيک نه سيد ي جيني، يوريا و پيئينزيده کان، که پست ده وروژين، بويه هفته ي ١-٢ جار به کار ده يترين.

-٥ تهنکبون ي به شي دهره وه ي برو (نيشانه ي هيرتوگ Hertoghe's sign) هه نديک جار هه يه.

-٦ ملي پيس dirty neck: به هو ي زنده قوچه کاڙي و توخبون ي پستي مل باوه.

۷- نیشانه‌ی لایتی سدر head light sign: بریتیه له کالبوونی pallor پیستی دهوری دهم و لروت و چالی چار.

۸- لیری نه‌خشدیی سپی white dermographism: بریتیه له سپی بوونی پیست له نه‌نجامی خشانندی ته‌نیکی کول به پیست دا.

۹- لیری لیککدوت (لیردهر کردنی لیککدوتن) contact urticaria: نهم جوره و جوری تریش له لیردهر کردن باون.

۱۰- ناوی سپی چار cataracts: ریژه‌ی ۱۰٪ نه‌خوشه‌کان دووچاری ناوی سپی ده‌بن یان جوری پیش یان جوری دواوه‌ی ژیر قاوغ subcapsular، پتر له باری بیرونی بلاو و توند دا هه‌یه، په‌رگلینه‌ی قوچه‌کی keratoconus که بریتیه له ده‌رپه‌رینی قوچه‌کی په‌رگلینه‌ی چار بو پیشه‌وه و له ۱٪ نه‌خوشه‌کان ا هه‌یه.

۱۱- تووشینی میکروب: پتر له ۹۰٪ ده‌رده دریژخایه‌نه‌کان به‌کتریای ستافیلوکوکس staphylococcus aureus یان به ژماره‌یه‌کی زور تیدایه، ته‌نانه‌ت پیستی تووشنه‌بووش به‌م به‌کتریا به‌مۆلگه‌کراو colonized بروه، به‌مه‌ش ده‌رده‌کان پتر ده‌لین oozing ده‌بن و قه‌ماغه و سه‌لکه‌سۆی مووه‌کان و سۆی گری لیمفه‌کان رووده‌ده‌ن. نهم به‌کتریا به‌ه‌ک دژه ژینده‌ری گه‌وره‌ش هه‌ر رۆل ده‌بینیت، بۆیه چاره‌سه‌ری نهم تووشینه زور گرنگه. هه‌روه‌ها هه‌ندیک جار تووشینی به‌کتریای سترپتوکوکس streptococcus روو ده‌دات و ده‌بیته هۆی تا و له‌رز و به‌ژه‌ه‌ربوون toxicity.

تووشینی فایروسی به‌تایه‌تی تامیسیکی لیبو Herpes simplex labialis که زور جار له نه‌ندامانی تری خیزان ده‌یگریته‌وه و ده‌بیته هۆی بلاو بوونه‌وه‌ی فایروسه‌که و دروستبوونی نه‌خوشی به‌تامیسکبوونی بیرو eczema herpeticum که نیشانه‌کانی بریتین له: کتوپر ده‌ره‌اتنی ته‌نۆچکه‌ی دامالراو یان قه‌ماغه‌یی و بلۆق vesicle و پیزۆکه pustules که پتر له سه‌ر بیروکانن و بو زور به‌ی پیست بلاو ده‌بنه‌وه، تووشینی دووه‌می به‌به‌کتریای ستافیلوکوکس

زور باوه و ناوسانی جیی و گری لیمفه‌سۆی جیش رووده‌ده‌ن. (وینه‌ی ۱۶۲)

چاره‌سه‌ری دژه فایروس و دژه به‌کتریای سه‌راپایه، هه‌روه‌ها کوتان به‌پیکوته‌ی vaccin دژه ناو له



(وینه‌ی ۱۶۲) به‌تامیسکبوونی بیرو.

- قهدهغه، چونکه له وانه په نه خوښی کړندهی فاکسینای vaccinia تووش بکات.
- \* تووشبون به بالوکه (فایروسی پاپیلوما) به تابه تی پانه بالوکه plane warts یان گوازه رهملی molluscum contagiosum زور باوه.
- ۱۲- نیشانه کانی تری جیگورای other manifestations of atopy: - نریکه ی پښه ی ۱۰٪ ساوایانی بیرو جیگورای له دوا یی دا هه ناسه توندی asthma و تای کاگه نین یان له منالی دا تووش ده بیت، هه ندیکان له م باره دا بیرو کانیان نامیتت.
- ۱۳- لیوه سو ی لیولیسینه وه lip-lick cheilitis، بیرو ی تهر یان درزاوی له دهوری دهم دا باوه.
- ۱۴- بوونی جوړه کانی تری بیرو له گهل پیسته سو ی جیگورای دا وهك: بیرو ی بازنه یی (خرپان) discoid eczema، کرپزه سپه، سو ی ژیر پی منالی juvenile plantar dermatosis، نه نوچکه خورووی گرتی purigo nodularis و پیسته سو ی ژیر گوچکه infra-auricular dermatitis له گهل درزدان.
- ۱۵- هه ستیاری به دهرمان drug sensitivity: - باوه چونکه IgE یان بو دژه ژینده ره کان زور دروست بووه.
- ۱۶- هه ستیاری بو خوراك food allergy: باوه.
- ۱۷- دهرده ریوی alopecia areata: له ناسایی باوتره.

#### ههل و مهرجه کان بو بیرو جیگورای Criteria for atopic dermatitis

- ۱- ههل و مهرجه گه وره کان Major criteria: - ده بیت سچ له وانه ی خواره وه ی تیدایت:
- ۱- خوران.
- ۲- دابهش کردن و شیوازی غوونه یی typical morphology & distribution دهرده کان.
- أ) پیسته سوورتی لوجه کان له بالق دا.
- ب) گرته وه ی دهم وچار و بهشی دهره وه ی په له کان له ساوا دا.
- ۳- پیسته سو ی دریژخایه ن یان چهنه د جاره سه ره لدا وه ی دریژخایه ن.
- ۴- میرووی جیگورای له نه خوښ یان خیزان دا (هه ناسه توندی، تای کاگه نین و بیرو جیگورای).



۲-ھەل ۋە مەرجە بېجۇۋەتكەن Minor criteria: -ھەروھە دەيىت سى لەوانەى خوارەوھى تېدا يىت:

- ۱- پىست وشكى.
- ۲- نەخۇشى ماسى ichthyosis، بەردەستى فرەھىلى hyperlinear palms، قۇچە كاژى كۇنى موو keratosis pilaris.
- ۳- كاردانەوھى IgE (كاردانەوھى ئەزمۇونى پىستى دەستەجى immediate skin test reactivity يان ئەزمۇونى RAST) پۇزەتيف يىت.
- ۴- بەرزبۇونەوھى ئاستى IgE لە خوین دا.
- ۵- دەرچۇونى نەخۇشەكە لە تەمەنىكى زوودا.
- ۶- پىر تۇوشىنى مىكروپ (بەتايىھەتى بەكتىرىي S.aureus يان فاىرۇسى H.simplex).
- ۷- پىر بۇونى بىرۇى دەست و پى.
- ۸- بىرۇى گۇى مەمك.
- ۹- لىوھسۇ cheilitis.
- ۱۰- سۇى پىلۇوپۇش conjunctivitis ى چەند جارە recurrent ( واتا سەرھەلداوھ).
- ۱۱- بۇونى لۇچى ژىر چالى چاو Dennie – morgan infraorbital fold.
- ۱۲- پەرگلىنەى قۇچەكى keratoconus.
- ۱۳- ئاوى سىى جۇرى ژىر قاوغى پىشەوھ anterior sub-capsular cataracts.
- ۱۴- تۇخبۇونى پىستى چالى چاو orbital darkening.
- ۱۵- كالى (زەردباوى) دەم وچا و يان سۇرۇباوى دەم وچاو.
- ۱۶- كرىزە سىپە pityriasis alba.
- ۱۷- خوران بە ئارەق كردن.
- ۱۸- بەرگەنەگرتن (پى حەوسەلەى) intolerance بە جلى خورى و بەكارھىتەنى چەورى تۇنەرەوھەكان ( وەك سابون و تاید).
- ۱۹- زەقت دەر كەوتنى نەخۇشەكە لە دەورى كۇنى مووھەكان دا.
- ۲۰- فرەھەستىارى بە ھەندىك خوارەدەمەنى.
- ۲۱- تۇندى نەخۇشەكە، بە ھۇكارى دەرۇونى و ژىنگەىى كارى تىدەكرىت.
- ۲۲- لىرى نەخۇشەىى سىى white dermographism يان سىى بۇونەوھى درەنگ بۇ مزادە وزەكۇلىنەكان delayed blanch to cholinergic agents

# ۱- ئامۇڭگار يەكان

- ۱- دورر كەوتنەو لە خوڭشوردن لە گەرماوى زۆر گەرم، با ئاوەكە شلەتین بێت و سابوونى تايبەتى سوك وەك سابوونى زەيتون، گليسرین، دۆڤ، رەقى و سابوونى منالان Johnson بەكاربەيترین، تەنيا بە دەست خوڭ بشوات يان بشۆریت نەك بە لڤكە و شتى زېر، دواى خوڭشوردن با ئيمۆليانت (پيست تەر كەرێك) لە پيستەكە بدریت. بۆ رېڭگرتن لە دەرچوونى ئاوى ناويست بۆ دەرەو مەرەمى چەور لە كریم باشەر، ئەكوافور aquaphor (ئيو سيپرین eucerin) زۆر بەكەلكە يان ڤازيلین. دايبى تەر دهبیت بگۆریت، لەوانە يە دژە بەكترىاى جى هەستيارى دروستبكات بۆ يە باشر وایە بەكارنەهيتریت.
- ۲- دورر كەوتنەو لە فشارى دەررونى، گەرما، ئارەڤكردنەو و ورووژینە دەرەكەكان.
- ۳- لە خورانى كتوپردا دانانى پارچەيەك سەهۆل لە سەر پيستەسۆكە بۆ ماوہيەكى كورت بەكەلكە.
- ۴- دژەهيسنامين بە رېك وپيكي بەتايبەتى بە شەو بەكەلكەن بەلام دهبیت جوړى ئارامكەر بن، وەك هايدروكسى زين، كلورفينيرامين، ترايپيرازين و دۆكسيپين doxepin.
- ۵- ئەگەر گومانى هەستيارى بە خواردەمەنى هەبوو دهبیت دلنيا بين، ئەوسا خواردەمەنيەكە دورر بڤەينەو (بەتايبەتى شير و هيلكە)، ئەم دلنيابوونە بە ۳ جوړ دەكریت:
- ۱- لاڤردنى خواردەمەنيەكە بۆ چەند حەفتەيەك و بزائين باشر بوو يان نا.
- ۲- دووبارە بەكارهينانى خواردەمەنيەكە foot challenge و بزائين توندتر بوو يان نا.
- ۳- ئەزموونى IgE تايبەتەندى خواردەمەنى food spiecific IgE testing. يان ئەزموونى دركە پشكين prick test يان RAST بۆ دۆزينەوہى خواردەمەنيە گومان ليكراوہكە دەكرين.
- ۶- لە گەورەدا سابون بۆ سەر و ناوړان بەكاردەهيتریت، شوپنەكانى تر بە سابوونى تايبەت وەك (دۆڤ، ئەڤينو، نيوتروژينا، ئيمولاڤ، باسس، كيرى - تاد) دەشۆریت.
- ۷- لە مان دا هينانەدى پلەى گەرما و شتى لەبار باشەر.
- ۸- بۆ كەمكردنەوہى هەستيارى بە تۆزى ناوماڤ باشر وایە بەرگى پشتى و دۆشەك - تاد كوناوى نەبن، تۆز بە ئاميرى هەلمز نەهيتريت و ئازەلى مالى (پشيلە و سەگ و بالندە) لە ژووردا نەبن.
- ۹- كوتانى منال بە پيكتو vaccين سورپژە و ئينڤلەوہنزا و ئاى زەرد yellow fever دهبیت لەژير چاوديرى دا بېت لە ترسى پەستان دابەزىنى كتوپر بە تايبەتى كە ساواكە هەستيارى بۆ هيلكە هەيت.

۱۰- ئەو كەسەنەى تامىسكىان herpes simplex ھەيە، دەيىت لە نەخۇش دورىبىكەونەو، چۈنكى مەترسى بىلەن بولۇپ نەو ھەيە (بەتامىسكېبونى بىر) eczema herpeticum.

۱۱- پىچانى تەپ wet wrap dressings: دواى خۇشۇردن سىرۇيدى جىيى لە بىرۇكە دەدرىت ئەوسا دوو چىن پىچانى بۇ دەكرىت، يەكەمىان لەئەو ھەلگىشراو ۋە دوو مەيەن بە وشكى دادەنرىت، بىجامەى لۇكەيى يان كراسى T-shirt لەسەر ئەم دوو چىنە لەبەر دەكرىت، ئەم پىچانە چەند كات ژمىرلىك جىي دەھىللىرىت، سىرۇيدەكە با جۇرى مامناوئەندى بىت ۋەك بىكلامىشازۇن، كرىمى ترائىنەمسىنۇلۇن يان بۇ ساوا كرىمى ھایدروكۇرتىزۇن. ئەم باندەجە (بىي دەووترىت باندەجى پانسما) دەتوانىن دووبارە بىشۇين ۋە بەكارى بەيىنەو.

بەم رېگايە بەھەلمبۇونى تەرى باندەجە تەرىكە پىست فېنك دەكاتەو ۋە خوران نەھىلىت، دواى باشبۇون كاتەكانى باندەجەكە كەمەر دەكەينەو ۋە لە جىاتى سىرۇيد ئىمۇلىانت بەكار دەھىين.

## ۲- چارەسەرى بىرۇى دەلئەرى قىز Acute weeping eczema

پشۇردان ۋە بەكارھىنانى شىلە لە دەست ۋە پىدا، دەست ۋە پى دەخىرئە ناو شىلەى ئەلۇمىنىۇم ئەسەتەيت ۰.۰۶۵٪، سەلاين يان ناوى ئاساىى بۇ ۱۰ خولەك رۇزى ۳ جار، دواى ئەم كاتە شىلەى يان كرىمى سىرۇيدى لىدەدرىت ۋە ھەندىك جار ۋەك باسماىنكرد دەپىچىن، شىلەى پەرمەنگەناتى پۇتاسىۇم  $KMNO_4$  ۱/۴۰۰۰ زۇر بەكەلگە بەلام بە شىوئەكە كاتى پىست قاۋەيى ۋە رەش دەكات.

بۇ رووبەرى گەورەى قەد دىسان سىرۇيدى جىيى بە شىلە يان كرىم بەكار دەھىين، ھەندىك جار زوو زوو بەكارھىنانى شىلەى كالامىن calamine lotion فېنك كەرەوئە يان بۇيەى ماجىنتا agenta paint (نېوچرى) بۇ لۇچەكان بەكەلگە.

## ۳- چارەسەرى بىرۇى ژۇتۇز Subacute

سىرۇيدى جىيى بە كرىم ۋە شىلە بەكار دەھىينىت ۋە ئەگەر گۇمانى تووشىنى infection بەكتىرە ھەبو ئەو دۇرە بەكتىرەى لەگەل تىكەل دەكرىت ۋەك فایوفۇرم، بەسىراسىن، ترشى فېوسىدىك يان مېوپاىرۇسىن mupirocin، بەلام نېوماىسىن كە بەكەلگە لەوانەيە ھەستىارى دروستىكات.

## ۴- چارەسەرى بىرۇى درىزخايەن Chronic eczema

سىرۇيدى جىيى بەمەرھەم ointment بە چىرى گونجاو بەيى تەمەن ۋە شوئىنى بىرۇكە ۋە رووبەرى توشبو ۋە ماۋەى بىرۇكە بەكار دەھىينىت. بۇ دەم ۋچاۋ ھایدروكۇرتىزۇن بە چىرى ۰.۰۱٪ ۋە بۇ ساوا بەكار دەھىينىت، لە بالق دا نايىت لە ھەفتەيەك دا پتر لە ۲۰۰ گم سىرۇيدى سوك يان مامناوئەندى بەكاربەيىنرىت يان ۵۰ گم سىرۇيدى بەھىترىر يان ۳۰ گم



ستىروئىدى زۆر بەھىز، كە تووشىن ھەبوو دۈزە بەكتىيى ۋەك باسماڭ كىرگەن تىكەن دەكرىت، بەلام كە تووشىنەكە ئاشكراپو ۋەو دۈزە بەكتىيى سەراپايى systemic route ۋەك ئىرىشۋمايسىن، دايكلۇكساسلىن يان ھى تر بۇ ۲-۴ ھەفتە بەكار دەھىترىن. بۇ بىرۋى كۆنى ئەستوربوى دەست و ۱-۶٪ سالىسىلىك ئەسید يان يۇرىا بەكار دەھىترىن.

گۆرۈنەكانى بەرگىرى Immunomodulators، دواغان ھەيە:

۱- تاكرۇلىمۇس سەھەمەم ۰.۳٪ ر ۰.۱٪ ر tacrolimus ointment  
۲- پىمىكرولىمۇس كرىم ۱٪ pimecrolimus cream ئەمانە زۆر بەكەلكن و ماكەكانى complication سىروئىدىان نىيە، بەلام ھەندىك كزانەو دەست دەكەن لەبەر ۋەو دەتوانىن پىشەر بە سىروئىد دەست پىكەين و دواتر بەم دەرمانانە.

- سىروئىدى سەراپايى systemic steroids، بۇ بارى زۆر بلاو و تىز، كە بە سىروئىدى جىيى چارەسەر نەكرائىت، بۇ ماوۋەكى كورت بەكار دەھىترىت و ئەوسا دەگەرپىنەو سەر سىروئىدى جىيى، لە بالق دا پرىدنيزولون ۶۰-۸۰٪ ملگم/رۆژىك بۇ يەك ھەفتە و ئەوسا وردە وردە كەمى دەكەينەو و لە ۲ ھەفتەى داھاتو دا دەپىرىن.

- چارەسەر بە تىشك phototherapy: ھەندىك جار، بۇ ئەوانەى بە سىروئىدى جىيى چاكنەبوونەتەو يان زۆربەى لەشيان بىرۋەكى ھەيە، بەكاردىت.

بەكارھىتەنى ت س و B + ت س و A بە يەكەو، بە UVA ۳-۵ جول/سم<sup>۲</sup> + UVB ۳۰-۵۰ مللى جول/سم<sup>۲</sup> دەست پىدەكەين و وردە وردە بۇ ۱۰ جول/سم<sup>۲</sup> UVA + ۱۰۰ مللى جول/سم<sup>۲</sup> UVB پىريان دەكەين يان ت س و تەسك ۳۱۱نم 311nm narrow band UVB يان UVAI (۳۴۰-۴۰۰نم)، پۇفا PUVA بەدەم و بە لەناو ھەوزدا bath (جىيى) + سىروئىدى سەراپايى، دواتر تەنيا PUVA سىروئىدەكە دەپىرىن، چونكە پۇفا بە تەنيا لە سەرەتا دا ورووژىتە.

- بەرگىرى سىستكەرى سەراپايى systemic immunosuppressant therapy: بۇ بارى زۆر توند يان كە بەوانەى سەرەو چاكنەبوويىتەو بە كار دەھىترىن، ۋەك ساىكلۇسپۆرىن ۲۵ ملگم/كگم/رۆژ بۇ ماوۋەكى كورت. نازاڭاپرىن azathioprin ۱۰۰-۲۰۰ ملگم/رۆژ ۴-۶ ھەفتەى دەوئىت بۇ ۋەو ئەنجامى دەركەوئىت، مايكوفىنۇلەيت موفىتيل mycophenolate mofetil ۱-۲ گم/رۆژ يان مىشۋترىكسەيت ۲۵ ملگم/رۆژ ۴-۶ رۆژ لە ھەفتەيەك دا + UVB، پاشان مىشۋترىكسەيتەكە كەم دەكەينەو و ئەوسا دەپىرىن.

ئىمۇنو گلوبۇلىن بە خوئىن I.V. immunoglobuline.

پروپیل ثایئوراسیل propyl thiouracil ۱۰۰ ملگم رۆزى ۳ جار بۆ ۱۲ ھەفتە،  
 زوفیرلوکاست zofirlucast (كە دۆى ليوكوتراينە) leukotrine antagonist و  
 زىليوتون zileuton ۶۰۰ ملگم  $\times 4$ . زەيتى پرىمروز oil of primrose (كە گاما  
 لينولېتيك ئەسیدی)  $\delta$ -linolenic Acid تىدايە بۆ ئىئاران.

سۆديۇم كرۆمۆگلايكەيت sod. cromoglycate جىتى يان بە دەم.

دەرمانى گىيالى چىنى chinese herbal therapy بە كەلگە.

چارەسەرى نۆى كە ھىشتا لەژىر تاقىكرەنەو ەدايە وەك: نەھىلى inhibitors  
 فوسفودايئىستەرەيس phosphodiesterase، ئىنتەر لوكىن ۲ IL-2، ئالىدۇمايد  
 thalidomide و ئايۇپىنتىن thymopentin.

– پروبايوتىكە كان probiotics وەك لاکتوبەسىللەس lactobacillus بە دەم دەدرىتە  
 دايك كە گومانى بوونى منالى توشبووى لىدە كرىت، كە منالەكەش لەدايك بوو بۆ ۶  
 مانگ دەيدرىتى.

– دژە قايرۆسى تامىسك ئەسايكلوڧىر acyclovir ۴۰۰ ملگم  $\times 3$  بۆ ۱۰ رۆژ بە دەم  
 يان بە خويىن بۆ بارى زۆر بلاو لە كاتى توشبوون بە قايرۆسەكە.

– قىر tar يان ئىكئامۆل ichthamol بۆ بارى درىژخايەن ھەندىك جار بە كار دەھىترىن.

– ئىنتەرفېرۆنە كان وەك IFN- $\delta$  و IFN- $\alpha$  ھەندىك جار بە كار دىن.

## ۲- چەورە بىرۆ Seborrhoeic dermatitis: باسماں كرد.

### ۳- بىرۆى خرىپان (بازنەيى) Discoid (Nummular) eczema



(وېنەي ۱۶۲) بىرۆى خرىپانى زەبەلاح  
 لە ئاومپاستى پىشتدا.

برىتيە لە پىستەسۆى (بىرۆى) خرىپان ھىلكەيى  
 سنووردىار پىر لە پىاوى بالق دا ھەيە و زۆر  
 دەمىتتەو. (وېنەي ۱۶۲)

ھۆكەي ديار نىيە بەلام ھۆى دەروونى و  
 كاردانەو ە بۆ توشىتى بە كرىا رۆلىان ھەيە. لە  
 لاقەكان و پىستى دەست و بەشى دەروەي باسكەكان  
 دەست پىدەكات.

دەردەكان پارچەي (۲-۴سم) قەتئاعەيى يان بلۆقى يان ئاوسا و سووربوو ەوى خرى ( وەك  
 پارەي كانزايى يە) جىاجيان، ھەندىك جار دواى زەبر دەردەچن (دىاردەي كۆبەرى تىدايە)، كە  
 دەردى نۆى دروست دەبن دەردە كۆنەكان بە دروست بوونى تەلۆچكە و پىزۆكەي نۆى لە دەورى



دەردە دېرىنەكە ھەر دەكشىن و ئەوسا تېكەل دەبنەو و جارى واىە بە قەدەر لەپى دەستى لىدېت، خوران وەك بىرۆى جىگۆراو زۆرە و كۆپرە و پتر لە شو دايە. ھەندىكىان لە ۱-۲ سال دا چاك دەبنەو و ھەندىكى تىرىش درىژخايەنە و دەبىت ناوہ ناوہ چارەسەر بکرىت.

#### چارەسەر

شۆردن و ستىرۆيد لە ژىر بەستن دا *under occlusion*، ئەگەر تووشىنى بە كترىا ھەبوو دەبىت دژە بە كترىاي بەدەنى و دژە ھىستامىن بۆ خوران، ھەندىك جار قىر و نىكشامۆل يان ستىرۆيدى سەراپايى بۆ ماوہىكى كەم يان تاكروليمۆس يان ت س و *B* يان ت س و *B* تەسك بە كاردەھىترىن، جلوہرگى لۆكەى و لەبار كەردنى ھەواو شى ژوور پىوست.

#### ۴- بىرۆى بلۆقى *Pompholyx*

برىتيە لە بىرۆى ناوخۆى *endogenous eczema* كە تىدا بلۆق و بلقى لە دەست و پىدا دروست دەبن. ھۆكانى نەزانراوہ بەلام گەرما و ئارەفكەردنەوہى دەست و پى، ھەستىارى بەتايەتى بۆ نىكل و كاردانەوہى بلقى بۆ كەرووى پى رۆليان ھەيە. (وینەى ۱۶۴)



#### نیشانەكانى

شەپۆلى دەرھاتنى بلۆق و بلقى سەرھەلداوہ لەبەرى دەست و پى و پەنجەكان لە بالقى دا بۆ چەند ھەفتەيەك ناوبەناو روودەدات، تووشىنى دووہمى بە كترىا و سۆى لىمفە بۆرىەكان ناساغىە كە توندتر دەكەن، زۆر بەخوروون و ورووژىن و ھەستىار كەرەكان پەرى پىدەدەن ھەربۆيە ھەندىك جار ئەزموونى پارچە و پشكنىنى كەرووى پى پىوستە بکرىن.

(وینەى ۱۶۴) بىرۆى بلۆقى.

چارەسەرى وەك چارەسەرى بىرۆى جىگۆراوى تىژە، دوايش ستىرۆيدى جىنى و دژە بە كترىاش دەدرىن و ئەگەر كەرووى پى *tinea pedis* ھەبوو ئەمىش چارەسەر دەكرىت.

#### ۵- سۆى (پىستەتەكچووى) ژىر پى منالى *Juvenile plantar dermatosis*

لە تەمەنى ۴-۱۰ سالىدا ھەيە و دواى دەرکەوتنى لە ۴ سال دا نامىت.



هۆكەى: گۆرهوى و پىلاوى ناپارۆيه (داخراوه) impermeable بهمهش كوني رژينه  
نارهقيه كان داده خرين، زۆريان جيگوراپريان ههيه (وينه ١٦٥).



(وينه ١٦٥) سۆي ژيرپى منالى.

پىستى ژير پى (جگه له چالى ژير پى) به تايهتى نيوه پيشهوهى له گهڤ ژيرى پهنجه كانى  
پى وشك و روشن shiny ههڤه گهڤت له گهڤ درزى  
قوولى به نازار كه رويشتن گران ده كات، نىوان پهنجه كانى  
پى ناگرتهوه، نهم نهخوشيه دواى له پىكردنى پىلاو  
دهرده چىت، به پىچهوانهوه بىروى ههستيارى بو پىلاو پشتى  
پى ده گرتهوه.



(وينه ١٦٦) مهنگه بىرو

چاره سه: - به كارهتاني ناوه رشى (ناوكه فى) كوناوى له ناو  
پىلاودا و گۆرهوى خورى و لوكه بى نهك  
نايلون.

چاره سه به ئيموليات، ١٪ ئيكشامول (به شيوه ههوير  
paste) يان لاكتيك نه سيد (مه رههه). نهشتوان سىرويدى  
جىنى مامناوهندى يان يوريا ٥٪ - ١٠٪ به كار بهيتن.

٦- پىسته سۆي دايبى Napkin dermatitis: باسمان  
كرد.

٧- مهنگه بىرو (بىروى وهستان) Gravitational (stasis) eczema

نهم پىسته سۆيه زۆربهى جار له نهنجامى ناتهواوى خوينهتهره كان (كهمو كورپى خوين هينه كان

Venous insufficiency) دروستده بيت. (وينه ١٦٦)

برىته له سووربوونهوه و توخبوونى زهرد و قاوه بى كال له سىيه كى خوارهوى لاق دا به تايهتى  
بهشى ناوهوهى سهروى قوله بى medial malleolus، لهوانه به پىسته سۆي بىروى دهركه وىت،  
لهوانه به نهم پىسته سۆيه وشك، دهلتىهر weepy، كاژاوى، يان پىسته سۆورى بىت،

پېسته که به هۆی میلانین و بۆیهی خوینئاسن hemosiderin رەش و بۆرە، زۆربەى جار خوینبۆرە گمۆلنى varicose veins لاق هەیه.

#### چارەسەر

- ۱- چارەسەرى كەموكۆرى خوینئەینەكان، لابردنى ئاوساویەكە بە لاق بەرز كۆرنەو، باندەچى لاستىكى pressure bandages و گۆرەوى لەخۆگر support stockings.
- ۲- ستیرۆیدی جییى مامناوەندى، كرىمى زنك و ئىمۆلىانت، ئەم نەخۆشیه زۆر جار سەرھەلەداتەو.

۸- بىرۆى وشكە پېستى asteatotic eczema : باسمان كۆرد.

۹- پېستەستوورى سەنای كۆنینه lichen simplex chronicus : باسمان كۆرد.

#### ۱۰- بىرۆى ناوچەیی Regional eczema

- أ) بىرۆى كۆپچە Ear eczema : بىرۆى گۆپچە (پېستەسۆى گۆپچەكى دەرەوە otitis externa). لە پەرەى گۆپچە، لۆجى دواو و كەنالى دەرەوەى گۆپچە دەرەچیت، بەتایبەتى كەناله كە، كە بىرۆى هەستىارى و چەوهرەبىرۆ زۆر دەيگرنەو، برىندار كۆردن بە پەنجە و دارى بارىك و ئامپىرى تر بۆ پاككۆرنەوەى لە مۆم پېستەسۆ دروست دەكات، تووشىنى دووهمى بەكترىا باو، هەستىار بوونى لىككەوتن بە دڵپە و (قطرة) كرىم زۆرە، تووشىنى بەكترىاى پسودومۆنەس pseudomonas گۆپچەسۆى دەرەكى گران malignant otitis externa دروست دەكات و چالەبرىن و كىم پەيدا دەبن. كۆنكۆردنى گۆپچە زۆر جار (بىرۆ بە نىكل) پېستەسۆ دروست دەكات.
- ب) پېستەسۆى پىتلووى چاو Eyelid dermatitis : پىر بەهۆى بىرۆى جىگۆراو و هەستىارى لىككەوتن يان دڵپەى چاو پەيدا دەبیت، لە كاتى هەستىارى دا پىتلووى سەرەو و لە بوونى بىرۆى جىگۆراو دا هەردوو پىتلووهكان سۆدەكەن. ئاوسان و سووربوونەو و قەمناغە و كاژ نىشانەكانىهتى.

- ج) بىرۆى مەمك Breast eczema : تووشى گۆى مەمك و دەورووبەرى دەبیت، زۆربەى جار بىرۆكە تەرە و قەمناغەییە، درزى بە ئازار بەتایبەتى لە داىكى شىردەر باو، بەلام جۆرەكانى ترى بىرۆش لەم شۆینە دەرەكەون وەك بىرۆى جىگۆراو، پېستەستوورى سەنای كۆنینه L. simplex chronicus، بىرۆى هەستىارى لىككەوتن و چەوهرە بىرۆ. ئەگەر بىرۆ لەم شۆینە پىر لە ۳ مانگى خایاند بەتایبەتى كە يەك لاى گرتبوو ئەو ئەگەرى نەخۆشى پاچىتى Paget's disease (كە شىرپەنجەیه) لى دەكرىت و خىرا



غوونەى لىۋەزە گىرېت. چارەسەرى بىرۆى مەمك: بە سىرۋىدى جىيى يان بە تېچزاندىن  
intralesional دە كرىت.

( د ) بىرۆى دەست Hand eczema:



(۱۶۷ ۋىنەى) بىرۆى دەست

سى نەخۇشى سەرەكى تووشى دەست دەبن:  
(۱) بىرۆى جىگۋراۋ. (۲) نەخۇشى سەدەف  
(كاۋۇكى). (۳) پىستە سوئ لىككەوتنى  
ھەستىارى، زۆر جار ئاسان نىيە بزانين كامەيان  
پىستەسۆكەى دروستكردوۋە. (۱۶۷ ۋىنەى)

۱- بىرۆى دەستى پىشەيى Occupational hand  
-ezema

بىرۆى دەست گىرېتىكى پىشەيى گەۋرە دروست  
دەكات و پىژەى ۸۰٪ پىستەسۆى پىشەيى دەست  
دە گىرېتەۋە، ئەو پىشانەى دەست تەپپوۋنى تىدايە  
پىژەيەكى زۆر پىستەسۆى دەست دروست دەكەن ۋەك:

۱- سەرتاش و ئىشى سالۆن

۲- كارمەندى چىشتخانىە و شەربەتفروۋش و شىرىنپىفروۋش و چايخانىە بەتايىبەتى تووشى دەبن.

۳- كارمەندى تەندروستى.

۴- نانەۋاۋ ئىشى ھەۋىر.

۵- كرىنكارى چىمەنتۆ (بىناسازى) بە ھۆى كرۆم و كوبالتى ناۋ چىمەنتۆ.

۶- ئەو كەسانەى بىرۆى جىگۋراۋيان ھەيە پىر پىستەسۆى پىشەيىان بە ھەردوۋ جۆرەكەى  
ۋروۋژىن و ھەستىارى لىككەوتن تووشدەبىت.

۲- بىرۆى بلۆقى (Pompholyx): - باسماۋىر.

۳- بىرۆى دەستى بلۆقى و بلۆقى درىژخايەن Chronic vesiculobullous hand eczema -:

لىرەدا دەردەكان زىدە قۇچەكاۋىن و كاۋاۋى و درزاۋىن، مېنە سى ئەۋەندەى نىرېنە  
تووشى دەبىت. بلۆقى (۱-۲ ملىمى) بە خورۋو لاكانى پەنجەكان دە گىرېتەۋە، لە بارى  
درىژخايەن دا نىنۇكەكان تىكەدەچن.



#### ۴- بیرونی دهستی زنده قوچه کاژی Hyperkeratotic hand eczema:-

نیرینه دوو نهوندهی مینه دهیگریت و له باقی دا پروودهات، لیسه دا دهده کان بریتین له پرووهی سووربووی درزای و زنده قوچه کاژی له ناوه پاست و بهشی نزیککی *proximal* دهست، له وانهیه بهری په نجه کانیش بیگریته وه، ژیر پین له ۱۰٪ نه خوشه کان دا هه مان دیاردهی تیدایه. (وینهی ۱۶۸)



(وینهی ۱۶۸) بیرونی دهستی زنده قوچه کاژی

### لیردهرکردن Urticaria

بریتیه له دههاتی ناوسانیککی کاتی سووربووه وه یان په نه ماوی oedematous بن توئز زور جاریش له گه ل خوران.

به لام: په نه مانی بوری (لیردهرکردنی زه به لاج) giant urticaria (angio-oedema)، بریتیه له ناوسانی کاتی له قوولی بن توئز، یان ژیر پیست یان ژیر ناو پووش دا.

دارمانی سیستمی (سهراپایی) systemic anaphylaxis: بریتیه له باریککی مه ترسیدار بو ژیان، به هوئی کاردانه وهی ههستیاری نه نجام دراو به IgE و له کۆمه لیک سکالا و نیشانه پیک دیت، که نه مانه ن: سووربوونه وهی بلاو، خوران، لیردهرکردن، په نه مانی بوری، دابه زینی په ستانی خوین و نارپکی لیدانی دن.

# ۱ - لىردەركردنى ئاسايى Ordinary urticaria

ھۆكانى:

(۱) دەرمان drugs: لە ھەموو ھۆكان باوترە، ۋەك پەنسلین penicillin، ھەندىك جار پەنسلنى ناو خوار دەمەنى، ئەسپرىن (رېژەى ۳۰٪ى بارى لىردەركردنى درېژخايەن بە ئەسپرىن دووبارە روودەداتەۋە). سىفالۇسپۆرىنە كان ۋەك سىفالېكسىن، نسايدس NSAIDs و ھى تىرىش.

(۲) خوراك: ۋەك چوكلىت، گويز، بەزاليا، پاقلى، شلىك، گۆشتى بەراز، كالەك، برنج، گۆشتى گا، سىۋ، لىمۇ، ھەرمى - تاد.

(۳) تىكەلكر اۋەكانى ناو خوراك food additives، ۋەك ھەوېن yeast، سالىسىلەيتەكان salicylates، سرکە، ھىلكە، پړۆتىنى (ئەلبۆمىنى) ماسى، رەنگى ئازۆكان azo dyes (كە دەكرېتە ناو خواردن و خواردنەۋە)، تىرشى بەنزۆيك، سەلفايتەكان و پەنسلین.

(۴) تووشىتەكان infections: ۋەك تووشىتى سەرەۋەى سىستىمى ھەناسەدان، بۆ غورنە بە بەكرىاي سىرېتۆكۆكەس streptococcus، يان تووشىتى ئالوۋەكان، ددان كلۆربوون، تووشىتى لۆچەكانى لووت sinuses، توورەكەى زراو، پړۆستات، مېزەلەدان و گورچىلە. فايرۆسەكان ۋەك سۆى جگەر بە فايرۆسى B يان C، تىژە تووشىتى تاكناۋكى acute infectious mononucleosis، كرمى رېچۆلە ۋەك كرمى ئەسكارس، ئەنكىلىستۆما، فىلاريا، سىرۆنگىلۆيدىس، شىتۆزۆما، تۆكسۆكارا و كرمى جگەر، لە ولاتى ئىمە دا مەلاريا زۆر دروستى دەكات.

(۵) بارى دەرۋونى شىۋاو.

(۶) مېنتھول menthol: لە جگەرەى كىتت دا، دلۆپەى كۆكە، سېراى ھەلمژىن و لە كرېم دا ھەيە.

(۷) شىرپەنجە: ۋەك نەخۆشى ھۆدچكن، شىرپەنجەى خوين و شىرپەنجەى تر.

(۸) ھەلمژراۋەكان inhalants: ۋەك ھەلآلەى گول و گيا، تۆزى ناومال، پەر، فۆرمالدىھايد، تۆزى فوولى سۆدانى، بۆنى نىسكى لىتراو، تۆوى پەمۆ، تووكى ئازەل و بۆنى ماكياج.

(۹) مەى: خواردنەۋەى ئەلكھول، بۆ غورنە واين سەلفايتى تىدايە.

(۱۰) نەخۆشى سىستىمى ۋەك پەرىزادەى ژەھراۋى thyrotoxicosis

## دېرېزاني (چونیه تی روودانی) لیردېرکون Pathogenesis

پیاروې دوزوله کان capillary permeability له نهجمی پټ دېرېزاني مژادی هیستامین له کولکه خانه کان دا (خانه کانی ماست) mast cells، که دهوری دوزوله کانی داوه، دروست دهیت. بویه خانه ی سهره کی له دروستبوونی لیردېرکون کولکه خانه یه. مژادی تریش جگه له هیستامین دهنه هوی فراوانبوونی بوری خوینه کان و ده لاندن (دېرچوونی زهر داوی خوین serum له ناوه وه بۆ دهره وهی دوزوله کان) و دروستبوونی لیر و پهنه مانی بوری angio oedema، نه مژادانه بریتین له: سېروتونین serotonin، لیوکوترپین کان leukotrienes، پرؤستاگلاندین کان prostaglandines، پرؤتیه یسه کان proteases و کابینه کان kinines. ههروه ها ناستی پرؤتینی بنه رته ی سهره کی نیوزینوفیل کان (له ناو خوین دا) له ۴۰٪ ی باری لیردېرکون دا بهر زده یته وه. له ۳۰٪ ی باری لیردېرکون درېزخایه نی هونه زالراودا دژه ته لی خوئی auto antibodies له ناو خوین دا هیه که جوری IgG یه و ده یته هوی زیده پزانی هیستامین، نه م IgG یه به وهرگری IgE یه وه ده لکیت، هه ندیک نه خوش IgG یان هیه که به IgE یه وه نالکیت به لām راسته وخو ده نکوله کانی کولکه خانه فرپی ده دانه دهره وه و مژاده لیردروستکهره کان دینه دهری. له لیردېرکون درېزخایه ن له مینه دا دژه ته نی خوئی بۆ رژی نی تایرؤید thyroid (مله قورته گلاند) زور باوه بی نه وهی نه خوشی نه م رژی نه هه یته. به لām له وانه یه نه م دژه ته نه خوئیانه رؤلان له لیردروستکون دا هه یته.

نمونه وهرگرتن: پهنه مانیک کی کمی بن توپژ و نووسانی لیوکوسایته کان به دیواری ناوه وهی خوینته یزچکه کان venules رووده دهن، دواتر نه م خرؤ که سپانه دهرؤنه دهره وهی نه م بۆریچکانه بۆ ناو شانه ی نیوانه یی interstitial tissue و نیوزینوفیل و لیمفوسایته کانیشی له گه لدا یه. کؤمه لیک نه خوش لیره کانیا ن له ۲۴ کاتژمیر پټ ده میتیه وه و له نمونه وهرگرتن دا نیوتروفیلی زور دهوری بۆریچکه خوینه کان دده ن و پی ده لئین لیردېرکون نیوتروفیلی neutrophilic urticara، نه م جوره یان تیژه یان درېزخایه نه یان جوری فیزیکیه.



(وینه ی ۱۶۹) لیری تیژ.

سکالا و نیشانه کانی لیردېرکون ناسایی: ۳ جوری هیه:

(۱) لیردېرکون تیژ Acute urticaria: (وینه ی

۱۶۹) له شش هفته که مژ ده خایه نیت و په لای

به خورووی سووربووه دهر دین و خیرا دهن به

لیری ( = رووبه ی بهر زبووه وهی پهنه ماوی په مهبی

کال) دهور دراو به فله ی flare ( که بریتیه له

شه پو لیک بهر زبووه وهی ره نگ پیستی). له هه موو

شونیک کی له ش دا رووده دهن، بچووک وه ک ته نژچکه



يان بلاوتره، خر، بازنه‌یی، نیوبازنه‌یی، فره‌كه‌وانه‌یی يان شیوه‌ی ترن، خورانه‌كه برینداركه‌ر نییه به‌لکو شیوه‌ی سرپینی rubbing هه‌یه، شه‌وان يان پیش تیکه‌وتن (پیش خولی مانگانه) premenstrually پژه و لیره‌كان چهند کاتژمیریک تا ۲۴ کاتژمیر ده‌میننه‌وه، ریزه‌ی ۵۰٪ یاره‌كان لیره‌کردنی زه‌به‌لاحی angio oedema له‌گه‌لدایه كه تییدا ئاوسانی په‌مه‌یی يان کال پژه له سهر پیستی دهم وچاو، پیلووی چاو، لیو و هه‌ندیک جار گوپچكه، مل، ده‌ست، پی و کۆئه‌ندامه سیکیسه‌كان يان ئاوسانی ناوپۆشی دهم، زمان، قورگ و گه‌روو pharynx دروست ده‌بی، له‌وانه‌یه له‌م جۆره زه‌به‌لاحه‌دا لیره‌كان چهند رۆژیک بمیننه‌وه.

هه‌ندیک جار لیره‌کردن به‌رشانه‌وه ده‌ست پیده‌كات، دواتر له‌گه‌ل لیره‌کردنه‌كه هه‌ست به‌لاوازی، سهرئیشه، زشانه‌وه، سك ئیشه، سكه‌چوون، ئازاری جومگه، گیتزبوون و بوورانه‌وه هه‌ن و له‌وانه‌یه به‌جیته قولاغی دارمانی سیستمی systemic anaphylaxis (كه به‌خوران يان زورانه‌وه‌ی دهم و ده‌ست و پی و کۆئه‌ندامه سیکیسه‌كان ده‌ست پیده‌كات، دواتر سووربوونه‌وه‌ی بلاوبووه‌وه، لیره‌کردن، په‌نه‌مانی بۆری angio oedema، فرمیسك، لئوت گیران و ئاوکردن، هه‌ناسه‌سواری، په‌نه‌مانی قورگ، دل تیکه‌له‌هاتن، رشانه‌وه و سكه‌چوون، دابه‌زینی په‌ستانی خوین، ناپیکی لی‌دانی دل و به‌ده‌گه‌ن مردن رووده‌ده‌ن). جۆره‌كان:

۱- لیره‌کردنی هۆسه‌زالراوی تیژ Idiopathic acute urticaria: ریزه‌ی ۵۰٪ یاره‌كانه و هۆكه‌ی دیار نییه.

۲- لیره‌کردنی هه‌ستیاری تیژ Acute allergic urticaria: لیره‌دا دژه ژینده‌ر Ag له‌گه‌ل دژه‌ته‌ن Ab ی لكاو به‌هۆی IgE له‌سهر دیواری كۆلكه‌خانه (خانه‌ی ماست) mast cells یه‌كه ده‌گریت، نه‌مه‌ش ده‌بیته هۆی فڕیدانی ده‌نكۆله‌كانی ناو خانه‌ی ماست كه مژاده لیره‌دروسته‌كه‌ره‌كانی تی‌دایه، كه‌واتا نه‌خۆش پیشت نه‌م دژه ژینده‌ره‌ی چۆته ناو به‌لام بۆ جاری داهاتوو نه‌خۆش هه‌ستیاری بووه، بۆیه له‌چهند خوله‌كێك يان کاتژمیریک دا لیره‌كان ده‌ست پیده‌كه‌ن، نه‌مه‌ جۆری یه‌كه‌می سیستمی به‌رگری له‌ش رۆلی تی‌داده‌بینیت، له‌وانه‌یه دژه‌ژینده‌ر له‌ریگای دهم، ماسولكه و خوین (وه‌كه ده‌رمان به‌ده‌رزی لی‌دان) يان هه‌لمژین، يان به‌ری‌پست كه‌وتن به‌جیته ناو له‌ش، دژه‌بندره‌كان زۆرن، هه‌لدیک لم‌و‌سه له‌ماله‌ی خساره‌وه‌ن: پی‌وه‌دانی هه‌نگ، زه‌رده‌واله، میرووی تر، په‌نسلین، سیفالۆسپۆرینه‌كان، ئینسۆلین، پیکوته‌كان vaccins، پیکهاته‌كانی خوین، رۆیان، كۆله‌ی ده‌ریا، قرژال، ماسی، شیر، گویتز، پاقله، په‌تاته، كه‌ره‌وس، مه‌عه‌دنوس، گیتزهر، به‌هارات، برنج، مۆز، سیو و پرته‌قال.

۳- نه خوښی زهر داوی خوین Serum sickness: نهم جوړه به هوی وهر گرتنی زهر داوی خوین sera به ریځه سمیت یان خوین parenteral، بۆ چاره سهری نه خوښی تر، رووده دات، یان به هوی دهرمان drugs به تایه تی په نسلین، یان رهنگینه یی کسبه رداری radiocontrast media، میکروبه کان infections و به ده گمه خوارده مهنی. ناوینه بهرگری immun complex دروستبو به یه کگرتنی دژه ژینده و دژه تن جوړی IgG به بوونی زیاده ی دژه ژینده Ag، نهم ناوینه بهرگریه ده نیشیته سهر شانه کان و پیست. نهم نه خوښه له ۱-۳ هفته دا یان زووتریش ده ست پیته کات و (۵-۲۸) روژ ده میتنه وه. نیشانه کانی بریتین له تا، نازاری جومگه، ناوسانی گری لیمفه کان، کؤکه، تیکچوونی نیشی ریخولنه و سؤی گورچيله، دهرده لیریه کان بهرده وامن و چهند روژیک ده میتنه وه، هندیک جار به نازارن و شینکین bruising.

۴- لیرده کردنی ناههستیاری تیژ Acute non-allergic urticaria: روئی سیستمی بهرگری تیدا نییه به لکو په که مجار که مزاده که ده چیه ناولهش ده پیته هوی پبروونی هیستامین و لیرده کردن، بۆ غوونه: دهرمان وهک نه سپرین، نسايدس NSAIDs، پولیمیکسین polymyxin، رهنگینه یی تیکسبه رداری، دهرمانی بهنج، خواردن (وهک په لیر، ماسی، گوشت، ته ماته، سپینه یی هیلکه و شلیک)، یان میکروبه وهک قایروسی جگهرسو جوړی B، سرپتوکؤکهس، لایروسی نیپستاین بار Epstein-Barr، - ناد.

(ب) لیرده کردنی «ریځه یی» Chronic urticaria: لیرده کردن زوړبه یی کاته کانی روژ بۆ پر له ۶ هفته هدی و هیچ په یوه ندی به جیگورپاوه و atopy نییه وهک جوړی تیژ که له و نه خوشالهی جیگورپاویان هدی پره وهک هه ناسه تولدی، تای کاگه نین و بیروی جیگورپاوه، ریژه یی ۳۷٪ نه خوش جوړی تریان هدی، وهک لیرده کردنی په ستان pressure urticaria، - ناد. زوړبه یی باره کان هوی نه زالراوه.

(ج) «پامانی سیستمی» (سهراپایی) Systemic anaphylaxis: باسمان کرد، به لام هوکانی بریتین له: دهرمان به تایه تی په نسلین (دهرمانی تریش)، رهنگینه یی تیکسبه رداری، پتوهدالی ههنگ و زهرده واله و قرژال و روپیان و کرلله یی دهریا، ههروه ها وهرزش له گه خواردنیکی تایه ت پش وهرزشه که. زوړبه یی جیگورپاویان هدی.

هه لسه نگاندنی لیرده کردن

۱- ده ستیشال کردنی لیرده کردن سهرجی په clinical.

- ۲- ئەگەر لیرەكە لە يەك شوین دا بۆ پتر لە ۲۴ كاتژمیر مایەووە ئەوە بیر لە جۆری تر دەكەینەووە وەك: خوینبۆریەسۆی لیری urticarial vasculitis، ھەلتۆقیری بەرگریە بلىق immunobullous eruptions، فرەشیوەسوروی erythema multiforme، بازنە گۆشتەزروونە گمۆلی granuloma annulare، نەخۆشی ساركۆید، یان لیمفۆمای خانەى T.
- ۳- میژووی نەخۆشیەكە: پرسپارکردنى تەواو دەربارەى خواردەمەنى، دەرمان، ئەسپرىن، ھۆكارە فیزیكیەكان و پشكینیكى تەواوی پىست و ناوپۆشەكان.
- ۴- ئەگەر لیری نەبوو بەلام پەنەمانی بۆرى ھەبوو ئەوە بیر لە پەنەمانی بۆرى بۆماوھى یان نەھىلى ئەنزىمى ئەنجیۆتېنسىن گۆرپىن (ACEI) angiotensine converting enzyme inhibitors دەكەینەووە.
- ۵- ئەگەر نەخۆشەكە گرتى لۆچەكانى لووتى sinuses ھەبوو ئەوە ئىكسبەردارى (تیشكى X) بۆ لۆچەكانى لووتى وەردەگرین بۆ زانىنى سۆی لۆچەكان(لۆچەسۆ). sinusitis.
- ۶- كە نەخۆش لە شوینىك بوویت كە كرمى مشەخۆرى زۆر بیىت، ئەوە پشكینی خوین بۆ رىژەى ئیۆزینوفیلەكان (چونكە ژمارەیان زۆردەبیىت) لەگەڵ پشكینی پسایى بۆ مشەخۆرەكان دەكەین.
- ۷- لە بارى درىژخایەن دا پشكین بۆ نەخۆشى ملەقۆرتەگلاند، نەخۆشى بەستەرەشانەكان connective tissue diseases، گۆرپانكارى لە ئیشى رىخۆلە و میزەلدان، دەلاندنى كیلەك و میزەجۆ، تووشینی جیگەى localized infections و زەردوویى دەكریت، ئەگەر یەكێك لەوانەى باسماڤان گوماڤان لىكرد، ئەوە پشكینی تەواوی بۆ دەكەین، ھەندىك جار پشكین بۆ تەواوكەرى ۴ و ئەنزىمى نەھىلى ئىستەرەسى CI دەكەین.
- ۸- پشكینی RAST {ئەزمونى پىستە بۆ كاردانەووەكانى گۆیزراوہ بە IgE (IgE mediated reactions)}، تەزیوہ پڕۆتینەكان cryoproteins، ھاكەرى دژە ناوك ANF و تىكراى نىشتنى خړۆكە سوورەكان ESR.
- ۹- ئەزمونى ھەژنى (دووبارە دروستکردنەوہى) لیرەكان provocation tests بۆ لیردەرکردنى فیزیكى.

## ۲- بەرگریە ئاوتە لیردەرکردن Immun complex urticaria

باسماڤانكرد، وەك نەخۆشى زەرداوى خوین serum sickness و ھەندىك لیردەرکردنى ھەستیارى بە دەرمان. لیرەدا سیستى بەرگری جۆرى ۳ رۆلى تیدا دەبینیت.



### ۳- خوینبوریه سۆی لیری Urticarial vasculitis

ریژە ۵-۱۰٪ ی لیرەدەرکردن ئەم جۆرەیه، لیرەدا: ۱) لیرەکان بۆ پێر لە ۲۴ کاتژمێر چەسپاون fixed و ئاتا ماونەتەو ۲) نازار و کرانەو (نەك خوران) هەن، ۳) دواى چاكبوونەو پەلەى توخ یان خویناوى purpura جى دەهێلن، لە ۳ سال دا زۆربەیان چاكدەبنەو و سیستمى بەرگری جۆرى ۳ رۆلى هەیه، لە نموونە وەرگرتن دا سۆى بۆرى خۆین و بوونى نیوتروپیلەکان لە شانه نیرانەیهکان دا interstitial tissues شەلێنەرن. لەوانەیه چەند نەخۆشى تر لە ژێر ئەم جۆرەدا هەبن، وەك تیکچوونی ئیمیونۆگلوبولینەکان gammopathies (جۆرى IgG و IgM)، گورگەسوورەى سەرپایى SLE، نەخۆشى زەرداوى خۆین serum sickness، تووشینی فایرۆسى جگەر جۆرى C و نەمانى تەواوکەرى CI<sub>q</sub> کە تێیدا جومگەسۆ، پەنەمانى بۆرى angiooedema، چاو تیکچوون، هەناسەسواری، نەخۆشى سى و ریخۆلە و گورچیلە لەوانەیه هەبن و هەر لە مێنەدا روودەدات، بەلام جگە لە نەمانى CI<sub>q</sub> جۆرەکانى تر لە هەردوو رەگەزدا هەن.

### ۴- لیرەدەرکردنى تەنۆچکەى Papular urticaria

بەهۆى پێوەدانى میروو وەك میشوولە یان کێچ بە تاییەتى لە لاقەکانى منال دا روودەدات، چونکە ئەم میرووانە بە پێوەدان پڕۆتینی ناولیکیان دەخەنە ناو پێست و جۆرى کاردانەوێ بەرگری I بە شێوەى لیر روودەدات کە لەوانەیه بێت بە بلق و لە ناوهراستى لیرەکەدا ناول punctum (چالێ شۆینى پێوەدانەکە) وەك خالێک دیارە، لەوانەیه ئەم جۆرە بۆ جۆرى چواری سیستمى بەرگری بگۆرێت و بەمەش تەنۆچکە زۆر بەخووروو کە رەقەر دەبێت و لەوانەیه چەند حەفتەیهك بۆ چەند مانگیك بمینێتەو.

### ۵- لیرەدەرکردنى فیزیکی Physical urticaria

هۆکارەکانى فیزیکی، ئەمانەش جۆرەکانیەتى:

۱) لیرەدەرکردنى نەخشەیی Dermographism: باوترین جۆرە و ۲-۵٪ خەلکی تووشیان دەبێت، بریتیە لە دروستبوونی لیری هێلێ لە گەڵ شەپۆلى دەوری flare لیرەکە لە ئەنجامی خشاندى تەنیکى رەق (وەك قەلەم - تاد)، خیرا دەردەچیت و لە ۳۰ خولەك دا نامینیت. جۆریکیان کە پێى دەلێن لیرەدەرکردنى نەخشەیی درەنگ delayed dermographism) دواى لیری سەرەتایی یان بێ ئەم لیرە، لە ۳-۶ کاتژمێردا لیرە نەخشەییە کە دەردەچیت و لە ۲۴-۴۸ کاتژمێردا نامینیت).

نەم لىرە نەخشەيە لە ھەموو تەمەنيك دا بە تايەتى لە ۱۰-۳۰ سالى دا دەردەچىت،



(ويىنەي ۱۷۰) لىرى نەخشەيى

پەيوەندى بە جيگۆراۋە atopy نىيە. ھۆكارى نەزانراۋە، بەلام ھەندىك جار بە دەرمان ۋەك پەنسلين دروست دەيىت، ھەندىك جار خورانى زۆرى لەگەلدەيە ۋ لەوانەيە ھۆيەكى خورانى پىستى گىشتى يىت. بە ليخشاندى جلوبەرگ، نىنۆك (دەست) يان زەبر دروست دەيىت. مژادى ھىستامىنى رىژە زۆربو

دروستى دەكات، چەند سال دەخايەنيت (ھەندىك جار ۱۰ سال) (ويىنەي ۱۷۰).

(۲) لىرەدەركردنى دەنگى پەستان Delayed pressure urticaria: برىتيە لە دەرھاتنى ئاوسانى قوۋلى جىيى سوورباو erythematous deep local swellings دوای پەستانى بەردەوام بۆ سەر پىست، دوای پەستانەكە بە ۱/۲ - ۹ (تېكرانى ۴-۸) كاتزمير نەم لىرە دەردەچىت ۋ لە ماۋەي ۱۲-۷۲ كاتزميردا نامىيىت. ۲٪ ي خەلكى ھەيە، بەلام رىژەي ۳۷٪ لىرەدەركردنى ئاسايى درىژخايەن نەم جۆرەشيانى لەگەل دا ھەيە، ماۋەيەكى كەم تا چەند سالىك دەمىتتەۋە. لىرەكان لە ژىر جلوبەرگى توند (تەسك) ۋەك ژىر پىشتىن ۋ سوخەي مەمك دەردىن، لە سمت دوای دانيشتن بۆ ماۋەيەك لەسەر كورسى رەق، لە دەست دا بە ئىشى قورس، لە پىدا دوای رويشتن روودەدەن. لىرەكان پىر بە ئازارن نەك بە خوروو بن بە تايەتى لە ژىر پى ۋ پىستى سەردا ۋ لەوانەيە لەگەل لىرەكان دا نەخۆش بى ھىز يىت ۋ سكالاي ۋەك ھەلامەت ۋ ئازارى جومگە ۋ ماسولكەي ھەيىت ۋ پىرپوۋنى رىژەي خړۆكەي سى leukocytosis ۋ ESR ي بەرزى ھەيىت. بۆ ئەزموۋنى دروستەكردنى لىرەكان: كىشىكى ۵ كگم ي دەخريتە سەر پىست بۆ ۲۰ خولەك ۋ دوای ۴-۸ كاتزمير لىر لە شويى كىشەكە دەردەچىت.

(۳) لەرىنە پەنەمانى بۆرى Vibratory angio oedema: زۆر دەگمەنە، جۆرى بۆماۋەيى ۋ ۋەرگىراۋى aquired ھەيە، دوای لەرىنەۋە لە چەند خولەك كىك دا ئاوسانى سوورى جىيى بە خوروو دروست دەيىت ۋ لە چەند كاتزميرىك دا نامىيىت. پال پىۋەنان بە لەراندەۋە، سوارپوۋنى ۋلاخ، خۆسپىنەۋەي بە پەلە بە خاۋلى ۋ نامىرى كۆلكرىت ھەلەكەندەۋە دەبنە ھۆى دروستپوۋنى نەم لىرانە.

٤) ليردهركردنى گهرمى Heat urticaria: دوو جۆرى ھەيە:

ا- ليردهركردنى وزەكۆلن Cholinergic urticaria: برىتيە لە دەرھاتنى لىرى بچووكى



(وېنە ١٧١) لىرى وزەكۆلن.

(٣-١ ملىمى) زۆر بە  
خورووى دەردراو بە  
سووربونەو، بە تايەتى  
لەسەر قەد و دەم وچا،  
پاش ئارەفكردنەو بەھۆى  
جوولان (وهرزش)، گەرما،  
تا، تىكچوونى دەروونى )  
وہك شەرمکردن،

توورەبوون، ھاوارکردن يان پىكەنن، يان خواردنى توون وەك بىيەرى تىژ. ھەندىك جار  
بۆماوھىيە، زۆرتەر لە گەنج دا ھەيە و لە زستان دا باوہ. (وېنە ١٧١)

ھەندىك جار ليردهركردنى ناسايى ئەم جۆرەشى لە گەلدايە. لەوانەيە نیشانە و سكالای ترى  
لە گەلدايەت وەك دەم وچا سوورھەلگەران flushing، بوورانەو، ھەناسەسوواری، دل  
تىكەلھاتن، رشانەو و سىچوون. ھەندىك نەخۆش بە وهرزش ئەم ليرە تووشى خۆيان دەكەن  
و بۆ ٢٤ كاتژمىرى داھاتوو تووشيان نايەتەو. ليرەكان لە چەند خولەك كۆك دا دەردەچن و لە  
٣٠ - ٩٠ خولەك دا نامىن. رېژەى ٥٪ى بارى ليردهركردن ئەم جۆرەيە.

ب- ليردهركردنى گەرماى جىيى Localized heat urticaria: زۆر دەگمەنە،  
گەرماکردنەو پىست بۆ ٣٨-٥٠ پلەى سەدى بۆ ٢-٥ خولەك دەيەتە ھۆى ليردهركردن  
لە شوپنە گەرماکراوہ کەدا.

٥) ليردهركردنى ساردى Cold urticaria: باسماىکرد.

٦) ليردهركردنى خۆرى Solar urticaria: باسماىکرد.

٧) ليردهركردنى بەرناوگەوتن Aquagenic urticaria: برىتيە لە دەرھاتنى لىرى بچووك  
(وہك جۆرى وزەكۆلننى)، بە بەركەوتنى ئاو بە پلەى گەرماى ناسايى، لە چەند خولەك كۆك دا  
يان دەستەجى و لە ٣٠-٦٠ خولەك دا نامىن، بەلام لەم جۆرەدا خوران بە بەركەوتنى ئاو  
"نەك ليردهركردن" باوترە.

٨) ليردهركردنى لىككەوتن Contact urticaria: باسماىکرد.



۹) پەنەمانى بۆرى بۆساوھىيى Hereditary angio-oedema: لە ۱۰-۴۰ سالى دا دەردەكەوت، پەنەمانى بۆرى كۆپر دەردىت بۆ ۲-۵ رۆژ ھەردوو ھەفتە جارێك و بۆ ماوھى ژيان بەردەوامە - ئاوسانەكان ناچوونىھ كن asymmetrical و لىرو خورانى لەگەڵ دا نىيە، ئەم ئاوساويە لە ژىر پىستدايە و لە دەم و چاو و دەست و لاق و كۆئەندامە سىكسىھەكان و سىمىت دا دەردەكەون.



(وێنەى ۱۷۲ ب) دواى



(وێنەى ۱۷۲ ا) پەنەمانى بۆرى بۆساوھىيى.

ھەروەھا لە ئەندامەكانى ھەناو وەك گەدە، رىخۆلە، مێزەلەدان و لە قورگ دا larynx (كە ھەناسەسواری دروست دەكات و لەوانەيە نەخۆش بىخكيت و بمرىت)

دەردەچن، سىك ئىشە و پەنەمانى بۆرى بۆساوھىيى. ئاسايىبوونەوھ (ھەمان نەخۆش).  
رشانەوھى لەگەڵدايە و پىستى ئاوساو بە نازارە و لەوانەيە خويترىزى يىت. (وێنە ۱۷۲)  
لە جۆرى بۆساوھىيى لەشى زالە aut. dominant و رىژەى ۱٪ پەنەمانى بۆرى. گرتەكان ۳ جۆرن:

۱- جۆرى I، Type I: نزمبوونەوھى پڕۆتىنى نەھيلى ئىستەرەيسى تەواوكەرى I لە دژە ژىندەريدا و كاريگەرى دا (CI-E1)

۲- جۆرى II، Type II: بوونى ئاستى ئاسايى يان بەرزبووھى دژە ژىندەرى ئەم پڕۆتىنە فرمان شىواوە dysfunctional.

۳- جۆرى III، Type III: بوونى كاريگەرى ئاسايى و تەواوكەرى ئاسايى (CI-E1) و تەنيا لە ژاندا ھەيە.

پشكەين بۆ جۆرى I و II برىتيە لە ئاستى C4 - Level كە كەمترە لە ئاسايى، ھەروەھا CI و C1q و C2 كەم دەبنەوھ.

### چارەسەر

تەيبينى: لىرەدەركردن بە تاييەتى جۆرى درىژخايەن و پەنەمانى بۆرى دەبىتە ھۆى: شىوانى خەوتن، بىزاربوون، دووركەوتنەوھ لە كۆمەل، تىكچوونى بارى دەروونى، كەمبوونى چالاكى لە ئىشكردن لە مائ و لە كۆمەل دا و چالاكى سىكسىش كەم دەكاتەوھ.

۱- روونكردنەوھى نەخۆشەكە بۆ نەخۆش، دووركەوتنەوھ لە گەرما، فشارى دەروونى، ئەلكھول ئەسپرىن و نسايدس NSAIDs و ئەو خواردانەى ئەسپرىنيان تىدايە، دەرمانە ھۆشەرەكان، بە

تامكەر و رەنگكەرەكانى خواردەمەنى و مژادە پارىزەرەكان preservativ وەك خواردەمەنى پارىزراو لە قوتوو دا.

۲- ئەو ھۆيانەى لىرەدرکردن كە باسماڭکردن بەپى جۆرى لىرەدرکردنە كە دووربخرىنەو ەو غوونە لە لىرەدرکردنى خۆرى دا نەخۆش دەيىت لە خۆر دوور كەويىتەو، كرىمى دژەخۆر و جلوبەرگى لەبار لەبەر بكات - تاد.

۳- دژەهېستامىنەكان antihistamines (جۆرى HI): دوو جۆرى سەرەكى ھەن، ئارامىن و نارامىن، بەپى جۆرى لىرەدرکردنە كە بەكاردەھىترىن (تيز - درىژخايەن، پەنەمانى بۆرى، - تاد). غوونەى ئارامىنەكان sedating antihistamines: كلورفىنپرامىن ۱۲ ملگم  $\times$  ۲، دايفىتھايدرامىن ۲۵ ملگم  $\times$  ۴، هايدروكسى زىن ۱۰-۲۵ ملگم  $\times$  ۳، سپروھىتادىن ۴ ملگم  $\times$  ۴، پرمېتھازىن promethazine ۱۰-۲۵ ملگم  $\times$  (۱-۳)، ترامېپىرازىن ۲،۵-۱۰ ملگم  $\times$  (۱-۲)، دۆكسىپىن ۲۵-۵۰ ملگم  $\times$  (۱-۳). غوونەى نارامىنەكان non sedating antihistamines: لۆراتادىن ۱۰ ملگم  $\times$  ۱، دىسلۆراتادىن ۵ ملگم  $\times$  ۱، سىترىزىن ۱۰ ملگم  $\times$  ۱، ليفوسىترىزىن ۵ ملگم  $\times$  ۱، فېكسوفىنادىن (۶۰-۱۸۰ ملگم)  $\times$  ۱، مېزۆلاستىن.

\* ھەندىك جار ھەردوو جۆرەكە بە يەكەو بەكاردەھىترىن.

۴- ستېرۆيىدى (سەرپايى) سىستىمى: وەك پرىدنىزۆلۆن ۲۰-۴۰ ملگم / رۆژ، دواتر كەمى دەكەينەو ەو ئەوسا دەيېرىن. يان بە سەت و بە خوين وەك دېكسامېتازۆن ۴ ملگم، هايدروكورتىزۆن ۱۰۰ ملگم، - تاد.

۵- دەتوانىن لە كاتى سىكېرى دا كلورفىنپرامىن، تېرفىنادىن يان ئەستېمىزۆل بەكاربھىتىن، ھەرچەندە ئەم دوانەى دواى خەرىكە لە بازاردا نامىن.

۶- دژەهېستامىنى جۆرى  $H_2$ ، وەك سايىتىدىن، رانىتىدىن، يەكېڭيان (بە تايىبەتى دووھىيان) لەگەل جۆرى دژەهېستامىنى  $H_1$  بەيەكەو بەكەلكن.

۷- بۆ بارى دارمانى سىستىمى (سەرپايى): لە نەخۆشخاھە چارەسەرى دەكەين: دەيىت چارەسەرى سىستىمى ھەناسەدان و خوينبۆرى و دل بىكرىن، ئېپىنەفرىن (ئەدرىنالىن) ۰,۳ مل بە ژىر پىست يان سەت ھەر ۱۰-۲۰ خولەك جارېك دەدرىت (۱/۱۰۰۰ سووك كرايىتەو)، بەلام بۆ منداڤ ۱/۲۰۰۰ سووك كرايىتەو ەو هايدروكسى زىن ۲۵-۵۰ ملگم بە سەت يان دايفىتھايدرامىن ھەر ۶ كاتژمىر جارېك لەگەل ستېرۆيىدى سىستىمى وەك ۵۰ ملگم هايدروكورتىزۆن بە رىڭگى خوين ھەر ۶ كاتژمىر جارېك.

۸- بۇ بارى ياخى لە چارەسەر: ئەمانەى خوارەو دەدرىن (بۇ بارى دەرىڭخايەن): (۱) نىفېدىپىن، ۲-زافىرلۇكاست يان مۇتېلۇكاست، (۳) زىليوتۇن (zileuton، ۴) ستانۇزۇلۇل و سەلفاسالازىن، (۵) كۆلچىسىن، (۶) ساىكلۇسپۇرىن، (۷) مېئوتېرىكسەيت، (۸) پلازما فېرېس، (۹) ئىمىونۇگلوبۇلىن، (۱۰) ت س و B، (۱۱) پۇقا، (۱۲) ئايرۇكسىن.

۹- بۇ پەنەمانى بۇرى بۇماوھى: بەكارھېتپانى چىراۋەى پلازماى نوئى بەستوو concentrates of fresh frozen plasma، بۇ ئەوانەى كە ددان دەكىشن يان ئەگەرى زەبر بەركەوتىيان دەيىت، يان نەشتەرگەريان بۇ دەكرىت، چارەسەرى پىشەختيان prophylaxis دەدرىتى وەك ستانۇزۇلۇل ۲۰۰ ملگم، يان دانازۇل ۴۰۰-۶۰۰ ملگم بۇ يەك رۇژ، ئېسىلۇئەمايۇكاپرۇيك ئەسید ACA ۱۲-۱۸ گم/رۇژ، يان ترانىڭزامىك ئەسید tranexamic acid، بەلام ئىستا نەھىلى ئىستەرەيسى [C1 esterase inhibitor] تەواكەرى I ھەيە و لە ھەموويان بۇ چارەسەر و خۇپاراستن چارەسەرى پىشەخت prophylaxis باشەرە.

۱۰- چارەسەرى جىيى لىرەكان، بە ئاۋى ئاسايى يان سارد يان كامفور و مېنشۇلى جىيى يان شلەى كالامىن دەكرىت.

بە كورتى چارەسەر بەيى جۇرى لىرەكرەنەكە:

۱- لىبەدەركەندى تىيۇ: ئەنتى ھىستامىن جۇرى  $H_1$  بە تايەتى جۇرى نارامىن وەك لۇراتادىن + جۇرى نارامىن وەك ھايدروكسى زىن بە شەو + ھەندىك جار ستېرۇيدى سىستىمى وەك ھايدروكورتىزۇن HC بە سىت يان بە خوين يان يىتامىيازۇن بە سىت - ئەوسا كە باشەبوو دواى چەند رۇژىك تا چەند ھەفتەيەك وردە وردە لىي دەپرىنەو.

۲- لىبەدەركەندى دىيۇخايەن: ئەنتى ھىستامىن (ئارامىن بە شەو) + نارامىن بە رۇژ بۇ ۲ مانگ يان پىر و بە دەگمەن ستېرۇيدى سىستىمى ناوبەناو.

۳- لىبەدەركەندى نەخشەيى: دووركەوتنەو لە زەبر trauma + ئەنتى ھىستامىن و ھەندىك جار لەگەل رانىتىدىن، پۇقا يان سىمىتىدىن.

۴- لىبەدەركەندى ۋەكۆلېنى: دووركەوتنەو لە خواردلى توون (تىژ) و ۋەرزىش و گەرمى، دژە ھىستامىن نارامىن و ئارامىن، (ھايدروكسى زىن بە شەو و لۇراتادىن بە رۇژ زۇر بە كەلكن) و دانازۇل ھەندىك جار بە كاردىت.



- ۵- لیبودەركردنى ساردى: دوور كەوتتەو لە سەرما و ساردى، جلو بەرگى گەرم لە بەر بىكات و ئەنتى ھىستامىن يان ستانزۆلۆل، دانازۆل، تېرىيوتالېن (۵ ملگم  $\times$  ۳) + ئەمىنۆفېلېن (۵۰ ملگم  $\times$  ۳)، سىتېرىزېن (۱۰ ملگم  $\times$  ۱) + زافىرلۆكاست (۲۰ ملگم  $\times$  ۲) بە كاردە ھىتېرېن.
- ۶- لیبودەركردنى پەستانى دەرەنگ: داپسۆن (۵۰ ملگم  $\times$  ۱)، مۆنتىلۆكاست (۱۰ ملگم  $\times$  ۱) + لۆراتادىن (۱۰ ملگم  $\times$  ۱)، سەلفاسالازىن (۲-۴ گم/رۆژ).
- ۷- لیبودەركردنى خۆس: پلازما فېرېس، سايكلۆسپۆرېن.
- ۸- لیبودەركردنى وزە ئەدېرېنالىنى *adrenergic urticaria* برىتېيە لە لىر دەركردنى تەنچكەبى سوور بەھزى تېكچوونى بارى دەروونى، چارەسەر: پېرۇپرانۆلۆل (لېندېرال).
- ۹- لیبودەركردنى بەرناوگەوتن: دژەھىستامىن وەك سىتېرىزېن، بىكاربۆناتى سۆدىوم (۲۵-۱۰۰ گم) بخرىتە ناو ناوى خۆشۆردن (بۆ بانيۆى پىر لە ئاۋ) يان ت س و B، پۇفا، پېرۇپرانۆلۆل، سىتېرۆىد بە سەت (كىناكۆرت) يان نالترېكسۆن *naltrexone* ۵۰ ملگم/رۆژ.
- ۱۰- خورانى وزەكۆلېنى: مەلە لەناو ناوى گەرم ۴۰-۴۱ پلەى سەدى يان وەرزش بۆ خاراندن (راھاتن) *tolerance*، يان سىتېرىزېن ۱۰ ملگم، فېكسۆفېنادىن ۱۸۰ ملگم، لۆراتادىن ۱۰ ملگم يان دانازۆل.
- ۱۱- پەنەمانى بۆس بۆماوھىيى: بارى تىئۇ: چىركراوھى *CI-INH* ۵۰۰-۱۰۰۰ يەكە *unit* بە دەرزى لە ۳۰-۶۰ خولەك دا ئەگەر پىتويست بوو دووبارە بىكرېتەو، دواى ۴۲ خولەك پەنامەنەكە نامىتت. يان بۆ بارى درىژخايەن: دانازۆل ۲۰۰ ملگم  $\times$  ۳ يان ستانزۆلۆل ۴۰۰-۶۰۰ ملگم/رۆژ. يان ترانېگزامىك ئەسەيد *tranexamic acid*، يان ئېسېلۆن ئەمايئۆكەپرۆىك ئەسەيد *EACA (epsilon amino caproic acid)* ۱۶ گم/رۆژ.

## سوورھەلگەران Flushing

بریتىيە لە سووربوونەوھى دەم وچا و گۆتچكە و مل و ھەندىك جارىش سەرەوھى سىنگ،



(وینەى ۱۷۲) سوورھەلگەران.

ھەندىك جار بى ئارەفكردنەوھى و ھەندىك جارى تریش ئارەفكردنەوھى لە گەلدايە، لە ئەنجامى كاریگەرى راستەوخۆى خوینبۆرى فراوین (وەك مژادی هیستامین) یان گۆرانی کۆنترۆلى دەمارى (واتا خوینبۆرى فراوینی دەمارى خۆبەخۆ autonomic nerve vasodilator) دەردەچیت (وینەى ۱۷۳). چەند جورىكى ھەيە:

### ۱- سوورھەلگەرانى فیزیۆلۆجى Physiological flushing: بەھۆى:

أ) گۆرانی بارى دەروونى: وەك دلەراوكنى anxiety، توورەبوون، شەرمکردن - تاد. ئەم جورە بى دەلین سوورھەلگەرانى شەرمى blushing و ئارەفكردنەوھى لە گەلدايە و بەھۆى دەمارى روودەدات. چارەسەر: نادۆلۆل nadolol (۴۰-۸۰ ملگم) بەیانان. ساردکردنەوھى بە سەھۆل بۆ ھەموو جورەكان بە كەلكە.

ب) سوورھەلگەرانى (گرم و گەرمى) لیچوونەوھى Menapausal flushing: ریزەى ۸۰٪ى ژنان دواى لیچوونەوھى ئەم جورەیان تووش دەیت و ئارەفكردنەوھى لە گەلدايە. چارەسەر: نیسزۆجین یان كلۆنیدین clonidine ۰,۰۵ ملگم  $\times ۲$ .

ج) سوورھەلگەرانى گەرمى Thermal flushing: وەك وەرزش، مانەوھ لە گەرماوى گەرم، یان ساونا.

۲- سوورھەلگەرانى خواردەمەنى: بۆ غوونە، خواردنەوھى شەلى گەرم وەك چا، قارە، - تاد، خواردەمەنى توون spicy food وەك بیەرى توون، ئەلكهول، - تاد. چارەسەر: ئەسپرین.

۳- دەرمەن Drugs: وەك خوینبۆرى فراوین vasodilators (وەك نیفیدیپین، گلیسرېل تریائیتەرەیت glyceryl trinitrate، پرۆستاسایكلىن، پرۆستاگلاندین E، فیتۆلامین)، فلاجیل، كلۆرپرۆپەمايد، برۆمۆكرېتین و دایسەلفیورام.

۴- نەخۆشى: وەك نەخۆشى گۆلى (یەمەى) rosacea، شیریەنجەى كارسینۆید carcinoid tumor (لە سى یان گەدە یان ریخۆلە، نیشانەكانى: ھەناسەسوارى، سىچوون، نەخۆشى دل و

سووربوونەو، فيۆكروموسايتوما pheochromocytoma، (كە تىيدا فشارى خوين بەرزبوونەو، دڭە كوتى، ئارەقكردەو و سووربوونەو ھەن) و نەخوشى فرەبوونى خانەى ماست (كۆلكەخانە) mastocytosis.

تەزمۇنەكان Tests:

- ۱- تەزمۇونى ميز بۆ ۵-ھايدروكسى ئىندول ئەسيتىك ئەسید 5-hydroxy indol acetic acid (5HIAA).
- ۲- تەزمۇونى ميز بۆ ھىستامىن.
- ۳- تەزمۇونى سىرۇتۇن لە ناو خوين و خەپلە خوينەكان دا.
- ۴- تەزمۇونى ھىستامىن لە پلازما دا.

چارەسەر

- ۱) ھۆكەى لادەبرىت، ۲) ساردكردەو بە سەھۆل، ۳) ئەسپرىن، ۴) ھۆرپمۇن، ۵) دزەھىستامىن جۆرى  $H_1$ ،  $H_2$ ، ۶) كلونىدىن، ۷) لانپروتايد lanreotide يان ئۆكترىوتايد octreotide، ۸) نەشتەرگەرى.



## سووربوونهوهكان Erythemas

بریتیه له سووربوونهوه که به کاتی به فشار نامیتیت blanchable redness، زۆر جوړی ههیه:

۱- سووربوونهوهی بهری دهست Palmar erythema: به هۆی بهرزبوونهوهی ئاستی

نیسزۆجین وهك به ریشالبوونی جگهر hepatic cirrhosis، سكهپری، - تاد روودهات.

۲- سووربوونهوهی بلاو (= گشتی) Generalized erythema: به هۆی دهرمان، ژههری

به كزیا bacterial toxins و تووشینی فایرۆسهكان روودهات، زۆربهی لهش بهتاییهتی دهم

و چاو، سنگ و بهشی سهرهوهی پهلهكان سووردهیتیهوه، ئهم جوړه كاتییه و نه گهر هۆكهی

لاچوو ئه میش نامیتیت.

۳- سووربوونهوهی كوپییهی ژههراوی Erythema toxicum neonatorum: باسماكرد.

له ۲-۳ رۆژی دواى له دایكبوون دا دهردهچیت و له دهیم رۆژدا نامیتیت، سووربوونهوه و

پیزۆكهی بچووك و تهنۆچكهی بچووكی دهوردراو به سووربوونهوه له دهم وچاو و قهد و بهشی

سهرهوهی پهلهكان دا دهردهچیت.

۴- فرهشیوه سوورئ Erythema multiforme (E.M.)

دوو جوړی سهره کی ههن:

ا) گچكه فرهشیوه سوورئ E.M. mior. (وینهی ۱۷۴)



(وینهی ۱۷۴)

گچكه فرهشیوه سوورئ.

ب) بریتیه له

كاردانه وهیه کی

سووربوونهوهی

سهره لداوهی خووه ستین

له پیتست دا. زۆربهی

جار به هۆی تامیسك

دهردهچیت و تیتدا

قوتكهی plaques

نیشانهی target لیری

له پیتست و زۆر جار له

ناوپۆشهكان دهردهچیت،

له ههموو تهمه نیتك دا به

تايبەتى لە گەنج و بالى دا ھەيە و زۆربەى جار لە ھەرزى بەھاردا ناوھناوھ بۆ چەند سالىك سەرھەلەدەداتەوھ

ھۆكارمگانى زۆرن، بۆ نموونە:

۱- ڤايرۆسەكان بە تايبەتى ڤايرۆسى تاميسك herpes simplex، مايكۆپلازما (نەخۆشەكى سووكى وەك ھەلامەت وایە)، ئەدیتۆڤايرۆسەكان، ئەيدز، ملەخړئ mumps و ئۆرف orf.

۲- كەرۋو وەك ھيستۆپلازما histoplasma.

۳- بەكتېريكان، وەك دوومەل و ئالوكەوتن tonsillitis.

۴- چارەسەر بە ئيسكېردارى قوول.

۵- نەخۆشى گورگەسوورە (L.E.) و نەخۆشەكانى ترى بەستەرەشەكان connective tissue diseases.

۶- شىرپەنجە، لىمفوما، شىرپەنجەى خوین.

۷- سكېرى و پيش تېكەوتنى خولى مانگانە.

۸- دەرمان.

۹- ساركۆيدۆسس.

۱۰- كارداندەوى لىككەوتن contact reactions.

۱۱- لە ۳۰-۵۰٪ بارەكان دا ھۆكارەكەى نەزانراوھ.

نیشانەكانى: دەرەكان بە شىوھى پەلەى سوورى سنووردار دەردىن، ئەوسا بەرزەدەبنەوھ و لە ۱-۲ رۆژدا دەئاوسىن و قەبارەيان گەورە دەيىت (لە ھەندىكيان دا تا چەند سەنتىمەترىك دەبن)، ئەم تەنۆچكانە پىيان دەووترىت دەردى نیشانەى يان گلىنەى چاو (target or iris lesions) و لە سى بەش پىكھاتوون: لە ناوھراست دا پەلەى خوینى تاريك كە بە بازەيەكى ئاوساوى بەرزبووھى كآل دەوردراوھ، ئەمىش بە پەلەى سوور دەوردراوھ، بەشى ناوھراست لەوانەىە بلقى يىت. دەرەكان لەسەر بەر و پشتى دەست و پى، بەشى دەرەوھى پەلەكان، ئانىشك و ئەژنۆ و دەم و چاو دەردىن. لە ۱۰٪ بارەكان دا لەسەر قەد و ران و سمت و ھەندىك جار پىر شويە بەرخۆركەوتووھكان بەھوى ت ش و دەيگرن يان دياردەى كۆبنەرى تىدايە (لە شويى برىن و زەبر دەردىن)، لە ۲۵٪ بارەكان دا ناويۆش (وەك ناودەم) بە شىوھى قوتكەى رەق، دەردى نیشانەى يان دامالين erosions دەيگريت.

لە ژنان دا جۆرىكى ناغونەىى atypical بە شىوھى رووبەرىك يان ھيلىك لە يەك لاى لەش دا ھەيە و دەرەكان گەورەن.



نهم نهخوشیه ۱-۴ هفته ( زۆربهی جار ۲ هفته) دهخایه نیت و زۆربهی جار جیشوین جیناهیلنیت.  
 به گشتی سالی ۶ جار سهرهه لده داته وه، (به لام له وانهیه پیر یان کهمر بیت).  
 دواي ۲ سال سهرهه لده داته وه کهمر ده بیت به لام له وانهیه تا ۱۰ سال بهرده وام بیت.  
 له ۷۰٪ باره کان دا دواي تامیسک (نزیکهی دواي ۸ رۆژ) سهرهه لده داته وه.  
 نه گهر ستیرویدی سیستمی به کاربیت له وانهیه نهخوشیه که کاتیکی درپژتر بیتته وه.

#### چاره سهر

- ۱- شلهی کالامین، ستیرویدی جیی، دهرمانی دژه نازار، دژه هیستامین.
- ۲- بۆ ناو دهم - دهرمانی دژه چاله برینی گه ده antacids، ستیرویدی جیی، سړکه ری جیی، خواردنی نهرم.
- ۳- نه گهر ستیرویدی سیستمی به کارهیترا، ده بیت له گه ل دژه فایروسی تامیسک به کاربیت.
- ۴- بۆ باره دوو باره بروه کان به هوی تامیسکه وه، نه سایکلوفیر acyclovir (۴۰۰-۸۰۰ ملگم/رۆژ)، فالاسایکلوفیر (۵۰۰ ملگم/رۆژ) یان فامسایکلوفیر famciclovir (۲۵۰ ملگم/رۆژ) بۆ ۶ مانگ به کارده هیتريت.
- ۵- هۆکاره کانی تر چاره سهر ده کرین یان دوورده خرینه وه.

(ب) **گه وره فره شیوه سووری Erythema multiforme major** ، گ.ف.س.

= کۆنیشانهی ستیفنس جۆنسن (Stevens Johnson syndrome) (وینیهی ۱۷۵)



(وینیهی ۱۷۵)  
 کۆنیشانهی  
 ستیفنس جۆنسن

نزیکهی ۱۰-۳۰٪ روهی  
 پیت ده گریته وه و دور جوری  
 ههیه:

- ۱- گ.ف.س. ی ناسایی:-  
 قوتکهی نیشانهی تیدایه، پیر  
 له دهست و پید. زۆرتر به  
 فایروس دروست ده بیت.
- ۲- گ.ف.س. ی زۆر به تهوژم  
 و جیانه کراوهیه له نهخوشی  
 ژهره توپژ دارزانه شیوونه وه  
 (TEN). (قوتکهی نیشانهی  
 ناسایی تیدایه له گه ل



تووشبوونی پستی تر جگه له دهست و پچ، پز دارزانی پست ههیه و به هۆی دهرمان دروست دهییت).

نهم نهخۆشیه کتوپر دهست پیده کات ههچهنده لهوانهیه (۱-۱۳) رۆژ پشتر گهنده تا و لاوازی و چهند نیشانهیهکی ههلامهتی ههبن. زۆر نهدام دهگریتهوه بهم شیوهیه:

- دهم و لیو: ههموو (ریژهی ۱۰۰٪یان) نهخۆشهکان بلقی گهوره نهوسا دامالین erosions و پهردهیهکی سبی و خۆلهمیشی و قهماغهی خویناوی له لیو و ناوده میان دهردهچیت.

- چاو: ریژهی ۹۰٪ی نهخۆشهکان سۆی پیلووپۆش و ههندیک جار بلقیشیان تووش دهییت، چالهبرینی په رگلینه، سۆی ناوچاو uveitis، یان سۆی ههموو چاو panopthalmitis هه. دواي چاکبونهوهش نووسانی پیلووپۆش و پیلوو بهیه کهوه، یان لیلبوونی په رگلینه و کویربوون لهوانهیه رووبدهن.

- پیست: ریژهی ۸۰٪ی نهخۆشهکان وهك باسناکرد پیستیان دهگریتهوه.

- کۆنهنامه سیکیسهکانی نیڕینه: ریژهی ۵۷٪ی نهخۆشهکان تووشیان دهییت.

- سۆی دهوری کۆم ۵٪ و سۆی بۆری ههوا bronchitis ۶٪ و سۆی سسییهکان ۲۳٪ روودهدهن.

نهم نهخۆشیه ۳-۴ حهفته دهخایه نییت.

ههموو جۆرهکانی نهخۆشی فرهشیوه سووری بهتایبهتی نهوانه ی بههۆی تامیسکهوه دروست دهبن سه رهه لدهده نهوه recurring.

جۆری (۲) گ.ف.س لهرز و تا و لاوازی و زارئشه و چاوئیشه و دهروون تیکچوون و بیزاری تریشی له گه لدایه. کهم له ریژهی ۱٪ی نهخۆشهکان دهرمن.

#### چاره سه ر

۱- له نهخۆشخانه چاره سه رده کړیت.

۲- گرنگیدان به نازار و تا و خواردن و هاوسهنگی ناو و خوینی ناو لهش.

۳- لا بردنی هۆکان وهك دهرمان، چاره سه رکردنی تامیسك، دهرمانی دژه به کتريا، - تاد.

۴- بۆ ناو دهم: شۆردنی ناو دهم به شلهی تیراسایکلین له گه ل نیستاتین یان له گه ل ۲٪.

گلوکۆناتی کلۆرهیكسیدین، خواردنی نهرم soft diet، سړ که ره جیه کان topical

anaesthetics وهك جیللی لیدۆکاین، بیتزۆکاین یان ۰,۱۵٪ هایدروکلۆرایدی

بیتزیدامین benzydamine hydrochloride، ستیرویدی جیی بۆ ناو دهم وهك

هه ویری ۰,۱٪ تراپته مسینۆلۆن نه سیتۆناید triamcinolone acetonide

paste، یان بودیسۆناید budesonide، سپرای پیکلۆمیتازۆن



پېست به نازاره و دهردي نيشانه يي ناتاسايي atypical target lesions تېدايه ، بلق و بلقي خوئېژي دروست دهېن، له ۴-۵ رۆژدا رووبه ريكي زوري پېست بلقاوي و دامالراو دهبيت و داده پزيت، له وانه يه نينوكه كان فري بدين، برؤ و برژانگ هه لوه رين باوه، ناودهم و چاو و كؤم و كؤنه نداهه سيكسيه كان ئاساو و سؤكردوو و دارزاون.

زوربه ي هوكاره كان دهرمانن وهك: سه لفا (به كويم)، فينوتايازينه كان (فينيتوين، كاربامازپاين، فينوباريتال) و نسايدس NSAIDs ( وهك بيوتازون و ئوكسيكامه كان).

هه نديك جاريش تووشين وهك مايكؤپلازما، تووشيتي تاكناوكي infectious mononucleosis، فايرؤسي كوكساكي ب ۵ B5، فايرؤسي دركه و ميكوته، گريؤكه ي شيردؤش milkers nodules، يان نه نداهه وهر گرتن (وهك متوربه ي مؤخي ئيسك) هوكارن.

ههروه ها پز به بووني شيرپه نجه، ليمفؤما و نه خوشي به سته ره شانه connective tissue رووده دات.

#### چاره سه ر

- ۱- له يه كه ي سووتان burn unit چاره سه ر ده كريت و چاره سه ري سووتاوي بؤ ده كريت.
- ۲- هه موو دهرمانه كان ي له چوار هفته ي پشوو دا وهر گيراون دوور ده خرينه وه و هوكاره كان ي تريس نه گهر هه بوون لاده برين.
- ۳- سايكلو سپورين، نيميونو گلؤبيلين له رپي خوينه وه (۰,۷۵-۰,۲ گم/كگم/رؤژ بؤ ۴ رؤژ)، پلازما فيريسس plasmapheresis، سايكلو فؤسفته مايد ۱۰۰-۳۰۰ ملگم/رؤژ + پريدينزؤلون ۶۰-۱۲۰ ملگم/رؤژ، پيتؤكسي فيلين ۱۲ ملگم/كگم/رؤژ له رپي خوينه وه I.V.

سووبوونه وه خولاوه كان ( = سووپراوه كان ) Gyrate erythemas



بريتيه له سووربوونه وه ي بازنه يي،  
موستيه يي، فره كه وانه يي يان خر، چه ند  
جؤريكي هه يه:

- ۱- سووربوونه وه ي بازنه يي چه قى  
Erythema annulare  
centrifugum: له هه موويان باوتره،  
(وينه ي ۱۷۷) بريتيه له سووربوونه وه ي  
فره كه وانه يي يان موستيه يي، ورده ورده

(وينه ي ۱۷۷) سووربوونه وه ي بازنه يي چه قى.



گهوره دهییت (۲-۳ ملم/رۆژ) و له ۱۰ سم تیناپه پیت، بهشی ناوهوهی ئەم بازنییه کازاوییه، له قەد و بهشی سەرەوهی پەلهکان دەر دەچن، چەند مانگ تا چەند سال سەر هەڵدەداتەوه و له دواپی دا نامنییت.

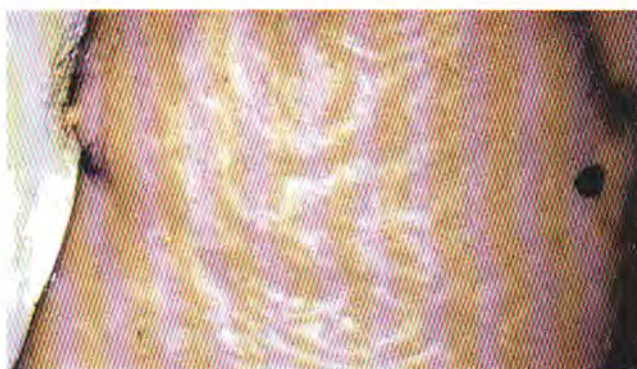
زۆربەیان هۆکارەکانیان نەزانراوه، بەلام هەندیکیان له ئەنجامی کەرپوری لەش به تاییهتی ناو پەنجەیی پێیان خواردنی کەرپوو وەک پەنیری شینیان دەرمانیان شیرپەنجە روودەدەن.

#### چارەسەر

ستیرۆیدی جیتی، کالسیپۆتریۆلی جیتی.

۲- سووربوونەوهی خولاوەس خشاو Erythema gyratum repens: دەگمەنە و بریتییه له

سووربوونەوهی جولای شەپۆلی (۱سم/رۆژ) و دروستبوونی فرەبازنییه هاوچەق و لیوار کازاوی و بەرزبوونەوهی بەخوروو، وەک برگەیی پانی قەدی داری بپراو وایه. (وینەیی ۱۷۸)



(وینەیی ۱۷۸) سووربوونەوهی خولاوەس خشاو.

هۆکارەکی له ۸۰٪ ی بارەکان شیرپەنجەیی سی و ئەندامەکانی تره و به دەگمەن دەرمانیان سیل دروستی دەکات.

#### چارەسەر

چارەسەری هۆکەیی دەکریت و لەوانەیه سیتیریزین cetirizine خورانه که کم بکاتهوه.

۳- سووربوونەوهی لیواری Erythema marginatum: له نهخۆشی تای رۆماتیزم (تای باداری) rheumatic fever دا روودەدات و بریتییه له سووربوونەوهی پەلهپەلهیی بلاوبووهوه و



(وینەیی ۱۷۹) سووربوونەوهی لیواری.



شیوێی فرەکەوانەیی وەر دەگریت (وینەیی ۱۷۹). ئەم جوړه کاتییه و چەند کاتژمێرێک تا چەند رۆژێک لەسەر قەد و بهشی سەرەوهی پەلهکان دەمییتەوه، به گەرما پتر دەر دەکەوێت و له منالی خوار تەمەن پێنج سالی دا



زۆرتر ھەيە، تا چەند ھەفتەيەك سەرھەلەدەداتەو. لە قوناغى پىشى نەخۆشى تاي بادارى لە گەل سۆى دل و پىش جومگەسۆكان دەردەچىت.

#### ٤ - سووربۆونەوھى كۆچەرەى Erythema migrans (نەخۆشى لايم - lyme disease):

بە كۆرياي پىچاوپىچى بورپىليا بەرگدۆرفىرى Borrelia burgdorferi دروستى دەكات كە بەھۆى قىرنوى نىگىزۆدىس Ixodes دەگوازىتەو كە بە زۆرى بە بەرانبە كۆپەوھەيە. (وینەى ١٨٠)



(وینەى ١٨٠)  
سووربۆونەوھى كۆچەرەى.

شويى پۆەدانى قىرنوھ كە خالىك دروست دەكات و دەيىت بە سووربۆونەوھەيە كى موستىلەي و گەورە دەيىت، ھەندىك جار جومگەسۆ و نەخۆشى دل، يان سۆى پەردەي مېشك و ئىفلىجى كەللە دەمارەكان روودەدەن.

#### چارەسەر

دۆكسى سايكلىن يان ئەمۆكسى سلىن بۆ ٢١ رۆژ يان پەر.

#### سووربۆونەوھى گرىيى Erythema nodosum

باوترىن جۆرى چەورەسۆى ژىر پىستە بە تايەتەي لە مېنەي گەنج دا. بە شيوھى گرىيى (١-  
١٠سم) شىنكى قوولتى بە ئىشى چوونەي كى دوولايى لە بەشى پىشى لاقەكان دا دەردەچىت. يەكەم جار پىستيسەر گرىيەكان لووس و سوورە و كەمىك بەرزبۆتەو، پىستەكە بە نازارە و نەخۆش ھەست بە لاوازی دەكات و ئاوسانى لاق و جومگەسۆ و ئازارى جومگەش ھەن. لە چەند رۆژىك دا



(وینەى ١٨١)  
سووربۆونەوھى گرىيى.

دەردەكان نزم دەبنەوھ و جىگەكەيان نەرخەوانى يان سەوز و شىن دەنويىت. ئەم گرىيانە چەند رۆژ تا چەند ھەفتەيەك دەمىنەوھ، بە كۆمەل دەردەچن و بە لەسەرخۆي و پاش دەچنەوھ. ھەندىك جار ئەم دەردانە لە باسك و سەمت و دەم و چاو و مەمك و شويى تىرىش دەردەچن، ٦-٨ ھەفتە دەخايەنەت. (وینەى ١٨١)

لەوانەيە گرىيەكان ئەوھەندە بە نازارەن كە نەخۆش نەتوانىت ھاتووچۆ بكات.

#### ھۆكارەكانى:

١ - تووشىنەكان (مىكروب) infections : وەك:

أ) به كتریا (سزپتوكوكهس streptococci، به كتریاى سيل، بروسيللا brucellosis، گولى leprosy و یدرسینیا yarsenia).

ب) فایروسه کان viruses.

ج) مايكوبلازما mycoplasma.

د) ريكيتسيا rickettsia.

ه) كلامیدیا clamydia. و) كهروو fungi.

۲- دهرمان: وهك سلفونئهمایده كان، خهپلهی نهزوكاندن contraceptive agents.

۳- نهخوشى سیستمى systemic diseases، وهك ساركويدوسس، ريخوله نهستوره سؤى چاله برینى ulcerative colitis، نهخوشى كرون crohn's disease و نهخوشى به هجهت Behcet's disease.

پشکین:

۱) ئیکسبردارى سنگ chest X ray.

۲) چاندنى سړینى گهروو throat swab for culture

۳) نهزموونى مانتوکس mantoux.

۴) نهزموونى نهنتى سزپتولایسینى O (ASO titre)

چاره سهر

۱- لابرډنى هوکاره کهى.

۲- پشودان

۳- نسايدس NSAIDs وهك نه سپرين، ئيندوميثاسين indomethacin يان ئايوپروڤين ibuprofen.

۴- پوتاسيؤم ئايؤدايد KI ۴۰۰-۹۰۰ ملگم/روژ.

۵- هه نديك جار كۆلچيسين colchicin، هايډروكسى كلوروكوين، داپسون، ئيريثروميسين، مايكوفينوئلهيت موفيتيل، ئينفليكسيماب infliximab.

سووربوونه وهى سهخت (تۆكمه يى) Erythema induratum (Bazin's disease)

نهخوشيه كى دريژخايه نه (چه ند مانگيک) و به تايه تى له مينه ي به سالآچوودا (۸۰٪ ي باره كان) رووده دات و نيشانه كانى برين له گرى ژير پيست (۱-۲ سم) كه سوورن يان وه نه وشه يين و به نازارن و له دوا وهى لاقه كان دهرده چن، هه نديك جار ده بن به چاله برين. زور له نهخوشه كان سوورى خوئنى ئهم ناوچه يه يان سسته poor circulation و له وانه يه كاردانه وه بيت بؤ بوونى به كترى سيل له لهش دا.



پشکین: (وینە ۱۸۲)

۱- ئەزموونی تیوبەرکلین tuberculin test جۆری PPD و ئەگەر پۆزەتەف بوو ئەو

ئەزموونی

۲- کاردانەوێ زنجیرە پۆلیمەرەسی بۆ دەکرێت

polymerase chain reaction

۳- چاندنی غوونە بۆ میکروبی سیل.

چارەسەر

چارەسەری سیلە.

سووربوونەوێ لیگرتەوێ (نەخۆشی پینجەم) (5<sup>th</sup>)

disease) Erythema infectiosum

هۆکارەکی فایرۆسی پارفۆفایرۆسی B<sub>19</sub> یە،

(parvovirus B<sub>19</sub>)، هەندێک جار بە تايەکی کەم دەست

پیدەکات، نیشانە هەڵامەتی، سەرئێشە، کۆکە و

سکچوون دوو رۆژ پێش دەرچوونی سووربوونەوێ هەن و

رێژە ۱۰٪ منالەکان جومگەسۆیان هەیه (بە تايەتی جومگە گەرەکان)، ئەم نەخۆشیە پەتایە

epidemic و لە وەرزی زستان و بەھاردا زۆر، کاتی بەرھاتنەکەى incubation period ۴-

۱۴ (تیکرایى ۷) رۆژ، پێ منالانى تەمەن (۵-۱۹ ساڵ) دەیگرن و بە هەناسە دەگوازیشتەوێ بەلام لە

گەرەش دا هەر هەیه و پێ جومگەسۆیان تووش

دەبێت وینە ۱۸۲). ۳ قوناغى هەیه:



(وینە ۱۸۲) نەخۆشی پینجەم.

(أ) کتپر دروستبوونی سووربوونەوێ بى

ئازار و خوران لە روومەت دا، وەك

روومەتی زللە لیدراو slapped

check وایە، دەوری لیو و پیتووەکان و

چەناگە نایگرتەوێ (سوورنەبوونەوێ).

(ب) دواى ۱-۴ رۆژ پەلەى سوورى جیاجیا و

تەنۆچکە لە بەشى سەرەوێ پەلەکان دا

دەردەچن، ئەوسا قەدیش دەیگرتەوێ،

دواتر ئەم شیوێە بۆ سووربوونەوێ تۆری دەگۆرێت. ئەم دوو قوناغە ۵-۹ رۆژ دەخایەنێت.

ج) قۇناغى سەرھەلداۋە recurrence: دۋاي كىزبون يان نەمانى دەردەكان دووبارەبۇنەۋەى ئەم دەردانە بە گەرما، وەرزش، تىشكى خۇر يان بە ھاوار و گريان روودەدات. ھەندىك جار ئەم نەخۇشە دەيتە ھۇى سست بوونى مۇخى ئىسك B.M. suppression.

#### چارەسەر

۱- دەرمانى تا و ئازار و كۆكە، ۲- ھەندىك جار پشودان.

سووربۇونەۋەى بەرزبۇونەۋەى بەردەوام Erythema elevatum diutinum  
دەگمەنە و جۆرىكە لە خوتىبۇرىيەسۇى خرۆكەى سووك low-grade-leukocytoclastic



(۱۸۴ ۋىنەى)

سووربۇونەۋەى بەرزبۇونەۋەى بەردەوام

vasculitis، پىر لە بالقدا ھەيە، دەردەكان بە شىۋەى تەنۆچكە و گرى لە پىشتى دەست و ھەندىك جار لە بەشى دەردەۋەى ئەژنۆ و ئانىشك و دەۋرى مەچكە و قولەپى و سىمىت لە ھەردوولاي چەپ و راست ۋەكىكەى symmetrical دەست پىدەكەن، ھەندىك لەمانە يەكەگەگرن و قوتكەى تەنەۋەى گەۋرەى ناپىكوپىكى خىر يان شەپۇلى پىك دەھىنن، دەردەكان نەرمەن دواتر رەق دەبن، لە كۆتايى دا بى شۆين بىجەپىشتن جگە لە تۇخبون، چاك دەبنەۋە، ھەندىك جار جومگەسۆ ھەيە. (ۋىنەى

(۱۸۴)

#### چارەسەر

داپسۇن، سەلفاپىرىدىن، نياسىن ئەمايد niacinamide و ستىرۇيدى جىيى و بە تىچزالدن intralesional.

#### كۆنیشانەى سویت Sweet syndrome

برىتيە لە گرى و تەنۆچكەى ئاوسار و سۆكردوۋى بەئىش و سەرھەلداۋە لەگەل تا و زۆربوونى خرۆكە سىپەكانى خوين و تەنەۋەى خرۆكەى سىپى لەبن توپۇد. ۳ جۆرى ھەيە:  
۱- جۆرى دروستبوو بە دەرمان: ھەندىك دەرمان دروستى دەكەن ۋەك ئەنتى بايۇتىك (مايتۇسايكلين، ناپىرۇفېورانتۇين و كۆترامۇكسازۇل)، ھايدىرالاژين، كاربامازىپاين، سايتركاينى GCSF، خەپلەى



۱- نەزۇكاندن و رېتېنۇدەكان. ئەم جۆرە پەر لە مېنەدا (۳۰-۵۰ سالى) ھەيە.

۲- جۆرى دروستىو بەھۆى شىرپەنجە: ۋەك شىرپەنجەى خوین، كۆئەندامى ھەرس، كۆئەندامى سىكسى و مىزى و مەمك.



(۱۸۵ ۋېنەى ۱۸۵) كۆنیشانەى سۈيت.

۳- جۆرى ھۆنەزانراو idiopathic:

لەوانەيە پېشەر تووشېن لە بەشى سەرەۋەى سىستىمى ھەناسەدان يان سىستىمى گەدە و رېغۆلەى ھەبوۋىت upper respiratory tract or GI infection. ئەم نەخۆشە لەوانەيە جۆرېك لە كاردانەۋەى فرەھەستىارى بېت بۆ دژە ژىندەرەكانى باسماىكردوۋە و

لىمفۇسائىتى يارىدەدەر جۆرى  $Th_1$  رۆلى تېدا بېنىت.

سكالا و نىشانەكانى: تاى بەرزە و دەرەكە كىچىر بە شىۋەى قوتكە و گرى و تەنۆچكەى نارېك و بە نازار دەرەدەچىت، سوور و گۆشتىن و بە تايەتى مل و قۆل دەگرېتەۋە، لەوانەيە بلق و بلۆقىشى لەسەر دروست بېت و شىۋەى مۇستىلەى كەوانەيشى ھەيە، لە چەند حەفتەيەك يان مانگېك دا بې جى زام چاك دەبنەۋە. ھەندېك جار دەمۇچاۋ و قەد و پەلەكانى خوارەۋەش دەگرېتەۋە. ESR بەرزە و خړۆكەى سې خوین بۆ ۱۰,۰۰۰-۲۰,۰۰۰ زۆر دەبن (۱۸۵ ۋېنەى).

#### چارەسەر

- ۱) ستېرۆىدى سىستىمى: پرىدنىزۆلۆن ۳۰-۶۰ ملگم/رۆژ و لە ۴-۶ حەفتەدا بۆ ۱۰ ملگم/رۆژ كەم دەكرېتەۋە، ھەندېك جار ۱۰-۳۰ ملگم رۆژ نارۆژ بۆ ۲-۳ مانگ بەكار دەھىترېت. ستېرۆىدى جىنى يان بە تېجىزاندىن بۆ ناو دەرەكان بۆ بارى سنووردار بەكەلەكە.
- ۲) پۇتاسىۆم نايۇدايد KI ۹۰۰ ملگم/رۆژ بۆ ۲ حەفتە.
- ۳) كۆلچىسىن (۱,۵ ملگم/رۆژ بۆ ۷ رۆژ ئەوسا بۆ ۰,۵ ملگم/رۆژ كەم بىكرېتەۋە.
- ۴) كلۇرامىوسىل، كلۇفازىمىن، ساىكلوفۇسفنەمايد، ساىكلوسپۆرىن، داپسۆن، ئىندۇمىشاسىن، ئىنتەرفېرۇن ئەلفا، ناپرۆكسىن و سەلفاپايرىدىن ھەندېك جار بەكار دەھىترېن.
- ۵) ھۆكارەكەى چارەسەربىكرېت.



## کیمپیستی لارەشەیی (PG) Pyoderma gangrenosum

دەگمەنە، بریتیە لە پێستەسۆیەکی دارزین کە تێدا پزۆکەیی یان گریی بەنازار دەدرێت و دەبێت بە چالەبرینیکی پەرەسین، ھۆکاری نەزانراوە (وینەی ۱۸۶)، بەلام لەوانەیە کاردانەویەکی سۆی



(وینەی ۱۸۶) کیمپیستی لارەشەیی.

کۆنترۆڵنەکراو یان گۆراو یان زێدەرپۆیی بێت بۆ وروژنی ناتایبەتەند، چونکە ئەزموونی پاتیرجی pathergy test تێدا پۆزەتێفە کە ئەمیش بریتیە لە دەرھاتی دەردی نوێ یان کلپەسەندنی دەردە کۆنەکان بە زەبریکی سووک. چەند جۆریکی ھەیە:

۱- دەردیکی کتوپر و بەتەوزم و

خێرا بڵاوبوووە بە شێوی چالەبرینیکی لیوار بەرزبووەوە و سۆکردوو و بنکە ئاساو کە پێستی دارزای تێدایە و دەلاندنی خۆینی و کیمی لە گەڵ نازار و نیشانەکانی بەژەھربوونی خۆین ھەن.

۲- دەردیکی لەسەر خۆ و

گۆشتەزوونەیی لە گەڵ قەمناغە و

زێدە قۆچەکاژی لە لیوارەکانی، وردە وردە بڵاودەبێتەو و بەشیکی زۆر لە پێست بۆ چەند مانگیك دەگریتەو، لەلایەك ساریژ دەبێت و لەلایەکی تر ھەر پەرەدەسینێت. ھەردوو جۆرە کە چاکبوونەو جێ زام جێدەھێلن.

۳- بە دەگمەن PG لە ژێر پێست دەست پێدەکات و دەبێتە ھۆی دروستبوونی سۆی چەوری یە کجار بەنازار و کیم و زوخوا دروستکردن، دواي دەبێت بە چالەبرین و بڵاودەبێتەو.

۴- جۆریکی جێی بەرزبووەوە (قارچکی) و روالەتێکی بالووکەیی و چالەبرینی ھەیە.

۵- جۆری دەمەسۆی کیمی پەرەسەندوو pyostomatitis vegetans: کە بریتیە لە دەردی

پر کیمی بەرزبووەوە لە ناودەم لە گەڵ دەردی سەر پێستی پەرەسەندوو و چالەبرینی و نەخۆشی سۆی ریکۆلە (وینەی ۱۸۷). inflammatory bowl ds

۶- جۆرى ناتاسايى كه له گهڻ شيرپه نجهى خرپۆكهى سىي خوئين دا leukemias ههيه، ليرهدا تهنۆچكهى نهرمى نهرخهوانى و بلىقى خويناوى رووكهشى پهرهسه ندوو دهردين.

رېژهى ۴۰-۵۰٪ بارهكان ههر له پيست دا ههن (جۆرى هۆنه زانراو). بهلام ههنديك جار له شوپنى ترى نهدامهكانى لهش دا وهك پهرگليته دهردهچن و ههنديك جار له گهڻ نهخوشى تر دا وهك نهخوشى كپۆن. crohn's ds، ريجۆله نهستورره سۆى چاله برينى ulcerative colitis، جومگه سۆ، تيكچوونى ئيميونوگلوبولينه كان (وهك IgA)، شيرپه نجهى خوئين و نهخوشى بهستهره شانه كان (CTD) دا ههيه.

#### هاوده ستنيشان كوردنه كان Differential diagnosis

ههنديك نهخوشى تر له PG دهچن وهك دارزاني دواى نهشته رگهري، چاله برينى لاره شهيبى ecthyma gangrenosum، تووشيتى مايكۆبه كزيى ناتاسايى atypical mycobacterial infections، تووشبوون به كلۆستريديا و نهيباي پيست.

#### چاره سهر

- ۱- نهگهر ههبوو چاره سهرى هۆكاره كهى بكرت.
- ۲- پاكردنه به گۆزى gautze به سهلاين تهر كراو نهوسا مهرههم و بهستن.
- ۳- ستيرۆيدى جينى يان تاكرۆليمۆس، ئوكسجينى په ستاوتراو hyperbaric oxygen.
- ۴- كلۆفازيمين ۲۰۰-۴۰۰ ملگم/رۆژ، ماینۆسايكلين ۱۰۰-۲۰۰ ملگم  $\times$  ۲، داپسون ۱۰۰-۴۰۰ ملگم/رۆژ، سلفاسالازين ۴-۶ گم/رۆژ دواتر بۆ ۰,۵-۱ گم/رۆژ كه مبكرته وه، سۆديۆم كپۆمۆگلايكهيت (شله ۱-۴٪ يان سپراى لووت) يان ستيرۆيد به تيجزاندن.
- ۵- ستيرۆيدى سىستىمى ۱-۲ ملگم/كگم/رۆژ، پريندنيژولون يان سايكلۆسپۆرين A ۵-۱۰ ملگم/كگم/رۆژ.
- ۶- سايكلۆفۆسفنه مايد ۱۵۰ ملگم/رۆژ، كلۆراميبوسيل ۲-۴ ملگم/رۆژ، پلازما فيتريسس، ئيميونوگلوبولين ۴۰۰ ملگم/كگم/رۆژ بۆ ۵ رۆژ نهوسا ۱ گم/كگم/رۆژ بۆ ۲ رۆژ، سايكلۆسپۆرين به تيجزاندن ۳۵ ملگم له گهڻ نۆرمال سهلاين ۱:۳ شل بكرته وه حهفتهى دوو جار، تاكرۆليمۆس به دهم ۱,۰ ملگم/كگم/رۆژ، نازا ئايۆپرين، كۆلچيسين، مايكۆفينۆلهيت موفيتيل ۱-۲,۵ گم/رۆژ + پريندنيژۆلۆن، ئينفليكسيماب ۵ ملگم/كگم به خوئين به له سهرخۆيى infusion.
- ۷- دواى كۆنرۆل كردن متوربه كردنى پيست.

## زیپکه‌ی عازبه‌ی *Acne vulgaris*

بریتیه له سۆی درێژخایه‌نی چه‌وره‌سه‌لکه‌موو pilosebaceous follicles، که تێیدا سه‌ره زیپکه comedons و ته‌نۆچکه و پیزۆکه و گری و زۆر جار جی زام ده‌رده‌چن.

چۆنییه‌تی دروستبوونی (ده‌ردزانی) Pathogenesis: پینج فاکتهری سه‌ره‌کی رۆلی تیدا ده‌بین.

۱- فره‌قۆچه‌کاژکردنی سه‌لکه‌کان Follicular hyperkeratinization: شیوه‌ی قۆچه‌کاژکردنی سه‌لکه‌کان ده‌گۆرین، له‌جیاتیی شیوه‌ی نه‌رمی و ته‌نکی ده‌ییت به‌ شیوه‌ی چر و ره‌قرو زیده‌پۆیی خانه‌ی کاژ دروستبوون و فرپندان، ترشی چه‌وری لینۆلیک linoleic acid له‌ ناسایی که‌مه‌ره، له‌گه‌ڵ پزبوونی چه‌وری دروستبوون و کاریگه‌ری نه‌ندروچین، هه‌موویان ته‌م زیده‌قۆچه‌کاژیه دروست ده‌که‌ن.

۲- به‌کتیریا: به‌کتیریای پرۆپیۆنبه‌کتیریه‌م نه‌کیس propionbacterium acnes (p.a) هاوژینی ناسایی پسته normal commensal و له‌وانه‌ی زیپکه‌ی عازبه‌یان هه‌یه رۆلی نه‌خۆشییه‌ن ده‌بینیت، ته‌م به‌کتیریایه له‌ ته‌مه‌نی ۱۱-۲۰ سالی دا له‌وکه‌سانه‌ی عازبه‌یان نییه‌ نین، به‌لام ژماره‌یان له‌وانه‌ی عازبه‌یان هه‌یه زۆره، دوا‌ی ته‌مه‌نی ۲۰ سالی له‌ هه‌موو که‌سیک دا هه‌ن. له‌ بۆری چه‌وره‌سه‌لکه‌موو دا مۆل ده‌بن و گلیسرایده‌ سییه‌کان شیده‌که‌نه‌وه و ترشه‌ چه‌وره‌ سه‌ره‌خۆکان به‌ نه‌نزیعی لایه‌یز lipase و نه‌نزیعی پرۆتیه‌یس و هیالورۆئیده‌یس دروست ده‌که‌ن و به‌جۆری چه‌وری سیستمی به‌رگری Type IV ده‌بته‌ هۆی سۆکردن.

۳- هۆرمۆن: نه‌ندروچینه‌کان androgens (که له‌ باتوو و هیلکه‌دان ورژینی نه‌درینال دروست ده‌بن)، چالا‌که‌ری چه‌وری ده‌رهاوێشته‌ن، هه‌رچه‌نده‌ هۆرمۆنی تایروکسین و گه‌شه‌ رۆلیکی که‌متریان هه‌یه. له‌ زیپکه‌ی عازبه‌دا:

(۱) رژیته‌ چه‌وری پز وه‌لامده‌ره‌وه‌ی ناستی ناسایی نه‌ندروچینه. (واتا نه‌ندامه‌ کۆتا لیشه‌که‌ target endorgan به‌ هۆی چالا‌که‌ربوونی نه‌نزیعی پینج نه‌لفارپیده‌ که‌یس 5- $\alpha$  reductase له‌ رژیته‌ چه‌وری کۆتا نیشه‌ target sebaceous glands له‌ ناسایی هه‌ستیارتره).

(۲) ریزه‌ی ۵۰٪ مینه‌ ناستی نه‌ندروچینیان به‌هۆی که‌مبوونی گلۆزیۆلینی لکاو به‌ نه‌ندروچینه‌وه که‌میک زۆرتره.

۴- بۆماوه‌یی: زیپکه‌ی عازبه‌ له‌ ۵۰٪ نه‌خۆش دا خێزاییه familial.

۵- داخرانی کونی چه‌وری Poral occlusion: هه‌ردوو هۆکاره‌ جینی و ده‌ره‌که‌یه‌کان ده‌بته‌ هۆی گه‌شه‌ی رووپۆشه‌خانه‌ی سه‌ر کونی چه‌وری و داخستنی، به‌مه‌ش چه‌وری له‌ ناو سه‌لکه‌کان دا



پۆرەبەیت و چۆری بە کۆریا و ترشه چەورە سەر بەخۆکان زۆر دەبن ، سەلکەکان دەدرێن و سۆ دەکەن و شانەکان دادەرزێن، ئەمەش بەهۆی رەگە سەر بەخۆکانی ئۆکسجین oxygen free radicals و ئەنزیمەکان وەک ئیلاستەیز elastase کە خڕۆکەیی سێی دروستی دەکەن روودەدات.

Prevalence: نزیکەیی هەموو هەرزەکارەکان کەم یان زۆر زیکیەیی عازەبەیان هەیە، ناوەندی تەمەن بۆ نێرینە ۱۷-۱۹ و بۆ مێینە ۱۶-۱۷ سالی، رێژەیی ۱۲٪ لە مێینەدا و ۳٪ لە نێرینەدا لەوانەیی زیکیەیی عازەبەیان هەیە زیکیەیی عازەبەکیان تا ۴۴ سالی بەردەوامە. نیشانەکانی: سەرە زیکیە comedones سەرەتای ناساغیە کەییە، ئەمیش بریتیە لە تەنۆچکەیی



(وێنەی ۱۸۸) زیکیەیی عازەبەیی باو.

تەخت یان کەم بەرزبوووە و لە ناوەرپاسقی دا کونی رژیئە چەوری فراوانبوو و پێر لە قۆچەکاژی رەش هەیە (سەرە زیکیەیی رەش open comedo or black head)، ئەگەر کونەکە داخراو بوو ئەو سەرە زیکیەیی سپیە (white heads). (وێنەی ۱۸۸)

تەنۆچکە و پیزۆکەکان ۱-۵ ملم دەبن و سووربوونەو و ئاوسانی لەگەڵدایە، لەوانەییە گەورەترین و گری و قوتکەیی چەند سەنتیمەتری پان و رەق یان بۆ، کە ریتچکەیی لۆچی و دەلانی کیمی زەرد یان خۆینی زەرداویان تێدایە، دروست دەبن.



(وێنەی ۱۸۹)

زیکیەیی عازەبە (جێ زام).

زۆربەیی نەخۆش کۆمەڵیکی جۆراوجۆری ئەمانەیی سەرەویان هەیە، هەندیکیان لە قۆناغی پەرەسەندن و هەندیکیی تریش لە قۆناغی سارپۆزبون دان. دواي سارپۆزبون پەلەیی نەرخەوانی سووری کاتی و هەندیک جاریش جێ زام (وێنەی ۱۸۹) دەردەکەون کە زۆر جۆری هەیە وەک: جێ زامی قوول و تەسک، جێ زامی پێست

پووكاوه، جى زامى تەنچىكەى زەرد و سېى، خالى قوول و جى زامەستورە و گوشت پارە. ئەم ناساغىە لە دەم چاو و مل و سەرەوہى قەد و قول دەردەچىت و ھەندىك جار گوپچكەش دەگرىتەوہ (سەرە زىپكەى گەورە لە دەورى بەشى دەروہى كونى گوپچكە، پۆرگ لە پلەكان lobes و پۆرگ و سەرە زىپكە لە پىش و پاشى گوپچكە).

كە لە ۸-۱۲ سالى دا دەربچىت، بە تايەتى لە ناوچەوان و روومەت دا پتر سەرە زىپكەىيە و لە ناوہندى ھەرزەكارى دا دەبن بە تەنچكە و پىزۆكە و گرى، گەنجى نىرىنە چەورى پىست و جوورى بەربلاو و تىزى لە مەينەى گەنج زۆرتەر. ھەندىك جار لە تەمەنى ۲۰-۳۵ سالىدا بۆ يەكەم جار زىپكە دروست دەبىت و ئەم جوورەش تەنچكە و پىزۆكە و گرى قوول و بە نازار لە چەناگە و سەرەوہى مل و ھىلى شەويلاگى تىدايە.

#### چارەسەر

- ۱- دەستكارى زىپكەكان و ھەلكەندىيان زيانبەخشە.
- ۲- پارىز (خواردن قەدەغەكردن) رۆلى نىيە، مەگەر نەخۆش خۆى بۆى دەركەوئت كە جوړىك خواردن زىپكەكانى توندتر دەكات.
- ۳- بۆ پىستى چەور با نەخۆش چەند جارىك دەم و چاوى بشوات بە ئاوى گەرم و سابوون، بە تايەتى سابوون كە گوگرد يان بىنزۆيل پىرۆكسايڊ يان دزەبەكترياي تىدايىت. بەلام بەكارھىتەنى لىفكە و پەستان خستە سەر پىست زيانبەخشن.
- ۴- چارەسەرەى جىبىس: بە تەنيا بۆ بارى سۆنەكردو كارىگەرە وەك سەرە زىپكە، تەنچكە و ھەندىك جار پىزۆكەش، نمونەكان:

(۱) رېتېنۆئېدەى جىبى topical retinoids: وەك:

ترېتېنۆئېن tretinoin، ئەداپالېن adapalene، تازەرۆتېن tazarotene و ئايزۆترېتېنۆئېن isotretinoin، بە شىوہى كرېم، جىل يان شلە. بە دوو شەو جارىك، دواى راھاتن ھەموو شەوئك.

(۲) بىنزۆيل پىرۆكسايڊ benzoyl peroxide ۲،۵٪، ۵٪ يان ۱۰٪ جىل يان كرېم.

(۳) كلېندامايىسېن clindamycin ۱٪ جىل يان شلە، ئىريشرومىسېن ۱،۵-۲٪ شلە، جىل يان مەرھەم.

(۴) بە تىكەلى وەك بىنزۆيل پىرۆكسايڊ + كلېندامايىسېن يان بىنزۆيل پىرۆكسايڊ + ئىريشرومىسېن.

(۵) ئەزىلايىك ئەسېد azelaic acid ۲۰٪ كرېم.

٦) سۇدۇيۇم سەلفەسىتەمايد + گۇگۇرد sulphur بە يەكەوۋە بە شىۋەي جىل يان شلە. يان: سالىسىلىك ئەسید ١-٢ جىل، شلە، كرىم يان كەف، ئەم جۇرئەنە كەمەر بە كاردەھىترىن.

٥- چارەسەرەسەراپايى (سىستىمى) systemic treatment: بۇ بارى مامناۋەندى: ۋەك جۇرى تەنچكەيى و پىزۇكەيى، بۇ غوونە:

١) دژەبەكترىا، ۋەك: {تېتراسايكلىن (٢٥٠ ملگم-٥٠٠ ملگم)  $\times$  (١-٤)، دۇكسىسايكلىن (١٠٠-٥٠ ملگم)  $\times$  (١-٢)، ماینوسايكلىن minocycline (٥٠-١٠٠ ملگم)  $\times$  (١-٢)، كۆترایمۇكسازۆل (بەكترىم)، ترايمېثۆپرىم trimethoprim ٣٠٠ ملگم  $\times$  ٢، ئىرېثرومىسىن (٢٥٠-٥٠٠ ملگم)  $\times$  (٢-٤) + رېتىنۆيدى جىيى + بىنزۆيل پىرۆكساید. ٢) گۆرپىنى دژەبەكترىا بۇ جۇرىكى تر، گۆرپىنى جۇرى رېتىنۆيدى، گۆرپىنى چىرى بىنزۆيل پىرۆكساید.

٣) بۇ مېنە: سىپاىرۆنۆلاكتۆن spironolactone (٥٠-٢٠٠ ملگم/رۆژ) + خەپلەي نەزۆكاندن contraceptive pills (ۋەك ياسمىن yesmin، ئىسزۆستېپ estrostep، ئەلىس alesse) + رېتىنۆيدى جىيى + دژەبەكترىا جىيى يان بىنزۆيل پىرۆكساید.

٤) ئەگەر چاك نەبوو ئايزۆترېتىنۆين ٠,٥-١ ملگم/كگم/رۆژ. بۇ بارى توند sever، ۋەك جۇرى گرىيى و دوومەلى و پۇرگى ئەمانەي خوارەۋە بە كاردەھىترىن:

- ١) ئايزۆترېتىنۆين.
- ٢) دژەبەكترىا بە دەم + رېتىنۆيدى جىيى + بىنزۆيل پىرۆكساید.
- ٣) بۇ مېنە سىپاىرۆنۆلاكتۆن + خەپلەي نەزۆكاندن + رېتىنۆيدى جىيى + دژەبەكترىا بە دەم يان بىنزۆيل پىرۆكساید.
- ٤) زەمى بەرزى دژە بەكترىا بە دەم.
- ٥) لەيزەر جۇرى subpurpuric pulsed dye laser (٥٨٥ نىم NLite laser).
- ٦) تېشكى سوورو شىن (چراي لەبار بۇ بەكارھىنان لە مائەۋە كە تېشكى شىن ٤٠٠ نىم لەگەل تېشكى سوور ٦٦٠ نىم دروست دەكات).



٦- چاره‌سەری فیزیکی و جی زام physical & scar therapy: وهك:

١) چاره‌سەری سەره زیكه comedones: دواى پى له ٢ مانگ چاره‌سەرکردن كه لانه‌چوون، به‌هۆى سەره‌زىكه‌ده‌ره‌یه‌ر comedon extractor (كه ئامیترىكى تايه‌تیه) راده‌كێش‌رینه ده‌ره‌وه. سەره‌زىكه‌ى سى گه‌وره macrocomedones دواى سەرکردن به ئامیتری داخكه‌ر cautery به له‌سه‌رخۆى، یان به تاشینی کیمیکی chemical peels چاره‌سەرده‌كریت.

٢) چاره‌سەری گریڤۆكه‌سوكان inflammatory nodules: به تیچزانندی سترۆید intralesional corticosteroids (triamcinolone acetonide) 2.5 mg/ml.

٣) چاره‌سەری جی زام: به تاشینی کیمیکی، تاشین به له‌یه‌ر یان ئامیتری میکانیکی، برین، یان مژاده پرکه‌ره‌وه‌كان، وهك کۆلاجین یان چه‌وری fat یان ئایزۆلاجین isolagen ده‌خ‌رینه ژیر جی زامه‌كان.

جۆره‌كانى توش زىبىكه‌ى عازمه‌يه Variants

١- زىبكه‌ى كۆربه (تازەبوو) Neonatal acne (واتا له چوار هه‌فته‌ى يه‌كه‌مى ژيان دا): باوه، له چه‌ند رۆژى يه‌كه‌مى ژيان دا به تايه‌تى له نيرينه‌دا ده‌رده‌چیت، ته‌نۆچكه و پیزۆكه‌ى كاتى بو چه‌ند رۆژيان هه‌فته ده‌مینه‌وه و دواى نامین. له‌وانه‌يه ئهم جۆره هەر گه‌شه‌کردنى رۆژينه چه‌وريه‌كان بێت له ژيانى كۆرپه‌له‌دا foetal life به‌هۆى ئه‌ندروو‌جىنى خوينى داىك.



وینه‌ى ١٩٠) زىبكه‌ى عازمه‌يه ساوا.

٢- زىبكه‌ى ساوا Infantile acne: له‌وانه‌يه هەر درێژه‌دانیت به زىبكه‌ى كۆرپه، یان دواى ٤ هه‌فته‌ى ژيان ده‌ربه‌چیت و هه‌ندىك جار بو ته‌مه‌نى منالى و بالقى به‌رده‌وام ده‌بیت. وینه‌ى (١٩٠)

چاره‌سەر: له‌بارى درێژه‌خایه‌ن دا بێ‌ئزۆیل

پروکسایدی جیی یان ئیریشرومایدین یان ریتینۆید و هه‌ندىك جار ده‌رمان به دەم وهك ئیریشرومایدین یان ترايمیث‌ۆپریم ١٠٠ ملگم  $\times$  ٢ له‌گه‌ل چاره‌سەری جیی به‌کارده‌هێنریت. ئهم جۆره كه درێژه‌خایه‌ن بوو زۆر جار خێزانییه.

٣- زىبكه‌ى هه‌لكۆلین Acne excoriate: له گه‌نجى مینه‌دا باوتره، چالى پىستى هه‌لكه‌نراو به شێوه‌ى هێلى یان خال وهك خوویه‌كى به‌د یان به‌هۆى ده‌روون تىكچوون به نینۆك دروست ده‌كریت و ئاكامه‌كه‌ى بریتیه له جی زام و په‌له و پى ده‌روون تىكچوون.

۴- زیڭگە سىتىرۇيد Steroid acne: بەھۋى بەكارھىتلىنى سىتىرۇيدى جىيى يان سەراپايى systemic steroids دروست دەبن، زىڭگە كان لە يەك دەچن (تەنۇچكە سۈرۈر و پىزۇكە بچووك) بە تايەتلى لە پىستى قەد و شان و سەرەھە قۇل دەرەچن (سەرە زىڭگە و پۇرگ و جى زامى تىدا نىيە). ئەم جۇرە سەلگەسۇى جىيە local folliculitis. چارەسەر: ھۆكارەكەى لادەبرىت و كرىمى ترىتىنۇين retin-A ۰.۰۵% بۇ ۱-۳ مانگ + دژەبەكۇيا بە دەم بە كار دەھىترىت.

۵- ھەتۇقۇيى عازەبەيى Acneiform eruptions: ۋەك زىڭگە سىتىرۇيدە و ھۆكارى تىرى ھەيە ۋەك: مژادى كىمىكى بۇ غوونە، كىمىكى پىشەسازى ۋەك ھەلمى كلۇرىن كە عازەبەيى كلۇر chloracne دروست دەكات (بە شىۋەى تەنۇچكە، پىزۇكە، سەلگەسۇ و سەرە زىڭگە)، ھايدروكاربۇنى فرەھالۇجىن ۋەك دايۇكسىن، زەيتى لوسكەر و بېرەر، قىرى خەلۇزى بەردى بەكارھاتوو بۇ نەخۇشى پىست - تاد. لاي نىمە گازۇلەن فرۇشەكان ئەم جۇرەيان لە ران و لاق و باسك دا ھەيە. دەرمانى ئايۇدايد iodides، پۇتاسىۋم ئايۇدايد، بېرۇمايد (لە ناو خەپلەى پىرۇپانثىلىن)، تىستۇستىرۇن، لىيوم، INH، دايفەنىل ھايدانتۇين، - تاد، دروستى دەكەن.

چارەسەر: ھۆكارەكان لابرېن، ژەمى بەرزى دژەبەكۇيا، سىتىرۇيد بە تىچزاندىن يان سەراپايى، پاككردنەۋە بە نەشتەرگەرى surgical debridement، بېرىن و ئايۇرتىتىنۇين بە دەم (۱-۲ ملگم/كگم/رۇژ بۇ چەند مانگىك) بەكاردەھىترىن.

۶- عازەبەى كەمەرەيى Tropical acne: سەلگەسۇيەكى تىژە و لە قەد و سەم دا بە شىۋەى گرى سۇى قوول و كىم دەلاندن ۋەك زىڭگەى عازەبەخپە acne conglobata دەردين، ھەمىشە بە كىرئاي ستافىلۇكۇكەس جۇرى مەينەر پۇزەتيف coagulative positive تووشى دەبىت و بارەكە ئالۇزتر دەكات.

چارەسەر: ئەگەر لە توانادا ھەبوو با شوپنەكە بگۇرپىت + دژەبەكۇيا بە دەم.

۷- زىڭگەى ھاوينەھەۋار (ھاوينەزىڭگە) Acne aestivalis: دەگمەنە، مېنە (۲۵-۴۰ سال) تووشيان دەبىت، لە بەھاردا دەست پىدەكات و لە پايزدا نامىتت، بە شىۋەى تەنۇچكەى رەقى قوۋچەكەيى سوورى كال (۳-۴ ملەم) لە روومەت و لاي مل و سنگ و شان و سەرەھەى قۇل دا دەرەچىت (سەرە زىڭگە و پىزۇكەى تىدا نىيە). چارەسەر: تىشى رىتىنۇيكى جىيى.

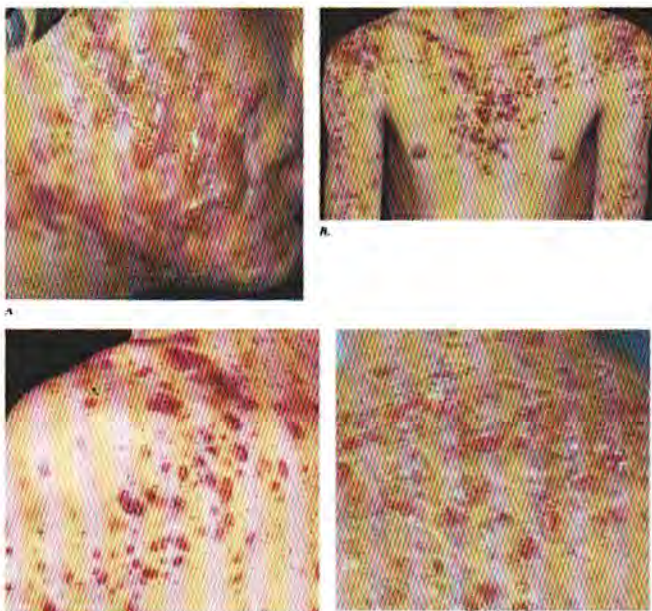


۸- زیپکه‌ی جوانکاری (= ماکیاچ) Acne cosmetica: ته‌نیا ماکیاچی زۆر چه‌ور، که کونی پیست دابخات دروستی ده‌کات و زۆر ده‌گمهنه.

۹- زیپکه‌ی مهرهم Pomad acne: که مهرهم بۆ پیستی سهر یان بۆ چاره‌سهری نه‌خوشتی به‌کاربه‌یتریت و هه‌ندیک له مهرهمه‌که به‌ر ناوچه‌وان یان دهم و چاو بکه‌ویت نه‌وه سهره‌زیپکه دروست ده‌کات.

۱۰- زیپکه‌ی زه‌بری Acne mechanica: ئهم جوژه به‌هۆی دووباره‌بوونه‌وه‌ی زه‌بری سپرین و له‌رینه‌وه به‌ په‌ستانه‌وه رووده‌دات وه‌ک جل و به‌رگ (ژیر پشتین و سوخه‌ی مه‌مک)، داخستی پیست به‌ پلاستر، چه‌ناگه‌ی که‌مانچه‌ژهن، یه‌خه‌ی کراس و بلوزی به‌رز، ده‌ست خسته ژیر لایه‌کی چه‌ناگه و خواره‌وه‌ی روومه‌ت بۆ کاتی دوورودریژ، - تاد.

۱۱- زیپکه‌ی عازبه‌خه‌ Acne conglobata: بریتییه



له جوژی سو‌ی تیژ، به‌ شیوه‌ی سهره‌ زیپکه، گری، دوومه‌ل و ریچکه‌ لۆچی ده‌لێهر و به‌ جیه‌یشتی جی زام و گوشت پاره keloid درایی دیت. ده‌گمهنه و له‌ نیرینه‌ی باقی دا له‌ پشت و سم و سنگ و که‌مژ له‌ سک و شان و مل و دهم و چاو و ران و سهره‌وه‌ی قۆل دا ده‌رده‌چیت. (وینیه‌ی ۱۹۱) چاره‌سهر: وه‌ک جوژی پینج له‌ سهره‌وه.

وینیه‌ی ۱۹۱) زیپکه‌ی عازبه‌خه.

۱۲- زیپکه‌ی کتویری تیژ Acne fulminans: بریتییه له‌ ده‌ره‌هاتی

کتویری زیپکه‌ی گه‌وره‌ی ئاوساوی به‌نازار له‌ پشت و سنگدا و خیرا ده‌بیته‌ چاله‌برین و به‌ جی زام جیه‌یشتن ساریژ ده‌بیت، له‌ نیرینه‌ی هه‌رزه‌کاردا رووده‌دات، نه‌خوشت تا و جومگه‌سو و ئازاری ماسولکه و لاوازی هه‌یه و ئاستی خانه‌ی سپی خوین به‌رزده‌بیته‌وه بۆ ۱۰,۰۰۰- ۳۰,۰۰۰ ملم ۳ و به‌ ئیکسبه‌رداری ئیسکه به‌نازاره‌کان بۆشبوونی ئیسک osteolytic lesions ده‌بینریت و ESR به‌رز ده‌بیته‌وه.

چاره‌سهر: ژهمی به‌رزی دژه‌به‌کتریا + ستیرویدی سهراپایی + ئایزوتریتینۆین + ستیروید به‌ تیج‌زاندن، دوا‌ی چهند هه‌فته‌یه‌ک ستیروید که‌م ده‌کریته‌وه.



### ۱۳- سەلکەسۆی گرام نېگەتېف Gram negative folliculitis:

ئەو كەسانەى زېكەى عازەبەى سۆى مامناوەندىان بۆ ماوەىەكى دور و درېژ ەىە و چارەسەى دژەبەكتريايان بە تايەتەى تېئراسايكلين دراوەتەى تووشى ئەم جۆرە دەبن، لە كاتېك دا نەخۆش دژەبەكتريا وەرەگرت پېزۆكەى رووكەشى (۳-۶ ملم) لە لىوارى كۆنى لووت دەردىت و بلاو دەيىتەوہ يان گرتى قوول و بلى تووش دەيىت، ئەو بەكتريايانەى ئەم سۆىە دروست دەكەن برىعن لە كليسيەللا klebsiella، ئى. كولاى E. coli، ئىنتېرۆبەكتېر enterobacter يان پىرۇتيەس proteus.

چارەسەر: تېئراسايكلين بوەستىنە و لەجياتى ئەم ئەمۆكسىلين amoxicillin يان بەكتېرەم يان ئايزۆتريپتېنۆين بەكارىنە.



(وینەى ۱۹۲) زېكەى گۆشتپارەى

### ۱۴- زېكەى گۆشت پارەى Acne keloidalis:

(وینەى ۱۹۲) برىتيە لە سەلکەسۆىەكى دارپزىن لە پشتەسەرى نىرىنەى بالق دا بە شىوہى تەنۆچكە و پېزۆكەى سەلكى و بۆ تەنۆچكەى پتەو و يەكگرتوو بەيەكەوہ پەرەدەستىيت، بۆ دروست بوونى قوتكەى وەك گۆشت پارە، موو لە ناوچوون و ەندىك جار رىچكەلۆچى دەلنەر.

چارەسەر

- (۱) ستېرۆيدى جىيى بەھىز بە تەنيا يان لەگەل جىلى تريتېنۆين روژى ۲ جار بۆ تەنۆچكە سەلكىەكان.
- (۲) دژەبەكترياي سەراپايى بە تايەتەى تېئراسايكلين.
- (۳) ستېرۆيد تىچزانندن.
- (۴) برىنى كۆنە جى زام بۆ ژۆر سەلکەمووہكان و دروونەوہى.
- (۵) لەيزەرى CO<sub>2</sub>.
- (۶) نەشتەرگەرى بەساق cryosurgery.

### ۱۵- زېكەى دارپزانى Acne necrotica: برىتيە لە تەنۆچكەى سەلكى سوورى بە ئازار يان

بەخوروو و بۆ دارپزانى خانە پەرەدەستىيت و دواتر قەمماغەکردنى ناوہراستەكەى و جيھىشتى جىزامى ئاولەىي varioliform، لەسەر لووت و ناوچەوان و پىشى پىستى سەر و ەندىك جار قەد دا دەرەچىت و درېژخايەنە.

چارەسەر: تېئراسايكلين يان ئايزۆتريپتېنۆين.



## فره پۆرگه چهوری Steatocystoma multiplex

بریتیه له دههاتنی پۆرگی cysts (۱ ملم - ۲ سم) رهنگ پیستی یان زهرد له کۆلهی سنگ و ههندیك جاریش له پشت و قۆل و باسك و ران و باتوو له بالق دا و له جۆری بۆماوهیی لهشی



زاله، پۆرگه کان شلهی چهوری روون یان مژادی سپی په نیریان تیدایه (وینهی ۱۹۲)

چاره سه: پیوست ناکات یان کون کردنی پۆرگه کان و فریدانی مژاده کهی ناوی یان برین.



(وینهی ۱۹۲) فره پۆرگه چهوری.

## تویکه ره خانه سوئی پیستی سهر Dissecting cellulitis of the scalp

له بالقى رهش پیست دا هیه و زۆر باو نییه، به شیوهی تهنۆچکهی سهلکی و دهوری سهلکی دهرده چیت و به ره دوومهل دروستبوون و زیکهی خره عازبه پهره دهستیت. ئهم دوومهل و گری سۆیانه پر کیم دهبن و به ره و ژیره وه دهپۆن و لۆچی بهیه که وه به سزاو له ژیر پیست دا پیکده هیتن، جی زام و قزرووتانه وهی هه می شهیی، پر له ناوه راست و پشتی سهر دا، جیده هیلن (وینهی ۱۹۴).



چاره سه

۱- دژه به کتیا، به تایه تی که تروشتی به کتیا ی ستافیلۆکۆکس جۆری مهینه ر پۆزه تیف coagulase positive هه بو، وهک ریفامپیسین و کلیندامایسین له گه ل زک هه نديك جار.

(وینهی ۱۹۴)  
تویکه ره خانه سوئی پیستی سهر

۲- ستیروید به تیج زانن + نایزۆتریتینۆین ۰.۵-۱.۵ ملگم/کگم/روژ بۆ ۶-۱۲ مانگ.  
۳- نه شته رگه ری یان له یزه ر بۆ لابردنی مووه کان.



## كىمىمە (كىمىنە) ئارەقەگىرى سۆ *Hidradenitis suppurativa*

برىتىيە لە نەخۇشەكى درېژخايەن دواى باقى بوون و لە مېنەدا زۆرتەرە (۱:۴)، تووشى لۆچەكان folds وەك ژېر بال و لا مووسەلان و سەت و ژېر مەمەك دەبىت، ھەندىك جار مەمىلە و سەك و



(وېنە ۱۹۵) كىمىنە ئارەقەگىرى سۆ.

سەك و پىستى سەر و پەلەكانى خوارەو دەگرىتەو (ئەو شوپانەى گەندە ئارەقە گلاندىان تېدايە)، زۆرتەر لە قەلەو دا ھەيە و لەوانەيە ئەو نەخۇشەيانەى بەھۆى داخراى كۆنى چەورى

دروست دەبن وەك زىكەى عازەبەخەرە، يان تۆيكەرە خانەسۆى پىستى سەر لە ھەمان نەخۇش دا ھەبن. (وېنە ۱۹۵)

بە كوانى ژېر پىستى سوورى بە نازار (۵، ۰، ۲-سم) دەست پىدەكات و بۆ دوومەل و تەقەن و فېرېدانى كېم يان كېم و زەرداو پەرەدەستىت. ئەم پىرۆسەيە دووبارە دەبىتەو و دەبىتە ھۆى بە چەقبوون fibrosis و پىكەوونوسانى كۆمەلىك جى زام و بوونى كوان و دوومەل و كېم دەلاندىن و جوولەى ناوچەكە بەنازاردەكات و بۆگەن دروست دەكات.

ھەندىك جار كۆم و دەورى كۆم و رېگە دەگرىتەو و كۆم قىرچۆك دەبىت (تەسەك دەبىتەو) anal stricture، لەوانەيە ناسۆرى كىلەك و مېزەجۆ و گىرەنەو ھۆى بەشى قوولايى كىلەكەش دروست بىت. لەوانەيە سووكە جوگەسۆيەك لە بارى تىژدا ھەبىت.

تووشىنى بە كىرپا ھەيە وەك ستافىلۆكۆكەس جۆرى ئۆرپەس aureus و مەينەر نېگەتېف. سىرېتۆكۆكەس، پىسودۆمۆنەس، ئى. كۆلەى، پىتۆسرىتۆكۆكەس و پىرېفۆتېللا.

ھۆكارى ئەم نەخۇشە نەزانراو بەلام كەمىكىان بۆماوھەين.

### چارەسەر

۳ قۇناغە: كېش دابەزاندىن، وازەيتان لە جگەرەكېشان، جلوبەرگى لەبار، دووركەوتەو لە گەرما و بەكارەيتانى دۆنارەق وەك شەلى ئەلۆمىنۆم كلۆرايد ھېكساھىدريدەت.



۱- شلەى كلىندامایسین ۱٪ یان تیتراسیکلین (۵۰۰ ملگم × ۲) لە گەل ئەزیلايك ئەسید (كریم) رۆژى يەكجار، كلىندامایسین بە دەم ۳۰۰ ملگم × ۲ یان دایكلۆكسالىن ۵۰۰ ملگم × ۳، بۆ مێنە خەپلەى دایان (سىپرۆتېرۆن ئەسیتەیت ۲ ملگم + ئەئینیل ئیسىراڊیۆل ۳۵ ملگم)، سىپرۆفلۆسكاسین، سىفالۆسپۆرینە كان. ئایزۆتریتینۆین ۱ ملگم/كگم/رۆژبۆ ۴-۶ مانگ لە ۲۰-۵۰٪ نەخۆشە كان دا بە كەلكە.

۲- ستېرۆید بە تێچزاندىن + نەشتەرگەرى سووك (کردنەوہى دەرەكى exteriorization).

۳- نەشتەرگەرى گەورە: لاڤردنى شانە ناساغە كان یان کردنەوہى دەرەكى ھەموو شانە ناساغە كان، یان ٻرین و لاڤردنى ناوچە ناساغە كە و پىستە متوربە كردن (لە سنگەوہ) لە شوینى، یان دەرمانى نەرمكەرەوہ palliative وەك ستېرۆیدی سەراپاى (۴۰-۶۰ ملگم پرىدنىزۆلۆن لە ۲-۳ حەفتە دا كەم بكرىتەوہ)، ساىكلۆسپۆرین، ئىنفلىكسىماڤ infliximab یان فینىسترايد finasteride.

بە دەگمەن نەشتەرگەرى گەورە بۆ كۆم و مەمك دەكرێت.

## نەخۆشى گۆلى (پەمەيى) Rosacea

نەم نەخۆشە باوہ (۵٪ خەلكى ھەيانە) و پۆل لە ۲۰-۴۰ سالى دا و لە مێنە دا (۱:۳) ھەيە،



بەلام لە بەسالآچوودا لە نىرنەدا بەتايەتى لوتەزلە rhinophyma باوترە، ھۆكارەكەى نەزانراوہ بەلام لەوانەيە تىكچوونى گچكە سوورپى خوئەتەرى گۆشەى دەم وچاو راستەوخۆ لە سارد کردنەوہى خوئى مېشك رۆل بىيىت، یان زىندەوہرى دىمۆڊىكس فۆلىكولارەم Demodex follicularum و ھىلىكۆبەكتىر پايلىورى Helicobacter pylori رۆلى تىدا بىين.

نیشانە گافى: ناوہ راستى دەم چاو centofacial وەك لوت، روومەت، چەناگە، ناوچەوان و ئىوان بڕۆكان و ھەندىك جار پشت گۆنچكە، بەشى V سەرەوہى

(وینەى ۱۹۶) نەخۆشى گۆلى.

سنگ، مل، پشت، پىشەوہى سەرى رووتاوہ و بە دەگمەن پەلە كان دەگریتەوہ. (وینەى ۱۹۶)

سووربوونەوہ و فرەدەزوولە telangiectasia و ناوہ بەناوہ سەرھەلدانى سوورھەلگەران و تەنۆچكە و پىزۆكە لەم شوئەنەى باسماكرد دەردەچن، لە قۆزاغى دواتردا گۆرآنكارى گۆشتەزوونە گمۆلى و ئاوساوى دەردەكەون، نەخۆش بە بەردەوامى تووشى سوورھەلگەران

flushing و سوورهلگه پرائى دەررونى blushing دەبىت بەھۆى ت س، خواردنەوہى شلەى گەرم، سەرما، گەرما، ورووژىنى کىمىكى، دەرروون تىکچوون (تورپەبون، سۆز، - تاد)، خواردنەوہى مەى و توونى (خواردنى تىز) spices . لە کۆتايى دا دووبارەبونەوہى سوورهلگه پرائە کە دەبىتە سووربونەوہى ھەمىشەى.

سئ قۇناغى ھەيە:

- ۱- قۇناغى I: سووربونەوہى مامناوہندى ھەمىشەى + فرەدەزولە.
- ۲- قۇناغى II: ئەوانەى قۇناغى I + تەنۆچکە و پىزۆکە.
- ۳- قۇناغى III: سووربونەوہى قوولئى ھەمىشەى + فرەدەزولەى چر + تەنۆچکە و پىزۆکە + گرئ و پەنەمان oedema .

### جۆرەکانى نەخۆشى گولئى

- ۱- پەنەمانى ھەمىشەى نەخۆشى گولئى Persistent oedema of rosacea: ئەم پەنەمانە بە پەستان ناپووکىتەوہ و لە شوینە تووشبووہ کانى سەرەوہ دەرەدە کەوئت.
- ۲- نەخۆشى گولئى چاوى Ophthalmic rosacea: وەك پىلووہەسۆ، پىلووہۆشەسۆ، گلىتەسۆ، سۆى ناوچار، کىمى ئاوى شووشەى hypopyonitis و تىشکە ھەستىارى چاوا photophobia.
- ۳- نەخۆشى گولئى کۆشەنەزولەنە گولئى Granulomatous rosacea: بە شىوہى تەنۆچکەى سوور و قاوہى يان گرئى بچووک لە سەر دۆشە کەيە کى (تەختىکى) پىستى سووربونەوہ و ئەستوربوو، بە تايەتئى لەسەر پىلووہە کانى خواوہوہ دەرەدە چىت.
- ۴- نەخۆشى گولئى ستىرۆئىدەى Steroid rosacea: بە ھۆى بە کارھىتائى ستىرۆئىدئى جىئى بۆ کاتىکى دوورودرئز، جگە لە نىشانە کانى باسماکرد پووکالەوہ و پىست تەنک بوون و زۆربوونى فرەدەزولە و پەيدابوونى تەنۆچکە و پىزۆکەى قوول و خەر و گرئ و ھەندىک جار سەرەزىپکەش دەرەدە چن، دەم و چاوا سوورىکى گرگرتو و کاژاوى و بە تەنۆچکە داپۆشراو دەبىت لە گەل ئازار و کزانەوہ.



(وینەى ۱۹۷) نەخۆشى خەرە گولئى.

- ۵- نەخۆشى گولئى گرام نىگەتيفى Gram negative rosacea: وەك قۇناغى II و III وابە و ھەمان بە كرىپاکانى نەخۆشى عازەبەى گرام نىگەتيفى دروستى دەکەن.

- ۶- نەخۆشى خەرە گولئى Rosacea conglobata: (وینەى ۱۹۷) بەدە گمەن نەخۆشى گولئى تىز کاردانەوہەك



نیشان دەدات بە شیۆە دوومەلی گرتی خویناوی و قوتکەى رەق، لەوالەبە بەهۆى وەرگرتنى هالۆجینەکان رووبدات.

۷- نەخۆشى گولای کتوپرەى تیژ Rosacea fulminans یان کیمپېستى دەم وچا و Pyoderma faciale :

تەنیا لە مینەى دواى تەمەنى هەرزەکارى روودەدات و بریتىە لە ئەوپەرى جۆرى (۶)، بەشیۆەى گرتى گەورە و لۆجى دەلینەرى یە کگرتو و هەموو دەم وچا و بە تاییەتى چەناگە و روومەت و ناوچەوان دەگریتەو، دەم وچا و بە بلاوى سووربۆتەو، چەورە و پەروە لە دوومەل و پیزۆکەى زۆریش سواری گرتى فرە کوانیەکان بوون، پێ لە سکەرى و بوونى نەخۆشى کەرۆن و ریحۆلەئەستورەسۆى چالەبرینی و گرتى دەروونى گەورەدا روودەدات، دواى چارەسەر دووبارە نایتەو. (وینەى ۱۹۸)



(وینەى ۱۹۸)  
نەخۆشى گولای کتوپرەى تیژ.

۸- زلبوون لە نەخۆشى گولای Phymas in rosacea، دوو جۆرە:

۱) لووتەزە Rhinophyma: دەگمەنە و هەر لە پیاوان دا هەبە، لە چەند سالتیک دا لووت بەهۆى پەربوونى بەستەرەشانه، گەورەبوونى رژیئەچەورى، فراوانبوونى خۆیتەپنەرەکان و سۆى قوولێ درێژخایەن گەورە دەبێت، ۴ جۆرى هەبە: (وینەى ۱۹۹)

أ- جۆرى رژیئى (گلاندی) Glandular form.

ب- جۆرى ریشالى Fibrous form.

ج- جۆرى خۆیتەپنەریشالى Firoangiomaous.

د- جۆرى خۆرى Actinic form.

۲) زلبوونى شۆیتەکانى تر: وەك چەناگە زلبوون، ناوچەوان (نێوان برۆ) زلبوون، گۆرچەكە زلبوون و پێلۆو زلبوون.

چارەسەر



(وینەى ۱۹۹)  
لووتە زە لە نەخۆشى گولیدا.

۱- ورووتینەکان (وەك سابوون، پاککەرەوێ) ئەلکھولى، وشکەرەوێکان، مژادى زەر و کاژین) بەکارنەهێنرێن.



۲- پاراستننى پېست دژى خۆر: بە دژەخۆره كان sunscreens بە درېژاى سال.

۳- چاره سەرى جېئى topical therapies: وەك:

۱) مېترۆنىدازۆل metronidazole: جېل ۰,۷۵%, شەلە يان كرىم ۱%, رۆژى ۱-۲ جار.

۲) سۆدىۆم سەلفئە سىتئەمايد - گۆگرد sodium sulfacetamide-sulphur ۱۵% شەلە، پىرمېشرىن كرىم ۵%, سەلفەر (گۆگرد) شەلە ۲-۵%, ئەزىلايك ئەسید azelaic acid كرىم ۲۰%, بېنزۆيل پېرۆكساید benzoyl peroxide ۲,۵-۱۰% جېل، كرىم، بافۆنازۆل ۱% كرىم، ئېرېشرومىسېن ۲%, كلېندامىسېن ۱% شەلە، تاكرۆلىمۆس، تىرېتىنۆين، كېتوكونازۆل كرىم ۱-۲%.

۴- چاره سەرى سەراپايى systemic therapy: وەك: تېئراسايكلېن ۱-۱,۵ گم/رۆژ، ئوكسى تېئراسايكلېن ۱-۱,۵ گم/رۆژ، دۆكسى سايكلېن ۵۰ ملگم/۲ رۆژ، ماينۆسايكلېن ۵۰ ملگم/۲ رۆژ، ئېرېشرومىسېن، كلارېشرومىسېن، ئازېشرومىسېن، كۆمەلى تىئراسايكلېنە كان بەم ژەمەى سەرەوہ بۆ ۲-۳ ھەفتە، ئەوسا بەپى بارى نەخۆش بۆ ۲۵۰ ملگم/رۆژ يان رۆژ نا رۆژ كەمبىرېتەوہ. ئازېشرومىسېن azithromycin ۲۵۰ ملگم ھەفتەى ۳ رۆژ (رۆژنارۆژ) بۆ ۴ ھەفتە يان ۵۰۰ ملگم ۳ رۆژ لە ھەفتەيەك دا (۳ رۆژى دوا بە دواى يەك) بۆ ۴ ھەفتە ئەوسا ۲۵۰ ملگم ۳ رۆژ لە ھەفتەيەك دا بۆ ۴ ھەفتە، ئەوسا ۵۰۰ ملگم/يەك رۆژ لە ھەفتەيەك دا بۆ ۴ ھەفتە. مېترۆنىدازۆل ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۱ بۆ ۲۰-۶۰ رۆژ، ئايزۆترېتىنۆين ۰,۲-۰,۵ ملگم/كگم/رۆژ يان ۱۰ ملگم/رۆژ يان رۆژنارۆژ، كېتوكونازۆل ۴۰۰ ملگم/رۆژ + ۲% كرىمەكەى.

چاره سەرى فېدەدەزۆولە لە نەخۆشى كۆلى:

۱- ماكياج،

۲- لەيزەر، وەك flash lamp pumped dye laser, argon laser, copper vapor,

۳- IPL.

چاره سەرى سوورھەلگەرانى نەخۆشى كۆلى:

۱- كلونېدىن ۰,۵ ملگم  $\times$  ۲.

۲- بېتاوہستېن (بەربەستى بېتا)  $\beta$ -blockers وەك نادۆلۆل nadolol ۴۰ ملگم/رۆژ.

۳- نالۆكسۆن naloxon ۰,۸ ملگم بە ژېرېت.

۴- لەيزەرى pulsed dye laser.

۵- خەواندن hypnosis.

### چارەسەرلەرنى نەخۇشلىغۇش گۈللى كىتۇپى تىۋ:

- ۱- ستېرۇئىد سەراپىيە ۋەك پرىدنىزۆلۇن ۲-۱ ملگم/كگم/رۇژ بۇ ۱-۲ ھەپتە، ئەوسا ئايۇرتىتېنۇن ۰,۵-۰,۲ ملگم/كگم/رۇژ، ئەوسا ۲-۳ ھەپتەدا ستېرۇئىدكە لادەبەين ۋە لە سەر ئايۇرتىتېنۇن بۇ ۳-۴ مانگ بەردەوام دەيىن.
- ۲- دژەبەكتىيا بە دەم ۋەك تىتراسايكلىن، ئىرشۇمايسىن يان ماينۇسايكلىن لە گەل ستېرۇئىد جىيى.
- ۳- داپسۇن.

### چارەسەرلەرنى پەنەمانلىق نەخۇشلىغۇش گۈللى:

- ئايۇرتىتېنۇن ۰,۲-۰,۱ ملگم/كگم/رۇژ بۇ ۲-۶ مانگ + كىتۇتېفېن ketotifen ۱-۲ ملگم/رۇژ، يان كلۇفازېمىن ۱۰۰ ملگم، ھەپتە ۴ جار.
- نەشتەرگەرلى بۇ لوتەزلە rhinophyma:
- بىرىنى قەبارە زۆربوۋەك بە تاشىن، ژىر پىست بىرىن ۋە خىستەۋەسەرى پىستە ئاسايەكە، يان داخكەرى ئېلېكتىرىكى electro-coagulation، نەشتەرگەرى بەسەن cryosurgery، لەيزەرى CO<sub>2</sub>، Er:YAG، Nd:YAG، پىش نەشتەرگەرى دۋاى ھىستەرگەرى ژەمى كەمى ئايۇرتىتېنۇن بە كار دەھىتەيت.

### پىستەسۇي دەۋرى دەم Perioral dermatitis

لە مېنەي تەمەن ۲۰-۳۵ سالى دا زۆر باۋە ۋە بىرىتە لە دەرھاتى تەنۋچكە ۋە پىزۇكەي



(۲۰۰۰) پىستەسۇي دەۋرى دەم.

بىچۈكى جىاجىا لەسەر پىستى سووربوۋە ۋە ھەندىك جار كاۋاۋى دەۋرى دەم ۋە ھەندىك جار دەۋرى چاۋىش، نىزىكەي ۵ ملىم دور لە لىۋارى لىۋ دەردىت، يەكەم كەپەت لە دەۋرى كولى لوت ۋە لىكىنى ھىلى لوت ۋە لىۋ دەست پىدەكات ۋە بلاۋدەپىتەۋە، ھەندىك جار كزانەۋە ھەيە، ھۆكارەكەي زۆرىەي جار بە كارھىتەنى (بەھەلەي نەخۇش) ستېرۇئىد بەھىزى جىيە. (۲۰۰۰)

### چارەسەر

ستېرۇئىد ۋە لىيەن ۋە لىيەن تەكپۇللىمۇسى جىيى يان ئىمۇلىت لە گەل تىتراسايكلىن بە دەم (يان ئاۋەلەكانى) بۇ چەند ھەپتەك بە كارھىتە. ئەگەر نەخۇش ستېرۇئىد جىيى بە كارلەھىتەۋە ئەۋە چارەسەرى جىيى بە دژەبەكتىيا، ئەداپالىن، ئەزىلايك ئەسەد يان فلاجىل دەكەين.

## Lupus miliaris disseminatus faciei تەنۆچكە سېلى دەم وچاوی بىلاو

برېتېيە لە دەرھاتنى تەنۆچكەى ھاوشىۋەى (۱-۳ مىلى) سوور يان قاۋەى و زەردى پتەو و لووس



لەسەر پىستى دەم وچاۋ و ژىر چەناگە و دەۋرى چاۋ و دەم و گۆپچكە و پىللو، درېزخايەنە و بە جى زام چاك دەپتەۋە.

### چارەسەر

ماينۆساىكلين يان كلۇفازېمىن يان ئايزۆترېتىنۆين بۆ ماۋەيەكى دوورودرېژ. (۲۰۱ ۋىنەى)

. (۲۰۱ ۋىنەى) تەنۆچكە سېلى دەم وچاۋى بىلاو

## Diseases of the sweat glands نەخۇشى رېژىنە ئارەقەكان

### دوو جۇن

## (۱) فرەئارەقەكەرنەۋە Hyperhidrosis

نەشېش دوو جۆرە:

### ۱- فرەئارەقەكەرنەۋەى جىيى Localized hyperhidrosis ۋەك:

(۱) فرەئارەقەكەرنەۋەى بەرى دەست و پى (ۋاتا جۆرى سۆزى)

Emotional hyperhidrosis (Palmoplantar hyperhidrosis)

نەم جۆرە لە بەرى دەست و پى دا روودەدات و لە منداپىۋە لە بەرى دەستداۋ لە ھەرزەكارىۋە لە بەرى پىدا دەست پىدەكات و لە گەل تەمەن دا كەم دەپتەۋە و لەكاتى خەۋتن دا نامىتېت، دىلەراۋكى و ترس و ماندوۋوبون و دەروون تىكچوون زۆرتىرى دەكات، رېژەى ۲۵٪ى ئەۋانەى فرە ئارەقەكەرنەۋەى ژىر باليان ھەيە، نەم جۆرەشيان ھەيە. دەست سارد و تەپ و خووساۋە و كاردانەۋەى دەروونى بەدى بۆ سەر نەخۇش ھەيە، چونكە كاردەكەنە سەر نووسىن (لە خويندەكارەكان دا) و پىشەى كاركەر. ھەندىك جار لە جۆرى بۆماۋەى لەشى زالە.

### (۲) فرەئارەقەكەرنەۋەى جىيى (تامى) Gustatory hyperhidrosis

ھەندىك كەس دواى خواردنى بەھارات و خواردنى توون (تېژ)، ساس، چوكلېت، قاۋە، كاكاۋ، چا يان شۆرباى گەرم بەكاتىكى كەم، فرەئارەقەكەرنەۋەى ناۋچەۋان و لىۋى سەرۋە و ناۋچەى دەۋرى دەم و كۆلەى سىنگيان تووش دەپت، نەم جۆرە يان ھۆى



نەزانراۋە يان ئەنجامى نەخۇشى ترە ۋەك: فرەچالاكېۋونى دەمارە وزەۋاللاكان  
sympathetic nerves (ۋەك دۋاى نەشتەرگەرى)، دەردەدەمار neuropathy  
(ۋەك لە نەخۇشى شەكرە دا يان دۋاى نەخۇشى تامىسكى دەمار H. zoster)،  
لاجانگە گلاندەسۆ parotitis و دوومەلى لاجانگە گلاند و زەبەر يان نەشتەرگەرى ئەم  
گلاندە.

(۳) جۆرى تر

ۋەك فرەئارەفكردنەۋە لەسەر خالى (نیشانەى) شىنەجىرە بلىق blue rubber bleb  
naevus، لۋوى گىلۆمەس glomus tumor، خوينبۆرىيە گىمۆل haemangioma و  
لۋوى پەتكە دەمار كە فرەئارەفكردنەۋەى بەرى دەست لە يەك لا دروست دەكات.

(۲) فرەئارەفكردنەۋەى گشتى Generalized hyperhidrosis

لە ئەنجامى ھۆى تر روودەدات ۋەك: نەخۇشى بە تاۋە، ۋەرزىش، ژىنگەى شىدار و گەرم ۋەك  
ناۋچەى كەمەرەى، پەرىزادەى ژەھراۋى hyperthyroidism، زەبەلاخى acromegaly،  
نەخۇشى شەكرە، رەنگەخانە گىمۆلى ئاساىي pheocromocytoma، كەمشەكرى خوين  
hypoglycemia، بەژەھربوون بە سالىسىلىك salicylism، لىمفۇما (شىرپەنجەى  
لىمفى)، سىكېرى، لىچوونەۋە menopause، رووداۋى شەققىن concussion، نەخۇشى  
پاركىسۇن، لە ناۋچوونى پەتكەدەمار بە شىرپەنجەى بلاۋبوۋە، - تاد.

پىشكىن: ئەگەر گومانى بوونى نەخۇشى تر ھەبوو ئەۋە ھەندىك پىشكىن دەكەين ۋەك كارى  
ملەقۇرتە گلاند (T<sub>3</sub>، T<sub>4</sub> - تاد)، مېتائىفرىنەكان لە مىزدا، پىنچ ھايدروكسى ئىندول  
ئەسىتىك ئەسید 5-HIAA و رىژەى شەكر لە خوين دا.

#### چارەسەر

بۆ جۆرى ھۆ زانراۋ ھۆكارەكەى چارەسەردەكرىت بەلام بۆ جۆرى ھۆ نەزانراۋ بەم شىۋەيەى  
خوارەۋە چارەسەر دەكرىت.

\* ئەلۋمىنۆم كلۇرايد ھىكساھايدرەيت ACH لە ناۋ ئىئانۆلدا (۲۰-۲۵٪): شەۋى جارىك  
(ژىر بال نەتاشرىت)، باش وايە تا چەند رۆژلىك خەپلەى دژە وزەكولنىى بدرىتى (ۋەك ۱ ملگم  
سۆدۆم گلايكۇپايرۆلەيت) ۴۵ خولەك پىش لىدانى ACH بۆ ئەۋەى ئارەفكردنەۋەكە  
كەمبكاتەۋە و شەلى ACH بە پىستەۋە بىتتەۋە، لەۋانەيە دۋاى ۲-۳ ھەفتە، ھەفتەى  
شەۋىك بەس يىت. بەيانىان بشۆردرىتەۋە، ئەگەر كزانەۋە ھەبوو ستىرۆيدى جىيى لەگەل

بەکار دەھێنرێت. فۆرمالدىھاید و گلو تار ئەلدىھاید جارێ بەکار دەھێنران بەلام فرەھەستیاری دروست دەکەن و پێست قاوەیی دەکەن.

\* دژەوزە کوئینی جییى topical anticholinergics: وەك شلەى گلايكۆپایرۆلەیت ٠,٥% glycopyrrolate aqueous solution.

\* دژە وزە کوئینی بە دەم oral anticholinergics: وەك پرۆپانثیلین برۆماید propanthelin bromide ١٥ ملگم  $\times$  (٣-١).

\* یان گلايكۆپایرۆلەیت بە دەم ٢ ملگم  $\times$  (٣-١).

\* دیلتیازیم diltiazem، کلونازپام clonazepam، کلۆنیدین clonidine.

\* ژەھری بۆتولینەم botulinum: جوړى A و B بەکەلکەن و ١٠ جوړى تریشى ههیه.

جوړى A (dysport = botox) بۆ ژێر بāl بە دەرزى ٢ سم لە یەك دور، رووبەرى

٢٠٠ سم ٢ لى دەدریت و بۆ بەرى دەست دەمارى تەلزمە و ناوەرپاست (radial &

median nerves) سږ دەکریت، دواى ٢٤-٧٢ کاتژمیر ئارەقەکردنەوه نامیت و ٣-٦

مانگ بەردەوام دەبێت. لەوانەیه بۆ ژێر پى بە دێرمۆجیت بەکەلک بێت. جوړى

(neurobloc B) بۆ ژێر بāl، هەندیک جار بە پرۆسەى ئایۆنخستەناو iontophoresis

نەك بە دەرزى دەدریت.

\* بۆ ژێر بāl هەلمژینی چەورى ژێر پێست و برین بە نەشتەرگەرى.

\* برینى دەمارى وزەوالا sympathectomy بە نامیرى ناوسنگین thoracic

endoscopy.

\* ئایۆنخستەناو پێست iontophoresis: نامیرى ئیلیکتریکى بە پاتریش ئیش دەکات،

حەفتەى ٣ جار دواتر ١-٢ جار لە مانگیک دا، بۆ بەرى دەست و پى و ژێر بāl. لە سکپرى

و نەخۆشى دل دا بەکار ناهێنرێت.

## (ب) كەمناڕەقەکردنەوه Hypohidrosis و ئارەقەکردنەوه Anhidrosis

بریتییه لە ئارەقەکردنەوه بەهۆى تیکچوونى رژنە ئارەقەکان، لەم بارانەى خوارەوه دا روودەدات:

١- لێدانی گەرما heat stroke: بەهۆى فرەمالدووبوونى رژنە درشتە ئارەقەکان روودەدات،

باسمانکردووه.

٢- بەدشێواوى توێژەشانهى كەمناڕەقەدەردان hypohidrotic ectodermal dysplasia،

(باسمانکردووه).

۳- كۆرپەي پېتەگەشتور (نابەكام) prematurity.

۴- نەخۇشى پېست: جى زامى نەخۇشى ۋەك سىلى پېست، رەقبوونى پېست morphea، كۆنېشانەي جۇگرېن sjogren's syndrome، نەخۇشى ماسى، سەدەف و گەرمەژنەي قوول.

نەخۇش لە كەمئارەقەردنەۋەي گىشى دا لە كاتى گەرما دا ھەست بە بىزارى دەكات و تووشى دى تېكەلھاتن و گىزى و دلەكوتى و تا دەپېت.

### ج- بۆگەنە ئارەق (Bromidrosis (Osmidrosis)

برېتېيە لە زىدە يان ئائاسايى بۆنى لەش، دوو جۆرە:

۱- بۆنى گەندەئارەقە گىلاند: ئەم جۆرە باوترە، دواي بالقبوون دەردەكەۋېت، لە ھاۋىن دا بەھۋى فرەئارەقەردانى درشتە ئارەقەگىلاند پەرە و ئەمىش دەپېتە ھۋى پەر گەندەئارەقەردان. زۆر جار خىزانىيە، بۆگەنەئارەقى ژىر پى لە گەنجى نېرىنە و ناۋەرەستى تەمەنى نېرىنە و مېنەدا ھەيە، گەندە ئارەق تا دەگاتە سەر پېست بى بۆنە، بەلام بەكزىا ۋەك (دېفئىرۆيدە ھەۋايىەكان aerobic diphtheroids) بە كارتېكردنە سەر پېكھاتەي ئەم رۇتە و دروستكردنى (ترشى ئېتاۋ-۳-مەئىل-۲-ھېكسۇنىك 3-methyl-2-hexonic acid-)، لەگەل ترشە چەۋرىە كورته زنجىرەكان short chain fatty acids و ئەمۇنيا ammonia بۆگەنەكە دروست دەكات. جگە لەۋەش ژمارە و قەبارەي ئەم گەندەپۇتئانە لە ئاسايى زۆرتەن و ئاستى ئەنزىمى پىنج ئەلفا رىدەكتەيس 5α reductase لەم گەندەپۇتئانە دا لە ئاسايى بەرزترە و بەمەش ئاستى دايھایدروئېستېرۇن پەر دەپېت.

۲- بۆنى درشتەئارەقە گىلاند: باۋ نىيە، ھۆكانى برېتىن لە:

۱) بەھۋى كارتېكردنى بەكزىا لەسەر قۇچەكازى خوساۋ (بەھۋى فرەدرشتەئارەقەردان) دروست دەپېت، پەر لە ژىر پىدا و لۇچەكانى ترى لەش.

۲) ھۋى زىندەچالاكى metabolic ۋەك كۆنېشانەي بۆن ماسى fish odor syndrome، كە تىيدا مۇادى ترايەئىلئەمىن trimethylamine (بۆنى ۋەك ماسى بۆگەن ۋايە)، لەگەل درشتە ئارەق و مىز و لىك و چىلم دەردەھاۋىترىت excreted، چونكە ھەندىك خواردەمەنى ۋەك ماسى، ھىلكە، جگەر و گورچىلە كە مۇادى لىسىئىن و كۆلنىيان تىدايە، بەھۋى بەكزىاي ناۋ رىخۇلە، ترايەئىل ئەمىن لەم مۇادانە دروست دەپېت و بەھۋى نەبوونى



ئەنزىمى تىراپىيە ئىل ئەمىن ئۆكسىدەيس (وەك لە نەخۇشى جىگەردا) ئەم مۇادە ھەرس نايت و ئەم بۆنە دروست دەكات.

۳) دەرھايىشتى خوار دەمەنى وەك سىر، دەرمان وەك مەرگەمووش arsenic و دەرمانى تىرىش، ئەمانەش بۆن دروست دەكەن.

۳- بۆنى چەورس sebaceous secretion پىست، كەمىك بۆن دروست دەكات.

۴- دەروغىنى: وەك لەخىشتەچوون delusion، خۆبەزلزانين paranoia و نەخۇشى كۆنەندامى دەمارى مەلبەندى C.N.S، لە راستى دا بۆگەن نىيە بەلام نەخۇش خۆى دەلتىت بۆم ھەيە.

#### چارەسەر

۱- سابوونى دژەبەكتىيا، بۆنپە deoderants، تاشىنى ژىربال، خۆشۇردنى زوو زوو، گۆرپنى جلى ژىرەو، بەكارھىتانی ئارەقكەمكەرەوۋى جىيى (وەك ئەلەمنىۆم كلۇرايد).

۲- نەشتەرگەرى (پىنى شانەى ژىر پىست و ھىشتەوۋى پىستەكەى داپۇشىو)، بەكارھىتانی سۆنەر و ھەلمۇزىنى نەشتەرگەرى گەندە ئارەقەگلاندەكان، چونكە وزەى سۆنەر چەورى و ئارەقەگلاندەكان بە بۆشكردن cavitation دەتۇيىتەوۋە يان لەيزەر Nd:YAG.

۳- بۆ جۆرى بۆگەنى درەشتەئارەق، ئايۇنخىستەناو پىست iontophoresis (بەناوى ئاساىى tap-water) حەفەى ۲-۳ جار، بەلام دواتر ۳-۴ حەفە جارىك.



(۲۰۲) ئارەقى رەنگدار (رەش).

#### د- ئارەقى رەنگدار Chromhidrosis

زۆر دەگمەنە، گەندە ئارەق بەتايىەتى لە دەم وچاو و ژىربال دروستى دەكات، رەنگى زەرد باوترە، ئەوسا شىن، سەوز يان ئارەقى رەش، لە كاتى سۆز و دەروون تىكچوون دا وەك تورپەبوون و ترس - تاد دەردەكەوۋىت، لاپۇفوسىن lipofuscin مۇادە رەنگىەكەيە. (۲۰۲) (۲۰۲)

بەلام درشتەئارەقى رەنگدار ھۆكارەكەى دەرەكەيە وەك رەنگەكان و كانزاكان لەسەر پىست دا. بۆ نموونە ئارەقى سەوز و شىن لە كرىكارى مس copper workers، ئارەقى سوور لە جلى تايىەتى فرۆكەوانى وەرزشى، ئارەقى قاوۋى لە نەخۇشى ئۆكرۆنۆسس يان زەرداو لە ئارەق دا لە نەخۇشى زەردوۋى دا.

## گهرمه ژنه‌ی گهنده نارقه گلاند Fox-fordyce disease (Apocrine miliaria)

ده گمهنه، ریژه‌ی ۹۰٪ یان مینه‌ی تمهن ۱۵-۳۵ سالن، تیدا کونی گهنده گلانده کان داده خرین، هوکاره‌کی نه‌زانراوه، به‌لام له کاتی سکرپی دا سووکر ده‌بیت.



(وینه‌ی ۲۰۳)  
گهرمه ژنه‌ی گهنده نارقه گلاند.

نیشانه‌کانس: بریتین له دهرهاتی ته‌نچکه‌ی دهوری کونی مووه‌کان، جیاجیا و رهنگ پستن، قوچه‌که‌ی و زور به‌خوروون. له ژیر بال و بهر و لیو و ده‌فهری کۆم (ناوگه‌لی) perinium و مه‌میله و کۆله‌ی سنگ و ناوک و به‌شی ناوه‌وه‌ی ران دهر‌دین. له هاوین دا و دوا‌ی ورووژانی دهروونی و فیزیکی به خورووتر ده‌بن، دریژ‌خایه‌نه. (وینه‌ی ۲۰۳)

### چاره‌سه‌ر

- ۱- خه‌پله‌ی نه‌زوکاندن (بو مینه).
  - ۲- شله‌ی کلیندامایسین، روژی ۲ جار (۳) تریتینۆین ۰,۱٪ کریم.
  - ۳- ستیرویدی جینی و به تیچزاندن.
  - ۴- سووتاندن به ده‌رزی مووسووتاندن electrolysis (شیکه‌ره‌وه‌ی ئیلئیکتریکی).
  - ۵- ت سو و B، نایزووتریتینۆین به ده‌م.
- چاره‌سه‌ره‌کان کاتین.

## نەخۆشەكانى موو Diseases of the hair

دەستىشانکردنى نەخۆشەكان:

### ۱- ھەئسەنگاندنى ئاناسايى سوورى موو Assessing cycling abnormalities

بۇ دىيارىکردنى لادانى سوورى موو، چەند رىڭگايەك ھەن، وەك:

(أ) موو ڤاكيڭشان Hair pull: بۇ ھەموو نەخۆشەكان كە سكالاي موو روتانەوھيان ھەيە نەنجام دەدرىت، لەم رىڭگا سانايەدا كۆمەللىك موو (۵۰-۱۰۰ موو) بە دەست بە ئەسپايى لە ژىرەو ھە بۇ سەرەو ھە ۶-۸ شوئى جىادا لە سەر رادەكېشرىن، لەبارى ئاسايى دا لە ھەر راكيڭشانىك دا ۳-۵ موو بە دەستەو ڊىتە دەرى. ئەگەر ڤىر ھاتنەدەرى ئەو ھە ئاناسايە و ئەم مووانە لەژىر وردىن دا سەير دەكرىن بۇ زانىنى بارى مووى ئاسايى و ئاناسايى ( واتا پىازەى موو، قەدى موو، بەدگەشەى - تاد).

(ب) موو ھەلکەندن Hair pluck: بۇ زانىنى رىژەى مووى گەشەكەر و پشودەر بە سەيرکردنى پىازەى موو . بە نازارە و كەم بەكار دەھىترىت.

(ج) وىنەگوتنى موو Phototrichogram: پارچەيەك لە مووى سەر دەتاشرىت يان زۆر كورت دەكرىتەو و وىنەى دەگىرىت و دواى ۲-۳ رۆژ وىنەيەكى تر، ئەو مووانەى گەشەيان كىردو ھە لەگەل ئەوانەى وەستاون بەراورد دەكرىن و چەند جار بەدواداچوونى بۇ دەكرىت بۇ زانىنى: (۱) رىژەى مووى گەشەكەر بۇ مووى پشودەر، (۲) تىكرايى گەشەى موو.

(د) پەنجەرسى موو Hair window: وەك خالى (ج) وايە، بەلام نەخۆش لە ۳-۳۰ رۆژدا ڊىتەو ھە ھەر بە چاو (سەيرکردن) بارەكە ھەلدەسەنگىترىت.

### ۲- نەموونەومرگرتن Biopsy

ھەندىك جار نەموونە وەرگرتن زالىاريمان دەداتى بۇ نەموونە:

(أ) رىژەى مووى گەشەكەر بۇ مووى پشودەر anagen to telogen ratio.

(ب) دەستىشانکردنى نەخۆشى و تواناي گەشەکردنەو ھە موو ناساغەكە.

(ج) بەتايەتى بۇ ھەئسەنگاندنى روتانەو ھە كۆئىتى (كۆينە) cicatricial alopecia بەكەلكە.

### ۳- ھەئسەنگاندنى قەدى موو Hair shaft evaluation



- (۱) نهو مووانه‌ی به مووړا کيژان دهره‌تړاون له‌سهر سلايدېك دادنه‌رېن و دلّوپه‌يك له مژادى سيانوژنه‌كربليك cyanoacrylic glue ى له‌سهر رّوده‌كړيټ و داپّوشه‌رى cover slip له‌سهر دادنه‌رېټ و به وردبين ده‌پشكږيټ بّو زانينى: (أ) مووى گه‌شه‌كه‌ر و پشودهر، (ب) نه‌خّوشيه‌كانى قه‌دى موو (ج) كه‌رووى پيټسى سهر و موو.
- (۲) پشكين به نه‌له‌كروّنه وردبين scanning E.M. و پشكږينى بينينى جه‌مه‌رى polariscopic examination چه‌ند نه‌خّوشيه‌ك ديار ده‌كړيټ.
- (۳) شيكردنه‌وه‌ى ترشه نه‌مينه‌كان و ئيليكروّفورپيسس electrophoresis.

### موو هه‌لّوه‌رين (رووتانه‌وه‌ى موو) Hair loss

نهمانه‌ى خواره‌وه‌ن:

رووتانه‌وه‌ى مووى بلاو (گشتى) Diffuse (global) hair loss

(۱) وه‌ستانى سه‌لك دره‌ستېوون Failure of follicle production: وه‌ك:

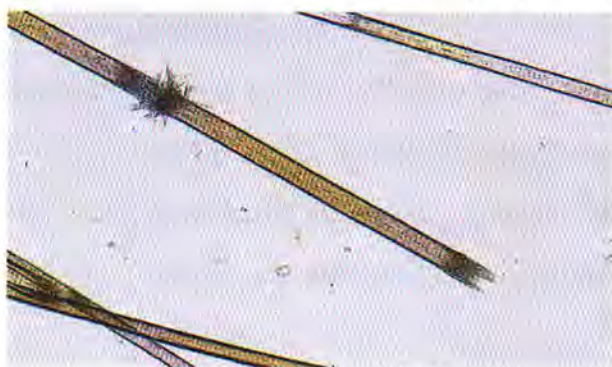
- ۱- نه‌بوونى زگماكى مووى گشتى Congenital universal atrichia.
- ۲- نه‌بوونى موو له‌گه‌لّ بوونى تهنوچكه Atrichia with papular lesions.
- ۳- ئيسكه ندرمه‌ى بّوماوه‌يى بّو فيتامين D بى وه‌لام Hereditary vitamin D-resistant rickets.

(۲) ناناسايى قه‌دى موو Hair shaft abnormalities: سى جوړن:

I- مووشكان Hair breakage: وه‌ك:

(۱) گرئيه مووشكان (T.N.) Trichorrhexis nodosa:

باوترين جوړى شكالى مووه . له مووى ناسايى  
دا رووده‌دات كه لاواز كرابيټ به زه‌برى



(وينه‌ى ۲۰۴) گرئيه مووشكان.

ميكانيكى (وه‌ك زي‌ده  
ده‌ستكاريكردن و شانه‌كردن و  
لوولكردن و راستكردنه‌وه و  
نوټوكردن و - تاد) يان زه‌برى  
كيميكى (ره‌نگكردن و  
ميشكردن و - تاد). (وينه‌ى

(۲۰۴)

به‌لام پټ له مووی لاوازی بؤماوه‌یی دا رووده‌دات، له ژیر وردبین دا پټ‌توکه cuticle ده‌شکیت و به‌مه‌ش ریشاله‌کانی توپکل cortex جیاده‌بنه‌وه و ناوسانیکي گرتی دروست ده‌بیت، پاشان ریشاله‌کان ده‌شکین و قه‌دی موو به شیوه‌ی فلچ‌هی بویه یان په‌ره‌ی پانکه ده‌رده‌که‌ویت، ۲ جوړ هه‌یه:

۱) زگماکی Congenital T.N: له کاتی له‌دایک‌بون دا یان چه‌ند مانگی به‌که‌می ژیان دا ده‌رده‌که‌ویت، ناسا‌غیه‌که به‌ته‌نیا یان له‌گه‌ل شی‌واوی زینده‌چالاکی تر‌دا هه‌یه، بؤ غوونه نه‌خو‌شی نه‌رجینۆسه‌کسینیک نه‌سید پؤ‌ریا argino succinic aciduria – تاد.

ب) وه‌ر‌گیراو (ده‌ست‌که‌وت) Acquired: گرتیه‌کان له‌خواره‌وه یان سه‌ره‌وه‌ی (کو‌تایی) مووه‌کان ده‌رده‌که‌ون. نه‌م گرتیانه له‌سه‌ر مووه‌که له‌یه‌ک تا چه‌ند دانه‌یه‌کن، پټ له‌موو‌وی سه‌ر به‌لام له‌وانه‌یه له‌مووی ژیر بال و به‌ر و سنگ دا هه‌بن.

۲) پانیه مووشکان Trichoschisis: به‌پانی موو ده‌شکیت (قه‌دی موو شکاوه) له‌و شوینه دا که پټ‌توکه‌ی تیدا نه‌ماوه به‌هوی که‌می گوگردی موو له‌نه‌خو‌شی گوگرد‌به‌دگه‌شه‌موو



(ویننه‌ی ۲۰۵)

پانیه مووشکان (گوگرد‌به‌دگه‌شه‌موو)

trichothiodystrophy دا و

لی‌ره دا مووی سه‌ر و برؤ و برژانگ کورت و ناسکن، ترشی نه‌مینی سستین cystine له مووه‌کان دا نیوه‌ی ناستی ناساییه و به‌پشکینیی بینینی جه‌مه‌س‌ری

polariscope examination مووه‌ناتاساییه‌کان په‌تی bands روون و تاریکی دوا‌به‌دوا‌ی تیدا‌یه. هه‌ندیک له‌م نه‌خو‌شانه به‌خو‌ر هه‌ستی‌ارن له‌به‌ر نه‌وه ناموژگاری ده‌کرین خو‌یان له‌خو‌ر پیا‌رت‌زن. (ویننه‌ی ۲۰۵)



(ویننه‌ی ۲۰۶) پیچ‌خواردووه موو.

۳) پیچ‌خواردووه موو Pili torti: مووه‌کان کورت

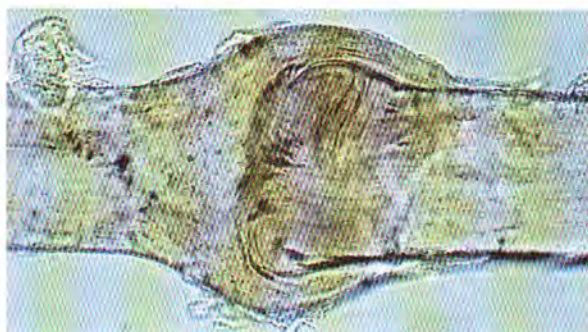
و ناسکن، به‌وردبین قه‌دی موو پانبووه‌وه و پیچ‌خواردووی نارپک و پیکه (۹۰-۳۶۰ پله پیچی خواردووه)، له‌مووی سه‌ری ناسایی ره‌ش پټست و مووی ژیر بال و به‌ر دا



پېچخواردنی موو رېڼک و پیکه. نهخوش موو پروتانهوهی پارچهیی له گهڼ بوونی مووی زبر و شکاو دا هدی، دواي بالقېبون بهر و باشی دهچیت. (ویننه ۲۰۶)

۴) بهناوداچوونه مووشکان (Trichorrhesis invaginata bamboo hair):

نهم ناساغيه به تنیا یان له گهڼ جوړه کانی تری موو شکان دا هدی، بهشی سهرهوهی قهډی موو که رهق و پتهوه دهچیته



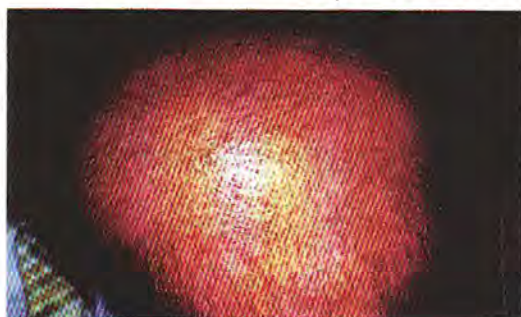
(ویننه ۲۰۷) بهناوداچوونه مووشکان.

ناو بهشی خوارهوهی که نهرمه چونکه نهم بهشی خوارهوه باش قوچه کاژی تیدا دروست نه بووه، مووه که وهك توب له ناو چال دا وایه ball and socket و نه گهر مووه که شکا وهك گوچانی گولف

وایه. (ویننه ۲۰۷)

کونیشانهی نیزه رتون Netherton's syndrome بریتیه له مووی کورت و ناسک له پیستی سهر به هووی مووی گوچانی + بوونی جیگوراو + atopic diathesis

نهخوشی ماسی.



(ویننه ۲۰۸) گریباویه موو.

۵) گریباویه موو Monilithrix: بوماوهی

لهشی زاله، بازدانی جینی بو کیراتینی II لهسهر کروموسومی 12q13 یه، لهوانهیه له منالی دا تا تهمنی ههرزه کاری بهشیوهی رووتانهوهی جیگهیی (= جیی) local یان بلاو diffuse دهر بکه ویت، مووه کان زور کورت و ناسکن و که له پیست دینه دهر به تهلوچکه قوچه کاژی دهور دراو، رووتانهوهی موو پتر له پستی سهر دایه و له گهڼ تهمن دا باشر دهپیت. (ویننه ۲۰۸)

چاره سهر: ریتینوئیده کان یان شلهی مینوکسیدیل.



(ویننه ۲۰۹) مووی نارپسایي.

II - مووی نارپسایي (ههلوه شاره موو) Unruly hair: واتا

مووی به ندرک و یاخی بو چاک کردن، نه مانده: (ویننه ۲۰۹)



(۱) كۆنیشانهى مووى شانه - نهكر (ياخييه موو) Uncombable hair syndrome بۆماوهى لەشى زال و بەزىوه، هەندىك جار جياجايه sporadic، لەوانهيه له ساوايهوه تا بالقوون دەرکهوت، له ژىر وردىن دا قلىشى درىژى longitudinal groove تىدايه و له برگهى پانى دا سىگۆشهيه. مووه كان گهشهست و كال و زىوى و ناسكن (وهك شووشهى تىكشكان) و به هيلكى راست له پىستى سەر بەرزبوونهتوه و به شانه دانايەن (زۆر رهقن).

## (۲) خورىه موو Woolly hair

بۆماوهى لەشى زال و بەزىوه يان بهشكه له كۆنیشانهى تر يان لەسەر نيشانه نيشانهى خورىه موو) woolly hair nevus دەردهچىت، له ژىر وردىن دا قەد

هیلکەى و بچووک و پىچخواردوه به دەورى بارى درىژىدا و گرئاويه و پەتى كال و تارىكى دوابه دواى تىدايه (وینهى ۲۱۰).



(وینهى ۲۱۰) خورىه موو.

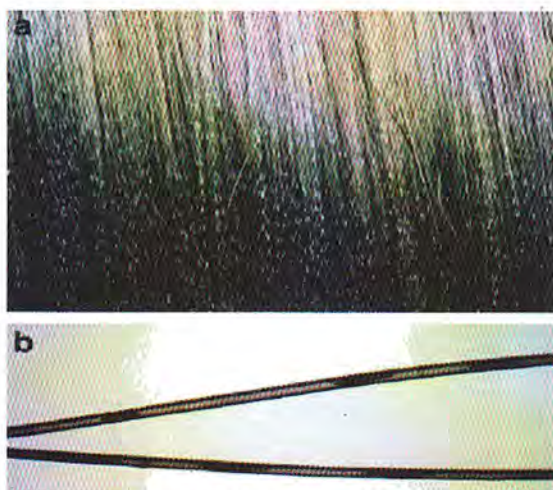
له تهمەنى ساواى تا منالى دا دەرده كهوت، مووه كان باريكن و قز به شانه دانايەت و له ۱۲ سم درىژتر نايەت، به گورزهى (چهپكهى) يەك ده گرت. له تهمەنى پىگهشتوودا باشت

دهيت. گەرچى قزى رهشپستاسا خورىه، بهلام ئەم نهخۆشيه له سبب پىست دايه.

## III- نائاسايى ترى قەدى موو: وهك:

۱- بازنه موو (مووى دهورى) Pili

annulati: بۆماوهى لەشى زال، به تىروانىن و له ژىر وردىن دا مووه كان پارچهى (پەتى) دوابه دواى يەك دای روون و تارىكى تىدايه چونكه توپكلى



(وینهى ۲۱۱) بازنه موو.

موو cortex بۆشایی پر له هه‌وای air filled spaces تێدایه. موو نارووتیه‌وه. (وینیه‌ی ۲۱۱)

۲- گهنده بازنه موو Pseudo pili annulati: وهك یه كه‌م وایه، به‌لام لی‌ره‌دا رووی مووه‌كان پی‌چده‌خۆن و پان ده‌بنه‌وه و ده‌بنه‌وه‌ی تیشك دانسه‌وه، ئه‌مه‌ش پارچه‌ روونه‌كه دروست ده‌كات و جوړیكه له مووی ناسایی.

۳) ناناسایی سووپی موو (موو‌فڕیدان) Abnormality of cycling (shedding) ئه‌مانه‌ی خواره‌وه‌ن:

۱- به‌لیشاو پشوو Telogen effluvium

واتا رووتانه‌وه‌ی مووی پشووده‌ر به‌لیشاو [effluvium = a flowing out] و بریتییه له پتره‌وونی ریژه‌ی مووی پشووده‌ر به‌کتوپری و کاتی و که‌م جار به‌دریژخایه‌نی، واتا ریژه‌ی مووی گه‌شه‌که‌ر بۆ مووی پشووده‌ر که‌م ده‌بیته‌وه. (وینیه‌ی ۲۱۲)



(وینیه‌ی ۲۱۲) به‌لیشاو پشوو.

به‌ته‌زموونی موو راکیشان hair pull test که له باری ناسایی دا ۳-۵ مووه، ژماره‌ی مووی به‌ده‌سته‌وه‌هاتوو له ۵ موو پتره. رۆژی ۵۰-۱۵۰ موو له باری ناسایی دا "له قژی سه‌ر" فری ده‌دریت، به‌لام لهم نه‌خۆشیه‌دا له‌وانه‌یه سه‌دان موو له یه‌ك رۆژدا فری بدرین، ماوه‌ی ئه‌م رووتانه‌وه‌یه چهند رۆژ یان چهند حه‌فته یان چهند مانگیكه و که‌م جار (به‌پێی هۆکاره‌كان) زۆر دریژخایه‌نه.

له سه‌ره‌تا‌دا کۆمه‌لیك مووی گه‌شه‌که‌ر پیش وه‌خت ده‌چنه قۆناغی پشوودان که ۳-۴ مانگ ده‌خایه‌نیت، پاشان ده‌چنه‌وه قۆناغی گه‌شه‌کردن، که هۆکاره‌که‌ی لاچوو دوا‌ی ئه‌م چهند مانگه ژماره‌ی مووی پشووده‌ر ناسایی ده‌بیته‌وه و رووتانه‌وه ناناساییه که نامینیت، به‌لام دوا‌ی ۶-۱۲ مانگ چری قژ ناسایی ده‌بیته‌وه. هه‌ندیک جار هۆکاره‌که دیار نییه و پشوودانی مووی به‌لیشاوی دریژخایه‌ن رووده‌دات. پتر له ریژه‌ی ۵۰٪ قژی سه‌ر لهم نه‌خۆشیه‌دا نارووتیه‌وه.

مووی پشووده‌ری رووتاوه له ره‌گه‌وه ده‌دریت و سه‌لکی مووه‌که بێ ره‌نگ و به‌رگه.



## ھۆکارەکان:

- ۱- نەخۇشى كاژى و تەنچىكەيى پىستى سەر papulo-squamous diseases. پشودانى بەلىشاۋى بلاۋيان پارچەيى دروست دەكات.
- ۲- قىز رووتانەۋەي شىنوازى (androgenic alopecia) – pattern alopecia قۇناغى گەشەكردن كورت دەيىتەۋە بەمەش ژمارەي موۋى پشودەر بە درىزخايەنى پىز دەيىت.
- ۳- تىكچوۋنى ھۆرمۇنى: ۋەك فرەچالاكى و كەم چالاكى ملەقۇرتەگلاند، دۋاي مەلبۇن، كاتى ۋە دۋاي لىچوۋنەۋە.
- ۴- سەدخۇراكى: ۋەك كەمى بايۇتىن، بەدخۇراكى، كىش دابەزاندىن، كەمى ترشە چەۋرەنەپەتەكان، كەمى ئاسن لە خوۋىن دا و كەمى پىرۇتىن و زنك.
- ۵- دەرمسان: ۋەك دۇخوۋىن مەيىنەكان، دۇخە شىرپەنچە، بەربەستى B (بىتاۋەستىن)، ئىتەرفىرۇن، لىيوم، خەپلەي نەزۇكاندىن، رىتىنۇيدەكان، زىدەفىتامىن A، پىرۇمۇكرىتىن، كاربامازىپاين، سىمىتىدىن، ئەمفىتامىن، دانازۇل، كاپتوپرىل، لىفۇدۇپا، پايرىدۇستىگمىن، ترايىشادۇن ۋە ھى تىرىش.
- ۶- فشارى فيزىكى: ۋەك كەم خوۋىنى، نەشتەرگەرى، ناساغى كۆنەندامى ۋەك گرانتە، تاى مالتا، تاى تر (مەلاريا، پەتا - تاد)، سىستى گورچىلە و جگەر، شىرپەنچە - تاد.
- ۷- دەرۋۇنى.

ھەندىك نەخۇش لەگەل قۇرووتانەۋەدا پىستى سەريان دەكزىتەۋە يان دىشىت. پشكىنى تاقىگە بە پى بارى نەخۇشەكە و نىشانەكانى ئەنجام دەدرىت.

## چارەسەر

ھۆكارەكەي لادەبرىت و لە ۳-۵ مانگ دا قىز ديسان بۇ دۇخى جاران دەگەپتەۋە، دەرمانى شلەي مېنۇكسىدىل بۇ چەند مانگىك بەكەلكە.

## ۲- بەلىشاۋ گەشە Anagen effluvium

ۋاتا رووتانەۋەي موۋى گەشەكەر بەلىشاۋ، لە ئەنجامى شكانى قەدى موۋ روودەدات، چونكە سوۋرى موۋ لە قۇناغى گەشەكردن دا سىست بوۋە يان تىكچوۋە، ھۆكارەكان:

(۱) چارەسەر بە ئىكسبەردارى قوۋل (بۇ

سەر)، چارەسەرى كىمىكى بە دەرمان

ۋەك: دۇكسۇرۇبىسىن، ناپىرۇز يورىاكان، سايكلۇفۇسفنەمايد - تاد.



(۲۱۲) كۆنیشانەي خاۋەگەشە.



۲) ژهراوی بوون: بۇ غوونە جیوه، ترشی یۆریك، ئالیوم، كۆلچیسین، ھەندیک درەخت، 1NH و بۆرۆن.

۳) بەدخۆراکی پۈتینی توند. ۴- سفلس (فەرەنگی) و دەرەدە پۈی.

۵- كۆنیشانەى خاوه گەشە loose anagen syndrome: (وینەى ۲۱۳) كە تیدا مووی سەر بە ئاسانی بە ھەلکیشان دەر دین و پتر لە كچی سپی پست دا ھدیە و لە گەل تەمەن دا باش دەبن، مووہ كان لە رە گەوہ (نەك بە شكایى لە رووی پست) دەر دەرەتین. چارەسەر: بە ئەسپایی مامەلە لە گەل قژی سەر بکریت.

۳- دەرەدە پۈی (= تۆلەك) [A.A.] alopecia areata

بریتیە لە رووتانەوہى مووی كتوپر و تەواو لە یەك یان پتر پارچەى خپ یان ھیلکەى قژی سەر یان مووی ریش، سەیل، برۆ، برژانگ، یان (كەم) مووی لەش. زۆربەى پارچە رووتانەوہ كان ۱-۵ سەنتیمەترن و لەوانەى چەند موویەكى تیدا ماپتەوہ، مووی خۆلەمیشى درەنگر دەر ووتتەوہ، بەلام مووی سپی بە دەگمەن دەر ووتتەوہ. كتوپر سپی بوونی مووی ھەموو لەش، لەوانەى دەر دەرەپۈی سەر جەمى (ھەموو لەش) پتر لە یەك كەدا كە مووی ماش و برنج بووہ (مووہ رەشەكان رووتانەتەوہ و سپەكان جیماون). (وینەى ۲۱۴)



لە ۱۰٪ نەخۆشەكان دا (بە تاییەتى لە بارى درێژخایەن دا كە زۆربەى لەشى گرتیتەوہ) نینۆكەكان چاللى ھاوشیوہى و پتر و پتركى تیدا دەر دەرەكەون و كەم جاریش پلێت زەربوون، نینۆك فرێدان و مانگیلەى سوور یان خالای دەرین.



۲، ۰٪ خەلكى لەیەك كات دا ئەم نەخۆشیەیان ھدیە و ۱، ۷٪ خەلكى لە زیان دا تووشى دەبن. جۆرەكانى دەرەدە پۈی: چوار جۆرە:

۱- دەرەدە پۈیى جییسى A.A. localis: بریتیە لە بوونی یەك یان چەند پارچەىەك (پەلەىەك).

۲- دەرەدە پۈیى سەرتاپایى (ھەموویى) A.A. totalis: مووی ھەموو سەر رووتانەتەوہ.

۳- دەرەدە پۈیى سەر جەمى A.A. universalis: مووی ھەموو لەش رووتانەتەوہ.

(وینەى ۲۱۴) تۆلەك.

۴- دەر دەپتوئىس چىۋەس سەر Ophiasis: مووى چواردەۋرى خوارەۋەى پىستى سەر روتاتەۋە. پىستى سەر لە دەر دەپتوئىدا ئاسايە، لە پارچە روتاتەۋە كەدا مووى گەشە كەر بە كىۋېرى پىش



(۲۱۵ ۋىنەى) تولىكى چىۋەى سەر

ۋەخت دەچىە قۇناغى پشودان و  
 ھەلەدەۋەرىت، لە لىۋارى پارچەى  
 روتاتەۋەدا چەند موۋىەك ۋەك نىشانەى  
 سەر سورمان (علامە التعجب)  
 exclamation point hairs  
 دەبىرىن كە كورتىن و بەشى سەرەۋەيان  
 رەش و ئەستورە و بەشى خوارەۋەيان  
 (نزىك پىست) بارىك و بى رەنگە. ئەم

نىشانەىە چالاكى نەخۋشە كە دەنۋىت. (۲۱۵ ۋىنەى)

ھۆكەمەكان: نەزانراون، بەلام لەۋە دەچىت كە جۆرىك بىت لە ناساغى بەرگرى دژە خۇى  
 autoimmune disease و ھەندىك جار نەخۋشى ترى بەرگرى دژە خۇى لە گەلدايە ۋەك  
 بەلەكى، نەخۋشى ملەقۇرتە گلاند، بىرۋى جىگۇراۋ، كۆنىشانەى داۋن، گورگەسوورەى  
 كۆئەندامى S.L.E، نەخۋشى شەكرە - تاد.

ھەندىك جار بۇماۋەىيە و رىژەى ۲۵٪ نەخۋشەكان خىزانىن و لە بارى تەمەنى منالى و  
 دەر دەپتوئى بەربلاۋ خىزانى دا HLA جۆرى DR4 و DQ7 لە نەخۋشەكان دا باۋترە.  
 زۆرىەى نەخۋشەكان لە چەند مانگىك دا لەخۋە چاكەدەنەۋە ، بەلام دوۋبارەبۋنەۋەش زۆر  
 باۋە، نىشانەكانى توندى نەخۋشە كە برىتىن لە بوۋنى بىرۋى جىگۇراۋ، منالى، بارى بلاۋبوۋەۋە،  
 جۆرى چىۋەى سەر، مانەۋەى نەخۋشە كە پىر لە پىنج سال و نىۋك گرتەۋە.

#### چارەسەر

- ۱- لەخۋە چاكبۋنەۋە زۆر باۋە، لەبەر ئەۋە دەكرىت بى چارەسەر جىيەتلىرىت.
- ۲- روونكردەۋەى نەخۋشە كە و رەچاۋكردىنى بارى دەرۋونى گرنىگن.
- ۳- بۇ پارچەى بچۈوك يان شوئى زۆر بەرچاۋ سىتېرۋىد بە تىچزاندىن intralesional steroids ۋەك ترايئەمسىنۋولون ئەسىتۋنايد ۲،۵-۱۰ ملگم/مىللىلىتر بە برى ۰،۰۵-۰،۱،  
 مل بۇ ۱سم ۲ بۇ ناۋ پىست يان نىۋان بن توئىر و ژىر پىست مانگى يەك جار بۇ چەند جارنىك  
 چارەسەرىكى خىرايە.

۴- بەرگرىەچارەى جىيى topical immunotherapy: بۇ درۋستكردىنى ھەستىارى  
 لىككەۋتن. لىككەۋتە ھەستىار كەرەكان ئەمانەن:



أ) دایناپروکلورزوبەنزین DNCB (زۆر کەم بە کار دەهێنرێت، چونکە لەوانە یە شێرپەنجە دروست بکات)

ب) سکواریک ئەسید دایپوتایل ئیستەر SADBE، کەم بە کار دەهێنرێت.

ج) سەلفاتی نیکل ۱، ۰-۱٪ لە ناو فازیلین دا.

د) دایفینسپیرۆن dipencyprone – زۆر بە کار دەهێنرێت و باشترینانە: ۲٪ شەلە لەسەرەتادا بە کار دەهێنرێت (بۆ ۲-۴ سم) تا سوور دەبێتەو، پاشان چەری کەمەر ۰، ۰۰۱-۰، ۱٪ حەفتەی یەک جار.

۵- ستیرۆیدی جێی بەهێز وەک کلۆبیتازۆل، هەندێک جار لە ژێر بەستن دا under occlusion.

۶- شەلی مینۆکسیدیل minoxidil ۱-۵٪ بە تەنیا یان لە گەڵ ستیرۆیدی جێی.

۷- پۆفا، سیستمی یان جێی (شەلی میثوکسالین لە گەڵ UVA).

۸- ئەنثرالین، ریتینۆیک ئەسید یان فینۆل بۆ دروستکردنی پێستەسۆی ورووژین.

۹- ستیرۆیدی سیستمی بۆ کاتیکی کورت (چەند مانگێک بۆ باری درێژخایەن و بلاو بوووە).

۱۰- سایکلۆسپۆرین بە دەم و بە شەلە (جێی).

۱۱- نایترۆجین موستارد nitrogen mustard ۰، ۲ ملگرم/مل روژی یەک جار بۆ ۴-۸ حەفتە.

۱۲- تەزینە چارە بە نایترۆجینی شەل ۱۳- لەیزەری ئیگزایمر excimer.

۱۳- ئاوی پیاز onion juice.

### مۆلگە رووتانەوهی موو Focal hair loss

I- جووری بێ جێزام Non-scarring: ئەمانە ی خوارەوێن:

۱) کەمەس موو دروستبوون Production decline: ئەمەش دوو جوورە:

أ- رووتانەوهی سیگۆشەیی (لاجانگی Triangular alopecia (temporal alopecia):

لە منالی دا دەردەکەوێت (کەمەر زگماکیه)، بە شێوهی مۆلگەیی بەتایبەتی لە هەردوو



لاجانگەکان دا روودەدات و هەمیشەییە،

لەوانەییە چەند گەندە موییە

هەبێت. (وێنە ۲۱۶)

ب- موو رووتانەوهی شیوازی Pattern

hair loss: جاران پێی دەوترا

مووروتانەوهی شیوازی نێرینە Male

(وێنە ۲۱۶) رووتانەوهی لاجانگی.



pattern hair loos، يان مووروتانهوى ئەندروژىنى androgenic alopecia. ئەم جۆرە (ئەسلەمى) لە ھەر كاتىك دواى بالقوون دەست پىدەكات (لە ھەرزەكارى يان بىست و سىيەكان). لە سەرەتادا لە تەوقەسەر vertex و ناوچەوان ولاجانى frontoparietal و سەرروى ناوچەوان " واتا ھەلکشانى ھىلى مووى پىشەوہ" دەردەكەوئ و ناوچەوان بەرزتر دەبئ و گۆشەى پروفیسور professor angles ديار دەكەوئ و پاشان ھەموو تەوقەسەر بى موو دەبئ، ئەم شىوازە بۆ ھەوت پلە (۷-۱) بە پى رووبەر و شىوہى رووتانهوہ كە دابەشكراوہ. مووہكان باريك و زەرد و كورت دەبنەوہ و لەگەل كات دا بەرەو نەمان دەپۆن و پىستى سەر لە بارى ئاسايى چەورتەرە. بەشى پشتى سەر occipt و ديوارى parietal ناگريئەوہ. سى ھۆكار رۆلى تىدا دەبين:

۱- بۆماوہى (بۆماوہى لەشى زال)

۲- ھۆرمۆنى نىرینە androgen بە تايەتى دايايدروئىستۆستېرۆن.

۳- شوئى سەر.

لە مینەدا ئەم جۆرە، بە شىوہى بلاو، لە ناوہراستى سەر دواتر بۆ پىشەوہ روودەدات،



ھىلى پىشى قژى سەر ناگريئەوہ، بە شىوہى ھىلى ناوہراست لە پىشەوہ بۆ تەوقى سەر زۆر باوہ، ھەروەك نىرینە كەمبونەوہى چرى موو، باريكبونەوہى قەدى موو و كەمبونەوہى رىژەى مووى گەشەكەر و پۆ بوونى مووى پشووئەر

(وئەھى ۲۱۷) مووروتانهوى شىوازى (مىنە).

(وئەھى ۲۱۷)

لە مینەدا ئاستى ئەنزىمى پىنج ئەلفا رىدەكتەيس 5α reductase لە ئاسايى بەرزترە و ھەرگى ئەندروژىنیشيان لە سەلکەمووہكانى پىشى سەر بە بەراورد لەگەل سەلکى پشتى سەر پترە.

#### چارەسەر

۱- شلەى مینۆكسىدیل (۵٪ بۆ نىرینە و ۲٪ بۆ مینە) رۆژى ۲ جار بۆ سالىك يان چەند سال پروسەكە دەوہستىت و رىژەى ۲۰-۲۵٪ يان مووى نوئيان لى دەروئەوہ، دواى ۴-۶ مانگ كاريگەرەكەى دەردەكەوئ.

۲- فینه ستراید finasteride ۱ ملگم/رۆژ بۆ نیرینه (دژی ئەنزیمی پینج ئەلفاریدە کتەیسە) بۆ ۱-۲ سالی ۵۰-۶۶٪یان مووی نویشان لی دەرویتەوه. بۆ مینە کە ناییت سکیپ بیت بە کاردیت.

۳- بۆ مینە سپایرۆنۆلاکتون ۱۰۰ ملگم/رۆژ، فلوتماید flutamide (۲۵۰-۵۰۰ ملگم) × (۲-۳) یان سپیروترپۆن ئەسیتەیت cypoterone acetate (CPA) ۱۰۰ ملگم لە رۆژی ۵-۱۵ لە گەل ئەئینیل ئیسترادیۆل ethinyl oestradiol ۵۰ میکروگرام لە رۆژی ۵-۲۵ ی سوورپی مانگانەدا یان ۲ ملگم CPA + ۳۵ میکروگم ئەئینیل ئیسترادیۆل ethinyl oestradiol بە خەپلە ی نەزۆکاندن لە رۆژی ۵-۲۵ ی خولی مانگانەدا.

۴- نەشتەرگەری مووروواندەوه، بەتایبەتی متوربە ی بچووک minigraft و گچکە micrograft بە تیکەلی زۆر بە کەلکە و سەرکەوتووه.

(۲) شکانی موو Hair breakage: ئەمانەن:

أ- خووی موودەرھیشان = شیتی مووھەلکیشان Trichotillomania: بریتیە لە



(وینە ۲۱۸) خووی موودەرھیشان.

ھەلکشان موو لە قژی سەر، برۆیان برژانگ و پارچە ی ناریک و پکی روتاوھ کە مووی کورت و درێژی تێدا یە. پستی سەر بە ھۆی شکاندنی ھەندیک لە مووھەکان" لەسەر رووی پست" زبرە، پل لە کچی تەمەن ژیر ۱۰ سالی دا ھەبە، ھەرچەندە ھەموو تەمەنیک لە نیرینە و مینە ئەم دیاردە یە تیدا بەدی دەکریت. (وینە ۲۱۸)

چارەسەر: (۱) چارەسەری دەروونی. (۲) کلۆمپیرامین.

ب- موورووتانەوھ ی راکیشان Traction alopecia: لە ئەنجامی فشاری درێژخایەن لەسەر



(وینە ۲۱۹) موورووتانەوھ ی راکیشان.

موو روودەدات وەك توندبەستنی قژ بە راکیشانەوھ، راکشان موو بۆ راستکردنەوھ ی لە شەپۆل لوولدانی موو (نیگروکردن) یان خووی چەماندنەوھ ی موو بە پەنجە، پل لیواری قژی سەر بەتایبەتی لاجانگ و سەررووی گۆیچکە دەگریتەوھ، ئەگەر درێژخایەن بوو مووھەکان ناریوتەوھ. (وینە ۲۱۹)



ج- که پرووی سر *Tinea capitis*: به تایی له منال دا زور باوه، موو پووتانه وه یان مووشکان رووده دات و پیستی سر وه که چهوره بیرۆ یان خالی رهش *black dot* یان که چهلی *kerion* دهرده که ویت (دواتر باسی لیده کهین). (وینهی ۲۲۰)



د- ناساگی قه دی مووی جیگهیی سه ره تایی یان ده سته که وته:

Primary or acquired localized hair shaft abnormalities

وه که شکالی مووی گرپی جیگهیی ده سته که وت به هوئی دوو باره بوونه وهی سپینی پیستی سر یان خوراندن له *L.S.C* یان خوری موو هه لکیشان یان به هوئی زهبری کیمیکی یان گهرمی (نوتوو کردن) بۆ لوولکردنی قژ.

۳) مووی نارپتسایی *Unruly hair*: وه که:

أ- نیشانهی خوریه موو *Wooly hair nevus*: پتر له ۲

سالی یه که می ژیان دا دهرده که ویت به لام له وانه یه تا (وینهی ۲۲۰) که پرووی سر.

کۆتایی ته مه نی هه رزه کاریش دهر بچیت، بۆ ماوه یی نییه، ریزه ی ۵۰٪ باره کان نیشانه ی تۆخ، بالوکه یی یان توپژی له گه لدا یه، له وانه یه ناساگی چاویش هه بیت، له گه ل ته مه ن دا باشر ده بیت. پارچه یه کی سنووردار له پیستی سر مووه کانی وه که خوری وان (مووی کالتر و لوولتر).



(وینهی ۲۲۱) موو پووتانه وهی مۆرانه خواردووی فدرهنگی.

ب- چه مینه وهی په ره سیستی ده سته که وته *Acquired*

*progressive kinking*: پتر له

موو پووتانه وهی شیوازی دا هه یه، چه مینه وه و تاریکتر بوونی مووی پیش و لاجان و سه رووی گوپچه که و هه ندیک جار ته وقی سر رووده دات.

۴) ناساگی سوهی موو: وه که:

أ) دهرده ریوی.

ب) سفلس (فدرهنگی) *Syphilis*: به شیوه ی

ته نکبوونی گشتی قژ یان رووتانه وهی مۆرانه خواردوو *moth-eaten* دهرده که ویت. (وینهی ۲۲۱)



(وینهی ۲۲۲) موو پووتانه وهی جی زامی (نه خوشی گورگه سووری پیستی درپژخایه ن)

۵) ناساگی پیستن سر و مۆلکه رووتانه وه: وه که

نه خوشی شیرپه نجه ی پیستی سر، سه ده لی تیژ - تاد.



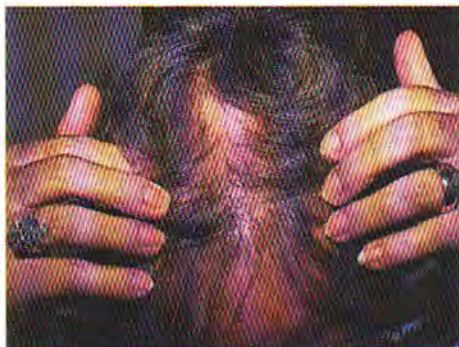
## II- جۆرى جى زامى Scarring alopecia: برىتيه له رووتانهوى هميشه يى مۆلگه يى يان جيگه يى

بهوى له ناوچورونى بهرده وامى سهلكه مووه كان و بهچه قبورونيان. كونى سهلكه كان ناميتن. ۲  
جۆره:

أ) جۆرى سهرة تايى Primary S.A.: به يى جۆرى خانه ي باو له غورنه وهر گرتن دا بهم  
شيويه ي خواره وويه:

۱- باوى ليمفه خانه Lymphocytic: وهك :

أ) گورگه سووردى پيىستى دريژ خانه ن (وينه ي ۲۲۲) Chronic cutaneous L.F.



۲) پانه پيىسته ستورونى سهلكه لى Lichen planopilaris. (وينه ي ۲۲۳)

۳) گه نده كه چيىستى Pseudopelade: ئهم  
گه نده كه چله يه برىتيه له رووتانهوى موو كه  
پيىستكه ي پهمه يى يان رهنك گۆشيه و ناپك  
و پيىكه، چه نده پارچه يه كه له مانه ده كشين و

(وينه ي ۲۲۳) پانه پيىسته ستورونى سهلكه

پارچه ي گه وره تر دروست ده كهن، هۆكارى  
نه زانراوه. (وينه ي ۲۲۴)



۴) رووتانهوى شانه ي گهرم Hot comb  
alopecia: له تهوقى سهرة به به كاره ينانى  
شانه ي گهرم (ئوتو كردن) ده ست پنده كات و  
بو دهورى تهوقى سهرة بلاوده يته وه. (وينه ي  
۲۲۵)

(وينه ي ۲۲۴) گه نده كه چله ي.

۵) چيىستى رووتانهوى Alopecia

mucinoso: به گشتى به شيويه قوتكه ي  
سوور يان پارچه ي پانبووهوى بى موو له  
پيىستى سهرة و دهم وچاو ده رده چيى، به غورنه  
وهر گرتن كۆبورنهوى چلم mucin له  
سهلك و رزپنه چهورى و رووپوشه خانه دا  
دياره.



(وينه ي ۲۲۵) رووتانهوى شانه ي گهرم  
(رووتانهوى جى زامى ناومندى).

٦) قوچەکاژی سەلکی موورووتین Keratosis follicularis decalvans: بۆماوەی سیکسیه، پز له مینه‌دا ههیه، نیشانه‌کانی بریتین له زێده قوچەکاژی سەلکی، موورووتانه‌وه‌ی جێ زامی، نه‌مانی برۆ و برژانگ، تیشکه‌هه‌ستیاری چار و تیکچوونی پەرگلینه، له منالیه‌وه ده‌ست پێده‌کات و دواتر باش‌تر ده‌بێت.

## ٢- باوی خانه‌ی هاوتاخواز Neutrophilic:

١) سەلکه‌سۆی موورووتین Folliculitis decalvans: بریتییه له رووتانه‌وه‌ی



(وێنه‌ی ٢٢٦) سەلکه‌سۆی موورووتین.

سۆی و ده‌بێته‌ هۆی ئاوسانی کیمی و ره‌قبوونی پێستی سه‌ر له‌ گه‌ڵ پیزۆکه و دامالین و قه‌ماغه و کاژ، به‌کترای ستافیلۆکۆکه‌سی تێدایه. (وێنه‌ی ٢٢٦)

چاره‌سه‌ر: دژه به‌کتریا و ستێرۆیدی سه‌راپایی و جیی و ریتینۆدی سه‌راپایی.

٢) توێکسه‌ره‌ خانه‌سۆی پێستیی سه‌ر Dissecting cellulites of the scalp: باسه‌مانکرد.



(وێنه‌ی ٢٢٧) پیزۆکه پێسته‌سۆی دامالین.

## ٣- خانه‌ی تیکه‌ل Mixed:

١) تیکه‌سۆی گۆشست پێستیی Acne keloidalis: باسه‌مانکرد.

٢) تیکه‌سۆی دارژانسه‌یی Acne necrotica: باسه‌مانکرد.

٣) پیزۆکه‌سه پێسته‌سۆی دامالین

Erosive pustular dermatosis: بریتییه له پیزۆکه و دامالین و قه‌ماغه‌کردن له پێستی سه‌ری مینه‌دا و هه‌ر په‌ره‌ده‌ستیی. (وێنه‌ی ٢٢٧)

چاره‌سه‌ر: ستێرۆیدی جیی به‌هێژ، سه‌لفای زنک یان ئایزۆتریتینۆین.



(ب) جۆرسى دىگەندە Secondary S.A.: بەشىكە لە كۆيشانەى تر وەك دەلاندنى رەنگى  
incontinentia pigmenti يان بە تەنبايە و زگماكيە يان نەبوونى پىستى زگماكيە  
aplasia cutis congenita كە تىيدا توپۇز و ھەندىك جار بن توپۇز بە شىۋەى مۆلگەيى نىن  
(دروست نەبوون) و دواى لە دايكبوون بە شىۋەى چالەبرىن، قەتقاغە، جى زام يان پەردەيەكى  
تەنك دەردەكەوت، زۆربەى جار ھەر پىستى سەر ئەم ناساغىيەى تىدايە، زۆر جار پارچەيەكى



خېرى بېچووكە بەلام لەوانەيە  
زۆر گەورەيىت و قوول يىت  
و مووى لى نارووت. (وينەى  
(۲۲۸)

(وينەى ۲۲۸) نەبوونى پىستى زگماكى.

## تووكنى — موو زۆربوون (فرەموويى) Excess hair

دور جۆرە:

### ۱- تووكنى سىپكىسى Hirsutism

بريتيە لە فرە گەشەكردنى مووى زېر [coarse = terminal hair] لە مېنەدا بە شىۋازى  
نېرپە لە سىپل، روومەت، چەناگە، ناوەرەستى سىگ، مەمك، خوارەوھى سك و لاموسەلان  
groin دا يان لە ھەندىك لەم شوپانەدا. ئەم فرەموويە ھەندىك جار نىشانەى ترى لە گەلدايە  
وەك مورپووتانەوھى لاجانى temporal balding، ماسوولكە زلبوون، دەنگ گېرى، مېكە  
زلبوون و بىن خوئى amenorrhoea و ھەندىك جار زىپكەى عازەبە، ئەمانەش نىشانەى  
فرەھۆرمۆلى نېرپەن hyperandrogenism.

چۆنپەتس دروستبوونى و ھۆكارەكانى:

سەرچاھەى ئەلدرۆجىن لە مېنەدا رۇتېنى ئەدرېتال (سەر گورچىلە گلاند) و ھىلەكەدانە، ۲-۳  
سال پىش تەمەنى تىكەوتن menarche يەكەمىن نىشانەى دروستبوولى ئەلدرۆجىن (ھۆرمۆلى



نېرېنە) دەردە كەوېت، ھەژىنى ئەم زوودروستېئونە لە سەر گورچىلە گلاند نەزانراو. ئەندروژىنە سەرەككەكان كە رژىنى ئەدرىنال دروستيان دەكات برىتىن لە:

(۱) ئەندروستىنىدىون androstenedione ، (۲) دىھایدروئىپىئەندروستىرۆن DHA (dehydroepiandrosterone) و (۳) سەلفايتى DHA (DHAS). كۆنپۆلكردىيان دواى بالقېبون نەزانراو ھەرچەندە يەكەم و دووھىيان لەوانەيە بەھۆى ACTH (ھۆرمۆنى ھەژىنى كۆرتىزۆل) كۆنپۆل بكرىن. ئەم ھۆرمۆنالە كارىگەريان سست و لاوازە بەلام گرنگيان لەوھدايە كە بەھۆى ئەنزىمى ۱۷ - ھایدروكسى ستىرۆيد دىھایدروژىنەيز 17-OH steroid-dehydrogenase ھەردوو (ئەندروستىنىدىون و DHA) لە ئەندام كۆتائىشانە (شۆپنى كۆتائى سەر ئەندام) end organ site كە سەلكى مووہ بۆ ئەندروژىنى بەھىتر (وہك تىستوستىرۆن) دەگۆرپن.

ھىلكەدان دواى بالقېبون لە، ژېر كۆنپۆلى ھۆرمۆنى ھىلكاندن (luteinizing Hormon) L.H.، ئەندروژىن لە خانەكانى ئىكا theca cells دەردەدات، ئەم ھۆرمۆنالە برىتىن لە (۱) ئەندروستىنىدىون لە تەمەنى بىن نوژى دا menstrual life و (۲) ھۆرمۆنى تىستوستىرۆن دواى لىچوونەوہ manopause. دەردانى ئەم دوو ھۆرمۆنە بە درىژاى سوورپى مانگانە بەردەوامە، بەلام لە ناوہراستى سوورپەكەدا پڑە. لە بارى ئاساى دا رىژەى ۵۰-۷۰٪ تىستوستىرۆن سەرچاوہكەى ئەندروستىنىدىونى گۆراوہ بۆ تىستوستىرۆن لە پىست و جگەردا، بە شەكەى ترى راستەوخۆ لە رژىنى ئەدرىنال (سەر گورچىلە گلاند) و ھىلكەدان دروست دەكرىت (۵-۲۰٪ لە ھىلكەدان و ۰-۳۰٪ لە رژىنى ئەدرىنال).

DHA سەرچاوہى كەمەر لە رىژەى ۱۰٪ ئەندروستىنىدىون و ۱٪ تىستوستىرۆنە. زۆربەى ئەندروژىن بە پېرۆتىن (گلوبۇلىنى لكاو بە ھۆرمۆنى سىكىسى sex hormon binding SHBG (globulin لكاوہ ۹۹٪ و تەنیا رىژەى ۱٪ سەرەستە free.

ئەم پېرۆتىنە گرنگە چونكە كە زۆر بوو (وہك لە ئەنجامى بەرزبوونەوہى ئىستروژىن) ئەوہ ئەندروژىنى سەرەست كەمەر دەپتەوہ بەلام كە ئەندروژىن پېرۆبوو ئەوہ پېرۆتىنەكە كەمەر دەپتەوہ و ئەندروژىنى سەرەست پېر دەپت . ئەم ئەندروژىنە سەرەستەيە كە بۆ تووكنى كارىگەرە.

تىستوستىرۆن بەھۆى ئەنزىمى پىنج ئەلفارىدەكتەيز 5- $\alpha$  reductase بۆ ھۆرمۆنى دىھایدروئىستوستىرۆن دەگۆرپت كە زۆر بەھىتر و كارىگەرتەرە بۆ وەرگرى ئەندروژىن androgen receptor. ئەم ئەنزىمە دوو ئاوەلى ISO ھەيە جوړى يەك و جوړى دوو، جوړى (۱) لە پىست دا بە تايبەتى لە رژىنە چەورىەكان دا ھەيە بەلام جوړى (۲) لە پەردەى رەگى

مورى دەررە outer root sheath و گۆى بن تويژ dermal papillae دا ھەيە. شەم جىزورى  
دەررە بۆرۈتەنەرى شىزورى و تويژى سىنگى گۆنگە.

ھۆكەرەكانى:

۱- رەجەلەك trace: بۆ ھەلەسەنگاندنى تووكنى سىكى رەجەلەك گۆنگە، چونكە زۆر جار،  
لە بارى ئاسايى دا، تووكنى كى كەم وەك مووى دەم وچا و سك و ران لە ولاتانى  
خۆرەلاتى ناوەرەست، خواروو و رۆژەلاتى ئەوروپا و ئاسايى خواروو رۆژاوا و لە  
كوردستانىش دا ئاسايە، ئەمەش پەيوەندى بە كىتتە ھەيە.

۲- ئايا تىكچوونى بارى دەررونى دەيتە ھۆى تووكنى سىكى يان بە پىچەوانەو،  
لەو دەجىت ھەردووكيان راست بن.

۳- ھۆرەلاتى idiopathic (لەو) رۆژەيەكى زۆر لە بارەكان ھىچ ھۆكارى دىارى نىيە،  
لەوانەيە ئەم بارە ھۆكەى، پىر لە ئاسايى فرەھەستىارى ئەندام كۆتا نىشانە end organ  
hypersensitivity بىت) واتا وەرگى ئەندروچىنى سەلەكەموو بۆ ئاستى ئاسايى  
ئەندروچىن زۆر ھەستىارە) و ئەمەش دەيتە ھۆى فرەگەشەى موو سىكىسەكان.

۴- ھۆكەرەكانى ovarian causes: وەك:

۱) كۆنىشانەى فرەپۆرگى ھىلكەدان polycystic ovary syndrome (PCOS): زۆر  
باو، مەرج نىيە پۆرگ بۆ تووكنى سىكى بدۆزىتەو بەلام زۆر جار پۆرگ ھەيە و  
دەيتە ھۆى زۆر نىشانە وەك تووكنى سىكى، زىكەى عازەبە، موو پوتانەو، قەلەوى،  
زۆر بىن نوژى menorrhagia، كەم بىن نوژى oligomenorrhoea، بىن خويى  
amenorrhoea، نەزۆكى و دىرە رەشبوون acanthosis nigricans.

پىشكىن: بەرزبوونەو L.H، رۆژەى FS.H\L.H، تىستوستېرۆن، ئەندروستېنيدىون و  
زۆر جار ئىسترادىول oestradiol. بە سۆنار زۆر جار فرەپۆرگەكان دەبىرنىن.

۲) لووى ھىلكەدان ovarian tumors: نىشانەكان كىچىك دەردەكەون ( وەك تووكنى  
سىكى) و بەرلاون، نىشانەى كورانى virilization وەك دەنگ گىرپون - تاد ھەن  
و ئاستى تىستوستېرۆن بەرزە و پىر لە تەمەنى ۲۰-۴۰ سالى دا دەردەكەون.

۵- ھۆكەرەكانى شەرىئەتى adrenal causes: وەك:

۱) فرەگەشەى ئەدرىنالى زگماكى "CAH" congenital adrenal hyperplasia  
بۆماوھى لەشى زالە، لەئەنجامى كەمبونى ئەم ئەنزامانە (۲۱-ھایدروكسىلەز-21-  
hydroxylase، ۱۱ب-ھایدروكسىلەز 11B-hydroxylase و ۳ب-ھایدروكسى  
ستېرۆيد دىھایدروژىنەز 3B-OH steroid dehydrogenase) روودەدات،

نیشانەکانی بریتین لە: دەرکەوتنی نیشانەکان لە منالێهوە ، کۆئەندامی سێکسی گەورە، گەشەیی لەشی پێش وەخت، کورپانی virilism. لەوانەیە جوۆری تەمەنی پێگەیشتوو adult onset تووکنی سێکسی لەگەڵدايێت.

پشکنین: ئەم ئەنزمەنە سەرەو دەپشکرتن و بە سۆنار رێژە ۸۰٪ی جوۆری تەمەنی پێگەیشتوو PCOS یان هەیه ۳-۶٪ی تووکنی سێکسی ئەم جوۆریان هەیه. (۲) نووی رژێتی ئەدرینال (سەرگورچیلە گڵاند) adrenal tumors: وەك پۆشە گمۆل adenoma و شیرپەنجە. بوونی کورپانی لەگەڵ کۆنیشانەیی کوشینگ cushing's syndrome ئەگەری بوونی شیرپەنجەیه و ئاستی تێستۆستیرۆنی زۆر بەرزە. (۳) کۆنیشانەیی کوشینگ cushing's syndrome: تووکنی لەشی و سێکسی تێدایە و ئاستی ئەندروۆجین و کۆرتیزۆل بەرزە.

– ۶- هۆکارە ئاسایی ژێر هێشکە گڵاند pituitary causes: ئەمانەن:

(۱) نەخۆشی کوشینگ cushing's disease، (۲) زەبەلاحی acromegaly، (۳) پۆشە گمۆلی پرۆلاکتین دەردەر (P.S.A.) prolactin secreting adenomas. تێبینی: بەرزبوونەوێ ئاستی پرۆلاکتین لەم بارانە دا روودەدات: PCOS، سستی مەقۆرتە گڵاند Hypothyroidism، بەکارهێنانی فینۆتایازینەکان، سستی جگەر و گورچیلە و P.S.A. (پۆشە گمۆلی پرۆلاکتین دەردەر) prolactin secreting adenomas.

– ۷- بە ئازار هێشکە ئاسایی ئەندروۆجینە گڵاند (وێتە هۆکارە ئاسایی):

تێبینی: بەرزبوونەوێ ئاستی پرۆلاکتین دەبێتە هۆی بەرزبوونەوێ ئاستی ئەندروۆجینی سەرەست لە ئەدرینال گڵاند و کەمبوونەوێ SHBG بەهۆی کەمبوونی ئیسترۆجین دەردان لە هێلکەدانەوێ. بەرزبوونەوێ ئاستی ئینسۆلین hyperinsulinaemia دەبێتە هۆی بەرزبوونەوێ ئاستی ئەندروۆجین و کەمبوونەوێ ئیسترۆجین و ناهێلکەدان anovulation و کەم دروستبوونی SHBG لە جگەردا.

– ۸- قەلەووی obesity.

پشکنین:

– ۱- ئاستی تێستۆستیرۆن.

– ۲- سۆناری ئەستێلک pelvis بۆ دۆزینەوێ PCOS.

– ۳- هەندێك جار کۆرتیزۆلی سەرەست free cortisol لە میزدا.

– ۴- پشکنینی سستکردنی دیکسامیثازۆن dexamethasone suppression test.



۵- ۱۷-هایدروكسى پروجىستېرون 17-OH-progesterone.

۶- هەندىك جار L.H.، پرولاكتىن، - تاد.

#### چارەسەر

۱- ئەگەر ھەبۇ ھۆكارەكەى چارەسەربكە.

۲- لە قەلەودا كىش دابەزاندىن. موو مېشكرىدن bleaching.

۳- شىكرىدەنەوى ئەلەترىكى electrolysis، بەلام كارىكى بە ئەرك و ئازار و وردە و چال دروستكرىدى لى دەكەوتەو.

۴- لەيزەر نوپىر شىوازى چارەسەرە و ۲۰-۳۰ رۆژ جارىك بۇ پىر يان كەمى لە ۶ جار، زىانى گرنگى نىيە.

۵- كرىمى ئىفلورنىشىن eflornithine ۱۵٪ رۆژى ۲ جار بۇ چەند مانگىك، رىژەى ۳۰٪ زۆر كەلك وەردە گر و ۷۰٪ يان هەندىك كەلك وەردە گر، دواى بەكارنەھىتان مووكان بەھىز دەبنەو. ئەم كرىمە ئەنزىمى ئۆرپىشىن دىكاربۆكسىلەيز ornithin decarboxylase لەكار دەخات و تىكرپاى گەشەى قەدى موو كەمدەكاتەو.

۶- خەپلەى نەزۇكاندىن oral contraceptive pills: وەك "Organon" = (۱۵۰ ملگم دىسوجىستېرېل Desogestrel + ۳۰ مايكروگم ئەئىنېل ئىستراډىئول ethinyl oestradiol ياسمىن Yasmin (دروسىپىرېنۆن Drosperinone + ئەئىنېل ئىستراډىئول)

۷- سپاىرۆنۆلاكتون spironolactone (۵۰-۲۰۰ ملگم/رۆژ بۇ ۶-۱۲ مانگ)، فلوتەمايد flutamide ۲۵۰ ملگم/رۆژ دواتر ۱۲۵ ملگم/رۆژ بۇ ماوېەكى زۆر، سپېرۆتېرۆن ئەسپتەيت "CPA" cypoterone acetate ۱۲،۵-۱۰۰ ملگم لە ۱۰ رۆژى يەكەمى سوورپى مانگانەدا. ئەمانەى سەرەو دەزى ئەندروژىن و SHBG پىر دەكەن.. بەلام CPA لەگەل ئىستروژىن باشرە (خەپلەى دايان Dian) = CPA ۲ ملگم + ۳۵ مايكروگرام ئەئىنېل ئىستراډىئول] بۇ ۲۱ رۆژ لە سوورپى مانگانەدا.

۸- فېنەسرايد finasteride ۵-۲،۵ ملگم/رۆژ بەتايەتى لەگەل سپاىرۆنۆلاكتون ۱۰۰ ملگم/رۆژ.

۹- ھاوتاكانى analogues ھۆرمۆنى گونادوتروپىن دەردەر gonadotrophin realeasing hormone analogues وەك لىوپرۆلايد leuprolide و نافارىلېن nafarelin بەكەلكن، بەلام ھىشتا ھەر لە ژىر تاقىكرىدەنەو (ئاستى ئىستروژىن و ئەندروژىن زۆر كەم دەكەنەو).

۱۰- سىمېتىدىن cimetidine دزى ئەندروژىنە و زۆر لاوازە بۇ چارەسەر كرىد

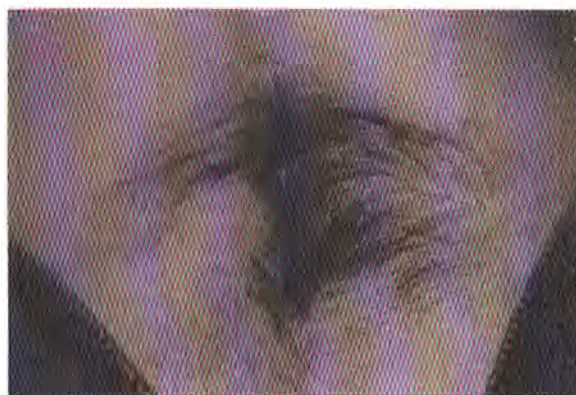
۱۱- بۆ بەرزبونەوہی ئاستی پڕۆلاکتین: (۱) برومۆکریپتین bromocriptine،  
(۲) نەشتەرگەری بۆ لاہردنی لووی پڕۆلاکتین فرەدەردەر hyperprolactinoma،  
(۳) دژە ئەندروۆجینەکان.

۱۲- ھەستینەری ئینسۆلین insulin sensitizers بە تایبەتی بۆ PCOS وەك میتفۆرمین metformin ۲۰۰ ملگم/رۆژ کۆنترۆلی سوورپی مانگانە دەکات و پیتاندن fertility باش دەکات و ئاستی ئینسۆلین و ئەندروۆجین لە PCOS دا کەم دەکاتەوہ بە تایبەتی بۆ ئەو کەسانە کەم خوین دەبن oligomenorrhoeic و پزبوونی ریتزە L.H بۆ F.S.H. یان ھەبە و ئاستی تێستۆستېرۆنیان بەرز نییە.

۱۳- بۆ CAH ستېرۆید دیکسامیثازۆن بە خەپلە + دژە ئەندروۆجین.

## ۲- تووکنی لەشی Hypertrichosis

بریتیە لە فرەبوونی موو لەو شوێنانە لەش کە پشت بە ئەندروۆجین نابەستێت. ئەمانە خوارەوہن:  
(۱) تووکنی لەشی جییی وەرگیراو Localized acquired hypertrichosis: وەك:



(وینە ۲۲۹) تووکنی لەشی جییی.



(وینە ۲۳۰) نیشانە بیکەر.

- لووی بن توپژ: بۆ غونە، نیشانە  
خانە تۆخ، پەردە گمۆلی میشتک  
meningioma (وینە ۲۲۹)، نیشانە  
بیکەر Becker nevus (وینە ۲۳۰)  
(- تاد.

- زەبر، بەستن (ژێر گەچ بۆ ئیسکی  
شکاو) occlusion، بیرو، ستېرۆیدی  
جییی، رەقبوونی پتست،

scleroderma، ئاوسانی لیمفی  
lymphoedema و بلە ئاوسانی پیش ئیسکە  
قامیش pretibial myxoedema.

- پورفیریا porphyria.

- شوینی کوتان vaccination، سوئی ئیسکی  
دریژخایەن، گەستن biting، دەرمان وەك  
نیتەر فیرۆن، مینۆکسیدیل و لاتانۆپروستی جییی.



۲) تووكنى لەشى جيى زگماكى L. congenital H. : وەك بېرېرى دووفاق spina bifida, تووكنى مىلى خىترانى familial cervical H., ئانىشكى تووكن، گوينچكەى تووكن، زەبەلاحموو trichomegaly, تووكنى نىشانەى naevoid H. ، نىشانەى توخى زگماكى congenital pigmented nevus، - تاد.

۳) تووكنى لەشى گشتى زگماكى Generalied congenital H. : زۆر دەگمەنە، بۆماوھى



سىكىسى زالە، ھەندىك جار وەرگرتى دەرمان لە لايەن دايكى سىكېر ئەم جورە دروست دەكات وەك ئەلكھول، فېتېتۆين، ئالپروۆھىت. ھەموو لەش تووكنە. (وېنەى ۲۲۱)

۴) تووكنى لەشى گشتى دەستكەوتە : Acquired G.H.

شېرپەنجە، دەرمان (مىنۆكسىدىل، دايازۆكسايد (وېنەى ۲۲۱) تووكنى لەشى گشتى زگماكى.



diazoxide، فېتېتۆين، سايكلۆسپۆرېن

A (وېنەى ۲۳۲)، PUVA، ستېرۆئىدى جيى، سىرېتۆمايسىن - تاد، پۆرفىرياكان porphyrias، پىستە ماسولكەسۆى منالى juvenile dermatomyositis، سىتى ملەقۇرتە گلاند، بەد ھەلمزىن malabsorption، مېشكەسۆ، شىتى، زەبىرى سەر و نەخۆرى دەروونى anorexia nervosa.

چارەسەر:

- ۱- مېشكردن، تاشىن، ھەلكىشان، شىلە، موولابەرى كىمىكى، موولابردنى ئەلەتريكى.
- ۲- لەيزەر: Long wave-Nd:YAG، دايۆد Diode، روبى Ruby، Alexandrite، IPL.
- ۳- لابردنى ھۆكارەكە.

(وېنەى ۲۳۲) تووكنى لەشى دەستكەوتە (بە سايكلۆسپۆرېن).



## گه‌نده‌سه‌لکه‌سو‌ی ریش Pseudofolliculitis barbae

بریتیه له دووباره مووچوونه ناوه‌وه‌ی پست دوا‌ی دهرچوونیان، نهمه‌ش ده‌بته هوی پدیدابرونی



(وینه‌ی ۲۳۲) گه‌نده‌سه‌لکه‌سو‌ی ریش.

ته‌نۆچکه و پیزۆکه‌ی سۆکردوو و له‌وانه‌یه جی زام و له‌باری زۆر تیزدا گۆشتپاره‌ش جیه‌یلێت. پێ له‌ریژه‌ی ۵۰٪ ره‌ش پسته‌کان نهم دیاردەیان له‌ریش دا هه‌یه، له‌کور‌دیش دا ههر باوه. مووی به‌ر زۆرجار نهم ناسا‌غیه‌ی هه‌یه. (وینه‌ی ۲۳۳)

چاره‌سه‌ر: ستیرویدی جیی ئازار که‌م ده‌کاته‌وه.

گلایکۆلیک نه‌سید + دژه به‌کریا.

بیتزویل پیزۆکساید ۵٪ یان شله‌ی کلیندامایسین ۱٪ یان جیل.

له‌یزهر (هه‌ندیک جار) بۆ لابر‌دنی مووه‌کان (Diode, ND:YAG).

## مه‌نگه‌مووی درکی Trichostasis spinulosa

بریتیه له‌ ناسا‌غیه‌کی باوی سه‌لکه‌موو که به‌روا‌هت له‌ سه‌ره‌زیکه‌ی ره‌ش ده‌جیت، به‌لام له‌ راستی دا سه‌لکه‌کان پ‌ربوون له‌ په‌ستاوترای قۆچه‌کا‌زی دالانی funnel shaped و چه‌پکی گه‌نده‌مووی تیدایه، له‌ لووت و ناوچه‌وان و هه‌ندیک جار له‌ قه‌د دا ده‌رده‌که‌ون و له‌وانه‌یه



(وینه‌ی ۲۳۴) مه‌نگه‌مووی درکی.

به‌خورووبن. نهم ناسا‌غیه به‌هوی مانه‌وه‌ی چه‌ند موویکی پشوده‌ر که له‌یه‌ک ناواخنی موو سه‌رچاوه ده‌ردین و به‌هوی زیده قۆچه‌کا‌زی دالانی سه‌لک، که رینگا نادات به‌فریدانی نهم مووه پشوده‌ره بچووکانه، دروست ده‌بیت. (وینه‌ی ۲۳۴)

چاره‌سه‌ر:

(۱) پلاسته‌ر (۲) شیکه‌ره‌وه‌کانی قۆچه‌کا‌زی keratolytics و میو wax.

(۳) تریتینۆین ۰.۰۵٪ (شله) رۆژی یه‌ک جار بۆ ۲-۳ مانگ، (۴) له‌یزه‌ری دا‌یۆد.

## دارپژگه‌ی موو Hair casts

زۆر باوه و بریتییه له پاشماوه‌ی په‌رده‌ی ناوه‌وه‌ی ره‌گی موو، به ژماریه‌کی زۆر ده‌رده‌که‌ون و له رشکی سه‌ر ده‌چن، به‌لام رشک به مژادیک‌ی چیمه‌نتۆی به مووه‌وه چه‌سپاوه ، به‌لام دارپژگه‌ی موو به ئاسانی بۆ سه‌ره‌وه و خواره‌وه‌ی موو ده‌جولێنرێت.

له کچی ۲-۸ سالی‌دا باوه و هه‌ندیک جار له نه‌خۆشی سه‌ده‌ف و چه‌وره‌بیرۆ و پانه‌پسته‌ستووری دا هه‌ن.

چاره‌سه‌ر: شله‌ی تریتینۆین ۰,۰۲۵٪ شه‌وانه.

دالانه‌سه‌لکه‌سۆی بلاو و سه‌ره‌ه‌لداوه Disseminate & recurrent infundibulo- folliculitis:

زۆر ده‌گمهنه، به‌لام له کوردا هه‌یه و بریتییه له ته‌نۆچکه‌ی شیوه‌ نارپک و مووی له ناودایه،



هه‌ندیک جار به‌خورووه و درپژخایه‌نه، ته‌نۆچکه‌کان ۱-۲ ملم ده‌بن و هه‌موو سه‌لکه‌مووه‌کانی شوینه توشبووه‌که وه‌ک سه‌ره‌وه‌ی قه‌د و مل و هه‌ندیک جار هه‌موو قه‌د و سه‌ره‌وه‌ی په‌له‌کانیش ده‌گرێته‌وه.

(وینهی ۲۳۵)

(وینهی ۲۳۵) دالانه‌سه‌لکه‌سۆی بلاو و سه‌ره‌ه‌لداوه.

چاره‌سه‌ر: ئایزۆتریتینۆین یان پوفا.



## نەخۇشەكانى نىنۇك Nails

ناساغەكانى نىنۇك بەيى شوتى سەرەتايى يان دووھى تىكچوونەكەيە

I - گۆرانكارىيەكانى شىوھى نىنۇك Variations in general contour

(۱) كورپوون Clubbing: برىتيە لە فرەكەوانەبوونى (كورپوونى) بارى درىزى و پانى نىنۇك،

بەھۆى زلبوونى hypertrophy



شانەى نەرمى كرۆكى قامك digital

pulp و فرەگەشەى شانەى بۆرى خوین

و ریشالى بنكەى نىنۇك و بزوتى پلىتى

نىنۇك و شىنبوونەھى جىيى. (وینەى

(۲۳۶

ھۆكارەكان:

۱ - ناساغەكانى سىيەكان (۸۰٪)

۲ - ناساغى دل و بۆرى خوین.

۳ - ناساغەكانى گەدە و رىخۆلە.

۴ - ناساغى جگەر ۵ - ھۆى تریش.

(۲) نىنۇكى قوباو ( نىنۇكى كەوچكى = ئەسكوئەلىنۇك)

Koilonychia (spoon nails): نىنۇك چاللىيە

و لیوارەكانى بەرزبوونەھى. (وینەى ۲۳۷)

ھۆكارەكان:

۱ - لە ساوادا ناسايە.

۲ - پىشەى، بەھۆى زەبرى درىزخايەن.

۳ - كەم خوینى كەم ئاسنى.

(۳) نىنۇكى رەكتەيى Racquet nail: پانى پلىت و

دۆشەكەى نىنۇك لە درىزىيەكەى پترە، بۆماوھى

لەشى زالە. (وینەى ۲۳۸)

(۴) نەبوونى نىنۇك Anonychia: برىتيە لە نەبوونى

ھەموو يان ھەندىك لە نىنۇكەكان يان بەشىك لە

نىنۇك، زگماكيە يان وەرگىراو، بۆغوونە لە

نەخۇشى پانەپىستەستوورى L. planus دا.



(وینەى ۲۳۷) ئەسكوئەلىنۇك.



(وینەى ۲۳۸) نىنۇكى رەكتەيى.



## II - گۆپانكارىيەكانى رووسى نىنۆك Variations in nail surface

۱- زىربوون (Rough nails = Trachonychia): نىنۆك تارىك و تەنك و زىر دەبىت، لە

دوايش دا ھىلى بەرزبوو ھەي درىژى كە كۆتايەكەي ئەوپەرى كەلىنە، دروست دەبىت، يەك، ھەندىك يان ھەموو نىنۆكەكان دەگرىتەو.

ھۆكارەكان:

(۱) ھۆنەزانراو، لە ۱،۵ سالى دا تا ناوەرەستى تەمەن دەركەوئ.

(۲) دەردە رېوى، سەدەف، پانەپىستەستوروى، جىگۆراو، نەخۆشى ماسى يان نەخۆشى تر. (۳) خىزانى.

(۴) نەخۆشەكانى بەرگرى خۆيى ۋەك بەلەكى.

لە بارى منالى دا لە ۲۰-۲۵ سالى دا چاكدەبنەو.

ئەم ناساغىيە پىشى دەوروتريت بەدگەشەيى بىست نىنۆكى twenty nail dystrophy.

۲- ھىلى چالى (قلىشى نىنۆك) Nail grooving: يان لە:



(۱) بىرگەشەيى پىسانى دا دەردەچىت، ۋەك: (۲۳۹ ۋىنەي)

۱- بىدەخۆراكى Neutritional

(ھىلى بىر Beau's line): لە

ئەنجامى ۋەستانى كاتى كارى

ناواخن ۋەك منالبون، سورىژە،

تاي توند، ماكى دەرمان، تووشىتى

بەكترىا و كەرۋوى نىنۆك و

زەبرى كۆنەندامى ۋەك شكانى ئىسك - تاد

دروست دەبىت، لەگەل كات دا ئەم قلىشە بەرەو

پىشەوھى نىنۆك دەروات و لە دوايى دا نامىت.

۲- سەدەف (كارژەكى).

يان لە:



(۲) بىرگەشەيى درىژى دا: ۋەك:

۱- بەدگەشەيى ساودەكى كەنالى (ۋىنەي)

Median canaliform dystrophy (۲۴۰)

لە ناوەرەست دا نىنۆك درزدەبات و ھىلى ترى

(۲۴۰ ۋىنەي)  
ھىلى چالى درىژى نىنۆك.

وہك درەختى سنەوبەرى ھەلگەراوھى لى دەردەچن، پتر لە نینۆكى پەنجەگەرەدا بەھۆى فشارى دووبارەبووھە لەسەر بىكەى نینۆك روودەدات.

۲- بەھۆى پۆرگى چلمەگمۆلى Myxoid cyst لە ژىر نینۆك دا، قلىشى پان



دروست دەبىت، چونكە ئەم پۆرگە فشار دەخاتە سەر ناواختى نینۆك. (وینەى ۲۴۱)

۳- ھىلى لوتكەىي Nail ridges: ھىلى

بەرزبووھەىە لە رووى نینۆك بە درىژى و

ھەندىگ جار گریاویە beaded، لە پىرى دا

و بەھۆى جومگەسو و دەرمان (وہك

ئىزاكوئازۆل) روودەدات.

۴- خالى چالى (پنتۆكەچان) Pits: چالى

بچووکی رىك يان نارىك لە سەدەف و بىرۆ

و دەردەپىوى ناساغى تىرىش روودەدات.

(وینەى ۲۴۲)



(وینەى ۲۴۲) پنتۆكە چالى نینۆك.

### III- گۆرانكارىيەكانى رەنگى نینۆك Variations in nail colour

نینۆكى رەنگگرتوو chromonychia برىتيە لە رەنگى نااسايى مژادى يان رووى پلىتى نینۆك



(وینەى ۲۴۳) نینۆكى رەنگگرتوو (ھۆكارى ناوھە).

يان شانەى ژىر نینۆك. بۆ دەستىشانکردنى جورەكەى

پىويستە نینۆك خاوبووبىتەو relaxed و بەرەلابىت .

ليوارى ئەوپەرى نینۆك پەستانى دەخريتە سەر، ئەگەر

بەمە رەنگەكە سپىزبوو blanched ئەو ناساغىكە

لە بۆرى خوئىدايە، ئەگەر وەك خۆى مايەو ئەوسا

لايتى پاندان دەپەستىريتە سەر كرۆك (ئەو دىوى

نینۆك) ئەگەر رەنگەكە ديار نەما، ئەو بوونى

رەنگگوران لە دۆشەكەى نینۆك دەگەيەنيت. (وینەى ۲۴۳)



لە نەخۆشی كۆئەندامى دا ھەموو نىنۆكەكان رەنگيان دەگۆرپت، ئەگەر ھۆكارى ناوەرە بوو ئەو رەنگگۆرانەكە شىوھى مانگيلە وەردەگرپت.



(وینەى ۲۴۴)

نىنۆكى رەنگگرتوو (بەھۆى ئىككەوتەى دەرەكى)

ئەگەر ھۆكارەكەى مژادى لىككەوتوى دەرەكى بوو (وینەى ۲۴۴) ئەو شىوھى نوشتاوى نىنۆكى نرىك (ناوەرە) proximal nail fold وەردەگرپت و لەم بارەدا ئەم دوو تاقىكردنەوانەى سەرەو نىگەتيفن. دوو جوړى سەرەكى رەنگگۆران ھەن:

#### ۱- سپيەنىنۆك Leukonychia:

أ) سپيە نىنۆكى راستى True L.: بەھۆى كارتىكچوونى ناواخنى نىنۆك روودەدات و پىنج شىوازى ھەيە:



(وینەى ۲۴۵) سپيە نىنۆكى راستى.

۱) سپيە نىنۆكى گشتى Total L.: بۆماوھى لەشى زالە، يان بەھۆى گرانەتا، گولى، بەرپشال بوونى جگەر، كۆلۆنەسۆى چالەبرىنى ulcerative-colitis، نىنۆك

گەستن، دەرمانى خانەوہستىن - تاد روودەدات. (وینەى ۲۴۵)

۲) سپيەنىنۆكى ژىر گشتى Subtotal L.: لىواری ئەوپەرى نىنۆك ھەر پەمەيە و بەشە زۆرەكەى سپيە، ئەم جوړە لە سيل، گورچيلەسو nephritis و نەخۆشى ھۆدچكن - تاد، روودەدات.



(وینەى ۲۴۶) سپيەنىنۆك (پەتى پانى).

۳) سپيەنىنۆكى پەتى پانى Transverse-L: لىرەدا ھىلى پەتى كەوانەيى ۱-۲ ملمی سبى لە برگەى پانى دا ھەن، بۆماوھيە يان بە زەبر يان ناساغي كۆئەندامى دروست دەيىت. (وینەى ۲۴۶)

۴) سپيەنىنۆكى خالى Punctate L.:

خالى سبى بچووكى لەسەرە، يان ئاسايە يان بە زەبر دروست دەيىت.

۵) سپيە نىنۆكى ھىلى درىژى Longitudinal-L: لە نەخۆشى دارپەردا ھەيە.

ب) گەندە سپيەنىنۆك Pseudo-leukonychia: سبى بوونى پلىتى نىنۆك ھۆكارەكەى دەرەكەيە، وەك كەروروى نىنۆك.



ج) سپیه نینۆکی رواله تی. Apparent L: ھۆکاره کە ی گۆرانکاری شانە ی ژیر نینۆکە وەك:



(وینە ی ۲۴۷) نینۆکی تی.ری.

۱- نینۆکی تی.ری Terry's nails: سێ بوونی پلیت، پیش لیواری دەرەوێ نینۆک بە ۰,۵-۳ ملم، بۆ رەنگی قاوویی و پەمەیی دەگۆرێت. لە نەخۆشی دڵ، بەریشالبوونی جگەر و نەخۆشی شەکرەدا روودەدات. (وینە ی ۲۴۷)

۲- نینۆکی نیوبەنیو Half-and-half nails: بەشی نزیک نینۆک proximal



(وینە ی ۲۴۸)

جووتە سێ پەتی باریک.

area سێ کە بەشی ئەوپەری distal area قاووییە، لە نەخۆشی بەرز ی یۆریای خویندا uremia ھەیە.

۳- جووتە سێ پەتی باریک Paired narrow white bands: ھاوتەریبە لە گەڵ مانگیلەدا، لە کەمی ئەلبومینی خوین و چارەسەری کیمیکی دا ھەیە. (وینە ی ۲۴۸)

۲- خوینریژی ژیر پلیت Splinter hemorrhage: خوینریژی

دریژی لە کوتایی دۆشە کە ی نینۆک ھۆکارە کە ی بۆ بۆری خوینی ژیر نینۆک دەگەرێتەو، لە بەشی نزیک دا ئەم خوینریژیە ھۆکارە کە ی ناوچەسۆی دلی بە کتێریبە یان زەبرە.

IV- گۆرانکاریەکانی ناپاستەن گەشەن نینۆک Variations in direction of nail growth



(وینە ی ۲۴۹) نینۆکی قۆچی.

۱- نینۆکی قۆچی Onychogryphosis

نینۆک بە تەواوی تیکچوو، ئەستور و قاوویی تاریک و پتچخواردوو و لە دۆشە کە ی نینۆک جیاپۆتەو، نینۆکی پەنجە گەرە پتر ئەم بارە ی ھەیە و دەلی قۆچی بەرانە، لایەکی نینۆک لە لایەکیە پتر گەشە دەکات و بەلای کەم گەشە کەدا بایداوئەو. بەھۆی پەستانی پتلاوی نالەبار، پتر لە پیردا، روودەدات، بە دەگمەن ھۆکە ی زەبرە یان

بۆماوئە یان بەھۆی ناساگی بۆری خوینی پەری (پەلەکان) روودەدات. (وینە ی ۲۴۹)

چارەسەر: لابردنی نینۆک و لەناوبردنی ناواخن بە فینۆل یان لەیزەری CO<sub>2</sub>.

۲- بەد دانىشتى پلىت Malalignment of the nail plate: باو، ئاراستەى گەشەى



درىژى نىنۆك بە لايەك دا لارە. زگماكىە يان بە  
زەبرى توند روودەدات. (وینەى ۲۵۰)

۳- نىنۆكى چەنگالى (قولاىى) Hook nail: بەھۆى  
كورتى ئىسكى پلى پەنجە، نىنۆك دەچەمىتەو.

۴- بالە نىنۆك = نىنۆكى بالى Pterygium unguum (وینەى ۲۵۰) بەد دانىشتى پلىت.  
دوو جۆرە:

أ) جۆرى پشتى نىنۆك Dorsal type: برىتيە لە وردە وردە كورتبونەوہى چالە ھىلى



(وینەى ۲۵۱)

نىنۆكى بالى (جۆرى پشتى نىنۆك).

نزىكى نىنۆك proximal nail groove  
تەنكبورنەوہى پلىتى پەرەسەندوو و درزبونى  
دووەمى بەھۆى پتوہنوسانى نوشتاوہى نزىك بە  
ناواخن و دۆشەكەى نىنۆك، دوای چەند سالىك  
نىنۆك نامىتت و جى زام و پووكانەوہى دۆشەكەى  
نىنۆك روودەدەن. (وینەى ۲۵۱)

ئەم جۆرە بە تايەتى لە نەخۆشى پانەپستەستوروى دا  
روودەدات، بەلام ھەندىك جار بەھۆى نەخۆشى بلقى  
تىژ، چارەسەر بە تىشك، زەبرو كەمخوتىدارى  
ischaemia روودەدات، بە دەگمەن زگماكىە.

ب) جۆرى بەرى نىنۆك Ventral type: بەھۆى بەرەو  
دەرەوہەكشانى ژىر نىنۆك و يەكگرتنى لە گەل رووى  
ژىرەوہى پلىت روودەدات، بەمەش چالە ھىلى ئەوپەر  
كوپردەبىتەوہ. (وینەى ۲۵۲)



(وینەى ۲۵۲)

نىنۆكى بالى (جۆرى بەرى نىنۆك).

ھۆكارەكان برىتين لە رەقبونى پىست، دياردەى  
راينۆد، زەبر، مژادى جوانكارى نىنۆك (فۆرمالديھايد) و زگماكى.



## ۵- بەدلىكانى پلىت و شانەى نەرمى ژىرى: ئەمانەن

### Faulty attachment of nail plate and soft tissue

أ) نىنۆك ھېرىدان (كەوتىن) Onychomadesis: (۲۵۳) بىرىتتە لە نىنۆك كەوتىنى



(۲۵۳) (۲۵۳)

نىنۆك كەوتىن (شاراۋە).

ناوبەناۋ بەھۋى لە كار كەوتىنى كاتى ناۋاخنى نىنۆك. ھۆكارە كانىيان يان نەزانراۋن يان بەھۋى ناساغى دەمارى، خوڭىن پالاۋتن dialysis، لىمفوماى خانەى، T پىست، نەخۋشى كاۋاساكى Kawasaki's ds، نەخۋشى بلقى ناساى (بلقى پىسە) pemphigus vulgaris، ھەستىارى بە دەرمات، يارىكەرى پىشپىكى، رىتىنۆئىدەكان و دەرماتى دۋى شىرپەنجە و دەردە رىتوى روودەدات.

ب) نىنۆك شىبوونەود Onycholysis: بىرىتتە لە جىابوونەودى پلىت لە دۆشە كەى



(۲۵۴) (۲۵۴) نىنۆك شىبوونەود.

نىنۆك لە بەشى ئەۋپەرى distal يان تەنىشت lateral، ئەم جىابوونەودى بەرەو بەشى نىنۆك بە شىۋەى كورپى دەكشىت، بەمەش بۆشايى ژىر نىنۆك دروست دەپىت كە چىلەك و پاشماۋەى قۇچە كاۋى تىدا كۆدەپتەۋە، رەنگى سىي و خۆلەمىشى لە بەشە جىابوونەودە

ھۆكەى بوونى ھەۋايە لە ژىر نىنۆك دا. (۲۵۴)

ھۆكارەكان: زەپىر، بىرۋى دەست (بە تايەتلى لە ژان دا)، ناساغى ملەقۇرتە گىلانە (فرە يان كەم چالاكى)، سىكپى، پۇرپۇرىا، نەخۋشى گەغەشامى pellagra، سىفلىس، بىرۋى جىگۇراۋ، پانەپىستەستورى، زىگماكى، كەپوۋ، توۋشىنى بەكتىرىا و قايرۇس (تامىسك) و مژادى كىمىكى. چارەسەر بە "پىتراساىكلىن و پىسۇپالىن و كىلۇرامفىتىكۇل" تىشكە شىبوونەودى نىنۆك photoonycholysis دروست دەكات، رىتىنۆئىدەكان و دۋە شىرپەنجەش دروستى دەكات، لەۋانەپە ھەندىك جارى بۆ ماۋەپى پىت.

Variation in consistency پىكھاتەپىس -V

۱- رەقە نىنۆك = نىنۆكى رەق Hard nails: لە نەخۋشى زىگماكە نىنۆكەستورە Pachyonychia congenita دا ھەپە.



۲- نەرمە نېنۆك = نېنۆكى نەرم Soft nails: زگماكيه يان دەستكەوتە، وەك فرەتەپ كىردن بە ئاو و مژادى كىمىكى.

۳- ناسكە نېنۆك = نېنۆكى ناسك Brittle nails: ئەمانەن:

۱) نېنۆك درزدان Splitting: بەھۆى فرە بەكارھىتانی ئاو و سابوون، لابەرى بۆيەى



نېنۆك، كەم چالاكى ملەقۇرتە گلاسد، بەدخۇراكى و دەرمانى رېتىنۆيد روودەدات. (وینە ۲۵۵)  
چارەسەر: ڤىتامین B، بايۆتین، ڤازىلین.

۲) نېنۆك درزدانى تويكەپپازى Lamellar (onychoschisia) splitting: بەشى ئەوپەرى نېنۆك، بەھۆى فرە دەست خستە ئاو ئاو، دەگرېتەو يان بەشى نرىك، لە نەخۇشى

پانەپستەئەستورى دا و بە رېتىنۆيدەكان دەگرېتەو [نېنۆك چىنى تەنكى (وەك پاقلاو) لى دەپتەو].

چارەسەر: ڤازىلین، بايۆتین، پاراستن لە ئاو.

۳) درزى پانى Transverse splitting: بە زەبر دروست دەپت.

ناساغى نېنۆك لە نەخۇشپەكانى پېست و نەخۇشپە ناوەكپەكان دا

Nail abnormalities in dermatological & medical disorders

وەك نەخۇشى سەدەف، سەدەفى كىمى، پانەپستەستورى، دەرە پىوى، نەخۇشى داپرەر، پستەسۆى لىككەوتن، تووشىنى نوشتاوى نېنۆك بە بەكتريا و كەپروو و ڤايرۆس، نەخۇشى كۆلاچىن،



(وینە ۲۵۶) كۆنپشانەى زەردە نېنۆك.

دەرمان، شىرپەنچە، نەخۇشى دەمارى و بۆرى خوین، نەخۇشى شەكرە، رەقبوونى كۆنەندامى systemic sclerosis و كۆنپشانەى زەردە نېنۆك yellow nail syndrome كە برىتپە لە ((وستانى گەشەى نېنۆك، نېنۆكەكانى دەست و پى رەق و لە لاوہ بۆ لا چەماوہن و رەنگى نېنۆك زەردى كال يان سەوز و زەردى تۆخە، پستۆكە نەماوہ، شىبوونەوہى دووہى نېنۆك باوہ، ئەم نەخۇشپە يان ئاوسانى لىمفى lymphoedema و ناساغى كۆنەندامى ھەناسەدانى لە گەلداپە يان شىرپەنچە.

چارەسەرى بە ژەمى زۆرى ڤىتامین B12 + ئىراكۆنازۆل يان فلوکۆنازۆل بە دەم دەكرېت ((. (وینە ۲۵۶).



ناساغیه کانی نینۆکی زگماکی و بۆماوی Hereditary & congenital nail disorders  
وهك گهشه شیاوی توپزه شانەى بۆماوەى hereditary ectodermal dysplasia



(وینەى ۲۵۷)  
کۆنیشانەى کلاوەى ئەژنۆ و نینۆک.

توپیژشیوونەوەى بلىقى epidermolysis bullosa،  
زگماکە نینۆکە ستورە Pachyonychia (وینەى ۲۵۸)  
و کۆنیشانەى کلاوەى ئەژنۆ و نینۆک nail patella  
syndrome (وینەى ۲۵۷) کە تییدا ((کلاوەى ئەژنۆ  
پوو کاو و یە یان نیە، قۆجى ئیسکە کلتۆ iliac horns و  
نەخۆشى گورچیلە هەن، نینۆکە کان گۆراون و مانگیلە  
سیگۆشەییە لە گەل نەمانى بەشیک لە نینۆکە کان بە تاییەتى  
هە قامگە گەرە)) .



(وینەى ۲۵۸)  
زگماکە نینۆکە ستورە.

لووی ناوچەى نینۆک Tumors involving nail area  
وهك بالووكەى ژیر و دەورى نینۆک، پۆرگی چیتراوی  
کیراتین keratin implantation cysts (وینەى ۲۵۹) ((نەم  
پۆرگانە هەندیک جار لە ژیر نینۆکن و بەرزى دەکەنەو، بەهۆى  
زەبر روودەدات



(وینەى ۲۵۹) پۆرگی چیتراوی کیراتین  
(دواى نەشتەرگەرى دروست بووه).



(وینەى ۲۶۰) ریشالە کیراتینە  
گمۆن

ریشالە گمۆن وهك لووی گریسی بى  
نازار و لەسەر خۆ پەرەسەندووی خپ  
یان هیلکەیی، پتەو یان جیری، لە  
دۆشەکەى نینۆک دا دەردەچیت و  
پلێتەکە بەرز دەکاتەو و چالێ درێژى  
دروست دەکات)) وه هەندیک جار  
شیرپەنجە.



(وینەى ۲۶۱) ریشالە گمۆلى ژیر نینۆکی  
سەرپەر

کیمیە گۆشەزوونە گمۆن Pyogenic granuloma  
((خوین بۆریە گمۆلى Haemangioma دەرھاتوو بەهۆى زەبر،  
گریه کی بچووکی سوورو شینە بە کتوپری لە دەورى نینۆک  
دەردیت و دواتر دارزانی necrosis شانە و دەلاندن و خووسانى



شالەو لەوانەيە نینۆك شیوونەو (رووبدات)) (وینە ۲۶۲).

چارەسەر: برین بە نەشتەرگەری یان بە ئامیژی کیوریت (کریپتەر) curette و سووتاندنی بنگە کە ی بە TCA.



نیشانەس خانەس توؤخ  
Melanocytic naevi: بە  
شیوەی تۆخبوننی دریزی یان  
پانی دەردەچیت و لەوانەيە  
کەم جار میلانۆما بیت، بۆیە  
کە رەنگە کە توؤخ یان پانز  
بوو، بەتایبەتی لە پەنجەکانی ۱،

(وینە ۲۶۲) لووی گلۆمەس (بەشیوەی) (وینە ۲۶۲) کیمینە گۆشتەزوونە گمۆن  
(لە دۆشە کە ی نینۆك دا).

۲، ۳، و کە لیوارەکانی نارێك بوو و نینۆك تیکچوون و رەنگ تیکچوونی دەوری نینۆکی هەبوو،  
لەم بارەدا بیر لە میلانۆما دەکەینەو و غوونە ی بۆ وەردەگرین.

لووی گلۆمەس Glomus tumor: (وینە ۲۶۲) نیشانەکانی بریتین لە: (۱) ئازار، (۲) ئازار  
بە دەست لێدان، (۳) دەردە کە لە ئاسایی پز گەرمە. پەلەيەکی سوورە لە دۆشە کە ی نینۆك دا،  
پشکینی MRI بۆ دەکریت و بە نەشتەرگەری لادەبریت

هەندێك ناساخی تری نینۆك

۱- نینۆك گەستەن Onychophagia: باو، دۆشە کە ی نینۆك کورت دەبێتەو و



لەوانەيە ساواخن تیکچیت و نینۆکی بانی  
دروست بیت، خووبەکی بەدە و وازلیتانی زۆر  
گرانە. (وینە ۲۶۴)

چارەسەر: (۱) چارەسەری دەرووسی، (۲)  
دەرمان وەك فلزکسیتین،  
(۳) خەوانسەنی موگناتیسی

hypnosis.

(وینە ۲۶۴) نینۆك گەستن.

۲- خووی نینۆك دەرھێشان = شپیتە نینۆك هەلکێشان Onychotillomania: نەخۆش بە

بەردەوامی دەستکاری نینۆك دەکات و دەیەوێت بیاندریتیت و بەرزیان بکاتەو.

چارەسەر: وەك ئەوێ سەرەو.



### ۳- چوونە ناھەۋەس نىنۆك (نىنۆك چەقىنەپەنجە) (Onychocryptosis) Ingrowing-nail

باۋە، لە نىنۆكى پەنجە گەۋرەى پى پىر روودەدات. تەنىشتى نىنۆك بۆ ناو نوشتاۋەى نىنۆك (نوشتاۋەى لايى lateral fold) گەشە دەكات. سۆ ئاوسان و تووشىنى بەكتىيى روودەدات، لىۋارى نىنۆكى لايى ۋەك تەنىكى نامۆ رۆل دەينىت و گۆشتەزوونە گمۆل بە قەبارەى گەۋرە دىنپتە كايەۋە.

ھۆكارەكەى: پىلاۋى نالەبار و رەق و تەسك و نىنۆك كىردنى بەد لە لىۋارەكەى دا، بەم جۆرە بەشى پىشەۋەى لايى نىنۆك، كە نىنۆك گەشەدەكات بەرەو پىشەۋە، دەچەقپتە ناو گۆشتى دەۋرى، ھەندىك جار ھۆكارەكە دەرمانە، ۋەك ئايزۆترىتىنۆين، لامىفودىن و ئىندىناۋىر.

چارەسەر: زۆربەى نەخۆش بەيى نەشتەرگەرى بە لابرەنى ھۆكارەكان چاك دەبەۋە لە گەل بەكارھىنانى دژە بەكتىيا و پىشودان. بەلام ھەندىك جار نەشتەرگەرى پىتەستە.

### ۵- تۇخپوونى نىنۆك melanonychia: (ۋىنەى ۲۶۵) برىتپىە لە

تۇخپوونى نىنۆكى ئاسايى بۆ قاۋەيى يان رەش، لە رەش پىست دا باۋە، بەھۆى زەبر، نەخۆشى كۆئەندامى، دەرمان، يان نەخۆشى پىست ۋەك پانەپىستەستوروى L.P.، - تاد روودەدات.



(ۋىنەى ۲۶۵)

تۇخپوونى نىنۆك.

## شیوانی رەنگی پێست Disturbances of skin color

لە ئەنجامی چەند ھۆکارێک رەنگی پێست دروست دەبێت:

۱- بر و جوړی میلانین (نیۆمیلانین یان فیۆمیلانین)

۲- زۆری و کەمی بۆری خوین

۳- بوونی کارۆتین.

۴- ئەستووری چینی کاژ.

دروستبوونی میلانین Melanogenesis: لە جگەردا بە ھایدروکسیل کردنی hydroxylation ترشی ئەمینی بنەرەتی essential amino acid فەنیل ئەلانین (P.A) phenyl alanine بۆ دروستبوونی دۆپا dopa، بە ھۆی ئەنزیمی فەنیل ئەلانین ھایدروکسیلەیس P.A. hydroxylase، روودەدات، دواتر بە ھۆی ئەنزیمی تایرۆسینەیس tyrosinase ((کە مسی copper پێوستە بۆ کارەکە)) دۆپا بۆ دۆپا کۆینۆن dopaquinone دەگۆرێت، ئەوسا بە پۆلیمەراندن polymerization (کۆبوونەو و یە کگرتی چەند گەردیکی دۆپا کۆینۆن) نیۆمیلانین (میلانینی قاوھیی یان رەش) دروست دەبێت، بە لām ئەگەر ترشی ئەمینی بنەرەتی سیستاین cysteine لە گەڵ دۆپا کۆینۆن کاربان لێککەرد reaction ئەوسا پۆلیمەراندن روویدا ئەو فیۆمیلانین phaeomelanine (میلانینی سوور یان زەرد) دروست دەبێت. جوړی سیەمی میلانین نیورۆمیلانین neuromelanin کە لە پێست و موودا نییە بە لکو لە مژادە رەشە substantia nigra و خانەکانی کۆنەندامی کرۆمافین chromaffin system وەک کرۆکی ئەدرینال و دەمارە گرێی وزەوالا sympathetic ganglia دا ھەیە.

میلانین لە ناو میلانۆسۆمەکان melanosomes دا ھەیە کە بریتین لە تەنۆچکەیی بچووکی ۱، ۰- ۷، ۰ مایکرونی، بە شیوەی تۆپی پێی ئەمەریکی (نیومیلانۆسۆمەکان) یان تۆپی پێی ئاسایی (فیومیلانۆسۆمەکان)، پاشان میلانۆسۆمە تۆخبووەکان fully melanized بۆ ناو لقەکانی خانەیی تۆخ (میلانۆسایت) دەپۆن بۆ ئەوێ بچنە ناو خانەیی کاژ و لە ناو سائتۆپلازمی خانەیی کاژدا بەستە (پێچراو) package دروست دەکەن و بلاودەبنەو.

### کۆنترۆلکردنی دروستبوونی میلانین

۱- تیشکەیی سەرەوێشەیی (مەس، و): ئەم تیشکە پرۆسەیی میلانین دروستبوون چالاک دەکات.

۲- ھۆرمۆنی ھەژینەیی خانەیی تۆخ α-melanocyte stimulating hormon (α-MSH):

ئەم ھۆرمۆنە لە ژێر مێشکە گڵاند pituitary gland دەردیست secreted و کاریگەریەکی کەمی بۆ پرۆسەیی دروستبوونی میلانین ھەیە، جگە لەوێش ئەم ھۆرمۆنە لە خانەیی تۆخ و کاژیش

دا دروست ده‌بیت و له‌وه ده‌چیت هم پرژینه جیه یان خو‌یه autocrine کاری‌گه‌رت‌ریت له‌وه‌ی ژیر می‌شکه گلاند.

له هەندىك باردا پرۆسە كە چالاک دەكەن.

٤- پله‌ی توخپوونی پیست له ره‌گه‌زه جیاکان دا دیاری ده‌کات.

## فرهتۆخپوونی ییست Hypermelanosis

۱- **تۆخبوونى گشتى Melanisim:** بۆماوھى لەشى زالە، پىست پىر لە ئاسايى تۆخە و لە کاتى لەدايکبوونەو ھەدە و تا ۵-۶ سالى تۆخبوونەکە ھەر پىر دەبيت، بەلام دەم و چاو و لۆجەکان پىر تۆخن، قىز ھەميشە رەشە.

۲- تۆخبۇونى دەۋرى چاللى چاۋ Periorbital melanosis: بۆ ماۋەيى لەشى زالە، ھەندىك تۆخبۇون ئاسايە، بەلەم كە زۆر تۆخبۇون ئەوسا بۆ ماۋەيە.

۳- شللی Lentiginosis: په‌لای شل بریښه له په‌لای توخ که ژماره‌ی خانه‌ی توخی ټیډا له ناسای پټره، نه‌گهر ژماره‌ی نه‌م په‌لانه زوړبوو نه‌وه پی ده‌لین شل بوون یان شلی، جوړه‌کانی:

(۱) شلی گشتی Generalized L.: به تان تان یان به کۆمهڵ له ساواییهوه بههه زۆریوون دهچن، هه کاری نهزانهوه.

(۲) شلی یه کلایی: Unilateral L. له لایه کی لهش یان به شیوه ی ئاسته ده ماری zosteriform، له پارچه یه کی لهش دهر ده چن.

(۳) شلی هه‌تۆقوی: Eruptive L. له‌گه‌ڵ ته‌مه‌ن دا شلی پز ده‌ییت، له‌وانه‌یه له‌ ماوه‌ی یه‌ك  
حه‌فته‌دا ژماره‌یه‌کی یه‌كجار زۆر به‌ تاییه‌تی له‌ باقی دا ده‌ربچن.

٤) کۆنیشانهی لیۆپارد Leopard syndrome: بۆماوهیی لهشی زاله، شلی له کاتی له دایکبوون یان منائی دا ههیه و ژمارهیان تا کاتی بالقبوون به تایهتی له مل و سه رهوهی قهه دا ههر زۆر ده بیٔ، به لām له وانهیه زۆربهی یان هه موو لهش شل ده بیٔ، له گه ل شلی دا ناساگی تر وه ک ناساگی دل، چاو، سی، کۆنه ندامی سیکسی ناته و او، که ږی و که م گه شه یی هه بن.

۵) شلی ناوهندی دهم وچاو: Centrofacial L: ناوه‌راستی دهم وچاو به‌شیوه‌ی په‌تیکي ناسویی شلاویه و ناساغي ده‌ماری و نیسکی و دان و مه‌لاشوری له‌گه‌لدايه، زور ده‌گمهنه.

۶) کونیشانه‌ی پیوتز-جه‌گه‌رس Peutz-Jeghers syndrome: بؤماوه‌یی له‌شی زاله، په‌له‌ی شل به ژماره‌یه‌کی زۆر له‌سه‌ر و ده‌وری لیو و ناوده‌م و مه‌لاشوو و ده‌ست و پێدا و



هەندىك جار لە سەر دەم وچاو و ناوك و كۆم دا هەن، هەندىك لە پەلە شلەكان گەورەن، گرنكى ئەم كۆنیشانەيە لەوەدايە كە خەرەزىدە گۆشتى polyps لە گەدە و رىخۆلە دا هەن و



لەوانەيە پێكداجوونى رىخۆلە  
intussusception  
خوێنپىزى بكەن (لە ۱۰-۳۰  
سالى دا ئەمانە روودەدەن).  
شیرپەنجەي رىخۆلە بە دەگمەن  
روودەدات. (وینەي ۲۶۶)

(وینەي ۲۶۶)

كۆنیشانەي پىوتز-جەگهەرس.

(۷) كۆنیشانەي كرونكس-كەنەدا

Cronkhite-Canada

syndrome: بۆماوەي نىيە،

دواي ۵۰ سالى روودەدات، لە پىست دا تەنيا شلى هەيە لە گەل خەرەزىدە گۆشت لە گەدە  
و رىخۆلە و موورپوتانەو و نىزوك تىكچوون.

(۸) كۆنچە (Freckles) Ephelides: هەر وەك شل بوونە بەلام بۆماوەي لەشى زالە و  
ژمارەي خانەي تۆخ لە ناسايى پتر نىيە، بەلام ميلانوسۆمەكان درىژو شىوەي قەدى داريان،  
وەك هى رەش پىستەكان، هەيە (باسمانكردووە).

۴- تۆخبوونى پىستى كۆنەندامى سىكس: تۆخبوونى نارىكى قاوەيى يان قاوەيى خۆلەمىشى لە  
پۆپكە و قەدى چووك و كىلەك و زى vagina دا هەيە، دەستكەوتەيە و تەنيا رەنگى (بۆيەي)  
ميلانين "نەك خانەي تۆخ" پتربوو.

۵- دەلاندنى رەنگى Incontinentia pigmenti: باسمانكرد.

۶- كۆنیشانەي فانكۆنى Fanconi syndrome: بۆماوەي لەشى بەزىو، لە نىرینەدا پترە لە  
۴-۱۰ سالى دا دەردەكەوت، لە ۸۵٪ ي بارەكان دا تۆخبوونى قاوەيى و زەيتوونى گشتى  
روودەدات و لە خوارەووي قەد و لۆچەكان و مل دا تۆخترە، لەسەر ئەم تۆخبوونە گشتى، پەلەي  
سپى و زۆر تاريك و تۆختر، وەك دلۆپەي باران، هەن و كەمبوونى خەپلە و خانەي سپى و  
كەمخوێنى و خوێنەربوون روودەدەن، لەوانەيە هەندىك جار شیرپەنجەي خوێن و شوێنى تر و  
ناتەواوى تریش هەبن وەك دواكەوتنى ژىرى و سەربچووکی، ناتەواوى كۆنەندامى سىكسى و  
ئىسك - تاد.

چارەسەر: هۆرمۆنى زىندەپالکەر anabolic و گواستەووە و چالندنى مۆخى ئىسك B.M.

## ۷- كۆنیشانەى نەلبىرايت Albright's

syndrome: ھۆى نەزانراو، ۳ ناساغى

تېدايە:

(۱) ناساغى ئېسك (بەدگەشەى فرەئېسكى

رىشالى polyostotic fibrous dysplasia).

(۲) فرەچىلالاكى كۆنەنسدامى كۆيۈرەگلا نىدى.

(۲۶۷ ۋېنەى)

(۳) تۆخېوونى قاۋەبى لە ساۋابى دا لە سەر و

قەد و بېرېرى سىت sacrum و سىت

دەست پىدەكات، ئەم پەلە تۆخانە يەك لايەكىن unilateral و گەرەن و لە ھىلى

ناۋەراستى لەش ناپەرئەۋە و لىۋارەكانيان ناپىكە و شارىن.



(۲۶۷ ۋېنەى) كۆنیشانەى نەلبىرايت.

## ۸- زىگماكە بەدقۆچەكاڭى Dyskeratosis congenita: تۆخېوونى تۆرى بەتايىەتى لە مل و

سىگ و ران دا لە ۵-۱۳ سالى دا دەردەكەۋىت، پىشەر نىنۆك تىكچوون و دواتر يان لەگەل

تۆخېوونەكە قوتكەسپىكە leukoplakia ناۋپۆشى چاۋ و دەم و كۆم روودەدات، رەنگ

گۆرپانەكە فرە دەزۋولە و پوكانەۋەى لەگەلدايە، زۆر چار ناساغى خىۋىش

haematological abnormalities ھەيە، ئەم نەخۋشە بۆماۋەبى سىكىسى بەزىۋە.

## ۹- دەمارەپىشالەگمۆلى Neurofibromatosis: باسما نكرد.

۱۰- نەخۋشى گۆشەر Gaucher's disease: بۆماۋەبى لەشى بەزىۋە، ئەنزىمى شىكەرەۋەى

چەۋرى كەمە بۆيە مژادى چەۋرى لە خانەى قەپگر macrophage دا لە جگەر و سېل و

ئېسك دا كۆدەبىتەۋە (دەبىت بە خانەى گۆشەر)، لە منالدا لە ۲ سال دا دەيكوزىت، بەلام لە

بالى adult type دا وردە وردە بۆ لاۋازبۇون و كەخۋىتى و تۆخېوونى گشتى و نازارى ئېسك

و كەمبۇونى خانەى سې و خەپلە، - تاد پەرەدەستىت.

## ۱۱- پېستەۋشكەى رەنگى Xeroderma pigmentosum: باسما نكرد.

۱۲- فرەتۆخېوونى ناساغى كۆيۈرەگلا ندىكان Hypermelanosis in endocrine

disorders، ئەمانەى خوارەۋەن:

(۱) نەخۋشى نەدىسۇن Addison's disease: تىكچوونى زىندەچالاكىە بەھۆى كەمبۇونى

ھۆرمۆنەكانى رېژىتى ئەدرىنال، بە تايەتى كۆرتىزۆل و مېنېرالىزىكۆيۈدەكان، ئەم تىكچوونە



له ئەدرینال گلاند دا سەرەتاییە primary insufficiency یان دوومیە بەهۆی سستی ژێر مێشکە گلاند hypopituitarism. لە جوۆری سەرەتایی دا تووشین وەك سیل T.B، ڤایروس و کەرپووی هیستۆپلازما، یان بەرگری دژەخۆیی autoimmunity یان شیرپەنجە تەشەنە کردوو metastatic tumor ھۆکارەکان، بەلام ھەندیک جار برینی (وەستاندن) کتوپی ستیرویدی سیستمی ئەم بارە دروست دەکات. جوۆری دوومی بەشیکی لە سستی گشتی ژێر مێشکە گلاند.

نیشانەکان بریتین لە: کیش دابەزین و لاوازیبون، ماندوو بوون، نزمی پەستانی خوین، گێژی، نەخۆری anorexia، سک ئیشە و بێ خوینی amenorrhoea. لە پێست دا: تۆخوونی ئەدیسنی کە بریتیە لە تۆخوونی پێست بەتایبەتی لە شوینە بەرخۆرکەوتووکان، لە دەوری جێ زام، کۆئەندامی سیکسی، ناووشەشانی و لە ژێر نینۆک دا روودەدات، تۆخوونی ھێلی بەری دەست و پەنجە تاییەتەندە، نیشانەکانی پێست naevi و موو تۆخ دەبن، مووی بەر و ژێر بالی مینە نامیت و زیکی عازەبە باش دەبێت. چارەسەر: ھۆرمۆنە کەمبووەکی بدريت.

(۲) زلبوون Acromegaly: تۆخوونی وەك نەخۆشی ئەدیسنی ھەبە.

(۳) کۆنیشانی کوشینگ Cushing's syndrome: لە ۱۰٪ بارەکان دا تۆخوونی ئەدیسنی ھەبە.

(۴) فرەچالاکى ملەقۆرتەگلاند (پەریزادەى ژەھراوى) Hyperthyroidism: لە ۱۰٪ نەخۆشەکان دا تۆخوون ھەبە، زۆربەى جار بە شیوەى بلاو یان جوۆری ئەدیسنی، ھەندیک جاریش وەك مائەى سکیپەر.

(۵) سکیپری و پێش تیکەوتن: بە شیوەى تۆخوونی دەم و چاو (کۆلمە، ناوچەوان، چەناگە) ھەروەھا تۆخوونی مل، گۆی مەمک، ھێلی ناوەرەستى سک (ھێلە رەشە linea nigra) و پێستى کۆم و کۆئەندامى سیکسی روودەدات، دواى منال بوون وردە وردە نامیت، بەلام لەوانەبە چەند مانگ بو چەند سالتیک بەردەوام بیت، ھەندیک مینە پێش تیکەوتن ئەم جوۆریان تووش دەبێت.

(۶) خەپلەى نەزۆکاندن Contraceptive pills: وەك جوۆری سکیپری وایە و بە خۆر تۆخوون دەبێت و چەند مانگ تا چەند سال دەمیتەو و لەوانەبە کەم جار ھەمیشەى بیت.

(۷) فیوکرومۆسایتوما (رەنگەخانەگمۆلی ئاسایی) Pheochromocytoma: تۆخوون لە ھەندیک لەم نەخۆشەکان دا ئەدیسنی، لەگەڵیدا بەرزى پەستانی خوین، سەرئیشە، فرەئارەفکردنەو، دلەکوێ و شپرزەى و بەرزى رێژەى کاتیکۆلئەمینەکان لە خوین دا ھەن.



- ۱۳- تۆخوون لە ناساغیە سەرپایییەکان دا Hypermelanosis in other systemic disorders:
- (۱) تووشینی درێژخایەن Chronic infections: تۆخوونی پێست جییە یان بلأوه لە مەلاریا، کالائازار kalazar، شستۆزۆما، سیل - تاد.
- (۲) شیرپەنجە: تۆخوونی ئەدیسیونی لە زۆر جۆری شیرپەنجەدا روودەدات وەک شیرپەنجە بۆری ھەوا، یان ئەدینۆکاریسینۆما adenocarcinoma ی گەدە، میلانۆما، لیمفۆما و نەخۆشی ھۆدجکین.
- (۳) نەخۆشی گۆئەندامی دەمارى Nervous system: تۆخوونی ئەدیسیونی لە نەخۆشی ولسن Wilson's disease، ئیپیدیدمۆما ependymomas، شیزوفرنیای درێژخایەن، نەخۆشی پارکینسون و فشاری دەروونی درێژخایەن دا ھەیە.
- (۴) ئەسکەرپووت Scurvy، بەدمژین Malabsorption، نەخۆشی ڤاگابۆندز Vagabonds disease (= بەدخۆراکی + پیسوێخلی)، کواشیارکۆر Kwashiorkor و پێللاگرا pellagra تۆخوونی لە گەلدایە.

- ۱۴- تۆخوون بە دەرمان Hypermelanosis of drugs: وەک فینۆئایازینەکان (وێک کلۆرپرومازین) ھایدانتۆین، مەرگەمووش، دزەمەلاریا، دزە شیرپەنجە، ھەلتۆقیوی چەسپاوی دەرمان fixed drug eruptions - تاد.



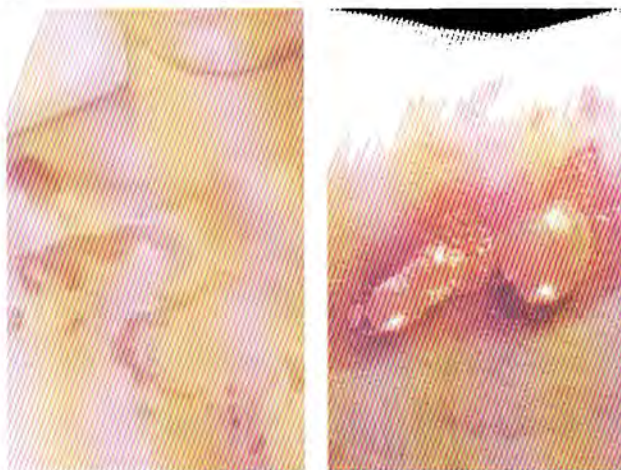
(وێنەى ۲۶۸) فرەتۆخبوونی دواسویی.

۱۵- فرەتۆخبوونی دواسویی Post-inflammatory hyperpigmentation: زۆر نەخۆشی پێست (دواى لەمانى نەخۆشیە کە) توخبوون جێدەھێڵێت وەک نەخۆشی گورگەسوورە، پانەپێستەستووری، برینداربوون، سەدەف، نەخۆشی دەھرینگ (ئەیوب)، تامیسکی دەمار - تاد. (وێنەى ۲۶۸)

۱۶- تیشک: وەک:

- (۱) پێستەسۆی بێرلۆک Berloque dermatitis: بەھۆی رۆنى بێرگاموت (بێرگاپتین) کە بریتیە لە پێنج میٹوکسی سورالین لە ناو بۆن دا (قۆلۆنیا Eau de cologne)، لە مل و سەرەوێ سنگدا روودەدات. دلتۆپەى بۆنە کە کە تیشکی خۆری بەرکەوت ئەم تۆخبوونە قاوەییە تاریکە دروست دەکات و تا چەند ھەفتە بۆ چەند مانگ لاناچیت. (وێنەى ۲۶۹)

۲) تېشكەپچىسىنىڭ سۈيى رووھىكى Phytophoto- dermatitis: ۋەك جۈرى بۆن واىە، (بەلام بەھۋى گيا و درەخت كە بە ناويدا بېزىن بە لاق و پى روت و ئەوسا بەر خۆربكەۋىت روودەدات)، پەلەي تۆخ و قاۋەيى ژمارەيى figurate و دلتوپەيى و ناپىك دروست دەبن



(ۋىنەي ۲۶۹) پىستەسۈي بىرلۈك.

لە سەر پى و لاق و ھەر شۈيتىك بەرگياكە يان درەختكە كەۋىت و ھەندىك جار بلق دروست دەبن.

# ۱۷- تۆخبۈۋە پىستەستۈۋى Lichen pigmentosus:

لەۋانەيە پەيۋەندى ھەيىت بە پانەپىستەستۈۋى و ھەندىك جار بە يەكەۋە ھەن، لەۋانەيە لە منالەۋە تا

پىرى لە ھەردوۋ رەگەزدا دەرېچىت. پەلەي چەند رەنگى سوور و خۆلەمىشى بەرزبۈۋە و لىۋار تەنراۋە infiltrated دەرەكەۋەن، پەلەكان لەسەر زۆربەي قەد و پەلەكان و دەمۇچاۋ يەك دەگرن، لەسەر ئەم رەنگە بالاۋە پەلەي بېچۈكى تۆخ يان كالتە ھەن، ئەم نەخۋشە بەردەۋامە و ھىچ زىانى نىيە.

# ۱۸- تۆخبۈۋەنى دەمۇچاۋ Facial melanosis: ئەمانەن:

۱- مائە Melasma (Cloasma): زۆرباۋە، دەرۋان بلىن پىر لە ۳۰% مىنە توۋشى دەيىت، بەتايەت پىستى گەنم رەنگ (پىستى جۈرى ۳، ۴، ۵) ھەيانە، ۵ جۈرى ھەيە: (ا) ناۋەندى دەمۇچاۋ centrofacial (جۈرى پەچەيى). (ۋىنەي ۲۷۰)

(ب) بازىدى: ھىلى يان پەتى تۆخى شىۋەي چىۋەي بازىنە لە لايەكانى دەمۇچاۋ بازىنەكى تۆخ دروست دەكات.



(ۋىنەي ۲۷۰) مائە.

(ج) ھەمۇ دەمۇچاۋ، جگە لە پەتىكى رەنگ ناسايى، لىۋارى پەرى دەۋرى دەمۇچاۋ.

(د) چەند پەلەيدىك لە سەر ناۋچەۋان، جى سىمىل، ناۋەراستى كۆلمە و چەناگە.

(ه) يەك يان دوۋ پەلە لە ناۋچەۋان، يان جى سىمىل يان چەناگە.



بە پىشكىن بە تىشكى ود woods light باشق دەردە كەيىت.

ھۆكارى بىنەرەتى نەزانراۋە، بەلام ھەندىك ھۆكار گىرنگى، ۋەك:

۱- تىكچوونى ھۆرمۇنى يان ھۆى ھۆرمۇنى: بۇ غوونە سىكپى pregnancy، ئەگەر ژنىك مالىە تووشبوو لە كاتى سىكپى دا ئەۋە لە سىكپى داھاتووش دا ھەر تووشى دەيىت. زۆربەى ژنان دواى مالىبوون مالىكەيان لە چەند مانگىك دا نامىيىت، بەلام ھەندىكىان ھەر دەياغىيىت، ھەندىكىان بە چارەسەر باش دەبن و لە ھەندىكى تىران دا سەرھەلدەداتەۋە.

۲- خەپلەى نەزۇكاندن: خراپىزىن ئاكامى بۇ پەلە ھەيە و زۆر جار بە چارەسەرىش سەرھەلدەداتەۋە.

۳- چارەسەرى ھۆرمۇنى، بۇ غوونە دواى لىچوونەۋە.

۴- دەرمان ۋەك ھايدانتۆين، دايالانتىن.

۵- ماكياج.

۶- خۆر و تىشكى سەرۋو ۋەنەۋشەيى، ھۆكارى زۆر باون.

۷- فشارى دەرۋونى.

۸- رەگەزى، پىستى گەنمەنگ و رەگەزى خۆرەلەتى ناۋەپاست و ئىسپانىەكان زۆرتەر دەيگىر.

۹- بەكارھىتەنى لىفكە و پەرۆ بۇ دەم وچاۋ شۆردن.

۱۰- تىكچوونى كۆپرەگلەندەكان ۋەك نەخۇشى كوشىنگ (كەم جار).

- لەۋە دەچىت زۆربوونى MSH- $\infty$  لە خانەى كاژى (پەلەى مالىە) كارىگەرى ھەيىت.

رېژەى ۱۰٪ى بارەكان نىرىنەن.

جگە لە زۆربوونى مىلانين خانەى تۆخىش ژمارەيان لە ئاسايى "لە پەلەكاندا" زۆرتەر.

چارەسەر:

۱- لاىردنى ھۆكارەكان.

۲- دووركەۋتەۋە لە خۆر.

۳- بەكارھىتەنى دژەخۆر بە بەردەۋامى (جۆرى دژى UVA و UVB).

۴- ھايدروكىونون ۱-۵٪ + رېتىنۆيك ئەسەد + سىتېرۆيدى جىيى مامناۋەندى.

۵- ھايدروكىونون بە تەنيا.



۶- كۆچىك ئەسەيد، گلايكۆلىك ئەسەيد، ئەزىلايك ئەسەيد azelaic acid ۲۰٪،  
ئاربيوتىن arbutin، پوختە لايكۇرايس licorice extract.

۷- دەرمانى نوئ (ن-ئەسەيتايل-۴-س-سىستەمىنل فينۆل n-acetyl-4-s-  
cysteaminyphenol كە ئايۇنئەرى فينۆلە) رۆزى يەك جارى بۇ ۴ حەفتە و كەمتر لە  
هايدروكىنۆن ورووژىنە.

۸- تاشىنى كىمىكى chemical peel بە ۷۰٪ گلايكۆلىك ئەسەيد يان شلەى جىسنەر  
jessner's solution.

۹- لەيزەر - ئاكامى روون نىيە.

چارەسەر بۇ ماوەى ۱،۵-۶ مانگە.

۲- تۆخبوونى رىل Riehl's melanosis برىتيە لە تۆخبوونى رەش بۇ قاوەى و وەنەوشەى  
تۆرئاساى دەم وچا و ھەندىك جارى مل و پشتى دەست و باسك، لەوانەيە ھۆكارەكەى



فرەھەستىارى لىككەوتن يان  
تىشكەپىستەسۆى لىككەوتنى بۇ مژادى  
كىمىكى، بە تايەتتى بۆنى fragrance  
مكياج، يىت، ھەر بۆيە لە مېنەدا ھەيە.  
(وېنەى ۲۷۱)

۳- پەنگوڭراوى سىقات Poikiloderma  
of civatte: لە مېنەى بالق دا ھەيە،

(وېنەى ۲۷۱) تۆخبوونى رىل.

تىشك و مژادى ماكياج، كە ھەستىنى

تىشكى تېدايىت، گرنگن، بەلام لەوانەيە تىكچوونى ھۆرمۆنى يان گۆرانكارى لە ئەنجامى  
تەمەن دا يارمەتى دروستبوونى بەدن. تۆخبوونى قاوەى و سوورى تۆرى لە گەل  
فرەدەزولە و پروكانەوھى پىست atrophy بە شىوھەكى ناپىك بەلام چوئەكى  
symmetrical لە دواوھى روومەت و لاكانى مل (جگە لە ژىر چەناگە) دا دەرەچىت.

۴- سوورو تۆخبوونى دەم و چا و Erythrosis pigmentata faciei: لە مېنەى بالق دا  
ھەيە (لە نېرەدا زۆر دەگمەنە)، مژادى تىشكەھەستىن لە ماكياج دا ھۆكارەكەيە.  
سووربوون و تۆخبوونى بلاوى چوئەكى لە دەورى دەم (بەلام بازەيەكى بارىكى پىستى  
ئاساى دەورى دەم بى رەنگ تىكچوون دەمىتەوھ) دەرەچىت و ھەندىك جارى بۇ سەرەوھ  
بە ناوھراستى دەم وچاودا دەگاتە ناوچەوان. ئەگەر ھۆكارەكەى لابرا ئەمىش نامىت.

۵- تۆخبوونى پىشەيى Occupational melanosis: لە كرىكارى بەرھەمەكانى قىرى  
خەلرووزى بەردى دا وەك ئەسفەلت و كرىوسۆت يان رۆنى كانزايى mineral oils





۳- نیشانهى ئىتو Naevus of Ito: لە يابانىيە كان دا باوە، تۆخبوونى شىن لە شان و سەروى قۆل و پىستى سەر ئىسكى چەلەمەدا دروست دەيىت.

۴- تۆخبوونى لىمى Urticaria pigmentosa: لە منالى دا پەلەى "گەرەتر لە ۲سم" قاوەيى كال و ھەندىك جار گريى nodular بەلام لە بالق دا پەلەى بچووكتر و زۆرتى ئەرەوانى و قاوەيى بلاوبووە لەسەر قەد و پەلەكان دەرەچن.

#### تۆخبوونى زەرد Yellow pigmentation

لە ئەنجامى ئەمانەى خوارەو ھەروودەدات: زەردوويى jaundice، زۆرى كاپۆتىن لە خوین دا carotenemia، دەرمانى مياكرين - تاد.

#### تۆخبوون بە خوینئاسن نىشتن Haemosiderosis

خوین تىچوونى پىست دەيىتە ھۆى تۆخبوونى سوورى تاريك يان قاوەيى تاريك لە گەل تۆخبوونى ئاسايى ھەك: خوینپەنە گمۆل و داسە بىخ خوینى sickle cell anemia و نەخۆشى شامبەرگ Shamberg's disease لە لاقەكان دا، دەرمان، جلوبەرگ (لە لۆچەكان دا)، رەنگبوونى خوینى (خوین رەنگالە) haemochromatosis.

#### تۆخبوونى كانزايى Metalic pigmentation

ھەك:

۱- زىو (ئەرجىريا argyria): تۆخبوونى شىن و خۆلەمىشى لە شوینە بەرخۆرکەوتووەكان و ھەندىك جار ھەموو پىست.

۲- ئالتون: خۆلەمىشى شىن و كەمىك ئەرەوانى لە شوینە بەرخۆرکەوتووەكان.

۳- بىسمۆت bismuth: ھەك ھى زىو بەلام لە پووك دا زۆر زەقە.

۴- جيوھ: قاوەيى خۆلەمىشى لە شوینە بەرخۆرکەوتووەكان (مەرھەم).

۵- قورقوشم lead: زەردباو و شىنە و لە سەر پووكىش دروست دەيىت.

#### رەنگبوونى خوینى (خوین رەنگالە) Hemochromatosis (Bronz ds.)

لە سیانەى (بەريشالبوونى جگەر + نەخۆشى شەكرە + تۆخبوونى پىست) پىك دىت.

ھۆكارەكەى:

۱- جوۆرى سەرەتايى (ھۆنەزالراو).

۲- بۆماوھى لەشى بەزىو.

۳- بە ئاسن ژەھراوى بوونى درىژخايەن.

۴- نەخۆشى جگەرى درىژخايەن.



۵- زېده ناسنى iron overload (به ژهه ربوونى نه لكهولى درېژخايه) له پيست دا: له وانه يه پيست توخبون چهند سال پيش نيشانه كانى تر يان درهنگر دهر كه وېت. توخبوونى قاوه يى خو له مېشى به تايه تى له دهم وچاو و لوچه كان و شوپنه بهر خور كه وتووه كان و هه نديك جار ناوېوشى ناو دهم دهر ده چيټ، هه نديك جار موور ووتانه وه ۷۵٪، نينو كى كه وچكى ۵۰٪ و رېژه ي ۴۵٪ پيست وشكى "وهك نه خوشى ماسى" له گه لدايه، كه ممر له وانه ي سهر وه سوور بوونه وه ي بهرى دهست، هيلبوونى نينوك، سېى بوونى نينوك و بوريه گمول angioma هه ن. گه وره بوونى جگهر، نه خوشى شه كره، پووكانه وه ي گون، نه خوشى دل، كي شدا به زين و جومگه سو نيشانه كانى ترن. چاره سه: خوښ ليكرتن (به كالا كړنه وه ي خويته پنه ر venesection) تا ناستى ناسنى جگهر بو ۱۰۰ مايكرومول/گم داده به زيت.

## كه مړه نكي پيست (سپيره نكي پيست) Hypomelanosis

۱- كه وړي Albinism: له پيست دا بوماوه يى له شى به زيوه، دوو جوړى سهره كى هه ن:



(ويښه ي ۲۷۴) كه وړي پيست وچاو.

ا) كه وړي پيست وچاو  
Ocutocutaneous A. : نه مېش  
چوار جوړه:

۱- جوړى I: به هوى باز داني جينى  
tyrosinase تايروسي نيه ي  
رووده دات و رېژه ي ۴۰٪ ي  
نه خوشه كانه، نه مېش دوو جوړه،  
جوړى I Type IA كه زور  
تونده severe و بويه ميلانين  
به هوى ناچالاكى ته واري  
نه نزيكه كه به ته واري نه ماوه و

ده بېته هوى كه وړي ته واري پيست. بينينى چاو visual acuity بو ۴۰۰/۲۰  
كه مده بېته وه به لام له جوړى اب type IB، چالاكى نه نزيكه كه زور كه مه و  
نه خوشه كان له گه ل كات دا هه نديك توخبوونى پيست و موو و چاويان ده بېت و به  
خور كه ميك گه غره نگ ده بن. (ويښه ي ۲۷۴)

۲- جۆرى ۲: رېژەي ۵۰% نەخۆشەكانە، بەھۆى بازدانى جىنى P روودەدات، لەوانەيە نەخۆشەكان بە تەواوى سېى بن يان پېستيان ئاسايى بېت يان لە نيوان ئەم دوو بەشە دابن، كە سېى بن لە گەل كات دا تۆختر دەبن و بينى چاويش باشت دەبېت.

۳- جۆرى ۳: بەھۆى بازدانى جىنى ۹ روودەدات، لە ئەفريكا دا ھەيە، موو قاوھىي كائە، پېستيش ھەروھەا، گليئەي چاوا قاوھىي شينە، چاواھفري nystagmus لە گەل كەمبونى بينى چاوا ھەن.

۴- جۆرى ۴: بازدانى جىنى لە كرۆمۆسۆمى ۶ روودەدات، وەك جۆرى ۲ وايە، لە يابان دا باوھ.

(ب) كەوېيى چاوا Ocular albinism: زۆر جۆرى ھەيە بەلام رەنگى پېست ئاسايە. نيشانەكانى كەوېي: ھەموو پېست بە تەواوى سېى بوو، بەلام وەك وتمان لە گەل كات دا ھەندىك تۆخبون لە بەشيك لە نەخۆشەكان دا بەپى جۆرەكەي روودەدات، بە خۆر زوو دەسووتين و شلى باوھ و لەوانەيە ناكامى بەديش، بەھۆى خۆر، دروست بن وەك قۆچە كاژى خۆرى solar keratosis و شيرپەنجە.

چارەسەر: خۆپاراستن لە خۆر، بەكارھينانى دژەخۆر، زوو دەستيشانكردى شيرپەنجە و سازدانى نەشتەرگەرى بۆى.



(وينەي ۲۷۵) نيمچە كەوېي.

۲- نيمچە كەوېي Piebaldism (وينەي ۲۷۵)

بۆماوھى لەشى زالە و زۆر باو نيه، بازدانى جىنى لە كرۆمۆسۆمى 4q12 روودەدات، ناساغيە كە لە كاتى لەدايكبون دا ھەيە و برىتيە لە سېى بوونى مووى پىشى سەر white forelock و پېست سېيوني پەلاوى، پەلە سپەكان چەسپاون و لە پىش و دواوھى قەد دان، ناوھراستى قۆل تا مەچەك،

ناوھراستى ران تا ناوھراستى لاق و لە پىشى لاق. دياردەيەكى تر ئەوھيە كە پەلەي تۆخ hyperpigmented macules لە سەر پەلە سپە گەوھەكان و لەسەر پىستى ئاسايى دا ھەن، پەلەي سېى سېگۆشەي لە ناوھراستى پىشى سەر يان ناوچەوان دا ھەن و لەوانەيە بەشى ناوھوھى برۆ و برژانگيش سېى بن، خانەي تۆخ لە پەلە سپەكان دا نەماون.



چارەسەر: چاندنى خانەى تۆخ لە پەلە سپە يەكان يان لابرەنى رەنگى ئاسايى بە بىنۆكۆين بۆ چەند سالىك.

۳- كۆنیشانەى واردەن بەرگ Waardenburg's syndrome: بۆماوہى لەشى زالە و



(وینەى ۲۷۶) كۆنیشانەى واردەن بەرگ.

دەگمەنە، ۴ جۆرى ھەيە، تێدا نيمچە كەورئ piebaldism (۲۰٪) نەخۆشەكان)، دوورتەرونى ئىوان ھەردوو چا و hypertelorism، چەرپوونى سىيەكى ناوہوى برۆكان، جياوازی رەنگى گلتيەى چاواہكان irides و كەپرى deafness ھەن. لەگەل كات دا

پىست كەمىك گەغەرەنگ دەپت. (وینەى ۲۷۶)

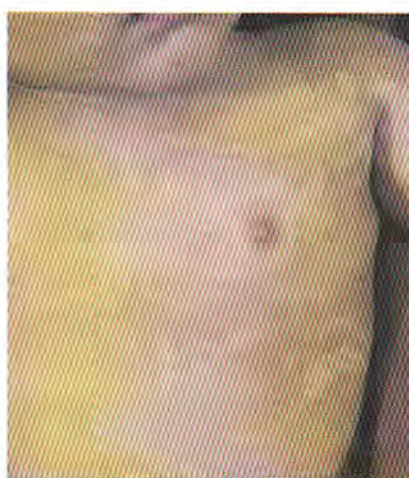
۴- كەمپەنگى نيتۆ Hypomelanosis of Ito

ھۆكارى نەزانراو، سىى بوونى پىچاوينچ و سوورپاوە يەك يان دوو لايەكى uni-or bilateral



(وینەى ۲۷۷ ب)

كەمپەنگى دۆپەيى ھۆنەزانراو.



(وینەى ۲۷۷ أ)

كەمپەنگى نيتۆ.

ھاوتەريى بۆ پەراسووەكان ھەيە، لە پىست دا وەك درەختى سەنەوبەرى ھەلگەراوہ وايە، لەوانەيە لە ھەموو شوێنىكى پىستدا دەرپچت، لە كاتى لەدايکبوونەوہ ھەيە، لەوانەيە لەگەل كات دا تۆخ بن، ناساغي تری لەگەلدايە وەك ناساغي

كۆنەندامى ماسولكە و ئيسك و ددان و چا و كۆنەندامى دەمارى ناوہندى. (وینەى ۲۷۷)

۵- كۆنیشانەى قۆگت - كۆياناگى - ھاڤادا Vogt-Koyanagi-Harada

syndrome: لە رەش پىست دا پزە و جۆريكە لە ناساغي بەرگرى دژەخۆيى خانەيى (جۆرى ۴) كە تێدا دژە ژيندەرە خۆيە دەرکەوتووہكان تەنيا لە خانەى تۆخ دان. ئەم نەخۆشيە تووشى



چاۋ و پىست و كۆنەندامى دەرمارى ناۋەندى دەپت، لە پىست دا موورپوتانەو، بەلەكى و سىي بوونى مووى سەر و برۆ و برژانگ و ژىربال روودەدەن.

## ۶- كەمپەنگى ۋە رېگىراۋ Acquired hypomelanosis: ئەمانەى خوارەو:

(۱) ھۆكارى كۆپرە گلانەكان ۋەك: كەم چالاكى ژىر مېشكە گلانە hypopituitarism (كەمپەنگى بلاۋ دروست دەكات)، نەخۆشى ئەدىسون Addison's disease (پەلەى سىي، ۋەك بەلەكى، دروست دەكات)، نەخۆشى ملەقۇرتە گلانە (پەلەى، ۋەك بەلەكى، دروست دەكات).

(۲) ھۆكارى كېمىكى (پىشەى يان چارەسەرى): ۋەك مۆنۆپىتزاىل ئىشەرى ھايدروكېنۆن واتا مۆنۆپىتزۆن (پەلەى سىي، ۋەك بەلەكى، دروست دەكات)، كلۆرۆكۆين و ھايدروكسى كلۆرۆكۆين (كەمپەنگى پەلەى دروست دەكەن).

(۳) ھۆكارى خۇراكى nutritional factors: كەمى پىرۆتىنى درىژخايەن و كەخۇنى توند (pernicious anemia) ئەمانى رەنگى (بۆيەى) موو واتا قۇسپىوون دروست دەكەن.

(۴) دواسۆيى post inflammatory: ۋەك لە دواى، پىرۆ (كېرژە سپە pityriasis alba) و سەدەف و كەپروى كاژە فرەپەنگى pityriasis versicolor و ساركوئىد و گورگەسوورە و پانەپىستەستوورى.

(۵) تووشىن infections: ۋەك لە دواى، سىفلىس (فەرەنگى)، پىتا pinta و ياوس yaws و گولى leprosy.

(۶) لوو: مىلانۆما (پەلەى ۋەك بەلەكى دروست دەكات).

(۷) أ- كۆنیشانەى قۇكت - كۆياناگى - ھارادا. باسماڭكرد.

ب- كەمپەنگى دىلۆپەى ھۆنەزانراو Idiopathic guttate hypomelanosis: بە

تايەتى لە مېنەدا زۆر باۋە، دواى تەمەنى ۴۰ سالى ۱۰-۳۰ پەلەى (بە قەبارەى

۲-۶ ملم) كال (سىي شىرى) لە پىستى لاق shins و باسك forearms

دەردەكەون، بەلام ھەندىك جار پىزن، لە قەد و دەم و چاۋ دا نىن، شىۋەيان نارېكە و

سنووردارە sharply defidned، تەمەن و خۆر ھۆكارن و زۆر لە بەلەكى

دەچىت. چارەسەر: تەزىنەچارە cryotherapy روالەتى پەلەكان جوالەر

دەكات. (۲۷۷ب)

## ۷- بەلەكى vitiligo

نەخۆشەكى باۋە، ۱-۲٪ خەللىكى لە ھەردوو رەگەزدا توۋشى دەبن، زۆر بە دەگمەن زگماكىيە، بەلام لە كاتى لەدايكبونەۋە تا تەمەنى ۸۱ سالى تۆمار كراۋە، ھەرچەندە زۆر بەيان لە ۱۰-۳۰ سالى لىيان دەردە كەۋىت (۲۷۸).  
ھۆكارمەكان:



(۲۷۸) بەلەكى.

(۱) بۆمساۋەيى (فەرەجىنى يىسە polygenic).

(۲) بىسەرگىرى دژەخسىزىيى autoimmunity. ئەم

بۆچۈنە لە ھەموويان باۋترە

و زۆر نەخۆشى بەھۆى

بەرگىرى دژەخسىزىيە لەگەل

بەلەكى دا رېژەيان لە ئاسايى

پىزە ۋەك كەخۇنى توند،

نەخۆشى ئەدىسۆن، نەخۆشى

شەكرە، نەخۆشى ملەقۇرتەگلاند، دەردەپۇى - تاد).

(۳) خۇلەناۋىردن self-destruction: ۋاتا خانە تۇخەكان خۇيان لەناۋدەبەن بەھۆى نەبوۋى

كارى خانە پاراستى ئاسايى كە لەبارى ئاسايى دا مژادى ژەھراۋى ميلانين لادەبات.

(۴) بىردۆزى دەمارى neurogenic theory.

كەۋاتا بەلەكى لە ۴۰٪ بارەكان دا بۆماۋەيە و زۆر جار بۆ دروستبوۋى ھۆكارى چالاكىتى

پىۋىستە، بۆ غۈۋنە زەبر trauma، چونكە لە سىيەكى نەخۆشەكان دا دىاردەى كۆپنەر، كە

ھەندىك جار تىشكى خۇرە، ھەيە.

### نیشانەكانى:

بەلەى ئىۋونەيى بەلەكى رەنگى سىيى شىرىيە، خىيان بازەيە، لىۋارى بەلەكان فلچەيى يان

رىكە، قەبارەكەى لە چەند"ملم" بۆ چەند"سم" دەيىت و جگە لە رەنگ سىپىۋون گۆرانكارى

ترى تۈۋىزى تىدا نىيە. بەلام چەند جۆرىكى تر لە رەنگى بەلەكە ھەيە، ۋەك بەلەكى سىيى رەنگى

trichrom V. كە برىتيە لە رەنگى ناۋەندى، ۋاتا رەنگى نىۋانى شىرى سىيى و رەنگى ئاسايى

پىست، لەگەل تىپەپۋونى كاتدا ئەم رەنگە مامناۋەندىە بۆ رەنگى سىيى دەگۆرپىت. رەنگى چۈارەم

(بەلەنگى چىقار رەڭگى. quadrichrom V.) جگە لە سى رەڭگە كە تۇخپونى دەۋرى سەلگى  
perifollicular يان لىۋارى margin پەلە سى يەكە ھەيە ( ئەمە لە قۇناغى چاكبۇنەۋە دا  
دەردە چىت).

بەلەنگى پىنچ رەڭگى. pentachrom V.: بىرىيە لە رەڭگى سى + رەڭگى مامناۋەندى  
(گەفرەنگبۇن tan) + تۇخپونى قاۋەيى + شىن و خۆلەمىشى + رەڭگى ئاسايى پىست.

بەلەنگى شىن. blue V.: بىرىيە لە دروستبۇنى بەلەكى لە شۇنى تۇخپونى دواسۇيى دا.

بەلەنگى سۇيى. inflammatory V.: لىۋارى پەلە سى يەكە بەرزبۇۋەۋە و سۇررە و لە  
كەروۋى كاژە فرەڭگى pityriasis versicolor دەچىت.

سۇررەۋەۋە پەلەكى بەلەكى دۋاى بەرخۆركەۋتن روودەدات.

ژمارە پەلەكى بەلەكى لە يەك پەلە تا چەند پەلەيەك تا سەدەھا پەلەيە، بچووك يان گەۋرەن.  
لە گەل كات دا پەلەكان گەۋرەتردەبن و يەك دەگرن، كە زۆربەي لەشى گرتەۋە پەلە  
ئاسايەكان ناۋچالان concave.

جۆرەكانى بەلەكى:

۱- جۆرى مۆلگەيى. Focal V.: يەك شۇن "وەك پۆپكەي چووك" يان بە شىۋەي ناچۇنەكى  
asymmetrically يەك ئاستەدەمار a single dermatome يان پەتەك band  
دەگرتەۋە. ئەم جۆرە لە تەمەنىكى زووتردا دەردەكەۋىت و كەمەر ئاساغى بەرگى  
دۇخۇيى تىرى لە گەلدایە و زۆر بەرھەلىسى چارەسەر دەكات، رىژەي ۵% ى بالق و  
۲۰% ى منال ئەم جۆرە بەلەكىيەكان ھەيە.

۲- جۆرى گشتى. Generalized V. (= چۇنەكى بلاو Common symmetric): لە  
ھەموو جۆرەكان باۋترە، بە شىۋەيەكى چۇنەكى symmetrical دەم وچاۋ، سەرۋەي  
سنگ، پىشى دەست، ژىربال و پەنارپان و پىستى دەۋرى كۈنەكانى لەش وەك دەۋرى چاۋ و  
لرۇت و دەم و گۆپچكە و گۆي مەمك و ناۋك و چووك و كىلەك و كۆم دەگرتەۋە،  
چۇنكە بەلەكى لە شۇنى زەبر دەردەچىت بۆيە ئايىشك و ئەژنۇش زۆر توۋشى دەبن.

۳- جۆرى سەرچەمى (سەراپايى). Universal V.: ھەموو پىست يان زۆربەي لەش بەلەك  
دەپىت.

۴- جۆرى پەل و دەموچاۋ. Acrofacial V.: پەنجە سەرپەرەكان و كۈنەكانى دەم وچاۋ وەك  
لىۋ و سەرى لرۇت - تاد بەلەك دەبن.

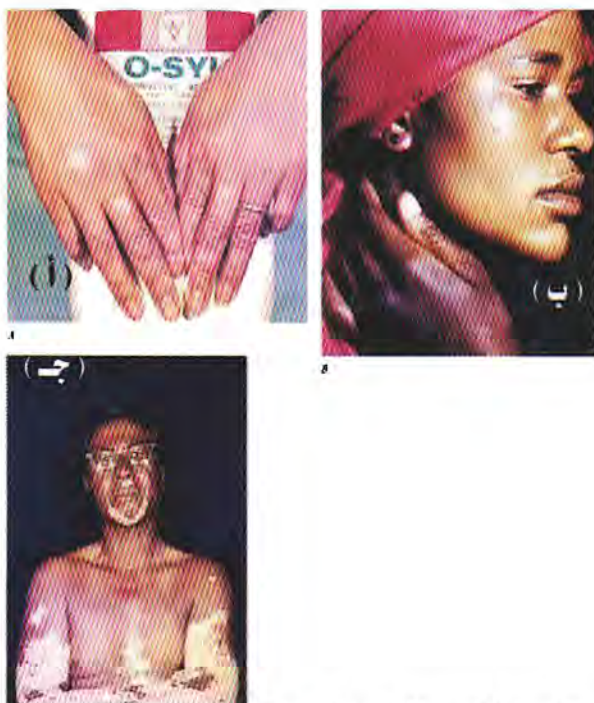
بەلەكبۇنى پىست لە دەۋرى نىشانە naevi و شىرپەنجەي مىلانۇما ھەندىك جار روودەدات  
(جۆرى خەرمانە Halo vitiligo) و لە نەخۇشى بەلەكى دا نىشانەي خەرمانە باۋە. پەلەي



بەلەكى بەت س و و خۆر ھەستىيارە و سووتان زووتر روودەدات، ناساغى چاۋ لەگەل  
نەخۆشى بەلەكى دا پزە، ۋەك گلىتەسۆ iritis و تىكچوونى رەنگى تۆرەى چاۋ، ئەم نەخۆشىە  
بارى دەروونى نەخۆش تىك دەدات.

### بەلەكى پىشەيى V. Occupational

مژادە كىمىكەكان ۋەك ئايۆلەكان thiols، ئاريتە فيۆلەكان، كاتىكۆلەكان، مېركەپتۆئەمىنەكان و  
كوينىنەكان quinines (ۋەك كلۆرۆكۆين) لەو شوپناھى كە بەر پىست دەكەون بەلەكى دروست



(ۋىفەى ۲۷۹) بەلەكى پىشەيى: (ا) بەھۆى پاكرەرى كىمىكى.  
(ب) بەھۆى كرىمى ھايدروكۆينون.  
(ج) بەھۆى كرىمى MBEH لەكارگەى ۋەبەرھىناندا.

دەكەن، بۆ غوونە كرېكارى جلى  
لاستىكى يان دەستكىشى لاستىكى (كە  
مۆنۆپىنزىل ئىشەرى ھايدروكۆينون)ى  
تەدايە، فيۆلەكان ۋەك بىوتايىل فيۆل،  
ئەملىفيۆل، بىوتايىل كاتىكۆل و  
سەلفيدىرپلەكان، سەرچاۋەيەكى ئەمانە  
برىتيە لە پاكرەرى دژە بەكرىا لە  
نەخۆشخانە، پلاستەر و كەتيرەى پىلاو  
و بازىنەى مەجەك، پلاستەر، مژادى  
جىرى سوخەى مەمك، كۆندۆم،  
سەرجهمى نامىرى تەۋارى دل - تاد.  
(ۋىفەى ۲۷۹)

نەخۆشى بەلەكى لەگەل موو سې  
بوون لە پەلەكان دا يان سې بوونى  
مووى لەشى پىش ۋەخت (نابەكام)

premature greying يان دەردە رېوى بەيەكەۋە باون، ھەندىك جار بەبى بوونى پەلەكى بەلەكى موو  
سې دەبىت، موو سې بوونى بلاو بۆ داھاتووى نەخۆشى بەلەكى نىشانەيەكى بەدە.  
كە بەلەكى لە دەورى نىشانە دروست بوو ئەۋە بەلەكىەكە پەرەدەستىيىت و لە ئاكام دا نىشانەكە  
نامىيىت. رېژەى ۱۶٪ نەخۆشى بەلەكى دەردە رېوى لەگەل دايە.  
رېژەى ۱۰-۲۰٪ نەخۆشەكان بى چارەسەر چاك دەبنەۋە، ئەم نەخۆشىە درېژخايەنە و ناوبەناو  
پەرەدەستىيىت و ناو بەناو دەۋەستىت. بە چارەسەر ۵۰-۶۰٪ يان كەلك ۋەردەگرن.

## چاره سەر

- ۱- پاراستن له خۆر: به کارهێنانی دژه خۆر جوړی په چندهرهوه  $ZnO$  reflectant type که یان  $TiO_2$  یان تیدایه. چونکه به خۆر په لایه به لایه کی دهسووتیت لهوانهیه هۆکاریش بیت بۆ دهرچوونی په لایه نوی به دیاردهی کۆبهر، جگه له وهش خۆر رهنگی ئاسایی پیست توختر ده کات به مهش په لایه سپیه کان زه قهر دهرده کهون.
- ۲- چاره سهری دهروونی: به که لکه، چونکه نهم نه خوشیه درپژخایه نه و ریژهی چاکوونهوه به چاره سهر نیو به نیوه.
- ۳- ماکیاچ: ماکیاچی ئاسایی بۆ داپوشینی په لایه سپیه کان له باره ی کۆمه لایه تیه وه زور به که لکه، به لایم به ناو لاده چیت، له بهر نه وه بویه ی به ناو لانه چوو باشه، وهک ۵٪ دایه ایدروکسی ئه سیتون له ناو شله ی روڼ له ناو ناو.
- ۴- قاتو (خال کوتان)ی جوانکاری cosmetic tattooing: بۆ به لایه کی چه سپاوی جیی به تاییه تی ناوپۆشه کان. (ئوکسیدی ئاسن ده خریته ناو بن تویت).
- ۵- به لایه ککردنی په لایه ئاسایی پیست: نه گهر زور به ی له ش به لایه بوو (پهر له ۵۰-۸۰٪ ی له ش)، له م باره دا رهنگی ئاسایی پیست، که به لایه نه بووه، به هه میشه یی به کریمی مۆنوبینزایل ئیته ری هایدروکربون ۲۰٪ (MBEH) monobenzyether of hydroquinone 20% به لایه کی ده کهین، روژی ۲ جار بۆ ۹-۱۲ مانگ (۹۰-۹۵٪ سهر که وتووه) و له ۲-۳ مانگ دا کارتیکردنه که ی دهرده که ویت، به لایم پیسته سو ی لیک که وتن له ۱۵٪ ی نه خوش دا دهرده چیت، به ده گمهن دوا ی بهر خۆر که وتن چه ند په لایه کی توخ دروست ده بنه وه بۆ نه مهش مانگیك یان پهر کریمه که به کار ده هیتینه وه.
- له به کارهێنانی کریمی MBEH دا جگه له و شوینه ی کریمه که ی لیده دهین به لایه ککردنی چه ند په لایه کی دوور، که کریمه که ی بهر نه که وتووه، رووده دات. بۆ نه وه ی سپی بوونی پیست که مژ دیاریت نه وه بیتا کاروین B-carotene ۳۰-۶۰ ملگم/روژ به کار ده هیتیریت.
- ههر بۆ نهم مه به سته: کریمی ۴- میتوکسی فینول ۲۰٪ 4-methoxyphenol یان له یزه ری Q-switched Ruby laser بۆ به لایه ککردن به کار ده هیتیریت. له یزه ر و کریم به یه که وه کاریگه رترن.

## ۶- توخکردنه وه repigmentation:

- أ) له منال دا: ۱) کریمی دژه خۆر، ۲) ماکیاچ ۳) ستیرویدی جیی سووک و مامناوه ندی، ۴) بۆ به لایه کی که م پسرالینی جیی topical psoralens، ۵) ت سو ته سک narrow band UVB بۆ منالی به ته مهنتر له ۶ سال باشه رین چاره سهره، ۶) دوا ی ته مهنی ۱۰ سالی پسرالین به ده م + خۆر یان UVA.

(ب) له بائق دا:

۱- ستيروئیدی جیبي مامناوهندی و بهیژ وهك فلو سینزلون، كلوبیتازول، بهلام بۆ دەم وچاو و ژیربأل یان له منال دا هایدروکورتیزون به کار دهیتریت، رۆژی یهك جار بۆ ۳ حهفته و یهك حهفته پشوردان نهوسا دووباره ده کریتوه، نه گهر له ماوهی ۲ مانگ دا تۆخبرونهوه ده رنه كهوت نهوه دهیوه ستین. له وانهیه نه م چاره سهره پست پوکیتهوه.

۲- ستيروئیدی سیستمی systemic steroids: ههر چهنده کاریگهریه کی مامناوهندی ههیه، بهلام له بهر ماکه کانی به ده گهن و بۆ کاتیکی سنووردار به کار دهیتریت.

۳- تاکرولیموس یان پیمیکرولیموس جیبي topical tacrolimus or pimecrolimus: بۆ منال زۆر له باره، شهوی یهك جار به تاییه تی بۆ دەم وچاو و مل بۆ پتر له ۳ مانگ. نه م کریمه پووکانهوهی پست دروست ناکات و ریزه ی ۰.۷۵٪-۰.۹٪ نه خوش پی چاک ده بن، بهلام بۆ قه د ته نیا ۲.۵٪ کاریگهره. بهیه کهوه له گه ل ستيروئیدی جیبي ناکامی باشره.

۴- ت س و ته سک narrow band UVB 311nm: باشترین چاره سهره، حهفته ی ۲ جار، نزیکه ی ۵۰٪ نه خوشه کان پتر له ۵۰٪ به له کیه که یان چاک ده بیته وه به تاییه تی بۆ دەم وچاو و قه د و قۆل و لاق، بهلام له به له کی ده ست و پی دا که متر له ۲.۵٪ نه خوشه کان که لکی لیوه رده گرن. بۆ چهنده مانگ یان پتر به کار دهیتریت.

۵- گچکه تیشکه چاره ی ت س و ته سک narrow band UVB microphototherapy: ت س و B (۲۸۰-۳۱۵ ن م) به نامیری تاییه تی، ئاراسته ی به له سپیه کان ده کریت، نه م جوړه گرانه و کار مه ندی تاییه تی پیو یسته، بۆ ۱۲ مانگ به کار دهیتریت. ریزه ی ۰.۷۰٪ ی نه خوشه کان ۰.۷۵٪ به له کیه که یان چاک ده بیته وه.

۶- کیمیکه تیشکه چاره ی جیبي topical photochemotherapy: به به کاره یانی شله ی ۸- میتۆکسی پسرالین 8-methoxy psoralen (۰.۰۵-۰.۱٪) له گه ل ت س و A (دوای چهنده خوله کیک تا یهك کاتزمیر) بۆ جوړی سنووردار یان مۆلگه یی، بهلام له وانهیه سووتان و بلق دروست بکات.

۷- کیمیکه تیشکه چاره ی سیستمی systemic photochemotherapy (= پوفا Puva). خه پله ی ۸- میتۆکسی پسرالین (8-MOP) یان ۴، ۵، ۸ ترایمه ثیل پسرالین (TMP) یان ۵- میتۆکسی پسرالین (5-MOP) به ژهمی ۰.۶ ملگم/ کگم، دوو کاتزمیر دواتر خوړ یان UVA به کار دهیتریت، بهلام ژهمی تیشکه که جار به جار زۆر تر ده کریت، بۆ نه وهی پست رابیت و سووتان دروست نه بیت، بۆ ۶ مانگ تا چهنده



سال، بەللام كە لە ۳-۶ مانگ دا تۆخبوون دەرئەكەوت ئەو وازی لیدیتین (۵۰ جار بە کارهێنان)، نزیكەى ۱۰۰-۲۰۰ جار بە کارهێنان پتویستە.  
بە کارهێنانى کالسیپوتریۆل calcipotriol (جیى) بە تەنیا بیسوودە، بەللام لە گەل پوفا یان ت س و تەسك دا بەكەلکە.

۸- لەیزەرى ئیگزایمەر ۳۰۸nm excimer laser نەم نوێزین و کاریگەرترین چارەسەر، بە تەنیا یان لە گەل تاكروپۆلیمۆس یان پیمیکرۆلیمۆس، حەفتەى ۳ جار بۆ ۲۱ جار (۷ حەفتە) یان پتر.

۹- تیشكى تاكەرەنگى ئیگزایمەر ۳۰۸nm monochromatic eximer light 308nm: ھەروەك لەیزەرى ئیگزایمەر ئەنجامى ھەبە، بەللام بە کاتیكى كەمتر رووبەریكى زۆرتر چارەسەر دەکریت.

۱۰- ل-فەنیل ئەلانین + ت س و A ، L-phenylalanine + UVA: ھەك پوفا ئەنجامى ھەبە.

۱۱- كیللین + ت س و A + Khellin ھەك پوفا.

۱۲- کریمی پseudocatalase cream + ، ت س و B ، UVB + CaCl<sub>2</sub> ئەم کریمە، لە گەل کلۆریدی کالسیۆم، روژی ۲ جار لە پەلە سپەکان دەدریت و دواى یەك کاتژمێر ھەموو لەش ت س و B لیدەدریت، حەفتەى ۲ جار.

۱۳- کریمی 5FU (۵- فلورۇیۆراسیل) روژی ۱ جار لە ژێر بەستەن دا بەكەلکە.

۱۴- لیفامیسۆل levamisole (بەرگری گۆر immunomodulator) ۱۵۰ ملگم/روژ، دوو روژی بەدواى یەك دا لە حەفتەىەك دا بۆ ۴-۸ مانگ بەكەلکە.

۱۵- نەشتەرگەرى surgery: كە ھەموو چارەسەرەكانى تر بیسوودبوون، بە كاردەھێتریت، بە تابیەتى بۆ بەلەكى پارچەبى V. segmental یان جیى و جیگیر stable بێت (بۆ پتر لە ۲ سال). پێش نەشتەرگەریەكە پوفا بۆ دیاریکردنى ئەو پەلانی كە تۆخ نابنەو بە كاردەھێتریت و دواى نەشتەرگەریەكەش ھەر بە كاردەھێتریت، ئەمانەى خوارەوون:

۱- چاندنى توێژ epidermal grafting: دواى تاشین dermabrasion چاندنى توێژى تەنكى بۆ دەکریت و پتر لە ۸۰-۹۰٪ى چاندنەكە سەرکەوتوو و ۶-۷ مانگی بۆ تۆخبوون پتویستە.

۲- چاندنی متوربهی بچووك minigrafting: چاندنی نقرچه متوربهی ۱۲ ملم "punch graft" بۆ پەلەى بەلەكى بچووك. (دانانى ۴ متوربهى ۱,۵ ملمى بۆ ۱ سم ۲).

۳- چاندنی بلقى توپۇر epidermal blisters:

۴- چاندنی خانەى تۇخى چىنراو cultured melanocytes.

۵- تىكەلەى (هەلواسىنى) توپۇزى نەچىنراو non cultured epidermal suspension.

۶- چاندنی تاكه موو single hair grafting: بەتايهتى بۆ برۆ و برژانگ و پەلەى بەلەكى بچووك.

چاندن كارىكى بەئەركە، بەلام نەنجامى زۆر باشى هەيه.

تييىنى: لە نموونه وەرگرتن دا خانەى تۇخ لە پەلە سپەكان دا نين.

### گىزەرىنى خوين Carotenaemia

كارپوتين (گىزەرىن) چەورەپەنگە lipochrome و زەردباوى پىستى ناسايى دروست دەكات، ئەگەر رىژەى لە خوين دا بەرزبۆو زەردباويه كه به تايهتى لەو شوئانهى كه چىنى كاژ تييدا ئەستورە پتر دەبيت وەك بەرى دەست و پى، چونكه چەورى ژىر پىست لەم شوئانه دا زۆرە. سپىنەى چاو وەك لە زەردووىى دا jaundice زەردنابىت.

كارپوتين لە گىزەر و پرتەقال دا زۆرە (سەوزە و ميوەى تریش). ئەو كەسانەى كىشى خويان بە زۆرخواردنى سەوزە و ميوە دادەبەزىنن پىستيان زەردتر دەبيت، بەلام هەندىك ناساغي تریش كەمىك كارپوتين پتر دەكەن و پىست زەردتر دەبيت، وەك فرەچەورى خوين، نەخوشى شەكرە، گورچيلەسو، پەريزادەسستە و كەم گورپانى كارپوتين بۆ فيتامين A بەهوى نەخوشى زىندەچالاكى يان ناساغي جگەر.

## کاردانه‌وه‌کانی دهرمان (D.R.) Drug Reactions

دهرمان Drug: بریتیه له مژادیکی کیمیکي یان ناوخته‌ی چهند مژادیک که بۆ پشکنین، پاراستن یان چاره‌سهری ناساگی یان سکالای راستی یان چاوه‌پروان کراو به کارده‌هیت.

جیاکردنه‌وه‌ی دهرمان له کیمیکي تر ئاسان نی یه چونکه زۆر مژادی کیمیکي تر ده‌خوینه ناو خوارده‌مه‌نی و خوارده‌وه بۆ ره‌نگ، تام یان پاراستن، له‌وانه‌یه ماکی زیانبه‌خش دروستبکه‌ن، جگه له‌وه‌ش له‌وانه‌یه مژادی کیمیکي به کارهاتوو بۆ کشتوکال و ناژه‌ل بهر خوارده‌مه‌نی بکه‌ویت و ماک دروست بکات. مژادی جوانکاریش وه‌ک مینۆکسیدیل بۆ قژبه‌هیت کردن یان تریتینۆین بۆ پیست نوپکردنه‌وه ماک دروست ده‌که‌ن.

ماکی دهرمان adverse drug reaction: بریتیه له نیشانه و سکالای نه‌خوازاوی دهرمانی وه‌رگیراو به‌هۆی کاردانه‌وه له نه‌نجامی زیده‌ژه‌می دهرمانه‌که، ماکی دهرمانه‌که یان سکالا و نیشانه‌ی چاوه‌پروان نه‌کراو.

له ۲۰۰۰ مردن دا نزیکه‌ی یه‌ک مردن هۆی دهرمانه و ریتیه‌ی ۲۰٪ی نه‌وانه به‌هه‌له دهرمانه‌که‌یان به کارهیتاوه یان به‌هه‌له پیمان دراوه، له‌وه‌لانه نووسینی ناله‌باری دهرمانه‌که‌یه یان پیتی هه‌له‌یه له نووسینه‌که دا. گرفتیکي تر له‌وه‌دایه که هه‌موو ماکه‌کانی دهرمان تۆمارنه‌کراون یان نه‌زانراون و دوا‌ی به کارهیتانی دهرمان له‌لایه‌ن ژماریه‌کی زۆر له نه‌خۆش یان دوا‌ی کاتیکي دوور و دریت هه‌ندیک له‌و ماکانه ده‌رده‌که‌ون و له‌وانه‌یه نه‌گه‌یه‌نرینه کۆمپانیای به‌رپرس بۆ تۆمارکردنی.

نه‌گه‌ری (چه‌ندیتی) incidence ماکی دهرمان ۶-۳۰٪ی دهرمان به کارهیتانه و زۆربه‌یان به‌هۆی دژه‌به‌کتریا و دژه‌شیرپه‌نج و دژه‌خوین مه‌ینه‌کان رووده‌ده‌ن. ریتیه‌ی ۱۸٪ی ماکی دهرمان به‌هۆی فهرامۆشکردن رووده‌ده‌ن و ریتیه‌ی ۱۴٪ی له پیست ده‌رده‌که‌ون. ریتیه‌ی ۰,۱-۰,۳٪ی مردن له ناو نه‌خۆشخانه دا هۆکاره‌که‌ی ماکی دهرمانه.

ئه‌و فاکته‌رانه‌ی ماکی دهرمان پتر ده‌که‌ن بریتین له:

- ۱- ره‌گه‌ز: مینه‌ پتر ماکی دهرمانی تیدا ده‌رده‌که‌ویت.
- ۲- ژماره‌ی دهرمان: نه‌گه‌ر پتر له یه‌ک دهرمان به کارهات مه‌ترسی ماکی دهرمان زۆر ده‌بیت.
- ۳- ته‌مه‌ن: له به‌سالآچوودا (پیری) ماکه‌کان پتر یان توندتر ده‌بن.
- ۴- کۆنیشانه‌ی جو‌گرین Sjögren's syndrome: هه‌ستیاری به دهرمان تیدا، له نه‌خۆشی تر، پتره.
- ۵- نه‌یدز: ماکی دهرمانی تیدا له ئاسایی باوتره، به‌تایه‌تی بۆ دهرمانی سه‌لفۆنه‌مایدیه‌کان و دژه‌سیل و کلیندامایسین - تاد. نه‌خۆشی فره‌شیوه‌سووری E.M. و ژه‌هره توپژدارزانه شیوونه‌وه TEN زۆر رووده‌ده‌ن.



ئەو دەرمانانەى كە ماكى توند و بەدئاكام دروست دەكەن سى كۆمەلن: NSAIDS ۷۴٪،  
نەهیللى نەنزى نەنجوتىتسىن گۆرپىن ACE وەك ئىنالاپرىل و كاپتوپرىل ۱۹٪ و دەرمانى كۆترایمۆكسازۆل  
۷٪.

له پښت دا ۳/۱ ماكه كان كاردانه وهى چه سپاوى دهرمانن F.D.R و ۳/۱ ى تيريش سووربونه وهين (سوورپژهين) exanthematous و ۵/۱ يان لير و پنه ماني بوزين urticaria & angio-oedema. ژماره يه كى كه له دهرمان هوى زوربه ي ماكى دهرمانه، له وانه يه ماكى دهرمان له پښت دا بښته هوى مردن وهك پښته سوى كاژه وهوى exfoliative dermatitis، فره شيوه سوورى E.M يان T.E.N، نه گهرى T.E.N له ساليك دا له مليونيك كه سدا ۱، ۲ كه سن.

جۆر و چۆنیتی کاردانه وه کانی دهرمان  
Classification & mechanisms of drug  
reactions

I- جوړی ناهه ستیاری Non-allergic D.R.: دوو بابہ تن:

(أ) **کاردانه‌وی چاوه‌روانکراو Predictable R:** واکاردانه‌وه کان (ماکه کان)  
چاوه‌روانکراون و نامۆ نین، نه‌مانه‌ی خواره‌وه‌ن:

۱- ژهمی زور Overdosage: ماکه کان بریتین له زیاده‌پوژی کاری ناسایی pharmacological actions چاوه‌پوانکراوی دهرمانه که و په‌یوهندی راسته‌وخوی له‌گه‌ل بری دهرمانه که له له‌ش دا هه‌یه. هۆکاره‌کانی ژهمی زور نه‌مانه‌ن:

۹. وەرگرتنى ژەمى زور بۆ چارەسەر بەھەلەى پزىشك يان نەخۇش.

٦. ژه می ئاسایی دراوه به نه خوښ به لām هه لای مژین (بۆ غوونه له ریخۆله)، هه لای

زینده چالاکی metabolic یان ههله‌ی فریدانی دهرمان error of excretion یان

کارلینکوردنی drug interaction دوو دهرمان یان پر ئهم باره دروست ده کهن.

۲- ناکامی لاوه‌کی Side effects: بریتین له کاری ژه‌هرای یان نه‌ویستوی دهرمان که

به‌شیکن له کاری دهرمانه که وهك خه‌والوی به دژه‌هیس‌تامین یان موورپووتانه‌وه به دژه‌شیرپه‌نجه – تاد.

۳- که له که بوون Cumulation: به بهر که وتنی دهرمان بو کاتیکي زور، بو غوره که له که بوونی

نیشتنی ئالتورون، زیو، جیوه – تاد له ناو خانەیی قوتدەر phagocytes یان له ناو ناپۆشه کاندایا

یان په کگرتی دهرمان یان پاشماوهی زینده چالاکی دهرمانه که به به شینکی پیست، بو غوونه

كلورپرۆمازین، رووده دات.

۴- ژه‌هراوی بوونی (ماکی) دره‌نگ Delayed toxicity: وهك دروستبوونی شیرپه‌نجه و قۆجه‌کاژی چه‌ند سال دواي به‌کاره‌ینانی مهرگه‌مووش inorganic arsenic یان به‌پیشالبوونی جگهر به‌هۆی میث‌ۆتریکسه‌یت.

۵- کاریگه‌ری وه‌لانیان = جیپیشیلکردن Facultative effects: به‌هۆی له‌ناوبردنی زنده‌وه‌ری ناسایی (خۆره‌نشته‌نیه‌کان normal flora) له‌ناو‌پۆش و پست دا بۆ غوونه، دژه‌به‌کزیای گرام پۆزه‌تیف ده‌بیته هۆی زۆربوونی به‌کزیای گرام نیگه‌تیف (تیراسایکلین بۆ چاره‌سه‌ری زیکه‌ی عازبه‌به‌ ده‌بیته هۆی سه‌لکه‌سۆی گرام نیگه‌تیفی) و ستیرۆیدی سیستمی یان نه‌نتی بایۆتیک یان به‌رگری کپنه‌کان ده‌بنه هۆی زۆربوونی کاندیدا - تاد.

۶- کارلیککردنی دهرمان Drug interactions: کارلیککردنی دوو دهرمان یان پتر که له‌یه‌ك کات دا بدرین به‌نه‌خۆش له‌وانه‌یه‌ پش چوونه ناو له‌ش له‌ ناو دلۆپه‌ی سه‌لاینی دراو (خویاو) یان ریخۆله‌ یان خوین یان وه‌رگره‌کان رووبدات، به‌لام له‌وانه‌شه‌ به‌ شیوه‌یه‌کی ناراسته‌وخۆ به‌هۆی خیراترکردنی acceleration یان سستکردنی slowing زنده‌چالاکی یان فریدانی دهرمانه‌که، رووبدات. هه‌ندیک جاری تر که دوو دهرمان به‌یه‌که‌وه‌ دراو به‌ نه‌خۆش و دهرمانیکیان لاده‌بریت ما که که رووده‌دات، چونکه دهرمانی لابر او خیراترکردنی کاری دهرمانی دووه‌می کردوه‌ که به‌یه‌که‌وه‌بوون، له‌به‌ر نه‌وه دهرمانی دووه‌م که‌له‌که‌ ده‌بیت.

نمونه‌کان: له‌ ریخۆله‌دا فینوباربیتۆن هه‌لمژینی گریزوفولفین که‌م ده‌کاته‌وه، دژه‌ ترشی گه‌ده هه‌لمژینی تیراسایکلین که‌م ده‌کاته‌وه.

-- لابر دنی (پالپه‌وه‌نانی) دهرمانیک له‌ئه‌لبۆمینی خوین دا بۆ دهرمانیکی تر ماکی دهرمان پتر ده‌کات وه‌ك سه‌لفۆن نه‌مايد + کاومارینه‌کان، به‌لام پالپه‌وه‌نان له‌ وه‌رگر receptor دا ما که که که‌متر ده‌کات.

-- چالاککردنی یان نه‌هیشتنی کاری نه‌زیمی له‌ جگهر دا به‌هۆی سیستمی سایتۆکروم پ- ۴۵۰ گرنگن، بۆ غوونه گریزوفولفین زنده‌چالاکی کاومارین پتر ده‌کات و ریفامپیسین و فینیتۆین کاربامازیباین زنده‌چالاکی سایکلۆسپۆرین پتر ده‌کات، نه‌لۆپورینۆل زنده‌چالاکی نازائاڤۆپرین که‌م ده‌کاته‌وه. گۆرپانکاری له‌ فریدانی دهرمان excretion وه‌ك: پرۆبیتیسید فریدانی په‌نسلین له‌ گورچيله‌دا که‌مه‌ده‌کاته‌وه و ناستی په‌نسلین له‌ خوین دا به‌رزده‌کاته‌وه.

۷- گۆرپانکاری زنده‌چالاکی Metabolic changes: هه‌ندیک دهرمان گۆرپانکاری له‌ پست دا (به‌هۆی کاری زنده‌چالاکی یان گۆرپینی باری خۆراکی nutritional) دروست

دەكات، بۇ غومونە ئايۇتۇرتىنۇن زەردە گمۇل xanthoma "بەھۇى بەرزكردنەوھى ئاستى پۇتۇنەچەورە كەمچەكان low-density-lipoproteins" دروست دەكات.

۸- كۇرپەشىۋىنى Teratogenicity: بەدترین ئاكام لە كاتى دروستبۇنى ئەندامەكاندا organogenesis (۳-۱۰ ھەفتەى يەكەمى سكېرى) روودەدات، دەرمانەكان زۇرن بەلام گرنگەكان ئەمانە: ئالیدۇمايد، ریتىنۇیدەكان، خانەكۇزەكان cytotoxics، خواردنەوھى ئەلكھولى زۇر، جگەرەكیشان، دۇزەفى (فیتىنۇن و تراعیثادیون)، وارفارین، دۇزەخەپلە، سېكەرى (بەنجى) ھەلمۇراو inhalational anaesthetics، لیثۇم، كینین، نەھىلى ACE، تراعیثۇپرىم، ئەمینۇگلايكۇسایدەكان، ۴-كۆینۇلۇن، ئىراكۇنازۇل، كۇكاین، ژەمى زۇرى ستېرۇید، ھۇرمۇنى سېكسى، دۇزەشىتى، بېنۇدایازیانەكان، تېراسایكلین، ریفامپىسین، پیتىسللامین و پایریمیتامین.

۹- کاریگەرى لەسەر تۇو دروستبۇون Effects on spermatogenesis: ئەو دەرمانانەى بۇ تۇوى پیاو زیانەخشن ئەمانە: چارەسەرى كیمىكى، گریزۇفولثین (تا ۳ مانگ دواى لابردنى دەرمانەكە)، ئیسۇرۇجین، ئەندروۇجین، سېپۇتیرۇن ئەسیتەیت، خانەكۇزەكان (وەك میثۇتېرىكسەیت)، كۇلچیسین، نەھىلى مۇنۇئەمین ئوكسیدەیس MAOI، كیتۇكۇنازۇل و سەلفاسالازین.

۱۰- كاردانەوھى داپمانى Anaphylactoid reactions: باسماكردووه.

۱۱- زیتبۇونەوھى نەخۇشى Exacerbation of disease: وەك توندتربۇونى زیكەى عازەبە و سەدەف بە لیثۇم، بیتاوستېن  $\beta$ -blockers پىستەسۇى سەدەفى دروست دەكات، لابردنى ستېرۇید سەدەف دەورووژىتیت، سیمیتیدین و پەنسلین و سەلفۇئەمايد گورگەسووره توندتر دەكەن، خوینبۇرى فراوانكەرەكان نەخۇشى گولى دەورووژىتن - تاد.

ب) كاردانەوھى چاوهپوان نەكراو Unpredictable R: وانا كاردانەوھى نامۇ و چاوهپوان نەكراو روودەدەن وەك:

۱- بەرگەنەگیروس Intolerance: بە بەكارھیتانى ژەمى كەمى دەرمان كارە ئاسایەكانى دەرمانەكە بە شیۋەیهكى زیدەكاركردن دەرەكەویت، ئەمەش لەوانەیه بەھۇى جیاوازی تاكەكەسى individual variation ئەوپەرى كاری فیسىۆلۇجى بیت، یان بەھۇى دواكەوتى زیندەچالاكى یان فریدانى دەرمانەكە لە بارى تېكچوونى كاری جگەر یان گورچیلە یان بەھۇى جیاوازی جینی لە تېكراپی زیندەچالاكى دەرمانەكە، بۇ غومونە: خوین شیبوونەوھى hemolysis تیز بەھۇى سەلفۇئەمايدەكان، دۇمەلاریا، داپسۇن، ئەسپرىن، نایزۇفۇرانتۇین، فیناسیتین و كلۇرامفیتیکۇل.



۲- ناکامى لادىرى Idiosyncrasy: برىتيه له كاردانهوهى نابىه جى چاوه پروان نه كراو، له وانى به هوى جياوازى جى زىنده چالاكى يىت، وهك نه بوونى هايدرو جىن لابه رى گلو كوز ۶-فوسفيت "G6PDD"، پورفيريا- تاد، نه مانى به دهرمان رووده ده ن.

II- جوى ههستىارى Allergic D.R.: كاردانهوه كان چاوه پروان نه كراون، نه مانى خواره وهن:

۱- كاردانهوه كانى دهرمان به هوى كاردانهوهى فرههستىارى دهستبه جى (جوى I): خوران، لىر دهر كردن يان په نامانى بوى و هه ندىك جار دارمانى سىستى به تايه تى به په نسلين، رووده دات.

۲- به هوى كارلىكى دژه تهنى خانه كوزى (جوى II): وهك په له خورتى كه م خه پله يى thrombocytopenic purpura به هوى كوينيدى quinidine.

۳- به هوى كاردانهوهى ناوتته به رگرىه كان (جوى III): وهك لىر دهر كردن و دارمانى سىستى، دهردى زهر داوى خوين، خوينبوريه سو vasculitis و كارانه وهى ئارثس arthus reaction.

۴- به هوى كارلىكى به رگرى خانه يى (جوى IV): وهك فرههستىارى لىككه ورتى په نسلين.

## جوى كاردانهوه سهرجىيه كان Types of clinical reactions

۱- كاردانهوهى سوربونه يى (سوربونه وهى) Exanthematic reactions (وينى ۲۸۰)



(وينى ۲۸۰)

كاردانهوهى سوربونه يى دهرمان.

له وانى به هه مو دهرمانىك، له كاتى وه رگرى دهرمانى كه تا ۳ هفته، نه م جوره دروستىكات و هدر كاتىكى دواتر دهرمانى كه وه رگرى به وه مكه كه دو باره ده به وه. زوربه ي جار به شوى چوونى كه قه و په له كان و به رى دهست و يى سوورده به وه و ته نچكه سورى بچووكى له گه لدايه، به لام هه ندىك جار په له سورى گه وه يان هه ر ته نچكه هه ن و له وانى به بو پسته سوى كاژه وه رى exfoliative dermatitis بگوريت. جيا كرده وهى نه م جوره مكه له فايرۆسه تووشينه كان به وه يه كه سووربونه وهى فايرۆسه كان له ده م و چاوه وه دهست پى ده كات و نه وسا به ره و خوار په ره ده سىت و تا و چاوه سووربونه وه و نى شانى هه لامه تى و لىمفه گرى سوى

لەگەندایە. دەرمانە باوەکان کە جۆری سوریزەیی دروست دەکەن ئەمانەن: ئەمپیسیلین، پەنسلین، فەنیل بیوتازۆن، سەلفۆن ئەمایدەکان، فیتیتۆن، کاربامازپاین، ئالتون و جینتامايسین - تاد.

۲- پەلەخوین Purpura: وەک ئەسپەڕین، دژەخوین مەینەکان، سیفالۆسپۆرینەکان، ستیرۆیدەکان، خانەکوژەکان، کۆنیدین، کلۆرۆئایەزاید، بۆنی پیرو balsam of peru، کاربۆمالت، ئایامین، مېپرۆبامەیت، کاربامازپاین، فیناسیتین، کلۆرۆدایەزیۆکساید، نسايدس - تاد.

۳- سووربوونەوهەي بازنەهي Annular erythemas: سووربوونەوهەي بازنەهي چەقی E.A.C بەهۆی کلۆرۆکۆین، هایدروکسی کلۆرۆکۆین، ئیسزۆجین، سیمیتیدین، پەنسلین - تاد دروست دەبێت.

۴- کاردانەوهەي کاژەگوڵی ناسا Pityriasis rosea-like reactions: وەک مەرگەمووش، ئالتون، بسموث bismuth، باریتورەیتەکان، بیتاوەستین، کلۆنیدین، کاپتۆپرېل، گریزېفۆلڤین، نایزۆترېنۆین، مېترۆنیدازۆل - تاد.

۵- کاردانەوهەي سەدەهي Psoriasiform.R: وەک دژەمەلاریا، بیتاوەستین، لیثیۆم، نسايدس NSAIDs، کاپتۆپرېل، سیمیتیدین، کلۆنیدین، جیمیفېرۆزېل، ئیتەرڤېرۆن، مەئیل دۆپا، پێنسیلامین، پەنسلین، تېرفینادین - تاد.

۶- پێستەسۆي کاژەوهەي Exfoliative dermatitis: وەک ئەلۆپورینۆل ئەمپیسیلین،



(وێنەی ۲۸۱) پێستەسۆي کاژەوهەي.

پارائەماينۆسالسېليک ئەسید، کاپتۆپرېل، کاربامازپاین، سیفۆگزیتن، کلۆرۆکۆین، کلۆرېرۆمازین، سیمیتیدین، دیلتیازېم، ئالتون، گریزېفۆلڤین، هایدانتۆین، 1NH، نایزۆڤیورانتۆین، پێنسیلامین، پەنسلین، کۆنیدین، ستېرۆئیدەکان و سەلفۆنەمایدەکان و سەلفۆنیل یوریاکان

- تاد. (وێنەی ۲۸۱)

۷- داوامانی سیستەمي Anaphylaxis: وەک دژەبەکتەریا بە تايهتی پەنسلین، رەنگینەي ئېكسبەرداری radiocontrast media، زەرداوی خوینی ئازۆل animal sera، پێکوتە vaccins، دژەکەرۆو و بەرھەمی خوین blood products، نسايدس، دەرمانی ھۆشبەر narcotics، مژادی بەنج، ماسولکەخاو کەرەوه muscle relaxants وەک کورار curare، دېکسپران، مانیتۆل، ئەنریمەکان، وەک تریسین، ستېرۆید وەک هایدروکورتیزۆن و پروجېستېرۆن، ئینسۆلین، فازۆپرېسین، بیتزۆوھیت، سەلفایت و تارترازین - تاد.



۸- لیبرده کردن Urticaria و په نه مانى بۆس Angio-oedema: لیبرده کردن (دواى وەرگرتنى دهرمان) له ۳۶ کاتژمیردا رووده دات، به لām بۆ جارانی داهاتوو له چهند خوله کیک دا رووده دات. هۆکاره کان وهك جوړى جهوت (له سهره وه) ن.

۹- دهرمانى زهر دواى خوین Serum sickness: هۆکاره کان بریتین له: زهر دواى خوین serum، گلزیولین، نه سپرین، دژه به کتريا، تایویوراسیل، ستریتو کاینه یس - تاد.

۱۰- فره شیوه سوورین E.M. یان کۆنیشانه ی ستیفنس جۆنس Steven's Johnson syndrome: وهك دژه به کتريا، دژه که پروو، نسايدس، کانزاکان (مه رگه مووش، برۆمايد، جیوه، نایو دايد)، دژه فى و دژه په ستانى (فشارى) به رزى خوین.



(ویننه ی ۲۸۲) ژهره توینژدا پزانه شیبوونه وه (به هۆى دهرمانى فینویاریتال).

۱۱- ژهره توینژدا پزانه شیبوونه وه T.E.N.: وهك

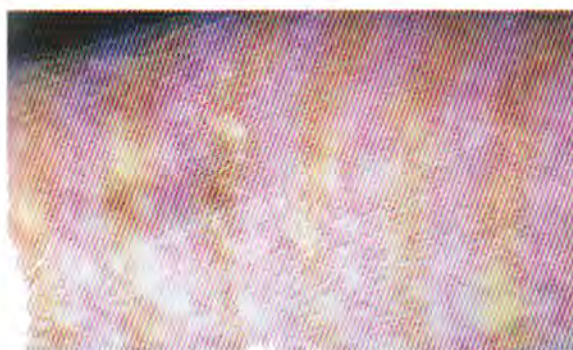
دژه به کتريا، نسايدس، دژه فى، دژه که پروو، دهرمانى گه ده وهك فاموتیدین و ئومپرازۆل - تاد. (ویننه ی ۲۸۲)

۱۲- کاردانه وهى چه سپاوى دهرمان Fixed drug reactions: (ویننه ی ۲۸۲) ئهم جوړه ماکه هه موو



(ویننه ی ۲۸۳) کاردانه وهى چه سپاوى دهرمان.

جاریک که دهرمانه که وەرگیرا له هه مان شوینى پيشو هه لده داته وه، به لām له وانه یه جار به جار شوینى تریش بگریته وه، زۆربه ی جار یهك دهرمان ئهم ماکه دروست ده کات. به لām هه ستیاری په رینه وه cross sensitivity بۆ دهرمانى تری هاو په یوه ند related drugs رووده دات وهك له



(ویننه ی ۲۸۴) ماکى پښته ستوورینى دهرمان.

نیوان تیتراسایکلین و ئوکسى تیتراسایکلین - تاد. له وانه یه کاتى بى وه لām refractory period، دواى روودانى ماکه که، هه بیت. ماکى تیژ، له ماوه ی ۸-۲/۱ کاتژمیر دواى وەرگرتنى دهرمانه که رووده دات به شیوه ی قوتکه ی سنوورداری خرپان هیلکه یی به خوړووی سوور و ئاوساو و ده بیته رهنګ قاوه یی یان بنه وشه یی و هه ندیک جار بلۆقیه یان

بلقیه و هه ندیک جار به شیکى زۆرى پښت ده گریته وه وهك T.E.N. وایه. ماکه کان پږ له په له کان و ده ست و پږ و کۆئه ندانه سیکسیه کان و ده وری کۆم و چاو و دهم و ناوپۆشى دهم ده رده چن،





۲۲- ماكى بىلەن گىمۇل Drug-induced bullous pemphigoid: ۋەك فروسىمايد، پىئىسىلامىن، پەنسىلېن، سەلفاسالازىن، فىناسىتېن، ئىنالاپرىل، پوفا - تاد.

۲۳- ماكى نەخۇشى بىلەن Drug-induced pemphigus: ۋەك پىئىسىلامىن، كاپتوپرىل، ئالتون، ئايامازۇل، ئايۇپرۇن، مىركەپتوپرۇپىۋىل گلايسىن، پەنسىلېن، سىفالىكسىن - تاد.

۲۴- خۇيىنبۇيەسۇ Vasculitis: ئەم جۆرە ماكە لە پىست و ھەندىك جارىش لە ئەندامەكانى ناو لەشىش دەدات، ۋەك دل، جگەر و گورچىلە و لەوانەيە ئاكامەكەى مردن بىت، دەرمانەكان ئەمانەن: ئەمپىسىلېن، سەلفۇن ئەمايدەكان، فروسىمايد، ئايەزايەكان، فەنىل بىوتازۇن، نسايدس، كوينىدېن، ئەمىۋدارۇن، ھايدرالازىن، ئىنالاپرىل، پىرۇپىل ئايۇپوراسىل، سىمىتىدېن، كاومادېن، فېنىتۇن، ئىشاكرىنىك ئەسەيد، فلو كسىتېن، گرىزىۋولفىن، گوانىشىدېن، ئايۇدايدەكان، لىقامىسۇل، پەنسىلېن، پىكوتەى BCG، زىدۇفۇدېن، رەنگى نازۇ، تارترازىن، فېتامىن B6 - تاد.

۲۵- كۆنىشانەى گورگەسۈورەئاسا L.E-like syndrome: ۋەك پىرۇكاين ئەمايد، ھايدرالازىن، كاپتوپرىل، بىتاۋەستېن، PASA، كاربامازىپاين، كلونىدېن، ئالتون، ئايۇپرۇفېن، ھايدانتۇيەكان، مەئىل دۇپا، مېئىسۇر جايد، كۆترامىۋكسازۇل، پەنسىلېن، خەپلەى نەزۇكاندن، نايروۋفىورانۇن، سەلفۇنئەمايدەكان، تىتراساىكلېن، ئايۇپوراسىل، فېنۇئايازىن، فەنىل بىوتازۇن، فالپىرۇۋەيت - تاد.

۲۶- پىستەماسولكەسۇ Dermatomyositis: ۋەك پىئىسىلامىن، نسايدس (ۋەك دايكلۇفېناك، نېفلۇمىك ئەسەيد)، كاربامازىپاين، BCG و ھايدروكسى يۇرپا.

۲۷- پىست رەقبوون Scleroderma: ۋەك پىئىسىلامىن، بلىۋمايسىن، پىرۇمۇكرېتېن، فېتامىن K، سۇدۇم فالپىرۇۋەيت، فېتىۋىن، قاينىل كلۇرايد، ئىۋكسى رېسىن، پىر كلۇرئەئىلېن و تراىكلۇرئەئىلېن، سىلىكا .

۲۸- سۈۋرۈۋونەۋەى گىبىسى Erythema nodosum: باسماىكرد.

۲۹- سۈۋرۈۋونەۋەى و توۋوكنى و گۇپانكاىرەكانى نىنۇك: باسماىكرد.

۳۰- نەۋدەم وشكى Xerostomia: دزە

وزە كۆلىنەكان (ۋەك ئەترۇپىن)، دزەخەمۇكىەكان، ئارامكەرەۋەكان، دزەشەپلە، دزەفشارى خوتىن.

۳۱- نەۋدەمەسۇ Stomatitis: دزەشېرپەنجە، دزەبادارى،

دزەخەمۇكى، دزە فشارى خوتىن، كلۇرپىرۇمازىن و فالپىرۇك ئەسەيد(ۋىنەى ۲۸۶).

۳۲- پىۋووك زىبوون Gingival hyperplasia:

فېتىۋىن، دىلتىيازىم، فىلۇدېين، فېرپامىل و ساىكلۇسپۇرېن.



(ۋىنەى ۲۸۶) نەۋدەمەسۇ بەدزە شېرپە نچە.



## تووشینه‌کان = تووشبوونی میکروب (سوی میکروبی) Infections

### تووشینی به‌کتریاکان Bacterial Infections

#### به‌کتریای نیشته‌نی پیست The resident flora of the skin

رووی پیست جیشینی کۆمه‌لیک به‌کتریا به‌تایه‌تی له‌ شوینه‌ تهره (شیداره) تووکنه‌ چه‌وره‌کان، وه‌ک ژیر بال و ناوچه‌جی پی و ده‌م‌وجاو - تاد، نهم‌ زینده‌وه‌رانه‌ به‌ شیوه‌ی کۆمه‌ل کۆمه‌ل له‌ چینی کاژ و سه‌لکه‌مووه‌کان دان و بریتین له‌ ستافیلۆکۆکه‌سی پی زیان، مایکۆکۆکه‌س و دیفثیرۆیده‌کان. ستافیلۆکۆکه‌س ئیپیدیرمیدیس S. epidermidis و دیفثیرۆیده‌ هه‌وایه‌کان aerobic diphtheroids پر له‌سه‌ر رووی پیست هه‌ن، به‌لام دیفثیرۆیده‌ ناهه‌وایه‌کان anaerobic diphtheroids و اتا پروپیۆن به‌کتریه‌م propionbacterium له‌ قوولایی سه‌لکه‌مووه‌کان دا هه‌ن و چه‌ند جوریک له‌ که‌رووی هه‌وینی چه‌ورنخواز lipophilic yeasts له‌ سه‌ر پیست دا هه‌ن. میکروبی نیشته‌جی له‌ که‌سیک بو که‌سیکی تر جیاوازه‌ به‌لام له‌ یه‌ک که‌س دا چه‌سپاوه‌. نهم‌ جوړه‌ به‌کتریا یانه‌ به‌رگری له‌ له‌ش ده‌کهن به‌هوی:

- ۱- به‌ره‌ه‌لستیکردن دژی به‌کتریا تری زیانبه‌خش bacterial interference.
- ۲- دروستکردنی ئەنتیبیۆتیک.

به‌لام پی گه‌شه‌کردنی نهم‌ به‌کتریا نیشته‌نیانه‌ هه‌ندیک جار نه‌خۆشی دروست ده‌کهن.

#### تووشینه‌کانی ستافیلۆکۆکه‌س له‌ پیست دا Cutaneous staphylococcal infections

له‌ باری ئاسایی دا ریژه‌ی ۳۵٪ ی خه‌لکی نهم‌ به‌کتریا یان وه‌ک نیشته‌نی له‌ کونی لووت، ۲۰٪ له‌ ناوگه‌لی perineum و ۵-۱۰٪ له‌ ژیر بال و نیوان په‌نجی پی دا هه‌یه‌. له‌ پیستی تری وشک دا نیه‌، نهم‌ نه‌خۆشیانه‌ی خواره‌وه‌ دروست ده‌کهن:

(۱) ناگمه‌: Impetigo: دوو جوړی هه‌یه‌:

(أ) ناگره‌ی ئاسایی: پی له‌ ریژه‌ی ۷۰٪ ی باره‌کان نهم‌ جوړه‌ن، له‌ هه‌موو ته‌مه‌نیک دا هه‌یه‌، به‌لام له‌ منالان دا زۆرتره‌ و هۆکاره‌که‌ی زۆربه‌ی جار به‌کتریا ستافیلۆکۆکه‌سه‌ S. aureus، به‌لام هه‌ندیک جار به‌کتریا سترپتۆکۆکه‌س Streptococcus (کۆمه‌لی A) یان هه‌ردووکیان



(وینده‌ی ۲۸۷) ناگره‌ی ئاسایی.

به‌یه‌که‌وه‌ دروستی ده‌کهن (وینده‌ی ۲۸۷). له‌ وه‌رزی گه‌رما دا (کۆتایی به‌هار و هاوین) پی رووده‌دات. سه‌رچاوه‌ی تووشین هه‌ندیک جار کونی لووت و ده‌رده‌کان له‌ ناو لووت و ده‌وری لووت و ده‌م رووده‌هه‌ن، یان له‌ ئاژه‌ل و بالنده‌ی مالی، نینۆکی پیس، منالی تری تووشبوو، نه‌خۆشخانه‌، شوینی

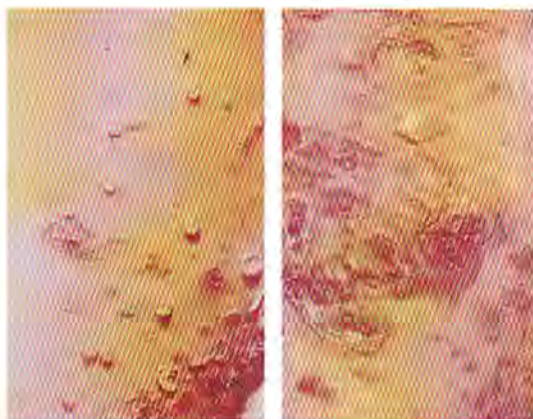


جەنجال - تاد، دەگیریتەو. برینداربوونی پێست بە پتوهدانی میروو، تامیسک، دپکە و میکوته، پێست رووشان و درزدان یان سووتان یارمەتیدەری تووشبوون.

نەخۆشیە کە بە پەلەیی سووری ۲ مەلە، کە خێرا دەبێت بە بڵۆق و بڵۆق، دەست پێدەکات، دواتر ئەمانە دەتەقن و زەرداو و کیم دەدەلێن، ئەوسا وشک دەبنەو و قەقماغەیی چەند چینی زەرد و ھەنگوینی دیتە کایەو، قەقماغە کە بە ئاسانی لادەبێت و پێستی ژێری سوور و تەرە، ورده ورده بۆ شوینی دەورپشتی و شوینی دوور بڵاودەبێتەو.

نەخۆشی پێستی تر وەك ئەسپی سەر، گەری، بیرو، پێستەسو - تاد، زۆر جار ئاگرەیان لە سەر دروست دەبێت. بێ چارەسەر تا چەند حەفتەیەك پەرە دەستیت و چاك دەبێتەو، بەلام ھەندێك جار قوولتر بۆ بن توێژ دەروات و دەبێتە ھۆی چالەبرینی قەقماغەیی، لیمفەبۆریەسو، بەکتریاخانەخوین bacteriaemia و ھەندێك جار کۆنیشانەیی پێستەسووتاوی ستافیلۆکۆکەسی SSSS.

زۆربەیی جار تایی لە گەلدا نییە، بەلام ھەندێك کزانەو و خورانیکی کەم ھەیە و لیمفەگری سو زۆرباوە، ئەو شوینانەیی پەر ئاگرەیی لیدەردەجێت بریتین لە دەم و چاو و پەلەکان و مل و سەر. (ب) ئاگرەیی بڵۆقی Bullous impetigo: پەر لە کۆرپە و ساوادا بە تاییەتی لە ۶-۱۰ رۆژی سەرەتایی ژیان دا ھەیە، بڵۆق لە سەر پێست و بەتاییەتی لە دەم و چاو و دەست دا دروست دەبن، لە سەرەتاوە تایی لە گەلدا نییە، بەلام لەوانەیە دواتر ئەم ماکانە رووبەن: تا یان پلەیی گەرما دابەزین بۆ ژێر باری ئاسایی، سکچوون و پیسایی سەوز، بەکتریاخانەخوین و سیەسو و مێشکەپەردەسو و مردن. لە شوینی گەرم بالقیش پەر لە ژێر بāl و لاران و دەست تووشی دەبێت،



(وێنەی ۲۸۸) ئاگرەیی بڵۆقی.

ئەوسا بڵۆقەکان دەتەقن و شیوێی بازنیی وەر دەگرن. زۆربەیی بارەکان بەکتریا س. ئۆریس S. aureus جووری فەیح ۷۱ یان ۵۵ کۆمەلەی ۲ دروستی دەکات. (وێنەی ۲۸۸)

#### چارەسەر

۱- بۆ باری سووک، چارەسەری جێیی بە مەرھەمی میوپایرۆسین mupirocin و لابردنی قەقماغەکان و پاک و خاوینی.

۲- باری مامناوەندی بڵاو: مەرھەمی میوپایرۆسین یان فیوسیدیک ئەسید + fucidic Acid ئەنتی بایۆتیک بە دەم وەك دایکلۆکساسلین ۲۵۰-۵۰۰ ملگم × ۴، سیفالیکسین ۴۰-۵۰ ملگم/کگم/رۆژ، سیفاکلور cefaclor ۲۰ ملگم/کگم/رۆژ بە ۳ زەم، سیفپروزیل

cefprozil ۲۰ ملگم/كگم/رۆژ  $\times$  ۱ بە يەك ژەم، كليندامايسين clindamycin ۱۵ ملگم/كگم/رۆژ بە ۳ ژەم يان ئىريشرومايسين ۲۵۰ ملگم - ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۴ يان ئازىثرومايسين azithromycin (۵۰۰ ملگم يەكەم رۆژ، ۲۵۰ ملگم بۆ ھەر رۆژىك بۆ ۴ رۆژى تر)، يان ئۆگمىتتىن augmentin (= ئەمۆكسى سيلين + كلافولانىك ئەسید) ۲۵ ملگم/كگم/رۆژ بە ۳ ژەم. ھەموويان بۆ ۷-۱۰ رۆژ. ئەگەر ئاگرە زۆر دووبارە بۆۋە ئەوۋە فيوسىدىك ئەسید يان ميوپايرۆسىن (مەرھەم) رۆژى ۲ جار لە كۈنى لووت دەدرىت يان رىفامپىسين rifampicin ۶۰۰ ملگم/رۆژ + دايكلۆكسالىن بۆ ۱۰ رۆژ.

تېيىنى: ئەگەر بە چاندن culture دەر كەوت كە ھۆكارى ئاگرە كە بە كىزىي سىرتىچۆكۈكەسە لەوانەيە گورچىلو كەسۋى تىژ acute glomerulonephritis (لە ۲- ۵% بارەكان دا) بەتايىيەتى لە منالان دا بە بە كىزىي زەرداۋەجۋرى (serotype) ۴۹، ۵۵، ۵۷، ۶۰، ۲ M-type، دروست بىكات.

(۲) قەتماغە چالەبرىنى Ecthyma: ھۆكارەكەي ۋەك ئاگرەيە، بەلام برىنەكە قوۋلئە و لە رەقەلەي



(۲۸۹ ۋىنەي)

قەتماغە چالەبرىنى.

لاق shins و پشتى بىن دەر دەچىت، بە بلۆقەپىزۆكە vesico-pustule دەست پىدەكات و لە چەند رۆژىك دا گەۋرە دەيىت و قەتماغەي ئەستور دروست دەكات، ئەگەر قەتماغەكە لاپىرىت چالەبرىنىكى ژىرپالەيى لىۋار بەرزبۈۋە دەردەكەۋىت، لە چەند ھەپتەيەك دا چاك دەيىتەۋە و جىزام جىدەھىلىت، بەلام بە دەگمەن دەيىتە لارەشە، لىمفەگرى سۋى جىيى لەوانەيە ھەيىت، بەدخۇراكى و فەرامۆشكردن و پىس و پۇخلى و زەبىر و نەخۇشى شەكرە و لاۋازى يارىدەدەرى دروستبۈۋىتى. (ۋىنەي ۲۸۹)

چارەسەر

ۋەك ئاگرەيە.

(۳) سەلكەسۆ Folliculitis: توۋشىنى سەلكەموو بە بە كىزىيا بە پى قوۋلى سۆكە ئەمانەن:



ا) ئاگرەى بۆكارت Impetigo of bockart (كىمەسەلكەسۆى رووكەشى Superficial pustular folliculitis)

برىتيە لە سەلكەسۆى رووكەشى (كونى سەلكى مووى سەر رووى پىست) بە شىۋەى پىزۆكەى



(۲۹۰ ۋىنەى) ئاگرەى بۆكارت.

دىۋارتەنك و بچووك، بەتايىيەتى لە پىستى سەر و پەلەكان و  
ھەندىك جار دەم وچاۋ (دەۋرى دەم)، ئەم پىزۆكە زەرد و  
سې و قوۋچەكەيە، بە كۆمەل دروست دەبن و لە چەند  
رۆژىك دا چاك دەبنەۋە، ھەندىك جار توۋشىنى دوۋەمىيە لە  
شۈپنى خوراندن و پىۋەدانى مېروو و زەبرى  
تر. (ۋىنەى ۲۹۰)

ب) سەلكەسۆى رىش Sycosis barbae:



(۲۹۱ ۋىنەى) سەلكەسۆى رىش.

برىتيە لە توۋشىنى دەۋرى سەلكى مووى رىش، بە  
بەكتىراى ستافىلوكۆكەس، بە شىۋەيەكى  
درىزخايەن و سەرھەلداۋە و تىيدا تەنۆچكە و  
پىزۆكەى سۆى دەۋرى موۋەكان، كە دەتەقن بە  
شۆردن و رىش تاشىن لەگەل كەمىك كزانەۋە و

خوران ھەن، لە بارى قوۋلدا جىزام جىدەھىلەت و  
لەۋانەيە پىلۋپۆشەسۆ و لىۋارە پىلۋۋەسۆى  
لەگەلدايىت. (ۋىنەى ۲۹۱)



ج) سەلكەسۆى شۈپنى تر: ۋەك سەلكى برژانگ و ژىربال و

بەر و ران، لەۋانەيە لە بەردا بە جوۋتبوون  
بگوازىتەۋە. (ۋىنەى ۲۹۲)



(۲۹۲ ۋىنەى) سەلكەسۆى لىۋوسمت.

چارەسەرى ئەمانەى سەرەۋە: شۆردن بە ئاۋ و سابوونى  
دژەبەكتىرا رۆژى ۳ جار، پىزۆكەى قوۋل دەتەقىرتىت،  
مىۋاپىرۋسىن رۆژى ۲ جار. ھەندىك جار، ۋەك ئاگرە،  
دەرمان بە رىڭگى دەم دەدرىت.



(د) **كوان Boil (Furuncle):** بریتیه له گریژكهی سؤكردوی قوول له دهوری سەلكەموو، سوور و رەق و بەئازارە، دواتر نەرم دەبێتەو و کیم فری دەدات و لە چەند رۆژێك بۆ چەند حەفتەیهك دا چاك دەبێتەو و جیزام جێدەهێلێت لەو شوێنانەى مووی هەیه، بە تاییەتی، کە داخستن occlusion و شیداری (ئارەفکردنەو) و لیخشانندی friction بێت وەك مل و ژیر بال و سمت. زۆربەیان لە مرقفی ئاسایی دا روودەدەن، بەلام پێ بەهۆی ھۆکاری جینی وەك بیرۆی جینگۆراو، روشانی پست، زەبر، گەری، نەسپی یان ھۆکاری سیستمی (وەك قەلەوی، نەخۆشیەکانی خوێن، بەدی کاری نیوتروپیلەکان، وەرگرانی ستیروئید و خانەكۆژەکان و كەمى ئیمونوگلوبولین، ئەیدز، نەخۆشی شەکرە، چارەسەر بە ئایزوتریتینۆین و لە نەخۆشخانەدا پێ بەهۆی بەکتریای بێ وەلامی بۆ ئەنتیبایوتیک) روودەدەن.

(هـ) **كۆكوان Carbuncle:** بریتیه له دوو یان پێ کوان بە یەكەو بەلام سەری جیاجیایان هەیه



(وینەى ٢٩٣) كۆكوان.

و لە کوان مەترسیدارتر و قوولترە، زۆر بە ئازارە و تایی لەگەڵدایە و نەخۆش لاواز و بێ ھێزە، پێ لە پشتی مل و پشت و ران دەردەچیت. (وینەى ٢٩٣)

لە کوان و کۆکوانی لیو و لووت (سیگۆشەى ھەردوو چاو بۆ دەم) مەترسی بەکتریاچوونە ناو پەردەى میشکی لی دەکریت، بۆیە نابێ ھەلبگوشرێن. ھەندێك کەس بۆماویەکی دوور و درێژ کوانیان تیدا دووبارە دەبێتەو.

#### چارەسەر

١- چارەسەری جینی بە گوشاری پەرۆی تەر wet compresses و کە کوانە کە گەیشت دەردەدرێت (دەکریتەو) drained، لە گەل مەرھەمی میوپایرۆسین ٢٪ یان فیوسیدیک



(وینەى ٢٩٤) دوومەل.

ئەسید و ئەنتیبایوتیکی سیستمی وەك دایكلۆکساسالین، سیفالۆسپۆرینەکان یان فانکۆمایسین بۆ ٧-١٠ رۆژ.

٢- بۆ باری سەرھەلداو، ھۆکارەکان لابریڤ و مەرھەمی میوپایرۆسین بۆ کونی لووت تا ٥ رۆژ بەکار دەھێنریت.



(۵) دوومەل Abscess: پۆرگى پىر كىمە و لە ئەنجامى سەلكەسۆ (ئەمانەى سەرەو) يان زەبر، تەنى بىگانه foreign body، سووتان يان جى دەرزىلەيدان - تاد، پەيدا دەبىت و چارەسەرى كەردنەوئە لە گەل ئەنتىبايۆتىك وەك سەرەو. (وئەنى ۲۹۴)

(۴) نوشتاوە نىنۆكەسۆى ستافىلۆكۆكەسى Staphylococcal paronychia: برىتيە



(وئەنى ۲۹۵) نوشتاوە نىنۆكەسۆى ستافىلۆكۆكەسى توند.

لە سۆكردنى نوشتاوەى نىزىك و لاى نىنۆك بە شىوئەى ئاوسانى بەنازار و سووربوونەو و گەرمبوون و كە چارەسەرەنە كرىت دوومەل دروستبوون. لە بارى درىژخايەن دا هىللى پانى لە نىنۆك دا دروست دەبىت، ھۆكارە كەى ستافىلۆكۆكەسە بە پلەى يەكەم، بەلام بە كىزىاى سىرپىتۆكۆكەس پايۆجىنىس، سودۆمۆناس، پىرۆتىس يان بە كىزىاى ناھەواى و

كەرووى كاندىداش تووشى دەبن، ھۆكارى يارمەتیدەر بۆ دروستبوونى برىتيە لە رووشان، زەبر، تەركردن، نىنۆك گەسەن، دەستكارىكردن (توئىكلى نىنۆك لىكردنەو) - تاد. (وئەنى ۲۹۵)



(وئەنى ۲۹۶) كۆنیشانەى پىستە سووتاوئى ستافىلۆكۆكەسى.

#### چارەسەر

- ۱- دوورخستەوئەى ھۆكارەكان و كەم تەركردن و بەكارھىنانى دەستكەش بۆ ئىشى تەپ.
- ۲- دوومەل كەردنەو.
- ۳- دژەبە كىزىا وەك دايكلۆكساسىلین، سىفالىكسىن.
- ۴- دژەكەروو كە كاندىدا ھەبوو وەك مايكۆنازۆل كرىم و سىرپىدى سووكى جىنى بۆ كەمكەردنەوئەى ئاوسان و سۆكە.

### كۆنیشانەكانى دەرەژەھرى ستافىلۆكۆكەس

Syndromes caused by staphylococcal-exotoxins

(۱) كۆنیشانەى پىستە سووتاوئى ستافىلۆكۆكەسى:

Staphylococcal scalded skin syndrome “SSSS”

ئەم كۆنیشانە پىر لە منالى تەمەن ژىر ۵ سالى بە تايەتى كۆرپەدا و بە دەگمەن لە بالق دا كە سستى گورچىلە يان بەرگرى كپ بوونيان ھەبىت روودەدات (وئەنى ۲۹۶). ھۆكارەكەى دەرەژەھرى



exotoxin جۆرى A و B يەكە لەلايەن بەكتېرياي ستافيلوئوكوكس (كۆمەللى ۲ جۆرى قوتتەدەر ۷۱ يان ۵۵ "Group 2, phage type 71 or 55" فرى دەدرېت. ئەم بەكتېريايە لەسەر پىستە ناساغەكە نىيە، بەلكو لە شويى تەرە وەك گەرور، لووت، گويچكە، پىللوپوش، يان پىستى تووشبووى دورە يان پىسەزانه خوئىن septicemia ھەيە.

لە سەرەتادا سووربوونەوھى سوورپۆزەھى exanthem كالى پىست لەگەل كىمە پىللوپوشەسو يان گويچكەسوئى ناوھراست يان تووشىنى infection لووت و گەروروى ناديار (شاراھە hidden) روودەدات و پىستەكە بە ئازارە و مائەكە ناتوانىت لەبەر ئازارى پىست پالېكەوېت. نىشانەى نىكولسكى پۆزەتيفە و لە ۱-۲ رۆژدا بلق و پىست دامالان روو دەدەن، تاي لەگەلدايە و پىست چرچى وەك دەسرى كاغەزى تىدا دەردەكەوېت و بلقى گەرورە و نەرم لە ژىر بال و لارەن و مل و دەورى كۆنەكانى لەش دەردەچن و ھەموو لەش، جگە لە بەرى دەست و پى و ناوپۆشەكان، دەگرىتەوھە. رووالەتەكە وەك سووتانى گشتى وايە، ئەوسا كاژفېردانى گشتى روودەدات و لە ۷-۱۰ رۆژدا چاك دەپىتەوھە (۲-۳٪ نەخۆشەكان دەمرن، بەلام لە بالق دا لەوانەيە تا رىژەى ۶۰٪ يان بمرن). ماكەكان برىتىن لە خانەسو، پىسبون sepsis، سىيەسو و ئىسكەسو.

پىست شىبوونەوھەكە لەژىر چىنى دەنكۆلەيى دا، بەھۆى ژەھرى دەرهكى S و B، روودەدات كە دىسموگلاين ۱ (desmoglein I) درز پىدەبات و ئەمىش دژەزىندەرە بۆ دژەتەنى خوئى لە نەخۆشى بلقى كاژى pemphigus foliaceous دا، ھەر بۆيە SSSS و بلقى كاژى لە غوونە وەرگرتن دا وەك يەكن.

#### چارەسەر

دايكلوئىكسالىن + چارەسەرى سووتان (ئاو وخوئى لەبرخستەوھە) - تاد.



(۲) كۆنیشانەى ژەھرەلېدان Toxic shock syndrome (TSS): دور جۆرە: (وېنەى ۲۹۷)



(وېنەى ۲۹۷)  
كۆنیشانەى ژەھرەلېدان.

(أ) جۆرى تىكەوتن (بى نوئىزى) Menstrual: جاران باوبو بەلام ئىستا دەگمەنە، زۆربەيان بە ھۆى بەكارھىنانى سانتى جۆرى فرەھەلمز super absorbent tampons، كە ئىستا لابراو، روودەدات.

(ب) جۆرى تر Non-menstrual type: بە ھۆى تووشىنى infection پىست، شانەى نەرم، ئىسك و سى بە



به كترىاي ستافيلۆكۆكەس، يان تووشىن به ھۆى تال بۆرى catheter، پاكى لىوت nasal pack، ئامپىرى نەزۆكەندىن contraceptive device و برىنى پىست روودەدات. ژەھرى يەكى TSS (TSST-1) لەلايەن به كترىاكە، كە بەرگرە بۆ پەنسلين، دروست دەيىت و ناساغيە كە دروست دەكات.

تا بەرزتر لە ۳۸,۹ پلەى سەدى، سووربوونەوھى سۆرپژەيى، كاژفريدانى بەرى دەست و پى ۱-۲ ھەفتە دوای دەست پىكردن، دابەزىنى پەستانى خوین، گرفتى ۳ يان پىز لە ئەندامەكان گەدە و رىخۆلە (وھەك رشانەوھە و سىكچوون)، ئازارى ماسولكە، بەرزبوونەوھى ئاستى CPK، ناوپۆش سووربوونەوھە، گورچىلە "مىزەكىم pyuria يان بەرزبوونەوھى ئاستى يۆريا يان كرياتىن"، تىكچوونى جگەر يان CNS - تاد روودەدەن.

ھەندىك بارى ئەم نەخۆشيە، بەھۆى به كترىاي سترپتۆكۆكەس كۆمەلى A جوړى M<sub>I</sub> و M<sub>3</sub> كە دەرەژەھرى A دروست دەكات، روودەدات و ۳۰٪ نەخۆشەكان دەكوژيىت. بەلام به كترىاي ستافيلۆكۆكەس رپژەى ۵-۱۲٪ يان دەكوژيىت.

#### چارەسەر

- ۱- لەبرخستەوھى دەستبەجى ئاو و خوى.
- ۲- لا بردنى ھۆكار (سانتى، دوومەل كەردنەوھ).
- ۳- نافىلىن nafcillin ۱-۱,۵ گم بە خوین (I.V.)، ھەر ۴ كاتژمىر جاريك.
- ۴- گاماگلوبولين بە خوین و پلازماى بەستروى نوئ FFP.

#### تووشىنەكانى سترپتۆكۆكەس لە پىست دا، Streptococcal skin infections

سترپتۆكۆكەس به كترىايەكى خرى گرام پۆزەتيفە، بەلام كەتالەيس نىگەتيفە و ھەوايى و ناھەوايە، كۆمەلى ئەم به كترىايە ۱۸ جوړن (A تا R)، كۆمەلى A بەتايەتى تووشى پىست دەيىت و پى دەلەين سترپتۆكۆكەس پايوجىنىس (س. پايوجىنىس) S. pyogenes، ئەمىش بەپى پىوتىنى سەر ديوارى خانە دوو جوړە M و T. پىوتىنى M بە كترىاكە لە قوتدان دەپاريزيىت و يارمەتى پىوھنووسانى بە كترىاكە بە رووى رووپۆشەخانە دەدات و بەشدارى لە درى virulence دەكات. تەيا ۶۰٪ خەلكى لە گەروو و رپژەيەكى كەمتر لە كونى لىوت دا ھەلگى ئەم به كترىايەن، تووشىنى پىست بەم به كترىايە پىوستى بە برىنداربوونى پىست ھەيە.

نەخۆشيەكانى پىست بەم به كترىايە نەمانەن:

(۱) قەتماغەچالە برىنى. (۲) ناگرە.

### ۳ خانەسۇ Cellulitis: سۆي كىمى ژېر پىستە بەھۆي س. پاڭجىنىس يان س. ئۆريەس s. aureus



(وېنەي ۲۹۸) خانەسۇ.

بە شىۋەي سووربۇونەۋەيەكى كەم و ئازار و لەرز و تا دەست پىدەكات، سووربۇونەۋەكە پىر دەپىت لەگەل ئاوسان و تەننەۋە، ھەندىك جار بەشى ناۋەپراست دەپىت بە گرىنى و بە بىلۇق دەۋرەدەرىت كە دەقەقىت و كىم و مژادى داپزاۋ فرى دەدات، لىمفە بۆريەسۇ و بلاۋبۇونەۋە بۇ لىمفەگرى جىيەكان روودەدەن،

لەۋانەيە لاپرەشە و دوومەلى تەشەنەكردو (بلاۋبۇونەۋە) metastatic abscesses و پىسبونى بەد grave sepsis لە منال و بەرگرى سست لە بالق دا رووبدەن، برىنداربونى پىست پىۋىستە بۇ ئەم ناساغىيە، تا رووبدات ۋەك كەرووى ناۋ پەنجە، شىرپەنجەي خوڭ، نەخۇشى شەكرە، بەكارهيتانى مژادە ھۆشەرەكان، نەخۇشى بۆرى خوڭ و دل - تاد. (وېنەي ۲۹۸)

خانەسۇي درىزخايەن و سەرھەلداۋە بەھۆي فرە مەي خواردنەۋە alcoholism، نەخۇشى شەكرە، سستى بەرگرى، كەرووى نىۋ پەنجەي پى، خوڭ داۋەستان (خوڭپەننەمەنگى) venous stasis، لىمفە ئاوسان lymphoedema - تاد روودەدات.

#### چارەسەر

پەنسېلىنى پىنسىلېنەيس نەستىن penicillinase-resistant-penicillin بە خوڭ، ۋەك نافسىلېن nafcillin يان ئوكساسىلېن oxacillin بۇ ۱۰ رۇز، يان سىفالىكسىن بۇ ئەۋەي لەناۋېردنى ھەردوۋ بە كىرپاكە (سزېتۇكۇكەس پاڭجىنىس + ستافىلۇكۇكەس ئۆريەس) مەۋگەر بىت.



(وېنەي ۲۹۹) روۋكەشە خانەسۇ.

### ۴ روۋكەشە خانەسۇ Erysipelas: ھۆكارەكەي

س. پاڭجىنىسە، بەلام ھەندىك جار كۆمەلى (C)، B، G سزېتۇكۇكەس) يان س. ئۆريەس و بەكترىي تر دروستى دەكەن. لە دەمۋچاۋ يان پەلى خوارەۋە بە شىۋەي سووربۇونەۋە و ئاوسان كە لىۋارەكەي بەرزبۇونەۋە و دىيارە، روودەدات. ئەم

سۆيە تىژە و بنتوژ و لىمفە بۆريەكانى بنتوژ دەگرىتەۋە، تا و لەرز و سەرئىشە و رشالەۋە و ئازارى جومگەي لەگەلدايە و ژمارەي خانەي سى بۇ ۲۰،۰۰۰/ملم ۳ بەرزەبىتەۋە. ھەندىك جار بلق لەسەر قوتكە ئاوساۋ و سوۋرەكە دەردەچىت، ھەندىك جار لەرز و تا - تاد لەگەلدا نىيە.



نهم روو که شه خانە سوێه له وانهیه پهره بستییت پسه زانه خوین septicemia، خانە سوێ قوول و دارزینه پۆشه ره سو necrotizing fascitis دروست بکات. (وینه ی ۲۹۹)

هۆکاری یاریده ده ری دروستبوونی بریتین له روشن (برین)، درز له (کونی لووت، گوێچکه، پشتی گوێچکه، کۆم، چووک، نیوان و ژێر په نجه ی پی)، پیس گریدانی په تی ناوک (له کۆرپه ی له دایکبوو)، که موکووپی خوینهن، قه له وی، لیمفه ناوسان و چاله برینی درێژخایه نی لاق.

چاره سه ر

(۱) په نسلین بۆ ۱۰ رۆژ، ئیریشرومایسین.

(۲) چاره سه ری جیی، سارد کردنه وه به سه هۆل و پاکی (گۆزی) سارد.

(۵) دارزینه پۆشه ره سو Necrotizing fascitis: بریتییه له تووشینی دارزینی تیزی پۆشه ر، دوا ی



(وینه ی ۳۰۰) دارزینه پۆشه ره سو.

نه شته رگه ری و زه بری پستکونکه ر، یان سه ره به خو، به هۆی چه نده ها جوړی به که ری و هک سرتیژ کۆکه سی کهم هه وایی تیکشکانی بیتا micro-aerophilic-beta-hemolytic streptococci، ستاهیلو کۆکه سی تیکشکانی، کۆلیفورمه کان coliforms، ئینتیرۆ کۆکه س، پسو دۆمۆناس و به کتیرۆیده کان رووده دات.

نیشانه گانی: سووربوونه وه و ناوسان و نازار له ۱-۲ رۆژدا ده گۆریت بۆ په یدا بوونی رهنگ شینی له ناوه راست دا به بوونی یان نه بوونی بلقی زه رداو خوینی ده لاو، پارچه تووشبووه که سرده بیت و له ۴-



(وینه ی ۳۰۱) بلقه په نجه سوێ سه رپه ر.

۵ رۆژدا لاره شه ده بیت و ریژه ی ۲۰٪ نه خو شه کان نه گه رچی زۆر باش چاره سه ربکری ن هه ر ده مر ن، له کۆرپه دا پتر له پیستی سک دا روودادات و ریژه ی مردنیش پتره. (وینه ی ۳۰۰)

چاره سه ر

پاککردنه وه به نه شته رگه ری surgical debridement زۆر گرنگه + نه نیایۆتیک، به پی نه نجامی چاندن و نه زموونی هه ستیاری، چاره سه ری گشتی supportive treatment.



(۶) **بَلْقَه پَه نَجَه سۆي سهرپهپر Blistering distal dactylitis:** بریتیه له بَلْقَى رووکەشی پتەو لەسەر پێستی سووربوونەوهی بە ئازار لە بەری پلای سهرپهپری پهنجه له دەست یان پێ دا، زۆربه یان ۱۶-۲ سالتن، س. پایوجینیس یان س. ئۆریهس هۆکاری سهره کین (وینە ۲۰۱).

(۷) **پێستەسۆی ناوگەلی Perineal dermatitis:** بریتیه له سووربوونەوهی سنووردیاری



رووکەشی دەوری کۆم و له ۱-۸ سالتی دا روودەدات، هەندێک جار درز و ئازار، بەتایبەتی کاتی پسایی کردن، هەیه و لەوانەیه بێتە هۆی گیرانی پسایی و هەندێک جار کیلەك و چووک دەگرێتەوه، هۆکارە کە ی س. پایوجینیسه بەلام بە دەگمەن س. ئۆریهسه. (وینە ۲۰۲)

#### چارەسەر

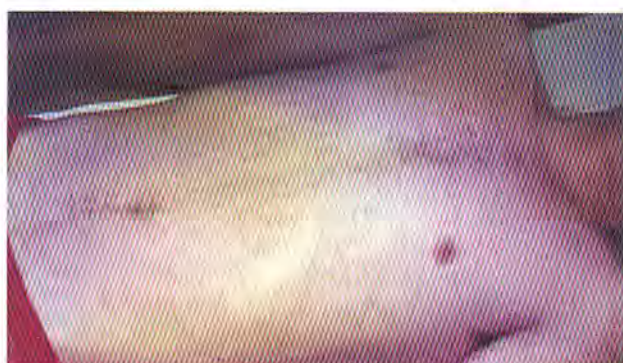
پەنسێلین یان ئیریترومایسین + پاکژکەری یان ئەنتیبایۆتیکی جێیی  
بۆ ۲-۳ حەفتە.

(وینە ۲۰۲) **پێستەسۆی ناوگەلی.**

(۸) **لۆچەسۆی سترپتۆکۆکەسی Streptococcal intertrigo:** بریتیه له سووربوونەوهی گری (ناگری) fiery-red خووساوی مل، ژێربال یان لاران له ساوا و منالان دا، هەندێک جار بە ئازارە و بۆگەناوییه، هۆکارە کە ی س. پایوجینیسه و چارەسەری پەنسێلین و پاکژکەری جێیی و ستیروئیدی جێیه.

(۹) **سووربوونەوهی لیواری Erythema marginatum:** باسمانکرد.

(۱۰) **سووره تا Scarlet fever:** هۆکارە کە ی دەرەژەهەری سووریتە erythrogenic exotoxin



(وینە ۲۰۳) **سووره تا.**

کە لەلایەن کۆمەڵی A سترپتۆکۆکەس دروستبووه، ئەم ناساگیه له منالان دا (۲-۱۰ سالتی) روودەدات، دواي کاتی بەرهاتن کە ۲-۴ رۆژه گەرووسۆ pharyngitis و تا بۆ پلە ۳۸، ۴۰-۴۱ سەدی و هیلنج و رشانەوه و سەرئێشه و لاوازی و سکێشه و هەلەرزین روودەدەن، تا له دووهم رۆژدا له لوتکە ی

بەرزیدایه و له ۵-۶ رۆژ دا نامینیت، گرتەوهی پێست (سووربوونەوه) ۱-۲ رۆژ دواي گەرووسۆ دەرە کەوێت (وینە ۲۰۳).



سووربوونهوهی گۆرۆم *Junanther* گهروو سووری گۆشتیه ( واتا وهك رهنگی گۆشته ) beefy و ئالوهكان ئاوساون، مهلاشور و گهلالۆج uvula سووربوونهتهوه، لیمفهگریسۆی به نازاری ژیر کاکیلهی دوولایی ههیه، له چهند روژی یهکهمدا زمان سپی وکولکنه furred بهلام لیوار و پیشهوهی زمان سوورن، گۆکان papillae درێژ و گهورهتر دهبن و زمان دهبیته زمانی سپه تووی white strawberry tongue و ۴-۵ رۆژ دواتر کولکنی فپئ دهدریت و زمان سووری روشن و گۆکانی سهری زۆر زهق دهردهکهون (زمانی سووره تووی red strawberry tongue).

سووربوونهوهی گۆرۆم *Junanther* سووربوونهوه له سههر و دهموچاو دهست پیدهکات و بۆ قهه و پهلهکان جگه له بهری دهست و پچ له ۳۶ کاتژمیردا بلاودهبیتهوه، سووربوونهوهیهکی بلاوه و تهنۆچکهی خالی (۱-۲ ملمی) له ناو دایه، دهموچاو جگه له دهوری دهم سوورههنگهراوه flushing له لهش دا سووربوونهوهکه له لۆچهکان و سک و سمت و برپرهی سمت زهقتره و له بهشی ناوهوهی ئانیشک و نهژنۆ شیوهی هیللی خالی خویتی وهردهگریت (هیللی پاستیا pastia's lines)، نهم سووربوونهوهیه له ۴-۵ رۆژدا نامینیت و کاژفریدان له سهرهوه بۆ خوارهوه دهست پیدهکات و دواترین شوین له کاژفریدان دا (۲-۳ هفتهی نهخۆشیهکه) دهست و پچیه. کاژی لهش بچووکه بهلام هی دهست و پچ توینکلی (پوولهکهی) گهورهترن.

چارهسههر

پهنسیلین، ئیریثرومایسین یان دایکلۆکساسلین، ئاکامهکهی زۆر باشه.

## تووشینی بهکتریای تر

(۱) رووکهشهخانهسۆئاسا Erysipeloid: (وینتهی ۲۰۴)

بههۆی بهکتریای گرام پۆزهتییی کهم ههواپی دیوار رهق ئیریسپیلۆتریکس رۆسیۆپاتیئا Erysipelothrix



(وینتهی ۲۰۴) رووکهشهخانهسۆئاسا.

rhusiopathia له پستی برینداربوو له ماسی گر و گوشت فروش و ژنی مالم که ماسی کالم و بهرهمی ئاژهه بهر دهستی بکهویت روودهات . له ئاژهه (بهراز) و بالنده (قهه)دا باوه، کاتی بهرهینان ۲-۷ رۆژه، پارچهیهکی بهرزبووهوهی وهنهوشهیی بهنازار و گهرم و لیواردیار، دروست دهبیته، لهگهه لیمفهبۆریه سۆی جیی و لیمفهگری سۆ ههندیک جار. نهوسا بۆ دهرووبههری دهکشیت و ناوهراستهکهی

ئاسايى دەپىتەو، بە دەگمەن جومگەسۆ و لە شويتى دوور دەردى تر دىتە كايەو، دواى ۳ ھەفتە چاك دەپىتەو.

#### چارەسەر

پەنسلين ۱ گم/رۆژ بۆ ۵-۱۰ رۆژ، سپېرۆفلۆكساسىن، كليندامايسىن.

(۲) **پىسەھەو (پىسەپۆلو) Anthrax:** ھۆكارەكەى برىتيە لە بەسىللەس ئەنثراكس Bacillus

anthracis، ئەم بەكتېريە شىوھى دارى جەمسەر چوار گۆشەيى ھەيە، گرام پۆزەتيفە، يەك يەك يان



بە جووتە يان بە شىوھى رىزى ماسى، دەردەكەون، سىي

فاكتورى شىي virulence factors ھەيە: (۱) قارغ كە

دژى قوتدانە، (۲) زەھرى ئۆرسىن coedema toxin، (۳)

زەھرى كۆرسەندە lethal toxin.

نەخۆشى پىسەھەو تووشى ئازەل دەپىت و لە ئازەلشەو

مرۆف دەپگرتەو، ھەر بۆيە نەخۆشەكە پەر تووشى شوان و

گاوان و گۆشت فرۆش و كرىكارى خورى و پىستە

خۆشكەر و كرىكارى كارگەى مووى بزن و سەروويى چاكەر و پزىشكى ئازەل - تاد دەپىت. لە

مرۆفەو بۆ مرۆف بەھۆى جلى بەر پىسەھەو كەوتوو كەم جار دەگوازىتەو (وینەى ۲۰۵).

سىي جىزى ھەيد:

۱- جىزى سىي Pulmonary A: بەھۆى ھەلمژىنى سېۆرى بەكتېريە روودەدات و دەپىتە ھۆى

ناوھەندە سىنگەسۆى خويترىزى haemorrhagic-mediastinitis ئەوسا بەكتېريەزە خويترى

bacteraemia و مېشكەپەردەسۆى خويترىزى haemorrhagic meningitis و مردن (بە

چارەسەرى چالاكيش ۴۰-۵۰٪ يان ھەر دەمرن).

۲- جىزى سىي Gastrointestinal A: بەھۆى خواردنى سېۆرەكان كە دابەش دەبن

لە ژىر ناوېۆشى رېخۆلە و دەپىتە ھۆى چالەبرىنى دارزىنى كۆتايى رېخۆلە بارىكە و پانەرېخۆلە

caecum و خويترى بەربوون.

۳- جىزى سىي Cutaneous A: بە تەنۆچكەيەكى سۆكردوو (۳-۵ رۆژ دواى رووان

inoculation) لە شويتە رووتەكان (دەست و دەموچاو - تاد) دەست پىدەكات، لە ۲۴-۳۶

كاترەمىردا سۆ پەر دەپىت، لە گەل ئاوسان و بلق و تەننەو، ئەوسا دەتەقېت و سوتكەى eschar

قاوھىي و رەشى دەوردراو بە بلق لەسەر پىستى ئاوسا و سوور و پتەو دەردەچىت. تازارى نىيە،

لىفەگرى جىيەكان گەورەدەبن و بەنازان و لەوانەيە بگرتەو و كىم بەلېتن، ھەندىك جار ئەم

پرۆسەيە زۆر تىزە و تا و ئارەق دەردانى لە گەلدايە و لەوانەيە لە چەند رۆژ بۆ چەند ھەفتەيەك

نەخۆشەكە بمرېت (لە ۲۰٪ بارەكان دا)، لە بارى سووك دا بى چارەسەر چاك دەپىتەو.



دەستىشانى كىردى نەخۇشە كە:

- (۱) سىرپىن smear و چاندن culture، بۇ جىا كىردى نەخۇشە كە بىلەن كىرگەن ھاۋا شىۋە ئەلفا بەكتېرىيە  $\alpha$ -bacteriophage بىلەن كىرگەن ھېتۇرەت.
  - (۲) ئەزموونى ئىلازا eliza.
  - (۳) غۇنە ۋە گىرگەن.
  - (۴) كىرگەن ھاۋا زىچىرە پۇلىمەرىس (PCR) polymerase chain reaction.
- چارەسەر

زور چارەسەر كىردى زور گىرگەن.

۱. سىرپىنلۇ كىسەسە ۵۰۰ مىلگم يان دۆكىسە سايكلىن ۱۰۰ مىلگم رۇزى ۲ جىر بۇ ۶۰ رۇز.
  ۲. پەنسلەن (كىرگەن پەنسلەن) بەخۇتەن ۲ مىلگم يەكە ۶ كاتىمىر جىرگەن بۇ ۷-۱۴ رۇز.
  ۳. بۇ جۇرى يەكە ۲ مىلگم پەنسلەن ۲ مىلگم يەكە ۲ كاتىمىر جىرگەن.
  ۴. بۇ خۇپاراسەن «مىرۇقى لىككە ۋە تۇر بە ئازەلى تۇشۇر بىلەن بىلەن نەخۇشە كە» دۆكىسە سايكلىن يان سىرپىنلۇ كىسەسە، بۇ ۶ ھەپتە.
- پىكۇتە: ۲ جۇر ھەپتە ۋە لە پىشكە ۋە تۇر داپە.
- تېببىيىتى: ئەم بەكتېرىيە بە شىۋە يىخى لە ئەتىيائۇتەك پەرىس پىدراۋە ۋە لە تىرۇردا لە USA سالى ۲۰۰۱ بە كارھاتۇرە.

(۳) سوورپۇنۇكە Erythrasma: ھۆكارە كەى بىرىتە لە بەكتېرىيە كۆرپىيە كىرەم - مىنوتىسىمەم



(۲۰۶ ۋىنەى) سوورپۇنۇكە.

Corynebacterium minutissimum.

نېشانە كەن: پارچە كەم كاژى قاۋەى ۋە شەك ۋە سۇرۇر دىار لە لۇچەكان (ژىر بال، لارەن، نىۋان پەنجە پىتى ۴ ۋە ۵) ۋە ھەندىك جىر نىۋان ھەر دۇر سەم، دەۋرى كۆم ۋە ژىر مەمك دەردە كەۋىت لە گەل كىزانە ۋە ھەندىك جىر خۇرالى كەم، بە تىشكى ۋە Wood light تىشكەنە ۋە سوورى شىلانى coral red florescence. دەردە كەۋىت. (۲۰۶ ۋىنەى)

چارەسەر

شەلى ئىرىشۇمىسىن، كىلىندامىسىن يان بە دەم ئىرىشۇمىسىن ۲۵۰ مىلگم  $\times 4$  بۇ ھەپتە يەكە يان مايكۇنازۇل كىرەم يان يەكە ژەمى كىلارىشۇمىسىن ۱ گم.

٤) مووکه پرووی ژیر بال Trichomycosis axillaris: به کترای کۆرانییه کتریم دروستی



ده کات، گری ١-٢ ملمی جیاجیای نووساو به پتهوی به قهدی مووی ژیر بال یان بهر دیارن و رهنگیان زهره، سوور یان ره شه، فره ناره فکردنه وه باوه، هه ندیک جار پیستی ژیر بال زهره، گریکان له به کتریا که پیکهاتوون. (وینهی ٢٠٧)

(وینهی ٢٠٧) مووکه پرووی ژیر بال.

چاره سه: موو تاشین، کلیندامایسین یان

ئیریشرومایسین (جیی) له گه ل ناره ق که مکه ره وه کان (دریکلور).

٥) قۆچه کارژیپوونه وهی چالی Pitted keratolysis: له وانیه هۆکاره کهی به کترای

کیتو کۆکس - سیدیتاریۆس Kytococcus-sedentarius بیت. له بهری پیتا و به ده گمه له



بهری دهست که فره ناره ق کردنه وه هه بیت، به شیوهی چالی جیاجیای خری ١-٣ ملمی روو کهشی و هه ندیک جار به کۆمه ل له وه رزی گهرمای شیداردا رووده دات، بی نازار و خورانه، به لام بوگه ن دروست ده کات (وینهی ٢٠٨).

چاره سه:

(وینهی ٢٠٨) قۆچه کارژیپوونه وهی چالی.

ناره ق که مکه ره وه، ئیریشرومایسین یان

کلیندامایسین (جیی)، مایکونازۆل و کلوترایمازۆل کریم.

٦) لاره شه Gangrene

باسی ئهم جوړانه ده کهین که به تووشتنی به کتریا رووده ده ن:

أ) داوژینه پۆشه ره سو: باسمانکرد.

ب) داوژینه خانه سو، هاوکار (گه له کۆس) Synergistic-necrotizing-

cellulitis: ئهم لاره شه به هۆی کۆمه لیک به کتریا (به کترای ناهه وایی وهک

سرپتۆ کۆکه سه کان و به کتیرۆیده کان، به کترای کهم هه وایی وهک ئی. کۆلای E. coli،

پروتهس proteus، کلپسیه للا klebsiella - تاد) رووده دات، شوینه تووشبووه کان بریتین

له ناوگه ل (به هۆی دوومه لی ده وری ریکه peri-rectal abscess و دوومه لی ستمی ریکه یی



ischioanal abscess (۵۰٪ باره کان)، سمت و ران و لاق (۴۰٪) و ۱۰٪ باره کان له سک و خواره وهی لاقن. هه موو شانه نهرمه کان و ماسولکه کان ده گریته وه به شیوهی بلقی سووری قاوهیی و دارزان و لاره شه و چه ندین لۆچی ده لیتنه بۆ مژادی زهره و چه وری دارزاو و بۆگه، ژیری لاره شه که زۆر قوول و پانه له رواله تی دهره وهی، نازاری زۆره (وینهی ۳۰۹). زۆربهی نهخۆش لاواز و پیرن، یان زۆر قهلهون و نهخۆشی تریشیان ههیه وه که نهخۆشی گورچيله و بۆری خوین و دل و نهخۆشی شه که ره، ریژهی مردن به چاره سه ریش له ۴۰-۵۰٪ پره.



(وینهی ۳۰۹) دارزینه خانه سۆی گه له کۆمی.

چاره سه ر

کردنه وه، پاککردنه وه، دهر کردن drainage و هه ندیک جار برینه وه + amputation دژه به کتیا به خوین به پتی نهنجامی چاندن و نهزموونی ههستیاری.

ج) لاره شهی فۆرنیه Fournier's gangrene: تووشینی به کتیاپی پیسی لاره شهی پیستی باتوو، چووک یان ناوگه ل جۆریکه له دارزینه پۆشه ره سۆ له ۲۰-۵۰ سالی دا به وهی س. پایوجینیس یان تیکه لی چیلکه ریخۆله یه کان enteric bacilli و بی هه وایه کان anaerobes، زۆربه یان نهخۆشی تریان ههیه وه که نهخۆشی شه که ره، دوومه لی سمتی ریکه یی، ناسۆری ناوگه ل، نهخۆشی ریخۆله وه که شیرپه نجه - تاد، زهبری گون یان چووک، نهشته رگه ری، چاله برینی پهستان - تاد. نیشانه کان: سووربوونه وه، ئاوسان، دارزان، کرته کرت crepitus، ده لاندنی کیمی بۆگه ن نهوسا لاره شه.

چاره سه ر

پاککردنه وهی سه راپایی، دژه به کتیا و پالپشتی گشتی general support.



(وینهی ۳۱۰) لاره شهی گازی (به به کتیاپی کلۆستریدیهم).

د) لاره شهی گازی Gas gangrene: (وینهی ۳۱۰) تیزترین جۆری لاره شهی به کتیاپی، له قوولایی ماسولکه دراوه کالدایه (برینداربووه کان)، کاتی به ره هیتان چه ند کاتزمیریکه، به تا و هه لله رزین ده ست پتده کات، فره ناره فکردنه وه و نازاری جیی هه ن و بلقی گازی (هایدروجن) کرته کرت به پهستان دروست ده کات (به



بەردەستەکردن (palpation) و بۆگەنى ھەيە، ھۆکارەكەى برىتييە لە بەكتىرياي كلۆستىرىدىم  
 – پىرفرىنجىنس Clostridium-perfringens، ك. ئۆدىماتىانس Cl. oedematiens،  
 ك. سىپتىكەم Cl. septicum، ك. دىفىسىل Cl. difficile و ك. ھىمۆلىتىكەم Cl.  
 haemolyticum. جۆرىكى ژىر تىژ بەھۆى سىرپىتۆكۆكەسى ناھەوايى، بەكتىرۆىدەكان و  
 پرىفوتىلا prevotella دروست دەيىت.

#### چارەسەر

پاكدردنەھۆى سەراپايى، دژەبەكتىرياي بەھىژ و بە ژەمى بەرز ( وەك پەنسىلین V بەخوین +  
 كليندامايسىن)، ئۆكسىجىنى پەستراو.

عقە تەماغەسى پىسائەكە پىرەشەن {ارگىئىسەمىيە} Ecthyma gangrenosum: لەو كەسانەى كە



(وینەى ۲۱۱) قە تەماغە چالە برىنى لارەشەيى.

نەخۆشى مەترسىداريان ھەيە وەك: شىرپەنجەى  
 خوین، سووتانى بلأو، كەم خانەى سەراپايى  
 خوین pancytopenia، شىرپەنجە - تاد،  
 يان لە ساوادا، روودەدات. بلۆقى پتەو يان  
 پىزۆكەى دەوردراو بە خەرمانەى بارىكى  
 سوور يان وەنەوشەيى خىرا دەيىت بە  
 چالەبرىنى خرى خوینپىژى لەگەل لارەشە لە  
 ناوهراسى دا، زۆربەيان لە سمت و پەلەكانن و

لەوانەيە بە كۆمەل بن. ھۆکارەكەى بەكتىرياي سودۆمۆناس ئەيرۆجىنۆسايە -Pseudomonas  
 aeruginosa. (وینەى ۲۱۱)

#### چارەسەر

دژە سودۆمۆناس بە خوین وەك: ۱) سىفتازىدیم ceftazidime + تۆبراىمىسین tobramycin  
 يان ۲) تىكارسىلین ticarcillin، مېزلۆسىلین mezlocillin يان مېرۆپىنىم meropenem +



تۆبراىمىسین، يان ۳) ئىمپىنىم imipenem يان  
 مېرۆپىنىم meropenem + تۆبراىمىسین، يان ۴)  
 سىپروفلۆكساسىن، ئەزتريۆنام + aztreonam  
 تۆبراىمىسین.

(وینەى ۲۱۲) تىشكە كەرەو.

(۷) **تیشکه گه پروو** Actinomycosis (Ray-fungus): به کتریای نه کتینۆ مایسیس - نیزپرائیلی Actinomyces-israelii و جۆره کانی تری (به کتریای ناهه وایی، گرام پۆزه تیف و چیلکه یی) نه نه خوشیه دروست ده کهن. پەر له ناوه پراستی ته مه ن له نیرینه دا رووده دات، له مل و دهم و چاو cervicofacial، سک، سنگ و نه ستیلک pelvis به شیوه ی گری و قوتکه و ناسۆری ده لێنه در ده چن، له وانه یه ده نک grains یان ده نکۆله ی granules گوگردی sulphur له ده لاوه که دا هه بن، که پیکهاتوون له ده زووی لق داری باریک و کۆتایی ده زووه کان سوور و خرپن. له وانه یه نه نه خوشیه تووشی ئیسکی کاکیله، یان ریخۆله یان ئالوو یان سی بیت. (وینه ی ۳۱۲)

#### چاره سه ر

۱- په نسلین G ۱۰-۲۰ میگا یه که بۆ ۱ مانگ نه وسا ۴-۶ گم په نسلین به دهم بۆ ۲ مانگ. یان:



(وینه ی ۳۱۳)

کۆنیشانه ی سه وزه نینۆک.

۲- نه مپسلین، ئیریشرو مایسین، تیپراسایکلین، سیفتریاکسون یان کلیندامایسین.

۳- کردنه وه به نه شته رگه ری و ده ردان و برین گرنگن.

**کۆنیشانه ی سه وزه نینۆک** Green nail syndrome: برتییه

له جیاپوونه وه ی کۆتایی نینۆک و سه وزبوونی به شه جیاپووه که، زۆربه یان سو ی ده وری نینۆکیان، به هۆی زۆر ده ست ته ر کردن، هه یه. به کتریای سودۆمۆناس هۆی ره نگه سه وزه که یه. (وینه ی ۳۱۳)

#### چاره سه ر

په نجه تووشبووه که بخریته ناو شله ی نه سییک ئه سید ۱٪ رۆژی ۲ جار، وشک راگرتنی ده ست، شله ی سیلفه ر نایه ریت ۰.۵٪ رۆژی ۲ جار.



(وینه ی ۳۱۴) تووشینی نیوپه نه جده ی پی.

**تووشینی نیوپه نه جده کانی پی** Toe web infection:

زۆربه ی جار که پرووی له گه لدا یه، به لام به هۆی خووسان و ته ر کردن، به کتریای گرام نیگه تیف، وه ک سودۆمۆناس و ه ی تریش ده روین. چاره سه ری وه ک نینۆکی سه وزه. (وینه ی ۳۱۴)



## نەخۆشپەکانى مايكوبەكتېرىا Mycobacterial diseases

### سېلى پېست Tuberculosis of the skin

سېلى پېست بە ھۆى بەكتېرىا مايكوبەكتېرىم تېوبەركيولوسس (م.ت.) -Mycobacterium tuberculosis يان م. بۆفېس M. bovis و كەم جار بەھۆى بەسېللەس - كالمېتى - جوېرىن (BCG) دروست دەپت.

#### نەزمونەكان

(۱) نەزمونى تېوبەركيولوسس: Tuberculin testing: بەرگىرى جوړى چوار بۆ بەكتېرىا سېل دەرەخات و باشىرىن رېنگايە بۆ دياركردنى تووشېن بە بەكتېراكە، دواى ۲-۱۰ ھەفتە لە تووشېن پۆزەتېف دەپت و بۆ چەند سالىك دەمىتتەوہ. جوړى لېوہرگىراوى پړۆتىنى پاككراو purified-protein- (PPD) derivative بەكاردەھىتتەوہ بە ژەمى ۵ يەكەى تاد (5TU) و ئەم نەزمونە بە دەرزی بۆ ناو بن توپۆ intradermal لى دەدرېت (نەزمونى مانتوكس mantoux test) و لە ۴۸-۷۲ كاتزمېردا دەخوېنرېتتەوہ، توكمە induration بوون لە ۱۰ ملم پۆ بە پۆزەتېف وەرەگىرېت كە نىشانەى تووشېنى رابوردوو يان ئېستايە.

(۲) نەزمونە: Histopathology: گۆشتەزوونەگمۆلى سېل tuberculoid granuloma برىتيە لە كۆبوونەوہى خانەى شانەى رووپۆشەخانەگمۆلى epithelioid-histiocytes لەگەل خانەى زەبەلاحى لانگانس Langan's giant cells و دارزانى پەنرئاسايى caseation-necrosis لە ناوہراست دا، ئەمانە دەوردراون بە لېواریكى خانەى لە خانەى لېمف lymphocytes و تاكناوك خانە monocytes.

(۳) كاردانەوہى زەنجىرەى پۆلىمەرسەردېس: Polymerase-chain-reaction: بۆ جياكردنەوہى سېلى فرەچىلكەى multibacillary لە تووشېن بە مايكوبەكتېرىا نااسايى atypical-mycobacteria بەكەلكە.

(۴) چاندن: Culture: باشىرىن رېنگايە بۆ زانىنى مايكوبەكتېرىا زېندوو و ھەستيارى بە دژەمايكوبەكتېرىا و بۆ بەدواداچوونى كاريگەرى چارەسەر.

پېكوتەى BCG: برىتيە لە چىلكەى م. بۆفېس كە لاوازكراوہ attenuated بۆ پۆركردنى بەرگىرى دژى سېل، تەنبا بەوانەى نەزمونى تېوبەركيولوسس تيايان دا نېگەتېفە دەدرېت، كە بە كۆرپە بدرېت بەكارترە لەوہى كە بە بالق بدرېت. ماكەكانى ئەم پېكوتە دەگمەن (۲۷ لە ۲۰۰,۰۰۰ كەس دا) و ئەمانەن: لېمفەگرىسۆى جىنى بەردەوام، سېلى پېست، ھەندېك جار لېردەر كردن يان فرەشېوہسوروى E.M، سوربوونەوہى گرېنى E.N و گۆشتەزوونەگمۆلى بازەى granuloma-annulare.



## جوړه کانی سیلی پیست

(۱) سیلی رواو Innoculation T.B: واتا روانی به کترياکه له سهر پیست له سهرچاوهی دهره کی، دوو جوړه:

(أ) ههوی سیلی Tuberculous chancre: به شیوه یه کی سهره کی تووشی منالان دهیټ که پیشتر نهم به کتريایه نه چوته ناو له شیان. به کترياکه له سهر پیست دهر ویت، بویه له شوټه رووته کان دا وهك دهست و دهم وچاو رووده دات به شیوهی ته نوچکه، قه تماغه یان برین، دواتر دهیټ به چاله برین (رهنگی ته نوچکه که سوور و قاوه ییه و بی نازاره). لیمفه گری جیه کان دهناوسین (ناوټه ی سهره تایی primary complex)، نهم برینه ۲-۴ هفته دوی روان دهرده چیت و له سالتك دا نامیت، لیمفه گریکان ۳-۸ هفتهی دوی روان دهرده چن و



درهنگر چا کده بنه وه و که چاکیشبورونه وه به گهره یی و رهقی (به هوی نیشتی کالسیوم) ده مینه وه. نهم جوړه سیله پر له شوین برین و رووشان و چالی ددانی هه لکیشراو - تاد دروست دهیټ. (وینده ی ۲۱۵)

ماکه کان: به کیموونی لیمفه گری تووشبو، گورگه ناسایی lupus vulgaris و بلاو بوونه وه بۆ شوټی تر.

(وینده ی ۲۱۵) ههوی سیلی.

(ب) سیلی بالووکه یی پیست Tuberculosis-verrucosa-cutis: له وانه دا که بهرگری باشیان بۆ به کترياکه هه یټ رووده دات و نه زموونی تیو بهر کولین به به هیزی پوزه تیفه



واتا پیشتر به کترياکه ی چوته ناو لهش و لهش بهرگری هه یه (وینده ی ۲۱۶).

نیشانه کان: ته نوچکه که به هوی فره قوچه کاژی دهیټ به بالووکه یی، ههر ده کشیت (تا چهند سه نتمه تریک) و له وانه یه ناوه راسته که ی له که مبون دا یټ، درز له سهر رووی دهرده که و کیم فریدان رووده دن، نهم جوړه تاقانه یه (یهك دهرده) و گری لیمفه کان ته نیا به به کتريای تر گهره دهن، پشتی دهست و پهنجه له بالق دا و سمت و قوله یی له مندان دا نهم ناساغیه یان تووش دهیټ، دهرده که به رده وامه به لام له وانه یه خوی ساریټیټ.

(وینده ی ۲۱۶) سیلی بالووکه یی



## ٢) سيلي دووهى (سهرچاوهى ناوه كى) Secondary T.B. (Endogenous source):

١) پيسه پيسته Scrofuloderma: به بلاو برونه وهى هاوسيتى contiguous spread



(وينه ٣١٧) پيسه پيسته.

له ليمفه گري سوي سيلي ژير پسته كه، يان ئيسكه سو و جومگه سوي سيلي رووده دات، واتا كشاني راسته وخوي سيل له ليمفه گري و ئيسك و جومگه تووشبوانه بو ژير پست و پست. نيشانه كاني برتين له بارسته ي ژير پست كه گه وره ده بيت بو گري و له ناوه راستدا كيتم ده ده لينييت و ناسور يان چاله برين دروست ده بيت له گهل گوشته زوونه گمول. دواي سارپژبوون جيزامي په تكه يي جي ده هيليت. پر له پستي سهر ليمفه گري كاني مل دا رووده دات. (وينه ٣١٧)

## ب) سيلي دهرچه يي Orificial T.B.: برتبه له سيلي ليواي لكيني پست و ناووشي

لوت، دم، كوم، كيلهك، دهرچه ي ميز (دهره كون) و له ناووشي دم يان زمان. به هوي روواني خوي auto-innoculation له سيلي چالاكي ژيره وه رووده دات وهك سيلي قورگ، سي، ريخوله و ريچكه ي زاوذي و ميزلداني.



(وينه ٣١٨) سيلي دهرچه يي.

دهره كان له سهره تاوه چاله برين و خيرا ده كشين و چاك نابنه وه، چاله برينه كان نهرم و ليوار به رزبووه ون. نه م جوړه نه بووني به رگري دزي به كريا كه نيشان ده دات و نه زمووني تيوبه ركولين گوراوه (چه سپاو نيه) به لام پوزه تيفه و له كوتايي دا نيگه تيف ده بيت. (وينه ٣١٨)

## ٣) سيلي ريخونتي Haematogenous T.B:

١) گورگه باو (ناسايي) Lupus vulgaris: جوړيكي پهره سيني سيلي پسته له وانه ي

به رگري مامناوه ندي يان به رزيان بو به كريا كه هيه. زوربه يان نه زمووني تيوبه ركولينيان پوزه تيفه. نه م جوړه له شوي رواني به كريا كه، جيزامي پيسه پسته، شوي پيكوته ي BCG يان پر له پستي ناسايي دور له سهرچاوه ي سيله كه دهره چيت. نزيكه ي نيوه يان نيشانه ي سيليان له شوي تر هيه.



نیشانه‌کانی: قوتکه‌یه‌کی تاکی پتکهاتوو له کۆمه‌لیک ته‌نۆچکه‌ی قاوه‌یی سوور که په‌ستانی بخریته سهر به سلایدیکی شووشه (diascopy) ره‌نگی جی‌لی سیو (زه‌رد و قاوه‌یی کال) ده‌نوییت. ئەم ته‌نۆچکانه به سستی له لایه‌ک چاک ده‌بنه‌وه و له لایه‌کی تر په‌ره‌ده‌ستین و بچووک و روون و ته‌نراون به قوولی و بلاوی له ناو بن توپژی پته‌ودا. ده‌رده‌که په‌ره‌ده‌ستین و بلاوتر ده‌ییت، قوتکه‌که کهم کاژاویه و هه‌ندیک به‌رزبۆته‌وه و له په‌ره‌سه‌ندنی دا ده‌یته هۆی تیکدان و چاله‌برین و جی زام. (وینه‌ی ۳۱۹، ب)



چه‌ند جوړیکی هه‌یه وه‌ک: جی‌زوری، قوتکه‌ستنه‌یی، جی‌زوری، جی‌زوری، نابووتنه‌کسار، قاز جی‌سکی، لاسوویی، ته‌نۆچکه‌ی و تگ‌ریسی و تاز پۆششی. ریزه‌ی ۹۰٪ له ده‌م‌و‌چاو و سهر و مل رووده‌ه‌ن، هه‌ندیک جار لیمفه‌بۆریه‌سو و لیمفه‌گری‌سو له‌گه‌ل‌دایه، له لووت و گۆپچه و پیلووی چاو تیکدان و نابووتی جی ده‌ییت. زۆر درێژ‌خایه‌نه و ده‌یان سال ده‌میته‌وه.

(وینه‌ی ۳۱۹، ب) گورگه‌باو (ناسایی) (وینه‌ی ۳۱۹، ب) گورگه‌ناسایی.

(ب) سیلیس بڵاوبوووه‌ (ته‌شه‌نه‌یی) Miliary (disseminated) T.B.: له ئەنجامی دابه‌زینی به‌رگری دژی به‌کتریا که رووده‌دات، بۆیه ئەزموونی تیوبه‌رکولین نینگه‌تیه. سهرچاوه‌ی ئەم جوړه سیلی زۆرچالاکی سی و په‌رده‌ی میشکه و به‌کتریاکان به‌ریگه‌ی خوین بۆ هه‌موو پست بلاوده‌بنه‌وه، پتر له ساواو منان دا به‌هۆی سوورپژ و نه‌خۆشی تریان له نه‌خۆشی نه‌یدزدا رووده‌دات به‌شیوه‌ی په‌له، ته‌نۆچکه، پیزۆکه، گریۆکه‌ی ژیر پست یان خاله‌خوینی بلاو. هه‌ندیک جار چاله‌برین و تازاری زۆری له‌گه‌ل‌دایه و باره‌که زۆر ترسناکه.



(ج) بنیشته‌لووی سیلیس Tuberculous gumma: پتر له منالی کهم به‌رگری دا به‌هۆی به‌دخۆراکی به‌شیوه‌ی گریۆکه‌ی پته‌وی بێ تازار رووده‌دات. دواتر نه‌رم ده‌ییت و چاله‌برین و ناسۆری ده‌لێهر به‌تایه‌تی له په‌له‌کانی خواره‌وه ده‌رده‌چن و وه‌ک پسه‌پسته‌ی لی دیت. (وینه‌ی ۲۲۰)

(وینه‌ی ۲۲۰) بنیشته‌لووی سیلیس.



(: ) هەلتۆقپوى سىلى Tuberculids = Eruptive T.B.: برىتىن لە كۆمەلەك دەردى هەلتۆقپوى eruptive lesions پىست وەك كاردانەوہەكى ھەستىارى بۆ سىلى مۆلگەيى focal T.B. و بە چارەسەرى دژە سىل نامىن و چوئەكى و بلاون. نەخۆش بەرگرى مامناوہەندى يان بەرزى دژى بەكترياكە ھەيە و ئەزموونى تيوبەركولين پۆزەتيفە. ئەم دەردانە بە رىچكەى خوئىن بلاوبوونەتەوہ، بەلام بە ھۆى بەرگرى باشى نەخۆشەكە بەكترياكەن لە پىست دا لەناوچوون، بەلام مۆلگەى سىلەكە ھەر ماوہ بۆيە دووبارە دروست دەبنەوہ.

ديارکردنى ئەم جۆرە بە نىشانەكانى، غوونە، تيوبەركولينى پۆزەتيف و ھەندىك جار مۆلگەى سىلە سەرەتايەكە دەدۆزرتەوہ و بە چارەسەرى دژەسىل نامىن، بە PCR ھەندىك جار DNA بەكترياكە دەدۆزرتەوہ، جۆرەكانى:

#### (أ) ھەلتۆقپوى سىلى تەنۆچكە داڤزاو Papulo-necrotic-tuberculides

لە تەمەنى ژىر ۳۰ سالى و پتر لە مینەدا (۱:۳)



(وینەى ۲۲۱ ھەلتۆقپوى سىلى تەنۆچكە داڤزاو.)

دەردەچن و رېژەى ۳۰-۷۰٪ يان سىلى چالاكيان، بە تايەتى لە لىمفەگرىكان دا، ھەيە و ھەندىك جار پىسەپىستە و سووربوونەوہى رەقبوون erythema induratum ھەن. (وینەى ۲۲۱)

بە شىوہەكى چوونەكى لە بەشى راستى extensor پەلەكان بە تايەتى

ئەژنۆ و ئانىشك و پشتى دەست و پى، سمت، دەم وچاو و گويچكە و گۆى چووك دەردەچن. لە زستان دا توندتر دەبن، دەردەكان (۲-۸ ملم) تەنۆچكەى پتەون و دەبن بە پىزۆكە يان دادەرزىن، بە سستى لە چەند ھەفتەيەك دا نامىن و جى زامى ميكونەي جى دەھيلن و بۆ چەند مانگ يان سال سەرھەلداوہە.

#### (ب) پىسەپىستەستوور Lichen-scrofulosorum: ئەزموونى تيوبەركولين پۆزەتيفە و

سىلى ئىسك يان لىمفەگرىكان ھەيە. بە شىوہى تەنۆچكەى جىجايى قۆچەكاژى بچووكى درىژخايەنى بە كۆمەلى (۲-۴ ملمى) پەمەيى زەرد يان قاوہى سوور دەردەچن، ئەم تەنۆچكانە پتەو و پانبووەون يان كاژىكى بچووك يان پىزۆكەيەكى بچووك بەسەريانەوہ ھەيە و كۆمەلى خپ يان بازەيى دروست دەكەن و بۆ چەند مانگ بى سكاللا دەمىنەوہ. ھەندىك جار نامىن و سەرھەلەدەنەوہ. پتر لە سەر قەدن.

#### (ج) سووربوونەوہى رەقبوون: باسەنكرد.

## چارهسەر

وهك سيلي ئەندامەكانى تىرى لەش بە دوو قۇناغ چارەسەر دەكریت:

۱- قۇناغى دەست پىكردن Initial phase: بۆ ۸ ھەفتە چوار دەرمان بەيەكەو: ئايژۆنايازىد ۶۰۰ isoniazid ۵ ملگم/كگم/رۆژ (لەگەل ڤىتامىن B6) + رىفامپىسىن rifampicin ۶۰۰ ملگم/رۆژ + پايرازىن ئەمايد pyrazidnamide ۳۰-۱۵ ملگم/كگم/رۆژ + ئىشامبىتۆل ethambutol ۲۵-۱۵ ملگم/كگم/رۆژ.

۲- قۇناغى بەردەوامبوون Continuation-phase: بۆ ۱۸ ھەفتە، دوو دەرمان بەيەكەو: ئايژۆنايازىد + رىفامپىسىن يان ئايژۆنايازىد + رىفاپىنتىن rifapentine.

## ناساغىيەكانى بەكتىرياي سيلي نا ئىمۇنەيى Atypical-mycobacteriosis

بۆ غورنە:

گۆشتەزۈونەگمۆلى مەلەوانگە Swimming-pool-granuloma: مايكۆبەكتىرىيەم - مارىنەم M. marinum



marinum ھۆكارەكەيەتى. لە شوئىى برىن، رووشان يان زەبر لە مەلەوانگە و ھەلسووكەوتكردن لەگەل ئاوى دەريا - تاد روودەدات. بە شىۋەى تەنۆچكەى بنەوشەى، ۲-۳ ھەفتە دواى بەركەوتن، دەردەكەوئ و دەبئ بە گرىئۆكە يان قوتكەى بالووكەى يان كاژى لەسەر دەست و پى و ئانىشك و ئەژنۆ بە شىۋەى تاكى يان رىزى sporotrichoid و لە ۱-۲ سالد چاكەدەبئەو. (وئىنەى ۳۲۲)

## چارەسەر

ماينۆسايكلين ۲۰۰ ملگم/رۆژ بۆ ۱-۲ مانگ يان دۆكسى سايكلين ۲۰۰ ملگم/رۆژ بۆ ۱-۲ مانگ يان رىفامپىسىن ۶۰۰ ملگم/رۆژ + ئىشامبىتۆل ۱۵ ملگم/كگم/رۆژ. ھەندىك جار نەشتەرگەرى.



(وئىنەى ۳۲۲)

گۆشتەزۈونەگمۆلى مەلەوانگە.



## گولی ( نه خوشی هانسن ) Hansen's disease = Leprosy

نه خوشیه کی گوشته زوونه گمۆلی درېڅایه نه، هویه که ی مایکوبه کتیریه م-لیپری Mycobacterium-leprae به و به شیوه یه کی بنه رتی ده ماره په په کان و پست ده گرته وه. گولی له جیهان دا بلاوه و زوربه ی باره کان له هیندن، له کوردستان دا له سنوره کانی نیوان ئیراق و ئیراندا له ناوه پراستی سده ی بیست دا چهند باریک هه بووه و من خوم له ۲۵ سالی رابورودوا نزیکه ی ده-دوانزه نه خوشم هه بووه و زوربه یان پربوون و جوړی گولی گولاوی Lepromatous leprosy بوون، به چاره سهر زور باش بوون.

کاتی بهر هاتن I.P. زور درېڅه (۵-۲۰ سال) و زوربه ی باره کان پيش ۳۵ سالی دیارده کړین. گواسته وه له نندامانی خیزان دا باوتره و له وانه یه به هلمژین، یان له نازهلکوه پتی ده لئین زریوش (المدرع) armadillo (نازه لیکي زریوشه له نیسکی بچووک و له نهمریکای سهروو زوره) تووشی مرفف بیت. به کتیریای گولی M. Leprae ناچیتريت uncultivable، چیلکه ی ناو خانه ی گرام پوزه تیفی ترش نه گره acid-fast به هوی دیواری مومی خانه که ی. سالی ۶۰۰,۰۰۰ باری نوی لهم نه خوشیه له جیهان دا هه ن.

نیشانه کانس: دوو جوړن:

(أ) پشتینی گوشته زوونه گمۆلی Granulomatous spectrum.

(ب) باری کاردانه وهی Reactional states.

(أ) پشتینی گوشته زوونه گمۆلی

ریدلی Ridley و هاوه له کانی شش جوړ گولیان، به پتی باری بهرگری نه خوشه که، ده ستیشان کردوه:

(۱) گولس جه مسهر سیلی Polar-tuberculoid-leprosy (TT): بهرگری نه خوش

به هیزه، نه زمونی لیپرومین lepromin test پوزه تیفه +++، یه که دهردی lesion پست

هده (وینه ی ۲۲۲)، به لام که جوړی دوو گورابیت بۆ جوړی یه که (نهم جوړه) تا ۳ دهرده له وانه یه



۲۲۲- گولی جه مسهر سیلی.

هه بن، زوربه یان خوین چاکده بنه وه. سرین نیگه تیفه

(به کتیریا که نادوزریته وه).

دهرده که قوتکه یه کی باز نه یه، لیواره که ی

سنورداری پته وی رهقه و بهر زبوته وه، سوور و وشک

و کاژی و بی موو و توخه، له وانه یه ده ماری ههستی

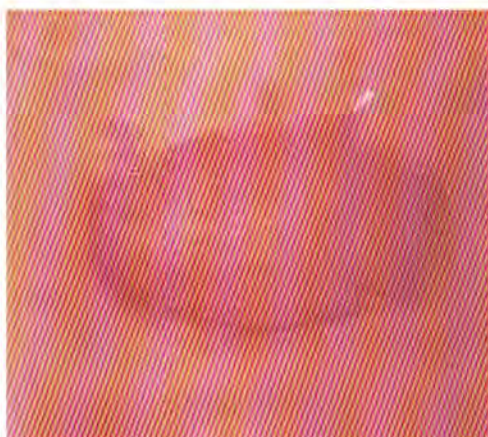
نزیکی دهرده که گه وره بوو بیت، هه رچهنده دهرده که

خوی سر و بی نارهقه و له ۱۰ سم تیناپه ریت.



(۲) **گولی سنوور سیلی (BT) Borderline-tuberculoid-L:** بهرگری توانای راگرتنی نهك چاكبوونهوهی نهخوشیهكهی هدی، نهه جوره ناچهسپاوه و لهوانهیه بۆ جورى يهك يان سى بگۆرپت. دهردكه قوتكهیی يان تهنۆچكهين، شیوهی بازنهیی باوه، لیوارهکانی سنووردیارن بهلام لهوانهیه تهنۆچكهیان له دهور ههبيت، کالبون باوه و كهمر كاژ يان سووربوونهوه يان پتهوی يان بهرزيان ههيه به بهراوردکردن لهگهڵ جورى يهكهم، لهوانهیه قبارهیان بۆ پتر له ۱۰ سم گهورهبيت، چهند دهردیكى ناچوونیهكى ههه، نهمانی ههست و گرتهوهی رهگی دهمارهكان و گهورهبرونيان يان ئيفلیجی له يهك يان دوو دهمار به شیوهیهكى ناچوونیهكى روودهههه، ژمارهیان له جورى يهك پتره. نهزمونی لپرومین پۆزهتيفه ++، سړين smear كهه پۆزهتيفه.

(۳) **گولی سنووری (BB) Borderline-Leprosy:** زۆر ناچهسپاوه (کاتییه) و به



دهگمهه دهينريت، چونكه خيرا بۆ جورى دوو يان چوار دهگۆرپت، دهردهكان كههمن يان زۆرن، ناچوونیهكن، نهزمونی لپرومین كهميك پۆزهتيفه +، چيلكه بهكریاكان له سړين دا دهينرين (2+) (وینهی ۲۲۴).

(وینهی ۲۲۴) گولی سنووری.

نیشانهکانی: دهردهكان بازنهیی و سنووردیارن يان قوتكهی گهورهه لهگهڵ بوونی پستی ناسایی له ناوی دا و لهسهه پست بلاوبوونهوه و سوورن، لهوانهیه دهمارهكان نهستوور و به نازارين، بهلام سړبون مامناوهنديه.



(وینهی ۲۲۵) گولی سنوور گولاوی.

(۴) **گولی سنوور گولاوی (BL) Borderline-Lepromatous L:**

دهردهكان زۆر و بلاون، بهرگری كهمه، بۆیه سړين پۆزهتيفه 3+، بهلام نهزمونی لپرومین كهه پۆزهتيفه +، بهدترین جورى گولييه، چونكه كهميك بهرگری دهبيت هوی زندهسو و تيكدانى نهندامهكان، لهوانهیه بۆ جورى سى يان پتچ بگۆرپت.

نیشانهکان: دهردی دوو شیوهیی (دوو روویی) dimorphic نموونهیه و بازنهیه (وینهی ۲۲۵). بهلام لیواری له بهشی دهروه



کهم دیاره و له بهشی ناوهوهی لیواره که باش دیاره، یان قوتکهی سنووردیار یان نادیاره له گه‌ل بوونی پارچهی ناسایی دیار له ناو قوتکه که دا .

دهرده کان چوونیه کین، زۆرن و بلاوبوونه تهوه و له ژماره نایه‌ن و له وانهیه په‌له، ته‌نۆچکه، قوتکه و گریۆکه‌یی بن، دواتر ده‌ماره کان تووش ده‌بن و گه‌وره‌ده‌بن یان به‌نازارن، هه‌ست و ناره‌فکردنه‌وه له‌سه‌ر ده‌رده کان ناساین.

(۵) **گولی گولاوی** Lepromatous-leprosy (LL): ده‌رده کان زۆر و چوونیه کین، سرین زۆر پۆزه‌تیقه +4، نه‌زموونی لیپۆمین نیگه‌تیفه -، به‌رگری نه‌ماوه و به‌کتیاکه بلاوبۆته‌وه، ده‌ردی ره‌نگ پستی سنوور نادیار غوونه‌ین (تیره‌که‌یان تا ۲ سم ده‌بیّت)، جوۆری په‌له‌یی macular type زۆر بلاو و به‌جووکن، هه‌ست له‌سه‌ر په‌له‌کان ناساییه و نه‌ستووربوونی ده‌مار نیه، سیه‌کی ده‌ره‌وه‌ی مووی برۆ نامینیت، نه‌وسا برژانگ و دواتریش مووی له‌ش نامینیت، به‌لام قژی سه‌ر ناگریته‌وه. جوۆری ته‌نینه‌وه‌یی infiltrative گریۆکه‌یین یان قوتکه‌یین یان به‌ربلاون. جوۆری گریۆکه‌یی nodular type پی ده‌لین گولیه‌گمۆل lepromas، وه‌ک لووی کهم دیاربوو له‌ گویچکه و برۆ و لووت و چه‌ناگه و ئانیشک و ده‌ست و سمت و نه‌ژنۆ ده‌رده‌چن، ده‌ماره‌کان به‌ سستی تووش ده‌بن و به‌ چوونیه‌کی په‌ره‌ده‌ستییت به‌ شیوه‌ی ده‌ستکیشی و گۆره‌وه‌ی. ئەم جوۆریان سه‌ربه‌خۆ دیته‌کایه‌وه یان له‌ جوۆری چوار یان جوۆری نه‌ناسراو indeterminate L. په‌یدا ده‌بیّت، به‌لام له‌ وانهیه چاره‌سه‌ر بیگۆرپت بۆ جوۆری چوار. (وینیه‌ی ۲۲۶)



(وینیه‌ی ۲۲۶) گولی گولاوی.

(۶) **گولی نه‌ناسراو** indeterminate L.: سه‌ره‌تای په‌یدا بوونی گولییه، گولی له‌سه‌رخۆ دروست ده‌بیّت و له ۹۰٪ نه‌خۆشه‌کان دا سربوون numbness (چه‌ند سال پیش نیشانه‌کانی تر) به‌هۆی نه‌مانی هه‌ستی ساردی cold و به‌رکه‌وتنی سووک light-touch به

تایه‌تی له دهست و پێدا، دروست ده‌بێت. دهردی پێست به شیوه‌ی په‌له‌یه‌کی کالبوی hypopigmented سنوور نادیار یان په‌له‌ی سوور به زۆری له‌سه‌ر کوڵم و باسک و ران و سمت دهرده‌جێت، دهماره‌کان گه‌وره‌نه‌بوون و گری و قوتکه‌ش نین. چیلکه‌ی گولی له‌ غمونه‌ وه‌رگرتن دا نابیرن یان زۆر ده‌گمهن، هه‌ندێک له‌م نه‌خۆشانه‌ له‌م باره‌دا ده‌مینه‌وه‌ یان چاک ده‌بنه‌وه‌ یان بۆ جوړێک له‌م پێنج جورانه‌ی سه‌ره‌وه‌ ده‌گۆڕن.

### گۆرانکاری دهماره‌ په‌ریه‌کان له‌ گولی دا Peripheral nerve changes

٤ جوړ گۆرانکارین:

(١) دهمار زلبوون: به‌ شیوه‌ی ناچوونیه‌کی به‌تایه‌تی دهماره‌ نزیکه‌کان له‌ پێست وه‌ک دهماق radial nerve، دهماری ته‌له‌زمه‌یی peroneal N.، دهماری پوز sural N.، دهماری قامیشی دواوه posterior-tibial N. ی لاق یان دهماری ته‌له‌زمه‌ی ulnar N. باسک.

(٢) نه‌مانی هه‌ست له‌سه‌ر دهرده‌ پێستیه‌کان.

(٣) ئیفلیجی ره‌گی دهماره‌کان Nerve trunk palsies: له‌ گه‌ل یان به‌ پێ بوونی سکالا و نیشانه‌ی سو‌کردن (واتا دهرده‌ دهماری کپ (silent neuropathy)، نه‌نجامی سو‌ی دهماری هه‌ستی و جوړله‌یین (واتا لاوازیبوون یان پوو‌کانه‌وه‌) و له‌ باری درێژخایه‌ن دا قرچو‌کی contracture دروست ده‌بێت.

(٤) سه‌ربوونی چوونه‌کی په‌ری په‌له‌کان Acral distal symmetric anaesthesia: له‌ سه‌ره‌تادا نه‌مانی جیا‌کردنه‌وه‌ی گه‌رمی و ساردی، دواتر نه‌مانی هه‌ستی نازار و به‌رکه‌وتنی سو‌وک light touch له‌ په‌له‌کان ده‌ست پێده‌کات و به‌ره‌و سه‌رووتر ده‌روات جگه‌ له‌ به‌ری ده‌ست، هه‌ندێک جار دوومه‌لی دهمار و کۆنیشانه‌ی تونیلی مه‌چه‌ک یان ئاره‌قنه‌کردنه‌وه‌ به‌هۆی گرتنه‌وه‌ی دهماری وزه‌والا رووده‌ده‌ن.

### په‌یه‌وه‌ندی سیستمی Systemic associations

به‌هۆی تووشبوونی که‌له‌له‌ دهماری پێنجهم (V)، گۆرانکاری له‌ په‌رگیته‌ و ژووری پێشه‌وه anterior-chamber رووده‌ده‌ن، نه‌مانی هه‌ست له‌ په‌رگیته‌دا باوه‌. گرتنه‌وه‌ی سه‌ری لووت و ده‌نگه‌ژێ vocal cords و هه‌لامه‌ت و کوونبوونی به‌ر به‌ستی لووت و nasal septum دانه‌پینی لووت nasal collapse و پوو‌کانه‌وه‌ی باتوو و شلوشۆلی impotence و نه‌زۆکی له‌وانه‌یه‌ دروست بێن.

له‌ سکپری دا ١٠-٢٥٪ی ژنان نه‌خۆشیه‌که‌ی به‌هۆی گۆرانی به‌رگری ده‌وروژیت. له‌ کارکه‌وتنی ده‌ست و پێ به‌هۆی تووشبوونی دهماره‌کان رووده‌دات (به‌هۆی له‌ کارکه‌وتنی دهماری جو‌له‌ یان نه‌مانی هه‌ست و نازار) که‌ ده‌بێته‌ هۆی کاریگه‌ری زه‌هر له‌م باره‌ نااساییه‌دا.



## ب) باری کاردانهوهی Reactional states

بریتین له پرۆسهی سۆی تیکدهری شانهکان.

جۆرهکان:

### ١) کاردانهوهی ههستیاری درهنگ (جۆری جۆپلینگ I)

Jopling type I (delayed hypersensitivity reaction)



(وینە ٢٢٧) کاردانهوهی ههستیاری درهنگ (گۆی گولاوی).

١- بههۆی پزبوونی بهرگری خانهی دزی

چیلکهی گۆی دواي چارهسهـر

(کاردانهوهی پتچهوانهـی reversal

reaction) روودهات یان:

٢- دواي گۆرانی گۆی سنووری بۆ گۆی

گولاوی (کاردانهوهی نزمبوونهوهی

قۆناغی R. downgrading)

روودهات، ههردوو جۆر نیشانهکانیان

وهك يهك وان: فرهسۆی دهردی پستی،

(وینە ٢٢٧) بـی سكالای سیستمی وهك لهـرز و تا - تاد، دهـردهکان دهـئارسیـن و سوورتر دهـبنهـوه

و بهـئازاردهـبن وهك خانهـسۆ و ههـندیک جار دهـبن بهـ چالهـبرینی، ماکه توندهـکه لهـناوچوونی

دهـمارهـکانه، بۆ غوونه ئیفلجی دهـمار گهـورهـبوون و بهـئازار بوونیان.

### ٢) سووربوونهوهی گریپس گولاوی (جۆری جۆپلینگ ٢): Erythema nodosum

leprosum (وینە ٢٢٨)

ئهم جۆره بههۆی کاردانهوهی ناویتهی بهرگری immun

complex دواي چهند سال له چارهسهـر بۆ گۆی سنوور

گولاوی یان گۆی گولاوی یان له کاتی سکپری دا

روودهات.



(وینە ٢٢٨)

سووربوونهوهی گریپس گولاوی.

نیشانهکان: سكالای سیستمی (وهك تا، ئازاری ماسولکه

و جوـمگه و نهـخۆری anorexia) و چهـندین ئەندام

گرتهـوه لهـخۆ دهـگریـت وهك پتـلوـپۆشهـسۆ، دهـمارهـسۆ،

پهـرگـلینهـسۆ، لینجهـپهـردهـسۆ synovitis، گورچـیلـهـسۆ،

باتووهـسۆ orchitis و گهـورهـبوونی سپـل و جگهـر و

لیمفهـگریـکان، چهـند رۆژ تا چهـند سال دهـخایهـنیت.

دهـردی پست بریتین لهـ گریـۆکهـی ژیر پستی سووری

بلاـوبووهـوه که سهـربهـخۆ دهـردهـچن ( واتا دهـردی کۆن

(نین) و له‌وانه‌یه بن به چاله‌برین و له به‌شی ده‌ره‌وه‌ی قوڵ و ناوه‌وه‌ی ران پتر ده‌رده‌چن.

### Diagnosis ده‌ستنی‌شان‌کردنی گولی

- ۱- سه‌رجیتی (Clinical: بوونی: أ) سړی دهردی پیست یان سړی له دابه‌شکردنی دهماریکی په‌ری یان له پستی دهست و پې، (ب) دهمار نه‌ستوربوون، (ج) دهردی پیستی غوونه‌یی، (د) گومانی گولی له بوونی هوکاری مه‌ترسی دار وهك بوونی گومانلیکراوه‌که له شوینی نیشته‌نی endemic area ، خزمی خوینی نژیکی تووشبوو یان بهرکه‌وتنی نازهلئ زریپوش (armadillo، هـ) به‌یه‌که‌وه‌روودانی دهردی پیستی و دهماری په‌ری یان دهرده دهماری بئ هو له شوینی نیشته‌نی یان به‌یه‌که‌وه نیفلیج‌بوونی دهماری پتج و حه‌وتی که‌لله‌یی.
- ۲- قاقیگه‌یی Laboratory: دوزینه‌وه‌ی خوړه‌ی چیلکه‌ی گولی M. leprae له شانه‌دا، نهم به‌که‌ریا‌یه له‌ناو خانه‌دا نه‌یټ ناروینریت (ناچیریت)، به‌که‌ریا‌یه‌کی ترش نه‌گره acid fast به‌پشکینی گورپراوی زیل-نیلسون modified-Ziehl-Neelson-method، بویه سړینی پیست skin-smear وهرده‌گیرت له ناوچه‌وان، پلی گویچکه، چه‌ناگه، رووی راستکه‌ری extensor surface باسک forearm، سمت یان قه‌د ، چری به‌که‌ریا‌یه به‌بری score لو‌گاریتی ۶ خال ژمیرار ده‌کریت (ژماره‌ی به‌که‌ریا له کیلگه‌ی نقومبوونی زه‌یت له ژیر وردین دا (ک.ن.ز) oil immersion field (واتا پیکه‌ری چیلکه‌یی “B.I.” bacillary index) به‌م ریژه‌یه B.I. ی شمش ۱۰۰۰ یان پتر چیلکه/ک.ن.ز. B.I. ی پتج ۱۰۰ - ۱۰۰۰ چیلکه/ک.ن.ز.، B.I. ی پتر ۱۰ - ۱۰۰ چیلکه/ک.ن.ز.، B.I. ی سس ۱ - ۱۰ چیلکه/ک.ن.ز.، B.I. ی دور ۱ چیلکه/۱ - ۱۰ ک.ن.ز.، B.I. ی ۱ چیلکه/۱۰ - ۱۰۰ ک.ن.ز.، B.I. ی ۱ چیلکه/۱۰۰ - ۱۰۰۰ ک.ن.ز. و B.I. ی سفر نه‌بوونی چیلکه/۱۰۰ ک.ن.ز.
- ۳- نه‌زموونی لیپرومین Lepromin test: ته‌نیا بؤ جیا‌کردنه‌وه‌ی جوړه‌کانی گولی یان له کاتی چاره‌سه‌رکردن دا بؤ چاودی‌ری (به‌دوادا‌چوونی) باره‌که به‌که‌لکه دوا‌ی خسته‌ناو بن توپژ (۱، ۰ مل له خوړه‌ی چیلکه‌یی به‌گهرمی کوزراو که له لیفمه‌گری تووشبوو یان جگه‌ری نازهلئ زریپوش وهر‌گیراوه) به ۴۸ کاترمیر (کاردانه‌وه‌ی فی‌رناندز Fernandez reaction) یان ۳-۴ حه‌فته (کاردانه‌وه‌ی میتسوده Mitsuda R.) ده‌خوینریت‌وه.
- ۴- نموونه‌وه‌رگرتن Biopsy: له پیست یان دهماری گومان لی‌کراو وهرده‌گیرت، جوړی سیله‌گموتلی tuberculoid که جوړی کهم چیلکه‌یه pauci-bacillary یان جوړی گروسته‌زوونه‌گموتلیه granulomatous type که جوړی فره‌چیلکه‌یه multi-bacillary یان به‌پی قوناغی نه‌خوشیه که له نیوانیان دایه.
- ۵- کاردانه‌وه‌ی زنجیره‌ی پولیمه‌ره‌یس PCR: نه‌گهر پوزه‌تیف بوو به‌که‌لکه به‌لام نه‌نجامی نیگه‌تیف نه‌گه‌ری بوونی نه‌خوشیه که لانا‌بات، بویه زور پستی پې ناب‌ه‌سرت.

## چاره سهر

- ۱- جوړی کهم چیلکه یی (T.T. یا B.T.) داپسون ۱۰۰ ملگم/روژ + ریفامپیسین ۶۰۰ ملگم/مانگانه و چاودیر کراویت تا ۱۲ مانگ له گهډ به دوا د اچوون بو ۱-۲ سال له وه ستانی چاره سهر.
- ۲- جوړی فره چیلکه یی (L.L., B.L., B.B.) یا سهره ډانه وهی جوړی I، دوا ی چاره سهر: داپسون ۱۰۰ ملگم/روژ + کلوفازیمین clofazimine ۵۰ ملگم/روژ + ۶۰۰ ملگم ریفامپیسین/روژ بو دوو سال. له جیاتی کلوفازیمین ماینوسایکلین ۱۰۰ ملگم/روژ یا نئوفلوکساسین ofloxacin ۴۰۰ ملگم/روژ یا کلاریثرومایسین clarithromycin ۵۰۰ ملگم/روژ به کار ده هیتریت.
- ۳- کار دانه وهی پتچه وانه یی Reversal R: بو باری سووک ته نیا پشوودان و NSAIDs یا نه سپرین به سه، به لام بو باری توند تر: سترپوید (پریدنیزولون ۴۰-۶۰ ملگم/روژ) تا نیشانه کان نامتن به رده وام به کار ده هیتریت، نه وسا کهم ده کریته وه و دواتر ده پیرین، هندیك جار کلوفازیمین ۵۰-۳۰۰ ملگم/روژ، که باره که تیژ بوو له گهډ سترپوید به کار ده هیتریت، نه گهر نه مهش سهر که وتوو نه بوو سایکلوسپورین ۵-۱۰ ملگم/کگم/روژ به کار ده هیتریت، نه گهر تیفلجی باش نه بوو دهر کردنی (کردنه وهی) دوو مهلی ده مار پیوسته.
- ۴- سووربوونه وهی گریسی گولی E.N.L: ټالیدوماید thalidomide ۱۰۰-۴۰۰ ملگم/روژ و هندیك جار له گهډ پریدنیزولون یا سایکلوسپورین، نه گهر سهر که وتوو نه بوو کلوفازیمین ۳۰۰ ملگم/روژ + پنتوکسی فیلین pentoxifylline ۴۰۰-۸۰۰ ملگم، روژی ۲ جار.

## خوږاړاستن Prevention

- ۱- پیکوته یی BCG (چونکه گولی پتر به هو ی کهم و کووړی به رگری خانه یی بو ماوه یی روو ده دات) به کار ده هیتریت، نه گهر له گهډ خوړه ی چیلکه یی گولی به گهر می کوژ راو به کار بهیتریت ۶۴٪ پاریزگاری دژی توو شبوون ده کات.
- ۲- یا ن سالی جار یك به یه ک ژهمی ریفامپیسین + ماینوسایکلین + کلوفازیمین).



## نەخۇشە قايروسیهکان Viral diseases

قايروس Virus: مشهخوری ناو خانەى ناچاره obligatory، چونكه زيندهوهرى خانەى نيه و زۆربهى ناميرهكانى فرهبوونى نيه و هەر له ناو خانەكانى خانەخوئى دا host به بهكارهيتانى، ناميرى دروستكهرى خانە تووشبووهكه، زۆر دهبيت.

سووبى ثيانى قايروس دوو بهشه:

۱) قايرون virion: واتا پارچۆكهى دهرهوى خانە، زانيارى كۆجىنى قايروسهكه (نەخشەى جىنى قايروسهكه) virus genome به بهرگى پړوتىنى تايهتەند دهوردراوه، ئەم قايرونه هەلدهستت به گواستنهوى زانيارى جىنى قايروسهكه بۆ خانەى خانەخوئى ناماده susceptible host.

۲) شيوهى ناچارچۆكهى non-particulate form: بوونى زانيارى جىنى قايروسهكه له ناو خانەدا و كاتهكهى له چەند كاترميرىك بۆ چەند سالىكه.

قايروس له سى بهش پيىكهاتووه:

- ۱- بهشى چەقى له ترشى ناوكى nucleic acid پيىكهاتووه (DNA يان RNA).
- ۲- بهرگى پړوتىنى پاريزهر واتا كاپسید capsid.
- ۳- پەردەى دەرەو له هەندىك قايروس دا وهك قايروسی تاميسك herpes viruses و پشته قايروس (ريپوفايروس) retro viruses دا هەيه كه له پړوتين و شەكر و چەورى پيىكهاتووه و بۆ تووشى infectivity پيوستن، لهبارى وشك دا dry situation ئەم پەردەيه كارتىكردى ناميتت.

ئەو قايروسانهى پەردەكهيان نيه وهك قايروسی گۆگمۆل papilloma viruses به كاپسیدهكهيان دهرتريت رووت naked (بهرگى رووت) و لهبارى وشك دا كارتىكردى دهميتت و تووشتیهكهى دريژخايه.

قايروس له ناو خانەدا له بهرخوئى دهگريتهوه replication به: ۱) جياجيا دروستكردنى بهشه پيىكهتەرەكانى خوئى له مژادى خانەى خانەخوئى، ۲) دواتر كۆكردنهوى assembly ئەم بهشانه بۆ چەندىن قايرون. واتا قايروس وهك خانە دابهش نايت.

چۆنيهتى تووشبوونى خانە به قايروس: ئەم قوناغانە:

- ۱- پيوهنوسان (مشتن) adsorption: له نيوان بهرگى يان پەردەى قايروسهكه و وهگرى رووى خانە روودهات، هەر بۆيه كه وهگرى لهبار لهسەر رووى خانە بۆ قايروسه تايهتەندهكه لهبيت ئەوه تووشبون بهم قايروسه روونادات.

- ۲- چوونه ناو خانە penetration: دواى پيوهنوسان روودهات.

۳- بى بەرگبون uncoating: ئەنئىمى خانە تووشبۇو كە بەرگە كە يان پەردە و بەرگى فایرۇسە كە  
هەلدەو شىتتەو و فایرۇسە كە دەبىت بە ناپارچۇكەبى non-particulate.

۴- زىندە كى دروستكردن biosynthesis: وانا زانىاريدان لە فایرۇسە كە بۇ خانەى تووشبوو ،بۇ  
دروستكردنى پىرۇتىنى نەخشەى جىنى فایرۇسە كە.

۵- دروستكردنى فایرۇن virion assembly: زۆربەى فایرۇسە كان ئەم قۇناغە لە ناو خانەدا ئەنجام  
دەدەن و خانە كە دەكوژن و قۇناغى شەشەم (۶) كە برىتتە لە قۇناغى سەربەخۇبون  
release، روودەدات، بەلام هەندىك فایرۇس كە پەردەى هەپە لەسەر رووى خانە قۇناغى ۵ تىيان دا  
بەھوى چىركىر بۇددى budding روودەدات لەسەر رووى خانە و خانە كە نامرىت (وەك پشته فایرۇس  
و نىمچە بلە فایرۇسە كان paramyxo viruses). فایرۇس لە ناو ناوك دا فایرۇن دروست  
دەكات (وەك فایرۇسى تامىسك) يان لە ناو سايىتۇپلازم دا (وەك فایرۇسى پوكس "ئاوئە"). سەدان و  
هەزاران فایرۇن لە يەك خانەى تووشبوو دروست دەبن.

دواى تووشىتى خانە بە فایرۇس يەككىك لەمانەى خوارەو روودەدات:

۱- مردنى خانە.

۲- تووشىتى درىزخايەن بى مردنى خانە.

۳- گۇرانى خانەى تووشبوو بۇ شىرپەنجە بى مردنى خانە.

۴- مانەوہى مە فایرۇسە كە latency.

بە سى رىنگە پىست فایرۇسى تووش دەبىت:

۱- رووانى راستەوخۇ.

۲- تووشىتى سىستەمى.

۳- بلاوبوونەوہى جىنى (لە ناوہو بۇ پىست دەگۇررتتەوہ)

دەردى پىست بە كارتىكردنى راستەوخۇ فایرۇسە كە لەسەر خانەى پىست، يان كاردانەوہى خانەخوى بۇ  
فایرۇسە كە، يان كارتىكردنى لەبەرگرتەوہى فایرۇسە كە و كاردانەوہى خانەخوى، دروست دەبىت.

دەستىشانكردنى تووشىن:

۱- جياكردنەوہى فایرۇس isolation.

۲- نمونە وەرگرتن، بۇ بىنىنى گۇرپانكارى لە شانە دا وەك ئەزمونى تزانك Tzanc smear.

۳- چاندنى فایرۇسە كە.

۴- وردىنى ئەلىكرۇنى.

۵- دۇزىنەوہى ترشى ناوكى فایرۇس. ۶- زانىارى زەرداوى خوين serology.

## چارهسەر و خوڤاراستن

(۱) پېښکوتنه vaccines، (۲) دهرمان ووتلک نه سايککلوڤير، (۳) پېښکوتنه ووتلک

### کۆمهلى قايرۆسى تاميسک Herpes virus group

نهم کۆمهله قايرۆسه قه باره يان مامناوه نديه (۱۲۰-۲۰۰ نم) و DNA ى دوو تاليان double-strand هديه و له ناو ناوکی خانه دا خو له بهر گرتنه وه replication ده کهن. توانای تووشيني شاراو وه دريژخايه نيان بۆ ماوه ى ژيانى نه خو ش هديه (له ناو دهمار و خانه ى بهر گرى تووشين). زۆربه ى تووشبو وه کان بى سكالان و جوړه کاني نه مانه ن:

### تاميسک Herpes simplex (HSV)

دووجوړه H. simplex type 1 & 2، جوړى يه ک هوکاري تاميسکى ليو و دهمه و جوړى دووهم هوکاري تاميسکى سينکسيه. جوړى I زور باره و پر له ۳۰-۹۵٪ ي بالق سىروپوزه تيفن (واتا نه زمونى زهر داوى خو ين پوزه تيفه) به لام ريژه ى ۲۰-۴۰٪ ي خه لکى سهره لدانى تاميسکى دهم و ليو يان هديه. جوړى دووهم دواى بالقوبون puberty دهرده که ویت (۲۲٪ ي خه لکى دواى ۱۲ سالى بۆ جوړى ۲ سىروپوزه تيفن و له وانه ى سىروپوزه تيفن ۲۰٪ يان بى سكالان واتا شاراو هيه، ۲۰٪ ي تر يان تاميسکى سينکسى سهره لدا وه يان هديه و ۶۰٪ ي تر يشان دهرده کان يان بى نيشانه ن واتا ژير سهر جيئه subclinical يان بى نازانريت). نه گهر يه ک له ژن يان ميرد تاميسکى سينکسيان هديت و له کاتى سهره لدا نه وي دا جوت نه بن نه وه ريژه ى تووشکردنى بهرام بهر که ى ته نيا له سه دا دهيه (۱۰٪). تووشبو ویت (شاراو يان بى نيشانه يیت) يان به سكالاييت له وانه يه بهرام بهر که ى تووش بکات.

تاميسک دوو قوناغه:

(۱) سهره لدانى يه که دم first episode: يه که دم تووشبو ون دهر د و نيشانه ى له زۆربه ى باره کان دا نيه، له بهر نه وه ديار ناکريت ههر چه نده يه که دم تووشبو ون له وانه يه هه نديک جار سکا لا و نيشانه ى هديت.

(۲) سهره لدا وه recurrent

ده ستني شانکردنى تاميسک:

(۱) سړپنى تزانک Tzanc smears: ناتايه تمه نده چونکه قايرۆسى تاميسک HSV و ميکوتنه VZV خانه ى زه به لاحى چه ند ناوکی دروست ده کهن (ته نيا له ۶۰-۹۰٪ ي باره کان دا ورده accurate).

(۲) نه زمونى دژه ته نه دره وشي راسته وخو DFA direct-flouescence antibody test (۳) قايرۆسه که ديارده کات و له نيو کاتزميردا نه نجام به ده سه وه ده دات.



۳) چاندنى ڦايرۆس virus culture: زۆر ورد و خيرايه و له ۴۸-۷۲ كاترمتردا نهنجامى دهردهچيٲ.

۴) كاردانهوهى زنجيرهى پۆليمهريس PCR، وهك چاندن ورد.

۵) نهزموونى ئيميونوپرۆكسيديس immuno-peroxidase، زۆر ورد.

۶) غوونه وهرگرتن و وردىنى ئهليكتپۆنى.

۷) نهزموونى زهرداوى خوٲن (سېرۆلۆجى serology)، تهنيا تهگهري تووشىنى ئىستا يان رابوردوو نشان دههات، وهك ئيلازا Eliza يان G-protein western blotting test (G-p W.B.).

### جۆرهكانى تاميسك بهپيى شوٲن

۱- تاميسكى دهملوٲو Orolabial herpes: هۆكارهكهى زۆربهى جار ڦايرۆسى تاميسكه جۆرى I و له كهمر له ۱٪ى تووشبووهكان سكالآ و نيشانهى ناوپۆشى ناودهه و پووكهسۆى تاميسكى herpetic gingivostomatitis روودههات، به شيوهى تا و لاوازى و نازارى ماسولكه و گران قوتدان و ليكهردان و گهورهبوونى به نازارى گري ليمفهكانى مل، بۆگهنى ناودهه و گهروو سو و له منالآن دا وشكبوونهوه. دهردى تاميسكى سى قوناغه: ۱) قوناغى دروستبوون: سووربوونهوه و تهنۆچكهى ناودهه و ليو، ۲) قوناغى ناساغيهكه: بلۆق و چالهبرين و قهتماغهى رهق، ۳) قوناغى ساريژبوون: فريدانى قهتماغهى وشكبوونهوه و نهمانى ئاوسان. (وينهى ۲۲۹)

نهم ۳ قوناغه ۵-۱۵ رۆژ دهخايهنيٲ. زۆربهى بارهكان ۱-۵ سالىن و كاتى بهرهنيان I.P. نزيكهى ۵ رۆژه. لهوانديه ڦايرۆسى تاميسك جۆرى ۲ له بالق دا دواى ليككهوتنى دهه و كۆتهندامى سيكسى orogenital contact تاميسكى دهه و ليو دروست بكات، بهلام ۱۲۰ كهرهت كهمر له جۆرى I له دهه و ليودا سه رههلهدهاتهوه. نزيكهى ۵۰-۱۰۰٪ى خهلكى دژهتهنيان دزى ڦايرۆسى تاميسك جۆرى I هديه ( و اتا پيشتر تووش بوون).



(وينهى ۲۳۰) تاميسكى په نجه.



(وينهى ۲۲۹) ناوپۆشى ناودهه و پووكهسۆى تاميسكى.



۲- ئەم ڧايرۆسە بە رووان Innoculation تووشى ھەموو شۇنچىكى پىست و ئاوپۇش دەپىت ئەگەرچىش پىشتەر تووشىن ھەبوپىت يان نا، لەوانەيە سەرچاۋەى تووشىن (۱) دەرەكى پىت وەك دەست بەرکەوتنى کارمەندى نەخۇشخانە بە تامىسكى نەخۇش يان تووشىنى مەمكى دايك بەھۆى ناودەمى تووشبوۋى كۆرپە و ساوا، بە شىردان، يان لە سەرچاۋەى (۲) ناوہوہىت (روانى خۆى auto inoculation)، وەك تووشىنى پەنجە بە پەنجەمژىن يان نىنۆك گەستىن لە نار دەمەوہ (وینەى ۳۲۰).

۳- قامىسكى كۆنەندامى سىكىسى Herpes genitalis: دواى بالقبون بەھۆى ڧايرۆسى تامىسك جۆرى ۲ و جۆرى I (لە ۱۰-۴۰٪ بارەكان دا) بە تايەتلى لەوانەى سىكىسى دەمى كۆنەندامى سىكىسى ئەنجامدەدەن روودەدات. سەرھەلدانەوہ پىر لە جۆرى ۲ نەك جۆرى ۱ دا ھەيە. تووشىن بە جۆرى ۲ بە دەگمەن رى دەدات جۆرى I تووشى كۆنەندامى سىكىسى پىت، بەلام بە پىچەوانەوہ دواى تووشىن بە جۆرى I جۆرى دووش بە ئاسانى تووشى نەخۇش دەپىت.

نىشانەكان برىتىن لە بلۆق و پىزۆكە و چالەبرىنى سوور و ۲-۳ ھەفتەى دەپىت بۆ سارپىزبون، لە نىرىنەدا پىر گۆى چووك و قەد و لە مېنەدا كىلەك و ناوگەل و سىمت و زى vagina و مىلى مالىدان دەگرىتەوہ لەگەل ئازار و خوران و مېزەچوركى و دەلاندنى زى و مېزەجۆ و گەورەبوونى بەئازارى لىمفەگرىكانى لاران، تا و سەرئىشە و لاوازى و ئازارى ماسولكەى لەگەلدایە.

لە مېنەدا ملەسۆى مالىدان لە ۸۰٪ بارەكان دا روودەدات و دەپىتەھۆى دەلاندنى خوين و كىم و چالەبرىن. (وینەى ۳۲۱)

سەرھەلدانەوہ لە جۆرى ۱۲ دا ۱۶ كەرەت لە جۆرى ۱ باوترە (تىكرابى ۳-۴ جار لە سالىكدا)، لەگەل تىپەربوونى كاتدا كەمتر دەپىتەوہ.



تامىسكى دەورى كۆم لە نىربازەكاندا باوہ و لەوانەيە كۆم و دەورى كۆم و رىكە بگرىتەوہ و بىتە ھۆى ئازار لە كاتى پىسايى كردن دا.

(وینەى ۳۲۱) تامىسكى كۆنەندامى سىكىسى سەرەتايى.



۴ - تامیسکی (تووشینی) چا و Ocular infections: ده بیته هۆی پیلروپۆش و پەرگلینه سۆی سهره لداوه و له گه ل دروستبوونی په له opacifications و کویربوون، زۆربه یان به جۆری ۱ به لام له کۆرپه دا به جۆری ۲ دروست ده بیته، به ده گمه ن ژووری پشه وه و تۆری چا و ده گرپته وه و کویربوون دروست ده کات.

۵ - تامیسکی کۆرپه (نۆبوو) Neoborn herpes: ریزه ی ۷۰٪ ی کۆرپه ی تووشبوو به



(وینیه ی ۲۲۲) تامیسکی کۆرپه .

تامیسک به جۆری ۲ رووده دات و نه وانی تر به جۆری ۱ (جۆری I له کۆنه ندای سیکی دایک) یان به بهرکه وتنی خه لکی تری تووشبوو به جۆری I. نه گهر دایک تووشینی سهره تایی له کاتی منالبوون دا هه بیته نه وه ریزه ی ۳۳-۵۰٪ کۆرپه تووش ده کات، به لام نه گهر جۆری سهره لداوه ی هه بیته مه ترسی تووشکردن که مه (که مژ له ۳٪). به سی جۆر نیشانه کان ده بینرین:

۱) پیست و ناوده م و چا و، ۲) میشکه سۆ، ۳) بلا و بووه وه. به بی چاره سه ر ریزه ی مردن له ۶۵٪ پره ، به لام به چاره سه ر که مژه . (وینیه ی ۲۲۲)

۶ - تامیسکی سهره لداوه Recurrent herpes: هه موو جۆره کانی تامیسک له وانه یه سهره لبدنه وه، چونکه هه ردوو جۆره که ۱ و ۲ به رده وام له ده ماره گرئ هه ستیه کان sensory



(وینیه ی ۲۲۲) تامیسکی سهره لداوه .

'nerve ganglia' دا بۆ ماوه ی ژبان ده مینه وه، ئەم فایرۆسه پڕۆتینی فایرۆس له باری شاراوه ی دا (مقی دا) latency دروست ناکات و به مهش بهرگری لهش نایناسیت بۆ نه وه ی له ناوی بیات، بۆیه ناوبه ناو فایرۆسه که نه گهر زه مینه ی له باری هه بوو به ده ماره کان دا بۆ پیست و ناو پۆش ده کشیت بۆ سهره لداوه وهك له کاتی تا، زه بر، تیشک، سکپری، فشاری ده روونی، سستی بهرگری - تاد. زۆر له تووشبووان فایرۆسه که له

لیک و ده لانی کۆنه ندای سیکی فری ده ده ن و ده بیته هۆی تووشبوونی به رامبه ره که ی بی نه وه ی نه خۆش نیشانه و سکا لای هه بیته نه وه ۱۰۰- ۱۰۰۰ که رپه ت فریدانی فایرۆسه که پتر ده بیته . (وینیه ی ۲۲۲)



جۆرى لىو و ناودەم لە كاتى سەرھەلداڤەى دا لىو و دەورى دەگريتهوه و ناودەم كەم تووشى دەبىت ھەر ھەستى پى ناكريٲ، لە سەرھەلداڤەى دا نەخۆشەى كە سووكزە و كاتىكى كەم دەخايەنيت (۷-۵ رۆژ) و لە ھەمان شوپن يان نزيكى ھەمان شوپنى پيشتر دروست دەبىتهوه و پەلە بۆ ماوهيك جى دەھيٲ.

۷- تاميسكى بىروپى (بە بىروپوونى تاميسك) Eczema herpeticum: باسماڤد.

۸- فرەشيۆەسوورى Erythema multiforme و تاميسك: باسماڤد.

۹- تاميسك و سستى بەرگري Immuno-deficiency & herpes: لەو كەسانەى



سستى يان دابەزىنى بەرگري خانەيان ھەيە ،وھك چارەسەر بە ھەرمانى خانەكوژ، ستىرپۆيد، كەمى بەرگري زگماكى و ھەرگىراو - تاد، تاميسكى سەرھەتايى و سەرھەلداڤە توندتر و بەردەوامزە و بە سكالاترە، بەلام تووشبوونى سيسستمى دەگمەنە.

(ويفنەى ۲۳۴)

#### چارەسەر

أ) لەبارى سووك دا تەنيا پاك و وشك راگرتنى دەردەكان (بى ھەرمان) بەسە.

ب) لەبارى توند دا يان بوونى ماك دا چارەسەرى تايپەتى پتويستە و چارەسەر لە سەرھەتاي تووشبوون دا نەك لە دواى دا ،بەكەلكە، بەم شيۆەيەى خوارەو:

۱- ئەسايكلوفير acyclovir بە دەم بۆ يالڤ ۲۰۰ ملگم  $\times$  ۵ يان ۴۰۰ ملگم  $\times$  ۳، بۆ ساوا ۱۵ ملگم/كگم  $\times$  ۵، بە خوڤن بۆ بارى زۆر توند ۵-۱۵ ملگم/كگم  $\times$  ۳ بە لەسەرخوڤى (لە ۱ كاتزميردا لە ناو سەلاين) ، لە بارى سستى گوچيلە دا ژەمى كەم دەدرىت. ھەموويان بۆ ۷-۱۰ رۆژ بۆ جۆرى سەرھەتايى و ۴-۵ رۆژ لە جۆرى سەرھەلداڤەدا.

۲- فالاسايكلوفير valacyclovir: لە ناو لەش دا بۆ ئەسايكلوفير دەگۆرپىت و باشر لە رىخۆلە دا ھەلدەمژرىت و لەبارترە، بە ژەمى ۱۰۰۰ ملگم  $\times$  ۲ دەدرىت.

۳- فامسايكلوفير famciclovir، باشر ھەلدەمژرىت و لە ناو لەش دا بۆ پتسايكلوفير penciclovir دەگۆرپىت، بە ژەمى ۲۵۰ ملگم  $\times$  ۳.

۴- كرېم: ئەسايكلوفير كرېم ۵%  $\times$  ۳، دوكوسانول كرېم ۱۰% docosanol cream، نايدوكسوريدين ۱۵% شلە ۱۵% idoxuridine solution 15%  $\times$  ۶، پتسايكلوفير ۱% كرېم. بۆ بارى سووك يان لەگەل چارەسەرى سيسستمى بەكاردەھيٲن.

۵- بۇ چاۋ: ئەسايكلوفىر بە دەم ۴۰۰ ملگم  $\times$  ۵ + ترايفلورىدين ۱% trifluridine دۆپە، يەك دۆپە ھەر ۲ كاتژمىر جارىك بە رۆژ و ھەر ۴ كاتژمىر جارىك بە شەو (لە ۲۴ كاتژمىر دا ۹ دۆپە پىر نەيىت)، يان ئايدۆكسورىدين ۱%، ۰.۱% دۆپە drops و ۰.۵% مەرھەم، ۱ دۆپە/۱ كاتژمىر بە رۆژ و ۲ دۆپە/۱ كاتژمىر بە شەو يان فیدئەرابىن 3% vidarabine مەرھەم بە رۆژ، ھەر ۳ كاتژمىر جارىك.

۶- بۇ تامىسكى سەرھەلداۋى سىكىسى: ئامۇژ گارىيە كان ئەمانەن:

أ) لە كاتى سەھەلدانى تامىسك دا لە گەل بەرامبەر كەى تا ۱-۲ رۆژ، دواى نەمانى نىشانە كان، جووت نەيىت.

ب) بە كارھىنانى كۆندۆم لە كاتى جووت بوون دا.

ج) بە كارھىنانى چارەسەرى كېكەر suppressive therapy: ئەسايكلوفىر ۴۰۰ ملگم  $\times$  ۲، يان ۸۰۰ ملگم/رۆژ، فالاسايكلوفىر ۵۰۰-۱۰۰۰ ملگم يەكجار لە رۆژى دا يان ۲۵۰ ملگم  $\times$  ۲، فامسايكلوفىر ۲۵۰ ملگم  $\times$  ۲، ھەمويان بۇ ماۋەى چەند مانگ بۇ چەند سال.

۷- چارەسەرى سىكېر pregnant: دواى ھەفتەى ۳۶ ى سىكېرى (ئەگەر لە سىكېرى پېشەردا تامىسكى ھەبوۋىت) ۱۰ باشە چارەسەرى كېكەرى پىر بدرىت، ئەسايكلوفىر ۲۰۰ ملگم  $\times$  ۴ تا دواى مئالبوون، بەلام ئەگەر توشىبونى سەرھەلدانى يەكەم لە سى يەنى دواى سىكېرى دا 3<sup>rd</sup> trimester روۋىدا، ئەو ئەسايكلوفىر ۴۰۰ ملگم  $\times$  ۲ بۇ ۱۰ رۆژ دەدرىت - و ئەگەر نىزىك كاتى مئالبوون نەخۇشە كە سەرى ھەلدا ئەو بە نەشتەرگەرى مئالە كەى لى دەكرىتەو.

۸- لەبارى كېبونى بەرگىرى دا ئەگەر بە زەمى زۆر نەخۇشە كە لاندەچو ئەو نىشانەى بوونى بى وەلامىە بۇ دەرمانە كە و بۇ ھەر ۳ جۆرى دەرمانە كە، بۇيە فۇسكارنىت foscarnet (فوسفونوفورمات fosphonoformat) ۴۰ ملگم/كگم  $\times$  ۳ (بە خوین بە لەسەرخوینى) بۇ ۲ ھەفتە - ۱۰ ھەفتە يان سىدوفوفىر cidofovir (بە لەسەرخوینى بە خوین) ھەفتەى ۴ جار بە كار دەھىترىن (بۇ ئىۋونە لە كاتى نەيدىزدا).



## فایروسی درکه و میکوته و تامیسی دهمار (ته پخال) (Varicella zoster virus = VZV)

### ا) درکه و میکوته Chicken pox = varicella

بریتیه له تووشینی سهره تایی به فایروسی VZV، زۆربهی باره کان منالن (پیر له ۹۰٪ یان له ۱۰ سال بچوو کترن)، کاتی به رهینان ۱۰-۲۱ رۆژه (تیکرایی ۱۴-۱۵ رۆژ)، گواستهوهی فایروسه که



(وینهی ۲۲۵) درکه و میکوته.

به بهرکه وتنی راسته وخۆ به دهرده کان یان به رینگه هه ناسهیه، له سهره تا دا فایروسه که له گهروو و لووت و پیلوو پووش دا له بهر خۆیده گرتهوه replication و نهوسا ده چیه ناو خوین (فایروس زانه ناو خوین viremia) و زۆربهی نه ندانه کانی ناو لهش تووش ده کات، وهك جگهر و سهل و سی - تاد. دواتر ده چیه ناو پیست و ناو پووشه کان و دهره دروست ده کات، فایروسه که ۴ رۆژ پیش و ۵ رۆژ پاش دهرکه وتنی دهرده کان بۆ خه لکی تر تووشینه infectious. توندی severity ناساگه که به پتی ته مهنه (له منالدا سوو کتره)، له منال دا سکا لای پیش دهرکه وتنی دهرده کان ده گمه نه، به لām له بالق دا باوه، به شیوهی لهرز

و تا و لاوازی و سه رنیشه و نه خوری و پشت نیشه و گهرووسۆ و کوکه بۆ ۲-۳ رۆژ. (وینهی ۲۲۵)

دهرده کان له سه ر و دهم و چاو دهرده که ون و خیرا بۆ قه د بلاوده به نه وه، به لām که مژ پهل کان ده گرنه وه (شیوهی چهقی یان ناوه ندی central و هره گرن)، دهردی نوی به کو مه ل دهرده که ون، په لهی په مهبی خیرا ده بیت به ته نوچکه، بلوق، پیزوکه نهوسا قه تماغه کردن، بلوقه که ۲-۳ ملم ده بیت و هیلکه ییه و هاوته ریه له گه ل هیللی لۆچه کانی پیست، هه موو جو ره کانی شیوهی دهرده که له یهك کات دا ههن، له ۱-۳ ههفته دا قه تماغه که فری دهریت و په له، بی جیزام، بۆ چه ند ههفته یان مانگ جیده هیلیت. شیوهی دهردی غه ونه یی وهك ناوکه (ناوچاله) umbilicated. بلوقه کان له ناو پووشه کانی دهم و لووت و گهروو و قورگ و بۆری هه ناسه و رپچکه ی گه ده و ریخۆله و میزو کیلهك دهرده چن.



ژماره‌ی دهرده‌کان له منالان دا ۲۵۰-۵۰۰ دهن، به‌لام له بالئ دا پټن، خوران و تا (۵، ۴۰، پله‌ی سه‌دی) ههن، به‌لام ههنديک جار باره‌که سووکه و بې سکالایه. جگه له باری کې بهرگری له‌ش دا، درکه‌ومیکوته بهرگری ههمیشه‌ی به نه‌خوش (بۆ ماوه‌ی ژيان) ده‌دات.

#### ماکه‌کان:

(۱) تووشینی به‌کترایي دووه‌می: به ستافیلۆکۆکس یان سترپتۆکۆکس به شپۆه‌ی ئاگره، کوان، خانه‌سۆ - تاد.

(۲) به ده‌گمهن پېسبوونی خوین septicemia، سییه‌سۆ، میشکه‌په‌رده‌سۆ، میشکه‌سۆ، ئیسکه‌سۆ، میشکۆکه لاره‌لاره‌ی cerebellar ataxia، جگه‌رسۆ و دل‌ه‌سۆ myocarditis و خه‌پله‌ی خوین که‌مبون، رووده‌دات. ماکیکی تر بریتییه له کۆنیشانه‌ی رای Reye syndrome، ئەم کۆنیشانه‌یه له‌وانه دا که درکه‌ومیکوته که‌یان به ئەسپرین چاره‌سه‌ر ده‌کړیت، رووده‌دات و تیدا میشکه‌سۆی تیژ و جگه‌رسۆ، دوا‌ی ۲-۷ رۆژ له ده‌رکه‌وتنی دهرده‌کان، رووده‌دات و ریزه‌ی ۴۰٪ یان ده‌مرن.

درکه‌ومیکوته له سکپیدا: نه‌گه‌ر له ۲۰ هفته‌ی یه‌که‌م دا دایک تووشی بوو، له‌وانه‌یه کۆنیشانه‌ی درکه‌ومیکوته‌ی زگماکی congenital varicella syndrome دروست بکات (بچووکي په‌له‌کانی کۆرپه‌له، جی زام له پېست دا، ناساگی چاو و کۆئه‌ندامی ده‌رماری ناوه‌ندی - تاد) به‌تایبه‌تی له ۱۳-۲۰ هفته‌ی سکپیدا. ریزه‌ی ئەم کۆنیشانه‌یه ۱-۲٪ کۆرپه‌له‌کان ده‌گریته‌وه و کۆرپه‌له‌ی تووشبوو دوا‌ی له‌دایکبوون له‌وانه‌یه تامیسی ده‌ماری له ۲ سالی یه‌که‌می ژيان دا تووش بیټ، له‌وانه‌یه منال له‌به‌رچوون و مردنی کۆرپه‌له‌ش رووبده‌ن. دایکه‌که‌ش ناساگیه‌که به توندی ده‌گریټ و له‌وانه‌یه سییه‌سۆ و تووشینی ئەندامی تری هه‌بیټ. نه‌گه‌ر دایک درکه‌ومیکوته‌ی ۵ رۆژ پېش یان ۲ رۆژ دوا‌ی منال‌بوون تووش بیټ، له‌وانه‌یه درکه‌ومیکوته له کۆرپه‌که‌دا زۆر به توندی ۵-۱۰ رۆژ دوا‌ی له دایکبوون رووبده‌دات. درکه‌ومیکوته له‌و که‌سانه‌ی که سستی به‌رگریان هه‌یه زۆر تونده و له‌وانه‌یه کوشنده‌بیټ.

#### چاره‌سه‌ر

۱- پېشکۆتیه Vaccination: پیکوته‌ی زیندوی سووککراو live attenuated (vaccin)، هه‌رچه‌نده له ولاتی ئیمه تا ئیستا نه‌دراوه، به‌که‌لکه به تایبه‌تی بۆ کارمه‌ندی تهن‌دروستی و بۆ به‌رکه‌وتووی نه‌خوشی تووشبوو، له ماوه‌ی ۳ رۆژدا له ده‌رکه‌وتنی ده‌ردی پېست ده‌دریټ و بۆ به‌رگری سستی وه‌ک باری شپۆپه‌نجی خوین - تاد، یان بۆ هه‌موو

هاولاتیان. یهك ژهم بۆ ۱-۱۲ مانگی، دوو ژهم بۆ گهورهتر له ۱۳ مانگی، ۴-۸ حهفته نیوانیان ههیت، دژهتهن تا ۱۵-۲۰ سأل دواى کوتان له خوین دا بهدى دهكریت.

۲- باری سوزش (ژیر ۱۲ سالی): چارهسهرى سكالای symptomatic treatment بهسه، وهك پاراسیتۆل و پشوودان و دژهخوران، بهلام به هیچ جۆریك ئهسپرین و نسایدس NSAIDs ناییت بهكاربهیترین له ترسی كۆنیشانهى رای. نهگهر له ناو خیزانیك دا منالی دووهم تووشى بوو، دهیت ئهسایكلۆفیر بهكاربهیتریت چونكه توندتر دهیگریت و له ۲۴ كاتژمیری یهكهم دا دهیت بیدریتی ۸۰۰ ملگم  $\times$  ۵ (بۆ منال ۲۰ ملگم/كگم چوارجار).

۳- له برونئی ماله یان له بفرگرى سست دا (وهك بهكارهیتانی ستیرویدی سیستمی بۆ پتر له ۳ حهفته له ۳ مانگی پشوودا یان بهكارهیتانی ستیروید له كاتی تووشبوون دا) له نهخۆشخانه به ئهسایكلۆفیر، بهریگهى خوین، چارهسهر دهكریت.

۴- سكپیر Pregnant women: پش ۲۰ حهفته له سكپرى دا ئیمیونۆگلۆبیولینی (تامیسكى دهمار) و دركه و میكوتیه varicella-zoster immun-globulin (VZIG) بۆ دایك بهكهلكه، بهكارهیتانی ئهسایكلۆفیر گومانی بهكهلكى یان بى كهلكى ههیه، بهلام دواى ۲۰ حهفته بهكار دههیتریت نهگهر له ۲۴ كاتژمیر دواى دهردهر كهوتن به دهم بۆ ۱۰ رۆژ بیدریتی. نهگهر دایك له ماوهى ۵ رۆژدا دواى تووشبوون منالهكهى بوو یان دوو رۆژى دواى منالبوون تووشى بوو، نهوه كۆرپه له مهترسیدایه و دهی VZIG + ئهسایكلۆفیر به خوین له نهخۆشخانه بۆ كۆرپه بهكاربهیتریت.

۵- نهگهر ئهسایكلۆفیر (بهرزترین ژهم كاری نهكرد) نهوه فۆسكارنیت ۴۰ ملگم/كگم  $\times$  ۳ به ئهسپایی به خوین له ۱ كاتژمیردا بۆ ۱۰ رۆژ یان فالاسایكلۆفیر ۶۰-۸۰ ملگم/كگم/رۆژ بۆ ۱۰ رۆژ دهدریت.

۶- بۆ پاراسیتۆس (پیکوته ب) VZIG (ج) ئیمیونۆگلۆبیولین به خوین intravenous immunoglobulin ۲۰۰ ملگم/كگم له ماوهى ۳ رۆژدا له بهركهوتن به یهك ژهم، (د) ئهسایكلۆفیر

## ب- تامیسكى دهمار (تهپخان) Herpes zoster (= پشینی ناگرین = هیشووه ئاویتهی):

بههۆى دووباره چالاکبوونهوى فایرۆسى VZV دواى تووشینی سهههتایی ( واتا دواى دركهومیكوتیه) یان پیکوته، روودهات چونكه فایرۆسهكه، به شاراوهیی (متی) latent، له خانهکانی دهمارهگرایی رهگی پشتهکی ههستی دا دهمیتهوه، دواتر خۆلهبهردهگریتهوه و بهرهوخوار به ناو دهمارى ههستی دا دهکشیت بۆ ناو پست له نهجامی بهسالچووندا یان دابهزینی بهرگریدا. له گهل تهمن دا ریزهى تووشین، بهتایبهتی

له سې پېست دا، پېر ده پېت، له ژېر تېمېنى ۴۵ سالىدا سالانه كېمېر له يېك كېس له ۱۰۰۰ كېس دا ده پېگړيت، به لّام دواى تېمېنى ۷۵ سالى چوار نه وېنده پېر. پېش دېرچوونى دېردى پېست (رؤژيک تا چېند رؤژيک پېش) نازار و سړېوون، خوران، كزانېوه يان نازارى قوول و بېزار كېر، به شېوې بېر دېروام يان ناوېناو، له گېل نازارى شوېنه كې به پېستان و فرېه سې hyperaesthesia له زورېدى بارېكان دا روودېدات كې له نازارى سېوېشه سؤ، له دل دان، چالېبرېنى دوانزې گړى، رېخولې كويړه، پورگې سؤى زراو cholecystitis، ژانېسكى زراوى يان گورچيلې، يان داپېرېنى خېلې نېوان بېرېرې دېچېت. به لّام له وانه يې نازارې كې له گېل دېردى پېست دېست پېكات يان هېر نازار نه پېت و هېندېك جارى تر نېم نازارې دېردى پېستى به دوا دا دروست ناپېت.



(وېنې ۲۲۶) تامېسكى دېمارى سې لقى

ناسته دېمارېه كانى dermatomes له ش بېم رېژانه دېگړېته وه: ناسته دېمارى سنگ ۵۳٪، مل ۲۰٪، كېلېلې cranial ۱۵٪ (زورېدى دېمارى سې لقى. trigeminal N. (وېنې ۲۲۶)، به تايېدې لقى چاو ophthalmic)، كېمېرى (پشتى) lumbar و بېرېرى سمت ۱۱٪ sacral. له سېرېه تادا دېر دېه كې به سوورېوونېوه و تېلؤچكې له ناسته دېمارېه تووشېوونېوه دېست پېندېكات، له چېند كاترېمېرېك دا دېن بې بلؤق و تا چېند رؤژيک هېر دېر دېچن، له وانه يې دېر دېه كان چېند دانېه كې بن يان هېموو ناسته دېمارېه كې پېر كېنېوه، هېندېك جارى بلؤقى خويېن رېزى يان داپرازو necrotic يان بلقى گېوره دېر دېچن، ناستى نازار له گړتېه وې توند و، بلاو به تايېدې له پېر دا، پېر، له وانه يې چېند دېر دېك (كېمېر له ۲۰) له دېرووبېرى ناسته دېمارېه كې دېر دېچن، زورېدى جارى بؤ ۱-۵ رؤژ، دېر دېر دېر دېچن و دواتر دېن بې پېزؤكې و قېتماغې دېكېن و چاك دېبېنېوه. ماوې نه خو شېه كې پېست دېبېستېت به تېمېن، توندى دېرچوونى دېر دېه كان و بارى بېر گړى له ش، له گېلج دا ۲-۳ حېفېه و له پېر دا ۶ حېفېه يان پېر دېخايېنېت، جى زام جېهېشتن له پېر و بېر گړى سېست دا باوې، ناوېوشى دېم له تووشېنى دېمارى روو facial nerve (لقى شېوېلاگ و چېناگې) و زى vagina له دېمارى بېرېرى سېمې ۲ و ۳ دېگړېنېوه.



یەك لا دەگریتهوه، بەلام لەوانەیە لە بەرگری سستی تونددا ۲ یان پێ ئاستە دەمار یان دوولای لەش بگریتهوه.

ماکەکان:



(وێنەی ۲۲۷) تامیسی دەمارێ کەلەیی  
(دەمارێ روو) لەگەڵ کۆنیشانی رامسی-هەنت.

۱- ترووشینی دوومی بە بەکتریا، جێ زام، لاپەشە لە دەردەکان دا و بڵاوبوونەوه بۆ شوێنی تری پێست (پێ لە ۲۰ دەرد و وەك درکەومیکوته دەردەکەوێت، بەتایبەتی لە پیر و بەرگری سست و نەخۆشی لاواز کەر یان لە گەڵ شیربەنجە و ئەیدز دا).

۲- گۆشەزۆنی دەمارێ Visceral involvement وەك سیهسو pneumonia، جگەرسۆ، سورینچکەسو، گەدەسو gastritis، پەردەسووی دڵ pericarditis، میژلدانەسو و جومگەسو، ئەمانە لەوانەیە لە بەرگری سست دا یان پیردا رووبەن.

۳- نەخۆشی دەمارێ Neurologic complications وەك میشك و میشکەپەردەسو meningoencephalitis، پەتکە دەمارەسووی پانی transverse myelitis، ئیفلیجی دەمارێ پەری، ئیفلیجی دەمارێ کەلەیی، نەمانی هەست، کەری، ماکی چار، خوین بۆریهسووی گۆشەزۆنەگمۆلی granulomatous angitis و دەمارەزانی دواي تامیسك post-herpetic neuralgia

• تامیسی دەمارێ چاوی Herpes zoster ophthalmicus: لقێ چاو لە دەمارێ پێنج (دەمارێ سێ لقی) تووشی تامیسك دەبێت (بەهۆی تووشینی لقۆکەیی دەرهوێ external division لقی کۆلکی لووتی nasocillary branch کە ئەمیش گچکە لقیکە لە لقی چاو)، نیشانەکانی بریتین لە بلۆق دەرچوون لە سەری لووت و لای لووت. گرتەوهی لیواری پێلوی چاو نیشانەیی بنەرەتییه بۆ تووشبوونی چاو.

• کۆنیشانی رامسی-هەنت Ramsay Hunt syndrome: بەهۆی تووشینی دەمارێ روو facial N. لەگەڵ دەمارێ بیستن auditory N. روودەدات، دەمارەگری جێنیکولەیت geniculate ganglion سوڤدەکات و تامیسك (دەرد) لە گوێچکە و پەردەیی گوێچکە دەردەچێت و ئیفلیجی هەمان لای دەمارێ روو روودەدات لەگەڵ گوێ زرنگانەوه tinnitus، کەری، سەرەخولی vertigo، هێلنج و رشانەوه و ژێروژووری چاو nystagmus (وێنەی ۲۲۷).

• دەمارەزانی دواي تامیسك Post herpetic neuralgia: بریتییه لە بەردەوامبوونی یان سەرەلدانەوهی ئازار لە یەك مانگ زۆرتر، دواي دەرچوونی دەردی تامیسك، لە ۳۰٪ی

نەخۆشەكان دا دواى تەمەنى ۴۰ سالى و بە تايەتى دواى تامىسكى دەمارى پىنج (سى) لىقى، روودەدات، نازارەكە نازارىكى سووتانى بەردەوام و فرەهەستى پىستە يان نازارىكى برەرى كىوېرى يان سىرپوونى مېروولەيى خورانيە و ھەندىك جار فرەئازارە ھەستىيە hyperalgesia (واتا نازارى توند بەھۆى ھەژىنى ناسايى)، ئەم نازارە چەند مانگ تا سالىك و بە دەگمەن كاتىكى درىژترىش دەمىنئەو.

### چارەسەر

۱- بارى ناسايى خوراز تەمەنى ۴۰ سالى: تەنیا چارەسەرى سكالائى symptomatic treatment بەسە، ۋەك دەرمانى دژە نازار، بەكارھىتانی نەرمكەرەوۋەكانو وشكەرەوۋەكان ۋەك پەرۋى تەپ، شلەى كالامىن، ناشاستەى گەغەشامى - تاد، دژە بەكېرىا ئەگەر تووشىنى دووھمى بە بەكېرىا ھەبوو، دژە خوران ئەگەر خوران ھەبوو و ھەندىك جار ئەسايكلوفېر ۸۰۰ ملگم  $\times$  ۵ بۆ ۷ رۆژ.

۲- بارى توند يان شوايى ۴۰ سالى: ئەسايكلوفېر ۸۰۰ ملگم  $\times$  ۵ بۆ ۷ رۆژ (۱۵-۲۰٪ لە رىخۆلەدا ھەلدەمژىت)، فالاسايكلوفېر ۱ گم بە دەم  $\times$  ۳ بۆ ۷ رۆژ، فامسايكلوفېر ۵۰۰ ملگم بە دەم  $\times$  ۳ بۆ ۷ رۆژ.

۳- لە بەرگى سىستەدا، ئەگەر سوزۇك بوو، ۋەك خالى ۲ لەسەرەوۋە چارەسەر دەكرىت. ئەگەر سىستى بەرگى توندبوو ئەوۋە ئەسايكلوفېر ۱۰ ملگم/كگم  $\times$  ۳ بۆ ۷-۱۰ رۆژ بە خوېن، ئەگەر ياخى بوون بۆ دەرمانەكە ھەبوو ئەوۋە فۆسكارنىت ۴۰ ملگم/كگم  $\times$  ۳ تا چاكبوونەوۋە. بۆ نازارى زۆر: ترامادول tramadol يان ئوكسىكودون oxycodone (۲۰-۶۰ ملگم يەك ژەمى درىژخايەن)، گاباپنتىن gabapentin ۳۰۰ ملگم  $\times$  ۳، ئەمىترىپتلىن amitriptyline يان نۆرترىپتلىن nortriptyline ۱۰-۲۰ ملگم/رۆژ وردە وردە پىز بىكرىت بۆ ۱۵۰ ملگم/رۆژ.

۴- سىرگىرى (بەشقى) جىشى ۋەك لىدوكاين (جىشى).

۵- بەرەستىگىرىنى دەمارى رىزىئالا sympathetic nerve block، بە بوپىفاكاين bupivacaine ۰.۲۵٪، يان ھەژىنكرىنى دەمارى ەلەترىكى رىگاپىستى transcutaneous electrical nerve stimulation يان كەپسايىن capsaicin جىشى.

۶- سىرۋىلەش سىستەمىسى لىدوكاين ئەسايكلوفېر، بۆ ئىفلىجى دەمارى ۋەك كۆنشانەى رامسەى-ھەنت بەكاردەھىترىت.

۷- بىشودىن bivudin، لەم سى دەرمانەى دژى فايرۆسكە بەھىزترە بەلام ھىشتا لاي ئىمە نىيە.

خۇپاراستن:

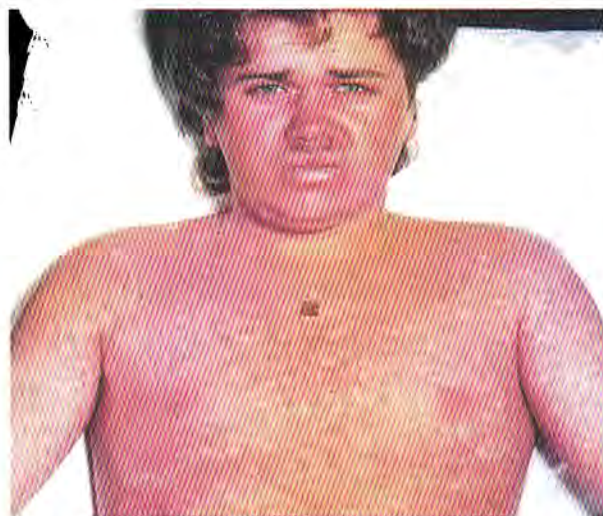
۱- بۆ پىر و بارى مەترسىدار پىكوتەى فايرۆسەكە.

۲- بەكارھىتانی ژەمى كەمى بەردەوام لە ئەسايكلوفېر ۋەك لە بارى چاندنى مۆخى ئىسك B.M يان نەخۆشى ئەيدز - تاد.



## فایروسی ئیپستاین-بار Epstein-Barr virus

فایروسی تووشینی خانهی ناوپۆش و لیمفه خانهی ب B-lymphocyte یه و بۆ ماوهی ژیان ده میێتهوه، له منایهوه تا بیسته کان ۹۵٪ی خه لکی تووش بووون، له لیک دا فری ده دریت بۆیه لیک هۆی



(وینیهی ۲۲۸) تاکناوکی تووشینی  
دوای وەرگرتنی ئەمپیسیلین.

گواسته وهیه تی، تووشینی سه ره تایی له منان دا بی سکا لایه ، به لام له گه وره تر دا له ۵۰٪ی باره کان دا نه خووشی تاکناوکی تووشینی infectious mononucleosis دوای کاتی به رها تن (۳-۷ ههفته) دروست ده کات ، که تیدا تا (۴۰ س) و سه رتیشه و لیمفه گری سۆ و سپل گه وره بوون و گه رووه سۆ رووده ده ن و له ۱۰٪ی باره کان دا ده ردی پیت و ناو پۆش به م شیوه یه ی خواره وه هیه:

له رۆژی ۴-۶، په له یان په له و ته نوچکه له قه د و باسک و هه ندیک جار له ده م وچاو و قۆل

ده ردین، ده ردی سو ریژه یی و سووره تا scarlet fever یان لیر ده رک رد هه ندیک جاری تر، ده ر ده کان دوای چه ند رۆژیک نامین، په له خوینی که مخه پله یی thrombocytopenic purpura باوه، قوتکه سپه ی توو کنی ناو ده م oral hairy leukoplakia، به شیوه ی قوتکه ی سپی به رز و نرمی سنور نادیار له لای زمان یان شوینی تری ناو ده م له به رگری سست دا، وه ک نه یلز، ده ر ده چیت. نه گه ر ئەمپیسیلین بدریت به نه خووشی تاک ناوکی تووشینی، ده ردی پیت به شیوه ی په له و ته نوچکه یان سوو ریژه یی زۆر بلاو له ماوه ی ۷-۱۰ رۆژ دا دوای ده رمانه که له ۹۰٪ی نه خووشه کان دا ، روو ده دات (وینیهی ۲۲۸).



## فایروسی تامیسی ۶ و ۷ Human herpes virus 6 & 7

هۆکاری نهخۆشی گۆلۆکهی ساواییه (وینهای ۲۲۹) roseola infantum . کاتی بهرهیتان ۱۰-۱۵ رۆژه،



(وینهای ۲۲۹) گۆلۆکهی ساوایی.

تا (۳۹، ۵-۴۰ س) به کتوپری دهست پیده کات و له ۳-۵ رۆژ دا نامینیت. له گهل تا دا لهوانهیه گهشکه و لیمفه گری سۆ ههبن، دواى نهمانى تا دهردى پست به شیوهی پهله و تهنۆچکهی په مهبی جیاجیا له مل و قه دو هه ندیک جار له قۆل و لاق و دهم و چاو دهرده چیت و له ۱-۲ رۆژدا نامینیت. له بارى توند دا گانسایکلۆفیر یان فۆسکارنیت به کار دهه هتیرین. ئەم نهخۆشیه له ۶-۳۶ مانگی دا دهرده چیت، به لām له بالق دا وهك نهخۆشی تاکناوکی تووشیتیه. ئەم دوو فایروسه لهوانهیه هۆکاری نهخۆشی کاژه گۆلی P. Rosea بن.

## کۆنیشانهی جیانۆتی-کروستی Gianotti-crosti syndrome

هۆکاری زۆره، وهك فایروسی جگهرسۆ جوۆری B، فایروسی گهوره خانه cytomegalo virus،

فایروسی رژیی adeno virus، فایروسی ئیپستاین بار، فایروسی ریخۆله entero virus، فایروسی

پیکوتهی vaccinia .. تاد. (وینهای ۲۴۰)



(وینهای ۲۴۰)

کۆنیشانهی جیانۆتی-کروستی.

نیشانهکان: له ۱/۲ - ۱۴ سالی (تیکرایى ۲ سالی) دا دهرده چیت به شیوهی تهنۆچکهی یان تهنۆچکه و بلۆقی هاوشیوهی (۱-۱۰ ملمی) پان و قاوهی په مهبی له دهم و چاو و سمت و باسك و پشهووی لاق ( به شیوهی چونیهکی) بۆ پتر له ۱۰ رۆژ (۲-۴ ههفته)، خوران کهم یان زۆره، لهوانهیه لیمفه گریکان بۆ ۲-۳ مانگ گهوره بن، گهوره بوونی سپل به کهمی ههیه، زهر دوروی دهگمهنه و جگهر به مامناوهندی گهوره دهییت، چاره سدر کاریگهر نییه و بۆ خۆی نامینیت.



## Milker's nodules & Orf

گرښوکه‌ی شیردوش له مانگا و ئورف orf له بز و مهر، بۆ مروّف ده‌گوازيښه‌وه، تروشی ده‌ست و باسک و دهم‌وچاو ده‌بیت، کاتی به‌رهاتن ۱ هفته‌یه، زۆریه‌ی جار یه‌ک دهرد به‌لام له‌وانه‌یه چه‌ند دهرديک دروست بڼ. له سه‌ره‌تادا ته‌نۆچکه‌که ده‌بیت به‌ دهردي



(وینهي ۳۴۱) ئورف

نیشانه‌ی target lesion، نه‌وسا به‌ گرښوکه نه‌وسا وشک ده‌بیته‌وه و خالی رهش له‌سهر دهرده‌که دهرده‌که‌ون، دواتر ده‌بیت به‌ بالووکه‌یی، نه‌وسا دهرده‌که پان ده‌بیته‌وه و ده‌بیته قه‌ماغه‌یی و ساریژ ده‌بیت، قه‌باره‌ی دهرده‌که نزیکه‌ی ۱ سم یان پز ده‌بیت و ۶ هفته ده‌خایه‌نیت و جی زامیکی کهم جیده‌هیلیت، ناوسان و تا و لیمفه‌گری‌سوی جیی، کهم جار

هه‌ن، له ئورف دا دهرهاتنی دهردي فره‌شیوه‌سووری E.M له ۵٪ یاره‌کان دا رووده‌دات، چاره‌سهر پالپشتیه. (وینهي ۳۴۱)

## دهره‌تامیسکی Herpangina

هۆکاره‌که‌ی فایروسی کۆکساکي cocksackie virus (جۆری A<sub>8</sub> ، A<sub>10</sub> ، A<sub>16</sub>)، فایروسی ئیکو echo virus یان فایروسی ریچۆله entero virus یه، پز له منالان دا (۱-۷ سالی) رووده‌دات. نیشانه‌کان: به‌ تا و سه‌رئیشه‌و گه‌رووسۆ و گران قووتدان و نه‌خۆری و مل ره‌قبوون ده‌ست پیده‌کات.



(وینهي ۳۴۲) دهره‌تامیسکی

دهردي غمونه‌یی له ناو دهم دا بریتیه له بلۆقی (۲ملم) سپی زه‌ردباو که ده‌وردراوه به‌ سووربوونه‌وه‌ی توند له‌سهر ئالو گه‌لالۆج uvula ، نه‌رمه‌مه‌لاشو، چه‌په‌ری ئالوی پیشه‌وه anterior و گه‌روو. ته‌نیا ۱-۲ بلۆق هه‌ن، یان گه‌روو پرده‌بیت له‌م بلۆقانه و دواتر ده‌بن به‌ چاله‌برین و به‌ په‌رده‌ی

زه‌رد (قه‌ماغه) داده‌پۆشرین و له ۵-۱۰ رۆژدا ساریژ ده‌بن. چاره‌سهر پالپشتیه. (وینهي ۳۴۲)



## ناساغي دەست و پى و دەم Hand foot and mouth disease

ھۆكارەكەي فايروسی كۆكساکى (پى  $A_{16}$ ) يان رېچۆلە (جۆرى VI) يە، ناساغيەكى سووكە، كاتى بەرھاتن ۵-۷ رۆژە و ۷ رۆژىش دەخايەنیت، زۆرىەيان منالن (۲-۱۵ سال)، بەلام بالقىش دەيگريت، بە تا و گەرووسۆ دەست پتەكات و لە ۹۰٪ يان دا دەردى ناودەم دروست دەبن بە شتوہى بلۆق (۴-۸ ملم) كە خيرا دەبن بە چالەبرىنى دەوردراو بە بازنەيەكى سوور لە ناوپۆشى دەم، زمان، نەرمەمەلاشو و پووك. لە دەست و پتەدا دەردەكان بى سكالان و لە بەرى دەست و پتەدا پىرن نەك لە پشتى پى و دەست و پەنجەكان، ليرەدا دەردەكان تەنۆچكەي سوورن و خيرا دەبن بە بلۆقى (۳-۷ ملمى) دەوردراو بە بازنەي سوور، شتوہيان ھىلى يان ھىلكەي يان مانگيە و لە گەل ھىلى پىست ھاوتەرىن، لە ساوادا شويتى دايبىي (سمت) تووشى دەبىت، چارەسەر: پالپشتيە (ويئەي ۲۴۲).



(ويئەي ۲۴۲) ناساغي دەست و پى و دەم.

## سووريزە Measles

ھۆكارەكەي فايروسی موربيليفايروسی morbilivirus، كە ئەميش بەشيكە لە ميكسوفايروسیەكان myxo viruses، ئەم فايروسی RNA يە و بە ھەناسە دەگوازىتەوہ (ويئەي ۲۴۴). لە سەرەتادا تووشى ناوپۆشى



(ويئەي ۲۴۴) سووريزە: أ خالى كۆپلىك. ب و ج لەش و دەم و چاۋ.



لووت و گهروو دهیئت و نهوسا بۆ ههموو لهش بلاودهیتهوه، کاتی بهرهاتن نزیکهی ۱۰ رۆژه، سکالای پیش دهردهکان بریتین له تا، لاوازی، پیلوو پۆشهسو و سکالای ههلامهتی، له رۆژی دووهمهوه خالی کۆپلیک kopliks-spots، لهسهر ناویوشی ناوهم له بهرامبهری دانی خرتی دووهمی سهروهه، بهشیوهی خالی سپی دهوردراو به بازنهی سوور دهردهچیت.

تا و سکالای ههلامهتی و کۆکه بۆ ۳-۵ رۆژ پهرهدهسیئت، له رۆژی چوارهم دا سووربوونهوه لهسهر ناوچهوان و پشتی گۆیچکه دهردهچیت و له ۲۴ کاتژمێردا بۆ ههموو دهموچاو و قهد و پهلهکان بلاودهیتهوه، له سهرهتادا دهردهکه پهلهییه macular، دواتر تهنۆچکهی سووری کهن dull red و به کۆمهڵ دهردهچن، له رۆژی ۶-۱۰ دهردهکان نامین و رهنگی قاوهیی و کاژ جی دههیلن، له باری توند دا دهردهکان، خویتریزین یان بلقین، وهك کۆنیشانهی ستیفس جۆسن.

ماکهکان، له باری بهدخۆراکی یان تووشین به نهخۆشی تری درێخایهه، پسر روودهدهن، وهك سیههسو، ریخۆلهسو، گۆیچکهسو ناوهراست یان میشکهسو که زۆر دهگمهنه.

#### چارهسهر

چارهسهری پالپشتی و پشودان.

- ۱- دژهبهکتزیا بۆ بهرگری دژی تووشینی دووهمی به بهکتزیا.
- ۲- ئیمونۆگلوبولینی مرۆف human immunoglobulin، له ماوهی ۵ رۆژدا له بهرکهوتن: بۆ منالی جی مهترسی وهك بهدخۆراکی، لاوازی ..تاد بهکهلکه.
- ۳- پیکوتهی دژه سووریزه به ههموو مندالیک (پیکوتهی زیندوی سووککراو) life attenuated vaccin، دهردیت بۆیه دواي کوتان کهسهکه سووریزه ناگریت یان زۆر به سووکی دهیگریت.

#### سووریزه ئهلمانى (Rubella) German measles

هۆکارهکهی فایرۆسی تۆگایه toga virus (جۆری روبی rubi virus)، له ههموو جیهان دا ههیه و نیشتهنی شاره گهورهکانه، ناوبهناو به تایهتی له وهرزی بههاردایهتاییه epidemic، به ههناسه دهگوازیتهوه، توانای تووشینی infectivity له کۆتایی کاتی بهرهاتن، پزه و دواي ۴ رۆژ له دهرکهوتنی دهردهکان نامیئت.

کاتی بهرهاتن ۱۴-۲۱ رۆژه (تیکرای ۱۸ رۆژ)، سکالای پیش دهردی پستی له منال دا ییه، بهلام له گهورهدا تا و سهرنیشه و لاوازی و گهروسو و سکالای ههلامهتی و پیلووپۆشهسو ههه و دواي دهرچوولی دهردهکان له پست دا نامین.

نیشانگان: (وینهای ۲۴۵) نیشانه‌ی فۆرشهایمر Forsch-heimer's sign له ۲۰٪ نه‌خۆشه‌کان دا، له پیش دهردی پستی یان له یه‌که‌م رۆژی دهرچوونی دهردی پستی دا، به‌شیوه‌ی په‌له‌ی سووری تۆخ یان خاله‌خوین petechiae له نهرمه‌مه‌لاشو دهرده‌جیت،



(وینهای ۲۴۵) سووریزهی نه‌لمانی.

گه‌وره‌بوونی لیمفه‌گرێکان ۵-۷ رۆژ پیش دهرچوونی دهردی پستی رووده‌دات و گه‌وره‌بوونه‌که تا ۱-۲ رۆژ دواى دهرچوونی دهردی پستی پهره‌ده‌ستیت، گه‌وره‌بوونی لیمفه‌گرێکان به‌ربلاوه، به‌لام له ژیر پشته‌سه‌ر suboccipital، پشت گوێچکه post auricular و مل cervical دا پره، نازاری لیمفه‌گرێکان دواى ۱-۲ رۆژ نامیت به‌لام قه‌باره‌یان تا چهند هفته‌یه‌که ههر به گه‌وره‌ی ده‌میتته‌وه. دهردی پستی له دهم و چاودا دهرده‌جیت و خیرا بو‌قه‌د و په‌له‌کان، به‌شیوه‌ی په‌له‌ی په‌مه‌ی جیاجیا، بلاوده‌بیتته‌وه، به‌لام له دهم و چاودا وه‌ك سووربوونه‌وه‌ی دهم و چاویه‌ك ده‌گرن، له رۆژی دوهم دا دهم و چاویه‌ك

ده‌بیتته‌وه، به‌لام له قه‌د دا په‌له‌کان که‌میک ده‌گرن coalescence، به‌لام هی په‌له‌کان ههر جیاجیان، له رۆژی سێهم دا قه‌د پاك ده‌بیتته‌وه و له رۆژی چوارهم دا په‌له‌کانیش پاك ده‌بنه‌وه.

ماکه‌کان: له منالی دا که‌من، به‌لام له گه‌وره‌تردا ههن، وه‌ك جومگه‌سو، په‌له‌خوین purpura و زۆر به ده‌گه‌من می‌شکه‌سو.



(وینهای ۲۴۶) گوازه‌ره‌ملی.

له سکپری ۱۵: تووشبوونی دایکی سکپر ده‌بیتته‌وه‌ی ماکی به‌د له کۆرپه‌له‌دا، به‌تایه‌تی نه‌گهر تووشینی دایک له هفته‌کانی سه‌ره‌تای سکپری دا رووبدات، وه‌ك له ناوچوونی یان به‌د دروستبوونی دل، چاو، که‌ری، که‌مژیری، سه‌ریچووی، که‌م خه‌پله‌ی، زه‌ردووی و ئیسک تیکچوون. خۆپاراستن بریتیه له پیکوته (پیکوته‌ی MMR)، دواى پیکوته تا ۴ هفته نابیت دایک سکپریت.

چاره‌سه‌ر: پالپشتیه.

### گوازه‌ره‌ملی (M.C.) Molluscum contagiosum

فایروسی گوازه‌ره‌ملی (MCV) جوړیکه له کۆمه‌لی فایروسی پوکس (وینهای ۲۴۶)، به‌لام له شیوه و

دژه‌ته‌نی و گۆرانکاری غوونه وه‌رگرتن، له جوړه‌کانی تر جیایه. قه‌باره‌ی گه‌وره‌یه (۲۰-۳۰۰ م)، DNA

یہو له ناو سایتۆپلازم دا خۆله بۆرتهوه replication، له ناو خانه کانی چینی درکەیی و دهنکۆلهیی توێژ دا زۆر دهییت و تهنی مۆمی hyaline گهواره دروست دهکات و پێی دهلێن تهنی مۆمی molluscum bodies. گوازه ره مۆمی زۆر باوه (نزیکهی ۵٪ی منالان دهیگرن)، نزیکهی ۴ جۆری ئەم فایرۆسه دهرده که دروست دهکەن، به لām جۆری MCV<sub>I</sub> زۆرترینانه، سێ کۆمەڵ تووش دهبن: ۱) منال: له سههر و مل و قهه ، له ناوچهی که مه رهیی زهوی tropical په له کان پتر تووشی دهبن، به لām له وانهیه بێ لیککهوتنی سیکسی منالان کۆته ندانه سیکسیه کانیان بیگر نهوه، ۲) پێگه یشتوو و اتا بالق بوو: به هۆی گواسته وهی لیککهوتنی سیکسی له کۆته ندانه سیکسیه کان دا پتر دهیگرن، ۳) بهرگری سست: وهک ئەیدز یان به هۆی هۆکاری تر، بۆ نموونه به کارهێنانی دژه شیرپهنجه یان ستیروئید، به بلای و به قهبارهی گهوره تر تووشیان دهییت. دهرده کان زۆریه ی جار له ۲۰ دانه که مهن، به لām له وانهیه یهک دوو دانه یان سه دان دهر بچن. ههر دانه یهک ۲-۴ مانگ پتر ناخایه نییت و نامی نییت، به لām نهخۆشیه که نزیکهی ۶-۹ مانگ و هه ندیک جار ۲-۳ سال دهخایه نییت و بێ چاره سههر نامی نییت.

کاتی به ره هێنان ۱/۲- ۶ مانگه. دهرده که بریتییه له ته نۆچکه ی ناوکی (ناوچاللی) umbilicated نیوگۆیی hemispherical سپی لووس و له ۶-۱۲ حه فته دا ده گاته قه باره ی ۱/۲- ۱ سم، به ده گمه ن گه و ره تریشه، له وانهیه دوا ی زه بر، یان ههر بۆخۆی، کیم دروست بکات و نه می نییت. له وانهیه نزیک چاو دهرده که پیلۆپۆشه سو و په رگلی نه سو دروست بکات و له نهخۆشی جیگۆراودا atopic بیرۆ له ده ورو بهری دروست بکات.

#### چاره سههر

- ۱- بێ چاره سههر نامی نییت، ته نیا چاره وړانکردن به سه.
- ۲- چونکه فایرۆسه که به لیککهوتن یان به سیکس یان به که لویه لی تووشبوو به تاییه تی له مه له وانگه و شوینی جل گۆرینی یاریگا کان ده گوێزێته وه، تووشبوو دهییت چاره سههر بکریت و ههنگاوی له بار بۆ نه هیشتنی تووشکردنی خه لکی تر بنریت.
- ۳- دوا ی له ده ست کردنی ده سکی ش، گو شینی دهرده که له نیوان نینۆکی هه ردوو په نجه گه و ره و فریدانی ناوهرۆکی دهرده که یان به به کارهێنانی گیره forceps.
- ۴- به کارهێنانی نامیری کرپنه ر curette زۆر به که لکه.
- ۵- تریتینۆینی جیی topical tretinoin.
- ۶- دوا ی شۆردن، پلاستر شه و تا به یانی بۆ ۸ حه فته، به یانی به توندی پلاستره که لی بکریته وه.
- ۷- ته زینه چاره cryotherapy.
- ۸- کانشاریدین (جیی) بۆ ۴-۶ کاتژمیر.
- ۹- ترشی سالیسیلیک ۵۰٪ جیی.



۱۰- TCA (۳۵-۱۰۰٪) جینی ۵، رۆژ جارێک.

۱۱- له بهرگری سست دا (بوونی دهردی گهوره و یاخی له چارهسەر): ئینتەرفەرۆن ئەلفا له ژێر پێست (تێچزانندی ژێر پێست) یان پینج فلۆرۆیوراسیل 5FU، چه مکی ئیلیکترۆنی electron beam، سیدوفۆفیر (جینی) ۱-۳٪.

### بالووکە (Verruca) Warts

فایرۆسی پاپیلۆما papilloma virus (که جورێکه له فایرۆسی پاپۆفا papova virus) فایرۆسی DNA دوو تالین double strand و به سستی گهشه ده کهن و بێ پهردهن (زهرفیان نییه non-enveloped)، بۆیه له وشکبۆنهوه و به ستن و توێنه رهوه کان solvents بهرگریکهرن، له ناو ناوکی خانه دا خۆ له بهر ده گرته وه، قه باره یان ۵۰-۵۵ نم ده پێت و تووشی رووپۆشه خانه ی کاژی squamous-epithelia ده بن و ده بنه هۆی خانه زۆربوون cell proliferation و بالووکە دروست بوون، فایرۆسه که تووشی چینی بنکه یی توێژ (دایکه خانه stem cells) ده پێت، به لām خۆ له بهر گرته وه ی فایرۆسه که له به شی سهره وه ی چینی درکی و چینی ده نکۆله یی دا رووده دات.

فایرۆسی پاپیلۆمای مرۆف (HPV) human papilloma virus کۆمه لێکی زۆرن، به پێی DNA ی فایرۆسه که جیا ده کړته وه به ئەزموونی کاردانه وه ی زنجیره ی پۆلیمه ره یس PCR و ریزبه ندی DNA “DNA-sequencing” و نزیکه ی ۸۰ جور له HPV تا ئیستا ریزبه ند کراون به لām ژماره ی جورە کان ده گاته ۱۰۰-۱۵۰ جور.

نهم فایرۆسه به سی شیوه له پێست دا هه یه:

- ۱- سهرجینی clinical-infection: به سه یرکردن بالووکە که دیاره.
  - ۲- ژێر سهرجینی sub-clinical-infection: به سه یرکردن دیار نییه، به لām دوا ی سرپنی پێسته که به ترشی ئەسیتیک acetic acid ده رده که ویت.
  - ۳- متی latent infection: بریتیه له بوونی فایرۆسی HPV یان جینۆمی (کۆی جینی) فایرۆسه که له پێستی ئاسایی دا و به تایه تی له پێستی کۆنه ندامه سیکیسیه کان دا باوه، بۆیه هه ندیک جار، دوا ی چاکبۆنه وه ی بالووکە کان به چاره سه ر، هه ر سه ره له ده ده نه وه.
- ده ستیشان گردن زۆربه ی جار سهرجینییه، به لām له باری ناغۆنه یی atypical یان بێ نیشانه یی دا subclinical یان ده ردی به د گه شه کردو dysplastic دا، پشکینی به م شیوه یی خواره وه بۆ ده کړت:
- ۱- غۆونه وه رگرتن.
  - ۲- دۆزینه وه ی فایرۆسه که به وردینی ئیلیکترۆنی.

- ۳- به کارهیتانی دژه تهن له پشکینی بهر گریه غورونه کیمیکي immunohistochemistry یان بهر گریه خانه کیمیکي immunocytochemistry.
- ۴- کاردانه وهی زنجیره ی پۆلیمه رهیس PCR.
- ۵- دووره گکردنی DNA (DNA hybridization).
- زۆربه ی باره کان بیوهین benign به لām له هه ندیک باردا بۆ شتیره نجه ده گۆرین.

#### رنگه ی گواسته وه Mode of transmission

- ۱- لیکه وتنی راسته وخۆ به تاییه تی له باری رووشانی یان برینداربوونی پست، له مه له وانگه و گهرماو دا، نینۆك گهستن و په نجه مژین، تاشین (ریش تاشین)، پیشه ی گوشت فروش و ماسی فروش، جووتبون - تاد.
- ۲- کهلوپه لی تووشبو وهك جل و بهرگ، خاولی، شانه - تاد.
- ۳- سیكس.
- كاتی بهریتان: چهند هفته یهك تا ۱ سال (تیکرای ۲,۸ مانگ) ده خایه نیت.
- نیشانه کان:

#### ۱- بالووکه ی باو (ناسایی) Common warts (Verrucae vulgaris)



(وینه ی ۳۴۷) بالووکه ی باو.

بریتیه له ته نۆچکه ی روو زبری قۆچه کاژی، فایروسی پاپیلوما جوړی ۱، ۲، ۴، ۲۷، ۵۷ و ۶۳ دروستی ده کهن، زۆربه یان له ۲۰-۵۰ سالی دا و ته نیا ۱۵٪ یان دوا ی ۳۵ سالی رووده ده ن، له گوشت فروشه کان دا، جگه له جوړی ۲ و ۴ جوړی ۷یش دروستی ده کات، جوړی ۵۷ کهم جار هه ر ۱۰ نینۆکی ده ست تروشی به ده گه شه یی nail dystrophy ده کات و پلیتی نینۆك له ناو ده بات. (وینه ی ۳۴۷)

ناکامی ئەم جوړه بالووکه یه بی چاره سه ر چاکبوونه وه یه (له منال دا چهند مانگ تا ۵ سال)، زۆربه یان له پستی ده ست ده رده چن (په نجه و بهری ده ست پتر ده یگرن)، بالووکه ی ده وری نینۆك له وانه دا که نینۆك ده گه زن زۆره ، درزبوونی

رووی بالووکه نازار و خوین ریزی دروست ده کات، قه باره یان له خالیکي بچووک تا ۱ سم یان گه وره تره، به لām زۆربه یان ۵ میلیمه ترن، بۆ چهند هفته تا چهند مانگ هه ر گه وره تر ده بن، بالووکه ی نو ی له شوینی زه بر په یدا ده بیت و ریزه ی بالووکه ی ناسایی له کۆنه نداهه سیکسیه کان دا



۱-۲٪ باره كانه (له قهډى چووك)، له وانه يه بالووكه له سهر پتلورى چاو پتلووېشه سۆ و پەرگليته سۆ دروست بکات، زمان و ناوېوشى ناوډهم پتر له بارى نينۆك گهستن، كه دهورى نينۆك، يان په نجه مژ كه په نجه تروش بوويت، رووډه دات.

## ۲- بالووكهس ژيږپن Plantar warts

فايرۆسى پاپيلوما جوړى ۱، ۲، ۴، ۷ه (بهلام جوړى موزاييكي mosaic warts جوړى ۲) دروستى دهكات و بريتيه له دهرديكى خړى سنور ديار و رووكه ي زېرى قوچه كاڅيه و ليوارىكى لووسى



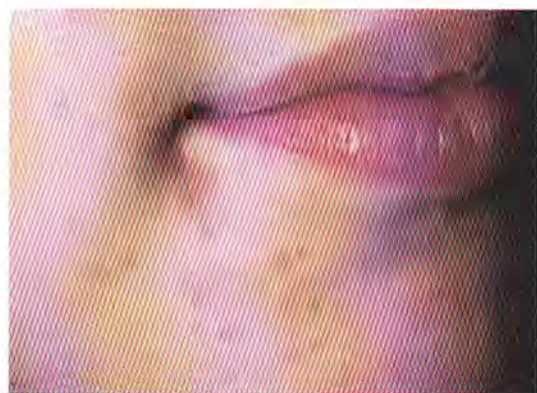
قوچه كاڅى نه ستور، دهورى داوه، نه گهر روى نهم بالووكه يه بکړنن، خالى خوښى دهرده كهون، كه برين له كوتايى گويى بن توڅى ديږو، به مېش له ميخه كه و رهقبوون callosity جيا ده كړتوه كه رووكه كانيان له گهل پستى دهورو پستى دا بهر ده وامه، به پيچه وانه ي بالووكه. (وينه ي ۳۴۸)

له وانه يه بالووكه ي بهرى دهست و پي بى سكالابن، يان زور به نازار بن و نه خوش نه توانيت له سهر پي به ناسايى بروت، زور به يان له خالى فشار pressure points دا

دروست ده بن (پاڅنه پي و سهرى پاڅنه نيسك يان له ژير په نجه ي پي و پيشى پي)، له ۶ مانگ - ۱ سال دا نامين، بهلام له وانه يه چهند سال مينه وه، بالووكه ي موزاييكي mosaic warts، بريتيه له به كړمډل به يه كه وه نووسانى بالووكه ي بهرى دهست و پي و زور دريڅاينه، له وانه يه ژماره ي بالووكه ي بهرى پي له يه ك تا ژماره يكى زور هه بن.

## ۳- پانه بالووكه (تخته بالووكه) Plane warts (Verruca plana = Flat warts)

فايرۆسى پاپيلوما جوړى ۳، ۱۰، ۲۸ و ۴۱ هوكاره كانن، منال و گنج پتر ده يگرن، نيشانه كانى



برين له ته نوچكه ي (۲-۴ ملم) رووتختى سوورى كال، يان قاوه يى يان رهنگ پستى (يان توخ له پستى توخ دا)، له يه ك تا سهدان بالووكه له دهم وچاو و مل و پشى دهست و مېچك و نانشك و نه ژنو لاق و پشى پي دا دهرده كهون، ديارده ي كڙنهر باوه، له هه موو جوړه كانى ترى بالووكه ناسانتر بى چاره سهر وه پاش ده چنه وه. هه نديك جار بالووكه ي ناسايى، به تايه تى له پشى دهست دا، هه ن. (وينه ي ۳۴۹)

(وينه ي ۳۴۹) پانه بالووكه.

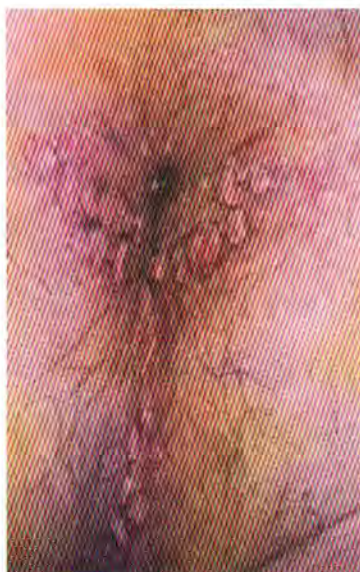


#### ۴ - بالووکەى پەنجەيى و دەزوويى Filiform & digitate warts

لە نۆرىنەدا لە دەم و چا و مل و لە ھەردوو رەگەزدا لەسەر پىستى سەر ،دەردەچن.

#### ۵ - بالووکەى كۆنەندامى سىكسى و كۆم Anogenital warts

زۆربەيان بە فايرۆسى پاپىللۆما جۆرى ۶ و ۱۱ پەيدا دەبن، لە منال دا جۆرى ۶ و ۱۱ يان جۆرەكانى ،كە بالووكەى ئاسايى دروست دەكەن، ھۆكارن، ئەم جۆرە بالووكەيە پىى دەلێن قۆچەنەرمۆكە condylomata acuminatum و بریتين لە تەنۆچكە و گرىۆكەى توپۆزى و بن توپۆزى لە ناوگەل، كۆنەندامى سىكسى، لارەن يان كۆم و دەورى كۆم، قەبارەيان جياوازه (بچووك تا گەورە) و لەوانەيە تەنى قارچكى لە شوپنە خوساوەكانى ناوگەل دا دروست بكەن، بەلام تەنۆچكەى پانى بچووكى (۱-۳ ملى) لەسەر قەدى چووك دا دەگەن نىيە، يان بالووكەى ئاسايى ھەندىك جار ھەن، لەوانەيە پۆ ناو زى، مەزەجۆيان رىكە rectum بكشێن و نازار و دەلاندن و خوین رىزى دروست بكەن، لە كاتى



سكپرى دا گەورەتر دەبن، ھەندىك جار بۆگەن لە دەورى كۆم و كىلەك پەيدا دەبێت. (وینەى ۲۵۰)

چەند ھەفتە تا چەند سال دەمىنەو، دواى چاكبوونەوھش رىژەى ۲۵٪-يان سەرھەلەدەنەو، ئەم نەخۆشە زۆر جار نەخۆشى سىكسى تریشیان ھەيە،وھك تامىسكى سىكسى، سووزەنەك، كاندىدا -

(وینەى ۲۵۰) بالووكەى كۆنەندامى سىكسى.

تاد. لە كاتى دەرکەوتنى تەنى گەورەى بەرزبوو، پتەوبوون يان دەلاندنى زەرداو و خوین ،گومانى دروستبوونى شىرپەنجە ھەيە و برین بە نەشتەرگەرى يان غوونە وەرگرتن پىويستە.

## ۶- باونە تەنۆچكەيى Bowenoid papulosis

باونە تەنۆچكەيى، برىتتە لە تەنۆچكەيى بچووكى (چەند مىللىمەترى) تۆخى تەخت بە جىاجيا يان بە كۆمەل، لەسەر چووك، نىزىك كىلەك يان لە دەورى كۆم دا، ھەندىك جار چەند سەنئەتەنەن،



(وینەى ۲۵۱) باونە تەنۆچكەيى.

لەوانەيە چەند تەنۆچكەيەكى بچووك لە شوونى تر وەك مل و دەم و چاۋ ھەبن، بەلام لە كۆئەندامى سىكىسى دا نەبن، ھۆكارەكەي پىر فايرۆسى پاپىلۆما جۆرى ۱۶ يە و بە دەگمەن (۵٪ يان) دەبن بە شىرپەنجە (شىرپەنجەى خانەى كاژى S.C.C).

لەوانەيە لە سەر پىستى رووت، وەك

گۆى چووك لە خەتەنە نەكراۋدا، يان لە زى دا vagina، يان مىلى مەلەدان دا، يان رىكە دا بىى بە شىرپەنجەى خانەى كاژى پەلھاوژر invasive S.C.C. (وینەى ۳۵۱)

## ۷- قۆچەنەرمۆكەى زەبەلاج (لووى بوشكىس - لاۋېنشتاين)

Giant-condylomata-acuminatum = (Buschke-lawenstein tumor)

ھۆكارەكەى فايرۆسى پاپىلۆما، جۆرى ۶ يان ۱۱ يە، دەگمەنە و لە سەرەتا دا بالووكەى كۆئەندامى سىكىسى يان كۆمە و گەشە دەكات، پىر لە گۆ و پىستى خەتەنەدا و كەمتر لە دەورى كۆم و كىلەك دا دەردەچىت. لەوانەيە قوول پەل بەھاوژرەت و كەم جار بۆ لىمفەگرى جىيەكان تەشەنە بىكات metastasize.

چارەسەر: نەشتەرگەرى.

## ۸- گۆگمۆلى قوپىگى سەرھەلداۋە Recurrent laryngeal papillomatosis

لە مەل دا (ژىر پىنج سالى) بەھۆى قۆچەنەرمۆكەى كۆئەندامى سىكىسى دايك و دواى ۱۵ سالى لەوانەيە لە مەللى دا جۆرى شاراۋە (مەت) بوۋىت و لە بالقى دا سەرھەلەدەداتەۋە، فايرۆسى پاپىلۆما جۆرى ۶ و ۱۱ ھۆكارەكان، دەنگىرى hoarseness دروست دەكات و لە ۱۴٪ يان دا دەپتە شىرپەنجە - چارەسەر: لەزەر CO<sub>2</sub> + ئىنتەرفېرۇن IFN.



## ۹- توپژبه ده دگه شه بالووکه یی Epidermodysplasia-verruciformis

له زۆربه یان دا بۆ ماوه یی له شی به زیوه A.R، بهرگری خانەیی CMI دابه زیوه (کپووه) به تایبه تی خانەیی



(وینە ۲۵۲) توپژبه ده دگه شه بالووکه یی.

یاریده ده ر Th له کار و ژماره دا، له ئاسایی، که مژه. له منائی دا ده رده که ویت و فایرۆسی پاپیللوما به بهر بلاوی تووشی پست ده بیت (پتر له ۲۰ جۆر ئەم باره دروست ده کهن، وهك جۆری ۵، ۸، ۹، ۱۲، ۱۴، ۱۵، ۱۷، ۱۹-۲۵، ۲۸، ۲۹، ۳۶، ۳۷، ۳۸، ۴۷، ۴۷، ۵۰ و جۆری ۳ و ۱۰)، ئەم نهخۆشیه بۆ ماوه ی ژیان ده میتێته وه. (وینە ۳۵۲)

نیشانەکان: وهك تهخته بالووکه یه به لām پانترن، له پستی ده ست و په له کان و ده م و چار و مل

ده رده کهون، به لām له قه د و په له کان دا گه وره ترن و دوو بابه تن (په لای کاژاوی وهك نهخۆشی که پرووی فره پهنگی pityriasis versicolor وانا رهنگی سی یان قاوه یی، یان قوتکه ی ئەستورترن و رهنگی په مەیی بۆ بنه وشەیین). شیرپهنجە ی خانە ی کاژی S.C.C. له ۳۰-۶۰٪ باره کان دا به تایبه تی له شوینە بهر خۆر که وتوووه کان دا رووده دات، به لām له وانه یه له شوینی تریش ده ربجیت.

### چاره سه ر

۱- نه شته رگه ری بۆ شیرپهنجە و نه گه ر متوربه ی پست پیوست بوو ده بیت له شوینە دا پۆشراوه کان وه ربگیریت.

۲- خۆپاراستن له ت.س.و ( وانا خۆر) به هه موو ریگایه كه له توانا دا بیت.

## ۱۰- بالووکه له بهرگری سستدا

وهك نه یلرز، شیرپهنجە، نه ندام چانندن، ده رمانی خانه کوژ، ستیرویدی سیستمی و بهرگری سستی زگماکی، له م بارانه دا بالووکه به بهر بلاوی به شیوه ی ناخوونه یی و قه باره ی گه وره و له وانه یه له شوینی نا ئاسایی دروست بیت و چاره سه ری زۆر گرانه.



- ۱- زۆر جار بالووكە پىيۇستى بە چارەسەر نىيە و چاۋەروانكردن، تا خۇي نامىيىت، بەسە.
- ۲- ئەوانەى بالووكەيان ھەيە، با لە مەلەوانگە و يارىگا و گەرماۋە گشتىەكان دا كەلوپەليان بەكارنەھيترىت و پىلاۋى تايەت بۆ بالووكەى ژىر پى لەپى بكنە و خوۋى نىنۆك گەستق و پەنجەمژىن لەوانەى بالووكەيان ھەيە نەھيلىرىت. ئەوانەى بالووكەى كۆئەندامى سىكىسيان ھەيە، با بزنان كە دواى چاكبۈنەۋەش لەوانەيە فايرۆسەكە بە شاراۋەيى تىياندا بىيىتەۋە و بۆ بەرامبەرەكانيان ھەر سەرچاۋەى توۋشكردن بن، لە كاتى جووتبۈۋى سىكىسى دا، با كۆندۆم بەكاربەيتن و چارەسى خۇيان بكنە، ھەرۋەھا لە ژنان دا، بۆ بارى درىژخايەن، ھەندىك جار ئەگەرى گۆران بۆ شىرپەنجەى مىلى منالدىن ھەيە و باشقرايە ناۋە بە ناۋە پشكىن بۆ ئەم مەبەستە بكرىت، منال كە بالووكەى كۆم يان كۆئەندامى سىكىسى ھەيىت، باشقرايە بەدۋاچوۋى بۆ بكرىت، بۆ ئەۋەى بزنان سەرچاۋەكەى بەدبەكارھىنانى سىكىسيە يان نا.
- ۳- لەۋانەيە دواى چارەسەر كوردن بالووكە سەرھەلداۋە و چارەسەرىش تەنيا رىژەيەك لە چەند مانگىك دا چاك دەكاتەۋە و لەۋانەيە پىيۇست بكات جۆرى چارەسەرەكە بگۆرپن.

#### چارەسەر

- ۱- ترشى سالىسىلىك salicylic Acid (S.A.) (۵۰-۱۰٪) بە تەنيا، يان S.A. ۱۷٪ + ترشى لاكتىك ۱۷٪ lactic acid و ۴ بەش لە كۆلۆدېۋى نەرم flexible collodion بۆ ۳ مانگ، (۷۸٪) نەخۇش چاكەدەكاتەۋە.
- ۲- S.A. ۶۰٪ + MCA (مۆنۆكلۆرۆئەسىتېك ئەسەيد) بۆ بالووكەى ژىرپى، يەك جار لە ھەفتەيەك دا، دواى ۶ ھەفتە ۶۶٪ ي بارەكان چاكەدەبنەۋە.
- ۳- پىتۈۋسى نەتراتى زىو AgNO<sub>3</sub> pencil ۳ رۆژ يەك جار بۆ سى كەرەت، يەك مانگ دواتر ۴۳٪ يان چاكەدەبنەۋە.
- ۴- نايىرۇچىنى شل liquid nitrogen (بەستەچارە cryotherapy): بە ئامىر بە شىۋەى سىپراى cryospray يان بە دارچەى سەربەلۆكە cotton wool applicator (بۆ ۵ - ۳۰ چىركە)، لەگەل ھەندىك پەستان لەسەر دارچەكە، ۲-۳ ھەفتە جارېك يەك يان چەند جار (بۆ ۳ مانگ) رىژەى ۷۵-۸۰٪ سەركەۋتۈۋە، بە تايەتى بۆ بالووكەى دەست و ژىرپى و كۆئەندامى سىكىسى.
- ۵- گلۇتارئەلدىھايىد glutaraldehyde ۱۵٪ لە ناۋ ئىشانۆلدا يان جىل بۆ بالووكەى پى (رەنگى قاۋەيى لە پىست دروست دەكات).
- ۶- پۆدوفىلېن podophyllin ۲۵٪ لە ناۋ تىھەلسۈۋى يىنژۋىن tincture of benzoin، لە لايەن بىزىشك لە بالووكەى كۆئەندامى سىكىسى دەدرىت بۆ ۴-۸ كاتژمىر، ئەۋسا دەشۋرىتەۋە، ھەفتەى

- يەك جار بۇ ۳ مانگ. پودوفيلوتوكسين podophyllotoxin شلە ۰.۵% يان جىل لەلايەن نەخۇشەو رۆزى ۲ جار بۇ ۳ رۆز لە خەفتەيەك دا بەكار دەھيترىت (۳ رۆزى دوا بە دواي يەك) بۇ ۴-۶ خەفتە، رېژەي ۶۰% يان چاكدەبنەو (بۇ بالووكەي كۆئەندامى سىكىسى).
- ۷-فورمالين formalin ۲-۳% شلە، پىي دەخريئە ناو بۇ ۱۵-۲۰ خولەك رۆزى يەك جار بۇ ۲ مانگ بۇ بالووكەي پىي.
- ۸-پىنج فلورۇروراسيل جىي ۵FU ۵% شلە، يان ۵FU ۵% + S. A. ۱۰% بۇيە paint، شەوى جارېك بۇ ۱۰ خەفتە، يان مەرھەمى ۵FU ۵%، يان ۵-FU مەرھەم لە ژىر بەستىن دا شەوانە بۇ ۱ مانگ (۶۰% يان چاكدەبنەو).
- ۹-سووتىنەرەكان caustics وەك TCA، MCA. ۳-۵ رۆز جارېك بە دارچەي سەر بەلۆكە.
- ۱۰- تريئىنۆين (جىي) topical tretinoin، بە تايەتى بۇ تەختە بالووكە، رۆزى ۱-۲ جار بۇ چەند مانگ يان تازە رۆتىن tazarotene كرىم يان جىل.
- ۱۱- ئامىرى كرىئەر currete، زۆر بەكەلەكە.
- ۱۲- سووتىنەرى ئەلىكتىرىكى electrocautery، لەوانەيە جىي زام دروست بكات و بەئازارە.
- ۱۳- نەشتەرگەرى: جىي زام جىي دەھيلىت و كەم جار بەكار دەھيترىت.
- ۱۴- لەيزەر PDL، مانگى يەك جار لە ۶۰-۷۰% بارەكان دا سەر كەوتوۋە، لەيزەرى CO<sub>2</sub> يان Er:YAG زۆر بەكەلەكە.
- ۱۵- ئىمىكۇمۇد imiquimod جىي، رۆزى ۲ جار بۇ ۵ مانگ بۇ بالووكەي ياخى لە چارەسەر، لە ۵۰-۶۰% بارەكان دا سەر كەوتوۋە.
- ۱۶- گەرمە چارە heat therapy جىي، ئامىرى بەدەست بەكارھاتوۋ كە گەرمى بەرھەم دىئىت لە خىرايى رادىيۆي radiofrequency heat generator، ۱-۴ جار جارى بۇ ۳۰ چىركە كە گەرمى ۵۰°س دەگەيەنئە بالووكە كە (۸۰% بارەكان سەر كەوتوۋە).
- ۱۷- ترشى فورمىك (جىي) topical formic acid، ۸۵% شلەي ترشى فورمىك لەسەر بالووكە كە دادەنرىت و دەرزى بەناو شلە كە دا دەخريئە ناو بالووكە كە لە چەند شويىتەك دا، رۆز نا رۆز، بۇ ۱۲ جار (۹۰% بارەكان سەر كەوتوۋە).
- ۱۸- ئەلفا-لاكتەلبومىن - ئولىك ئەسید (جىي) topical  $\alpha$ -lactalbumin-oleic acid لە ژىر بەستىن دا، بۇ ۳ خەفتە.
- ۱۹- بلىۋمايسىن bleomycin بە تىچزاندىن بۇ ناو بالووكە (۱ يەكە/مل 1 Iu/ml) دوو جار لە مانگ يان، بۇ بالووكەي مۇزايىكى يان دەورى نىنۆك بەكەلەكە، ھەرچەندە زۆر بەئازارە.
- ۲۰- بەرگرىە چارە immunotherapy:



(أ) دایفینسپرون diphenacyprone، به چرې ۰,۰۱-۰,۰۶٪ دواى ههستیار کړدنى سهره‌تابى (یه‌کهم جار) هر ۱-۴ هفته یه‌ک جار، له بالووکه‌که ده‌درېت، له دواى ۵ که‌رته ۸۵-۹۰٪ یان چا‌کده‌بنه‌وه، بۆ بالووکه‌ی یا‌خی له چاره‌سهر، به‌کار‌ده‌ه‌ترېت.

(ب) سکواریک نه‌سید squaric acid، ۰,۲٪ دواى ههستیار کړدنى سهره‌تابى، هفته‌ی ۲ جار بۆ ۳ مانگ (۵۰-۷۰٪ به‌که‌لکه).

(ج) دژه‌زینده‌رى مله‌خرې mumps + کاندیدا candida + ترايکوفایتون trichophyton، به‌ته‌نیا یان به‌یه‌که‌وه، به‌تی‌چزان‌دن به‌ ۳ هفته جارېک بۆ ۳-۴ جار (۵۰-۷۰٪ سهرکه‌وتووه).

۲۱- له به‌رگرې سست دا و بالووکه‌ی یا‌خی له چاره‌سهر: 5FU + ټیمیکویموډ، یان سیدوفوفیر جیى topical cidofovir به‌ چرې ۰,۴-۰,۳٪ یان به‌ تی‌چزان‌دن ۵,۲ ملگم/مل یان سیدوفوفیر سیستمى بۆ ۵-۱۴ رۆژ و ۱-۴ هفته پشوودان، یان سیدوفوفیر + چاره‌سهرى تی‌کده‌رى جیى local destructive methods.

۲۲- چاره‌سهرى سیستمى Systemic treatment:

(أ) سایمیتیدین cimetidine ۳۰-۴۰ ملگم/کگم/رۆژ بۆ ۳ مانگ (له ۳۰٪ باره‌کان دا به‌که‌لکه).

(ب) لیفامیسول levamisole ۱۵۰ ملگم/رۆژ بۆ ۲ رۆژى به‌دواى یه‌ک دا له هفته‌یه‌ک دا، به‌ته‌نیا، یان له‌گه‌ل سایمیتیدین.

(ج) زنک به‌دهم (زنک سلفه‌یت) ۱۰ ملگم/کگم/رۆژ بۆ ۲ مانگ به‌که‌لکه، نه‌گه‌ر ناستى زنک له‌خوین دا له‌که‌مزین ناستى ناسایى دا بی‌ت، ۵,۶۲ میکروگم/۱۰۰ مل (بارى ناسایى ۸,۸۷ میکروگم/۱۰۰ مل).

(د) ټی‌ترېتینه‌یت etretinate: ۱ ملگم/کگم/رۆژ بۆ ۳ مانگ یان نه‌سیت ری‌تین - به‌که‌لکن.

۲۳- خه‌واندنى موگناتیسى hypnosis: وانا چاره‌سهرى ده‌روولى، هه‌ندیک جار به‌که‌لکه.

۲۴- پیکوته vaccin: کارى له‌سهر ده‌کړت.

## نەخۇشەيەكانى كەرۋو ۋ ھەۋىن

### Diseases resulting from Fungi & yeasts

پىستەكەرۋو (پىستەپرۋەكى) Dermatophytes: بىرىيە لە كۆمەللىك كەرۋو (قارچكى) fungi بە توانا بۇ لكانى گەردى بە كىراتىن (قۇچەكاژ) ۋ بە كارھىنانى كىراتىنەكە ۋەك سەرچاۋەى خۇراك ۋ مۆلگەبۇن لە ناۋى دا ۋەك چىنى كاژى تويۇ، موو، نىنۆك ۋ شانەى قۇچى ئاژەلەكان. ئەگەر توشۇبۇنەكە رووكەشى بوو پى دەللىن ناساغى پىستەكەرۋو dermatophytosis، بەلام كە قورۇل بوو پى دەللىن ناساغى پىستەقارچكى dermatomycosis.

لەۋە دەچىت سەرچاۋەى ئەم زىندەۋەرە زىندەۋەرى دىرىن بىت پىش جىابۇنەۋەى بۇ ئاژەل ۋ روۋەك.

دەستىشانكرىد:

۱- پىشلىشكەيدىن، بىتە قۇچىدەيدىن:

- أ) موو: موو ھەلدەكىشرىت (نەك بقرىتىرىت) ۋ بە وردىن (ھاۋىنەى كەم ھىز دواى رۇكرىدى شەى KOH لە سەرى) يەك لە سى شىۋە يان پى، دەبىرىت:
- ۱) دەرەۋەى موو ectothrix: لقى سېۋرەكان لە دەرەۋەى قەدى موو دان.
- ۲) ناو موو endothrix: لقى سېۋرەكان لە ناو قەدى موو دان.
- ۳) شانەى ھەنگى favic: لقى سېۋرەكان، بە تەرىپى، لە ناو قەدى موو ۋ دەرەۋەى قەد دا ھەن.

ب) پىست: چەند كاژىك (تويكللىك) لەناۋەۋە بۇ دەرەۋەى لىۋارى دەرەكە دەكرىتىر ۋ لەسەر سالايد دادەنرىت ۋ شەى ھايدروكسىدى پۇتاسىۋم KOH ۱۰-۲۰% + DMSO (يەك دلۇپەى) لەسەر رۇدەكرىت ۋ خزاۋى داپۇشەرى cover slip لەسەر دادەنرىت ۋ لە ژىر وردىن دا، دواى ۱۰ خولەك، سەيدەكرىت.

ج) فىنۆك: بەشە تىكچوۋەكەى سەر پەرى نىنۆك، بە نامىرى كرىتەر، لىدەكرىتەۋە ۋ دواى رۇكرىدى شەى KOH بۇ ۲ كاتزمىر، ئەوسا سەيدەكرىت.

ھەندىك جار كىمى ناو پىزۇكە بۇ بىنىنى كالىددا ۋەردەگىرىت.

۲- پىشلىشكەيدىن، بىتە قۇچىدەيدىن: لەتاقىگە دا دەكرىت، مژادى (ناۋەلىدى medium) سەبۇرۇد sabouraud

بەكاردەھىتريت ۋ لە ۱-۴ ھەفتەدا مۆلكەى كەرۋو رواو سەير دەكرىت.

۳- رىزىنەلىدى گەردى molecular sequencing: لە چاندن خىراترە.

۴- تىشكىكى رۇد Wood's light: بەتايىھەتى بۇ كەرۋو سەر بەكاردەھىتريت بۇ بىنىنى تىشكدانەۋەى

موۋى يان پىستى توشۇبو بە كەرۋو (تىشكدانەۋەى سەۋز لە كەرۋو سەر).

تا ئىستا پىر لە ۲۵۰۰۰۰ جۆرى كەپروو دۆزراۋەتەۋە و ژمارەيەكى كەميان بە سى جۆر تووشى مرۇف دەبن:

۱- كەپرووى خاكي Geophilic fungi: لە ناو خۆل دا دەژين، بە دەگمەن تووشى مرۇف دەبن وەك .M. gypseum

۲- كەپرووى ئاژەل Zoophilic fungi: تووشى ئاژەل دەيىت و لە ئاژەلەۋە بۆمرۇف دەگوازيىتەۋە وەك .M. canis

۳- كەپرووى مرۇف Anthropophilic-fungi: تووشى مرۇف دەيىت و لە مرۇفەۋە بۆمرۇف دەگوازيىتەۋە وەك .E. floccosum

سى رەگەز لە كەپروو تووشى مرۇف دەيىت:

۱- روۋەكە موۋىي Trichophyton: تووشى پىست و موو و نىنۇك دەيىت.

۲- سېۋرەگچەكە Microsporum: تووشى پىست و موو دەيىت.

۳- روۋەكە توۋى Epidermophyton: تووشى پىست و موو دەيىت.

كەپروو تەنيا تووشى چىنى كىراتىن دەيىت و ئاساغىەكە دروست دەكات بەھۋى:

(۱) بەرھەمى زىندەچالاكى كەپروۋەكە، (۲) ئاكامى كاردانەۋەي بەرگى لەش (جۆرى چوار).

## پىستە كەپروۋىي Dermatomytosis

### ۱- كەپروۋى سەر Tinea capitis

برىتيىە لە كەپروۋى پىست و موۋى سەر، لەۋاندىە ھەر سى رەگەزەكەي كەپروو (جگە لە E.floccosum و T.concentricum) دروستى بگەن، زۆربەي بارەكان منالى ۳-۱۴ سالىن، گواستەۋە بە ھەژارى و جەنجالى و پىسوپۇخلى پىر دەيىت، بەشانە و كلاو و كاسكىت و كەلوپەلى سەر و خاۋلى و نوۋىن و دەست بەر كەۋتى سەر و قۇرى تووشىۋو لە منالەۋە بۆ منال دەگوازيىتەۋە، يان لە ئاژەلەۋە وەك گا و مانگا و بزن و مەر و پشيلە و سەگ - تاد بۆ مرۇفى بەر كەۋتوۋ دەگوازيىتەۋە، موۋى تووشىۋوى فېرېدراۋ بۆ پىر لە سالىك كەپروۋەكەي تېدا دەيىتەۋە، ھەرۋەھا ھەلگىرى بى سكاللا باۋە و سەرچاۋەيەكى بى دەنگە بۆ بلاۋبوۋنەۋەي.

نېشانەكان بە پى ھۆكارەكەيە و ئەم جۆرانەي خوارەۋەن:

(أ) جۆرى سۆنەكدوۋ = جۆرى مرۇقى = جۆرى پەتايىي

Non-inflammatory=human=epidemic-type

لە ۋلاتى ئېمەدا بە تايىتەي لە لادىكان دا، لەۋانەي مەرۋمالات بەخىو دەكەن زۆر باۋە . ئەم جۆرە تووشى منال دەيىت و لە منالېكەۋە بۆ منالېكى تر بە تايىتەي لە چىنى ھەژار و



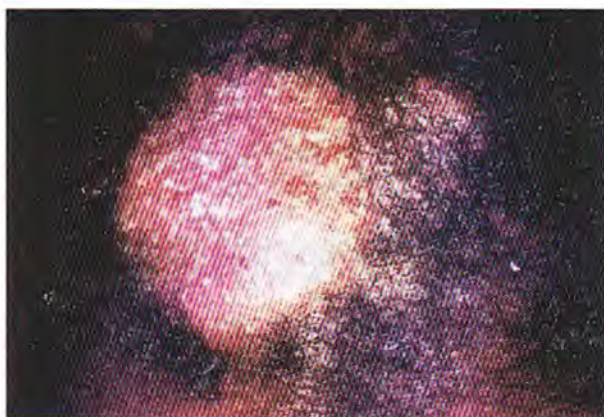
كەمدەرامەت دا دەگوڭزىتەو، كەمتر لە سەگ و پشیلەو، بە پىچەوانەى ولاتانى رۆژئاوا، بۆ مروڤ دەگوازىتەو، لای ئىمە لە مەرو بزنەو پتر دەگوازىتەو . (وینەى ۳۵۳)

هەندىك جار، لە منالانى قوتابخانە دا، پەتا دروست دەكات (زۆربەى منالانى پۆلەكە لە يەكترى دەىگرنەو)، بە شىوێ پەلەيەكى (پارچەيەكى) كاژاوى و موو تىكشكاو لە پىستى سەر، لە گەل هەندىك خوران، دەردەچىت. مووكان ناسك و بى غوون، لەوانەى چەند پارچەيەك هەيىت يان كەم جار هەموو پىستى سەر بگريتەو.

### (ب) جۆرى سۆكردوو Inflammatory type

ئەم جۆرە كەرووكانى نازەل و خاك پتر دروستى دەكەن و بە شىوێ سەلكەسۆى كىمى يان كەچەلى دەردەكەوێت، واتا لوويەكى بلى بەرزبووێ دەلێنەرى كىمى و موو تىكشكاو و دواى چاكبوونەو جى زام و موو رووتانەو هەميشەى جى دەهێلێت. بۆگەناوێ و تووشى دووھى بە بەكترياش زۆر باوہ لە گەل گەورەبوونى بە ئازارى لىمفەگرى جىيەكان و لەرز و تا و ئازار.

(وینەى ۳۵۴)



(وینەى ۳۵۴) كەرووى سەر  
(جۆرى سۆكردوو = كەچەلى).



(وینەى ۳۵۳) كەرووى سەر (جۆرى سۆنەكردوو).



(وینەى ۳۵۵) كەرووى سەر (جۆرى پنتى رەش).

### (ج) جۆرى خالى (پنتى رەش) Black dot type

هۆكارەكەى كەرووى مروڤە جۆرى T. tonsurans يان T. violaceum، مووروتانەو هەندىك جار هەيە و ئەگەر هەبوو مووكان لە ئاستى پىستى شكاون بۆيە پنتى (خالى) رەش لەسەر پىستەكە كە كۆتايى سەرەوێ بەشە نەشكاو كەيە (ئەو بەشەى لە ناو پىستى دا ماوہ)

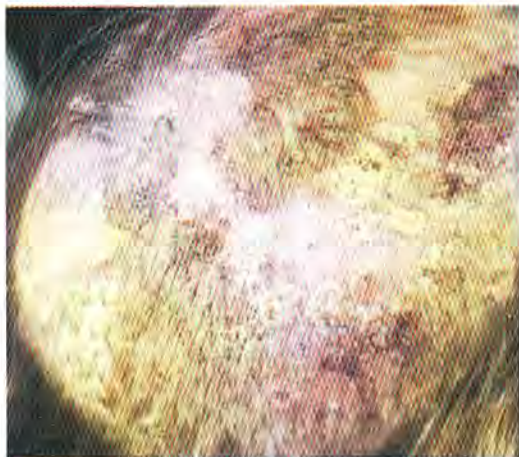
دەردەكەون، كاژيش ھەيە بەلام لەوانەيە سۆ كەم يان زۆر وەك جۆرى ب ھەييت. (وینەي ۳۵۵)

(ن) جۆرى شانەي ھەنگ Favus

زۆر دەگمەنە و لەوانەيە لە عێراق دا ھەر نەماييت، بەلام پيش سالاني ۱۹۶۰-۱۹۷۰ ھەبوو.

تووشی سەر و كەمەر پيشی لەش و نینۆك

دەييت. (وینەي ۳۵۶)



لە پيشی سەردا پەلەي ناوچالي concave

زەردی گۆگردی قەمناغەي لە دەوری موری

ناچەسپاوی لوولخواردوو دەردەكەون، جي زامی

پوو كاوهي جي دەهييت بە شيوي پارچەي سپی

تەنكي روونی لووس، ئەگەر تووشی پيشی لەش

بوو ئەو پەلەي (۲ ملم - ۲ سم) كوبي cup-

shaped قەمناغەي دروست دەكات كە بۆنيكي

مشكي تايەقەندی ھەيە. ئەم پەلە كروپە پيشی

دەلین زريیۆكە scutula، ھۆكارەكەي كەرووی T. schoenleinii يە.

#### چارەسەر

۱- گريزوفولفين griseofulvin ۱۰-۲۰ ملگم/كگم/ رۆژ بۆ منان، ۵۰۰ ملگم - ۱۰۰۰

ملگم بۆ بالئ دواي خواردنی چەور بۆ باش ھەلمژيني، بۆ ھەندیک باری بي وەلام بۆ چارەسەر

ژەمەكە پەر دەدریت بۆ ۲۰-۲۵ ملگم/كگم/ رۆژ بۆ ۲-۴ مانگ يان تا ۲ ھەفتە دواي نەمانی

كەروو كە بە پشکيني تاقیگە.

۲- فلوكونازۆل fluconazole ۶ ملگم/كگم/ رۆژ بۆ ۳ ھەفتە يان ۸ ملگم/كگم/ ھەفتە بۆ ۸-

۱۶ ھەفتە.

۳- تيرينافين terbinafine ۳-۶ ملگم/كگم/ رۆژ بۆ ۲-۴ ھەفتە، بۆ تووشبون بە micro

sporum ۴-۸ ھەفتە دەوييت.

۴- ئيتراكونازۆل itraconazole ۳-۵ ملگم/كگم/ رۆژ بۆ ۲-۳ ھەفتە، ھەندیک جار بۆ ۴-۶

ھەفتە.

۵- بەكارھيانی شامپۆي سيلينيەم-سەلفايد selenium-sulphide يان كيتوكونازۆل

ketoconazole، بۆ ۵ خولەك ھەفتەي ۳ جار، بۆ لاھردنی كریژ و كاژ و پيشی سەر.



شانه و فلچه و کاسکیتی سهر و کلاو بکولتیریت. نه گهر تووشینی دووه می به به کتیا هه بور چاره سهری ده کهین، له باری فره سو کردوو دا وه که چه لی kerion بۆ که مکر دنه وهی سو که ژه میکی کهم له ستیرۆیدی سیستمی به یه که ژهم به کار ده هیتیریت.

## ۲- که پرووی ریش Tinea barbae

تهنیا له نیرینه دا دواي بالقوبون ههیه چونکه تووشی ریش ده بیته. له لادیکان به هۆی به خێو کردنی مهرومالات و ولاح پتر تووشی جووتیار و شوان و گاووان ده بیته، به لām له سهرتاشخانه کان، به هۆی به کارهیتانی گوێزان و نامیری سهر و ریش تاشین، له یه کیکه وه بۆ یه کیکی تر ده گوازیته وه هه چه ننده نه م بابه ته زۆر باو نییه. سی جۆری ههیه:

أ) جۆری سو کردوو (که چه لی) Inflammatory type: له لایه کی ریش یان مل



ههروه که چه لی (kerion) سهر وایه به شیوهی گرتی و هه لئاوسان و ده لاندنی کیم و زهرداو و قه قماغه، مووه کان بی غوو و ناسکن و به ناسانی ده رده هیتیرین یان هه لئوهریون. (وینهی ۳۵۷)

(وینهی ۳۵۷) که پرووی ریش (جۆری سو کردوو).

ب) جۆری روو که شی Superficial type: له

سه لکه سو ی به کتیا یی ده چیت، به شیوهی

سووربوونه وهی بلاو و ته نۆچکه و پیزۆکه ی ده وری مووه کان، مووه کان کپ dull و ناسکن.

(وینهی ۳۵۸)



ج) جۆری باز نه یی Circinate type: له

که پرووی باز نه یی پیستی رووت (بی موو)

ده چیت. به شیوهی باز نه ی لیوار په ره سه ندوو

به ره و ده ره وه که ته نۆچکه یی و پیزۆکه یی به لām

ناوه پراستی باز نه که کاژویه و مووه کانی

په راندوو (مووه کانی نه گرتۆته وه).

(وینهی ۳۵۸) که پرووی ریش (جۆری روو که شی).

چاره سهر

۱- گریزوفولفین griseofulvin ۱ گم/روژ بۆ ۲-۴ هفته یان پتر.



۲- تاشینی مووه كان، دژه كه پروی جیی، دژه به كتریا هندیك جار نه گهرگومانى تروشینى دووهمى به به كتریا هه بوو.

۳- ستیرۆیدی سهراپایی بۆ بارى كه چهلى توند به يهك ژهم به سمت وهك تراشه مسینۆلۆن-ئەسیتۆنايد ۴۰ ملگم له گهڵ دژه كه پروو.

### ۳- كە پرووی روومهت Tinea faciei

بریتیه له كه پرووی بازنهیی ( وانا لهش) له دهم و چاو دا به لام چهند خالیکى گرنگ هه ن كه ئەمانه ن:

۱- تروشی منال و "مینه دواى بالقبرون" دهییت یان ئەو به شهى روومهت كه ریشى لى نارووت له نیرینهى بالق دا وهك لووت، ناوچه وان و كۆلمه.

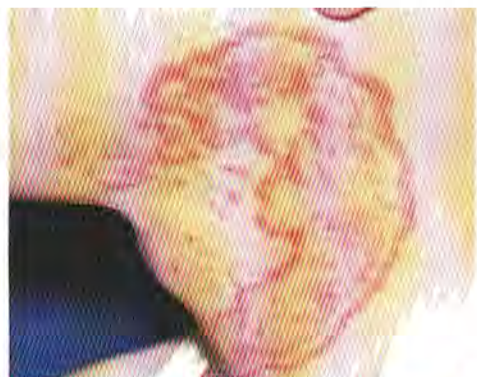
۲- زۆریه ی جار به تیشك هه ستیاره بۆیه به ههله وهك نهخۆشى گورگه سووره L.E. دهستیشان دهكریت.

۳- زۆر بار، به ههله، به ستیرۆیدی جیی چاره سهر كراوه و وینه به نه پته كهى نهخۆشیه كه دهگۆریت، له بهر ئەم هۆیانەى سهره وه وا باشه پشكینی سړینی بۆ بكریت یان بۆ هه ندیک بار نموونه ی لى وه ربگیریت.

#### چاره سهر

وهك كه پرووی لهش (بازنهیی) وایه.

### ۴- كە پرووی لهش Tinea corporis (circinata) (بازنهیی)



(وینه ی ۲۵۹) كه پرووی بازنهیی.

لاى نیمه زۆرباوه، بریتیه له كه پرووی پستی رووت (جگه له سهر و ریش و دهم و چاو و دهست و پى و لاپان) و به لیکكهوتنى راسته وخۆ له ئازهل یان مرۆفه وه، به هۆی كه لوپهل یان رواندنی خۆی auto inoculation بۆ نموونه له كه پرووی پى بۆ پستی تر، دهگوازیته وه. منالان له ئازله وه (مهرومالات و سهگ و پشيله) پتر دهیگرن. جل و بهرگی داخراو، لیکكهوتنى پستی به به شیکى تری پستی و زهبرى سووك، پتر بۆ تووشبوون رینگا خۆشكهرن. (وینه ی ۲۵۹)

ئهم جۆره كه پرووه پارچه ی بازنهیی (یهك پارچه یان پتر) وشكى كاژاوى سووری كالى سنووردار و هه ندیک جار كالتز له پستی، دروست دهكات. ناوه ندی پارچه كه

دەسپىتەو و لىۋارەكەى پەرەدەستىت و ھەندىك جار فرەكەوانەيە يان چەند بازەنەيە كى ھاۋچەق پىكەدەھىت، لەوانەيە لىۋارەكە تەنۋچكەيى كاژاۋى يان بلۋقى بىت.

تېببىي: من خۆم ئەم جۆرە كەپروەم لە نەخۆش دا بىنيو كە پىز لە ۱۵ سال بە نەخۆشەكەو ماوئەو و رىژەي ۵/۴ پىستى رووتى لەشى گرتۈتەو و پىشتەر دەستىشان نەكراو و چارەسەرى ھەلەى بۆ كراو، بەلام بە چارەسەر بە گرىزىۋولفىن بە يەك مانگ بە يەكجارى چاك بۆتەو.

#### چارەسەر

ا) پارچەيدىنە يان چەند پارچەيدە شى كەم و سىزۇرئاز چارەسەرى جىيى رۆژى ۱-۲ جار بۆ ۲-۴ ھەفتە دەدرىتى ۋەك: سەلكۇنازۆل sulconazole، ئوكسى كۇنازۆل oxiconazole، مايكۇنازۆل miconazole، كلۆتريمازۆل clotrimazole، ئىكۇنازۆل econazole، نافتىفېن naftifine، كىتۇكۇنازۆل ketoconazole، سايكلوپايرۇكس ئولامىن cyclopirox olamine، تېرىنافېن terbinafine، بىوتىنافېن butenafine و تۆلنەھتەيت tolnaftate. لەوانەيە تېرىنافېن رۆژى يەك جار بۆ يەك ھەفتە، چاكى بىكەتەو.

ب) بۆ يارى، قورۇق پارچەيدى يىسان زۆر بىلار يىسان سەلەكە سىزى كىسەپ رۆژى يىسان قورۇق سەرى سەراپايى systemic بۆ ۲-۶ ھەفتە، دەدرىت ۋەك:

- ۱- گرىزىۋولفىن (جۆرى پىز وردكراو) ultra-micronized griseofulvin ۵۰۰-۱۰۰۰ ملگم/رۆژ، لەگەل خوارەمەنى چەور (شىر يان ئايسكرىم) يان ۱۰-۲۰ ملگم/كگم/رۆژ بۆ منال بۆ ۲-۶ ھەفتە.
- ۲- تېرىنافېن ۲۵۰ ملگم/رۆژ يان ۳-۶ ملگم/كگم/رۆژ بۆ منال، بۆ ۲ ھەفتە.
- ۳- ئىراكۇنازۆل itraconazole ۲۰۰ ملگم/رۆژ يان ۵ ملگم/كگم/رۆژ بۆ منال، بۆ ۱۵ رۆژ.
- ۴- فلوكۇنازۆل ۱۵۰ ملگم/ھەفتە بۆ ۴ ھەفتە.

#### جۆرەكانى تىمى كەپروۋى لەش

- ۱- گۆشتەزوونەگمۆلى ماجوچكى Majocchi's granuloma: برىتە لە سەلكۇسۆى كەپروۋى لە پىستى رووت بە تايەتى لە مەجەك و لاق دا، بە شىوئە گۆشتەزوونەگمۆلى سنووردارى خرى بەرزبوۋە قەتماغە كىردوۋى ھەلئاساۋ، ھەروەك كەچەلى سەر kerion يان كۆكوانە لەو شوتانەى كە بە گوتىزان تاشراون يان بە جلوبەرگ داخراون يان چارەسەرى ھەلەى بە ستىرۇيدى جىيى بۆ كراو. چارەسەرى سەراپايى پىستە.



۲ - کەرپووی گۆڭراو Tinea incognito: بریتیه له دهردی کەرپووی ناغورونهی بههوی چارهسهرکردنی ههله، به سترۆیدی جیی یان تاکرۆلیمۆس، دهردهکان زۆر بلاون و به ئاسانی دهستیشان ناکرین و چارهسهری سهرایایی پیوسته.

۳ - جۆری تریش که زۆر دهگمهن، ههن.

## ۵ - کەرپووی لاپان Tinea cruris

بریتیه له کەرپووی لاپان، کۆنهندامی سیکسی، پستی بهر، ناوگهڵ perineum و دهوری کۆم، ههر وهک کەرپووی لهش بههوی لیککهوتنی راستهوخۆ یان کهلوپهل دهگوازریتهوه. به داخستن و گهرماو وهرزی شیدار پهرهدهستیت و به روواندنی خویی له کەرپووی یی بۆ لاپان دهگوازریتهوه، پتر له نیرینهدا ههیه (له باقی دا). (وینهی ۳۶۰)

نیشانهکانی بریتین له: پارچهی سنووردیاری سووری کاژاوی یان بلۆقی و قهتاغهی که پهرهدهستیت و کهمیک شوینی سهرهتایهکی (ناوهندهکی) دهسپرتهوه، بهم جۆره شیوهی چهماوه له لیوارهکی

وهردهگریت که تهنۆچکهی، بلۆقی یان پیزۆکهیه و لهوانهیه له لاپانهوه بههرو بهر، ناوگهڵ، کۆم یان خوارهوهی ران پهره بستیت، بهلام به دهگمهن کۆنهندامی سیکسی دهگریتهوه.

گۆرپانکارییه دووهمیهکان بریتین له پستهنهستوریهی lichenification، بههوی زۆر خوراندن، ئاو و زلزله دهردان، خووسانی پست، تووشینی کاندیدا یان بهکتریا یان پستهسۆی ههستیاری و ورووژین بههوی کریم و مهرهم.



(وینهی ۳۶۰) کەرپووی لاپان.

دهستیشانکردنی جیاکردنهوه differential diagnosis بریتیه له:

- ۱) نهخۆشی کاژۆکی (سهدهف)، ۲) چهورهیرو، ۳) کاندیدا، ۴) سووربوونۆکه erythrasma،
- ۵) پستهستوریهی سانای کۆنینه L.S.Ch، ۶) نهخۆشی بلقی خیزانی بیوهی familial benign،
- ۷) pemphigus، ۸) نهخۆشی داریهر.



## چاره سەر

كەمكردنەوێ تەپى و شى (ئارەفكردنەوێ) لە لارەن و بەكارهێنانى ژىر شەڕۆالى تەنك و نەرم و بۆدرە و بۆدرەى دژەكەروو بەكەلكن.

۱- چارەسەرى جى و سەرپاى وەك كەرووى لەش بەكار دەهێریت.

## ۶- كەرووى دەست و پى (Tinea of hands & feet & Tinea pedis)

أ) كەرووى پى Tinea pedis : زۆر باوە، بەهۆى پىلاوى داخراو و گواستنەوێ بەهۆى خەلكى گەپۆك لە شارىكەوێ بۆ شارىك يان شوێنىكى تر. لە مەلەوانگە و گەرماو و یاریگاكان پى خەلكى دەيگرن، لە بارى فرە ئارەفكردنەوێ و ناوچە گەرماكان و هاویندا بە تايهەتى لەبارى برونى توپكارى ناتاساى anatomical abnormalities پى. چوار جۆرى هەيە:

۱- جۆرى نىوان پەنجەى درىزخايەن Chronic intertriginous type: لە هەموو جۆرەكان باوترە، بە شىوێ كاژکردن، سووربوونەوێ يان دامالینى پىستى نىوان يان ژىر پەنجەكانى پى بەتايهەتى سى پەنجەكانى سەرپەر، دەست پىدەكات. هەندىك جار بۆ پىستى ژىر پى بۆلۆدەپىتەوێ بەلام بەدەگمەن بۆ پىستى پى پەرەدەستىت. (وینەى ۳۶۱)

داخستن و تووشى بەكترى دى دەبنە هۆى خووساندنى پىستەكە و خوران و بۆگەن دروستبون (پى وەرزشەوان athlet's foot).

۲- جۆرى زىدە قوچە كاژى درىزخايەن Chronic hyperkeratotic type: زۆر بەى جار هەردوو پى دەگریتەوێ. نىشانەكانى برىتن لە كاژى پارچەى يان بۆلۆ لە پىستەئەستورەكەى ژىر پى، لەوانەيە كەمىك سووربوونەوێ و بۆلۆ هەبن. (وینەى ۳۶۲)

۳- جۆرى بۆلۆى و بۆلۆى Vesico-bullous type: بۆلۆى پتەوى گەورەتر لە ۳ ملم يان بۆلۆ و بۆلۆ يان بۆلۆ لەسەر پىستە تەنكەكەى ژىر پى و تەنیشەكانى ژىر پى دەردەچن، لەگەڵ كەمبون و پىروونى گەرما و شى چاكبوونەوێ و سەرەلداوێ باوە. (وینەى ۳۶۳)



(وینەى ۳۶۱) كەرووى پى  
(جۆرى نىوان پەنجەى درىزخايەن).



(وینەى ۳۶۲) كەرووى پى  
(جۆرى زىدە قوچە كاژى درىزخايەن).

۴ - جۆرى چالە برینی تیژ Acute ulcerative type : ئەم جۆره میکروبی کەرپوو



(وینە ۲۶۲) کەرپوو پى (جۆرى بلۆق و بلۆقى).

لەگەل بەکتریا دروستى دەکەن و بە شىوئى پىزۆکە و بلۆق یان چالە برینی کىمى لە ژىر پى دا دەردەکەوێت. خانەسۆ و، بۆریەلیمفەسۆ و گەورەبوونی لیمفەگرێکان و لەوانەیه تاي لەگەل دا رووبدات.

لەوانەیه جۆرى سى و جوار  
Id reaction بلۆقى

لە دەست و لاکانى پى و پەنجەى پى دا دروست بکات.



(وینە ۲۶۴) کەرپوو دەست.

(ب) کەرپوو، T. mannum : شىوئى زىدە قۆچەکاژى وەردەگریت، هەرچەندە لەوانەیه جۆرى مانگیلەى crescentic type و کاژەوهرى exfoliative و بلۆقى vesicular و سەلکە تەنۆچکەى و سووربوونەوئى پشتى دەست dorsal erythematous دروست بن. (وینە ۲۶۴)

چارەسەر

۱ - کەمکردنەوئى تەپى و شى بۆکەم تووشبوون گرنگە، بەهۆى بەکارهێنانى بۆدرەى ئاسایى talcum یان بۆدرەى دژەکەرپوو، وەك تۆلنەفتەیت یان ترشى ئەندیسلینىك undecylenic acid. کەمکردنەوئى ئارەقى پى بەهۆى بەکارهێنانى بۆدرەى ئەلۆمینیۆم کلۆراید هیکسهایدرەیت 20-25% aluminum chloride hexahydrate زۆر بەکەلکە. بەکارهێنانى گۆرەوئى ئارەق هەلمز و پیتاوى کوناوى، زۆرباشە.

۲ - چارەسەرى جىئى، بۆ بارى سووك وەك کەرپووئى لەش.

۳ - دژەکەرپووئى سەرپایى بۆ ۲-۴ حەفتە، بۆ بارى توند و بلاو.

۴ - ئەگەر تووشىنى بەکترىایى هەبوو، دژە بەکترىا بەکاردهێتریت (جىئى وەك جىنتامایسین یان سەرپایى بۆجۆرى چالەبرینی).

تێیینى: زۆرجار هەردوو پى و یەك دەست بە یەكەوه کەرپوویان تووش دەبێت.



## ۷- كەپرووی نینۆك (Tinea unguium (Onychomycosis)

بریتییه له تووشینی پلیتی نینۆك به كەپروو (پستەكەپروو) dermatophytes، ناپستەكەپروو  
nondermatophytes (وەك ئەكریمنیۆم acremonium، ئەسپێر جیلەس aspergillus -  
تاد) یان بە كاندیدا candida، چوار جۆری ھەیە:

### ۱) كەپرووی ژێر نینۆكی سەرپەر (DSO) Distal subungual onychomycosis:

بەتایبەتی دۆشەكەى نینۆكى سەرپەر و ژێر نینۆك hyponychium دەگرێتەوە و بۆ بەشى  
خوارەوێ پلīt دەكشīt له پەنجەى دەست و پێ دا، گۆشەى سەرپەرى پلīt رەنگى زەرد



(وێنەى ۳۶۶)  
كەپرووی ژێر نینۆكى نزیك.



(وێنەى ۳۶۵)  
كەپرووی ژێر نینۆكى سەرپەر.

دەبیت و بۆ بەشى نزیكى پلīt  
،وەك ھیلێك، پەرە دەستیت و  
ئەوسا زێدەقۆچە كاژى ژێر نینۆك  
دروست دەبیت و بلاو دەبیتەو  
ھەتا ھەموو نینۆكەكە دەگرێتەو.  
نینۆك ناسك دەبیت و لە  
دۆشەكە جیادەبیتەو، لەوانەى  
كەپرووی پستی ژێر پێ بە شیوەى  
سووربوونەو و كاژکردن  
ھەبیت (وێنەى ۳۶۵).

### ۲) كەپرووی ژێر نینۆكی نزیك (PSD) Proximal subungual onychomycosis: پلیتی

نینۆك لە نوشتاوەى نینۆكى نزیكەو proximal nail fold تووش دەبیت و بەشیوەى  
لیلبوونى پلīt نینۆك بە رەنگى شیرى یان سپی لە بەشى نزیكیدا دەر دەچیت و بەرەو بەشى  
سەرپەر پەرە دەستیت تا ھەموو نینۆكەكە دەگرێتەو (وێنەى ۳۶۶).

### ۳) كەپرووی نینۆكی رووكەشى سپى White superficial onychomycosis:



(وێنەى ۳۶۷)  
كەپرووی نینۆكى رووكەشى سپى.

بریتییه له تووشینی پلیتی نینۆكى پەنجەى پێ كە تیدا  
خالى تەباشیری سپی لە سەر یان ناو پلīt نینۆك  
دەر دەچیت، خالەكان ناسك و زبرن و لەوانەى  
لە گەل تپەرپوونى كات دا یەكبگرن. (وێنەى ۳۶۷)

### ۴) كەپرووی كاندیدا Candida

onychomycosis: زۆر دەدگمەنە و بەشێكە لە



كانديدای پست و ناوېوشی درېژخایهـن chronic mucocutaneous candidiasis و ده بېته هوی ټېکشانې نېنوک و زېده قوچه کاژي دوشه کهي نېنوک. ټيپيني: نهم جوړه که پرووهي نېنوک باوه و ۲-۱۸٪ خه لکي ده يگرن، به تايه تي له باري گهرم و شي داردا، جگه ره کيشان و نه خوשי بوري خوین بۆ تووشين هوکاري يارېده دهرن.

#### چاره سهر

- ۱- زور نه خوشت سکا لايان نييه و چاره سهرې ناوېت.
- ۲- نه گهر نه خوشتي شه کره و دهرده ده ماري سهرې پرې peripheral neuropathy هه بوو، باش وايه چاره سهرې که پرووه کهش بکريت.
- ۳- چاره سهرې جيبي زور لاوازه و نه گهر نه توانرا چاره سهرې سهراپايي به کار بهيترت يان نه خوشت خوي چاره سهرې جيبي ويست نه وه بويه lacquer نه مورولفين amorolfine ۲-۵٪ له نېنوک ده دريت حفته ي ۱-۲ جار بۆ ۶ مانگ و ۴۵-۵۰٪ ي باره کان چاک ده بنه وه يان سايکلوتاير وکس ۸٪، به شيوهي بويه نېنوک روژي يه که جار بۆ ۶ مانگ و پتر له ۵۰٪ ي نه خوشت که لک وهرده گرن. يان تايو کونازول tioconazole (جيبي).
- ۴- چاره سهرې سهراپايي Systemic therapy:
- تيرينافين terbinafine ۲۵۰ ملگم/روژ بۆ ۶ حفته بۆ نېنوکي په نجهي ده ست يان ۱۲ حفته بۆ نېنوکي په نجهي يي.
- نيتراکونازول itraconazole ۴۰۰ ملگم به يه ک ژهم/روژ بۆ يه ک حفته له مانگيک دا، بۆ ۲ مانگ، بۆ نېنوکي ده ست يان ۳ مانگ بۆ نېنوکي يي. بۆ منال ۵ ملگم/کگم/روژ.
- فلوکونازول fluconazole ۱۵۰-۳۰۰ ملگم/حفته بۆ ۳-۱۲ مانگ.
- گريزيفولفين ۵۰۰-۱۰۰۰ ملگم/روژ بۆ ۶-۱۸ مانگ، ته نيا ريژه ي ۳۰٪ به که لکه.
- نيتراکونازول به دهم + نه مورولفين (بويه) به که لکتره له نيتراکونازول به ته نيا.

#### ۸- که پرووي كانديدای Candidiasis

نهم که پرووه پتر له ۱۵۰ جوړي species هيه، به لام ۷۰-۸۰٪ ي باره کان که تووشي مروفت ده بن جوړي نه ليکسانس C. albicans دروستي ده کات که که پروويکي دوو شيوهيه dimorphic، واتا به شيوهي چيلکه يي mycelial و چروبي budding هيه. جگه له وهش نهم که پرووه نه هه ويني ناته واهه imperfect yeast و نه که پرووي ته واهه وهک پسته که پروو، چونکه نه سکوسپور و تيلوسپور ascospores & telospores دروست ناکات. كانديدای نيشته جيبي ريگه ي ريخوله و گه ده، ميز و زاوژي genito urinary و پسته، به لام له ژير هه نديک باردا روژي نه خوشيهين

pathogen له پېست و ناوېش و نېوك دا به تايه تي له لۆجه كان دا به هۆي تهري و گهرما و خورسان ده بينيت، ثم بارانه بریتين له:

- ۱- هۆكاري ميكانيكي: وهك زهبر، داخست occlusion، تاقمی ددان، پېچانی پېست و قهلهوی.
- ۲- هۆكاري خوراکي: وهك كه می فیتامینه كان، كهغويی كه مئاسنی و به دخوراکي گشتی.
- ۳- گۆرانكاري فيسيولوجي: وهك ئهوپهري ته مهن (ساوایی و پیری)، سكهپری و تیکهوتن.
- ۴- ناساغی سهرایایی: وهك كۆنیشانهی داوون (مۆنگۆلی)، ناساغی كۆپره گلاند وهك نهخۆشی شه كره، نهخۆشی كوشینگ، كه مچالاکی گلاندی ئه درینال، كه مچالاکی مله قۆرته گلاند و پارائایرۆید، بهرزی یۆریای خوین uremia و شیرپه نجه و كه مبوونی بهرگری لهش و ئهیدز و - تاد.
- ۵- هۆكاري چاره كرده iatrogenic: وهك تالبۆری catheterization، تیشکی X، ستهرۆید، بهرگری دابهزین وهك دهرمانی دژه شیرپه نجه و خانه كۆز، دژه به كریا وهك تیه اسایكلین یان فلاجل، هیوركهره وه كان tranquilizers، خهپلهی نهزۆكاندن، كۆلچیسین و فهیل بیوتازۆن.

## نهخۆشیه كانی كانیدا

### ۱- تووشبوونی ناوهم Oral candidiasis: جۆره كانی:

(۱) جۆری گهنده پهرده یی تیژ C. Acute pseudomembranous (Thrush): یان



(وینهی ۳۶۸) كانیدیای ناوهم  
(جۆری گهنده پهرده یی تیژ).

جۆری بۆقژه، له ههموو جۆره كان باوتره، هۆكاره كان بریتین له نهخۆشی شه كره، ستهرۆیدی سهرایایی، دژه به كریا، كهغويی توند، شیرپه نجه و نه بوونی بهرگری خانه یی وهك ئهیدز. نیشانه كان بریتین له پارچه ی جیای سبی و له وانه یه یهك بگرن له سهر ناوېشی دهم و زمان و مه لاشوو و پووك، به شیوه ی گهنده پهرده یه کی ناسك، كه له كلۆی شیر ده چیپ و ناوېشی ژیر پهرده كه سووری بریقه داره. (وینهی ۳۶۸)

(۲) جۆری پووگاوه ی تیژ C. Acute atrophic: پز له

دوای لاچوونی گهنده پهرده ی جۆری یه کی سهره وه له سهر زمان دا رووده ات و گۆکانی زمان نه ماون و كه میك گهنده پهرده ی له سهره.

(۳) جۆری پووگاوه ی دریتخایه ن Chronic atrophic

C. یان جۆری ژیرتاقمی ددان (وینهی ۳۶۹)، باوه و پز له



(وینهی ۳۶۹) كانیدیای ناوهم  
(جۆری پووگاوه ی دریتخایه ن).



میینه دا هدی و به شیوهی سووربوونهوی دریژخایه و ناوسان له ناوېوشی مهلاشو (ژیر تاقمه که) دهرده چیت و زور جار گوشه لیوه سوئی angular cheilitis له گه لدايه.

(۴) جوړی گوشه لیوه سوئی Angular cheilitis: بریتیه له سووربوونهوه و درز و خووسان و نازار له گوشه لیوه کان دا و پتر له لیولیسره وه lip lickers و پیرو بچ ددان و تاقمی ددانی نارېک و دهم که ره وه و malocclusion که می فیتامین B دا ده بیریت و زور جار له گه ل جوړی سی سهره وه دا به یه که وه هډن. (ویننه ی ۲۷۰)

(۵) جوړی قره نه ستووریی دریژخایه C. Chronic hyperplastic Candidal leukoplakia: که بریتیه له قوتکه ی plaques پته وی روون یان سپی که به ناوېوشی دهم و زمانه وه نووساوه و به سووربوونهوه دهور دراوه و چاره سهری ئاسان نیه، نهم باره له گه ل قوتکه سپه و سووره ی ناو دهم و جگهره کیشان و تاقمی ددان، پتر رووده دات. (ویننه ی ۲۷۱)

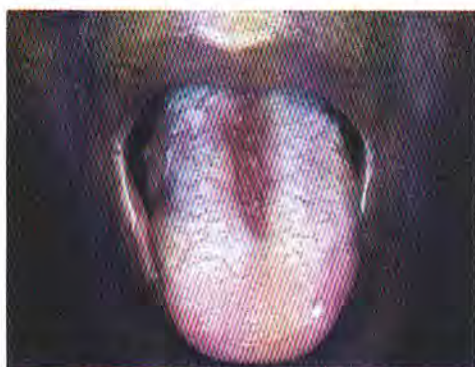


(ویننه ی ۲۷۱) کاندیدای ناو دهم  
(جوړی قره نه ستووریی دریژخایه.)



(ویننه ی ۲۷۰) کاندیدای ناو دهم  
(جوړی گوشه لیوه سوئی.)

(۶) زمانه سوئی له بزیننه یی له تکه Median rhomboid glossitis: لیړه دا گوکانی



(ویننه ی ۲۷۲) کاندیدای ناو دهم  
(جوړی زمانه سوئی له بزیننه یی له تکه.)

سهر زمان له بهشی ناوه ندی دا پوکاونه وه به لام هندیک جار دهرده کان به شیوه ی بهر زبوونه وه یان پلۆکه lobules له هیلې ناوه ندی زمان دهرده چن. (ویننه ی ۲۷۲)

(۷) زمانه سووکنی بهش Black hairy

tongue: نهم جوړه به هوی گورانی میکروب به نیشته جیکان که ده به هوی پتر بوونی که پرو و به کتیا رووده دات، گو دوزوله یی کانی filiform

papillae زمان زل ده بن و رووی ناوېوشی زمان ناوانیت به شیوه ی ئاسایی کاژ فری بدات، هوکاره کان بریتین له پیس و پوخلی ناو دهم، چاره سهر به تیشک و به کارهیتانی دژه ترشه کان antacids، دهرده کان له همان شوتی، جوړی ششی سهره وه، رووده دات به لام له وانه یه



پشتی زمان به گشتی بگریتهوه، نهخوش سکاالی ختووکهی ناودهمی هدییه بههوی درېژبوونو  
گۆکانی زمان، چارهسهری بریتیه له کړاندنی نهم بهشه رهشه به فلچدی ددان و پاکوخواوتی  
ناودهمی. (وینهی ۲۷۲)



(وینهی ۲۷۲) کاندیدیای ناودهمی  
(جوری زمانی تووکنی رهش).

#### چارهسهر

۱- دژه کاندیدیای جیی: وهك دلوپهی نیستاتین nystatin suspension ۴۰۰,۰۰۰-۶۰۰,۰۰۰ یه که، روژی  
چوار جار، له ناودهمی دا بهیلریتسهوه تا ماویهك نهوسا  
قووت بدریت، یان کلوترایمازول (کیس)  
clotrimazole troches (۱۰ ملگم له ناودهمی دا  
بتویریتسهوه) روژی پنج جار، یان ۱-۲٪ دهرمانه موره  
1-2% gentian violet.

۲- نه گهر سه رهه لډانه وه روویدا چارهسهری سهراپایی systemic therapy به کارده هیتريت وهك:  
فلوكونازول ۲۰۰ ملگم به یهك ژهم یان ۱۰۰ ملگم/روژ بو ۵-۱۴ روژ. یان نیتراکونازول  
۱۰۰-۲۰۰ ملگم/روژ بو ۱۴ روژ.

۳- نه گهر هوکاری تاقمی ددان هه بوو با شهو تاقمه که به کارنه هیتريت به لکو بخړتیه ناو شلهی  
هایوکلورایت ۱٪، ۰.۱% hypochlorite solution ۰.۱٪ بو له ناوبردنی کاندیدا.

#### ۲- توو شبوونی کیلهك و زئ Candidal vulvovaginitis

کاندیدا نیشته جیی ریگهی زئ یه به بی سکا له زورباردا، به لام پز گه شه کردنی ده بیته هوی خوران و  
سووتانه وه و ده لاندنیکی کهم که ناوی یه یان خهست و سی و کلوشیری یه، لیوی کیلهك ئاوساو و  
سوور و تهر و خووساوه، ملی مندالډان سوورده بیته وه و  
ئاوسان و دامالین و بلوقی بچووکي تیدایه، نهم تووشینه دواي  
سکپری و نه خوشی شه کره و به کارهیتانی ئهنتی بایوتیکی  
سنوورپان broad spectrum antibiotics رووده دات.  
(وینهی ۲۷۴)



(وینهی ۲۷۴) کاندیدیای کیلهك و زئ.

#### چارهسهر

- فلوكونازول ۱۵۰ ملگم به یهك ژهم، نیتراکونازول

۲۰۰ ملگم/روژ بو ۵-۱۰ روژ

- چارهسهری جیی وهك: مایکونازول، نیستاتین،

کلوترایمازول و تیرکونازول terconazole به خهپله یان جیلی هه لگرتن.



۳- تووشبوونى لۆچەكان Candidal intertrigo: وەك لاران، ناوگەل، ژىربال، نيوان سىمى، ژىر مەمەك، ژىر لۆچى پىستى سىكى شل، ناوك، مىلى منال و پىشقى گۆپچەكە. نىشانەكان بىرىتىن لە پارچەى



تەپرى سوورىان پەمەي دەوردراو بە كاژى ھەلئاسراوى خووسا، ھەندىك جار پىزۆكەى بچووكى رووكەشى سى، نىزىك پارچەكان دەردەكەون. (وینەى ۳۷۵)



(وینەى ۳۷۵) كاندىداى لۆچەكان.

۴- كاندىداى دايبىى Diaper candidiasis: لۆچەكانى ناوچەى دايبى دەگىتەو و پەلە گەورەكان بى پەلەى بچووك، دەوردراون كە سوورو كاژاوين.

چارەسەر

جىيە.

۵- كاندىداى نوشتاوى نىنۆك Candidal paronychia: سۆى نوشتاوى نىنۆك، بە تايەتى نوشتاوى نىزىك proximal nail fold لە ژنان دا زۆر باو و دەبىتە ھۆى سووربوونەو و ئاوسان و ئازارى نوشتاوى نىنۆك و ئەستوربوون و قاوھى بوونى پلىتەكەى، زۆربەيان بىرۆى جىگۆراويمان ھەيە، ھۆكارەكان بىرىتىن لە زۆر تەپرىكردن، نەخۆشى شەكرە و بەركەوتنى درىزخايەنى مژادە وروژىتەكان. (وینەى ۳۷۶)



(وینەى ۳۷۶)

كاندىداى نىنۆك.



(وینەى ۳۷۶)

كاندىداى نوشتاوى نىنۆك.





۲- بۆ باری توند فلوکو نازۆل یان ئیتراکو نازۆل.

**۶- کاندیدای نیوان یه نهجه کان** Erosio interdigitalis

blastomycetica: به شیوهی پارچه‌ی هیلکه‌یی

خووساوی سپی له نیوان په‌نجی ده‌ست دهرده‌که‌ویت و (ویننه‌ی ۳۷۷) کاندیدای نیوان په‌نجی.  
 ده‌کشیت بو پستی لاکانی په‌نجی، له‌چه‌قی دهرده‌که‌درز و  
 سووربوونه‌وه‌دیاره و له‌دوایش دا پسته خووساوه‌که‌ده‌بیت به‌کاژ و فری‌ده‌دریت، پسته‌رووتاوه  
 سووره‌که‌به‌نازاره. پتر له‌نه‌خوشی شه‌کره و فره‌ته‌پرکردن دا رووده‌دات، نیوان په‌نجی ۳ و ۴ له  
 ده‌ست داو نیوان په‌نجی پی ۴ و ۵ پتر ده‌یگریت، به‌لام له‌وانده‌نیوان په‌نجی‌کانی تریش بیگرن، له‌پی  
 دا پسته خووساوه‌سپیه‌که‌له‌پستی ده‌ست نه‌ستورتره و کاژه‌نه‌ستورده‌که‌فری‌نادریت و زور له  
 که‌رووی ناو په‌نجی پی ده‌چیت. (ویننه‌ی ۳۷۷)

دژه کاندیدای جیی و لابرینی هوکاره کان وهك زور تهرکردن.

۷- کاندیدای بیست و نایوشی دریژخایهن :Chronic mucocutaneous candidiasis

ئەم بارە درېژخايەنە و تووشى ناوپۆشەكان (وەك ناودەم) و نىئۆك و پىست دەبىت، زۆربەيان تىكچوونى سىستىمى بەرگريان ھەيە يان بۆماوھىين و ھەندىكىيان دەردى يان ناتەواوى كوڧرە گلاندەكانيان ھەيە و چارەسەرى دژە كەندىداى سەراپايى درېژخايەنى بىويستە (ونفەى ۳۷۸).



۸- کاندیدای سهرایی Systemic candidiasis:

به هۆی تیکچوونی بهرگری لهش کاندیدا بو  
ئەندامه کانی لهش بلاوده بێتهوه، وهك له باری بوونی  
شیرپهنج، ئەیدز، لاوازی، ئەندام متوربه کردن و  
به کارهێنایی ده‌رمانی بهرگری سستکه‌ر.



## که پرووی فررهنگی *Tinea versicolor*

نهم نه خوشیه هه ویتی چهوری خواز lipophilic yeast مالاسیزیا فرهفر *Malassezia furfur* دروستی ده کات، به لām له وانهیه که پرووی مالاسیزیا گلۆباسا *M. globosa* به شداری له گهل بکات بۆ دروست بوونی نه خوشیه که.

که پرووی *M. furfur* به شیکه له نیشته جی ئاسایه کانی پیست، به تایهتی لهو شریخانهی چهوری



زۆره وهك پشت و سنگ و دهم و چاو، - تاد، دوو شیویه dimorphic، وانا شیویه سپۆری (هه وین) که بی سکالایه و شیویه چیلکهی mycelial که مشه خۆره و ده بیته هۆی سکالا و نیشانه کانی که پرووی فرههنگی، نهم هۆکارانهی ده بیه هۆی گۆرانی هه وینه که بۆ شیویه چیلکهی نه خوشیه پیریتین له:

۱- گهرما و شپ (شازین و کانی نارهنگی نه و هه وین).

۲- بۆ ساییه.

۳- نه خوشیه کۆشنگ.

۴- نه خوشیه بهر گری immunosuppression.

۵- بهر خۆره کانی، سکیپ و پینستی بهر.



(وینهی ۲۷۹) که پرووی فرههنگی  
(جۆری کاژی و ته نوچکه کاژی).

ریژهی ۹۰-۱۰۰٪ خه لکی نهم هه وینهی له سه ر پیست

دا ههیه، بۆیه که باری له باری بۆ دروست بوو سه ره له ده داته وه،

ریژهی ۶۰٪ له سالتیک دا و ۸۰٪ له ۲ سال دا سه ره له ده داته وه

که هۆکاره کان (ئه وانهی سه ره وه) بیته کایه وه.

نیشانه کان: سی شیوه و هره گرن:

۱- شیویه ته نوچکه کاژی Papulosquamous (وینهی ۲۷۹): له هه موویان باوتره، به تایهتی

په لهی کال یان توخی کاژاوی. له سنگ و پشت و سک و بهشی سه ره وهی په له کان، هه ندیک جار

دهم و چاو و پیستی سه ر و کۆئه ندامی سیکسی ده گرته وه. کاژه که خۆلییه یان که په کییه، رهنگی

په له کان سبی، سوور، قاوهیی، په مهبی یان رهش باوه، یان تیکه لهی نهم رهنگانهیه، خوران نییه یان

زۆر که مه. نهم که پرووه تیشکی خۆر ده پالتیوت و ناهیلیت پیست به خۆر که غرهنگ بیست و به ره هه می

زینده چالاکی metabolitis که پرووه که، وهك نه زه لایک نه سید و دایکار بۆ کسلیک نه سید، خانهی

توخ بریندار ده کهن و ده بیه هۆی سبی رهنگی پیست، بۆیه زۆر جار له نه خوشی به له کی ده چیست و



دواى قەلاچۇكرىنى كەپروۋەكەش چەند ھەفتە تا چەند مانگ يان سال رەنگە سىپەكە ھەر دەمىيىتەۋە.

۲- سەلكەسۇي مالايسىزى Malassezial folliculitis: دەرەكان لە پشت و سنگ ھەندىك



(۲۸۰ ۋىنەي) سەلكەسۇي مالايسىزى

جار لە پەلەكان دەرەچەن، خوران لە جۆرى يەك باوترە و تەنۆچكەى سوورى ۲-۳ مىلى يان پىزۆكە لە دەورى كۆنى سەلكەموۋەكان دەرەچەن و زۆر لە سەلكەسۇي بەكترىيى دەچىت، نەخۆشى شەكرە و بەكارھىتەنى ستىپروئىد ئەم جۆرە پىر دروست دەكەن . (۲۸۰ ۋىنەي)

۳- جۆرى ھەلگەراۋە Inverse tinea versicolor: لە

لۆچەكان دا دروست دەيىت. ھەندىك جار دەم وچاۋ و بەرى دەست و پى و پىستى سەر تووش دەبن. پىر گەنج تووشى دەيىت، ھەرچەندە لەوانەيە لە مەلەپە تا دواى تەمەنى ناۋەرەست لە نىر و مېدا بىگرن.

#### چارەسەر

۱- چونكە نەخۆشەكى سەرھەلداۋە و درىزخايەنە، پاكخاۋىنى و خۆشۈردن بەكەلكە.

۲- چارەسەرى جىيى: ۋەك:

(ا) شامپۇ سىلينيۇم سەلفايد ۲،۵٪ رۆزى يەك جار بۆ ۱۰ خولەك بۆ ۱-۲ ھەفتە، يان شەۋ تا بەيەنى ئەۋسا بشۆرپتەۋە يەك جار، مانگى يەك جار دوۋبارەبكرپتەۋە بۆ بەرھەلستى سەرھەلداۋە. مانگى يەك جار سەر بەم شامپۇيە بشۆرپت بۆ نەھىشتى كەپروۋەكە لە پىستى سەردا.

(ب) سابون يان شامپۇ زىنك پايرىثيون zinc pyrithione، ۋەك سەرەۋە.

(ج) شامپۇ كىتوكونازۆل ۲٪، رۆزى ۵ خولەك بۆ ۳ رۆزى دواى يەك.

(د) شەلى تىربىنافين ۱٪، رۆزى ۲ جار بۆ ۷ رۆز.

(ه) شەلى تايوكونازۆل ۱٪ tioconazole يان كلوترىمازۆل ۱٪ clotrimazole، رۆزى ۲ جار بۆ ۲۸ رۆز.

(و) شامپۇ بىفونازۆل ۱٪ bifonazole، رۆزى يەك جار بۆ ۳ ھەفتە.

(ز) مەرھەمى وايتفيلد whitefield's oint، رۆزى ۲ جار بۆ ۴ ھەفتە، پىرۋىلېن گلايكول

۵۰٪ propylene glycol لە ناۋاۋدا، رۆزى ۲ جار بۆ ۲ ھەفتە، سايكلوپايرۆكس ئۆلامىن

۱، ۰٪ ciclopirox olamine، رۆزى يەك جار بۆ ۴ ھەفتە، تىكەلەي ھەنگوين + رۆنى

زەيتون + مېۋى ھەنگ (۱:۱:۱) رۆزى ۳ جار بۆ ۴ ھەفتە.

۳- چارەسەرى سەراپايى: بۆ بارى زۆر بلاۋ يان سەرھەلداۋەى زۆر يان لە بەرگرى سىستدا، ۋەك:

- ۱- تیراکۆنازۆل ۲۰۰-۴۰۰ ملگم/رۆژ بۆ ۷-۳ رۆژ.
  - ۲- کیتۆکۆنازۆل ۲۰۰ ملگم/رۆژ بۆ ۷ رۆژ یان ۴۰۰ ملگم یەك ژەم.
  - ۳- فلوکۆنازۆل ۴۰۰ ملگم یەك ژەم.
- تییینی: مانگی یەك ژەم ۳ دەرمانە دووبارە بکړیتەوہ بۆ بەرھەڵستی سەرھەڵدانەوہ.

## داگیرکړدنەکانی موشه (مشه) خۆردکان Parasitic infestations

نەخۆشی لیشمانیا (کوانی بەغا = زیپکە ی بەغدا) حَبّة بغداد Leishmaniasis

نەخۆشی لیشمانیا مشەخۆری تاک خانە protozoa ی ناو خانە intracellular لیشمانیا ترۆپیکە *Leishmania tropica* دروستی دەکات. رەگەزی لیشمانیا، چوار جۆر نەخۆشی دروست دەکات:

- ۱- لیشمانیای پێست Cutaneous leishmaniasis (CL).
- ۲- لیشمانیای پێستی بلاو Diffuse cutaneous leishmaniasis (DCL).
- ۳- لیشمانیای پێست و ناویۆش Mucocutaneous leishmaniasis (MCL).
- ۴- لیشمانیای ھەناوی Visceral leishmaniasis (VL).

ئەم مشەخۆرە دوو شێوەی لە سوورپی ژیانی دا ھەیە، لە ناو لەشی مڕۆف دا لەناو خانە ی ماکرۆفەج دا بە شێوەی خڕ یان ھێلکەیی ییقامجی amastigotes (۲-۳ مایکڕۆن) ھەیە، بەلام لە ناو گەدە ی میرووی میکڕۆب گۆتەر vector کە مێشی لم "فلیبۆتۆماسە Phlebotomas" بە شێوەی درێژی قامجی دار promastigotes (۱۰-۱۵ مایکڕۆن × ۲-۳ مایکڕۆن) ھەیە، ھەر دوو شێوەکان ناوک nucleus و کاینیۆپلاست kinetoplast یان تێدا یە.

مێشی لم، فلیبۆتۆماس، کە میرووی بچووکی وەك مێشولە یە (درێژی ۱،۵-۴ ملم) بە ھۆی قەبارە بچوو کە یەوہ دەتوانێت بە ناو تەلی ھێلەکی پەنجەرە و دەرگا دا بۆ ژوورەوہ تێپەر بیت، ھەر مێنەکانیان خۆتێمژن.

لە ئێراق دا ھەلگری مشەخۆرە کە، جۆرە جرجیکە (وەك سمۆرە یە) gerbils، دوای مژینی خۆینی ئەم ھەلگرە reservoir لە لایەن مێشی لـمەوہ، لە گەدە ی مێشە کە دا پتر دەبێت و بە گەستی مێشە کە بە مڕۆف مشەخۆرە کە دەچێت ناو لەشی مڕۆف (پێست) و نەخۆشی لیشمانیا دروست دەبێت بە تاییەتی لەو جیگایانە ی رووتن وەك دەم و چاو و دەست و پێ.

دیارکړدنە نەخۆشی لیشمانیا:

- ۱- clinical نیشانە: بە تاییەتی کە نەخۆش لە ناوچە ی نیشتنەنی endemic area بیت.



- ۲- دەرەووی دەرە lesional aspirate.
- ۳- سیرپیش شائە slit tissue smear: واتا قاشکردنی بچووك به چهقۆ له لیواری دەرەدە کە و رەنگکردنی سربە کە به رەنگی جیمسا Giemsa stain، بۆ بینینی مشەخۆری بیقامچی.
- ۴- رۆزاندنی culture مشەخۆردە کە له ناوی شانە ی تووشبوو لەسەر مژادی (ناوەندی) NNN (NNN medium)، دوا ی چەند رۆژێک مشەخۆری قامچیدار دەرویت.
- ۵- شۆرە دەرگرتن biopsy.
- ۶- پشکگینی لیشمانین leishmanine skin test.
- ۷- زانیاری (دەرەووی شۆر) serology، وەك ئیلایزا ELISA و IFA.
- ۸- کار دانەووی (زنجیری) پۆلیمەراس PCR، کە زۆر ھەستیارە.

نیشانەکان: چەند جۆرێک له ئیراق دا ھەن وەك:

- ۱- جۆری تەر Moist type: لە دەرەووی شارەکان دا پتر ھەیە، بۆیە پێی دەوتریت جۆری شارۆچکەیی rural type، کاتی بەرھێنان دوا ی گەستی میشی لم به مەرفە کە ۱-۴ ھەفتە یە و لە مانگ دا ساریژ دەبێت. بە شێوەی تەنۆچکە یە کە لەسەر خۆ پەرەسەندوو دەرەدەجیت و لە چەند مانگیك دا دەبێت بە گرتۆکە nodule و لەوانە یە بیت بە چالە برین ulcer (تا ۵ سم) و بە جێزە چاک دەبێتەو، ھۆکارە کە ی لیشمانیا مەبجەرە L. major. (وینە ی ۲۸۱)
- ۲- جۆری وشك Dry type: یان جۆری شاری urban type، کاتی بەرھێنان ۲-۸ مانگ یان پترە و ۱-۲ سالی دەوێت بۆ ساریژبوون. کەمتر دەبێت بە چالە برین و ھۆکارە کە ی لیشمانیا مایەرە: L. minor. (وینە ی ۲۸۲)



(وینە ی ۲۸۲) لیشمانیا (جۆری وشك).

(وینە ی ۲۸۱) لیشمانیا (جۆری تەر).



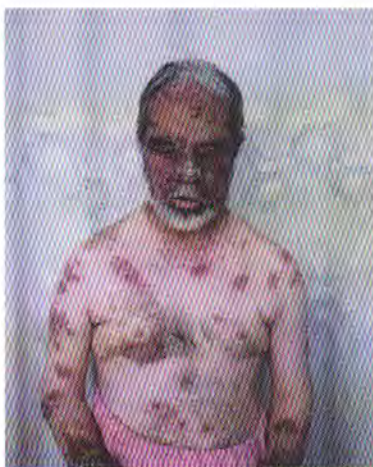
۳- جۆرى سەرھەلداوه Recidivans (Lupoid) type: به ده گمەن دواى سارپژبوونى دەردى داىك mother lesion، له لیواری شوینە سارپژبووه که چەند تەنۆچکەیه کی نەرمى سوور که داپۆشراون به کاژ دەردەچن و جوداگانەى characteristics جینلی سیوی apple jelly وهك سیلی پێست (گۆشتەزوونە گمۆلی سیلی) هەیه، ئەم تەنۆچکانە بۆ سەرپەر پەرە دەستین و بنکە که یان سووربۆتە و و پتر له باری جۆرى شاری urban type دا روودەدات و له وانهیه بێ چاره سەر ۲۰ - ۴۰ سال بمیتێتەوه. (وینەى ۳۸۲)

۴- جۆرى هینلی Sporotrichoid (Linear) type: واتا دەرچوونى گریۆکەى ژیریست به درێژى لیمفەبۆریه پۆی جینی.

۵- جۆرى درێژخایەنى سارپژنەبوو Nonhealing chronic cutaneous L: هەندیک جار دەردە سەرەتایه که به چالاکی دەمیتێتەوه و سڕین بۆ ۲۴ مانگ یان پتر پۆزەتیه positive smears.

۶- جۆرى بلاووبووه Disseminated type: ئەم باره به هۆی بێ وزه یی لەش anergy، واتا نەبوونی بەرگری دژی مشەخۆره که، روودەدات. دواى دەرچوونى دەردى سەرەتایى که له وانهیه گریۆکەى یان قوتکەى بێت و لییه وه دەردى هەساره یی satellite دەردەچن و بۆ سەر هەموو رووی پێست بلاودەبنه وه و چاره سەرى زۆر گرانه و ۲۰-۴۰ سال دەمیتێتەوه. (وینەى ۳۸۴)

تییینی: له وانهیه له جۆرى یەك یان دوو ۱-۱۰۰ یان پتر دەرد دەربچن. له شارۆچکەى کەلار و خانەقین و دەرەندێخان زۆر نەخۆشمان بۆ دیت که تووشی لیشمانیا بوون.



(وینەى ۳۸۴) لیشمانیا (جۆرى بلاووبووه).

(وینەى ۳۸۲) لیشمانیا (جۆرى سەرھەلداوه).



## چارەسەر

- ۱- قەلاچۆکردنی میشی لم و لەناوبردنی ئازەلی ھەلگر(جرج و مشک - تاد) رێژەى تووشبوون کەمدەکاتەوہ.
- ۲- لە شویى داپۆشراو یان کەم گرنگ وەك لاق و پی، دەتوانین چارەسەرى نەکەین چونکە خۆى سارپێژدەبێت.
- ۳- بۆ یەك یان چەند دەردیكى کەم: سۆدیۆم ستیبۆگلوکۆنەیت sodium stibogluconate شلە، بە دەرزى بۆ ناو دەردەكە intralesional ۱-۲ مل ھەفتەى یەك جار، یان بە ماسولکە، یان بۆناو خوین ۱۰ ملگم/کگم/رۆژ بۆ ۲ ھەفتە، یان میگلو مین ئەنتیمۆنەیت meglumine antimonate بەو ژەمەى سەرەوہ.
- ۴- ریفامپیسین rifampicin ۶۰۰ ملگم  $\times$  ۲ بۆ ۴ ھەفتە، رێژەى ۷۴٪ چاک دەکاتەوہ.
- ۵- پێتتەئەمیدین ئایزیتایۆنەیت pentamidine isethionate ۴ ملگم/کگم/رۆژ نا رۆژ بە ماسولکە l.m. رێژەى ۷۳٪ چاک دەکاتەوہ بە تاییەتى بۆ جوړى بلاو.
- ۶- ئەلۆپورینۆل allopurinol ۲۰ ملگم/کگم/رۆژ + میگلو مین ئەنتیمۆنەیت ۳۰ ملگم/کگم/رۆژ بۆ ۲۰ رۆژ، رێژەى ۸۰٪ چاک دەکاتەوہ.
- ۷- فلوکۆنازۆل fluconazole ۲۰۰ ملگم/رۆژ بۆ ۶ ھەفتە، رێژەى ۷۹٪ چاک دەکاتەوہ.
- ۸- ئیتراکۆنازۆل itraconazole ۷ ملگم/کگم/رۆژ بۆ ۳ ھەفتە، رێژەى ۶۰٪ چاک دەکاتەوہ.
- ۹- نایترۆجینی شل liquid nitrogen، بەکەلکە.
- ۱۰- ناوی خوێى ھەست hypertonic soldium chloride بە دەرزى بۆ ناو دەردەكان intralesional ۷-۱۰ رۆژ جارێك بۆ ۲-۶ ھەفتە، رێژەى ۹۶٪ چاک دەکاتەوہ.
- ۱۱- گامائینتەرفېرۆن gamma interferon بە ژێر پێست (۱۰۰ مایکروگرام/م ۲ رووبەرى پێست/رۆژ) بۆ ۲۸ رۆژ بۆ بارى توند بەکەلکە. یان بە دەرزى بۆ ناو دەردەكە.perilesional inj.
- ۱۲- کریمی ئیمیکوئیمۆد imiquimod ۵٪ + میگلو مین ئەنتیمۆنەیت.
- ۱۳- پارۆمۆمایسین paromomycin مەرھەم رۆژى ۲ جار بۆ ۴ ھەفتە.
- ۱۴- چارەسەرى ئیلېكترىكى بە تەزووى راستەوخۆ direct current electrotherapy: ھەفتەى یەك جار (۵-۱۵ میلیئەمپېر بۆ ۱۰ خولەك) بۆ ۴-۶ ھەفتە ۹۵٪ یان چاک دەکاتەوہ.
- ۱۵- لەیزەرى CO<sub>2</sub> زۆر بەکەلکە.
- ۱۶- کریمی کیتۆکۆنازۆل لە ژێر بەستن دا، گەرمکردنى جىنى، داپسۆن dapson، بە کتریم، فلاجیل.
- ۱۷- ئەمفۆتېرېسین ب amphotericin B جىنى یان سەراپایى بۆ بارى توندو بلاو.

## Leeches زهروو

له ناوی دهريا و رووبار و کانی و بيردا ههيه، دواي نووسانی به پيست دژه مهيني خوین (هیرودین hirudin) دهريژیت، نهوسا خوئی به خوین پرده کات و دهناوسیت. له وانهیه جیگه ی نووسانه که به پيست یان ناویوشی دهم بلق، خوینپرژي، خوران، لیر، دارزان یان چاله برینی لی دهريژیت و هه ندیک جار دارمان anaphylaxis رووده دات. من خۆم زهرووم بینوه له شارۆچکه ی مهرگه به بهشی پشته وهی گهروو pharynx نووساوه.

چاره سه ر:

- ۱- لابردنی زهروو به لیبدانی خوئی، نه لکوهول، سرکه.
- ۲- گری شخارته.
- ۳- کانزای گهرمکراو.
- ۴- دواتر به پهستان یان قهله می نه تراتی زیو  $AgNO_3$  خوین بهربوونه که دهو هسیتیریت.

## هه لئو قیوه (ددرده) خشوکی Creeping eruption (Larva migrans)

لهو که سانه ی به پيخواوسی (پاپه تی) له لیواری رووبار و دهريا دهريژن، منالان که له سه ر لم یاری بکه ن، دارتاش که له ژیرزه مینی خانوودا کاربکات و له باخه وانه کاندای رووده دات. میتۆلکه ی larvae مشه خۆر نه نکیلۆستۆما برازیلیانسی Ancylostoma braziliense یان



(وینیه ی ۲۸۵) هه لئو قیوه خشوکی.



نه نکیلۆستۆما که نایه م A. caninum که قولاپه کرمی hookworm سه گ و پشیلنه و له پيسايه که یان دا، له م شوینانه ی باسما ن کرد، بلاوده بیته وه و هیلکه که یان ده بیت به میتۆلکه و ده چیه ناو پيست وه ک پيستی پی، سمت، کۆنه ندای سیکسی و ده ست. (وینیه ی ۲۸۵)

له سه ره تادا خوران و ته نۆچکه له جیگه ی چوونه ناو پيست رووده دات،

ناوبه ناو ههستی پتوه دان و نهوسا هیللی باریکی پيچاویچ دروست ده بیت، دواي روان inoculation به ۴ رۆژ نه م نیشانانه ده رده که ون و هیلکه که رۆژی ۲ سم ده کشیت، له چه ند خالیکي سه ر هیلکه که ته نۆچکه ده بیرنن که جیگه ی وه ستانی ناوبه ناوی میتۆلکه که یه، دواي دریزبوونی هیلکه که سه ره تاکه ی ده سپرته وه،



ھەندىك جار تووشىنى دووھى بە بەكتىيا كىم دروست دەكات يان شوپنى خوراندن رووشان و دامالنى تىدا دەردە كەوئىت، بى چارەسەر ۲-۸ ھەفتە دەخايەنئىت بەلام ھەندىك جار تا ۱ سال دەمىنئەوھ.

چارەسەر

ئايفىرمىكتىن ivermectin (۲۰۰ مايكروگرام/كگم) يان ۱۲ ملگم بۆ دوو روژ.

۱- نەلىندازۆل albendazole ۴۰۰ ملگم/روژ بۆ ۴ روژ.

۲- مېترونىدازۆل (فلاجىل) metronidazole كرىم.

## پىوھدانى مېروو = گەستنى مېروو (پىستەسۆى تەنۆچكەيى)

Insect bites (Papular dermatitis)

سكالا و نىشانەكان، لە بارىكەوھ بۆبارىكى ترى گەستنى مېروو جىاوازن، لەبەر بوونى ژمارىەكى يەكجار زۆر لە جۆرى مېرووھكان و جىاوازی نەرىتى گەستىيان و كاردانەوھى نەخۆش بۆ جۆرەھا ھەستىاركەر و ورووژىن لەم گەستەدا. جۆرى دەردەكان و دابەشبوونيان لە مېرووھكەوھ بۆ يەككى تر ھەر جىاوازه.

نامادەيىس susceptibility بۆ تووشبوون چەند ھۆكايىكن ھەك:

۱- جل و بەرگ: لە شوپنە گەرمەكان دا، زۆر كەس جلى وا لەبەر دەكات كە پەلەكانيان رووتن، ئەمەش بۆگەستنى مېروو كارناسانيە، ھەروھە ئەسپى پىوستى بە جل ھەيە بۆ ئەوھى لە بەشى ناوھەى جى دروومانەكان دا بۆى و ئەوسا بچىتە سەر پىست.

۲- پىشە: كرىكارى دارستان پىر تووكى ھەندىك مېرووى بەردەكەوئىت و لىر دروست دەكات.

۳- بوونى ناژەلى مالى، لەوانەيە مېرووى ناژەلەكە خاوەنەكەى بگەزىت.

۴- جەنجالى لەمال دا بۆگواستەوھى گەپى و ئەسپى ھۆكارە، خانوو و ناومالى كۆن بۆ بوونى مېشولەى سەرجى bedbugs ھۆكارن، جالجالۆكە و دووېشك نىشتەجى گاراج و دەرى مال و تەختەى كۆمەلكراون.

۵- بارى خۆراكى و ھۆرمۆن و بەرگى كەسەكە، رۆلىيان ھەيە.

۶- ھۆكارەكان كە مېروو بەردە پىست رادەكىشن برىتىن لەگەرمى پىست، دووھم ئوكسىدى كاربۆن لە ھەناسەدانەوھەدا، ھەواجوولان (با) و لەرىنەوھى لەش (راكىشە بۆ كىچ). ئارەق مژادى مېشولە راكىشى تىدايە، بەكتىياى نىشتەجى سەر پىست مژادى مېشولەراكىش بەرھەم دىتت، ھەروھە بۆنى پىست كە لە كەسەك بۆكەسكى تر جىاوازه راكىشەرى مېرووھ.

## رېځاگانى دەرد دروستېوون به مېروو

- زهبرى ميكانيكى Mechanical trauma: دووچون:

ا) كونكر دنى پېست به هوى خورهى خونين blood feeders، وانا به شه كانى دم ده خرينه ناو پېست بو ناو ده زووله، بو خون مژين، وهك نه سپى و ميشووله.

ب) دراندنى پېست lacerations، به هوى خورهى خونينى به ربوو، دواى دراندنى پېست، وهك هه نديك جورى ميش (تسى تسي).

- مژادى ورووژين و خانه كوژ خستنه ناو پېست: هه نديك جار ليكى ميرووه كه مژادى چالاكى كيميكي تېدايه، كه كاردانه وهى جيني يان سهراپايى ده هينيه كايه وه، وهك هيا لوريدينه يز، پروتيزه، پېتايد هيز، فوسفولايه يز، كنين، ده رده رى هيستامين، پنج هايدروكسى تريپتامين و نه سيتايل كولين.

- مژادى هه ستيا ركدر خستنه ناو پېست: وانا دژه زينده رى تېدايه و دژه تن دژى دروست ده پېست و كاردانه وهى بهرگرى رووده دات.

دواى دوو باره بوونه وهى گه ستنى ميروو بو ماوه يهك، نه م باره رووده دات:

دواى گه ستن ليرى كتوپر، دواى ماويه كى تر گه ستنه كه كاردانه وهى درهنگ (دواى ۲۴ كاترمير) به شيوهى ته نوچكه دروست ده كات، دواى ماويه كى تر گه ستنه كه كاردانه وهى درهنگه كه ناميني و نه خو شه كه بهرگر يكه ره (خاراوه) immun.

هه نديك نه خوش كاردانه وهى سهراپايى توند له گه ستنى ههنگ و زه رده واله و زه رده زيړه دروست ده كات. بارى بهرگرى نه خوش گرنگه، بو نمونه دابه زيني بهرگرى ده پېته هوى گه پرى قه تماغه ي crusted scabies.

- ترو شيني به كتر يايى دوو ده مى: له سه ره تاوه يان به هوى خوراندن و بريندار كردنى پېست.

- چوونه ناو شانه: بو نمونه نه خوشى شانه ميتولكه ي myiasis، وانا ميتولكه چوون بو ناو شانه.

- كاردانه وهى ليككه وتن: ليككه وتن پېست بو دردانى secretion ميروو يان له شى زيندو و يان مردوى ميروو <له وانه وهى ليككه وتن وروژين يان هه ستيا رى، دروست بكات.

- كاردانه وهى بو به شه كانى ده مى ميرووى به جيمار: ته نوچكه و گريو كه ي گزسته زوونه گموله يى بهر ده وام، به هوى مانه وهى نه م به شانه ي دم mouth parts له ناو پېست دا رووده دن، بو نمونه هى قړنو و.

- گواستنه وهى نه خوشى: بو نمونه مه لاريا، ليشمانيا و تايفه س به هوى ميروو ده گوازينه وه.



## نیشانەکان

باوترینیان لیری تەنۆچکەییە *popular urticaria*: لە سەرەتادا تەنۆچکەیی لیری بەخوڕوو لە شوێنی گەستەنە *bite* دا دەردەچیت و دواتر دەبێت بە تەنۆچکەییەکی پتەوی بەخوڕوو (کە چەند رۆژ



(وێنەی ۲۸۶) پێستەسۆی تەنۆچکەیی.

دەمێتەوه)، لیریان تەنۆچکە کە لەوانەییە ناوکیکی خوێنپێزی ناوەندی هەبێت و هەندێک جار بلسۆقێکی بچووک لەسەر تەنۆچکە کەیه. دەردەکان زۆر جار بە کۆمەلن و ناو بەناو کۆمەلێ نوێ دەردەچن.

ژمارە و دابەشبوونی دەردەکان بەپێی جنۆری بەرکەوتنەکە و نەرتی (خووی) میروویی بەرپرس دەگۆڕن، گەستنی نوێ لە لایەن هەمان میروو دەبێتە هۆی دووبارە سەرھەڵدانەوهی گەستە کۆنەکانیش کە

نەسراونەتەوه. (وێنەی ۲۸۶)

لە لاقەکان دا دەردی بلقی و هەندێک جار شوێنی تری لەشیش بەتایبەتی لە منداڵ دا باوه. خوران و وروژان هەن و خوراندن سۆکە پێ دەکات و لەوانەییە گۆرانکاری بیرۆیی دروست بکات. ئەگەر ژمارەیی گەستەکان زۆر بن یان کاردانەوه جێیە کە توند بیت ئەوه تا و لاوازی روودەدات.

تووشینی دوومی بە بەکتریا ماکێکی باوه، وەك ناگرە، سەلکەسۆ، خانەسۆ یان لیمفەبۆریەسۆ. دارمانی سەرپاوی *anaphylactic shock* دەگمەنە جگە لە باری پتەودانی زەردەوالە و هەنگ.

لەوانەییە کاردانەوهی گەستە کە بۆچەند مانگیک بەردەوام بیت بەتایبەتی لە باری مانەوهی بەشەکانی دەمی قێنوو لە پێست دا.

سەرچاوهی گەستن هەندێک جار میرووی باخە لە مال دا یان لە دەشت و سەیرانگاکان دا، یان ئەو خانوانەیی کە لە کۆنکریت دروست نەکراون، هەندێک جاری تریش لە ئازەل و بالندەیی مالی دا بۆ مرۆف دیت، کێچ لە مال دا زۆر کەم بۆتەوه، هەندێک جاری تریش سەرچاوه کە نادۆزێتەوه. زۆربەیی جار لە ساواپیهوه ئەم دەردانە دەردەچن و لە چەند سالیک دا بەرگری دروست دەبێت و گەستەکان گرنگیان نامێنێت، لەوانەییە یەك منال لە خێزانیك دا بۆ گەستنی میروو هەستیار بیت و ئەندامانی تری خێزانە کە بی سکاڵا بن.

زۆربەیی دەردەکان لە پەلەکان و ناوقەد و دەم وچاو دەردەچن (ئەوشوینالەیی میروو دەیگاتی)، ئەگەر نەخۆشە کە بۆ ژینکەییەکی تر بچیت زۆر جار دەردەکان نامێن.

## چاره سەر

- ۱- چاره سەری جیئی وەك شلەى كالامین، مەرھەمى ھایدروكورتیزون، دژەخوران و چاره سەرى ماكه كان ئەگەر ھەبوون.
- ۲- داپۆشینی زۆربەى لەش بە جل و بەرگی لەبار بۆكه مكر دنەوہى ئەگەرى گەستن.
- ۳- ئەو شوینانەى گومانى سەرچاوەى میرووی ھەيە با نەخۆش جی گۆرکئی تێدابكات.
- ۴- بەكارھێنانى میروو دوورخەرەوہ insect repellents، وەك دیت DEET بە تايهتئى بۆ میرووی میشوولە، كێچ، میش و قرنوو، بۆ منال چرى ۱۰٪ و بۆ بালق ۱۰-۳۰٪ زۆر بەكه لكە، يان سیترونیللا citronella كه رووہ كییه و بۆ ماوہیەكى كەمتر چالاكه.
- ۵- سپرای پېرمېثرین permethrin spray، كه میروو كوژی لێككەوتنە بۆ جلوبەرگ و رایەخ و چادر و - تاد بەكه لكە.
- ۶- بەكارھێنانى پەردە و تەلى ھیلەك، بەكه لكەن.
- ۷- میروو كوژ، بەكار دەھێنرێت بۆ لەناوبردنى سەرچاوەى میرووہ كان.

## میشوولەى سەرچى Bed bugs

ئەم میشوولەى ۴-۵ ملم درێژە و لەشى پان و ھێلكەيە، بالى نیە، بەشەكانى دەمى دەرزىلەيە بۆ خوینمژین، مێھەكى ھێلكە سپیەكانى لە درزى زەوى و دیواردا يان رایەخ و سیسەم و كانتۆرى مالدادا دادەنێت، ھەر مێنەيەك لە ژيانى دا ۳۰۰ ھێلكە دادەنێت كه دواى ۱۰ رۆژ دەبن بە مێتۆلكە و لە ۶ ھەفتەى تریش دا دەبن بە میشوولەى سەرچى تەواو، شەوانە پێش بەرەبەیان خوین دەمژیت بەلام ھەندىك جار بە رۆژیش. (وینەى ۲۸۷)



(وینەى ۲۸۷) میشوولەى سەرچى.

پەر مشەخوړى بالندە و شیردەرەكانە وەك شەمشەمە كوێرە، بەلام لە مروڤیشدا مشەخوړە. بۆ (۱۲-۳) خولەك خویندەمژیت و بى خوراك تا ۱۰ سأل دەتوانیت بژیت.

گەستنى ئەم میشوولەيە بى نازارە، دواى كاردانەوہ (۲۴-۴۸ كاتژمیر) يان گەستنى جارانى داھاتوو و پەر لە

دەم وچاو و پەلەكان بە شیوہى تەنۆچكەى خوینپێژى يان تەنۆچكە و لیر، كه ناوہراستەكەى ناوكینكى خوینپێژيە haemorrhagic puncta، دەرەكان دروست دەكات، بە دەگمەن بلق دروست دەبێت.



## شانە میتۆلكهیی Myiasis

بریتیه له داگیر کردنی infestation شاهه لهشی مرۆف و نازهل به میتۆلكهیی larvae میرووی جووت بالی diptera.

نموونهی میرووه کان وهك: میشی ناومال، میشی بچووكی ناومال، میشی نهسپ و میشی كونه لووتی مهر و بز، - تاد.

نیشانەكان دوو شیوهن:

۱- شیوهی كوانی Furuncular form: دهردی وهك كوان boil له چهند رۆژێك دا دهردهچیت و ناوكی ناوهندی central punctum ههیه (وینهی ۳۸۸).

كوانه كه زهرداو و خوین دهردهچیت. بهشی دواوهی میتۆلكه كه له ناوكه كه دا دیاره و نهخۆش زۆر جار ههست به جوولیهی دهكات، دهرده كه زۆر به نازاره و كاردانهوه سۆیه كهی دهوری، لیمفه بۆریه سۆ و لیمفه گری سۆی جیتی، له گهلدایه، دواي دهرهتانی میتۆلكه كه دهرده كه خیرا ساریژدهیت. (وینهی ۳۸۹)

۲- ههلتۆقیوه خشۆکی Creeping Eruption: باسماكرد.

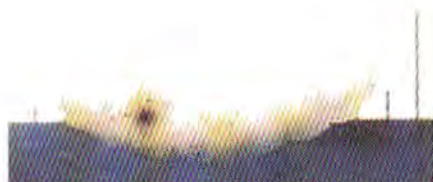
نهخۆشی شانە میتۆلكهیی له برینی لهش دا روودهات، چ برینی زهبری یان برینی فهرامۆشكراو بیت به تایهتی له شوینه رووتهكان وهك سهر و دهموچار و دهست و پێ - تاد.



(أ) دوومهل كه میتۆلكهیی میرووی تیدایه.



R. A. Sherman  
1968



(ب) میتۆلكهیی لایراو.

(وینهی ۳۸۹) شانە میتۆلكهیی

(وینهی ۳۸۸) شانە میتۆلكهیی.



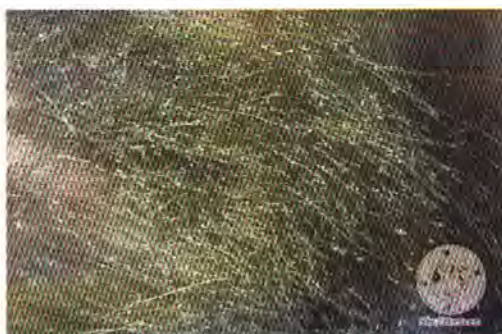
## چاره سهر

- ۱- به کارهیتانی فشاری پتهو له دهوری دهرده که و هندیك جار ناوکه که به نهشته رگری گه وره تر ده کریت و میتولکه که فری دهریت.
- ۲- به کارهیتانی زهیتی کانزایی mineral oil، قازیلین یان که ره بۆ به ربه سترکردنی کونی لووتی هه ناسه دانی میتولکه که و فریدانی بۆ دهره وهی شانه که (به گرتنی ناوکه ناوه ندیه کهی دهرده که).
- ۳- دهرهیتانی میتولکه که به نامیری گیره forceps، دواي گه وره کردنی ناوکه که.
- ۴- سرکردنی دهرده که به زایلۆکاین بۆ ژیر کوانه که، زورجار دهیته هوی فریدانی میتولکه که.
- ۵- بۆ ههلتوقیه خوشکی، به دهرزی میتولکه که فری دهریت.

## ئه سپیی Pediculosis

سێ جور ئه سپیی تووشی مرۆف ده بن:

- ۱- ئه سپیی سهر Head Louse (Pediculosis capitis): بریتییه له میروویه کی (۱-۴)



(وینهی ۳۹۰ ا) رشك و ئه سپیی سهر



(وینهی ۳۹۰ ب) ئه سپیی سهر.

ملمی) درێژبووه وهی نهرمی پانبووه وهی خوینمزی بێ بال که شهش قاچی چنگداری ههیه بۆ گرتنی قه دی موو یان دهزووی جلوسه رگ. ئه سپیی خۆراك و زاوژی کردنی له سهر له شی مرۆفه و هیلکه کانی به مژادی چیمه نتۆیی به قه دی مووه وه ده نووسیت. ماوهی ژبانی ۴۰ رۆژه، مییهی ئه سپیی نزیکه ی ۳۰۰ هیلکه داده نیت (رۆژی ۷-۱۰ هیلکه)، هیلکه کان له نزیك پستی سهر به قه دی مووه وه ده نووسیت، هیلکه کان رهنگی گۆشتیان ههیه و شیوه یان هیلکه یه، له ۸ رۆژدا میتولکه له هیلکه که دیته ده ری و قاوخی هیلکه که "واتا رشکه که" سپی ده نویتیت و ئاشکراتر له قه دی مووه کان دا دیار ده بیت (وینهی ۱۳۹۰)، دواي ۱۰ رۆژی تر میتولکه کان ده بن به ئه سپیی تهواو (وینهی ۳۹۰ ب).

ئه سپیی سهر زۆر باوه، به تایبه تی له کۆمه لگای

هه ژار و پيسوپۆخل دا یان له و شوێنه ی که جه نجالی تیدا یه وه ک قوتابخانه ی سهره تای - تاد.

زۆربه ی باری ئه سپیی سهر به هوی لیککه وتنی راسته وخوی سهر بۆ سهر، که لویه لی سهر وه ک کلاو و سه رپۆش و تۆقه و قردیله و شانه - تاد ده گوازیته وه، زۆر جار چه ند ئه ندامیکی خه ترانه که تووشیان ده بیت، قژی درێژ مه رج نییه بۆ پتر تووشبوونی به ئه سپیی.



نیشانەکان: گەستنی ئەسپی بێ نازارە، بەلام بەهۆی فرەهەستیاری بۆ لیکى ئەسپی، یان بەهۆی مژادی دژی خوێن مەینی لیکى ئەسپیکە لە کاتی خوێن مژیندا، پێست دەردى سۆی بە شێوەی لیر یان پەلە یان تەنۆچکە، چەند کاتژمێرێک تا چەند رۆژێک دواى گەستەکە، تووش دەبێت. پێستی سەر دەخوریت و جى خوران و تووشینی دووهمى بە بەکتریا و لیمفەگرێسۆ و کەم خەوی و پێلۆپۆشەسۆ روودەدەن، تەنۆچکەى بەخوروو لە پێستی پشتی مل و هەندێک جار هەلتۆقیوی تەنۆچکەى بەخوروو گشتى روودەدەن.

رشکەکان (قاوغى هیلکەى زیندوو یان بۆش) پتر لە مووی پێستی سەرى سەرووی گۆنچکە و پشتی سەر دەبێنرێن، بەلام لە تووشبوونی توندا ئەسپی پێگەیشتیوی زیندوو و رشکەکان بە ئاشکرایى ديارن.

رشک بە توندی بە قەدى مووھەکانەو نووساو و بە ئاسانی ناجولیتیریت، بەلام کریشی سەر بە ئاسانی دەجولیتیریت.

#### چارەسەر

۱- پیرمیتین ۱٪ کریم (Nix) permethrin 1%: لە سەرەتادا سەر دەشۆریت بە شامپۆ باش وشک دەکرێتەو، ئەوسا کریمی پیرمیتین لە قژی سەر دەدریت بۆ ۱۰-۲۰ خولەک و دەشۆریتەو و بەشانی ددان ورد رشکەکان دەردەهێنرێن، دواى ۷-۱۰ رۆژ دووبارە دەکرێتەو.

۲- پایریشرین pyrethrin + پېپرۆنیل بیوتۆکساید piperonyl butoxide (RID) وەك سەرەو بە کار دەهێنریت.

۳- شەلی مالاٹیون ۰.۵٪ malathion 0.5% lotion بۆ ۸-۱۲ کاتژمێر، ریزەى ۱۰۰٪ چالاکە و دواى ۷-۱۰ رۆژ دووبارە بکریتەو.

۴- لىندەین (گاما بەنزىن هیکساکلۆراید) ۱٪ شامپۆ lindane (benzene hexachloride 1%) کەلکى کەمە و هەندێک جار ژەهراویە.

۵- کارباریل carbaryl + مالاٹیون، زۆر بە کەلکە.

۶- ئایفیرمیکتین ivermectin، بە دەم بە ژەمى ۲۰۰ مایکروگرام/کگم یەك جار.

۷- کۆترایمۆکسازۆل cotrimoxazole رۆژى ۲ خەپلە (۲×۱) بۆ ۳ رۆژ، دواى ۱۰ رۆژ دووبارە بکریتەو.

۸- شەلی کرۆتامیتۆن ۱۰٪ crotamiton lotion 10% جیى.

۹- فازیلین (جیى) شەو تا بەیانی، بۆ ۷ رۆژ.

۱۰- مالاٹیون + کۆترایمۆکسازۆل.

٢- **ئەسپىي لەش** Pediculosis corporis (Body louse) **شيۆەى** وەك ئەسپىي سەرە



(ب) نیشانه‌کان له پشندا. (ویندی ۳۹۱) نه‌سیپی له‌ش؛  
(۱) نه‌سیپی له‌ش؛

به لّام ۳۰٪ گه وره تره، له گه لّ نه سپی سره  
ده توانیت زاوژی بکات. پر له ۱ مانگ بی  
خوین مژین ده ژیت، به لّام نه سپی سره له  
دوره وهی سره دا ته نیا ۱-۲ روژ ده ژیت.  
(ویننه ی ۱۳۹۱)

ئەسپى لەش نەخۆشى ھەزار و  
تەنیاكان و بىن مائ و شوپنە جەنجالەكانى  
كەم كارگوزارىيە و بەھۆى رايەخ و نوپن  
و جلو بەرگى بەر كەوتوو دە گوزارىتەو.

نیشانه‌گان: چونکه ئەسپێکه و هیلکه‌گان له ناو جل و به‌رگ دان (به تایه‌تی لۆچی جل و شوی‌تی ته‌قه‌لی دروومانه‌گان)، ئەسپێ له‌سه‌ر پێست دا نابیریت.

پەر به شەو له جله كان بۆ سەر پێست داده بهزیت و خوێن ده مژیت، نه مهش ده یته هۆی خورانی گشتی پێست له گهڵ لیر و پهڵه و پێسته ستووری و سوور بوونه وه. ئاگره و کوان به هۆی تووشینی دووهمی به به کفر یا باون (وێنهی ۳۹۱ ب).

نه سپی لهش گوڼه زری vectors میکروبی تای سهره لداوه relapsing fever، تای  
سهنګر trench fever و تایفه سی په تای epidemic typhus په.

## چاره سہر

- ۱- فرپښانی جل و بهرگی نه خوښ یان ئوتوو کردنی جل و بهرگ و رایه خ و نویسه کان یان کولاندن یان.
- ۲- سپرای پیرمیترین یان ۱٪ مالاثیون (بۆدره) بۆ جله کان.
- ۳- کریمی پیرمیترین ۵٪، له مله وه تا په نجه یی بۆ ۸-۱۰ کاتژمیر، له لهش بدریت نه و سا بشوریته وه.

۳- نه سییی بهر (Crub louse) Pediculosis pubis: له‌شی نهم جوړه له دور جوړه کدی

تر خرتره، چنگی دور قاجی پیشه‌وهی بچوکن (وینهی ۳۹۲ ب) ، به‌لام له چوارقاجی دواوه‌دا گه‌وره‌ترن  
بو گرتنی قه‌دی مووه بلاوه‌کانی بهر و برؤ و برژانگ و شوینه‌کانی تر که مووه‌کانی کورت و بلاون.  
روژی تا ۱۰ سم ده‌توانیت بروات، به‌لام نه‌سپنی له‌ش ده‌توانیت ۲۳ سم/ له ۱ خوله‌ك دا بروات.



هیلکه کانی قاوهیی کالن و به قه دی مووه کان "به مژادی چیمه نئوی" ده لکیرین، مووی سهر زور چره و ناتوانیت تیدا بیت "جگه له لیواره کانی"، به لام له مووه کانی ژیربال و برژانگ و برۆ و بهر و ریش و قه و په له کان ده مۆلگیت. به رۆژ بێ جوولهیه، به لام به شه و کاتی خهوتن چالاک ده بیت و به به شه کانی ده می له بۆریه خوینه کان، خوین ده مژیت و نه خویشی دروست ده کات. زۆریه ی باره کان به لیکه و تنی سیکسی ده گوازیته وه، به لام هه ندیک جار به تایه تی له منال دا، له باوک و دایکه وه به لیکه و تنی نزیك بۆ مناله که ده گوازیته وه.



(وینه ی ۲۹۲) نه سپینی بهر له برژانگ دا.



(وینه ی ۲۹۲) نه سپینی بهر:  
(ب) نه سپینی بهر.



(وینه ی ۲۹۲) نه سپینی بهر:  
(ا) رشک و نه سپینی بهر.

نیشانه کان: خوران، به تایه تی ئیواران و شه و، سکاالی سهره کی یه، به تیروانیی ورد نه سپیکان که خویان، له نزیك پیسته وه، به مووه کانی بهر و هه ندیک جار قه و ران و - تاد هه لواسیوه و هیلکه کانیان به قه دی مووه کانه وه ده بیرین، هه ندیک جار پیسای نه سپیکان وه ک خالی گۆشتی له سهر پیست و مووه کان دیارن و ده ری پی نه خوش خالی خوینی گۆراوی، پیوه دیاره (وینه ی ۳۹۲). له وانه یه مووی قه و برۆ و برژانگ (وینه ی ۳۹۳) و سیمیل و ریش و ران و لیواری قژی سهر داگیر کرابن. په له ی شینی خۆله میشی maculae caeruleae له پیست دا و تووشینی دووه می به به کتیا و خوراندن و تا و لیمفه گری سۆ هه ندیک جار، هه ن.

#### چاره سهر

- ۱- نه خوش و براده ره که ی که په یوه ندی سیکسیان هه یه، ده بیت چاره سهر بکیرن به لام نه ندامانی تری خیزان پیوست ناکات.
- ۲- جلوه بهرگ پاکژ بکریت به ئوتووی گهرم یان کولان و جلی نوی به کار بهیتریت.
- ۳- له مله وه تا پی چاره سهر ده کریت نه گهرچیش ههر پیستی بهر تووش بوو بیت.
- ۴- رید RID (وه که نه سپینی سهر) بێ کالکرنه وه undiluted، له مله وه تا په نجه یی بۆ ۱۰-۲۰ خوله که له لهش ده دریت و نه وسا ده شوریته وه و دوا ی ۷-۱۰ رۆژ دووباره ده کریته وه.



۵- شامپوی لیندین lindane بۆ ۵ خولەك، دواى ۷-۱۰ رۆژ دووبارە بکریتهوه.

۶- کارباریل، پیرمیتین، مالاثیون وەك ئەسپتی سەر.

۷- چارەسەری برژانگ:

(۱) فازیلین رۆژی ۲ جار بۆ ۸ رۆژ، ئەوسا رشکەکان بە گیرە دەربەیتن.

(۲) ۱٪ مەرهمەى مالاثیون، ۱٪ مەرهمەى لیندین یان ۰,۲۵٪ مەرهمەى فایزۆستیگمین

physostigmine 0.25%

## گەری Scabies

مشەخۆرى گەرى سارکوپتیس سکیى *Sarcoptes scabiei*، لەشى هیلکەیی پانبووهوى هەیه، قەبارەى مێنەى پینگەیشتو *adult female* ۰,۴ ملم × ۰,۳ ملم و نێرینەكە ۰,۲ ملم × ۰,۱۵ ملم دەبێت. لەش سپی کریمییە و هێلێ چالێ پانی تێدا یە و پشتی مشەخۆرەكە درکێشە، چوار جووت قاچى کورتى هەیه. جووتبوونی نێر و مێ لە ناو تونیلێكى بچووکی پێست، كە مێنە دروستى کردووه، روودەدات. دواى جووتبوون مێنە تونیلەكە گەورەتر و قوڵتر دەكات و هیلکەکان و پێسایەكەى دواى خۆى فری دەداتە ناو تونیلەكە، رۆژی ۲-۳ ملم تونیلەكە درێژتر دەكات، مێنە ۴-۶ هەفتە دەژیت و ۴۰-۵۰ هیلکە دادەنێت و لە ناو تونیلەكەدا دەمريت. دواى ۳-۴ رۆژ مێتۆلکەى شەش قاچى لە هیلکەکان دێنە دەرى و بنمىچى سەرووی خۆى دەبریت بۆ سەر پێست و گیرفانى بچووک لە بەشى سەرەوى پێست دووبارە دروست دەكات و تێدا پێدەگات، ئەوسا نێر و مێ جووت دەبن و سوورپێكى تر دەست پێدەکاتەوه.



(وێنەى ۲۹۴) مشەخۆرى گەرى  
(بە وردبینى ئەلیکترۆنى).

نەخۆشى گەرى لە هەمووجیهان دا هەیه و لەكاتى جەنگ دا پەتاییە و لە شویى جەنجال و قوتابخانە و بەشى ناوخۆی قوتاییان و میوانخانە و بەندىخانەکان دا زۆرە و لە ئەندامى خێزان بۆ ئەندامەکانى تر و برادەرى نزیك و کارمەندى نزیك دەگوازیتهوه، لە کوردستان دا زۆر باوه و زۆر بار بەرهەلستى لە چارەسەر دەكات (وێنەى ۲۹۴).

كاتى بەرهاتن ۲-۴ هەفتەیه، نیشانەکان بەپێى تەمەن و بارى تەندروستى و بوونی نەخۆشى تر و بارى بەرگرى لەش و بارى كۆمەلایەتى و پێشتر تووشبوون دەگۆرین.

گواستەوه بەهۆى نزیك بەیهكەوه ژيان و لێككەتنى نزیك و درێژخایەن و جل و بەرگ و كەل و پەلێ ناوماڵ وەك نوین و رایەخ و جووتبوونی سێكسى، روودەدات. منال لە داىكەوه دەیگرێتهوه، بۆ غوونە لە تەوقەکردن و دەست لەناو دەستى درێژخایەن دەگۆزێتهوه.



نیشانه‌کان: خورانی له‌ش گرنگترین سکالای نه‌خۆشه، به‌تایه‌تی له‌شه‌و و کاتی پشووداندا، دواى ۳-۴ هفته له‌ تووشبوون نهم خورانه رووده‌دات و له‌گه‌لى دا ته‌نۆچكه‌ى سۆكردووى بلاو دهرده‌چن، تووشبوونه‌وه به‌ گه‌ړى دواى چاكبوونه‌وه ده‌بیته هۆى خورانى كتوپر ههر له‌ سه‌ره‌تادا.

ده‌ردى غوونه‌یى pathognomonic-lesion بریتیه له‌ قوُرت (كه‌ندهك) burrows، كه‌ به‌ شیوه‌ى ده‌ردى كه‌م به‌رزبووه‌وه و قاوه‌یى و پتچاوپتچ دهرده‌چیت و سه‌ره‌تاكه‌ى كه‌م كازییه و كوُتاییه‌كه‌ى بلۆقى بچووكه (نزیک مینه‌كه‌یه)، له‌وانه‌یه كه‌م یان زوُر له‌م قوُرتانه هه‌بن له‌ مه‌چه‌ك و لیواری ده‌ست، لیواری په‌نجه‌كان، نیوان په‌نجه‌كان (وینه‌ى ۳۹۵)، پى به‌ تايه‌تی پشتى پى، له‌ نیرینه‌دا كوُنه‌ندامى سىكسى (باتوو و چووك) (وینه‌ى ۳۹۶)، له‌ منال دا له‌ دهم وچاو و سه‌ر و مل و به‌رى ده‌ست و پى، له‌ پیر و ساوادا له‌ قه‌د دا، له‌ مینه‌دا له‌ به‌رى ده‌ست دا و له‌ پیر و منال دا له‌ به‌رى ده‌ست و پيدا هه‌ن.

ته‌نۆچكه‌ به‌خورووكان كه‌ كاردانه‌وه‌ى فره‌هه‌ستیارین بوُ مشه‌خۆره‌كان، له‌ ژیربال و ده‌ورى گوُى مه‌مك و سك، به‌ تايه‌تی ده‌ورى ناوك و سمت و ران دا دهرده‌چن، هه‌ندىك جار گریڤۆكه‌ى سوُی پته‌و له‌ ژیربال و لاران و باتوو و چووك دهرده‌چن و زوُر به‌خوروون و دواى چاره‌سه‌ر كردنیش چه‌ند هفته‌ تا چه‌ند مانگیك ده‌مینه‌وه، ته‌نۆچكه‌ و گریڤۆكه‌ى سوُی، هه‌ندىك جار له‌گه‌ل بوونى قوُرت له‌ سه‌ریان، له‌ كوُنه‌ندامى سىكسى نیرینه‌دا باون و تايه‌تمه‌نده به‌ گه‌ړى.



(وینه‌ى ۳۹۵) گه‌ړى



(وینه‌ى ۳۹۶) گه‌ړى.



تووشینی دووه‌مى به‌ به‌كتریا و گۆرانكارى بیروئى له‌ نه‌نجامى خوران و هه‌لكړاندنى به‌رده‌وام، باون. به‌ هه‌له به‌كاره‌یتانى ستیڤۆیدی جینى نیشانه‌كان ده‌گۆڤیت و ئاسان نییه نه‌خۆشیه كه‌ دیاربكریت. له‌ ساوادا قوُرتنه‌كان پترن و ده‌ردى بلۆقى و كیمى له‌ ده‌ست و پى دا باون و گۆرانكارى بیروئى بلاو و چه‌نده‌ها گریڤۆكه‌ى قه‌ماغه‌یى له‌سه‌ر قه‌د و په‌له‌كان دهرده‌چن.

جوُرىك له‌ گه‌ړى پتتى ده‌لین گه‌ړى قه‌ماغه‌یى (گه‌ړى نه‌روییى) Crusted (Norwegian) scabies، كه‌ ده‌گمه‌نه و له‌جیاتى چه‌ند مشه‌خۆرىك (كه‌متر له‌ ۵۰) له‌ بارى ئاسایى دا، به‌ ملیوُن مشه‌خۆر پستى داگیر كردووه و ده‌بیته هۆى بلاو بوونه‌وه‌ى گه‌ړى بوُ كه‌سانىكى زوُر، نهم جوُره به‌هۆى

دابەزینی بەرگری لەش (وەك ئەیدز) یان ھەست نەکردن بە خوران (وەك پیر و گیل و شیت و ئیفلیج) یان مەنگۆلەكان، یان بەھۆی بەکارھێنانی بەرگری سستكەر وەك ستیرۆید و خانەكۆژەكان، روودەدات و نیشانەكانی بریتین لە: قەمناغەیی بالووکیی گەورە لە دەست و پێدا و بەری دەست و پێ درزاوی ئەستوور دەبن و مژادی قۆچی گەورە لە ژێر نینۆكە ئەستووربوو و رەنگگۆراوەكان دا كۆ دەبێتەو، سووربوونەو و كاژکردن لەسەر و مل و قەد و لەش دەردەچیت، خوران كەمە یان نییە بەلام ھەندێك جار زۆرە، لیمفە گری سۆی سەرپاڵی و فرەبوونی ئیۆزینۆفیلەكان لە خوین دا باون.

مشەخۆری گەری تەنیا نزیكە ۳-۷ رۆژ لە دەرهەوی پێست دا دەتوانیت بژیت.

#### دەستیانكردن:

۱- سەرچینی clinical.

۲- پشكینی راستەوخۆ direct examination: ۱-۲ دۆپە لە رۆنی كانزایی mineral oil.

لەسەر دەردەكە رۆدەكریت ئەوسا دەكرێت یان دەتاشریت بە چەقۆ، بۆ لابردنی سەری قۆرتەكە یان تەنۆچكەكە، ئەوسا سڕینەكە لەسەر سلاید دادەنریت و داپۆشەری خزاوی cover slip لەسەر دادەنریت و لەژێر وردبەن دا دەپشكێت بۆیینی مشەخۆری پێگەیشتوو، میتۆلكە یان ھێلكە یان پیسایی مشەخۆرەكە scybilla. بە كرێنەر curette دەتوانین نمونەكە وەرگیرین یان بەدەرزى كول یان دەنبوس دەردەھێنریت.

۳- تۆشینی dermoscopy كەم بە كاردیت.

۴- كار دانەوێ زنجیری بۆ لایسەر PCR.

#### چارەسەر

۱- ھەموو ئەندامانی خێزان دەبێت چارەسەر وەرگرن، سەرچارەوی تووشبوون دیاربكریت و چارەسەربكریت.

۲- جل و بەگ و كەلوپەلی بەكارھاتوو ئوتووی گەرم بكریت یان بكوڵێنریت.

۳- ھۆی سەرنەكەوتنی چارەسەر:

(أ) بەكارنەھێنانی چارەسەرەكە بە شیوەیەكی تیروتەسەل.

(ب) پاكژنەكردنی جل و بەرگ و رایەخی بەركەوتوو.

(ج) ناچالاكی چارەسەرەكە.

(د) دووبارە تووشبوونەو.

(هـ) پشتگوێ خستنی چارەسەر بۆ بەركەوتووی بێ سكالاً.

(و) بوونی خوران دواي چارەسەر نیشانەي سەرنەكەوتنی چارەسەرەكە نییە، چونكە لەوانەيە چەند

حەفتە یان پێ دواي لەناوبردنی مشەخۆرەكە خوران بچیت و ئەوسا چارەسەری سكالایی دەدریت.



ا) پېرمېثرين ۵٪ كرېم بۇ ۸-۱۲ كاتژمېر، لە پشتى گويچكە و ملەوہ تا بنى پى لە لەش دەدرېت و گرنكى دەدرېت بە تېھەلسوونى تەواو بەتايەتى بۇ ناوك و لۆچەكان و بن نىۆك و دەورى كۆم و كۆنەندامى سىكسى، لە منال دا سەر و دەم وچاو و ھەموو لەش كرېمى لى دەدرېت، يان لە پىر و بەرگرى سست دا يان لە نەخۆشى ئەيدز و - تاد ھەموو لەش چەوردە كرېت.

ب) شلەى مالاڤيۆن ۰,۵٪، بېنزايڤ بېنزوۋەيت ۲۵٪ يان ليندەين ۱٪ بۇ ۸-۱۲ كاتژمېر. ھەندىك جار دواى يەك ھەفتە دووبارە دەكرېتەو، ئەگەر گومانى چاك نەبوونەو ھەبوو (بۇ ھەموو چارەسەرەكان).

ج) گۆگرد ۱۰٪ 10 sulphur % بۇ بالق، بۇ منال و ساوا ۵,۲-۵٪، بۇ ۳ شەوى دواى يەك، گۆگرد بۇ سكېر و منال ماكى گرنكى نىيە و بەكاردەھىترېت.

د) كرۆتاميتۆن (ئىوراكس eurax) كرېم.

ه) ئايفېرمېكتين ivermectin ۲۰۰ مايكروگرام/كگم، بە يەك يان دوو ژەم بە دەم.

۵- ئەگەر تووشىنى دووھمى بەكتريايى ھەبوو، دژەبەكتريا بەكاردەھىترېت.

۶- دژەھىستامىن بۇ خوران و ھەندىك جار ستېرپۆيدى جىيى و سەراپايى بۇ بارى زۆر بەخورووى بىرۆيى بەكاردەھىترېن.

۷- ھەندىك چارەسەر زۆر كزن، وەك شلەى ئايايىدازۆل ۱۰٪ يان سابوونى مونوسەلفىرام ۲۰٪ 20% monosulfiram خۆى پى بشۆرېت بۇ ۶ رۆژ.

۸- بۇ جۆرى گۆشتەزوونەگمۆلى، كە دواى چارەسەر گريۆكەكان ھەر مانەو، ستېرپۆيد بۇ ناو گريۆكەكان يان بىرېن بە نەشتەرگەرى، چارەسەرەكەيەتى.

## نەخۇشى بەستەرەشەنەكان Connectiv tissue diseases

بریتین لە كۆمەلێك ناساغي ، كه تیدا بهرگری خۆی دژی كۆلاژین و مژادی زەمینی ground substance و سۆی بەستەرەشەنەكان، دروست دەبێت كه دەبێتە هۆی پووكانهوه و رەقبوون و جومگەسۆ و تیکچوونی ئەندامی تری لەش و دژە تەن دژی شانەى ناسایی و پیکهاتهخانهیهكان دروست دەبێت، ئەمانەى خوارەوه ناساغيەكان:

### نەخۇشى گورگەسوورە Lupus erythematosus (L.E.)

هۆكارەكان نەزانراون، بەلام:

١- پۆلیماوریتی (ئاساسەیی فرە جێنسی polygenic susceptibility) ، وەك نەبوونی تەواو كەر

complement deficiency و هەندێك جۆری

HLA رەخسێنەری تووشبوون.

٢- تەنۆچكەى لە شایرۆس چوو، لە ناو پۆشەرەشەنە و شانەى

تر بینراون ، بەلام رۆلیان ناشكرا نییه.

٣- دژەتەن بۆ DNA ، پرۆتینی ناوك و بۆ دژەژیندەری ناسایی

دروست دەبێت، بۆیه ئەم ناساغيە بە دژەخۆیی دەناسرێت.

٤- لێوانەییە یەك كۆرتەى خۆشۆز و ئاسا، بێكۆچى و تۆوشێن

infection بە هێكۆر ژێر. نەخۆشیەكە شەڕ بۆكەن.

٥- هەندێك شەڕمان، وەك پڕۆكاين ئەماید و هايدرالاژین ناساغيەكە بە پتێ ژەمەكان دەردەخەن، هەندێك

دەرمانى تر وەك خەپلەى نەزۆكاندن، دژەفنى، ماينۆسايكلىن و كاپتۆپرېل هەندێك جار ناساغيەكە

دەردەخەن. (وێنەى ٢٩٧)

٦- لەوانەى جەگەرە كێشەن هۆكاربێت.

جۆرەكان: دوو جۆرى سەرەكى هەن:

أ) گورگە سوورەى پىست Cutaneous LE: بە

شێوێهەكى سەرەكى پىست دەگرێتەوه، بەلام هەندێك جار

سكالا و نیشانەى سەرپاى لەگەڵدايه، ٣ جۆرە:

١- جۆرى دىبێتخاينە Chronic cutaneous

L.E.: باوترينيان گورگەسوورەى خەپانە Discoid

L.E. (وێنەى ٢٩٨) ، كه بە پەلەى پەمەى و تەنۆچكە يان

قوتكەى بچووك دەست پێدەكات و خێرا رووكەشەكەى دەبێتە



(وێنەى ٢٩٧) گورگەسوورەى خەپان.



(وێنەى ٢٩٨) گورگە سوورەى خەپان

(دەردى چەندانەكى و مووروتانەوهى جىزامى)



قۆچە کاژ و دواتر به شیوهی درای کاناژی خپ coin-shaped و به کاژی نوساوی کشاو بۆ ناو کونه فراوانبووه کانی سەلکەمووه کان داپۆشراوه، دەرده کان دە کشین و لیواریه کانیاں سوور و تۆخن و ناوهنده کانیاں بۆ پستی پوکاوه و فره ده زووله و که مرهنگی hypopigmentation ده گۆرپن، هەندیکیان یهك ده گرن و قوتکهی شیوینی گهوره دروست ده کهن. په ستاوترای قوچی له کونی سەلکەمووه کان دا کۆده پیتوه و مووه کان هەلده وهرن، نه گهر کاژه کهی سەر دەرده کۆنه کان هەلده پیتوه درکی قوچی دەرده کهون. دەرده کان له دهم و چار، پستی سەر، گۆچکه، بهشی V ی مل و بهشی دهره وهی باسک دەرده چن، به لام لۆچی نیوان لووت و لیو ناگریتهوه، هەندیک جار کۆلمه و لووت به شیوهی، بالی په پوله، ده گریتهوه. گۆچکهی دهره وه زۆر تووشی ده پیت و له ریزه ی ۶۰٪ یان مووروتانه وهی کۆینهی هەمیشه یی permanent scarring alopecia رووده دات.

هەندیک جار بهشی دهره وهی باسک و قۆل و دهست وشوینی تر تووشی ده پیت، له بهری



(وینە ی ۳۹۹) گورگه سوورهی خپیان  
(جیزام دروستبوون).



دهست و پى دا شیوهی دامالینی به نازار به ده گمه ن دروست ده کات و هەندیک جاری تریش نینۆکه کان تووش ده بن، تیشکی خۆر و ت سوو باره که توندتر ده کهن به لام که مر له جوړه کانی تر، له وانه یه زه بریش نه خو شیه که دهر بخات (دیاردە ی کۆنه ر). (وینە ی ۳۹۹)

– جوړی زل Hypertrophic type بریتیه له شیوهی زیده قۆچه کاژی یان بالوکه یی و بهشی



(وینە ی ۴۰۰) گورگه سووره (جوړی زل).

دهره وهی قۆل و سهره وهی پشت و دهم و چار پى ده گریتهوه و ده گمه نه. (وینە ی ۴۰۰)

– هەندیک جار نیشانه کانی پانه پسته ستورئ

L.P. و گورگه سووره ی زل به ،یه که وه هەن

(پانه گورگه سووره Rubric lupus

planus). (وینە ی ۴۰۱)



- جۆرىكى تر برىتيه له گورگه چەوريە سوو Lupus panniculitis، كه به شيوهى



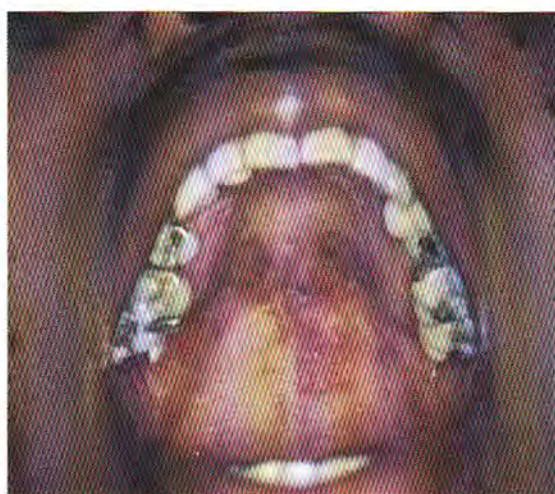
(وينه ۴۱) گورگه سووره (پانه گورگه سووره)

گريووكه زير پىستى پتهوى سنووردىارى بى ئازار، پىر له قول دا دەرەچىت، پىستەكهى سەر گريووكه كان ئاسايە، به لام له وانهيه جۆرى زل يان خرىپانى ئاسايى له سهرى دەرەچىت، زۆر دريژخايەنه و پىر له ميينه ۲۰-۴۵ سالى دا هيه و زۆريان جۆرى ئاسايان له شوپى تى لهش دا هيه. (وينه ۴۲)

- جۆرى ناوپوش Mucosal D.L.E له ۲۵% بارەكان دا روودەدات، پىر ناودەم به لام

له وانهيه ناوپوشى لووت و پىللوپوش و كوئەندامى سىكىسى بگريتهوه. (وينه ۴۳)

ناوپوشى ناو دەم و پىوك و مەلاشو و زمان دەرەكانيان لى دەرەكهوت به شيوهى قوتكهى سنووردىارى ليوار خواروخىچى سىي له گەل هيلى سىي تيشكاوهرى و فرەدەزولە، له مەلاشو دا شيوهى شانەى هەنگ وەرەگريت، هەندىك جار بۆ شىرپەنجەى كاژى Sq.C.C. دەگريت.



(وينه ۴۳) گورگه سووره (ناودەم).



(وينه ۴۲)

گورگه سووره (گورگه چەوريە سو).

- جۆرىكى تر برىتيه له جۆرى تەنۆچكه ساردى (بلىقى ساردى) Chilblain L.E. كه پىر

له ميينه دا دەرەچىت به شيوهى پارچەى پەمەبى يان تەنۆچكه و قوتكه، له سەر پەنجەى پى و



دەست و دەموچاو و بەسەرما و شى پىر دەردەكەون و لە دواى دا قوتكەى پروكاوه دروست دەكەن و زۆر درىژخايەنە.

- جۆرى دەگمەنى تىرىش ھەن.

رېژەى ٥٪ى بارەكان لە داھاتوودا ،دەگۆرپىن بۆ جۆرى ساراپايى S.L.E، رېژەى مېنە بۆ نېرە ١:٢ .

٢- جۆرى ژىوتىيژ Subacute-cutaneous L.E: يان جۆرى ژىوتىيژى بىلابووەو

Subacute disseminated L.E. زۆربەيان مېنەى سې پىستى تەمەن ١٥-٤٠ سالن و

نەزىكەى ١٠-١٥٪ى بارەكانى گورگەسوورە پىكدەھىن و ٢٠٪ى يان گورگەسوورەى خىرپانى

لەگەلدایە و سىيەكيان ھەلومەرجى جۆرى سەراپايان تىدايە. دەردەكان كاژى فرەكەوانەى يان

كاژۆكىن و رەنگيان پەمەى، سوور يان بىنەوشەىيە، كاژەكان تەنكن و بە ئاسانى لادەبرىن،

فرەدەزوولە و رەنگگۆرپان باون، سەلكەموووەكان ناگرتەووە و زۆر لە دەردەكان كاتى و جىگۆرپن

migratory و نابن بە جى زام scar tissue. پىر لە شوپنە بەرخۆركەوتوووەكان دەردپىن وەك

دەموچاو و شىوەى Vى مل و سنگ و پشتى باسك. ھەستيارى بەخۆر لە نەزىكەى نىوەى بارەكان

دا ھەيە. رېژەى ٧٥٪ى يان ئازارى جومگە و جومگەسويان ھەيە و ٢٠٪ى يان كەمى

خىرۆكەسوورەكانيان ھەيە ، ٨٠٪ى يان بۆ ANA پۆزەتيفىن و زۆربەيان دژەتەنيان بۆ دژە ژىندەرى

Ro/SSA ھەيە و زۆربەشيان بۆ HLA-DR3 پۆزەتيفىن. (وینەى ٤٠٤)

ئەم جۆرە سووكە و گورچيلە و سىستى دەمارى ناوھەندى و بۆرەخوینەكان وەك جۆرى سەراپايى

ناگرتەووە، زۆربەيان بە پاراستن لە خۆر و بەكارھىتانی دژەمەلاريا كۆنەپۆل دەكرىن.



(وینەى ٤٠٤) گورگە سوورە (جۆرى ژىوتىيژ).

٣- جۆرى تىيژ Acute cutaneous L.E: ئەم جۆرە برىتيە لە گرتەووەى پىست لە

گورگەسوورەى سەراپايى دا و سنووردارە يان بىلابووە.

ب) گورگه سوورهی سهرایی Systemic L.E.: (وینهی ۴۰۵) زۆربهیان مینهی گهنج (۸:۱) یان ناوهراستی تهمنن، ریژهی ۸۰٪ یان پیست دهگریتهوه، نه نهخوشیه سهراییه و بۆ دیارکردنی دهپیست چوار یان پر له ههلوهمهرجهکانی کۆلیجی نهمریکی بۆ باداری ACR له یهك کات دا یان دوابه دواى یهك دا له نهخوش دا ههبن که نهمانه:

۱- دهرشی پیستی کولمه malar rash: سووربوونهوهی چهسپاری پانبووه یان بهرزبووهوهی کولمه کان.

۲- دهرشی پیستی خریان discoid rash: وهك باسماکرد له جۆری خریان دا.

۳- ههسپاری به تیشك photosensitivity: دهرجوونی دهردی پیست، به کاردانهوه بۆ تیشك، له رابوردوودا یان له کاتی پشکین دا.

۴- چاله برینی ناو دهه oral ulcers: چاله برینی ناو پۆشی ناو دهه یان لووت و گهروو، به پشکین دیارده کریت.

۵- جومگه سوو arthritis: جومگه سوو دوو یان پر له جومگه پهپهیه کان peripheral که ناوساو و به نازارین.

۶- پهره سوو serositis: وهك سپۆشه سوو pleuritis یان په رده سوو دل pericarditis.

۷- تیکه چوونی گهرجه renal disorder: وهك پرۆتین له ناو میز پر له ۱/۲ گم/روژ، به به رده وامی یان بوونی لووله کی خانهی cellular casts، له میزدا.

۸- تیکه چوونی دههاری neurological disorder: وهك فی seizures یان دهروون تیکه چوون psychosis.

۹- تیکه چوونی ههسپاری haematological disorder: وهك کههخویتی تیکه شکانی

haemolytic anaemia له گهڻ فره بوونی تۆره خانه reticulocytosis یان کهمبوونی

خانهی سپی leukopenia (کهم له ۴۰۰۰/مایکرولیت) یان کهمبوونی لیمفه خانه

lymphopenia (کهم له ۱۵۰۰/مایکرولیت) یان کهمبوونی خوینه خهپله

thrombocytopenia

(کهم له

۱۰۰,۰۰۰/مایکرولیت).

۱۰- تیکه چوونی دههاری immunological

disorder وهك بوونی

دژه تهنی دژی DNA یان دژی

Sm یان دژه تهنی دژی



(وینهی ۴۰۵) گورگه سوورهی سهرایی بآلو.



فوسفولپید وهك: أ) بهرزبونوهی IgM یان IgG، ب) دژه مهینی گورگی -lupus anti-coagulant، ج) VDRL پۆزهتیف بیت.

١٩ - دژهتیبی دژتهتیبی (ANA) antinuclear ab. پۆزهتیف بیت.

نیشانهكان له پیست دا: جۆری سنووردار localized form باوتره به شیوهی دهردی پهپولهیی butterfly rash یان كولمهیی دهردهچیت و سووربونوه و ئاوسان له كولمهكان و پردی لوت



(ویننه ٤٠٦) گورگه سوورهی سهراپایی  
(جۆری سنوورداری توند له پیست دا).

ناشكران، ناوچهوان و چهناگه و شیوهی V ی مل ههندیک جار تووش دهبن (ویننه ٤٠٦)، لهوانهیه دهموچاو زۆر ئاوساو بیت. جۆری بلاو بهشیوهی سوورژهیی، به تایهتی له بهشی دهرهوهی باسك و دهست دهردهچیت. لهوانهیه فره دهزوله و سووربونوهی نوشتاوهی نینۆك ههبن، ههندیک جار جۆری بلقی بلاوی تیژ دهردهچیت. تیشکی سهرووی وهنوشهیی و خۆر زۆر جار نهخۆشیهكه توند دهكه ن یان دهری دهخه ن، جی زام دروست ناییت. ههردوو جۆری سنووردار و بلاو بهیتی چالاکی نهخۆشیهكه كه م و زۆر دهیت، موورووتانهوهی بلاو به تایهتی له پیشی سهر كه بی دهلین مووی گورگی lupus hair باوه و كاتییه.

دهردی ناویۆشهكان له ٢٠-٣٠٪ ی بارهكان دا ههیه.

دايك دهتوانیت سكهپی ههیت ههرچهنده منال له بهرچوون له ئاسایی پژه.

### گورگه سوورهی ساوا Neonatal L.E.

زۆربهیان مینهن و دایكهكانیان دژهتهنی دژی Ro/SSA یان ههیه، دهردهكان له كاتی له دایكبوون دا نین، بهلام له چهند هفتهی سهرهتای ژیان دا دهردهچن به شیوهی دهردی سووری بازنهیی و قوتكه لهسهر و پهلهكان دا، دهری چالێ چاو به زهقی تووشبووه، لهگهڵ تیهرپوونی كاتدا دهردهكان نامین و پووكانهوه جی دههیلن، لهوانهیه پهلهی دهزولهیی و تهنۆچكهی بۆریه گمۆلی angiomatous له شوینه بهرخۆره كهوتوووهكان دا ههبن و درێژخایه نه، له ٦ مانگ دا دهردهكان نامین بهلام فره دهزوله و رهنگگۆزان پهر دهمینوه. نیوهی دایكهكان له كاتی منالبوون دا بی سكالان، نیوهی ساواكان دلگیرانی زگماکی congenital heart block یان ههیه و بهردهوام دهیت، نهساغی جگهر و كه مبوونی خهپهله خوینیش له نیوهیان دا ههیه و دژهتهنی خوئی Ro/SSA زۆر باوه، منالی دووهم نهگهری ٢٥٪ ی تووشبوونی ههیه.

### نموونه وەرگرتن

گۆرانكارىيە كان ئاشكران وەك تەنكبونى تويۇز، شلبونە پوركانەوہى liquifaction degeneration خانەى بىنكەيى و تەننەوہى خانەى تاكنوكى لە دەورى بۆريە خوینە كان، بە دژە تەنە درەوشى راستەوخۆ DIF دژە تەنى IgA، IgM، IgG و C3 بە تاك يان بەيەكەوہ لە لكينى تويۇز و بن تويۇزى ناساغ و ئاسايى دا ھەن.

پشكىنىنى تاقىگە: كەخوینى anemia، بەرزبونەوہى ESR، كەمى خەپلە خوینە كان thrombocytopenia، كەمبونى خروكەى سىي leukopenia. ANA پۆزەتيفە، double-stranded anti-DNA پۆزەتيفە، VDRL پۆزەتيفە، نەبونى تەواو كەرى C و lupus anti-coagulant factor پۆزەتيفە.

پشكىنىنى سىي: پڕۆتېن يان خوین لە ناو مىزدا لە گەل لولەك casts ھەن.

كارى نەندامەكانى تە: وەك پشكىن بۆ كارى جگەر و گورچيلە.

### چارەسەر

- ۱- خۆپاراستن لە خۆر بە ھەموو رىگايەك و بە كارھىنانى دژەخۆر.
- ۲- پالاوتەى بەربەست بۆ تيشكى سەروو وەنەوشەى و خۆر بۆ پەنجەرەى مائ و ئۆتۆمۆبيل و بەربەرچى گلۆبى شىرى (نيون) و بە كارنەھىنانى دەرمانى تيشكەھەستين.
- ۳- ستېرۆيدى جيى بەھيژ (جگە لە پىستى دەموچاو) و ھەندىك جار لە ژىر بەستى دا يان بە دەرزى بۆ ناو دەردە كان intralesional وەك ترايئەمسىنۆلون چوار ھەفتە جارىك.
- ۴- تاكرۆليمۆس يان پىمىكروليمۆس (جيى) بە كەلكن بەلام كەمتر لە ستېرۆيدى جيى بەھيژ.
- ۵- دژەمەلاريا، وەك ھايدروكسى كلوروكوين يان كلوروكوين، بەلام ناوہ بەناوہ پشكىن بۆ چاو دەبيت نەنجام بدرىت، چونكە لەوانەيە تۆرى چاو تىك بەدەن.
- ۶- ئايزۆترىتينۆين isotretinoin يان ئەسيتريتين acitretin.
- ۷- داپسون، بۆ جورى بلقى.
- ۸- خانەكوژە كان cytotoxics، وەك ئازاڤوپرين، سايكلوڤوسفنەمايد و مېتوتريكسەيت.
- ۹- ئاليدۆمايد (لە سكېردا نابيت بە كاربەيتريت).
- ۱۰- كلوفازىمىن clofazimine.
- ۱۱- لەيزەرى ئارگۆن.
- ۱۲- ستېرۆيدى سەراپايى.
- ۱۳- ئىنتەرفېرۆن ئەلفا ۲، ئالتون (بە دەم)، گاماگلوبولين بە ژەمى بەرز بە خوین، ريتوكسيماب rituximab.



## نەخۆشى پىستەماسولكەسۇ Dermatomyositis

نەخۆشەكى دەگمەنە، مېنە پىر تووشى دەپىت (۱:۲)، رەش پىستەكان چوار كەرەت پىر لە سې پىستەكان دەيگرن، جۆرى منالى و پىنگەيشتو (۴۰-۶۵ سالى) ى ھەيە.

ھۆكارەكان نەزانراون بەلام وا ديارە كە نەخۆشى بەرگري دژەخۆيى پىت، لەوانەيە لە پىنگەيشتو دا ھىماي شىرپەنجەي ھەناوى پىت (۳۰٪ بارەكان).

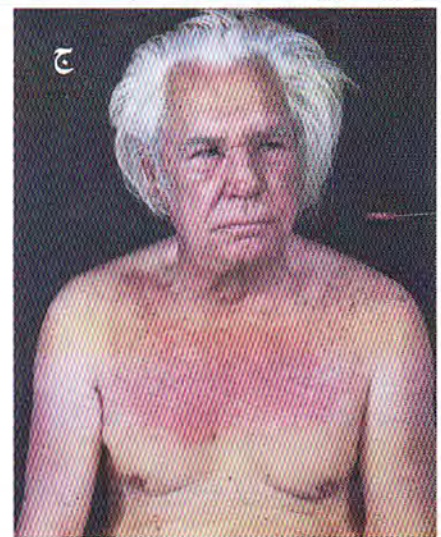
نیشانەكان: دەردى نمونەيى برىتيە لە رەنگى ئەرەخەوانى كالى دەورى چاو (heliotrope) و لەگەل سوربوونەو و ئاوسانى دەم وچاو و پىلروەكان، لەوانەيە پىلروەكان بە دەست لىدان بە ئازاربن. سوربوونەو و كاژكردن و ئاوسانى بەشى سەرەوھى دەموچاو و ھىلى پىشەوھى قزى سەر و برۆكان باون. بەشى دەروھى پەلەكان زۆر جار پەمەيى، سورر يان وەنەوشەيى پووكاويى دەنويىن و لەوانەيە كاژاوى بن و لە نەخۆشى سەدەف (كاژوكى) دەچىت، ھەستيارى بە خۆر باو، لەوانەيە پەنەمانى پتەو لە شان و قۆل و مل دا ھەپىت، سوربوونەو و كاژكردن لە پىستى شان دا پىي دەلەين نیشانەي شاول Shawl sign. ھەندىك جار خوراني توند ھەيە.

دواى ماوھەك گۆرانكارىەكان لە پىستى مل و سنگ و شان و قۆل دا پىر دياردەبن بە تايەتى لە پشتى مل و شىوھى V ى مل و سەرەوھى پشت و شان.

لە دەست دا فرەدەزولە لە نوشتاوى نزيكى نينۆك دا بە شىوھى قولايى فراوانبوو و گەشەكردنى پىستۆكەي نينۆك cuticle بە شىوھى ليوار دراو و نارپك و لەوانەيە دەردى كاژاوى پەمەيى يان سوورى پووكاويى لە پىستى پشتى نيوان پەنجەكان و ئانىشك و ئەژنۆ (نیشانەي گۆتروڤن Gotttron's sign) دەربچن.

ھەندىك جار زىدە قۆچەكاژى، كاژكردن، درزدان و تۆخبون لە كۆتايى پەنجەكان، ليوارەكانى قامكە گەورە و پەنجەكانى تر و كەم جار بەرى دەست دەردەچن. لە دوايى دا پىستەگۆراو poikiloderma لە زۆر نەخۆش دا ئەنجامى نەخۆشەكەيە، نىشتى كالسيۆم calcinosis cutis لە پىست و ماسولكەكان دا، بەلام پىر لە جۆرى منال دا، بە تايەتى لە بارى توند و درىزخايەن دا و پىر لە بەشى سەرەوھى لەش دا وەك شان و ئانىشك و دەستدا روودەدات.

لە بارى توند دا ھەر لە سەرەتادا بە توندى لاوازي ماسولكەكان و ئازار و ئاوسان بە شىوھەكى چوونىەكى بە زۆرى لە ماسولكەي شان و ھەندىك جار ئەستىلك pelvis و دەست دا دپنە كايەو. نەخۆش ناتوانىت شت بەرزبكاتەو يان قزى شانە بكات يان لەسەر كورسى بەيى يارمەتى دەستى ھەستىت، يان لە پلىكانە سەرکەويىت، قووتدان بە ئەرك دەپىت، قسەكردن و ھەناسەدانىش ئاسان نين. تووشبوونى پىست زووتر لە تووشبوونى ماسولكە روودەدات، بەلام ھەندىك جار ماسولكە تووشبوون بى سكالايە (ويىنەي ۴۰۷).



(ویندهی ۴۰۷) پیست ماسولکه سو:

(ا) دهست (ب) نیشانهی گوترون. (ج) دم و چاو و قهه. (د) رنگی نه رخه وانی کالی دهوری چاو له گه ن سووربوونه وه.

له جۆری منالی دا نیشتنی کالسیۆم له پیست و ماسولکه دا، بیوهیی نه ساغیه که و نه بوونی شیرپه نجهی ناوه وه ، به بهراورد له گه ن جۆری پینگه یشتو دا، باوتره . له وانه یه دیارده ی راینۆد، نازاری جومگه ، گران قووتدان و نیشتنی کالسیۆم و نیشانه و سکا لای نه خو شیی به سته ره شانه ی تیکه ن رووبده ن.

#### پشکنینی تاقیگه

- ۱- بهرزبوونه وه ی ناستی نه نزیی کریاتینین کاینه یز creatinine kinase (CK).
- ۲- بهرزبوونه وه ی ناستی نه لډۆله یز Aldolase، لاکتیک دیهایدرۆجینه یز lactic dehydrogenase و ترانزئهمینه یز ه کان (SGPT و SGOT) نیشانه ی چالاکی نه خو شیه که یه له ماسولکه کان دا.
- ۳- فره بوونی خپۆ که سپیه کان leukocytosis، که مخوینی anaemia، که م ناسنی low S. iron و بهرزبوونه وه ی ESR هه ندیک جار هه ن.
- ۴- ANA له ۶۰-۸۰٪ نه خو شه کان دا پۆزه تیقه.
- ۵- له پیست دا دژه ته نه دره وشیی راسته وخۆ DIF له پهر له سییه کی باره کان دا (دوای ۳-۶ مانگ) پۆزه تیقه.



۶- قووتدانی باریوم barium swallow و تیشکی X، MRI، EMG. هۆکاره کانی مردن برتین له شیرپهنجه، نهخۆشی دلی که مخوینداری ischaemic heart ds. و نهخۆشی سییه کان.

#### چاره سهر

ستیرۆیدی سهرایایی به ژهمی بهرز (۱ ملگم/۱ کگم/رۆژ) تا نهخۆشیه که داده مرکیته وه (سهرجیی) و ئاستی (CK) ئاسایی ده بیته وه، ئەوسا کهم ده کریته وه، له وانهیه چهند سال پتویست بکات.

۱- ئازائایۆپرین، سایکلۆسپۆرین، میثۆتریکسهیت، کلۆرامبوسیل و مایکۆفینۆلهیت مۆفیتیل.

۲- گاماگلوبولین به خوین.

۳- بۆ پتست، دژه خۆر، ستیرۆیدی جیی، دژه مهلاریا (کلۆروکۆین، هایدروکسی کلۆرۆکۆین)، تاکرۆلیمۆس.

۴- داپسۆن (بۆ پتست)، دیلتیازیم (بۆ نیشتنی کالسیۆم)، ئیتانیرسپیت، ئینفلیکسیماب و چاره سهری تیشک هاویشن بۆ ههموو لهش total body irradiation.

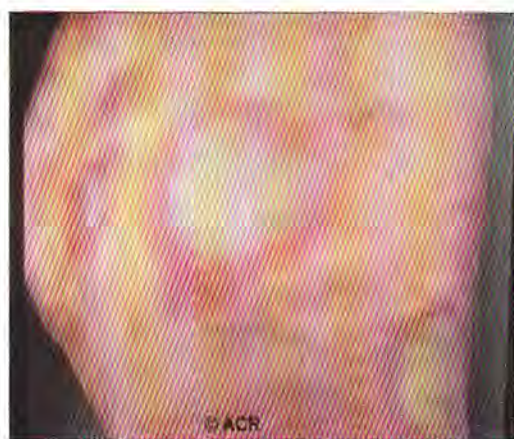
#### پیست رهقبوون (رهقه پیست) Scleroderma

بریتییه له دروستیوونی پارچهی سنوورداری یان بلاوی لوروسی رهقی سپی (وهك ددانی فیل وایه) چهسپاوی (نهجۆلی) پیست، هۆکاری نهزانراوه بهلام تیکچوونی بۆریه خوینه کان و میکانیزمی بهرگری دژهخۆیی رووده ده. دوو جۆری سهره کی هه:

أ) جۆری پیست Cutaneous type: نهمانه:

۱- رهقبوونی پیستنی سنووردار Localized morphea: ریژهی مینه بۆ نیرینه دوو بۆیه که

(۱:۲) و له منال و پنگه یشتوودا رووده دات، قوتکهی سنوورداری رهقی ناوهند سپی (ددانی فیلی)



(وینهی ۴۰۸) رهقبوونی پیستی سنووردار.

لیوار وه نهوشهیی (له کاتی چالاکی نهخۆشیه کهدا) دهرده کهن، له سهره تادا دهرده کان سوور یان ئهرخه وانی کال له گهڵ په نه مان oedema، دواتر ناوهنده کانیا سپی یان زهرده بیت و له وانهیه موووی سهرده ده کان نه مین و ئاره فکردنه وهش تیاندنا نه مینیت، قوتکه کان کهمیک له ئاستی پیست بهرزبوونه وه یان نزمون و پته ون، بهلام به پیکهاته قووله کانی ژیریان نه به سزاونه ته وه، زۆربهی جار یهك یان چهند دهردیک هه یان زۆرن و قهباره یان له یهك

سم بۆ ۳۰ سم ده بیت، له قهه و هه ندیک جار په له کان دهرده چن. (وینهی ۴۰۸)

۲- رەقبوونى پېستى گىشتى Generalized morphea: جۆرىكى توندى بلاوى جۆرى سنورداره، چەندەها قوتكەى پتەو و تۆخ لە بەشى سەرەوەى قەد و سك و سمت و لاقەكان دروست دەبن، لەوانەى پوكانەوەى ماسولكە هەبىت بەلام ئەندامى هەناوى ناگرێتەو.

۳- رەقبوونى دلتۆپى Guttate morphea: بە شىوەى دەردى سى تەباشىرى بچووکی چەندانەكى لە مل و سەرەوەى قەد دەردەجىت، پتەوى نىيە.

۴- رەقبوونى گرىئۆكەنى Nodular morphea: دەگمەنە، وەك گۆشتپارە وایە.

۵- رەقبوونى ژێر پىست Subcutaneous morphea: قوتكەى رەقى قوولێ بەسراو بە پىكەتەكانى ژێرەوەى دەردەجىت، بەلام رەنگىكچوونى رەقبوونى ئاساى تىدا نىيە.

۶- رەقبوونى قروڵ Pansclerotic morphea: تىدا رەقبوونى بن توژ و چەورى ژێر پىست و پۆشەر fascia و ماسولكە و هەندىك جار ئىسك روودەدات، جوولەى جومگەكان كەم دەبێتەو.

۷- رەقبوونى هێلى Linear morphea: لەوانەى بەشىوەى هێلى، پەلىك (لاق يان باسك) بگرێتەو، لە ۱۰ سالى يەكەمى ژياندا دەست پێدەكات. (وینەى ۴۰۹)



(وینەى ۴۰۹) رەقبوونى هێلى.

لەوانەى هێلى چالى لە بەشى پىشەوەى پىستى كەللەى سەر و ناوچەوان و پىلوى چاو و روومەت و مل دروست بىت (لە لاوه نەك لە ناوهراستدا).

كۆنیشانەى پارى رۆمبىرگ Parry-romberg

syndrome، برىتیه لە پوكانەوەى نىوەى دەم و چاو، فى، چاو دەرپەرىن و موورپوتانەو.

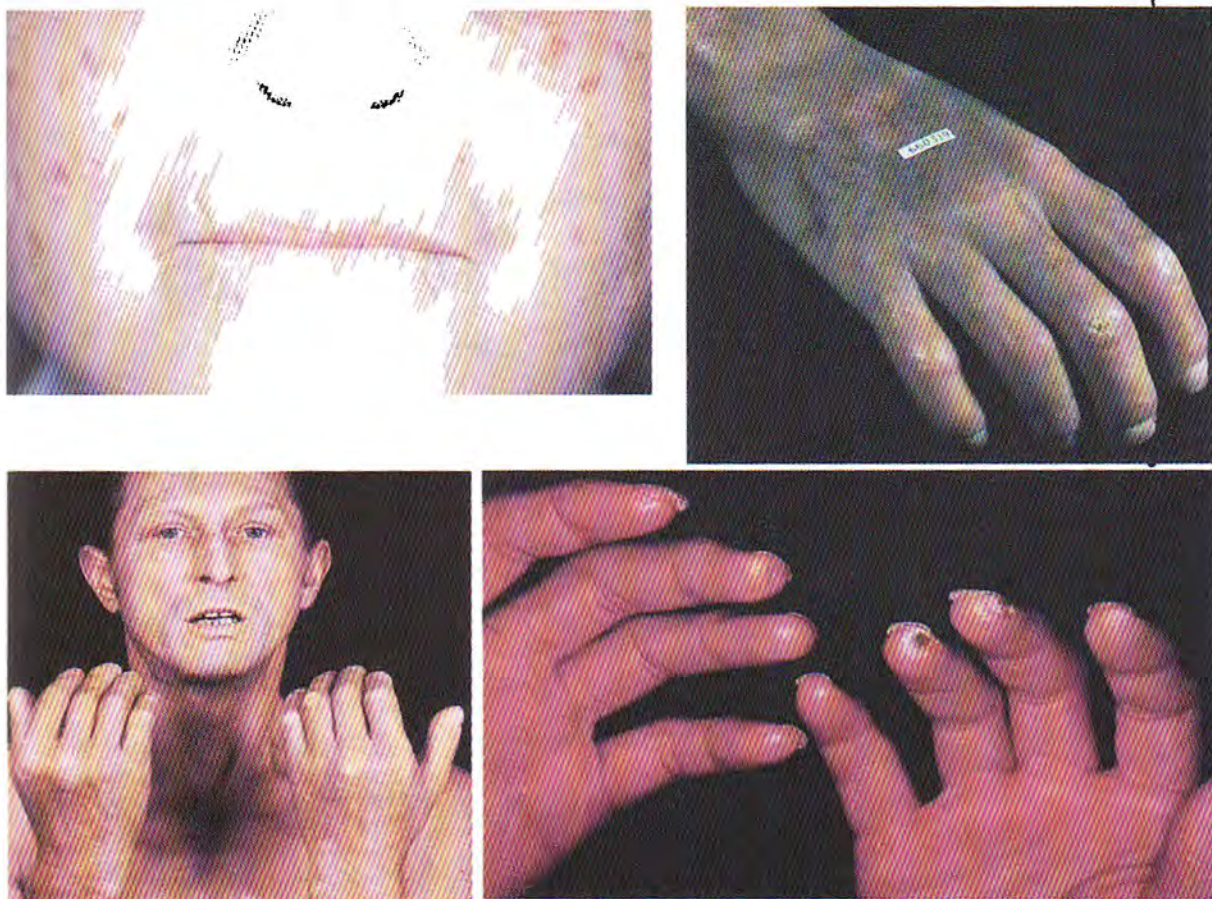
(ب) جۆرى سەراپاى Systemic types: دووجۆرە:

۱- كۆنیشانەى كرىست CREST syndrome: ئاكامى لە جۆرى پەرەسەندوو باشرە چونكە گورچیلە و سىيەكان بە سووكى دەيگرن يان هەر نايگرن و دژەتەنى دژە سىترۆمىر anti-centromere ab. لە ۵۰-۹۰٪ بارەكاندا هەبە، بەلام لە ۲-۱۰٪ جۆرى پەرەسەندودا هەبە. كرىست CREST بە مانای نىشتى كالسىۆم calcinosis cutis، دياردەى راینۆد raynaud's phenomenon، تىكچوونى جوولەى سوورپىچك esophageal dysmobility، رەقبوونى پەنجەكان sclerodactyly و فرەدەزوولە telangiectasia.



## ۲- رەقبوونى پەرەسەندوۋى سەراپايى Progressive systemic sclerosis

برېتتېيە لە تېكچوونى سەراپايى بەستەرەشانە كان كە تېيدا چەمكە كۆلاچىنە كانى بن توپۇر ئەستور دەبن



(ۋېنە ۴۱۰) رەقبوونى پەرەسەندوۋى سەراپايى.

fibrosis و ئاسايىبوونى بۆرىەخوئە كانى ئەندامە كانى ناۋەۋە. دياردەى رايۇد لە پىر لە نيۋەى نەخۆشە كان لە سەرەتادا دەرەچىت بەلام ھەندىك بار بە پەنەمانى تەختەى دەست پىدەكات. دىل و سى و رېچكەى رېخۆلە و گەدە و گورچىلە و زۆرجار ئەندامە كانى تىرىش دەگرېتەۋە. مېنە سى ئەۋەندەى نېرىنە تووشىان دەبىت و پىر لە ۳۰-۵۰ سالىدا دەرەچىت. (ۋېنە ۴۱۰)

گېوانكارىيەكانى پىست: دواى ماۋەيەك لە سوربوۋنەۋە و ئاۋسان، پىست بۆرەقبوون و زەردباۋى و پتەبوون و چوۋنەۋەيەك (قرچۆكى) shrinkage دەگۆرپىت، پىست بە پىكھاتەكانى ژېرەۋە دەنورسىت و وا دەرەكەۋىت كە روۋبەرى پىستەكە لە ئاسايى بچوۋك بۆتەۋە، دەموچار و دەست لە سەرەتادا، ئەۋسا مل و ھەندىك جار پى و پەلەكان و قەد دەگرېتەۋە.

دەموچار دەلتى روۋبۆشە mask-like و پىستەكەى لورس و پتەو و رەق بوۋە و ھىلە ئاسايەكانى نەماۋە، لىۋەكان بارىكن و دەم بچوۋك بۆتەۋە، ھىلى تىشكاۋەرى لە دەۋرى دەم دا ديارن، بە دەگمەن

ناوېوشى دەم دەگرېتەوۈپ بە شىۋەي رەقبوونى پووك و زمان، لووت بچووكى و تىژتر ديارە، كە مل بۆسەرەوۈپ راستكرېتەوۈپ ھىلى چالى و تەسكىبونەوۈپ پىستەكەي دەرەكەون، فرەدەزۈولەي ھەسپى لە دەموچا و سەرەوۈپ قەددا باو، لەوانەيە تۇخبونى گىشتى دەرەكەوت.

پەنجەكان بارىك دەبنەوۈپ لەگەل فرەدەزۈولەي نوشتاۋەي نىۋك بە شىۋەي قولايى، چالەبرىنى بەنازار لە كۆتايى پەنجەكان و كورتبونەوۈپ يان رەقبوونىان لەبارى چەمىنەوۈپا وەك چىگى بالندە، دىنەكايەوۈپ، لەوانەيە نىشتى كالسىيۇم لە پىستە رووبدات.

گرتەوۈپ ئەندامەكانى ناوۈپ برىتپە لە تووشبونى سورىنچىك لە ۹۰% بارەكاندا بە شىۋەي گران قوتدان و سورىنچەكەسۇ، كەم جوولەيى رىخۆلەكان دەبىتە ھۆي قەبىزى، رەوانى يان بەدەھەلمۇزىن. چەقبوونى سىيەكان و ھەناسەتوندى و كۆكە باون لەگەل بەرزى پەستانى سى و سىستى دلى لاي راست. جومگەسۇ بە تايپەتى جومگەكانى دەست، باون. باوترىن ھۆكارى مردن رەقبوونى سىيەكانە.

پىشكىنى تاقىگە:

۱- دزەتەنى دزەناوك ANA لە پىر لە ۹۰% بارەكاندا پوزەتيفە.

۲- تىشكى X (ئىكسبەردارى) بۇ جومگە و ئىسكەكان.

۳- قوتدانى بارىيۇم barium swallow.

۴- پىوانى ئەنزىمى ماسولكەكان.

۵- ئاستى ئىمىونوگلوبولىنەكان.

۶- پىشكىنى خويىن و ESR.

۷- دزەتەن بۇ Scl-70.

۸- دزەتەنى دزى ssDNA.

#### چارەسەر

بۇ ئىشنى پىشكىنى تاقىگە:

- سىرپۇيدى جىيى بەھىز وەك كلوبىتازۆل يان سىرپۇيد بە دەرزى بۇ ناو دەرەكان ۴ ھەفتە جارىك بۇ ۳ مانگ.

- كالسىپوتريۆل (جىيى) مەرھەم رۆزى ۲ جار لە ژىر بەستىدا بۇ ۳ مانگ.

- تاكرۆلىمۇس جىيى.

- پوفا PUVA يان UVA + پىسورالين جىيى PUVA-bath photochemotherapy بۇ جۆرى بلاو يان ھىلى (ھەوزى پىر ناوى گەرم كە ۱ ملگم/لر مېتوكسالىنى methoxalen تىدايىت بۇ ۲۰ خولەك ئەوسا تىشكى UVA ۰,۲-۰,۵ جول/م ۲ لى دەدرىت).

- UVA بە ژەمى كەم بە تەنيا (۲۰ جول/سم ۲).

- UVA<sub>I</sub> بە ژەمى بەرز.



- میثوتریكسەيت بۇ بارى بلاو بە ژەمى كەم ۱۵ ملگم/حەفتە بۇ ۲۴ حەفتە.
- میثوتریكسەيت + پرىدنیزولون.
- كالسېترایۆل calcitriol بە دەم بۇ منال.
- ساىكلۆسپۆرېن.
- نەشتەرگەرى بۇ لەبار كەردنەوھى شىوان deformities.

بۇ ئىشەنچلىك بولۇپ، ئۇنىڭ ئىشەنچلىك بولۇشىنى كۆرسىتىدۇ.

- ۱- خۇپاراسىتن لە سەرما، جگەرەنە كېشان و چارەسەرى فېزىكى (سروشتى) بۇ جوولەى جومگە كان.



(ۋىنە ۴۱۱)

پۇشەرەسۇى ئىۋزىنۇفېلى.

- ۲- بۆرىەخوین فراوانكەرە كان vasodilators وەك نىفېدېپېن.
- ۳- چارەسەرى ئەندامە تووشبووھە كانى ناوھوھ وەك سى، گورچىلە، جومگە و بەرزى پەستانى خوین.
- ۴- بەرگرى كېكەرە كان وەك ئازائىۋېرېن، كلۆرامبىوسىل، میثوتریكسەيت و ساىكلۆفوسفەمايد.
- ۵- ستېرۆىدى سەراپاى.
- ۶- د-پېنىسىلامېن D-penicillamine ۲۵۰ ملگم/رۆژ، دواتر ژەمەكە پىر بىكرىت بۇ ۷۵۰-۱۵۰۰ ملگم/رۆژ بۇ ۳۰-۱۸ مانگ.
- ۷- رىلاكسېن relaxin (دژى رەقبوونە anti-fibrotic).
- ۸- ئىنتەرفېرۆن گاما  $\delta$ -interferon (IFN- $\delta$ ).
- ۹- ئىمىونوگلوبولېن "Ig" بە خوین.
- ۱۰- چاندنى مۇخى ئىسك B.M. transplant.

### پۇشەرەسۇى ئىۋزىنۇفېلى Eosinophilic fascitis

ھەندىك جار دواى تووشىنى رىچكەى سەرەوھى ھەناسەدان بە قايرۆس يان بەكتىيا يان دواى وەرزش و ماندووبوونى درىژخايەنى توند، پارەچەى سنووردار لە پىستدا رەق دەبىت. پىست ئاوسار و سوورە بە تاييەتى بەشى ناوھوھى قۇل و ران و ناوقەد (دەم و چاو و دەست ناگرىتەوھ)، كە قۇل بۇ سەرەوھە يان تەنىشت بەرزىكرىتەوھ ھىلى چالى لە پىستە ئەستوربووھە كەدا دەردەكەون، پەلەكان بە ئاسانى ناجوولتېرېن و لەوانىيە قىرچوكيان contractures تووش بىت و نەخۇش ناتوانىت بە ئەستوونى بووھستىت. ھەندىك جار ئەندامەكانى ناوھوھە تووشى كېشە دەبن. لە ۱-۳ سالدا چاك دەبنەوھ. (ۋىنە ۴۱۱)

پېرېوونى گاماگلوبولېن hyper-gammaglobulinaemia و ئۆزىنۆفېل ھەن و لە غوونە  
وەرگرتندا پۆشەرى ماسولکەکان ئەستورن.

چارەسەر

ستېرۆیدی سەراپایی.

– دژە ھېستامین، وەك ھايدروكسى زین و سیمیتیدین.

– سایكلۆسپۆرین، PUVA، IFN- $\delta$ .

–

نەخۆشى بەستەرەشانی تیکەل Mixed connective tissue ds.

بریتىيە لە پىکەووبوونى نەخۆشى گورگەسوورەى سەراپایی S.L.E. + پىست رەقبوون  
Scleroderma یان چەندانە ماسولکەسو Polymyositis. پىر لە مېنەدا ھەيە و درېژخايەنە و لە  
کۆتاییدا دەبێت بە گورگەسوورەى سەراپایی S.L.E یان رەقبوونى سەراپایی S.S.

کۆنیشانەى جوگړین Sjögren syndrome

پىر لە مېنە (۹۰٪) ی ۵۰ سالى یان بە تەمەنێدا ھەيە، ناساغيەکی بەرگری دژەخوویی درېژخايەنە کە  
تاییدا تەنپەووی لیمفەخانە لە دەرەگلاندەکان exocrine glands دا بەتایبەتی لیکەگلاندەکان و  
فرمیسکە گلاندەکان روودەدات.

و شکبۆنەووی ناودەم و لیو و ناوېۆشى لووت و پیلووپۆش و ناوېۆشەکانی تر روو دەدەن.

بۆ دەستنیشانکردنی نەخۆشیە کە دوو نیشانە لەمانەى خوارەویدا دەبێت ھەبن:

۱- و شکبۆنەووی چاو xerophthalmia.

۲- و شکبۆنەووی دەم xerostomia.

۳- بوونی ناساغي بەرگری دژەخوویی یان باداری (جومگەسوویی) یان ناساغي پېرېوونى لیمفەخانەیی.

چارەسەر

بەپێى سکالا و نیشانەکانە.



## نه خوښيه بلقيهان Bullous diseases

### تويزشيبوونه وهى بلقى (E.B.) Epidermolysis bullosa

بريتن له كومليك شيواوى بوماوهى ده گمهن كه تياندا بلق دروست بوون دواى زهبرى زور سووك رووده دات و ديارترين نيشانه كانى بلق و بلوقن له ناو پست و ناو پشه كاندا و هندنك جاريس نندامه كانى ناو وهش ده گريته وه. جوري بوماوهى و وهر گيراوى ههيه، بوماوهى كانى نندامه دات.

#### ۱- جوري ناوتويژى Intraepidermal forms

ناستى جيا بوونه تويز ده گريته وه و بلقه كان دهرده چن، وهك:

(ا) تويزشيبوونه وهى بلقى سانا (كوېنر) Epidermolysis bullosa simplex (Koebner):

بوماوهى له شى زاله، تييدا باز داني جيني كيراتين ده بته هوى دروست بوونى ده زوى ماماوه ندى ناتواو defective intermediate filaments، نه ميس ده بته هوى ناسك بوونى خانه



بنكه يه كان و نه وسا بلق دروست بوون. كيراتيني ه و ۱۴ له خانه ي بنكه ي شيواون. جيا بوونه وه كه له خانه ي بنكه ييدا رووده دات. (وينه ي ۴۱۲)

له نيو مليون له دايك بوودا يهك كهس تروشى ده بيت، نيشانه كان له كاتى له دايك بوون يان دواى كاتيكي كه م به شيوهى بلق و بلوق و مليا milia (گچكه پورگى زهر دباوى ناوتويژ) له سهر جومگه كانى ده ست و نانشك و نه ژنو و پي و شوپنه كانى ترى له ش كه زور بهر ليخشان دن و زهر بكون دهرده چن، له هاوينا توند تر ده بيت. ههر چنده بلق دروست بوون به دريژاي ژيان به رده وامه به لام دواى بالقوون سوكره.

(وينه ي ۴۱۲) تويزشيبوونه وهى بلقى سانا (جوري بلاو).

(ب) تويزشيبوونه وهى بلقى سنووردارى جيسى سانا Localized E.B. simplex: باوترين

جوره و بوماوهى له شى زاله، له ساواييدا يان درهنگر دهرده كه ويت، له وه رزي گهرم و هاتووچوى دريژ خايه ندا وهك كاتى جهنگ پتر خوى دهرده خات، به شيوهى بلق دروست بوونى سهره لداوه له ده ست و پيدا دهرده چيت، فره ناره فكر دنه وه زور جار له گه ليده ههيه، بلقه كان له ناو بنتويژدا له سهر ووى چيني بنكه ييدا دروست ده بن.

(ج) تويزشيبوونه وهى بلقى تاميسكى E.B. herpetiformis: بوماوهى له شى زاله، له

ساواييدا بلقى چالاك به شيوهى باز نه ي رووده دن، هندنك جار مليا ههيه، نينوك فريدان كه



لهوانهيه گهشه بکاتهوه رووده دات، لهوانهيه زیده قوچه کاژی بهری دهست و پی ههیت، ناساغيه که له گهل تپه پوونی کاتدا سووکت دهیت، جیابوونه وه له چینی بنکهیدا رووده دات. (وینهی ٤١٢)



(د) جوړی ئوگنا Onga: بۆماوهی لهشی زاله و بلقی خوتیریزی و شینکی bruising سهراپایی رووده دات

تیپینی: جوړی زور ده گمهنی تریش هه.



(وینهی ٤١٢)

تویشیوونه وهی بلقی تامیسی.

## ٢- جوړی لکیتی (پیگهنی) Junctional forms

بۆماوهی لهشی بهزیوه، بلق له ناو بهرینهی (په ره) روون lamina lucida دا دهرده چن، جوړه کانی:

(أ) تویشیوونه وهی بلقی لکیتی Junctional E.B:

ده گمهنه، بلق دروستبوونی توندی سهراپایی له کاتی

له دایکبووندا ههیه و پیست بی تویره و رووت بۆته وه (وینهی ٤١٤) و لهوانهیه له چهند مانگی کدا کوشنده بیت. که مر دهست ده گرتیه وه، به لام دهوری دم و لووت گۆشته زوونه گمۆلی ئهستووری لی دیت، بلقه کان له دوایدا بی جی زام یان میلیا ساریژ ده بن به لام لهوانهیه دامالان erosions چهند سال بهرده وام بیت. ددانی بهد و شیوان و لهوانهیه دهردی قورگ و بۆری هه ناسه مناله که بخنکین، لهوانهیه ماکی سهراپایی وه کلهک، په رگلیته و کیسی زراو هه بن، ئه و ساوایانهی که دهژین بهد گه شهیی و که مخوتی بی وه لام refractory anaemia یان



ههیه. باز دانی جینی

یان  $LAMB_3$ ,  $LAMA_3$

$LAMC_2$  رووده دات.

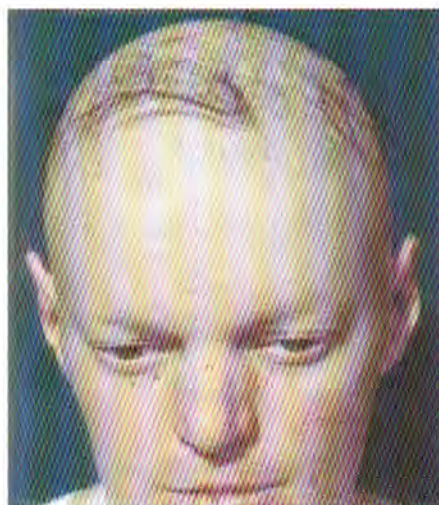
(وینهی ٤١٤) تویشیوونه وهی بلقی لکیتی.



ب) توئرشیبوونه‌وی بَلقی لکینی له گهل کوئربوونه‌وی پاشۆلی گهده Junctional E.B.

with pyloric atresia: له کاتی له‌دایکبووندا بَلق

دروستبوونی سه‌راپایی و ناسکبوونی ناوېوش و پست و داخراڼی پاشۆلی گهده، رووده‌دهن.



(وینه‌ی ٤١٥)

توئرشیبوونه‌وی بَلقی لکینی  
(جوړی پووکاوه‌ی سه‌راپایی بیوه‌ی)

ج) توئرشیبوونه‌وی بَلقی پووکاوه‌ی سه‌راپایی بیوه‌ی

:Generalized atrophic benign E.B

له کاتی له‌دایکبووندا بَلق دروستبوونی سه‌راپایی و پووکانه‌وه و گرتنه‌وه‌ی ناوېوشه‌کان و ټیکچوونی نینۆکه‌کان و ددان شیوان و مووړووتانه‌وه‌ی پووکانه‌وه atrophic alopecia هه‌ن، زۆربه‌ی نه‌خۆشه‌کان تا

کاتی پنگه‌یشتوویی adulthood ده‌ژین، بازدانی جینی Col17A1 که به‌پر‌سیاری کۆلا‌جینی ١٧ یه رووده‌دات.

(وینه‌ی ٤١٥)

د) توئرشیبوونه‌وی لکینی جی زامی Cicatricial junctional EB: بَلقه‌کان به جی زام

سارپژ ده‌بن و قرچۆکی contractures و په‌نجه پتکه‌وه‌نورسان و ته‌سکبوونه‌وی کونی لووت رووده‌دهن.

٣- جوړی بنتوئرشیبوونه‌وه یان به‌دگه‌شه‌یی Dermolytic or dystrophic forms

بازدانی جینی Col7A1 که به‌پر‌سیاره بو کۆلا‌جینی ٧ رووده‌دات و ورده‌پیشالی توندکهر anchoring fibrils شیوان یان که‌من. دوو جوړی سه‌ره‌کین:

أ) جوړی بۆماوه‌یی زال Dominant types: بَلق دروستبوون به شیوه‌یه‌کی سه‌ره‌کی په‌له‌کان



(وینه‌ی ٤١٦) بنتوئرشیبوونه‌وی بۆماوه‌یی زال.

ده‌گریته‌وه و له ساوایی یان منالیدا ده‌رده‌که‌وئت، سارپژبوونی بَلقه‌کان جی زام و میلیا جی ده‌هیلئیت، له‌وانه‌یه جی زامه‌کان جوړی نه‌ستورر پست hypertrophic scars، ده‌ردی ناو ده‌م ده‌گمه‌نه و ددانه‌کان ناساین. (وینه‌ی ٤١٦)

جوړیکیان له‌کاتی له‌دایکبووندا ده‌رده‌که‌وئت و بَلق دروستبوون



بلاوتره و جی زامی پووکاوهیی و میلیا جی دههیلّیت. تهنۆچکهی له جی زام چوو که رهنگیان گۆشتیه بی زهبر له قهده دهردهچن، له گهڵ تیپهپروونی کاتدا بلق تهنیا له پهلهکان دهردهچن، نینۆک تیکچوون باوه، زۆربهی جار ناوپۆشهکان دهگریتهوه به شیوهی بلق و بلۆق و دامالان له ناوپۆشی ناودهم و زمان و مهلاشو و قورگدا.

(ب) جۆری بۆماوهیی بهزیوو Recessive types

- جۆریکی سووکی سنوورداره، له کاتی له دایکبوودا دهردهکهوێت و پهلهکان دهگریتهوه و



جی زامی پووکاوهیی له پستی سهر جومگهکان جی دههیلّیت و نینۆکه کانیش تیکدهچن، بهلام به کهمی ناوپۆشهکان دهگریتهوه. (وینهی ٤١٧ و ٤١٨)

- جۆری توند له کاتی له دایکبووندا به شیوهی بلق دروستبوونی سهراپایی و توندتربوونی، له گهڵ تیپهپروونی کاتدا، دهردهچیت و دواي سارپژبوون جی زامی زهق جی دههیلّیت، پیکهوهنوسانی پهنجهکان مشتی دهست و پی شیواو و له کارکهوتوو دروست دهکات و لهوانهیه پرۆسهی جی زام دروستبوونه که درێژایی پهلهکان بگریتهوه و شیوانی چهماوهیی ههمیشهیی پهلهکان دروست بکات.



(وینهی ٤١٧)

بفتوێژشیبوونهوی بۆماوهیی بهزیوو.

میلیا باوه، نینۆک و ددان و پستی سهر دهگریتهوه، زۆربهی ناوپۆشهکان تووشی بلق و دامالان دهبن و دهبیته هۆی تهسکی سوریتچک و پهرده دروستبوونی نیوان بهشهکانی ناودهم و پیکهوهنوسانیان و کۆم و میزهجو تهسکبوونهوه و جی زامی رووی چاو، بهدخوراکی و بهدگهشهی و کهخوێتی درێژخایهناون. شیرپهنجی خانهی کاژی توند له جی زامی درێژخایهندا باوه و تهشه نه دهکات.



(وینهی ٤١٨)

بفتوێژشیبوونهوی بۆماوهیی بهزیوو له گهڵ دروستبوونی ژمارهیهکی زۆر له میلیا.



پشکین:

- ۱- نمونه وەرگرتن biopsy : بۆ زانیی ئاستی جیابوونه وه (بَلق دروستبون).
- ۲- نهخشه جینی genetic mapping و وردبینی ئیلکترۆنی E.M.
- ۳- نهخشه بهرگریه درهوشی immunofluorescent mapping.
- ۴- چاندنی خانه cell culture.

#### چارهسه

چارهسهری بهرتهی نییه بویه، بهم شیوهیهی خواره وه ههلسوکهوتی له گهڵ ده کرت:

- ۱- چارهسهری پالپشتی supportive therapy وهك دوورخسته وهی زهبر، دابینکردنی ژینگه ی فیتك، به کارهیتانی پیلای نهرمی تۆری (كون كونی) چهرمی، بَلقه كان به سه لاین پاك بكرینه وه و دژه به کترای جیی وهك میوپایرۆسین یان ترشی فیوسیدیکی لی بدریت. بۆ دهردی سۆیی ستیپۆیدی جیی به کهمی به کهلکه، بۆ جووری لکیتی و به دگه شهیی توند به کارهیتانی پیچانی نه نووسا و nonadhering dressings وهك omniderm دوا ی لیدانی مده مه می فازلین یان ئه کوافور به کهلکن، دوا ی خوشوردنی له سه رخۆ و پاکژکردنی پیسته که ئیمۆلیانت و پیچان سازده دریت.
- به کارهیتانی متوربه ی خویی autograft بۆ شانه ی گوشته زوونه گمۆلی ئه ستووری ده وری کونه کانی دهم وچاو له جووری لکیتدا به کهلکه.
- بۆ جووری به دگه شهیی، به کارهیتانی پالپشتی شکاوی splints بۆ په نجه کان و دوورخسته وهی زهبر پیویستن. هه ندیک جار به کارهیتانی دژه به کترای سه راپایی پیویسته.
- نه شته رگه ری بۆ پیکه وه نووسانی په نجه کان و چهند جار دووباره کردنه وهی پیویسته، راستکردنه وهی په له نوشتاوه کان، قرچۆکی ده وری دهم و کۆم و لابرینی شیرپه نجه.
- به کارهیتانی دژه ئاره قکردنه وه له وه رزی گهرمادا وهك شله ی دریکلۆر  $(Al-Cl_3 \cdot 6H_2O)$ .
- به کارهیتانی خانه ی کاژی چیتراو که له پیسته ئاسایه که وه رگراوه و له فشۆلی کۆلاجین چیتراوه ،بۆ دامالانی دهم وچاوی درێژخایه ن به کارده هیتیت.
- پالپشتی خۆراکی به دهم و به خوین وهك ئاسن به دهم یان به خوین، پرۆتین، فراوانکردنی سوریتچکی نووسا و - تاد.

۲- گگرنگیگدان به نه نه نه نه کانی تر، جگه له پیست.

۳- دهرمان وهك فیتیتۆین phenytoin، تیراسایکلین و سپرۆهیتادین، به لām گومانی کاریگه ریان هه یه.

۴- چاره سه رکی جینی: دهرخستی جینی له بار بۆ پیستی تووشبوو یان لابرینی کاریگه ری پرۆتینی بازده ر

mutant proteins. ئه شه یار گرشانی نه خۆرشییه که ئاسه کۆرپه لسه ی شروسته و شایه یه یه رینی، بۆ جووری لکیتی یان به دگه شهیی توند

## نەخۆشى بَلْقَى Pemphigus

برېتېيە لە كۆمەلەك ناساغى بَلْقَى بەرگرى دژە خۆيى لە پىست و ناوېۆشەكان كە تىياندا بَلْقَى دروستبوني ناو توپىز بەهۆى جىابوونەهۆى خانەكانى توپىز لە يەكزى (acantholysis) و لىكىنى ئىمىونوگلوبولين G بە رووى خانەى كاژ و سوورپانەهۆى لە خويىندا، روودەدات، چوار جۆرى سەرەكى هەن:

### ۱- نەخۆشى بَلْقَى باو P. vulgaris: لە نىرېنە و مېنەدا، وەك يەك، لە ۴۰-۶۰ سالىدا روودەدات



(وېنەى ۴۱۹) نەخۆشى بَلْقَى باو.

و لە گەنجدا دەگمەنە، لە جوولەكە و ناوچەى رۆژھەلاتى ناوھراستدا باوترە، بە گشتى نەخۆشەكى باو نىيە، بەلام مەترسیدارە و بى چارەسەر زۆرەيان لە نزىكەى ۱ سالىدا دەمرن. ھۆكارەكان نەزانراون، بەلام نەخۆشەكى بەرگرى دژەخۆيە autoimmune disease. ئىمىونوگلوبولينى G نەخۆشەيەن pathogenic لە گەل دژە ژىندەرى دىسموگلاين ۳ desmoglein 3 لە توپىزدا كە لە ناو دىسموسۆمەكاندا يەك دەگرىت و خانە كاژەكان لە يەك جىادەبنەهۆى acantholysis و بَلْقَى لە ناو توپىزدا دروست دەبن.

لەوانەيە فاكترى جىنى گرنگ يىت، چونكە HLA جۆرى DR4 و DR6 لە نەخۆشەكاندا لە ئاسايى پەرە. (وېنەى ۴۱۹)

نیشانەكان: دامالانى ناوېۆشەكان و شلە بَلْقَى flaccid bullae دىوار تەنك، كە بە ئاسانى

دەتەقەت، لە سەر پىستى ئاسايى يان سووربووھۆى دەردەچىت، شلەى ناو بَلْقەكان لە سەرەتادا روونە بەلام دواتر دەيىت بە بَلْقَى خويىزى haemorrhagic يان كىمى و زەرداوى، بَلْقەكان دەتەقن و دامالان erosions جى دەھيلىن و دەبن بە قەتعاغەيى كە بە ئاسانى سارپىز نابن بەلام كە سارپىزبون تۆخبون جى دەھيلىن، خورانيان نىيە بەلام بە نازارن.

لە ۶۰٪ بارەكاندا لە ناوېۆشى ناودەم دەردەچن يان لە جىگەى سووتان يان زەھر. لاپان و پىستى سەر و دەموچار و ژىربال و كۆنەندامە سىكسىەكان پىر بَلْقىيان لى دەردەچىت.



دیاردی نیکولسکی Nikolsky sign پۆزه تیفه (پهستان به په نجه گه ووره له سهر بلقه کان بۆلایه ك بلقه کان بهرو ئه م لایه ده كشیئت) به لام په ستانی ئه ستونی بۆ سهر بلقه کان شله ی ناو بلقه کان بۆ



(ویننه ی ۴۲۰)

نه خوشی بلقی باو (جۆری بلقی گه شه یی).

ژیر پیستی ده وری بلا وده کاته وه

(نیشانه ی ئه سبۆ-هانسن Asboe-

Hansen sign).

بلقی ناوپۆشه کان ته مه نیان کورته و

خیرا ده ته قن و زۆربه ی ناوپۆشه که به

دامالانی به نازار ده گرنه وه، لیوه کان

قه تماغه ی ئه ستووری درزای لی

ده رده چیت، بۆنی ناو دهم ناخۆشه،

سورپچك له گه ل پیلوو پۆش و

ناوپۆشی لووت و کیله ك و چووك و

كۆم ده گریته وه، ده ردی درپژخایه نی لۆچه کان و دهم وچاو و پیستی سهر باون.

گریته وه ی زۆربه ی پیست ده بیته هۆی پسبون sepsis یان ناهاوسهنگی شله و خۆی له ش و

له وانه یه بیته هۆی مردن

- جۆریکی ئه م نه ساغیه بریتیه له نه خوشی بلقی گه شه یی P. vegetans . (ویننه ی ۴۲۰)،

واتا دروستبوونی گه شه ی قارچکی یان گۆگمۆلی له

شوینی دامالانی بلقه کان له لۆچه کان و پیستی سهردا،

له وانه یه ئه م جۆره له جۆری باودا ده ریچیت یان هدر له م

شوینانه ی باسما نکرد بمیخته وه بی نه وه ی جۆری باو له

شوینی ترده هه بیته.



۲- نه خوشی بلقی کاژئ P. foliaceus:

ناوپۆشه کان ناگریته وه، دامالانی قه تماغه یی کاژی له سهر

پیستی سوربووه وه له شوینی (رووبه ره کانی) چه و ره بیرۆ

seborrhoeic areas ده رده چیت، وهك پیستی سهر،

ده موچاو و سهره وه ی قه د. ده ردی سهره تایی بریتیه له

شله بلقی بچووك که به ئاسانی ناییرین، له وانه یه

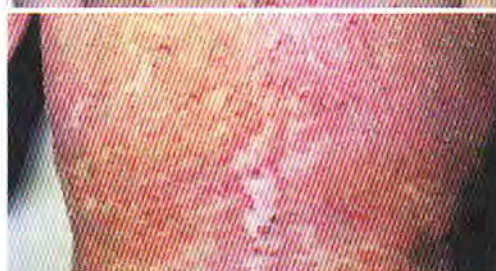
ناساغیه که بۆ چهند سالیك به سنوورداری بمیخته وه یان به

کتوبری بلا و بیته وه به شیوه ی سهرایی و پیسته سوورپی کاژه وه ری exfoliative erythroderma

دروست بیت.

به ركه وتی خۆر و گه رما نه خوشیه که ده ورووژنیته، نازار و سووتانه وه و هه ندیک جارخوران، هه ن.

باری نه خوش له جۆری باو باشره (ویننه ی ۴۲۱).



(ویننه ی ۴۲۱) نه خوشی بلقی کاژئ.



۳- نه خوښی بلقی سووری P. erythematosus: جوړیکی سنوورداری بلقی کاږیه ، واتا دهردی غوړنه یی جوړی کاږی وهك قهماغه و کاږ و هندیك جار زیده قوچه کاږی له کولم و پردی لووت و هندیك جار پیستی سهر و بهشی سهرهوی قه ددا دهرده چیت، هندیك جار به ههموړ له شدا بلاوده پیته وه. له غوړنه وهرگرندا له ۸۰٪ ی باره کاندای نیشانه کانی نه خوښی گورگه سووره ی (واتا lupus Band یان دژه ته نی دژه ناوکی ANA) تیدایه.

۴- نه خوښی بلقی کوړپه یی (تازه بوو) Neonatal P.: نهو کوړپانه ی (تازه بووانه ی) دایکه کانیان نه خوښی بلقی باویان هیه، نه م جوړه باوه یان تیدا دهرده که ویت و نه گهر نه مردن کاتیک که دژه ته نه کانیان له خوړندا دارمان (له ناوچوون) catabolized چاک دهنه وه.

۵- نه خوښی بلقی دهرمانی (چاره کړده) Drug induced P.: پنیسیلامین و کاپتوپریل پر نه خوښی بلقی کاږی دروست ده کهن، به لام دهرمانی تریش وهك ینالا پرل، پنیسیلین، ثایوپرونین، نیتهرلیو کین II، نیفیدین و ریفامپیسین نه خوښی بلقی باو دروست ده کهن، دوا ی دوورخسته وهی دهرمانه کان نه خوښیه که نامیتیت به لام له وانه یه دوا ی چهند مانگیک بیت.

- له وانه یه فره بیخیزی ماسولکه myasthenia gravis یان ژیرکوله گلانده گمول thymoma له گهل نه خوښی بلقی باو به یه که وه ههن.

۶- نه خوښی بلقی شیرپه نه یی Paraneoplastic P: واتا دهرچوونی نه خوښی بلقی له گهل شیواو یه کانی په رسه ندنی لیمفی lymphoproliferative disorders وهك لیمفو مای

ناهو جکنی، شیرپه نه یی

خانه ی لیمفی دریڅایه ن،

ژیرکوله گلانده گمول

thymoma و سارکوما ی

ژیر هه ناو پوش

retroperitoneal S.

نیشانه کان بریتین له

ناوپوشه سوی توند و دامالانی

پانه پیسته ستوورنی

lichenoid erosions و

سووربوونه وهی فره شیوه یی و

نه خوښی بلقی باو - تاد.

(وینه ی ۴۲۲)



(وینه ی ۴۲۲)

نه خوښی بلقی شیرپه نه یی به هو ی لیمفو ما.



## چارەسەر

(ا) چارەسەر: جېنى

- لابرېنى قەمغە ئەستورەكان لەبارى بلاقدا بە شۆردنى درېزخايەن و بەكارهېنانى سېلفەر سەلفادايازين silver sulfadiazine ۱٪. بۆ لېو تېكەلەى مالووكس maalox + بېنادرېل benadryl. پاكزكەرە جېنەكان و ستېرۆيد و تاكېرۆلېمۆسى جېنى بۆ بارى سووك.
- دژەبەكېرىا بۆ تووشېنى دووهمى بە بەكېرىا، دژەئازار، دژەكاندېدا ئەگەر ناودەم تووشېنى كاندېداى ھەبوو.

(ب) چارەسەر: سەراپايى

- تېببېنى: تا چارەسەرى سەراپايى زووتر و بە ژەمى تەواو بىدرېت ئاكامى نەخۆشەكە باشزە و لەوانەيە ھەندېك بار بە ھەمىشەيى چاك بېنەو.
- ھەنگاوى يەكەم: ستېرۆيدى سەراپايى بە تەنيا وەك پرىدنېزۆلۆن ۱ ملگم/۱ كگم/رۆژ بۆ ۲-۳ مانگ يان تا سكالو نېشانەكان بەرەو نەمان دەچن، ئەوسا بۆ ۴۰ ملگم/رۆژ كەم بېرېتەو، ئەوسا لە ۶-۹ مانگدا بە لەسەرخۆيى بۆ ۵ ملگم/ بە دوو رۆژ جارېك كەم بېرېتەو.
- زۆر نزيكە فشۆلى ئېسك osteoporosis بەم ژەمە بەرزە دروست بېت، بۆيە كالسيۆم ۱۵۰۰ ملگم/رۆژ لەگەل فېتامېن D ۴۰۰-۸۰۰ يەكە/رۆژ پېويستە بىدرېت.
- ھەنگاوى دووهم: لەگەل ستېرۆيدى سەراپايى، مايكۆفېنۆلەيت موفېتېل mycophenolate-mofetil ۱,۵ گرام/۲× رۆژ، دواى ۲-۱۲ مانگ كاريگەرەكەى دەردەكەوېت و بۆ ۲-۳ سالى دەدرېت. يان ستېرۆيدى سەراپايى + ئازاڭايۆپرىن azathioprin ۳-۵ ملگم/كگم/رۆژ، دواى ۶-۸ ھەفتە كاريگەرى دەردەكەوېت و بۆ ۲-۳ سالى دەدرېت.
- تېببېنى: دەبېت چاودېرى ماكەكانى ئەم دەرمانانە بېرېت بە پشكېنى تاقېگە بە رېك وېنكى، وەك بارى بەشەكانى خوين، كارى جگەر و گورچيلە - تاد.
- ھەنگاوى سېيەم: ژەمى بەرزى ئېميونوگلوبولېن بە خوين IVIG ۲ گرام/كگم بە ژەمى جياجيا بە خوين لە ماوہى ۲-۵ رۆژدا مانگى جارېك + ستېرۆيدى سەراپايى + ئازاڭايۆپرىن يان مايكۆفېنۆلەيت موفېتېل. چاودېرى خوينمەيىن پېويستە.
- ھەنگاوى چوارەم: بەكارهېنانى رېتوكسىماب rituximab (بۆ كەمكردنەوہى خانەى لېمفى B  $CD20^{+}$ )، كاريگەرەكەى ۶-۱۰ مانگە، ھەنگاوى چوارەم لەگەل ئەوانەى سەرەوہ بە يەكەوہ بۆ بارى توند و بې وەلام refractory cases، بەكاردەهېترېت.
- ھەنگاوى پېننەم: سايكلوفوسفامېد cyclophosphamide بۆ بارى بې وەلام بەم جۆرە:
- ۱- بە دەم ۲,۵ ملگم/كگم/رۆژ بەيانيان بە يەك ژەم و لە ۱۸-۲۴ مانگدا نەخۆشەكە كۆنرۆل دەكات، بەلام ماكى بەدى ھەيە وەك شېرپەنجەى خوين و مېزەلدان و خانەى لېمفى، لەوانەيە ئەم ماكانە دواى ۲۰-۳۰ سالى لە بەكارهېنانى دەرکەون.

۲- مانگانه به خوین به ژەمی ۷۵۰ ملگم/مەتر دووجا.

۳- مانگانه یەك ژەم به خوین + ژەمی كەمتر به دەم رۆژانه.

۴- ژەمی زۆر بەرز ۲۰۰ ملگم/كگم له ۴ رۆژدا یەك جار.

هەنگاوی شەشەم: گۆرینی زەرداوی خوین plasmapheresis: بۆ لابردنی دژەتەنە خۆیەكان  
auto-antibodies. بۆ باری بلاو و توند به لابردنی ۳-۳,۵ لیتر بۆ هەر جارێك هەفتە ۳ جار  
بۆ ۲ هەفتە دواي یەك + ستیرۆیدی سەرپایی + سایكلوفوسفئەمايد.  
تێبینی: بۆجۆری سنووردار، ستیرۆیدی جیئى هەندێك جار بەسە و پاراستن له خۆر بۆ جۆری بَلقى سووری  
پێویستە. بۆ جۆری بَلقى كاژى ژەمی كەمتر بەسە.



## نەخۆشى بىلقە گمۆل Pemphigoid

نەخۆشە كى بىلقى ژېرتوئىزە sub-epidermal blistering، پىر لە پىرى سەرۋى ۶۰ سالىدا ھەيە و دەگمەنە (۷ كەس/۱ مىيۇن/سال). تىيدا بىلقى بەتىنى (پتەۋى) tense گەۋرە و نىشتى تەۋاكەرى ۳ "C3 و IgG لە ناۋچەي پەردەي بىلكەي توئىزدا روودەدات.

نەخۆشى بەرگى دژەخۆيە. زەرداۋى خويىن لە ۷۰٪ بارەكاندا دژەتەنى تىدايە، كە لەگەل پىستى ناسايدا لە ناۋچەي پەردەي بىلكەي توئىزدا يەك دەگىت، بەلام ناستى دژەتەنەكان لەگەل چالاكى ناساغىيە كەدا نايەتەۋە.

IgG لەگەل دوو دژەزىندەرى سەرەكى يەك دەگىت، يەكەميان بە شىۋەيەكى سەرەكى (كە برىتيە BP<sub>230</sub> كە لە ناۋ بەشى خانەيى نيۋە دىسمۇسۇمەكانە) و كەمىر لەگەل دوۋەميان (كە برىتيە BP<sub>180</sub> كە گەردى لىكىنى نيۋە دىسمۇسۇم و بەرىنەي روۋنە) نەۋسا تەۋاكەر چالاك دەيىت و سۆ روودەدات و خانەي ماست دەنكۆلەكان فېرئ دەدات و گۆيزەرەۋەي سۆ فېرئ دەدرين.



- لە غوۋنە ۋەرگىرتىدا بىلقى ژېرتوئىز ھەيە، كە پىرە لە خانەي ئىۋىزىنۇفيل. دژەتەنە درەۋشى راستەوخۇ "DIF" پەتېكى ھىلى IgG و C3 لە بەشى پەردەي بىلكەي توئىز نىشان دەدات، بەلام بە دژەتەنە درەۋشى ناراستەوخۇ "IIF" بە بەكارھىتەنى زەرداۋى خويىنى نەخۆش دەيىن كە IgG لە ۷۰٪ بارەكاندا پۆزەتېفە.



نىشانەكان: بىلقى پتەۋى گەۋرە پىر لە لاپان و ژىربال و قەد و پان و بەشى ناۋەۋەي باسكەكان دەردەجىت. دۋاي تەقىنى بىلقەكان پارچەي روۋتبوۋەۋەي گەۋرە دىنە كايەۋە بەلام گەۋرەتر نابىن ۋەك نەخۆشى بىلقى و ناسانر جىگاكانيان سارپىز دەبن، لەۋانەيە جگە لە بىلق پارچەي سوور و قوتكەي لىرى ھەبن كە لە ناۋەندەكانيان (ۋىنەي ۴۲۳) نەخۆشى بىلقەگمۆل.

سارپىز دەبن و لەۋانەيە لە سەرەتادا بى بىلق دەرىچىن، بەلام دۋاتر بىلق لەسەريان دروست يىت، ھەندىك جار دەردى نىشانەي targetoid ھەن. (ۋىنەي ۴۲۳)

ھەندىك جار بىلقەگمۆل لە پەلەكانى خوارەۋەدا دەست پىدەكات و لەۋانەيە ھەر بە سنووردارى، تا چەند سال، بىيىتەۋە يان بىيىت بە جۆرى بلاۋبوۋەۋە.

ھەندىك جار جۆرى دەگمەنى تر ۋەك جۆرى منالى يان جۆرى كىلەكى يان بىلۋقى يان بىلقى گەشەي vegetans يان پىستەسوورپى erythrodermic يان جۆرى لەگەل پانە پىستەستورپى، ھەن. لە ۲۰-۳۰٪ بارەكاندا ناۋدەم بە سووكى دەگىتەۋە، نىشانەي نىكۆلسكى نىگەتېفە.



له ۵-۶ سالدا به ههمیشهیی ساریژ دهییت، بهلام له منالدا له سالیك كه مەر ده مینیتتهوه.

#### چاره سەر

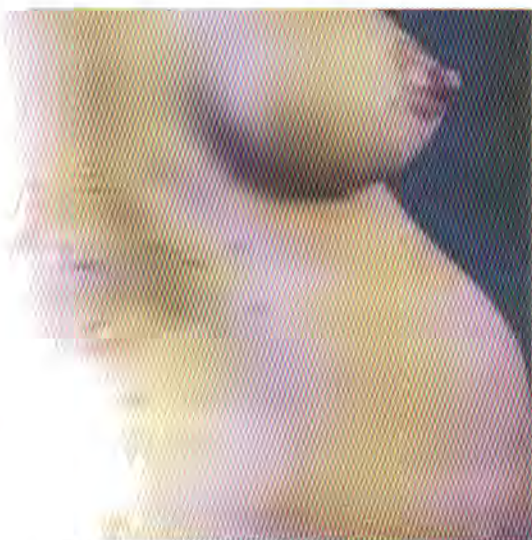
- ۱- بۆ باری سنووردار، ستیرۆیدی جییی یان به ده رزی بۆ ناو ده رده كان کاریگهره.
- ۲- ستیرۆیدی سه راپایی ۴۰—۸۰ ملگم/رۆژ، دواي کۆنژۆلکردنی نهخۆشیه که ژهمه که کهم ده کریتتهوه و هه ندیک جار له باری سووک دا ده ییرین.
- ۳- نازائایوپرین یان مایکۆفینۆلهیت مۆفیتیل له گه ل ستیرۆیدی سه راپایی.
- ۴- تیتراسایکلین ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۴/رۆژ به ته نیا یان له گه ل نیکۆتین ئەماید ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۳/رۆژ، کاریگهرن.
- ۵- میثۆتریکسهیت، سایکلۆفۆسفنه ماید، سایکلۆسپۆرین، گۆرپینی زه رداوی خوین، IVIG، کلۆرامیوسیل، ئیریترومایسین، ماینۆسایکلین، داپسون هه ندیک جار به کار ده هیتیرین.

#### بلقه گمۆلی سکپری (تامیسی سکپری)

#### Pemphigoid gestationis (Herpes-gestationis)

پریتیه له دهخۆشیه ککی بانی ئه ریشیریهی ژه رتۆیژی سۆییه ساهتۆزۆزی (تاسی سکپری ۲ شۆای منالپوون،

ئه گهری ۱: ۱۷۰۰-۱۰۰۰۰ منالپوونه و پر له ناوه راسی سکپریدا و دواي منالپوون تا ۳ مانگ رووده دات. له وانه به له سکپری داهاتوودا یان دواي وه رگرتی خه پله ی نه زۆکاندن یان کاتی تیکه و تن دووباره بیتتهوه، هه ندیک جار له گه ل بوونی شیرپه نهجی ویلاش choriocarcinoma یان هیشوویه گمۆل hydatiform mole رووده دات.



(وینه ی ۴۲۴) تامیسی سکپری.

ئه م نهخۆشیه به رگری دژهخۆیه، به گۆتیه ری دژهته نی (IgG) له خویندا و له به رینه ی رووندا ده نیشت، هه ردوو IgG<sub>1</sub> و IgG<sub>2</sub> رۆل ده بین، ته واکه ری C3 له ناوچه ی په رده ی بنکه ی توژ له پیستی ئاسایی و ناساغدا ده نیشت و سۆ دروست ده ییت. (وینه ی ۴۲۴)

نیشانه کان: به ته نۆچکه و قوتکه ی لیری له ده وری ناوک و په له کان ده ست پنده کات، هه ندیک جار ده ردی نیشانه یی هه ن، ته وسا بۆ سک و پشت و سنگ و په له کان و به ری ده ست و پی

بلاوده به نهوه، به لام پیستی سه ر و ده م وچاو و ناو ده م ناگریتهوه. له سه ر قوتکه سووره ته راوه کاندایا بلۆق و



بلىق پىر بە شىۋەى بازىنەى و فرەكەوانەى دەردەچىن، خوران زۆرە، دواى مندالبون توند دەيىت و لە ۳ مانگدا نامىنىت، كۆرپە لەبەرچون روونادات.

چارەسەر:

- ۱- پرىدنيزولون ۲۰-۴۰ ملگم/رۆژ.
- ۲- دژەهستامين + ستىرۇيدى جىيى بۆ بارى سووك.
- ۳- دواى منالېون ژەمى پرىدنيزولون پىر دەكرىت. دواتر كەم دەكرىتەو و ئەوسا دەوەستىرۇيت.
- ۴- دواى منالېون نازائىپىرىن، ساىكلوفوسفئەمايد، داپسۇن، مىشۇترىكسەيت، IVIG و گۆرپىنى زەرداوى خويىن plasmapheresis يان تىپراساىكلين + نىكۆتىنئەمايد ھەندىك جار بە كاردەھىترىن.

### بلىقە گمۆلى جىزامىن Cicatricial pemphigoid

وەك بلىقە گمۆلە، بەلام تووشى ناوپۆشەكان دەيىت وەك پىللوپۆش، ناودەم و رىگەى كۆنەندامى سىكىسى genital tract و ھەندىك جار پىست. (وېنەى ۴۲۵)



دەردەكان بە جى زام سارىژ دەبن و لە چاودا لەوانەىە كۆپرى دروست بكات، لەوانەىە ئەم ناساغىە بەردەوام يىت و زۆر جار بۆ چارەسەر بى وەلامە. چارەسەر: برىتيە لە ستىرۇيدى جىيى بەھىز و سەراپايى و بەرگرى كېكەرەكان.



(وېنەى ۴۲۵) بلىقە گمۆلى جىزامىن.

### تويژشيبوونەوې بلىقى وەرگىراو (دەستكەوتە) Epidermolysis bullosa acquisita

برىتيە لە ناساغىەكى بلىقى ژىر تويژى درىژخايەن لە پىنگەيشتوودا adulthood كە تىدا بەرگرى دژە خوۋى بۆ كۆلاچىنى ۷ (VII) لە ناو وردەپىشالى توندكەر anchoring fibrils لە لكىنى بن تويژ و تويژدا روودەدات.

ھەل ۋە مەرجى دەستىشان كىردن ئەمانەن:

- ۱- دەردە كان ۋەك تويۇش بىۋەنە ۋەى بەدگە شەين dystrophic E.B. ۋاتا پىست ناسكېۋون، بلىق ۋ دامالان بە زەبر، جى زامى پوۋكاۋە ۋ مىليا ۋ نىنۇك تىكچوون.
- ۲- لە پىنگە يىشتوۋدا دەردە چىت.
- ۳- مېژۋى خىزانى بۇماۋەى نىيە.
- ۴- لابرېنى ئەگەرى نەخۇشە بلىقىە كانى تر پىۋىستە.
- ۵- بوۋنى IgG لە ناۋچەى پەردەى بىكەى تويۇدا بە دژەتەنە درەۋشى راستەۋخۇ DIF (لە ژىر بەرىنەى خەستدا).
- ۶- بلىقە كان لە ژىر بەرىنەى خەست lamina densa.

ھەندىك جار نەخۇشى سەراپاى تر لە گەلىدا ھەن، ۋەك مۇخە گمۇل myeloma، رىخۇلە نەستوۋرەسۇى گۇشتەزوۋنە گمۇلى granulomatous colitis، نەخۇشى شەكرە، لىمفۇما، شىرپەنجەى خوين leukemia، نەخۇشى ئەمىلۇيد amyloidosis ۋ شىرپەنجەى تر (ۋىنەى ۴۲۶).



(۱)



(ب)



(ج)



(د)

(ۋىنەى ۴۲۶)

- ۱ تويۇش بىۋەنە ۋەى بلىقى ۋەرگىراۋ لەگەن مىليا.
- ب) بلىقە گمۇل ناسا. ج) بلىقە گمۇلى جىزامىن ناسا.
- د) بلىقە گمۇلى جىزامىن ناسا.

چارەسەر: ۱- لابرېنى ھۇكار، ئەگەر ھەبوو.

۲- سىرۋىدىى سەراپاى، بە تەنيا يان لەگەن ئازا ئايۋېرېن يان داپسۇن يان مايكوفىنۇلەيت موفىتيل.

۱- ساىكلۇسپۇرېن، IVIG، كۆلچىسىن، گۆرېنى زەرداۋى خوين ۋ داكلېزوماب daclizumab.



## پېستېسۆي تامينسكى ( نه خوشى دههرينگ = نه خوشى نه ييوب )

### Dermatitis herpetiformis (Duhning's Disease)

بريتيه له ناساغيه كى زور به خورووى دريژخايه و سهره لداوه كه تيدا دهردى بلوقى ته نوچكه يى چونه كى به كۆمه ل، له سهر به شى دهره وهى په له كان و پىستى سهر و پىستى مل و سمت و ئايشك و نه ژنو و شان و برپره ي سمت sacral area و دهم و چاو و هيللى دهم و چاو دهرده چن، له وانه يه له بهرى دهست و په نجه كان دهردى هيللى خوئيرپزى هه بىت، ناوپوشه كان به ده گمهن ده گريته وه. چولكه ناساغيه كه زور به خورووه جى خوران و رووشان و توخبون و كالبوونى رهنگى پىست زورباون. دهرده كان پتر له سهر



(وينه ي ٤٢٧) نه خوشى نه ييوب.

پىستى سووربووه دهرده چن و له وانه يه ته نوچكه يى، ته نوچكه يى بلوقى، بلوقى بلقى، بلقى يان ليرى بن. (وينه ي ٤٢٧)

خوران و سووتانه وه به ته وژمن و ده به نه هوى رووشان خوئيرپزى و هه نديك جار جى زام دروست بوون، له خووه كپوونه وه بۆ نزيكه ي يه كه حهفته و دوا به دوايدا له پر سهره لداوه زور باوه. زور دريژخايه نه و له هه موو ته مه نيكددا دهرده چيت، به لام پتر له ٢٠-٤٠ ساليده و له مناليشدا هه يه و نير و مى وهك يه كه تووشيان ده بىت. نه گهرى نه خوشيه كه ١٠-٤٠ كه سه له ههر ١٠٠،٠٠٠ كه سدا و له وانه ي HLA-B<sub>8</sub>، DR<sub>3</sub> و DQw<sub>2</sub> يان هه يه پتره.

مژادى گلوئين gluten كه له دانه ويلده هه يه (جگه له برنج و گهغه شامى) ناساغيه كه توندتر ده كات و ريژه ي ٧٠-١٠٠٪ نه خوشه كان ريخوله باريكه يان نااسايه به لام بى سكالايه (ره وانى و قهبرى و به دهه لمرين وهك له نه خوشى سكى coeliac ds. دا نين).

هوكارى نهم ناساغيه مژادى گلوئينه له دانه ويلده و دواى هه لمرينى بۆ ناو خوئين رۆلى دژه زنده ده بىت و ناويتى بهرگرى دروست ده بىت و له پىستدا جيگر ده بىت، نيشتى ده نكۆله يى IgA و C3 له به شى سهره وهى تويز له ژير په رده ي بنكه ييدا هه يه و سو دروست ده كات و تويز و بن تويز له يه كه جيا ده كاته وه (بلقى يان بلوق دروستبوون)، دواى به كار هينانى خوراكي بى گلوئين نهم گؤرانكار يانه نامين. ته نيا ١٠-٢٠٪ يان له خووه چاك ده بنه وه.

له غمونه وهرگر تندا بلوق له لكينى تويز و بن تويزدا و ته نينه وهى نيوترو فيل له لوتكه ي گؤى تويزدا ده بىرين. به دژه ته نه دره وشى راسته وخو "DIF" نيشتى ده نكۆله يى IgA له لوتكه ي گؤى تويزدا له پىستى ده ورى دهرده كان ديارن. به لام له ريخوله دا ته نيا ٣/٢ ي نه خوشه كان پوركانه وهى گؤى ريخوله يان villous atrophy هه يه. نهم نه خوشيه ده يان سال ده ميئته وه.



#### چاره سەر

- ۱- داپسۆن dapson، به ژەمی ۲۵ ملگم/ رۆژ ئەوسا بۆ ۵۰-۳۰۰ ملگم/ رۆژ پتر بکریت دواتە بۆ ۱ ملگم/ کگم/ رۆژ کەم بکریتهوه، بۆ منال ژەمی کەمتر دەدریت. ما که کانی ئەم دەرمانە بریتی له دەردی پستی skin rashes، کەمخوینی تیگشکانی، کەمبوونی خانەیی سپی leukopenia کەمبوونی خەپلەخوینە، مېتهیموگلوبولینیمیا methaemoglobulinaemia (هیموگلوبین ئۆکسیندراو له خویندا) و دەردی دەماری پەری peripheral neuropathy.
- ۲- سەلفاپایریدین sulfapyridine، له سەرەتادا ژەمی ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۳/ رۆژ دەدریت دواتە ژەمه که بۆ ۱,۵ گم  $\times$  ۳/ رۆژ پتر دەکریت.
- ۳- نیکۆتینئەماید + تېپراسایکلین، هپارین، سایکلۆسپۆرین، کۆلچیسین و ستېرۆیدی سەرپایی.
- ۴- هەندیک جار ستېرۆیدی جیی له گەل داپسۆن.
- ۵- دەرمانی ئارامکەرەوه و دژەهستامین.
- ۶- خۆراکی بێ گلوتین له لایەن پشپۆری خۆراک dietician. گەنم و جو و بیرە له خواردن دوور بخوینەوه، بەروو به مامناوەندی مەترسی نییه، برنج و گەنەشامی بوخواردن به کار دەهێنرێن ئەگەر گلوتین له خواردەمەنیدا نەدریت ئەوه ژەمی داپسۆن به کەمتر له وهی سەرەوه بۆ کۆنترۆل کردنی نەخۆشیە که به سه و کەم جار بێ داپسۆن کۆنترۆلی دەکات، دواي ماوهیه کی درێژ دەتوانی له هەندیک باردا به کەمی گلوتین بدەینهوه به نەخۆش بێ ئەوهی زیانی هەبێت.

#### هێله پێسته سۆی IgA Linear IgA dermatosis

بریتیه له پێسته سۆی بلقی بەرگری دەگەن که تیدا نیشتی ریکی IgA له پەردەیی بنکەیی توێژد



(وێنە ۴۲۸) هێله پێسته سۆی IgA

هەیه و نیشانه کانی وهك پێسته سۆی تامیسکی، بلقە گمۆل یان توێژشیبوونهوهی وه گرێاوه، به لām خوران له پێسته سۆی تامیسکی کەمتره . زۆرجار دەرمان وهك فانکۆمایسین، لیشۆم، ئەمیۆدارۆن، کاربامازاپاین، کاپتۆپریل، پنیسیلین، PUVA، فروسیماید، ئینتەرفیرۆن، دایکلۆفیناک - تاد دروستی دەکەن، هەندیک باری تر به وهی شیرپەنجە یان نەخۆشی به سترەشانه دروست دەبن. (وێنە ۴۲۸)

#### چاره سەر

هۆکارە کهی لابریت و داپسۆن یان ستېرۆیدی جیی و سەرپایی یان تېپراسایکلین له گەل نیکۆتینئەماید یان مایکۆفینۆلەیت مۆفیتیل، IVIG، کۆلچیسین یان تېپراسایکلین به کار دەهێنرێن.



## هیلە پیستەسۆی IgA منان (بلقە پیستەسۆی درێژخایەنی منان)

Childhood linear IgA disease (Chronic bullous dermatosis of childhood)

نەخۆشیەکی وەرگیراوی لەخۆوە چاکبوووەوە **self-limited** کە لە ۵ سالییدا (هەندێک جار ۲-۳ سالی تەمەندا) دەردەکەوێت و پیش تەمەنی ۱۳ سالی نامیتێت. (وینەی ۴۲۹)

بلقە لەسەر پیستی ئاسایی یان سووریووەوە بەتایبەتی خوارەووی قەد، سم، کۆنەندامی سیکسی و ران دەردەچن، دەردی دەوری دەم و پیستی سەر باون و لە ۷۰٪ بارەکاندا ناپۆشی دەم دەگرێتەو.

زۆربەی جار بلقەکان بە شیوەی بازنەیی و ریزی (ملوانکەیی) دەردەچن و زۆربەخوڕوون. لە نمونەوەرگرتن دا بلقی ژێر توێژی پر لە خانەی سپی دیارە و بە دژتەنە درەوشی راستەوخۆ DIF نیشتنی هێلی IgA لە پەردە بێکەیی دا دەردەخات هەروەک هیلە پیستەسۆی IgA (سەرەو) و لە زەرداوی خوێندا لە ۵۰٪ بارەکاندا IgA بە ئاستیکی کەم هەیە.

### چارەسەر

- ۱- داپسۆن، سەلفاپایریدین.
- ۲- ستیرۆیدی جێی بەتەنیا یان لە گەڵ ستیرۆیدی سەراپایی.
- ۳- مایکۆفینۆلەیت مۆفیتیل، کۆلچیسین یان دایکلۆکساسلین.



(وینەی ۴۲۹) هیلە پیستەسۆی IgA منان.

## نه خوشی بلقی خیزانی بیوهی (نه خوشی ههیلی ههیلی) Familial benign pemphigus (Haily-Haily disease)

بریتیه له نهخوشیه کی بۆماوهیی لهشی زāl (له ۷۰٪ بارهکاندا) که تیدا دامالان و بلوقی



(وینهی ۴۳۰)

نه خوشی ههیلی ههیلی.

سه رهه لداوه به تاییه تی له لۆچهکاندا دروست ده بن، له ۱۱ سالی ته مه ندا یان دواتر ده ره که ویت و پتر له ۲۰-۴۰ سالییدا به سکالایه. ده ره که کان پتر له ژیر بال و لارن و ژیر مه مک و مل دا هه ن، به لām قه د و لۆجی ئانیسک و نه ژنۆ یان شوینی چه وره بیرۆش وه ک پیستی سه ر تووشیان ده بیت. ناو پۆشه کان به ده گمه ن ده یگرن. ده ره که کان به شیوه ی شله بلق و بلوق له سه ر پیستی سوور بووه وه ده ره که چن و دواتر قوتکه ی دامالراو و درزاوی پهیدا ده بن. دواتر قه قماغه و کاژ و زلبوون hypertrophy و ده ردی گه شهیی ده ره که ون. ده ره که کان بۆ په ر ده کشین و شیوه ی باز نهیی و فره که وانه یی دروست ده که ن، سه ره ه لداوه باوه و بیژاری و بۆگه ن به تاییه تی به وه رزی گه رما و ئاره قکردنه وه یان لیخشانی جل و به رگ دینه کایه وه. درێژخایه نه و سه ره ه لداوه یه، به لām له گه ل ته مه ندا

سووکتر ده بیت. میکانیزمی په مپی کالسیۆم تیکچووه، له غموونه وه رگرتندا وه ک نه خوشی دارپه ر یان گرۆقه ره. (وینهی ۴۳۰)

### چاره سه ر

- ۱- دژه به کتریا وه ک فیوسیدیک نه سید، تیرپاسایکلین، دژه که نه دیدا وه ک کلۆترایمازۆل (جیی)، تیرپاسایکلین به دهم، نه گه ر تووشینی تامیسک هه بوو نه سایکلۆفیر ده دریت.
- ۲- دژه به کتریا + ستیرۆیدی جیی.
- ۳- تاکرۆلیمۆس، کالسیپرایۆل، ستیرۆیدی سه راپایی بۆ باری بلاو، داپسۆن، سایکلۆسپۆرین.
- ۴- پیست تاشین dermabrasion، برین به نه شته رگه ری، له یزه ری CO<sub>2</sub>، ژه هری بوتیلینه م A، botulinum toxin A، میثۆتریکسه یه، ریتینۆید به دهم و ئاره ق که مکه ره وه کان.



## کیمه پیسته سۆی ژیر چینی کاژی Subcorneal pustular dermatosis

بریتیه له پیسته سۆی کیمی هۆنه زانراوی درێژخایه، به تایبه تی له ته مه نی ناوه پاستدا و پتر له مینه دا



هیه. نیشانه کان بریتین له شله پیزۆکه و پیزۆکه و بلۆقی رووکه شی و بازنه یی که به کۆمه ل له قه د و لوچه کانددا ده رده چن، کپ ده بیته وه و سه ره لده داته وه، هه ندیک بار له گه ل مۆخه گمۆل myeloma و ده رده گاما (جۆری IgA gamopathy) دا هه ن، له غموونه وه رگرتندا پیزۆکه کان له ژیر چینی کاژیدان و پرن له خانه ی سی (نیوتروفیل). (وینه ی

(۴۳۱)

چاره سه ر:

۱- ستیرویدی جیی، داپسون

۲۰۰-۵۰ ملگم/روژ،

سه لفاپایردین.

۲- نه سیتریتین acitretin،

تیشکی سه رو وه نه وشه یی

ته سک، کۆلچیسین یان (وینه ی ۴۳۲) نه خوشی گروقه ر.

نازیرومیسین، تیتراسایکلین + نیکوتینه مايد.

۳- ئینفلیکسیماب، تاکالسیتۆل، کیتۆکۆنازۆل، فیتامین E - تاد.



(وینه ی ۴۳۱)

کیمه پیسته سۆی ژیر چینی کاژی.

نه خوشی درکه خانه جیابوونه وه ی کاتی (نه خوشی گروقه ر)

Transient acantholytic dermatosis (Grover's disease)

بریتیه له پیسته سۆی فره شیوه یی به خوروو که تیدا ته نۆچکه و

پیزۆکه و قوتکه ی بیرویی و ته نۆچکه ی بالووکه یی یان گریۆکه ی

رووشیتراو له قه د و مل و سه ره وه ی په له کان و ژیر مه مک دا ده رده چن و له وانه یه تا چه ند مانگیك

سه ره لده نه وه. سه روو ته مه ن ۵۰ سال تووشی ده بن. (وینه ی ۴۳۲)

له غموونه وه رگرتندا درکه خانه کانی توژر جیاده نه وه acantholysis.

چاره سه ر:

۱- دوورکه و تنه وه له گه رمی و ئاره فکردنه وه.

۲- ستیرویدی جیی یان سه راپایی.

۳- فیتامین A، نه سیتریتین، نایزوتریتینۆین یان PUVA.



## چلمین Mucinosi

مژادی چلم mucin بریتیه له گلايکوسئمه ماینوگلايکانس glycosaminoglycans ((واتا ئه سیدمیو کۆپولیسسه که رایده کان acid-mucopolysaccharides)) ی مژادی زه مینی (ناواخنه) ground-substance و له وانه یه رۆژ له ئالوگۆری exchange به رهه می زینده چالاکی metabolites ده ره کی له بۆریه خوینده کان بیهیت، ئهم مژاده له جیل gelly ده چیت و خانه ی فایبروبلاسته کان (دایکه ریشاله خانه) fibroblasts دروستی ده که ن.

ته نینه وه ی چلم له پستدا زۆر بار دروستی ده که ن به لام گرنگه کان ئه مانه ن:

۱- چلمه ناوسانی (بله ناوسانی) پیشنیسکه قامیش Pretibial myxoedema

زۆربه یان له نه خویشی په ریزاده ی ژه هراوی hyperthyroidism دا رووده ده ن، به شیوه ی قوتکه ی



(وینیه ی ۴۳ چلمه ناوسانی پیشنیسکه قامیش.)

په مبه یی یان ره نگ پیستی نه ستور، ناوسانی جیی، ده ردی گریۆکه یی و لووله یی بلاو و ناوسانی پته و یان هه ردو گریۆکه و ناوسان له به شی پشه وه و لاکانی په له کانی خواره وه، به لام دواتر بۆ پستی لاق و یی ده کشیت و چاوده ره پینه exophthalmos له گه لدایه، له نمونه وه رگرته ناوسان و ته نینه وه ی چلمی له بن توێژدا هه ن. (وینیه ی ۴۳)

چاره سه ر: ستیروئید له ژیر به ستندا و هه ندیک جار نه شه رگه ری.

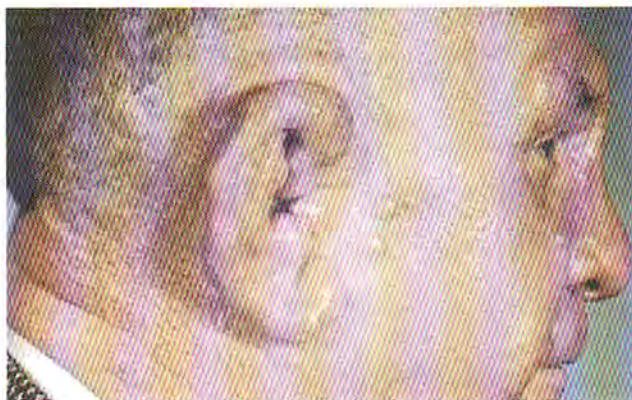
۲- بله ناوسان Myxoedema (که مچالاکی په ریزاده Hypothyroidism): پیست به گشتی چلمینیه و وه که نه خویشی ماسی ناسایی وشک و زهر ده بیت، ده موچاو ناوساوه puffy و زمان گه وه بووه و لیۆ نه ستور ده بیت و لووت پانه، ده وری چاو ته نراوه یه و پیستی سه ر چرچولۆچی تیکه وتوو و موو که مبوون و پیست زه ردبوون و نینۆک ناسک بوون هه ن. (وینیه ی ۴۴)

۳- چلمه ناوسانی پیسته ستوورینی Lichen myxoedematosus: ده گمه نه، زۆربه یان ۳۰-۵۰ سالن، نیشانه کانی چهنه جۆریکن:

- ۱) هه لتۆقیوی پیسته ستوورینی بلاو به شیوه ی ته نۆچکه ی جیا جیا له سه ر هه موو پیست به تایه تی له سه ر ده ست، قۆل، سه ره وه ی قه د، مل و دهم وچاو ده ره ده چیت.
- ۲) هه لتۆقیوی ته نۆچکه یی جیا جیا له قه د و په له کان. ۳) ناوسانی بلاو یان جیی.
- ۴) قوتکه ی لیری و گریۆکه یی.



هۆکاری نهزانراوه، به لām پتروونی ئیمیونوگلوبولینی G. له گēلدايه IgG-paraproteinaemia و هēندیک جار ئەندامه کانی ناوه وه وهک دē وکۆته ندامی ده ماری و ماسولکه یی تووش ده بن. ئاکامی ئەم نهخۆشیه باش نییه و چاره سهری ئاسان نییه ، به لām مهلفالان melphalan، ریتینۆیده کان، پلازما فیرتیسس + ستیرۆیدی سهرایی – تاد، هēندیک جار به کارن (وینهی ٤٣٥).



(وینهی ٤٣٥) چلمه ئاوسانی پیسته ستووریی



(وینهی ٤٣٤) بله ئاوسان.

٤- سه لکه چلمیین Follicular mucinosis: ناساغیه کی سۆیه، که تیدا قوتکه ی ته نراوه و کاژ و موورو تانه وه له گēل کۆبوونه وه ی ئەسیدمیو کۆپۆلیسه که رایده کان، له رژینه چه وریه کان و په رده ی ره گی ده ره وه ی سه لکه مووه کان رووده ده ن، هۆکاری نهزانراوه، به لām له وانه یه بهرگری گوازاوه ی خانه یی رۆلی تیدا بییت. (وینهی ٤٣٦)

کۆمه لیک له نهخۆشه کان یه ک یان چه ند ده ردیک ی که میان هه یه و له ٢ مانگ – ٢ سالد ا چاک ده بنه وه، له کۆمه لیک ی تریاندا ده رده کان به رده وامن و ده ردی نویش بۆ چه ند سالی ک ده ردین و درێژخایه نه، کۆمه لئ ی سییه میان لیمفۆمای له گēلدايه (له ١٥٪ ی باره کاند).

نهخۆشه کان له ته مه نی ٢٠-٧٠ سالدان، به لām زۆربه یان له ٢٠-٤٠ سالد ا لیان ده رده که ویت.



(وینهی ٤٣٦) سه لکه چلمیین.

ده رده کان ٢-٥ سم ده بن و ته نۆچکه و قوتکه ی ره نگیستی به کۆمه ل یان سوورباو که کونی سه لکه کانی تیدا له ناسایی زه قره، له ده موچاو و پستی سهر و مل و شان ده رده که ون، مووه کان ده رووتینه وه، بۆیه زۆر جار یه که م سکا لا موورو تانه وه یه.



لە باری درێژخایه‌ندا دەرده‌کان گریڤۆکە و قوتکە قوچەکەیی بەرزبوووه‌وه یان پانی جیلاینی و نەرمەن و هەندیک جار بە هەلگوشین چلەمیان لی دیتە‌دەری، هەندیک جار زۆربەیی پێست دە‌گریته‌وه و خوران دروست دە‌کات.

چارەسەر: هەندیکیان خۆیان چاک‌دە‌بنه‌وه، بۆ باری درێژخایه‌ن چارەسەری بنه‌رەتی نییه، بە‌لام ستێرۆیدی جیی و بە تی‌ج‌زان‌دن، داپسۆن، پوفا، تیشکە‌چارە IFN- $\alpha$ 2b، radiotherapy، ماینۆسایکلین، ئایزۆتری‌تینۆین و ئیندۆمیتاسین، هەندیک جار بە‌کار‌ده‌هێنن.

٥- تۆرە سووربوونه‌وه‌ی چلەمییە Reticular erythematous mucinosis (REM):

پێ له‌م‌ینه‌ی ٢٠-٤٠ سالی دا روودە‌دات،

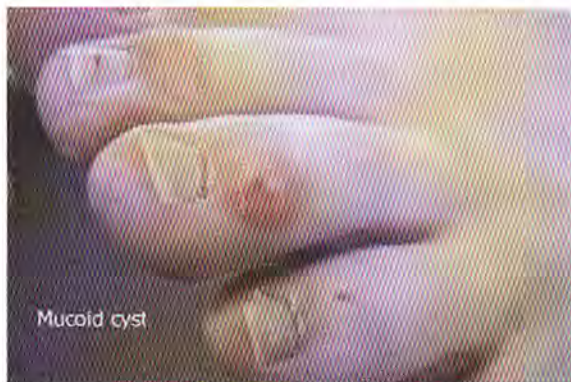


(وێنه‌ی ٤٣٧) تۆرە سووربوونه‌وه‌ی چلەمییە

زۆربەیی دەر‌ده‌کان دوا‌ی بە‌رکە‌وتنی ت س و (خۆر) بە شیوه‌ی قوتکە سوور یان پارچە‌ی تۆری، کە چە‌ند سە‌نیمە‌تری‌کن، لە بە‌شی ناوه‌کی سنگ و پشت دەر‌ده‌چن، بە‌ له‌سه‌رخۆی ساری‌ژ‌ده‌بنه‌وه، تیشکە فرە‌هە‌ستیاری باره‌ و له‌ کاتی تی‌که‌وتن و سکپری و بە‌کار‌هێنانی خە‌پله‌ی نە‌زۆ‌کان‌دن دە‌ورووژن. (وێنه‌ی ٤٣٧)

چارەسەر: دژە‌مه‌لاریا بە‌کە‌لکە.

٦- پۆرگی چلە‌گمۆل Myxoid cyst: ئەم پۆرگە پێ له‌ بە‌شی پشتی یان تە‌نیشتی پلی پە‌نجە‌ی پە‌ری دە‌ست و کە‌مەر له‌ بێ‌دا دەر‌ده‌چیت. قە‌بارە‌ی ٥-٧ ملم و رە‌نگی پێ‌ستیە یان تاریکە، هەندیک جار بە‌شیوه‌ی ئاوسانی بێ‌ سکا‌لی نوشتاوه‌ی نزیک‌ی نینۆک یان ژێر نینۆک یان لە‌سه‌رجومگە‌ی پە‌ری نێوان



(وێنه‌ی ٤٣٨) پۆرگی چلە‌گمۆل.

پە‌نجە‌کان روودە‌دات، ناواخنی پۆرگە‌کە شله‌ی لینجی لک‌تییه (= کە‌تیره‌ییە) sticky. بە‌رگی پۆرگە‌کە ناو‌پۆشی نییه‌ بە‌لکو ریش‌اله‌‌دیواره، هەندیک جار چال‌ی هێ‌لی له‌ پلی‌تی نینۆک یان درز یان رە‌نگ‌گۆ‌رانی پلی‌ت یان نینۆک شیوونه‌وه دروست دە‌کات. (وێنه‌ی ٤٣٨)

چارەسەر: درینی پۆرگە‌کە چە‌ندین جار، دوا‌ی دەر‌کردنی ناواخنی پۆرگە‌کە ستێرۆید بە تی‌ج‌زان‌دن،

تە‌زینە‌چارە، لە‌یزه‌ری CO<sub>2</sub>، کرا‌ندن curettage، سووتانی ئیلی‌ک‌تریکی یان نە‌شته‌رگە‌ری بۆ دە‌ک‌ریت.



## Nutritional diseases ناساغيه خوراكيه كان

ئەم ناساغيانە بە كەمى يان ناتەواوى يەك يان پەر لە خوراكە گەرنەگە كان يان كەم جار بەهۆى فرەبوونيان روودەدەن، پەر لە ولاتە دواكەوتوووە كان و بەتايەتى لە منال و ساوادا هەن.

فيتامين A (Vitamin A): سەرچاوە خوراكيە سەرەكیە كان بریتین لە جگەر، هیلکە و كەرە. بيتاكاروتین beta-carotene لە رېخۆلە دەمژریت و لە ناو لەشدا بۆ فيتامين A دەگۆرێت وە لە میوه و گێزەر و سەوزەدا هەیه، پتویستی رۆژانە لە فيتامين A



(وێنەى ٤٣٩) كەمى فيتامین (A)  
(زێدە قۆچە كاژى دەورى سەلكى).

٥٠٠٠ یەكەى جیهانییە (i.u.) (ی.ج).

كەمى فيتامین A: نیشانەكانى بریتین لە چاروشكى xerophthalmia، فرەقۆچە كاژى سەلكى follicular hyperkeratosis و پتستوشكى گشتى، سەلكەتەنۆچكە كان پەر لە پشت و لاكانى قۆلە كان دەردێن. كەمى زنك دەبێتە كەمى فيتامین A. شەو كۆپى هەندێك جار روودەدات. (وێنەى ٤٣٩)

پترېوونى (زۆرى) فيتامین A: زۆر خواردنى فيتامین A (پەر لە ١٠٠٠,٠٠٠ ی.ج/رۆژ بۆ چەند مانگێك) دەبێتە هۆى بەژەهراوېوون بە فيتامین A، بەشیوەى لاوازى، نەخۆرى، دابەزینی كیش و موورپوتانەوهى گشتى، پتست وشك و كاژاوى و زەر و بەخوروو دەبێت، لیوه كان وشك و درزاوین، سەلكەقۆچە كاژى، سووربوونەوهى پارچەیی و پەلەخوین، هەروەها روودەدەن.

كەمى فيتامین B2 – Riboflavin deficiency: سەرچاوە گەرنەگە كان بریتین لە هەوین، دانەوێڵە، جگەر، گۆشت، هیلکە، سەوزە و شیر. پتویستی رۆژانە بریتییە لە ١-٢ ملگم/رۆژ. (وێنەى ٤٤٠)



(وێنەى ٤٤٠) كەمى فيتامین B2

كەمى فيتامین B2، دواى چەند مانگ لە نەخواردنى ئەم فيتامینە، بۆ غوونە لە بارى نەخۆشى درێژخایەن و بەدخۆراكى بەتايەتى لە نەخۆشى گەدە لە پیرەژندا يان بەدمژین لە منالدا يان مەى خواردنەوهى درێژخایەن، روودەدات.

نیشانەكان: تیشكەهەستیاری چاو، گۆشەلیۆهسو، لیۆهسو، سووربوونەوهى زمان و ناوېوشى ناودەم، پتستەسووى وەك

چەورەبىرۆ لە دەورى لووت و چاۋ و گۆچەكە و كۆنەندامى سىكسى. چارەسەر: ۋەرگرتنى فېتامىن B<sub>2</sub> ۵-  
۱۵ ملگم × ۲-۳/رۆژ بۆ ۲ ھەفتە و چاكسازى خۆراكى

كەمى فېتامىن B<sub>12</sub> (Cyanocobalamin): لە كەسانى رووھكى (واتا رووھكخۆر)، چونكە لە رووھكدا نىيە، دواى چەند سال لە ۋەرنەگرتنى نىشانەى نەخۆشى روودەدات. ھەروەھا كەمى ئەم فېتامىنە بەھۆى تىكچوونى گەدە و رېخۆلە ۋەك بەدمەژىن، نەخۆشى پەنكرىاس - تاد، روودەدات، نىشانەكان برىتىن لە زمانەسۆ، تۆخبوونى پىست، قژ سىپوون، كەمخوینى توند megaloblastic anaemia و تىكچوونى دەمارى.

چارەسەر: فېتامىن B<sub>12</sub> ۱ ملگم/ھەفتە بۆ ۱ مانگ بەخوین، دواتر ۱ ملگم/۱ مانگ.

كەمى ترشىي فولىك Folic acid deficiency: لە جگەر و گۆشت و شیر و گەلای سەوزدا ھەيە. كەمى ئەم فېتامىنە لە سكېرې و داىكى شیردەر و نەخۆشى بەربلاۋى پىستدا روودەدات بە شىۋەى تۆخبوونى بلاۋ، زمانەسۆ، لىۋەسۆ و كەمخوینى توند. پىۋىستى رۆژانە ۰,۴ ملگم بۆ يەك رۆژە.

كەمى بايۋىتىن (فېتامىن H) Biotin deficiency: جۆرى بۆماۋەيى و ۋەرگىراۋى ھەيە، جۆرى ۋەرگىراۋ بەھۆى بەدمەژىن، ۋەرگرتنى دژەبەكترىا (چونكە لە رېخۆلەدا بەكترىا ئەم فېتامىنە دروست دەكات) و خواردنى سىپنەى ھىلكەى كال (كە ئەفېدىن avidin ى تىدايە و بە بايۋىتنەۋە دەلكىت) روودەدات بە شىۋەى پىستەسۆى دەورى كۆنەكانى لەش ۋەك دەم و لووت و گۆچەكە و چاۋ و كۆم يان لارەن كە تەنۆچكەى سوورى دامالراۋى لى دەردىت. تووشىنى كاندىدا باۋە لەگەل موورۋوتانەۋە، لەوانەيە تووشىنەكە جۆرى گشتى يىت. پىلۋوپۆشەسۆ و ماكى دەمارى ۋەك خەمۆكى، لەش داھىزان lethargy، ھاتنەبەرچاۋوگۆى hallucination و سرەھەستى paresthesia پەلەكان روودەدەن. چارەسەر: بايۋىتىن ۱۰ ملگم/رۆژ.

كەمى نىياسىن (نەخۆشى گەنەشامى) Niacin deficiency (Pellagra): بەھۆى كەمى ترشى نىكۆتىنىك nicotinic acid (نىياسىن = فېتامىن B<sub>3</sub>) يان ترشى ئەمىنى amino acid تريتوفان tryptophan (كە لە لەشدا بۆ نىياسىن دەگۆرپىت) روودەدات. پىر خواردنى گەنەشامى لەجىاتى دانەۋىلەى تر ھۆكارىكە، بەلام دواى بەدخۆراكى، كەمى فېتامىنى تر ۋەك فېتامىن B<sub>6</sub>، زۆر خواردنەۋەى درىزخايەنى مەى، لووى كارسىنۆىد carcinoid tumor، نەخۆشى ھارتنەپ hartnup disease، تىكچوونى گەدە و رېخۆلە (واتا بەدمەژىن)، نەخۆشى دەروونى ۋەك نەخۆرى دەروونى و دەرمان (ۋەك INH، نازاڭاپېرىن، ۶-مىركەپتوپېرىن، 5FU، ئىشيوئەمايد، پايرازىنئەمايد و دژەفې) روودەدات.



## نیشانەکان:

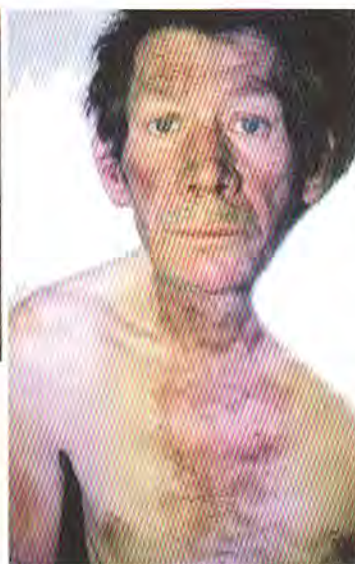
١) *swelling*: تیشکەپێستەسۆ که لە بهار و هاویندا توندتر دەبێت، لە دەم و چاو، مل، سەرەوهی سنگ (که پێی دەلێن ملوانکە ی کاسال *casal necklace*)، بەشی دەرەوهی قۆلەکان و دەست

دەردەچێت. لە سەرەتادا سووربوونەوه

و ئاوسان که بەئازار و خورووه و بە تیشک هەستیارە، بەلام دواتر پێست ئەستووربوون و کاژکردن و تۆخبوون روودەدەن، لە باری توند و درێژخایەندا پێست وشک و لووس و تەنک دەبێت، لووت بەهۆی پەستاوتراوی چەوری کونی سەلکەکان زبردەبێت.



(وینەی ٤٤١)  
نەخۆشی گەنەشامی.



٢) لاوازی و نەخۆزی و *swelling*

سککچوون روودەدەن. (وینەی ٤٤١)

٣) سککالای شەماری وەك سەرلێشوان، خەمۆکی، لاوازی ماسولکەیی، میروولەکردنی پێست، سەرئێشە، گێژی، کەوتن *falling*، دەروون تیکچوون، فێ، لەبەرچوونەوه و بوورانهوه – تاد و هەندیک جار مردن روودەدەن.

## چارەسەر

خۆراکی لەبار وەك پڕۆتینی ئازەلی، هێلکە، شیر و سەوزە بە نەخۆش دەدرێت.

– نیکۆتینەماید *nicotinamide* ١٠٠ ملگم  $\times$  ٣/رۆژ بۆ چەند حەفتەیەك، بۆ باری توند نیاسین

بە خۆین ٥٠-١٠٠ ملگم  $\times$  (١-٢)/رۆژ.

– ھۆکارەکان لابەرین.

کەمی قیتامین C (ئەسکەرپووت) *Vitamin C deficiency (Scurvy)*: قیتامین C زۆر کاری گرنگی هەیە، بەلام لە پێستدا رۆلی سەرەکی لە دروستبوونی کۆلاژین و مژادی زەمیندا دەبینیت، پێوستی رۆژانە ٣٠-٨٠ میلیگرامە و لە پەتاتە و سەوزە و میوەدا زۆرە. کەمی ئەم قیتامینە لە ئەنجامی مەی خواردنەوهی درێژخایەن، بەدخۆراکی، بەدمژین و فەرماوشکردن – تاد، روودەدات.

## نیشانەکان:

– نیشانە ی خۆتێرێزی: وەك پەلەخۆینی دەوری سەلکەکان، شینبوونەوه *ecchymosis* بەتایبەتی

لە لاقەکان، لە گەڵ گریپۆکە ی بەئازار یان خۆتێرێزی ژێر ئێسک پۆش و ئاوسانی تەختەیی (وەك



- خانه سو)، خوئېرېژى ژېر نېنك و ژېر پېللووېش و ناو ماسولكه و جومگه كان، پوركه سؤى خوئېرېژى و بؤگه نى ناودهم و لووتېژان و درهنگ برين سارپژبوون له وانه يه رووبده ن.
- زېده قوچه كاژى سه لكه كان و بوونى مووى لوولخواردو له باسك و پشت و سمت و لاقه كاندا هه ن. (وېنه ۴۴۲)
- له وانه يه كه مخوئى anaemia و خه موكى و شيوانى دهروونى رووبده ن.

چاره سه ر: فيتامين C (ترشى نه سكورېيك ascorbic acid) ۱۰۰۰ ملگم/روژ بؤ چهنده هفته يه كه له گه ل

خواردده مهنى پروئىنى و له بار كرده و هى فهراموش كرده نى سه وزه و ميوه خواردن.



(وېنه ۴۴۲)  
نه سكهر پووت.



(وېنه ۴۴۳)  
په نه پېسته سؤى دمرده ريخوله يى.

## Zinc deficiency كهمى زينك

زينك له گوئچكه ماسى و نوک و گوئز و دانه وېله ي به توئكله وه و سه وزه ي گه لاداردا هه يه. مژادى فايته يت phytates كه له دانه وېله ي بى توئكلدا زوره مژينى زنك كه مده كاته وه.

پئويستى روژانه بؤ بالق ۱۶ ملگم و بؤ ساوا ۳-۵ ملگم و بؤ منال ۱۰ ميلليگرامه. ژنى سكهر و شيرده ر روژانه ۲۰-۲۵ ملگم زينكى پئويسته.

زينك بؤ كارى ناساى خانه و شانه و نه ندامى له ش گرنگه. كهمى زينك له م بارانده دا هه يه:



۱- په له پیسته سوې دهرده ریځوله یی Acrodermatitis enteropathica: بوماوه یی له شی به زیووه، زورباو نییه و له و مندا لانه دا که باوک و دایکیان خزم بن رووده دات. له باری ئاساییدا ریژه ی ۲۵-۶۵٪ زینکی وهرگیراو له ریځوله دا دهرژیت به لام لهم نه خوشیه دا به دی مژینی زینک وا ده کات که ته نیا ۲-۳٪ زینکی وهرگیراو بمژیت. چونکه نه خوشیه که دوا ی ۴-۶ هفته له شیرپرینه ووه دهرده که ویت له بهرته ووه مژادیکی نه ناسراو له شیری دایکدا هه یه که مژینی زینک پتر ده کات. هه ندیک جار له کاتی شیردانیشدا به هو ی که می زینکی شیری دایک یان پتر پیوستی ساواکه بو زینک نه خوشیه که هه دهرده که ویت. (وینه ی ۴۴۳)

نیشانه کان: وهك وتمان ۴-۶ هفته له شیرپرینه ووه یان زووتر نه گهر شیری دایکی نه درایتی نه خوشیه که به شیوه ی ناته بای و دووره پهری مناله که و تیشکه هه ستیاری خو ی نیشان ده دات، هه ووه ها پیسته سو ی بلوقی و بلقی ده ست و پی و ده وری کونه کانی له ش، موورپوتانه ووه ی سر، سکچوون، به دگه شه یی، که می به ره لستی بو تووشتی به کتیا و کاندیدا و درهنگ سارپژبوونی برین دهرده که ون و که چاره سر نه کریت له ۴-۵ سالدا نه خوشیه که دهرمیت.

#### چاره سر

سلفاتی زینک zinc sulfate ۲-۳ ملگم/کلگم/روژ بو ماوه ی ژیان. قیینی: یهك که پسرولی (گولاجی) زینک سلفه ییت که ۲۲۰ میلیگرامه ته نیا ۵۰ ملگم زینکی تیدایه.

۲- که م زینکی نیشته نی Endemic-zinc-deficiency: له ولاتانی روژه لاتی ناوه راستدا که



(وینه ی ۴۴۴) که م زینکی ده سته وته.

دانه ویتله ی بی توپکل (گه نم و جو - تاد) به کارده هیتیریت و زور فایته ییت و ریشالی تیدایه و ده بیته هو ی که م مژینی زینک، کورته بالایی و ناته وای توخدان hypogonadism و نیشانه ی تریش وهك پیسته سو ی که م زینکی، رووده دهن.

۴- که م زینکی ده سته وته Acquired zinc deficiency:

(وینه ی ۴۴۴) وهك:

که غورادنی زینک، تیکچوونی کاری ریځوله، برینی به شیک زوری ریځوله به نه شته رگری،

ساوای نابه کام prematurity، وهرگر تنی خوراک به ریگه ی خوین بو ماوه یه کی دوورودریژ، نه خوشی جگهر و پهنکریاس، کیمیکه چاره بو شیرپه نجه و نه یلز، نه م باره دروست ده که ن.

## كەمى ئاسن Iron deficiency

بە تاييەتى لە مېنەدا بەھۆى تېكەوتنەۋە باۋە، كەم خواردنى گۆشتى سوور ھۆكارىكە.

نېشانەكان: نېئۆكى كەۋچكى (قوپاۋ)، زمانەسۆ، گۆشەلپەسۆ، خوران و بە لېشاۋ موورپوتانەۋە.

كۆنشانەى پلەمەر-فېنس Plummer-vinson syndrome برېتتېە لە كەمخوئىى بچووكەخانەىى

microcytic anaemia لە گەل گران قووتدان، زمانەسۆ، لېوبارىكى، كەمكرانەۋە و رەقى دەم، نېئۆكى

كەۋچكى و موورپوتانەۋە بە تاييەتى لە مېنەى تەمەن ناۋەراستدا.

### چارەسەر

سەلفاتى ئاسن iron sulfate ۳۲۵ ملگم  $\times 3$  /رۆژ تا ئاستى ئاسن بەرز دەيىتەۋە.



## گۆرانکاریه کانی پیست له ناساغيه کویره گانده کانددا Endocrine diseases

### زبه لاهی Acromegaly

به هۆی فره دهر دانی هۆرمۆنی گهشه growth hormone له نهنجامی پۆشه گمۆلی adenoma  
ژیرمیشکه گلاند pituitary gland رووده دات،  
زۆربهی باره کان له تهمهنی ۴۰ سالیدا  
دهستیشانده کۆرین، گۆرانکاریه کان له پیسدا نه مانه:  
(وینهی ۴۴۵)

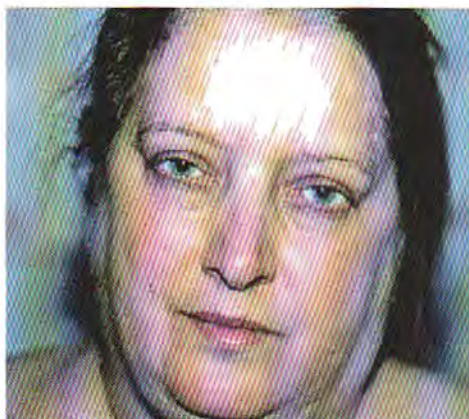


(وینهی ۴۴۵) زبه لاهی.

زلبوونی چه ناگه و لووت و ژووربرۆ،  
سووربوونهوه و نهستووربوون و چرچبوونی پیستی  
ناوچهوان، لیو و زمان نهستووربوون، لۆچبوون و  
نهستووربوونی پیستی سهر، دهست زلبوون و پهري  
پهنجه زلبوون، پیست به گشتی نهستووربووه، تۆخبوون  
و تووکتی لهش و فره تارهق دهر دان باون.

### کۆنیشانهی کوشینگ Cushing syndrome

به هۆی پزبوونی گلوکۆکۆرتیکۆیده کان glucocorticoids له نهنجامی فره چالاکی توژی نه درینال  
adrenal cortex رووده دات،  
هه ندیک جار (۱۰٪ی باره کان)  
گچکه پۆشه گمۆلی ژیرمیشکه گلاند  
یان دهرمان (ستیرۆیدی سهرابی و  
که م جاریش ستیرۆیدی جینی بۆ  
رووبه ری زۆری پیست بۆ ماویه کی  
زۆر) هۆکارن. پر له ۲۰-۳۰  
سالیدا دهر ده چیّت. (وینهی ۴۴۶)



(وینهی ۴۴۶)  
کۆنیشانهی کوشینگ.

نیشانه کان: بریتین له قهلهوی  
ناوهندی ( واتا قهلهوی ده موچاو و  
قهده به تایه تی سک، بی قهلهوی  
په له کان) به تایه تی له سه رهوی



پشت. دهموچاو مانگيه (پان و خره)، تووكنى، پىست وشكى و ناسكى، زىپكهى عازهبهى دهموچاو، نامادهى بۆ تووشىنى هەوين و كەرپوو، پىست قلىشان striae له سك و راندا. هەندىك جار تۆرەشىنكى، خالەخوين، شىنكى و تۆخبوون هەن.

نەخۆشى ئەدىسون Addison's disease: باسماکرد.

## پەريزادەى ژەهراوى Hyperthyroidism

پتروونى ئايروكسين thyroxin له خويندا بەهوى پەريزادەى ژەهراوى فرەگرتى يان تاگرتى يان پەريزادەسۆى بەرگرىخۆى هاشيمۆتو Hashimoto autoimmune thyroiditis يان پۆشهگمۆلى ژىرلانكەگلاند يان پەريزادەسۆى توند Graves thyroiditis

روودەدات. (وینەى ٤٤٧)



(وینەى ٤٤٧)

پەريزادەى ژەهراوى ئەگەن  
چلمەناوسانى پىش ئىسكەقامىش.

نیشانەكان: پىست گەرم و تەر و لووسە، سوورەلگەپرانى دهموچاو و بەرى دەست، فرەئارەفکردنەهوى گشتى بەتايەتى له بەرى دەست و پىندا، قزى سەر لەوانەىە بارىك و نەرم و ناسك بىت لەگەل موورپوتانەهوى سەر. رىژەى ٥٪ يان گۆرانكارى نىنۆكىان هەيه، وەك فرەگەشەى نىنۆك و نىنۆك نەرمبوون، كەم جار پىست تۆخبوون، خورانى پىست و لىر و پەنەمانى بۆرى هەن، چلمە ناوسان و مالهى دەم وچاوش هەروەها هەن.

## درکە رەشبوون Acanthosis nigricans

بريتيه له قوتكهى بالووكهى نەرمى زىدە قۆچەكاژى و تۆخبوونى چونيهكى لۆچەكان و هەندىك جاريش ناوپۆشهكان، زۆربەى جار نیشانەىەكە بۆ بىوولامى بۆ ئىنسۆلین و كەم جار بۆ بوونى شىرپەنجە. نەخۆشەكى باو. (وینەى ٤٤٧)

هۆكارەكان:

١- بىوولامى بۆ ئىنسۆلین Insulin resistance:

درکە رەشبوون دياردەيهكى باو. بۆ زۆر بارى بىوولامى بۆ ئىنسۆلین (واتا پتروونى ئىنسۆلین hyperinsulinemia له خويندا بى هاونەنگى لەگەل رىژەى ئاستى گلوکۆز له خويندا) وەك: أ-قەلەوى Obesity: پەيوەندىەكى پۆزەتيف له نىوان قەلەوى و توندى درکەرەشبووندا هەيه. دواى دابەزاندى كىش نەخۆشەكە نامىت، چونكە قەلەوى لەوانەىە پتروونى ئىنسۆلین و بى وەلامى



بۇ ئىنسىۋىن و تىكچوونى بەرگە بۇ گلوکوز impaired glucose tolerance و جۆرى ۲



(وینەى ۴۴۸) دېكە رەشبوون  
نەگەن ژمارەيك پەلە پەتەكە

نەخۆشى شەكرە و تىكچوونى  
چەورى خوين و بەرزى پەستانى  
خوين و فرەبوونى ئەندروژىنى  
خوينى لەگەلدا بىت. (وینەى ۴۴۸)  
(ب) كۆنیشانەى رود Rud و نەخۆشى  
شەكرە جۆرى ۲.

(ج) نەخۆشى فرەپۆرگى ھىلكەدان  
Polycystic ovarian ds.

(د) ھى تىرىش.

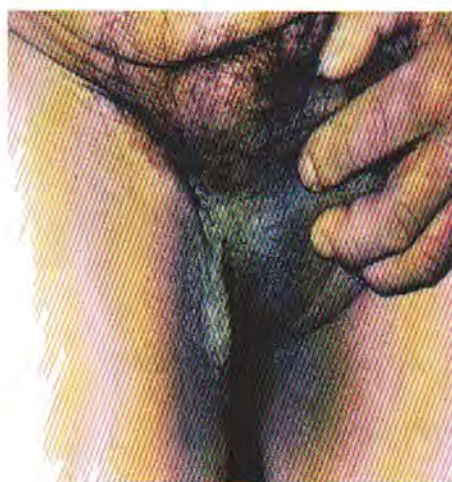
۲- شىپەنەجە Malignancy:

دېكە رەشبوون پىش (۱۸% ى بارەكان)

يان لەگەل (۶۰% ى بارەكان) يان دواى (۲۲% ى بارەكان) دەرکەوتنى شىپەنەجە دەرەكەوت،  
زۆربەى شىپەنەجەكان جۆرى گلاندەگمۆلین adenocarcinoma لەگەدە و سى و مەمك دا و  
كەمەر لە شوپنى تر وەك ھىلكەدان، جگەر، گورچىلە، پەنكرىاس - تاد، جۆرى ترى شىپەنەجە و  
لىمفوما ھەندىك جار لەگەل دېكە رەشبوون. (وینەى ۴۴۹)

بەرى دەستى لۆچاوى tripe palms (دېكە بەرەدەست acanthosis palmaris) كە  
تەيدا پىستى بەرى دەست نەستور و لۆچاوى و زەقربوونى پەنەمۆر و شىپەنەجە لە ۹۵% ى بارەكاندا  
ھەيە و لە ۷۷% ى بارەكاندا لەگەل دېكە رەشبوونە.

۳- دەمان: وەك سۆماتوتروپىن، تىستوستېرون، ترشى نىكۆتىنىك، دوو ئەئىل ستىلبىستروئىل، خەپلەى



(وینەى ۴۴۹ ب) نەگەن  
شىپەنەجە.

(وینەى ۴۴۹ ا) دېكە رەشبوون  
(گرتەووى لىو و تۆخبوونى كەم)

نەزۆكاندن، ستېروئىد، تراپەزىنەيت  
و مەرھەمى ترشى فېوسىدىك.

۴- ھۆنەزانراۋ: ھەندىكجار بۆماوھى  
لەشى زالە.

۵- كۆنیشانەكان وەك زەبەلاھى،  
نەخۆشى ئەدىسۆن، كۆنیشانەى  
بلوم، كۆنیشانەى كوشىنگ،  
پىستەماسولكەسۆ، مۆنگۆلى

بەريشالېوونى جگەر، كەمچاللاكى پەريزادە، گۆرگەسوورە - تاد.

لە غمرونە وەرگرتندا: زىدەقۇچەكاژى و كەمىك پىزبوونى چىنى دىكى و زىدەگۆبوونى بن توپۇز dermal papillomatosis ھەن.

نیشانەكان: تۇخبوون و ئەستوربوون و زەقۇربوونى ھىلەكانى پىست و گۆياوى بوونى پىست لە ژىر بال و مل و كۆئەندامى سىكسى و لارەن و روومەت و بەشى ناوہوى ران و لۇچى ئانىشك و ئەژنۆ و ناوك و دەورى كۆم روودەدەن. لەوانەيە پەلەپەتكە (تيسكى پىست) skin tags لەسەر دىكەرەشبوون يان شوپىنى تر دەرېچن. ھەندىك جار كاژە ئەستورپى بەرى دەست و پىن palmoplantar hyperkeratosis، دىكە بەرەدەست و زەقۇربوونى پەنجەمۆر بەتايىبەتى لە بارى بوونى شىرپەنجەدا ھەن.

گرتنەوہى ناوپۆشەكان بە شىوہى ئەستوربوون و گۆياوى بوون و كەمىك تۇخبوون لەگەل دىكەرەشبوونى بلاوبووہە نیشانەى بوونى شىرپەنجەيە.

#### پىشكىن

۱- پىشكىن بۆ ھۆكارەكانى قەلەوى.

۲- ئاستى گلوکۆز و ئىنسۇلېن (لە خورىنى fasting).

۳- پىشكىن بۆ ناساغىيەكانى كۆپرەگلەندەكان.

۴- پىشكىن بۆ بوونى شىرپەنجە.

۵- گەپان بەدوای دەرمانى ھۆكار دا.

#### چارەسەر

۱- كىش دابەزاندىن و لاىردنى ھۆكارى تر ئەگەر ھەبوو.

۲- تريتىنۆين جىيى + ئەمۆنيۆم لاکتەيت ammonium lactate ۱۲٪ جىيى.

۳- ميتفورمىن metformin بە دەم بۆ ۶ مانگ.

۴- تازەپۆتىن جىيى، كالىسيپۆتريۆل جىيى بۆ ۳ مانگ، ترشى سالىسىلىك، يۇريا.

۵- نايژوتريتىنۆين بە دەم ۲-۳ ملگم/كگم/رۆژ بۆ ۴ مانگ.

۶- كىتۆكۆنازۆل بە دەم.

۷- سىپرۆھىپتادىن ۴ ملگم  $\times$  ۳/رۆژ بۆ ۳ ھەفتە.

۸- رۆنى ماسى لەگەل خواردەمەنىدا.

۹- خەپلەى نەزۆكاندىن.

۱۰- لەيزەرى ئەلىكسەندرايت Long-pulsed (5-msec) Alexandrite laser.

۱۱- پىست تاشىن dermabrasion.



## ههله کانی زینده چالاکي و پيست Errors in metabolism

نیشاسته گمۆلی Amyloidosis: بریتیه له نیشتی deposition یه کیک له خیزانیکی پڕۆتینی که په یوهندی کیمیکیان به یه کهوه نییه، به لām هه ندیک تاییه تمهندی هاوبه شیان له بۆیه وه رگرتن staining properties وهك سهوزی سیوی دوی رهنگکردنی شانه به سووری کۆنگۆی Congo-red له ژیر وردیینی جه مسهریدا له شانهی دهره وهی خانه کانداهیه. هه ندیک جار پڕۆتینه که له زنجیره ی سووکی نیمونۆگلوبولینه کان (protein AL) light chains یان هه ردوو زنجیره که (زنجیره ی سووک و قورس) یان کپراتین وه رگیراوه – نه وسا له ژیر هه ندیک باردا له شانه دا به زۆری دوی یه کگرتن له گه ل به شی P که له زه ردوی خوین وه رگیراوه، ده نیشت.

دوو جۆری سه ره کی هه ن:



(وینهی ۴۵۰)

نیشاسته گمۆلی سه را پایی.

### ۱- نیشاسته گمۆلی سه را پایی Systemic amyloidosis:

نهم جۆره سه ره تاییه primary یان دووه مییه بۆ فره مۆخه گمۆلی چه ندانه کی multiple myeloma و پيست ده گرته وه، چونکه خوینبۆریه کانی پيست به مژادی نیشاسته گمۆل ته راونه ته وه و به ئاسانی ده ته قن و خاله خوین و شینکی دروست ده بن. نیشتی نیشاسته گمۆلی مۆمی waxy به تاییه تی له ده وری چالی چاو له وانه یه خاله خوینی تیداییت. جۆری سه را پایی که دوومی بیت بۆ ناساگیه سۆیه درێژخایه نه کان وهك باداری R.A. و سیل به ده گمه ن پيست ده گرته وه. (وینهی ۴۵۰)

### ۲- نیشاسته گمۆلی جیی Localized amyloidosis:

له وانه یه هۆکاره که ی سرپنی (خوراندنی) درێژخایه ن chronic rubbing بیت به هۆی خورانی پيست یان به کاره ی تانی فلّچه ی نایلۆن له کاتی خویشوردندا، نه مهش ده بیت هۆی برینداربوونی زه بری خانه ی بنکه یی، به لām نه زانراوه بۆچی هه ندیک کهس به م هۆکارانه ناساگیه که یان تووش ده بیت. جۆره کانی نه مانه ی خواره وه ن:



(وینهی ۱۴۵)

نیشاسته گمۆلی په له یی.

### أ) نیشاسته گمۆلی په له یی Macular A:

له باری نمونه ییدا په له ی به خورووی تۆرپی یان شه پۆلی قاوه یی له نیوان هه ردوو ده فه ی شاندا به تاییه تی له باری سه ره



پشتیشەدا notalgia paresthetica دەردەچن (وینەى ۴۵۱)، ھەندىك جار ران و پىشى لاق و قوڭ و مەمك و سەت دەگرتەو، بە تايەتەى بەھۆى خورانى بلاو. ئەم ناساغىە درىژخايدەنە.

(ب) نىشاشاستە گمۆلىنى پىستەستورنىى Lichen A: برىتيە لە دەرھاتنى تەنۆچكەى



(وینەى ۴۵۱ ب) نىشاشاستە گمۆلىنى  
پىستەستورنىى.

پىستەستورنى بەخورووى قاوہى جياجياى كەم كاژى دوولابى لەسەر پىشى لاقەكان، دواتر كۆدەبنەو و قوتكەى تەنراوہى گەورە دروست دەكەن، ھەندىك جار ران و باسك و سەرەوہى پشت دەگرتەو. (وینەى ۴۵۱ ب)

(ج) نىشاشاستە گمۆلىنى گمۆلىنى Nodular A:

دەگمەنە، يەك گرى وە كەم جار چەند گرىەك پتر لە پەلەكان دەردەچن، بەلام ھەندىك جار لە شوتى

ترىش. بن تويز و ژىر پىست بە بلاوى بە مژادى نىشاشاستە گمۆل تەنراونەتەو، لەوانەى بە بۆ جوړى سەرپايى پەرەبستىت وینەى ۴۵۱ ج).



نمونهوەرگرتن: مژادى نىشاشاستە گمۆل كە پروتىنە، بە شىوہى نىشتى ناكريستالى amorphous لە ژىر تويزدا، گۆكانى تويز دەكشيتىت و بۆيەى ميلالين لە ناو مژادەكەدا ھەيە، كەمى و زۆرى مژادەكە جوړى ناساغى يەكە دياردەكات.

چارەسەر

جۆرى سەرپايى: خانەكوژەكان وەك مەلفالان

melphalan لەگەڵ ستىروئيدى سەرپايى وەك پرىدنيزولون. (وینەى ۴۵۱ ج) نىشاشاستە گمۆلى گرىنى.

جۆرى پىشى:

(أ) جۆرى پەلەى macular A: ستىروئيدى جىيى بەھىز، UVB، نالترىكسون

naltrexone، PUVA، ستىروئيد بە تىچزانندن، تاكرۆليموسى جىيى ۰.۱٪،

كالىسيۆتريپۆل. لەگەڵ لابرەنى ھۆكارەكەى وەك خوراندن و سىرپىن و لىفكە و - تاد.

(ب) جۆرى پىستەستورنى: وەك جۆرى (أ) وە ھەندىك جار رىتينيۆيدەكان بە دەم،

ساىكلوفۆسفەنمايد، تاشين، لەيزەر وەك Nd: YAG، Pulsed dye L.

(ج) جۆرى گرىنى: نەشتەرگەرى، لەيزەرى CO<sub>2</sub>.



## پورفیریاکان (ترشیکان) Porphyrrias

کۆمەڵیک ناساغین بەهۆی بەدکۆنپۆلکردنی خوێندروستکردن haem روودەدەن. هەر جۆرێکیان پەيوەندی بە تیکچوونی ئەنزیمیکی ریبازی دروستکردنە کە هەبە، بۆیە پەر وەبەرھێنانی پورفیرین porphyrin (ترش = السماق) لە جگەر یان مۆخی ئێسکدا بنەمای دابەشکردنی جۆرەکەبە و پەر لە ۷ جۆر ئەنزیم لەم ریبازەدا رۆل دەبینن و دەستیشانکردنی سەرچینی و پشکینی میز و پیسای و خوین بۆ ترشە کە جۆرەکە دەردەخات کە ئەمانەن:

### أ) جۆری تیز Acute types: ئەمانەن:

۱- پورفیریا تیزی ناوبەناو Acute intermittent P.: بۆماوویی لەشی زالە، لە ۱۰-۴۰ سالییدا دەردەکەوێت، ئەگەری ۱,۵ کەسە لە ۱۰۰,۰۰۰ کەسدا، تیشکەهەستیاری نییە و کاردانەووی لە شوێنە بەرخۆرکەوتووکانی پێست بۆ خۆر نییە، بەلام سکالای تیکچوونی دەماری هەبە.

۲- پورفیریا هەمەجۆر Variegate P.: بۆماوویی لەشی زالە و لە ۱۵-۳۰ سالییدا دەردەچێت، لە خوارووی ئەفریکادا باوە، تیشکەهەستیاری هەبە، لە پێستدا بلۆق و بلۆق و قەمناغە و میلیا و جی زام و تووکی هەن. (وینە ۴۵۲)



۳- مەسەپورفیریا بۆماوویی Hereditary coproporphyria: بۆماوویی لەشی زالە، لە هەموو تەمەنیکدا دەردەچێت، زۆر دەگمەنە و تیشکەهەستیاری بە شیوەی بلۆق دروست بوون باوە.

۴- پورفیریا گەمی ئەنزیمی ALAD

ALA dehydrogenase deficiency P.: هەروەك جۆری I لە سەرەو وایە و زۆر دەگمەنە.

(وینە ۴۵۲) پورفیریا هەمەجۆر.

### ب) جۆری ناتیز Non-acute types: ئەمانەن:

۱- پورفیریا خاوی پێست Porphyria cutanea tarda

لە هەموو جۆرەکان باوترە، پەر لە ۲۰-۴۰ سالییدا و بە دەگمەن پێش بالقبوون دەردەچێت، هۆکارەکی گەمی ئەنزیمی یورۆپورفینوجین دیکاربۆکسیلەیسە uroporphyrinogen decarboxylase کە پێنجەم ئەنزیمی ریباری خوین دروست بوونە، ئەم جۆرەش دوو بەشە:



ا) جۆرى سكالايى symptomatic ، كه رېژهى ۸۰٪ بارهكانه و جۆرى يهكى پېدهوترېت و نهزېمهكه تهنيا له جگهردا كهمه.

ب) جۆرى بۆماوهيى (بۆماوهيى لىدشى زال) ، كه رېژهى ۲۰٪ بارهكانه و كه مى نهزېمهكه له ههموو شانكاندا ۵۰٪ بارى ناساييه.

جۆرى سكالايى (جۆرى ۱) بهم هۆكارانه خۆى دهردهخات: ئەلكوهول (ئيشانۆل)، ئيسرۆجين (وهك خهپلهى نهزۆكاندن)، هېكساكلۆرۆبهنزين، فينۆلى كلۆرين كراو chlorinated phenols وهك TCDD (tetrachlorodibenzo-p-dioxin)، ئاسن iron و تووشىنى فايرۆسى (وهك جگهرسۆ جۆرى C و نهيدز) و خوین پالوتن haemodialysis. (وينهى

(۴۵۲ و ۴۵۴)



(وينهى ۴۵۴) پورفيرياى خاوى پېست.



(وينهى ۴۵۲) پورفيرياى خاوى پېست.

نېشانهكان: بلۆق و بلۆق و دواتر دامالان و قهتماغه لهو شوينانهى پتر بهر زهبر دهكهون دهردهچن. پېست ناسكېوون به تايهتې له پشتي دهست و ههنديك جار له پېدا ههيه، پېسته برينداربووه كه قهتماغه دهبهستيت و به جى زام ساريژ دهبيت، ژمارهيهكى زۆر ميليا milia (تهنى گچكهى خرى سې زهردهباو كه ۱-۵ ملم قهبارهكهيانه) پتر له دهست و پهنجهكان دهردهچن، دهردهكان له شوينه بهرخۆركهوتووهكان پترن و به بههار و هاوين توندتر دهبن. تۆخبوون و كالبوونى پېست و رهنگگۆراني پېست به سوور و ئهرخهوانى له ناوهراستى دهم وچاودا بهتايهتې له دهورى چاللى چاودا روودهدهن، تووكنى لهشى كه له مينهدا زهقره ههيه و لهوانهيه مووهكان نهستور يان باريك و كال يان تۆخ بن و پتر له لاجان و روومهت، بهلام له بارى توندا قهد و پهلهكانيش دهگرېتهوه. لهوانهيه نهم دياردهيه بههۆى وهرگره رووكهشيهكان، يان فاكتهرى گهشهى خانهى كاژى پيازهى موو كه به تيشك و ترشهكان porphyrins چالاكتر كرابن، رووبدات. پېست رهقبوون scleroderma له شوينه بهرخۆركهوتووهكان و داپۆشراوهكان، به شيوهى قوتكهى جياجياى سې و زهردى مۆمى تۆكمه indurated دهردهچن و لهوانهيه كاليسيۆم تياندا بنيشيت.



ھەندىك كۆنىشانەى لە PCT چوو لە شىرپەنجەى جگەر و گورگەسوورەدا دەردەچن.

پشكىن:

۱- ميز پەمەى دەيىت و بە تيشكى ود wood's light رەنگى پەمەى زەق bright pink دەنويىت.

۲- چرى پۇرفىرىن و جۆرەكەى لە خرۆكەى سووردا، زەرداوى خوین، ميز و پيساى. ميزى كۆكراو لە ۲۴ كاتۇمىردا بۆ ناستى پۇرفىرىن دەپشكىرىت كە لە ۱۰۰ مايكروگرام كەمترە لە بارى ئاسايدا، بەلام لە PCT ۳۰۰-۱۰۰۰ مايكروگرام دەيىت.

۳- غوونە وەرگرتن: بلىقى ژىرتويۇ و تەنى كاتەرىلەر caterpillar-bodies ھەن.

۴- پشكىن بۆ خانەكانى خوین و ريژەى ناسن لە زەرداوى خویندا (كە لە ناساى بەرزترە).

۵- كارەكانى جگەر liver function tests، ویتەى جگەر (سۆنار)، غوونەوەرگتن لە جگەر ھەندىك جار.

۶- پشكىن بۆ دژە ژىندەرى جگەرسۆ جۆرى A, B, C.

۷- ھەندىك جار پشكىن بۆ ئەيدز.

۸- گلوکوز لە خویندا (لە خورىنى) F.B.S.

۹- ANA.

#### چارەسەر

۱- (أ) لابرەنى ھۆكارەكان وەك ئەلكوھول، دەرمان - تاد.

۲- دژەخۆر جۆرى ZnO يان  $TiO_2$ .

۳- بەرەستى تيشك وەك كاسكىت و جلى لەبار.

۱- (ب) خوینلىگرتن (كەلەشاخ) phlebotomy: ۵۰۰ س س بە ۲ ھەفتە جارەك تا ناستى

ھىمۆگلوبىن دەيىتە ۱۰ گم/۱۰۰ س<sup>۳</sup> و ناسنى زەرداوى خوین دەيىتە ۵۰-۶۰

مايكروگرام/۱۰۰ س<sup>۳</sup>. ۶-۱۰ خوینلىگرتن پىويستە و چەند مانگىك دەخايەنيت، بەلام

كە ناستى ھىمۆگلوبىن بەم شىوہە دابەزى نايىت ناسن بە نەخۆش بديرىت.

۲- دژەمەلاريا antimalarials: لە سەرەتادا بە ژەمى كەم دەست پىدەكەين وەك

كلۆرۇكوين ۱۲۵ ملگم ھەفتەى ۲ جار.

۳- ھەندىك جار دىسفىرىنۇكسامىن desferrioxamine (كە لە گەل ناسندا يەكدەگرىت) و

ئىرشوپۆيتىن erythropoietin، ئىنتەرفىرۇن گاما بۆ جگەرسۆى فايرۇسى (جۆرى C).

۴- سەرەگىيە پۇرفىرىياى سوورەخپۆكەيى Erythropoietic protoporphyria

بۆماوہى لەشى زالە، لە ۱-۴ سالىدا دەردەكەويت و دەگمەنە، تيشكەھەستيارى كەمە

يان مامناوہەندىيە. ئاوسان، سووربوونەوہ، قوتكەى لىرى و بە دەگمەن بلىق، پىست ئەستور و

مۆمى بوون ھەن.

### ۳- زگماکه پورفیریای سووره خړوکه یی Congenital erythropoietic P.

بۆماوه یی له شی به زیوه، له ساوایی تا ۱۰ سالی ته مه ندا دهرده که ویت، ده گمهنه، تیشکه ههستیاری توند یان زۆر توند به شیوه یی بلۆق و بلق و دامالان و تووکنی و توخبوون و شیوانی پیست و نه دنامه بهر خۆر که وتوووه کان دهرده چیت.

### ۴- پورفیریای جگهر سووره خړوکه یی Hepatoerythropoietic-P

له ساوایی تا ۲ سالیدا دهرده که ویت، زۆر ده گمهنه، تیشکه ههستیاری تونده و به شیوه یی بلۆق و بلق و دامالان و قه قماغه و ملیا و جی زام و تووکنی و شیواندن mutilations دهرده چیت.

### نیشتنی کالسییۆم له پیست دا (C.C.) Calcinosis cutis

بریتیه له نیشتنی کالسییۆم و فوسفات له ناو پیستدا (وینهی ۴۵۵)، ۴ جۆری ههیه:

#### ۱- جۆری به دگه شهیی Dystrophic C.C.: له دهردی پیست یان پرۆسه یی سۆیدا رووده دات.

زینده جالاککی سهرایایی کالسییۆم ئاسایه و ته نیا کالسییۆم نیشتن له پیستدا رووده دات وهك:

(أ) جۆری جیئی: که نیشتنی بری که می کالسییۆم به شیوه یی مژادی ده نکۆله یی ته باشیری له



دهوری په نجه کان و تانیشکدا ههیه و له وانهیه له خۆره فری بدریت، وهك نه خوشی پیست رهقبوون، گورگه سووره، شیرپه نجه، میلانۆما، پۆرگی مووی pilar cysts. نیشتنی کالسییۆمه که له بن توپژ و ژیر پیستدا رووده دات.

(وینهی ۴۵۵) نیشتنی کالسییۆم له ناو پیستدا.

(ب) جۆری سهرایایی: له نه خوشی ماسولکه پیسته سۆی

D.M. منالیدا، به شیوه یی نیشتنی کالسییۆم له

پیست و ماسولکه و په تکی ماسولکه و به شیوه یی بلاو رووده دات.

#### چاره سه ر

نه شته رگهری، یان که نالی کالسییۆم وه ستین، وارفارین، کۆلچیسین، پرۆیتیسید و خوارده مه نی که کم فوسفاتی کالسییۆمی تیدابیت، له گه ل هایدروکسیدی نه لومینیۆم.

#### ۲- جۆری ته شه نه کردوو Metastatic C.C.: ده گمهنه، نیشتنی کالسییۆم له ناو پیستدا و

به رزبوونه وه ی ریزه ی کالسییۆم و هه ندیک جار فوسفات له خویندا و زۆر جار له ناوچوونی ئیسکی له گه لدایه. لووی پارائاپرۆید (ژیر په ریزاده)، سستی گوچیله ی دریزخایه ن، فره بوونی فیتامین A، زۆر خواردنی شیر و تفته کان - تاد هه ندیک هۆکارن. نیشتنی کالسییۆم به شیوه یی ته نوچکه ی پته وی سپی



بچوړك به ژماره يه كې زوړ به چوونيه كې له لؤچې پښت نه ژنؤ، سهر ئيسكه كلوت iliac crest و دواوهى ژيربال دهرده چن، يان چه وريده سؤى كاليسيؤمى calcifying panniculitis رووده دات.

۳- جوړى دهرمانى و زهبرى Iatrogenic & traumatic: وهك بهر كه وتنى پيشه يى له كارمهندي كينلگى نهوت و سهرچاوهى خهلوزى بهرد، يان له نه خوشخانه به بهر كه وتنى كلؤريدى كاليسيؤم و گلوكوناتى كاليسيؤم.

۴- جوړى هوڼه زانراو Idiopathic C.C.: واتا روودانى نيشتنى كاليسيؤم له لوو و پيستنه ئيسكه گمؤل (به ئيسكبوونى پيست) osteoma cutis دا.

## تيكچوونى چه وري Lipid disturbances

### زهرده گمؤل Xanthomas

بريتيه له نيشتووى deposits مزادى چه وري له پيست و ژير پيستدا و نيشانهى گؤراني چه نديتى چه وري پړوتينه كان lipoproteins و ترشه چه وري سهر بهر خوكانه (نازاده كانه) free fatty acids له زهر داوى خويندا. چه وري له ناو كه فخرانه گه وري كانى large foam cells شانه كاندا كؤده پسته وه و نهم چه وريانه به زوړى كؤليسروؤلن يان سى گليسرايده كانن. فره چه وري خوينتى دوو جوړن:

۱- ژور زهرده گمؤل (سهر داني): كنيټن genetic و به پتى شيكر دنده وهى چه وري خوينتى روژوويى fasting blood lipids و جيا كرنه ئيليكترىكى electrophoresis چه وري پړوتينه كانى زهر داوى خوين شمش كؤمه لن. زوړ به يان مەترسى پتر كرنى چه وري بهر قبوونى atherosclerosis بؤريه خوينه كانيان ههن.

۲- ژور زهرده گمؤل (سهر داني): له نه خوشى شكره و زهر داوه جگه رپشال بوونى سهره تايى primary

biliary cirrhosis، كؤنيشانهى گورچيله يى nephrotic syndrome و كه مچالاكى بهر يزاده hypothyroidism رووده دات.

جوړه كانى زهرده گمؤل

۱- نهرمه زهرده گمؤلى پيلو Xanthelasma

palpebrum: باوترين جوړه، له ناوه راستى ته مهندا و پتر له ميينه دا دهرده كه ورت، نيوه يان پتر له



(وينه ۴۵۶) نهرمه زهرده گمؤلى پيلو.

بارەكان چەوری خۆنیاڭ ئاسايە و بەشەكەى تىرىش لە كۆمەلى II، III، IVى فرەخوئىچە وریدا دەردەكەوئىت. (وئىنەى ۴۵۶)

نیشانەكان: قوتكەى نەرمى شامۆلى يان زەردى پرتەقالى لاكیشەى (كە ۲-۳۰ ملم درێژن) لەسەر پێلۆوى چاڭ، بە تايبەتى بەشى ناووە دەردەچىت و پەردەستىت و ھەندىكيان يەكدەگرن و چوونىەكین.

چارەسەر: نەشتەرگەرى، سووتانى ئىلېكترىكى، سووتاندنى كىمىكى بە TCA، لەزەرى CO<sub>2</sub> يان Er:YAG.

۲- زەردەگمۆلى لوولەى Tuberos xanthomas: تەنۆچكە و گرىۆكەى پتەوى پان يان بەرزبۆووەى خپرى بە كۆمەلى زەرد يان پرتەقالى لەسەر جومگەكان بەتايبەتى نانىشك و ئەژنۆ، بەلام ھەندىك جار لە دەموچاڭ و جومگەى نۆوان پەنجە و مشت، جومگەى پەنجەى پى و لۆچى لاران و ژىربال دەردەچن، لە بارى درێژخايەندا رەنگى نامىت و بە ريشال دەبىت fibrotic. (وئىنەى ۴۵۷)

ئەم جۆرە يان دووھىيە يان سەرەتايە، جۆرى فرەخەورىخوئى كۆمەلى II يان III ھۆكارەكەبەتى.

۳- زەردەگمۆلى پەتكەماسولكەى Tendinous xanthomas: برىتيە لە تەنۆچكە و گرىۆكەى (۵- ۲۵ ملمى) پەتكە ماسولكەكان بە تايبەتى راستكەرەكان extensors لە پشتى دەست و پى و پاژنەى پى achilles tendon دا (واتا ناوساوى ژىر پىستىن). (وئىنەى ۴۵۸)

ھۆكارەكان ھەك جۆرى دوو (لە سەرەو) وان.



(وئىنەى ۴۵۸) زەردەگمۆلى پەتكەماسولكەى.



(وئىنەى ۴۵۷) زەردەگمۆلى لوولەى.



۴- زەردە گمۆلى ھەلتۇقىيى Eruptive xanthomas: تەنۆچكەى بېچووكى زەردى پرتەقالى يان



سوورى قاوهىى به كۆمەلّ لەسەر ھەموو لەش دەردەچن، لەوانەىە تەنۆچكەكان به خەرمانەىەكى سوور دەوردراين . پىر لە سمت و بەشى ناوہوہى باسك و ران و ئەژنۆ و لۆچەكانى لارّان و ژىربالّ و ناوپۆشى ناودەم كۆمەلّ دەبن. (وینەى ۴۵۹)  
ھۆكارەكەى فرەخوینچەورى جۆرى I، IV و V يان دوومىیە به تايبەتى بۆ نەخۆشى شەكرە.

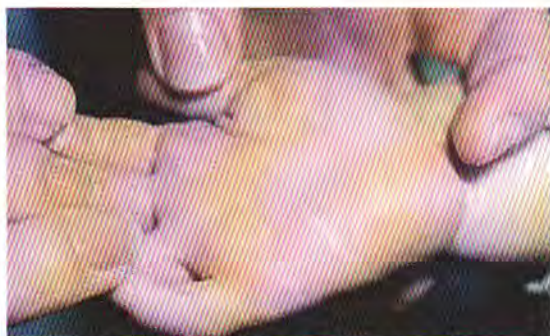
(وینەى ۴۵۹) زەردە گمۆلى ھەلتۇقىيى

۵- پانە زەردە گمۆلى Plane xanthomas: به شیوہى پەلەى

پان يان قوتكەى كەم بەرزبووہوہى زەرد يان پرتەقالى ، كە خیرا بۆ رووبەرىكى زۆرى پىست بلاودەبیئەوہ، دەردەچیت. به زۆرى لە پىلوى چاو و مل و قەد و شان و ژىربالّ و بەشى ناوہوہى ران و لۆچەكانى ئەژنۆ و ئانىشك دەردەچن.  
ھۆكارەكەى فرەخوینچەورى جۆرى III یە، يان دووہمىیە بەتايبەتى بۆ زەرداوہ بەریشالبوونى جگەر يان مۆخە گمۆل myeloma. (وینەى ۴۶۰)

۶- زەردە گمۆلى بەرى دەست Palmar xanthomas: گریۆكە و قوتكەى نارپكى زەرد لە بەرى

دەست و بەشى ناوہوہى پەنجەكان دەردەچن، ھۆكارى وەك جۆرى پىنج "لە سەرەوہ" وایە.  
زەردە گمۆلى ھیلّى. Striated X به شیوہى ھیلاوى زەردباو لە ئاستى چالە ھیلّەكانى بەرى دەست و پىندا دەردەچیت. (وینەى ۴۶۱)



(وینەى ۴۶۱) زەردە گمۆلى بەرى دەست.



(وینەى ۴۶۰) پانە زەردە گمۆلى.

چارەسەر

- ۱- دیارکردنى جۆرەكە و پشكین بۆ ھۆكارەكەى.
- ۲- چارەسەرى فرەخوینچەورى hyperlipidemia به:



ا) پارێژ diet: خۆراکی کەم چهوری و کەم کۆلێستیرۆلی.

ب) ھۆکاری کەمکەرەوی چهوری وەك لۆفاستاتین lovastatin، سیمفاستاتین simvastatin،

پرافاستاتین pravastatin، فلوفاستاتین fluvastatin یان ناتۆرفاستاتین atorvastatin.

- یان بیزافیرەیت bezafibrate، فینۆفیرەیت fenofibrate، یان جیمفیرۆسیل gemfibrosil.

- کۆلیستایرامین cholestyramine.

- پرۆبۆکۆل probucol.

- ترشی نیکۆتینیک nicotinic acid.

۳- لەناوبردنی زەرەدەگمۆل بە: ۱- نەشتەرگەری، ۲- لەیزەری (Pulsed Dye ، Er.YAG ، CO<sub>2</sub>)

یان (Argon)، ۳- TCA یان تەزینەچارە cryotherapy.

### چەورە گردە پرۆتینی Lipoid proteinosis

بۆماوەیی لەشی بەزیو، باو نییە، بازدانی پرۆتینی I (یەکی) ناواخنی دەرەووی خانە روودەدات و بەمەش مژادێکی پەردە ی بنکەیی ئاسا B.M لە چەندەھا بەستەرەشاندە کۆدەبێتەو و تەنۆچکەکان دروست دەکات.

نیشتی تەنراووی سێ زەردباو لە بەشی ناوەووی لێو، ژێرمان، چەپەری ئالو fauces و گەلالۆچ uvula و بەشی سەرەووی سیستمی ھەناسەدان، وەك قورگ larynx روودەدات، دەنگگری لە ساواییدا باو و منال ناتوانیت بگری (وینە ۴۶۲)

زمان وەك تەختە وایە و بە ئاسانی ناجوولتێریت و نەخۆش ناتوانیت زمان بێتە دەرەووی دەم، دەنگە ژێکان vocal cords بە مژادی سێ زەردباو تەنراونەتەو و ئەستور بوون، ھەمان تەننەو ھەندێك جار تووشی لێوگەورە کێلەك، دەرچە ی میز، باتوو، نیوان سمت و ژێر بال دەبێت. (وینە ۴۶۳)



(وینە ۴۶۳)  
چەورە گردە پرۆتینی.



(وینە ۴۶۲) چەورە گردە پرۆتینی.



دەردى گريۆكەيى يان بالووكەيى زىدەقۇچەكاڭى لە پشتى دەست و پەنجە و ئايشك و ئەژنۆ دەردەچن، لىۋارى پىلۋى چاۋ تەنۆچكەي رېزى گريۋاۋى زەردى روۋى بچوۋكى لە ۳/۲ ى بارەكاندا لى دەردەچىت. نىشتى كالىسۆم لە ۵۰٪ بارەكاندا لە ناو كەللەي سەردا روۋەدات و ھەندىك جار دەيىتە ھۆى فېدارى.

دەرد لە پىستى سەردا دەيىتە ھۆى موۋووتانەۋە، لە دەموچاۋدا پىست ئەستوربوۋن و چرچبوۋن ھەن، ددانەكان ئائاساين و لەوانەيە لاجانگە گلائدەسۆ parotitis ى سەرھەلداۋەش روۋەدات.

چارەسەر

ئاسان نىيە ۋەك:

- ۱- ستېرۇيدى جىيى بەھىز.
- ۲- رېتىنۇيدەكان بە دەم.
- ۳- نەشتەرگەرى.
- ۴- پىنسىلامىن.

### خوينبۇرىيە قۇچەكاڭە گمۇلى لەشى بلاۋ

Angiokeratoma corporis diffusum

بۇماۋەيى سىكىسى بەزىۋە و ئەنزىمى ئەلفاگالاكتوسىدەيس  $\alpha$ -galactosidase كەمە و گلايكوسفىنگولىپىدەكان glycosphingolipids لە پىست و ھەناۋ viscera دا كۆدەبنەۋە. لە پىستدا تەنۆچكەي فرەدەزۋولەيى خالى بە بلاۋى دەردەچن و ھەندىك قۇچەكاڭيان بەسەرەۋەيە. پەلەكانى خوارەۋە ، باتوۋ ، چوۋك، خوارەۋەي قەد، ژىربال، گوتچكە و ناۋپۇشى ناۋدەم و لىۋ دەگرىتەۋە و موۋى لەشيش كەمە.



توۋشبوۋنى دىل و گورچىلە دەيىتە ھۆى مردن بەلام لە ۴۰-

۵۰ سالىدا. (ۋىنەي ۴۶۴)

چارەسەر

(ۋىنەي ۴۶۴)

خوينبۇرىيە قۇچەكاڭە گمۇلى لەشى بلاۋ.

بۇ پىست لەيزەر، بۇ ھەناۋ جىگرتەۋەي ئەنزىمەكە و چارەسەرى سكالايى.

## زینده دارزانی چهوره گردی Necrobiosis lipoidica

نه گهری ۳-۷ کهسه له ۱۰۰۰ کهسدا که نهخوشی شه کره یان هه بیت، ریژهی ۶۰٪ی باره کان له نهخوشی شه کره دا هه ده و ۲۰٪ی تریش بهر گه نه گیری شه کره یان هه ده یان میژووی خیزانی شه کره یان هه ده، مینه ۳ نه وهندی نیرینه تووشی ده بیت. ته مهنی ده رکه وتنی ناساغیه که به تیکریایی له ۳۴ سالی دایه. (وینهی ۴۶۵)

نیشانه کان: ته نوچکه ی سووری بچووی سنووردیار که کاژیکی که می هه ده بو ده ردی ره قبولی پیستی



(وینهی ۴۶۵) زینده دارزانی چهوره گردی.

نارپک و پیک بازنه یی یان هیلکه یی لیوار دیار کراو و رووکهش لووس و روشن پهره ده ستییت. ناوهنده که ی نرمز ده بیته وه و زهر دباوی گوگردی ده نوییت، دواتر ده رده که پته و و زهرده و لیواره که ی پهمه یی یان بنه وشه یی و سوور و پانه، له به شه زهرده که دا چهن دین فره ده زووله دیارن، زور جار چاله برین له سهر ده رده که و به ده گمه ن شیرپه نجی کاژی sq. cell. Ca له سهر ده رده چیت.

زوربه ی ده رده کان له پیشه وه ی لاقه کانن (۸۵٪ی باره کان)، به لام هه ندیک جار له باسک و قه د و ده موچار و پیستی سهر و به ری ده ست و پی ده رده چن. ۲۰٪ی باره کان له ۶-۱۲ سالدا له خووه چاکده بنه وه.

### چاره سهر

کۆنرۆلکردنی نهخوشی شه کره (ههرچه نه ده م کۆنرۆلکردنه نهخوشیه که ناوه ستییت).

- ۱- ستیرۆیدی جیی و به تیچزانندن.
- ۲- برینی ده رده که و متوربه کردنی پیست.
- ۳- هه ندیک جار ستیرۆیدی سهراپایی، پنتۆکسی فیللین، کلۆرۆکۆین، نیکۆتینه ماید، پۆفای جیی، تاکرۆلیمۆسی جیی، سایکلۆسپۆرین، تریتینۆینی جیی، کۆلاجینی نازه لی، یان نۆکسیجینی په سزاو.



## دیاردە پیستیه‌کانی نه‌خۆشی شه‌کره

- ۱- پیستیه‌ناساگی شه‌کری Diabetic dermopathy: له ۵۰٪ نه‌خۆشی شه‌کره‌دا به‌تایبه‌تی له نێرینه‌دا هه‌یه، به‌شیوه‌ی ته‌نۆچکه‌ی سووری کپ له پێشی لاقه‌کان که دواتر بۆ ده‌ردی تۆخی پوو‌کاوه‌ی خری بچووکی سنووردیار په‌رده‌ده‌ستییت. (وینه‌ی ۴۶۶)
- ۲- بلقی شه‌کری Diabetic bullae: بلقی ناسۆی بێ نازار له‌خۆوه له په‌له‌کان ده‌رده‌چن و له ۴-۵ هه‌فته‌دا بێ شوینه‌وار ساپۆژ ده‌بن. (وینه‌ی ۴۶۷)
- ۳- ره‌نگگیزه‌ربوون Carotenosis: له ۵۰٪ نه‌خۆشی شه‌کره‌دا کارپۆتینی (گیزه‌ری) خوین carotenemia په‌رده‌بیست و له ۱۰٪ نه‌مانه‌ش ره‌نگگیزه‌ربوونی پیست رووده‌دات به‌شیوه‌ی زه‌رده‌بوونی پیست به‌تایبه‌تی له به‌ری ده‌ست و پێدا، هه‌ندێک جار نه‌خۆشه‌کان شه‌و‌کویریش ده‌بن.



(وینه‌ی ۴۶۷ بلقی شه‌کری)

(وینه‌ی ۴۶۶- پیستیه‌ناساگی شه‌کری)

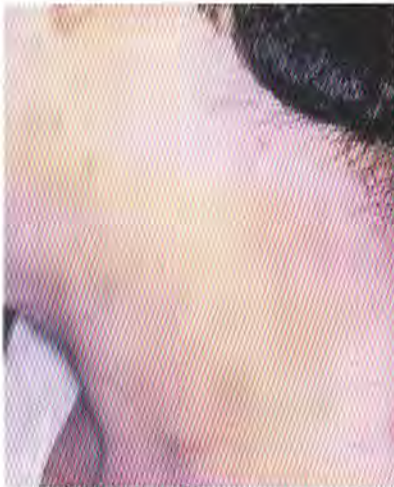
- ۴- جومگه‌ که‌مجوولایی و پیستی مۆمی: له ۳۰-۵۰٪ نه‌خۆشه‌کانی شه‌کره‌دا له باری درێژخایه‌ندا هه‌یه و ناساگی تۆری چاو و گورچیه‌شی له‌گه‌لدايه.
- ۵- سووربوونه‌وه‌ی رووکه‌شه‌خانه‌سوئاسا له لاق و پێدا، تیکچوونی ئاره‌فکردنه‌وه، سربوونی لاق، چاله‌برینی ژیریی، پزتووشینی که‌رووی ناویش و به‌کترای سترپتۆکۆکس کۆمه‌لی B، لاره‌شی گازی، ده‌ره‌گرێچکه‌سو‌ی گران malignant otitis externa، گۆشته‌زوونه‌گمۆلی بازنه‌یی بلاو disseminated G.A.، زه‌رده‌گمۆلی هه‌لتۆقیوی، سووری ده‌موچاو rubeosis، به‌دگه‌شه‌یی چه‌وری (چه‌وریه‌پوو‌کانه‌وه) lipodystrophy، ناساگیه‌ به‌ره‌ ده‌ستکه‌وته‌کان acquired perforating disorders، درکه‌ره‌شبوون، په‌له‌په‌تکه (تیسکی پیست) skin tags، فرچۆکی دیوپوتین Dupuyten contracture.
- ۴- زینه‌ده‌دارزانی چه‌وره‌گردی: با‌سمانکرد.



## لووه‌کانی بن توئژ و ژیر پیست Dermal & subcutaneous tumors

### که مخوینه نیشانه‌یی Nevus anemicus

زگماکیه و پترپوونی هه‌ستیاری خوئنبۆریه‌که به‌ مژادی کاتیکوئلامینه‌کان (ئه‌درینالین و نۆرئه‌درینالین) و به‌ شیوه‌ی په‌له‌ی چه‌ندین قه‌باره و شیوه‌ی کالتر له‌ پیستی ده‌وری ده‌رده‌چیت و لیواره‌کانی نارپکن و دیارن و به‌ زه‌بر و گه‌رمی و ساردی سوور نابیتته‌وه. به‌لام به‌ په‌ستانی سلاید له‌سه‌ر نیشانه‌که و ده‌وری پیستی ده‌وری وه‌ک نیشانه‌که کال ده‌ییت، زۆرجار له‌ به‌له‌کی ده‌چیت. (وینه‌ی ٤٦٨)



(وینه‌ی ٤٦٨) که مخوینه نیشانه‌یی.

### زگماکه مه‌رمه‌ره پیستی فره‌ده‌زووله‌یی

Cutis marmorata telangiectatica congenita

زۆربه‌یان جوداین sporadic و له‌ مینه‌دا پتر، به‌لام کهم جار خیزانییه. به‌شیوه‌ی توپکی خوئنبۆری ئه‌رخه‌وانی پارچه‌یی segmental له‌ په‌له‌کان ده‌رده‌چیت، به‌ گریان و جووله‌ی چالاک و سه‌رما زه‌ق ده‌نوییت. زۆربه‌یان له‌ ته‌مه‌نی ٢ سالی‌دا چاک‌ده‌بنه‌وه. له‌ ٥٠٪ی باره‌کاندا شیوانی تر هه‌ن وه‌ک خوئنبۆریه‌گمۆل، نیشانه‌ی گورزه‌ئاگری nevus flammeus، چاله‌برین، سه‌رزلی macrocephaly، کهم گه‌شه‌یی، زیده‌گه‌شه‌یی شانه‌ی نه‌رم و ئیسک - تاد. (وینه‌ی ٤٦٩)



(وینه‌ی ٤٦٩) زگماکه مه‌رمه‌ره

پیستی فره‌ده‌زووله‌یی.

### نیشانه‌ی گورزه‌ئاگری (=Nevus flammeus) Portwine stain

زۆربه‌یان جوداین sporadic به‌لام کهمیکیان خیزانین (بۆماوه‌یی)

له‌شی زال، ریزه‌ی ٣، ٠٪ی کۆرپه‌هه‌یانه. به‌ شیوه‌ی په‌له‌ی په‌مه‌یی کال یان سووری تیر له‌ کۆرپه‌دا به‌ قه‌باره‌ی بچووک یان زۆر بلاو به‌ شیوه‌ی نه‌خشه‌یی یان ناسته‌ده‌ماری ده‌رده‌چیت، ره‌نگی نیشانه‌که له‌ گه‌ل تپه‌رپوونی کاتدا تیرتر (قوولتر) ده‌ییت (سووری تاریک دواتر بنه‌وشه‌یی)، هه‌روه‌ها رووکه‌شی نیشانه‌که نه‌ستوورتر و گریواوی ده‌ییت. هه‌ر ده‌مینته‌وه و هه‌ندیک جاریش شیواوی تری له‌ گه‌ل‌دایه. (وینه‌ی ٤٧٠)

چاره‌سه‌ر

١- ماکیاژ (نارایشت) (covermark یان dermabland)

٢- له‌یزه‌ری PDL (٦-١٢ که‌ره‌ت) Pulsed dye laser و ئاکامی سه‌رکه‌وتووه.





(وینهی ۴۷۰) نیشانهی گورزه ناگری.

### په له بوویه نامین (ماچی فریشته) Fading macular stain (Angel's kiss)

ریژهی ۴۲٪ی کۆرپه‌ی سپی پست هه‌یانه و زۆربه‌یان دواى يهك سالى ته‌مه‌ن نامین. پارچه‌یه‌کی پهمه‌یی کاله که به په‌ستان له‌سه‌ری کالتر ده‌یت blanchable و لیواری نارپکه و زۆربه‌یان (۸۱٪یان) له پستی مله و ریژهی ۴۵٪ یان له پیلووی چاوه، ۳۳٪یان له نیوان برۆکان هه‌یانه، له کاتی گریان و تا دا زه‌قتر ده‌نوینیت، په‌له‌ی پستی مل پر له‌وانه‌ی پیلوو و نیوان برۆ ده‌مینته‌وه، به‌لام هه‌ندیک جار هه‌ر ده‌مینته‌وه و لاناچیت.

### که‌موکووری خویننه‌یه قووله‌کان Deep venous malformations

که‌موکووری خویننه‌یه‌کان به شیوه‌ی گریۆکه‌ی فشۆلی سووری روون یان نه‌رخه‌وانی تیری خپ به تاییه‌تی له‌سه‌ر و مل له هه‌ردوو پست و ناو‌پۆشه‌کان ده‌رده‌چن، به‌شیک قوولی که به‌سه‌راوه به سووری خویننه‌تی هه‌یه. چاره‌سه‌ری ئاسان نیه. نموونه‌یه‌ک بۆ نه‌م جۆره بریتیه له کۆنیشانه‌ی نیشانه‌ی شینه جیره بلق blue rubber bleb nevus syndrome که تیدا ده‌ردی پست شینه و چه‌قه‌که‌ی نهرم و به‌رزبوه و گۆیه و به زۆری له قه‌د و قۆلدا هه‌ن و نازار به‌شه‌و نموونه‌یه. نه‌م ده‌ردانه له رینچه‌کی گه‌ده و رینخۆله‌دا به‌تاییه‌تی له رینخۆله باریکه‌دا هه‌ن و له‌وانه‌یه به‌ته‌قن و گووره‌شه melena دروست بکه‌ن.

## كۆنیشانەى كليپل ترينهونهى Klippel-trenaunay syndrome

پېنكھاتووه له : (وينهى ۴۷۱)

۱- نیشانەى گورزه ئاگرى له پىستى پەلېك له پەلەكان، زۆربەى جار له هېلى ناوهراسى پەلەكە كۆتايى



(وينهى ۴۷۱)

كۆنیشانەى كليپل ترينهونهى.

دېت، بەلام لهوانەى پارچەى پىت و بۆ سىت و قەد بىكشيت، يان دوولايەكى يان بلاوبىت، لهوانەى خوينبۆريە گمۆلى هەبىت و هەندىك جار كەموكورپى خوينبۆريەكان قوولتر بۆ ماسولكە و ئىسكەكان دەكشيت. پەلە تووشبۆوه كە له ئاسايى درېژتر و گەرەترە و لهوانەى زۆر شىوانى تىرش هەبن.

۲- كەموكورپى خوينبۆريەكان و لىمفەبۆريەكان.

۳- زلبوونى شانە نەرمەكان.

## كۆنیشانەى ستىرج - ويېەر Sturg-Weber syndrome

بريتىيە له نیشانەى گورزه ئاگرى لەو رووبەرەى پىست كە لقى چاوى opthalmic division دەمارى سى لقى (دەمارى ۵) تىدايە و نیشانە و سكالای تەنكەمىشكەپەردەى leptomeninges (وەك فى، كەم زىرى، لائىفلىجى، لاهەست تىكچوون .... تاد) لەگەلدايە، چونكە خوينبۆريە گمۆلى نەم پەردەشى گرتۆتەوه، هەروەها لهوانەى سكالای و نیشانەى گرتەوەى چار، وەك ئاوى رەش، جىابوونەوەى تۆرە و كۆربوون، هەبن.

## كەموكورپى لىمفەبۆريە رووكەشەكان Superficial lymphatic malformations

لىمفەبۆريە گمۆلى سنووردار Lymphangioma circumscriptum:



(وينهى ۴۷۲) لىمفە بۆريە گمۆلى سنووردار.

بريتىيە له كەموكورپى لىمفەبۆريە زگماكى و بە شىوەى تەنۆچكەى بلۆقى قوولتى بە كۆمەل، كە له گەراى بۆق دەچن، لەكاتى لەدايكبووندا يان دواى كاتىكى كەم لەدايكبوون دەردەچن و رەنگيان زەردە، بەلام هەندىك جار پەمەيى، سوور يان تۆخە (تارىكە) (وينهى ۴۷۲). ئەگەر دەرزى بە تەنۆچكەكاندا بىكرىت مژادى لىمفى روونى لى



دیتهدەر، نهم كه موكوورپه له سك، ژیربال، كژنه ندامی زاووزی یان ناودهم به تایهتی زمان دهرده چیټ.

چاره سهر

۱- ره فكرنه چاره (چهقه چاره) sclerotherapy.

۲- دواى پشكنين به MRI، نه گهر به سیستمی لیمفی قوول نه به سترایته وه و ته نیا روو كه شی بوو نه وه له یزهر (CO<sub>2</sub> laser) به كه لكه.

كه موكوورپى لیمفه بوری پورگی Cystic lymphatic malformation:

ته نی شانیهی نه رمی قوولی سنوورنادیاری فره كلترین multilocular و به پیستی ناسایی داپوشراون و بی نازارن و زوربه یان له ناودهم و په له كاندان. وهك غوونه شیگمۆلی پورگی cystic hygroma له مل و ژیربال یان لاپان دا.

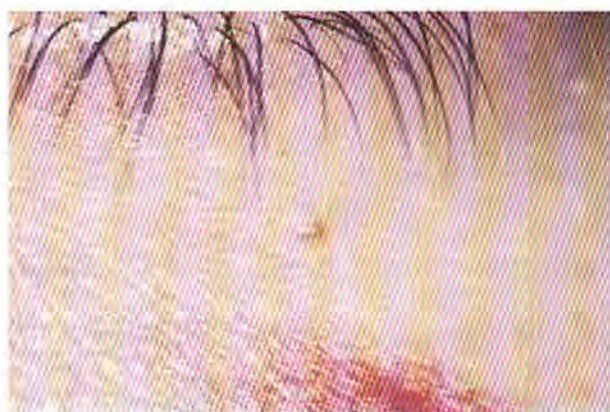
لیمفه بوریه گمۆلی Lymphangiomatosis:

بریتیه له كه نالی لیمفه بوری فراوانبووی فره كلزیی له پیست و شانیهی نه رم و ئیسك و نه ندامه كاندا . زگماکیه و ده گمه نه.

Dilatation of pre-existing vessels فراوانبوونی خوینبووری

نیشانیهی جالجالۆكه یی (جالجاله خال) Spider nevus

له جالجالۆكه ی سوور ده چیټ، چونكه ناوه راسه كه ی له شه كه یه تی كه بریتیه له خوینبه روچكه arteriole و لاقه كانی (كه بریتین له فره ده زووله ی بچووك) له م له شه بو هه موو لایهك ده كشین. نهم



(وینیهی ۴۷۳) جالجاله خال.

نیشانیه به تاکی یان چه ندینی له ده موچاو و مل و هه ندیک جار له سه ره وه ی قه د و په له كانی سه ره وه دا دهرده چیټ، له منالدا پر له پشتی ده ست و باسك و ده موچاودا هه ن. (وینیهی ۴۷۳)

زوربه یان له منال و ژنی سكه ردا هه ن، دواى منالوون خیرا نامین، به لام له منالدا دواى چه ند سال نامین. هه ندیک جار له نه خوشی جگه ردا وهك به ریشالوونی جگه ر، جگه رسۆی جوړی C، شیربه نه جی

جگه ر و شیواوی تری جگه ردا دهرده چن چونكه ناستی ئیسزۆجین له خویندا له ناسایی به رزتره.

چاره سهر

سووتانی ئیلئیکتریکی بو چه قی نیشانه كه یان له یزهر جوړی PDL.

## خوینهنه دهرياجه Venous lakes

بلۇقى بچووكى شىنى كېى كەمىك بەرزبوهون كه بهئاسانى به پەستان فشدە كرىنهوه compressible . له دهموچاو و گويچكه و ليو و مل و باسك و پشتى دهست دهردهچن و بههوى زهبرى دريژخايهنى تيشك دروست دهبن و پىستى دهوريان به خور تىكچوه. (وينه ۴۷۴)



چارهسەر

سوتانى ئىلېكتىرىكى، لىزەر، مەياندن به تيشكى ژىر سوور، ۱٪ پوليدۆكانۆل به تىچزاندىن، يان تەزىنه چاره.

(وينه ۴۷۴) خوینهنه دهرياجه.

## فردهزولە Telangiectasia

بريتيه له خويتهبوريه فراوانبوي پىست ، چ خويتهبورهوچكه يان مولولو (خويندهزولە capillary) يان خويتهبورهوچكه بيت . به شيوهى بارىكههئلى خويتهبوري بهسەر رووى پىست يان ناويوشدا دهكشين. لهوانديه له ههموو تەمەنىكدا له مرؤفى ناساييدا هەبن، وهك گويچكه بهلام له شويى بهرخوركەوتووى دريژخايهندا پىرن. ههروهه له نهجمى پىستهسوئى تيشكى، پىستهوشكهى رەنگالە X.P، گورگەسووره، پىست رهقبوون، پىستهماسولكهسو، نهخوشى گولى، بهريشالبوونى جگەر - تاد هەن.

چارهسەر

سوتاندنى ئىلېكتىرىكى، لىزەر Nd: YAG ، PDL.

## فردهزولەى بلاوى هونەزانراو Generalized essential T.

زۆربهيان جوداين sporadic و پىر له ميينه ۴۰-۵۰ سالىدا هەن، له سەرەتادا له لاقەكاندا دهردهچن و بۆسك و باسكهكان به شيوهى موو دهزولە و خويتهبوريه فراوانبوو به جياجيا يان به كۆمەل دەكشين، هيچ سكالاو نيشانهى ترى له گەلدا نيه. چارهسەر: وهك سەرەوه.

## فردهزولەى يەكلایى نيشانهى Unilateral nevroid T.

فردهزولەى بارىكى دهزووى له يەك لا و هەندىك جار له ئاسته دهمارى به تايهتەى بهشى دهمارى سى لقى يان دهمارى مىلى ۳ و ۴ يان دهووبهري دهردهچيت. هەندىك جار زگماكيه و هەندىك جارى تريش كاتى بالقبوونى ميينه يان كاتى سىكپى يان نهخوشى جگەر، دهردهچن.



## فرەدەزۈولەي خوينىرېزى بۆماۋەيى Hereditary hemorrhagic T.

بۆماۋەيى لەشى زالە ، خوينىھېنەر و خوينىبەرەكان راستەوخۆ بىن مولىۈولە بەيەكەۋە بەستراۋنەتەۋە، بازدانى يەككە لە دوو جىن (ENG يان ALK-I) يان ھەيە.

نېشانەكان: چەمكى بېچوۋكى مودەزۈولەي فراۋانبوۋ لە ناۋپۇش و پىستىدا بلاۋبوۋنەتەۋە و كەمىك بەرزبوۋنەتەۋە. بە زۆرى لە لىۋ و زمان و مەلاشۋو و ناۋپۇشى لووت و گۈنچكە و بەرى دەست و كۆتايى پەنجەكان و ژىر نىۋك و ژىر پىدا ھەن.

سەن لەم چۈەر ھەل و مەرجانە بۆ دياركەردنى نەخۇشەكە پىتويستىن:

۱- لىۋتېژانى epistaxis سەرھەلداۋەي لەخۆۋە.

۲- فرەدزۈولە telangiectasia ۋەك باسماكرد.

۳- دەردى ھەناۋى visceral lesions: فرەدەزۈولەي گەدە و رىخۆلە، سى، جگەر، مېشك يان پەتكە دەمار.

۴- مېژوۋى خىزانى family history: وانا خىزمىكى پلە يەكى توشىبو.

### چارەسەر

چارەسەرى ماكى خوينىرېزى ۋەك گەدەورىخۆلە، سى، مېشك - تاد پىويستە.

بۆ لىۋتېژان لە مېنەدا، چارەسەر بە نىسزۇجىن يان خەپلەي نەزۇكاندن. ۋە بۆ ھەردوۋ رەگەز متوربەكردنى ناۋپۇشى لووت بە پىستى ران يان سەت.

## خوينىبۇرىيە قۇچەكازەگمۇلى Angiokeratoma

برىتيە لە فرەدەزۈولە كە روۋكەشەكەي زىدەقۇچەكازى يىت، ئەمانەن:

## خوينىبۇرىيە قۇچەكازەگمۇلى ميبېللى Angiokeratoma of Mibelli

تەنچەكى ۱-۵ مىلى خوينىبۇرى سوۋرى روۋكەش زىدەقۇچەكازى دەردەچىن و دواتر رەنگيان



(۱۹۷۵)

خوينىبۇرىيە قۇچەكازە گمۇلى ميبېللى.

سوۋرى كپ يان رەشى ئەرخەۋانى و شىۋەيان بالوۋكەيى خىر دەيىت، بە تايىبەتى لە پىشتى پەنجەي دەست و بىن و ئانىشك و ئەزۇن دەردەچىن و زۆربەي نەخۇشەكان دەست و پىيان شىنەلگەراۋ و ساردە. (۱۹۷۵) بۆماۋەيى لەشى زالە و دەگمەنە و پىش بالقېۋون دەردەكەۋىت.

چارەسەر: سوۋتاندنى ئېلېكترىكى، لەيزەرى CO<sub>2</sub>.

## خوئنبۇرىيە قۇچەكاژەگمۇلى تاكى Solitary angiokeratoma

تەنۇچكەى تاكى بچووكى رەشى شىنى بالووكەيىيە لە پەلەكانى خوارەوودا، لەوانەيە بەھۆى زەبر دروست يىت.

چارەسەر: نەشتەرگەرى (برېن)، لەيزەر، سووتاندنى ئېلېكترىكى.

## خوئنبۇرىيە قۇچەكاژەگمۇلى باتوو Angiokeratoma of the scrotum

تەنۇچكەى چەندانەكى بچووكى خوئنبۇرىن لە پىستى باتوو يان كىلەك لە تەمەنى ناوەرپاست و پىرىدا.  
بە دەستكارىكردن يان لەخۆرە خوئىنپىزىيان توش دەيىت. (وئىنەى ۴۷۶)  
چارەسەر: سووتاندنى ئېلېكترىكى، برېنى تاشىن shave exision، لەيزەر.



(وئىنەى ۴۷۷)

خوئنبۇرىيە قۇچەكاژەگمۇلى سنووردار.



(وئىنەى ۴۷۶) خوئنبۇرىيە قۇچەكاژەگمۇلى باتوو.

## خوئنبۇرىيە قۇچەكاژەگمۇلى سنووردار Angiokeratoma circumscriptum

زگماكيە و برىتيە لە كەموكوورى خوئىنھېن و مولولولەى بن توپۇز و ژىر پىست ،بە شىوەى دەردى سوورى شىنى سنووردىارى رووكەش زىدەقۇچەكاژى لە پەلەكانى خوارەوودە و ھەندىك جار لە سنگ و باسكدا دەردەچن. (وئىنەى ۴۷۷)  
چارەسەر: نەشتەرگەرى (برېنى ئەستورى واتا قوولتى تەواوى پىستە توشبوو كە) + لەيزەر بە يەكەو.

## كېمىنەگۆشتەزوونەگمۇل Pyogenic granuloma

برىتيە لە خوئنبۇرىيەگمۇلى مولولولەى كۆلۈى و كۆلكان بە دىوارى بەستەرەشانەى جياكرانەو و بەشىوەى تەنۇچكەى ناسكى لاسكدار يان پالەكەوتووى بچووكى ھەلتۇقپوى تاك و كەم جار چەندىنى لە



شۆيىنە بەرچاۋەكان وەك دەست ، باسك ، دەموچاۋ، ئاۋدەم و شۆيىنى زەبر بە تايىبەتى لە منالدا دەردەچىت، لە ژىر بى و دۆشەكەى نىنۆكدا ھەندىك جار دەردەچىن. بە ئاسانى خوينىرپىزى بە تايىبەتى بە زەبرى كەم تووش دەيىت. (ويىنەى ٤٧٨)



(ويىنەى ٤٧٨)

كىمىنە گۆشتەزۈنەگمۆل.

دەرمان وەك ئايىزۆرتىنۆين ھەندىك جار ھۆكارى چەندىن لەم دەردانەىە.

چارەسەر: بە ئامىرى تاشىن curette لادەبرىت و بنكەكەى بە نايرەيتى زىو يان TCA يان سووتانى ئىليكىرىكى داخ دەكرىت، يان بە نەشتەرگەرى لادەبرىت، يان لەيزەر بە كاردەھىترىت.

خوينىبۆريە گمۆلى ساوايى (تووتركى) Infantile (strawberry) hemangioma:

باوترىن لوى ساوايە و ئەگەرى ١-٦، ٢٪ كۆرپەى لەدايكبوى ھەيە، مېنە بۆ نىرىنە ٣:١ دەيىت. ئەم لوى بۆ ٣-٩ مانگ گەشەدەكات و گەورەتر دەيىت (بەدەگمەن تا ١٨ مانگى) و لە ٢-٦ سالىدا دەپوكتەو و لە ٧-١٠ سالىدا نامىتت. ٥٠٪ بارەكان بى شۆيىنەوار و ٥٠٪ كەى تر شۆيىنەوارى وەك فرەدەزۈولە، جى پوكاۋەيى يان جى زام جى دەھىلن. (ويىنەى ٤٧٩)



(ويىنەى ٤٧٩ خوينىبۆريەگمۆلى ساوايى)

لە سەرەتادا پەلەيەكى كالى يان سوور يان شىنكى رووكەش و لىۋارنارىك دەردەچىت و بۆ ٥، ٥-٥ سەم گەشە دەكات، بەلام ھەندىك جار گەورەتر دەيىت. ٨٠٪ ساواكان يەك دەردىان بە تايىبەتى لە سەر و دەموچاۋ (٦٠٪) يان قەد (٢٥٪) و كەمتر لە پەلەكان (١٥٪) دا ھەيە، بەلام رىژەى ٢٠٪ كەى تريان چەندانە كىن multiple و بچووك و قوچەكەيىن و خوينىبۆريەگمۆلى ھەناويان لەگەلدايە. چەند جورىكى ئاسايى ھەن وەك:



۱- خوينبوريه گمۆلى قوون Deep hemangioma: واتا خوينبوريه گمۆلى بوش cavernous H. له بهشى قوولى بن تويز و ژير پيستا گه شه ده كات و به شيوه ي تهنى ژير پيستي جيري پتهوى جيني ك بهر زبووهوى شين كه فرده زووله ي له سهره، دهر ده چيت يان نه وه نده قووله كه پيستي سهر لوه ئاسايه. هه ندليك جار جوړى رووكه شى و قوون به يه كه وه هه ن (به شى ژير پيستا و به شى ئاسا سهره وه كه رووكه شه كه ي سووره). (وينه ي ۴۸۰)

۲- خوينبوريه گمۆلى فرده زووله يى Telangiectatic H.: لوى پانى يان كه م بهر زبووهوى قوون سووره و رووپۆشه كه ي فرده زووله ي له سهره و له نيشانه ي گورزه ناگرى ده چيت، به لام و جوره كانى سهره وه له كاتى خويدا ده پوكي ته وه. له وانه يه نه گهر زور بلاو بوو سستى دل و چاله بر دروست بكات. (وينه ي ۴۸۱، ب)



(وينه ي ۴۸۱ ب)  
له ۱۱ سالى ته مه ندا نه



(وينه ي ۴۸۱ ا)  
خوينبوريه گمۆلى



(وينه ي ۴۸۰)  
خوينبوريه گمۆلى قوون.



(وينه ي ۴۸۲)  
خوينبوريه گمۆلى چه ندانه كى

۳- جوړى له خوينبهر-خوينه ين كه موكوورې چوو AVM-like H.: خوينبوريه گمۆلى جيني له گه ل لادان shunting و ماكى هه يه، وهك خوينرېزى، خوين مه ين و سستى دل و دره نگر ده پوكي ته وه.

۴- جوړى چه ندانه كى Multiple infantile H.: (وينه ي ۴۸۲) بچو وكن (۲۰-۱ ملم) و له پيستا يان له پيستا و هه ناو وهك ليمفه گرېكان، جگهر، سپل، ميشك و په رده پۆشه كه ي، گلېنه و توړى چاو، ليكه گلاند، ژير كۆله گلاند thymus، دل، ريگه ي گه ده و ريخۆله، سى، ميزه لدان، گورچيله، پورگى زراو، په نكرياس و رزېنى نه درينال دهر ده چن. نه م جوړه له ۱-۲ سالدا نامييت.

۵- جوړى زگماكى Congenital H.: ريژه ي نېرېنه و ميينه وهك يه كن و



به خیرایی له ساواییدا گه شه ناکات، جۆریکیان زوو ده پوو کینه وه (له ۱۴ مانگدا) و جۆریکی تریان که هەر گه شه ده کات ناپوو کینه وه.

ماکه کان:

چاله برین، خوینپیزی، تووشینی به کتریایی، شیواندنی په رگلیته و بهرچاوگرتن، گرتنی کونی لووت و قورقورپاگه و که نالی گوینچه که، سستی دل و شیواندنی ئیسکی.

#### چاره سهر

- ۱- زۆربه یان چاره سهر یان ناویت و دلنیا کردنه وه ی باوک و دایک و ناوه ناوه پشکین به سه.
- ۲- له ۲۵٪ ی باره کاندای به هوی چاله برین یان له بهر بوونی لووه که له شوینی گرنه وه که باسما نکرده، بهم شیوه یه ی خواره وه چاره سهر ده کرین.
- ا) ستیروید به تیچزانندن بۆ لوی نزیك کونی لووت و گوینچه که و کۆم و چاو و - تاد ، هەر ۴ هفته جارێک بۆ ۱-۵ جار، یان ستیرویدی جینی به هیز بۆ دهردی به چووک ی روو که شی.
- ب) ستیرویدی سهر پایی ۳ ملگم/کگم/روژ بۆ ۱-۲ مانگ و له پتر له ۸۰٪ یاندا گه شه ی لووه که ده وه ستینیت یان ده پوو کینه وه، نه گهر له ۲-۳ هفته دا بیوه لام بوو ده پوه ستین.
- ج) ئینتەر فیرۆن نه لفا ۱۲ و ۲ ب  $INF \propto 2a \ 2b$ ، بۆ باری مه تر سیدار بۆ ژیان ، به ژیر پیست S.C. به ژهمی ۳ ملیۆن یه که  $m/I.U.$  /روژ بۆ ۶-۱۲ مانگ.
- د) له یزه ر: PDL بۆ جی پوو کانه وه به کار ده هینریت. له یزه ری KTD و Nd:YAG به تیچزانندن بۆ ناو لووه که به کار دیت.
- ه) نه شته رگه ری: پیش ته مه نی ۶ سالی بۆ باری تایبه تی یان چاله برین یان تر سناک.

بۆریه گمۆلی گیلای (بۆریه گمۆلی پیری) (Cherry (senile) angioma (=De morgan spots) بریتیه له ته نوچکه ی (۵، ۰ - ۶ ملمی) خری که میك به رزبووه وه ی سووری یا قووتی (شه و چرای) ، باوترین جۆری شیوانی بۆریه خوینین و پتر له سه رووی ته مه نی ۳۰ سالی دهر ده چن و ژماره یان له گه ل ته مه ندا پتر ده بیت، زۆربه یان له سه ر قه دن.

چاره سهر: چاره سه ری ناویت، یان سووتاندنی ئیلێکتریکی، یان له یزه ر، یان تاشین shave exision.

## لووی گلۆمەس Glomus tumor

لووی گلۆمەس (خوینبەرەماسولکە دەمارە لوو neuromyoarterial tumor) گریۆکەى رەنگ پىستىيە يان كەمىك شىنە و ۱-۲ ملىم دەپىت، لووی ژىر نىنۆك لە پلىتى نىنۆكەو دەپىرەت، بە دەست لىدان بە ئازارە و زۆر ھەستيارە، پىر لە ژىر نىنۆكدا بەلام لە پەنجە و قۆلدا ھەندىك جارى تر ھەن. جۆرى چەندانەكى بە دەستلىدان بە ئازارەن و لە سەر پىستى لەش زۆر بلاون و لەوانەيە بۆماوھى لەشى زالبەن.

چارەسەر: نەشتەرگەرى.

## لووی ساركۆماى كا پۆسى (K.S.)

شىرپەنجەى ناو پۆشەشەنەى لىمفى و خوینبۆرى بەتايەتى خوینبۆرى بن توپۆ، جۆرەكانى:

- ۱- جۆرى باو Classic K.S.: پىر لە پەنجەى پى و ژىر پىدا بەشۆەى قوتكە و گریۆكەى جىرى سوور، بنەوشەى، يان رەش و شىن دەردەچىت و لەوانەيە ئاوسانى زۆر لە پەلە تووشبوو كەدا دروست بكات.
- ۲- جۆرى پىستى ئەفرىكايى African cutaneous K.S.
- ۳- جۆرى لىمفە گرىدەردى ئەفرىكايى African lymphadenopathic K.S.
- ۴- جۆرى لە گەل ئەيدزدا.
- ۵- جۆرى لە گەل سىستى بەرگریدا.

## نائاسايەكانى شانەى ريشالى Fibrous tissue abnormalities

### گۆشتپارە Keloid

برىتيە لە دەردىكى بەرزبووھەى سوور يان پەمەى يان توخى ريشالى نارىك و پتەو، پىر دواى زەبر و



(وینەى ۴۸۲) گۆشتپارە.



برین، برینى سووتان يان زىپكە لە سنگ يان سەرەوھى پشت، شان يان گۆپچكە (دواى گۆپچكەسمىن) دەردەچىت و سنوورى زەبرە سەرەتايەكە بۆ ئەم لاولا بە شۆەى چنگ claw دەبەزىت (وینەى ۴۸۳). لە سەرەتادا سوورە و بە دەستلىدان بە ئازارە و جىرە، دواتر گەورە دەپىت و لەوانەيە خوران و ئازارى ھەپىت. زۆربەى جار



چەندانە كىن و قەبارەيان لەسەرى دەرزى بۆ پرتەقال دەبىت، زۆر جار هېلېن و كۆتايەكانى پانز و خېرتن، هەندىك جار لە مل و پەلەكان و قەد دەردەچن.

هۆكارى نەزانراوە بەلام: (١) رەگەز: رەشپىست و گەغەرەنگ پىر دەيگرن، (٢) شوپن: وەك باسماىكرد هەندىك شوپن پىر دەيگرن.

(٣) زەبر، (٤) خواستى predisposed، تەنيا هەندىك كەس تووشيان دەبىت. جىزامەستورە hypertrophic scar لە گۆشتپارە دەچىت، بەلام كشانى چنگى نىيە و لە شوپنى زەبرى سەرەتايى تىپەرناكات و لەخۆوە باشر دەبىت و لە غوونەوەر گرتىشدا چەمكى كۆلاجىنى مۆمى نىيە. چارەسەر: ستىرۆيد بە چزاندن (ترايئەمسىنۆلون triamcinolone ٢٠-٤٠ ملگم/مل چەند حەفتەيەك جارنك، لەيزەرى flash-lamp PDL، تەزىنە نەشتەرگەرى cryosurgery، بىرېن بە نەشتەرگەرى و بەكارهيتانى ستىرۆيد بە تىچزاندن لە دەورى بىرنەكە و بەكارهيتانى پەستان، يان بىرېن + IFN- $\alpha$ 2b + ئىمىكۆمۆدى جىيى، يان شەلى سلىكۆن.

### پەنجە قرتى Ainhum

برىتيە لە تەسكبوونەوى هېلى بە دەورى پەنجەى پىدا، بەتايەتى پەنجە بچووكە و لە ئاكام دا لەخۆوە



(وێنەى ٤٨٤) پەنجە قرتى.

دەقريت (دەبرپتەو). زۆر بەى جار يەكلا دەگرپتەو و لە رەشپىستدا باو، چالى هېلى لە بەشى خوارەوى نىوان پەنجەى پەرى و نزيك دروست دەبىت و پەرەدەستپىت و لەگەڵ تىپەرپوونى كاتدا پەنجەپەرپەكە دەئاوسىت و نەرم دەبىت و چالەبرىنى لى دروست دەبىت و لە ٥-١٠ سال دا لە خۆوە لىدەبىتەو. هۆكارى نەزانراوە. (وێنەى ٤٨٤) چارەسەر: نەشتەرگەرى (Z-plasty) يان ستىرۆيد بە تىچزاندن يان بىرنەو.

### بۆريە ريشالەگمۆل Angiofibromas

برىتيە لە تەنۆچكەى رەنگ پىستى يان سوور كە تىدا پىر بوونى شانەى ريشالى و خوينبۆرى لە



(وێنەى ٤٨٥) ريشالە تەنۆچكەى لووت.

سەرەوى بن توێژدا هەيە، وەك:

### ١- ريشالە تەنۆچكەى لووت Fibrous papule of the nose

بەشپۆەى تەنۆچكەى (٣-٦ ملمى) رەنگ پىستى، سى، يان سوورى پالكەوتووى sessile قوچەكەى (وێنەى ٤٨٥)، لە تەمەنى پىنگەيشتوودا adulthood دەردەچىت و زۆر بەى جار يەك دانەيە. چارەسەرى بىرنە بە نەشتەرگەرى.



### ۳- تەنۆچكەي چووكى مروارى Pearly-penile-papules: بریتین له تەنۆچكەي



قووجەكەي سې وەك مروارى له دەوری گۆلینەي  
(تاجی) چووك ، لەوانەیه نەرم یان پتەو یان دەرزیلەیی بن  
و پتر له ۲۰-۳۰ سالیڤا دەردەكەون و چارەسەری  
ناوێت. (وینەي ۴۸۶)

(وینەي ۴۸۶) تەنۆچكەي چووكى مروارى.

### كركراگە پێستەسۆي گرییی پەرەي گویی درێژخایەن Chondrodermatitis nodularis chronica helcis

بریتییە له گرییۆكەیه کی بچووكی بەنازار (بە پەستان)، لەسەر پەرەي گوی و پتر له پیاواندا. ئەم دەردە ۲-



۴ ملم دەبێت و باو و هەندێك جار تا ۱۲ دەرد هەن و كەمێك سوورە و  
كازێکی بە سەرەوێه، یان چالە برینێکی رووكەشی هەیه و درێژخایەنە.  
دارزانی كەمخۆینداری ischemic necrosis توێژ ھۆكارەكەیتە و لەو  
لایەدا كە نەخۆش لەسەری دەخەوێت روودەدات، هەندێك جار میژووی  
زەبر، خۆربەر كەوتنی درێژخایەن یان گەستنی سەرما هەن. (وینەي ۴۸۷)

چارەسەر:

۱- نەشتەرگەری ( واتا برینی گری كە) یان برینی كركراگەي ژێر

(وینەي ۴۸۷) كركراگە پێستە سۆي  
گریی پەرەي گویی درێژخایەن.

پێست.

۲- ستێژیدی جیی بەهێز یان بە تێچزانندن.

۳- لەیزەری CO<sub>2</sub>.

۴- بە کارهێنانی سەری تاییه تی، كە شوینی چالی له ناستی گۆنچكە تێدايێت.

### پەلە پەتکە (تیسکی پێست) (Acrochordon) Skin tags

بریتین له گۆگمۆلی papillomas لاسكدار pedunculated یان پالکەوتووی sessile

بچووكی رەنگ گۆشتی یان قاوویی تاریك، بە قەبارەي سەری دەرزێ یان گەورەتر، لە مل و هەندێك جار  
ژێربال و پێلوی چاو و ژێر مەمکی مێنە و كەمتر له قەد و لاړاندا. هەندێك جار بەھۆی لووخواردنی  
لاسكەكەي خوینی لی دەبرێت و سۆدەكات و بەنازار دەبێت و لەوانەیه لارەشەي تووشییت. (وینەي ۴۸۸)



زۆر باوه و رېژەي ۶۰٪ خەلکي له ۶۹ سالیډا هەيانه، بەلام ژمارەيان لە گەڤ تێپەربوونی کاتدا پتر دەبێت و لە نەخۆشی شەکرەدا باوترن.



چارەسەر: لە بنکەکەیهوه بە پێری کەوانەیی curved scissors دەبرێت، یان تەزینەچارە یان بە سووتاندنی ئیلێکتریکي لادەبرێت.

(وێنە ۴۸۸) تیسکی پێست.

### پێستەریشالەگمۆن Dermatofibroma

باوه، پتر لە تەمەنی ناوەراستی ژياندا دەرەچیت و بریتییه لە گریۆکەیهکی تاکی هیلکەیی یان خەری (۵، ۱ - ۱ سە) قاوهیی سوور و هەندێک جار زەردباو و سنووردیار کە بە بەرجەستەکردن palpation نەک بە تێروانین باش دەستیشان دەکریت. لەوانەیه لە ئاستی پێست بەرزبوویتەوه یان چالتر بیت، دەرەکە رەقە و بە توێژەوه نووساوه و هەندێک جار



(وێنە ۴۸۹) پێستەریشالەگمۆن.

پێستەکە سەری وەک ناوک دەرەکەوێت. کەم جار قەبارەیی بۆ ۵ سم دەپوات، درێژخایەنە و لەوانەیه دوای چەند سالیک پووکیتهوه. زۆربەیان لە پەلەکانی خوارەوه‌دان، یان لە سەر ئانیشک، یان لاکانی قەد دان. (وێنە ۴۸۹)

### ماستەرخانەیی (کۆلکەخانەیی) Mastocytosis

بریتییه لە پترپوون و کۆبوونەوهی خانەیی ماست (کۆلکەخانە) بە شێوەی جێی یان سەرپایی. خانەیی ماست mast سەرچاوه‌کەیی مۆخی ئیسکە B.M. (جۆری CD34+) و گۆتەرە پێشدرۆستبووه‌کان وەک هیستامین، هیپارین و سائۆکاینەکان هەڵدەگریت و کە رزاندنی بۆ دەرەوهی خانە دەبێتە هۆی سوورەهەلگەران، لیر، سکچوون، سکێشە، سەرئێشە، هەناسەسواری، بورانەوه و دڵەکوێ.

أ) جۆرى پىستى Cutaneous M.: ده گمەن نىيە و ئەمانەى خوارەوەن:

# ۱- ماستخانە گمۆلى (كۆلكە خانە گمۆلى) تاک Solitary mastocytoma

رېژەى ۱۰-۴۰٪ى بارە كانى منالىيە، لە كاتى لەدايىكبوون يان چەند حەفتەى يە كەمى ژياندا بە شىوہى پەلەى قاوہى كە بە لىخشانەن stroking دەبىت بە لىر دەردە چىت، دواتر دەبىت بە



(وینەى ۴۹۰) كۆلكە خانە گمۆلى تاک.

تەنۆچكە، قوتكە يان لور بەلام زۆربەى جار لە ۱ سم بچوو كترە. رووكەشەكەى لووسە بەلام ھەندىك جار پرتەقالیە (پتى بچوو كى لەسەرە). زۆربەى يان لە پشتى دەست نزیك مەچەكن، لەوانەى ئەوسان، لىر كەردن، بلۆق يان بلۆق كەردن لە دەردە كەدا ھەبىت. لەوانەى ئەكە دەرد سكالای سەراپایى، وەك سوور ھەلگەران، دروست بكات. زۆربەى يان پىش ۱۰ سالى نامىن يان بە برىن چارەسەر دە كرىن. (وینەى ۴۹۰)

## ۲- ﴿لىرى بۆيەى (لىرى رەنگى)﴾ (جۆرى سەراپایى) Urticaria pigmentosa (Generalized Eruption)



(۴۹۱) لىرى رەنگى

رېژەى ۶۰-۹۰٪ى بارە كانى منالىيە. لە چەند حەفتەى يە كەمى ژياندا بە شىوہى پەلە، تەنۆچكە يان گرىو كەى رەنگ گۆلى بەخوروى كەمىك تۆخ، ھىلكەى يان خرى ۵-۱۵ مىلى دەردە چىت و دواتر كۆدە بنەو، رەنگى زەردى قاوہى يان زەردى سوورە و ھەندىك جار بلۆق و بلۆق لەسەرە تاو ھەن. لە ۳ سالى نامىن و لە سەر ھەموو پىست دەردە چن.

لىخشانەنى توندى دەردە كان دەبىتە ھۆى نىشانەى دارىەر Darier's sign (واتا لىر كەردنى دەردە كە). لىرى نەخشەى

لە ۱/۳ تا ۱/۲ى بارە كاندا ھەى. (وینەى ۴۹۱)

پىست مۆمى و قاوہى دەبىت و پىش بالقبوون نامىت.

## ۳- ماستخانەىى بلاءوى پىست Diffuse cutaneous M.: دە گمەنە و بەھۆى ماستە خانە كان

ھەموو پىست ئەستور و پرتەقالیە و لەوانەى بلۆق، وەك توژ شىبونەو، دەربچن.



#### ۴ - ماستخانهیی بالقى Adult mastocytosis: جۆرى بالقیه و پهلەى فردهزولەیی



په‌مه‌یی یان په‌مه‌یی قاره‌یی که بۆ هه‌موو له‌ش بلاوده‌بنه‌وه  
ده‌رده‌چن و سه‌ل و جگه‌ر و مۆخى ئیسک له ۲۰٪ی  
باره‌کاندا ده‌گره‌وه، به‌لام سکا‌لای سه‌راپایی، وه‌ک  
سووره‌لگه‌ران و دله‌کوئى و سه‌رئیشه ده‌گمهن.  
(وینه‌ی ۴۹۲)

(ب) ماستخانهیی سه‌راپایی Systemic M.: ده‌گمهنه.

چاره‌سه‌ر

۱- دوورکه‌وته‌وه له‌و مژادانه‌ی ده‌نکو‌له‌ی خانه‌ی ماست  
ده‌رده‌هاوێژن وه‌ک هۆشبه‌ره‌کان، نه‌سه‌رین، نه‌لکو‌هول کوینین -  
تاد.

(وینه‌ی ۴۹۲) ماستخانهیی بالقى.

۲- چونکه نه‌خۆشه‌کان به‌هۆی پتوه‌دانى میروو (زه‌رده‌واله - تاد) زۆر تووشى دارمانى سیستمى ده‌بن  
،پیشتر نه‌خۆش ئیینه‌فرینی پیتت بۆ کاتى ته‌نگانه و فیرکرایت چون به‌کارى پیتت.

۳- دوورکه‌وته‌وه له‌ خشاندنى friction توند، پله‌ی گه‌رمای نه‌وپه‌ر یان فشار.

۴- دژه‌هیس‌تامین جۆرى  $H_1$  و  $H_2$  و دژه‌سپروٲۆتۆنین وه‌ک نیفیدیپین ۱۰ ملگم  $\times 3$ .

۵- پوفا PUVA.

۶- ستیرویدی جیی به‌هێز له‌ ژێر به‌ستندا یان، هه‌ندیک جار به‌ تیچزانندن.

#### چه‌وریه‌گمۆل Lipoma



(وینه‌ی ۴۹۳) چه‌وریه‌گمۆل.

لووی ژێر پسته و له‌ چه‌وری پنه‌کها‌توره، ته‌نى  
زه‌ردى پلۆکه‌یی lobulated هیلکه‌یی یان خړى  
خه‌پله‌یین disk-shpaed، له‌ هه‌موو ته‌مه‌نیکدا به‌لام به  
تایبه‌تى له‌ ته‌مه‌نى ناوه‌راستدا هه‌ن. زۆربه‌یان بى سکا‌لا و  
بچووکن و به‌ سستى گه‌شه‌ده‌که‌ن، به‌لام هه‌ندیکیان  
گه‌وره‌ن. له‌ هه‌موو شوێنیکى پسته به‌ تایبه‌تى له‌ مل و قه‌د

دا به‌ تاکی یان چه‌ندانه‌کى ده‌رده‌چن و نابن به‌ شێره‌نجه . چاره‌سه‌رى به‌ نه‌شته‌رگه‌رى ئاسانه. (وینه‌ی ۴۹۳)

کۆنیشانه‌کانى چه‌وریه‌گمۆلى چه‌ندانه‌کى Multiple lipoma syndromes

چه‌وریه‌گمۆلى چه‌ندانه‌کى خێزانى Familial multiple lipomas

۱- بۆماوه‌ی له‌شى زاله، پتشی ۳۰ سالى ده‌رده‌که‌ون، به‌ سه‌دان چه‌وریه‌گمۆلى جیا‌جیا‌ی



گه شه سستی بڼ سکالای ژیر پیستی قه باره جیا به بلاوی به تاییه تی له په له کان (وهك باسك) دهرده چن. (ویننه ی ۴۹۴)



۲- چه وریه گمؤلی بلاو Diffuse lipomatosis:

بریتیه له پتر گه شه کردنی بلاوی بڼ سنووری چه وریه خانه ی پیگه یشتو mature adipocytes له قه د و په له کانی سهره وه و شیوانی له شی دروست

ده کات. چاره سدری: مؤتني چه وری suction (ویننه ی ۴۹۴) چه وریه گمؤلی چه ندانه کی خیزانی. lipectomy.

۳- چه وریه گمؤلی چوونیه کی Symmetric lipomatosis (Madelung's disease):

پتر له نیرینه ی تهمدن ناوه راستی مده ی خوره وه دا هه یه و هو ی نه زانراوه، لوی چه وری سنوور نادباری چه ندانه کی و چوونیه کی له ژیر پیست و شانه قووله کانی مل و خوار پستی سدر و به شی سهره وه ی په له کان و سهره وه ی قه د دا دهرده چن و جووله ی مل که مده کاته وه و له ملیوانی نه سپ ده چیت.



(ویننه ی ۴۹۵) چه وریه گمؤلی بلاو.

۴- نه خویشی دیپرکه م Dercum's disease: ده گمهنه و پتر له

میننه ی لیچروه وه ی قه له ودا هه یه، چه ندانه ها چه وریه گمؤلی گه شه سستی به نازار له قول و قه د و ده وری گویچکه دهرده چن، نازاری زور تونده . برین به نه شتره رگری و کیشدا به زانندن و دژه نازار چاره سدره که یه تی. (ویننه ی ۴۹۵)

۵- چه وریه گمؤلی زگما کی Congenital lipomatosis: به شیوه ی ته نی نارپکی گه وری

ژیر پیست له چند مانگی یه که می زیاندا دهرده چیت و قووله.

## لووسه ماسولکه گمؤل Leiomyoma

لوی لووسه ماسولکه smooth muscles یه و به نازاره، چند جورپکی هه یه:

۱- جوړی تاکس پیستنی Solitary cutaneous L.: لوی (۲-۱۵ ملمی) جولاری movable

خری سنووردباری قووله و ناوبه ناو به نازاره، پیستی سدر لووه که سووره یان بنه وشه یه.



۲- جۆرى چەندانەكى پىستى Multiple Cu.L: باوترىن جۆرە، بۆماوھى لەشى زالە و لە ۱۰-۴۰



(وینەى ۴۹۶)

لووسە ماسولكە گەمۇلى چەندانەكى پىستى.

سالىدا دەردەچىت. دەردى تەنچكەيى قاوھى سۈر و بەكۆمەلى (۲-۲۳ مىلى) لووسى پتەوى رووكەشى جوللو لە قەد و پەلەكان بە شىوھى ھىلى يان ئاستەدەمارى و ھەندىك جار لە زمان و ناودەم دەردەچن، بە سەرما و دەست بەركەوتن يان لەخۆو بەئازاردەبن. (وینەى ۴۹۶)

۳- جۆرى كۆنەندامى سىكسى Genital L: لە باتوو و لىوى گەورەى كىلەك و بە دەگمەن گۆى مەمك دەردەچن، زۆربەيان تاك و بى ئازارن.

۴- جۆرى تويىش ھەن.

چارەسەر: نەشتەرگەرى بۆدەردى تاك. بۆ دەردى چەندانەكى: دۆكسازۆسىن doxazocin، نىفېدېپىن ۱۰ مىلگم  $\times$  ۳ يان گاباپېنتىن gabapentin.

## نیشانەکان Nevi

### نیشانەس تووژس Epidermal nevi (E.N.)

بەهۆی بازدانی جینی دوای دروستبوونی هیلکەیی پێراو post-zygotic روودەدات، ئەمانەن:

#### \* نیشانەیی تووژی بالووکهیی هێلی Linear verrucous E.N.

لە کاتی لەدایکبوون یان هەندێک جار لە ۱۰ سالی یەکمەمی ژياندا دەردەچن (یەك کەس لە ۱۰۰۰ کۆرپەیی لەدایکبوو هەیەتی). بە شیوەی تەنۆچکەیی رەنگ پێستی، قاوویی یان قاوویی خۆلەمیشی بالووکهیی، لە پال یەك دەردەچن و لەوانەیه بۆ پێکھێنانی قوتکەیی گۆگمۆلی سنووردیار یەك بگرن. شیوەی هێلی بەتایبەتی لە پەلەکاندا باوە. بە دەگمەن لە تەمەنی پیریدا شیرپەنجەیی لی دەردەچێت. ئەم نیشانەیه سنووردارە یان بلاو (وینەیی ۴۹۷)، ئەگەر لە یەك لای لەش بلاو بوو پێی دەلێن جۆری لای، ئەگەر بە بلاوی دوولایەکی بوو پێی دەلێن نەخۆشی ماسی درکی ichthyosis hystrix (وینەیی ۴۹۸)، ئەگەر سۆیی بوو (سووربوونەوه و کاژ و قەمناغەیی هەبوو) پێی دەلێن جۆری سۆیی inflammatory L.V.E.P. (وینەیی ۴۹۹).

چارەسەر: نەشتەرگەری (بۆئەوهی سەرھەڵەداتەوه قوولایی بن تووژیشی لەگەڵ لادەبریت)، لەیزەر (تاشین)، تاشینی کیمیکی، سووتاندنی ئیلێکتریک، تەزینەچارە، یان پێنج فلۆرۆ بوراسیل لەگەڵ تریتینۆین لە ژێر بەستندا.



(وینەیی ۴۹۸)

نیشانەیی تووژی بالووکهیی هێلی.



(وینەیی ۴۹۷) نیشانەیی تووژی بالووکهیی.

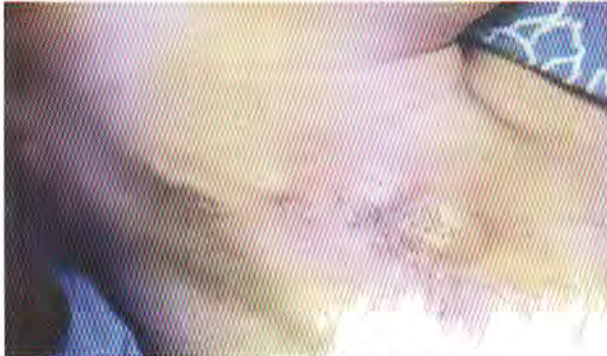
(وینەیی ۴۹۹)

نیشانەیی تووژی بالووکهیی هێلی سۆیی. 479



### \* نیشانه‌ی سهره‌زیپکه‌یی Nevus comedonicus

به شیوه‌ی تهنۆچکه‌ی به‌کۆمه‌لی که‌م به‌رزبووه‌ی هێلی (وه‌ک سهره‌زیپکه‌ په‌ستاوتراوی چه‌وری تێدايه) له



(وێنه‌ی ۵۰۰) نیشانه‌ی سهره‌زیپکه‌یی.

ده‌موچاو و مل و قۆل و سنگ، له‌ ته‌مه‌نی کۆرپه‌یدا تا ۱۵ ساڵی ده‌رده‌چیت و پۆرگ و دوومه‌ل و ناسۆر و جی زام له‌ نیوه‌ی باره‌کاندا هه‌ن.

چاره‌سه‌ر: نه‌شته‌رگه‌ری یان چاره‌سه‌ری ماکه‌کان وه‌ک تریتینۆینی جیتی، ئایزوتریتینۆین به‌ ده‌م، یان دژه‌ به‌کتریا و هه‌ندێک جار ستیروئید به‌ تێچزاندن.

(وێنه‌ی ۵۰۰)

### \* پێسته‌ستووتی وێرێسی Lichen striatus

وه‌رگیراوه و له‌ منالی ۵-۱۵ ساڵی دا هه‌یه، هه‌لتۆقیوی کتوپری تهنۆچکه‌یی به‌چووکێ (۱-۳ ملمی) پانی جیا‌جیای ره‌نگ پێستی سووری یان په‌مه‌یی به‌ شیوه‌ی هێلی ده‌رده‌چن. تهنۆچکه‌کان بۆ په‌تی (۱-۳ سم) پان کۆده‌بنه‌وه و له‌ چه‌ند حه‌فته‌یه‌کدا بۆ سه‌ر په‌لیکی خواره‌وه یان سه‌ره‌وه و که‌هجار بۆ قه‌د ده‌کشین. هه‌ندێک جار به‌خوروه‌ و نینۆکیش ده‌گریته‌وه و له‌ ۱ ساڵدا نامی‌یت.

### \* چه‌وریه‌ قۆچه‌کاژی Seborrheic keratosis

زۆر باوه و هه‌موو که‌سی‌ک یه‌ک دانه یان پتری له‌ ژیا‌نیدا هه‌یه، زۆربه‌یان له‌ ۳۰-۵۰ ساڵیدا ده‌رده‌که‌ون و



(وێنه‌ی ۵۰۱) چه‌وریه‌ قۆچه‌کاژی.

هۆکاری نه‌زنراوه، به‌لام به‌رخۆرکه‌وتنی درێژخایه‌ن و میژووی خێزانی هه‌ندێک جار گرنگن (وێنه‌ی ۵۰۱).

زۆربه‌ی باره‌کان چه‌ندانه‌کین و به‌ شیوه‌ی قوتکه یان تهنۆچکه‌ی سنووردیاری که‌مێک به‌رزبووه‌ی هێلکه‌یی گه‌م ره‌نگی قاوه‌یی بۆ ره‌ش یان ره‌ش، به‌چووکتر له‌ ۳ سم، ده‌رده‌که‌ون و رووکه‌شه‌که‌ی زه‌ره و بالووکه‌یه و هه‌ندێک

جار قه‌تماغه‌یه. به‌ تێپروانین ده‌لێی ته‌نی ده‌ره‌کیه‌ به‌ پێسته‌وه نووساوه stuck on، هه‌ندێک جار جو‌ری به‌چووکێ په‌له‌په‌تکه‌ناسا، به‌لام رووکه‌ش زه‌ر، له‌ مل و ژێر مه‌مکدا هه‌ن و زۆر جار له‌خۆوه



لیده‌بهنه‌وه. ههندیک جاری تر جوری چهندانه کی بچووکى (۳-۴ ملمى) رهنگپىستى يان خۆله‌میشى سبى چوونیه کی له لاقه‌کاندا هەن. ههندیک جار هەلتۆقینی ژماره‌یه کی زۆر له‌م دهر‌دانه نیشانه‌ی بوونی شيرپه‌نجەى هەناویه وهك رژینه شیرپه‌نجەى پۆشەرى گەدە adenocarcinoma of stomach و کۆلۆن و مەمك، هەرچه‌نده له شیرپه‌نجەى تریشدا وهك لیمفوما، شیرپه‌نجەى خوین و میلانوماش دا هه‌یه و ئەم نیشانه‌یه پێی ده‌لێن نیشانه‌ی لیسەر تریلات Leser trélat. چاره‌سه‌ر: ته‌زینه‌چاره، سووتاندنی ئیلێکتریکى، لابرډن به ئامی‌رى کپاندن (تاشین) curette، له‌یزەر، نه‌شته‌رگه‌رى، پىست تاشین dermabrasion يان کریمی 5FU.

### \* ره‌شه‌ته‌نۆچکەیی پىستى Dermatosis papulosa nigra

له ره‌شه‌پىستدا باوه (۳۵٪ يان هه‌يانه)، به‌لام له دانىشتوانى ناسياشدا هه‌یه. له هه‌رزه‌کاریه‌وه به شيوه‌ی په‌له و ته‌نۆچکەى تۆخى يان رهنگ پىستى خەرى گچکەى تاك تاك يان به کۆمه‌لێ ته‌نك له کۆلم و ژیر چاو دهرده‌که‌ون و له‌گه‌ڵ تپه‌رپوونی کاتدا ژماره و قه‌باره‌يان پەر ده‌بێت و له‌وانه‌یه سه‌دان دهرد دهریچن و دواتر له هه‌موو ده‌موچار و مل و سه‌ره‌وه‌ی سنگ بلاو ده‌بنه‌وه.



چاره‌سه‌ر: تاشین، ته‌زینه‌چاره (به نایزۆجینی شل) يان سووتاندنی ئیلێکتریکى سووک (وینەى ۵۰۲).

### \* قۆچه‌کاژى خۆرى Actinic keratosis

بریتیه له به‌دگه‌شه‌ی پىست به‌هۆى خۆر، واتا لوى پىستى پىکهاتوو له پترپوونی خانه‌ی کاژى نا‌ناساى. به شيوه‌یه‌کى سه‌ره‌کى له شوینه به‌رخۆکه‌وتوو هه‌کاندا وهك ده‌موچار و گوێچکە و پىستى سه‌رى رووتاوه و پششى ده‌ست و باسکدا هەن.

(وینەى ۵۰۲) ره‌شه‌ته‌نۆچکەیی

زۆربه‌ی جار چهندانه‌کین و جیا‌جیان و پانبوووه يان که‌مێک به‌رزبووه‌وه‌ن، قۆچه‌کاژى يان پىستى. بالووکه‌یین، سوور تۆخ يان رهنگ پىستین.

(وینەى ۵۰۳)

رووکه‌شه‌کەى به‌کاژ دا‌پۆشراوه و وهك سمارته زبره، ههندیک جار به‌ده‌ست به‌رکه‌وتن به‌ئازارن. قه‌باره‌يان ۳ ملم بۆ ۱ سم ده‌بێت، له‌وانه‌یه جۆرى قۆچه‌کاژیه‌که قۆچى لى دهریچیت. له پششى ده‌ست و باسکیشدا هەن. زۆربه‌يان دواى ۵۰ سالى



(وینەى ۵۰۳) قۆچه‌کاژى خۆرى.



بەللام ھەندىك جار لە ۲۰-۳۰ سالىدا لە ناوچەخۆرىەكاندا دەردەچن و زۆر باوە، ئەم نەخۆشە پەر شىرپەنجەى نامىلانۆمايان تووشدەبىت. بەللام خۆپاراستن بە دژە خۆر و خۆراكى كەم چەورى بەكەلكە.

چارەسەر:

- ۱- خۆپاراستن لە خۆر.
- ۲- تەزىنەچارە بە نايتۆجىنى شل.
- ۳- پىنج فلۆرۆبۆراسىلى جىيى ۰,۵-۰,۵٪ كرىم بۆ چەند حەفتەيەك.
- ۴- ئىمىكۆمۆد imiquimod ۵٪ كرىم بۆ چەند حەفتەيەك.
- ۵- تاشىنى كىمىكى، تاشىنى لەيزەرى.
- ۶- تىشكەبزیوچارە photodynamic therapy.
- ۷- جىلى ئەداپالین، دایكلۆفیناکی جىيى، لا بردن بە نامىرى تاشىن، برىن بە نەشتەرگەرى.

### \* قۆچى پىست Cutaneous horn

برىتيە لە ھەلتۆقىنى قۆچى پىستى (۲-۶۰ ملم درىژە) و ھەندىك جار چەندانەكى چەمكىە (وینەى ۵۰۴)،



(وینەى ۵۰۴- قۆچى پىست)

زۆربەيان لە دەموچاو و پىستى سەرن و بىوھىن و لەسەر چەورىەقۆچەكاژى، بالووكة، خوینبۆرىە قۆچەكاژەگمۆل، گوازەرەملى M.C. - تاد (۶۰٪ بارەكان) يان لەسەر شىرپەنجەى كاژى و بىكەيى (۲۰٪ بارەكان) دەردەچن. چارەسەر: چارەسەرى دەردى ژىرى دەكرىت و قۆچەكە بە نەشتەرگەرى لادەبرىت.

### \* قۆچەكاژەدركەگمۆل Keratoacanthoma

برىتيە لە لووى شىرپەنجەيى كە زۆربەى جار وەپاش دەچىتەوھ regressing، ھەندىك جار بەركەوتنى خۆرى درىژخايەن و سبى پىستى و زەبر و نەشتەرگەرى ھۆكارن. جۆرەكانى:

- ۱- جۆرس تاركسى Solitary R.: برىتيە لە تەنۆچكەيەكى گەشەخىرا بەشپوھى گرىئۆكەى نيوگۆيى رەنگپىستى رووكەش لووسى ناوھند چالى پر لە پەستاوتراوى قۆچەكاژى سنووردیار، رووكەشەكەى فرەدەزوولەى تىدايە. زۆربەيان لە بەشى ناوھندى دەموچاو، پىشتى دەست، قۆل و ھەندىك جار لە سمت و ران و چووك و گوینچكە و پىستى سەر دەردەچن. لە نىرینەدا لە پىشتى دەست و لە مینەدا لە خواوھەى لاقدباوە. پىرى سبى پىست پتر دەيگرن، لە ژىر نىنۆكدا لەخووە وەپاش ناچىتەوھ و نىنۆك و ئىسكى پەنجەكە تىك دەدات.

نەم لووہ بۆ ۲-۶ ھەفتە گەشەدە کات و بۆ ھەمان کات لە گەشە دەوہ سیت و بە ھەمان



کاتیش وەپاش دەچیتەو، بەلام لە ھەندیک باردا ۶-۱۲ مانگ دەمیتەو. (وینە ۵۰۵)

چارەسەر:

۱- چاوەڕوانکردن تا وەپاش دەچیتەو، بەلام نەم بۆچوونە باش نییە چونکە شانە تیکەدات.

۲- نەشتەرگەری (برین).

۳- تیچزاندنی شلە 5-FU ۵۰ ملگم/مل ھەفتانە، بلیۆمیسین ۰,۵ ملگم/مل، میثۆتریکسەیت ۲۵ ملگم/مل تا ۴ جار.



(وینە ۵۰۵) ھۆچە کاژە درکەمۆل

۴- ژەمی کەمی میثۆتریکسەیتی سیستمی.

۵- چارەسەر بە تیشکھاویشتن radiation therapy.

۲- جۆری چەندانەکی (۳-۱۰ دەرد) multiple K: خێزانیه و وەك جۆری ۱ وایە.

۳- جۆری ھەلتۆقیوی گشتی generalized eruptive K: زۆر دەگمەنە.

۴- جۆری کشاوی لیواری K. centrifugum marginatum: دەردەكە بەرەو پەری

دەكشیت و ناوەندەكە دەپروكیتەو و تا ۵-۳۰ سم گەورە دەبیت، بەلام وەپاش ناچیتەو.

چارەسەر: ریتینۆید بە دەم، میثۆتریکسەیت بە دەم + پریدنیزۆلون.

## شیرپەنجەیی خانەیی بنكەیی Basal cell carcinoma

لووی شیرپەنجەیی دارپژراو لە خانەیی کاژنەكەری چینی بنكەیی و ئەگەر چارەسەر نەكړیت پەھاویژە و شانە وێران دەكات، بەلام زۆر بە دەگمەن تەشەنەدەكات metastasize.

باوترین شیرپەنجەیی بە تایبەتی لە پێدا ھەرچەندە گەنجیش دەیگریت، رێژە ۲۵٪ ھەموو شیرپەنجەكان نەم جۆرییە و لە نیرینەدا پەرە.

ھۆكایەكان:

۱- جۆری پستی I و II. ۲- بەرخۆركەوتنی درپژخایەن یان ناو بە ناوی توند.

۳- چارەسەر بە تیشکھاویشتن radiation therapy. ۴- میژووی خێزانی پۆزەتیف.

۵- سستی بەرگری.

۶- ھەندیک جار بوونی شیرپەنجەیی تر وەك میلانوما و شیرپەنجەیی لیو یان ھەناوی.

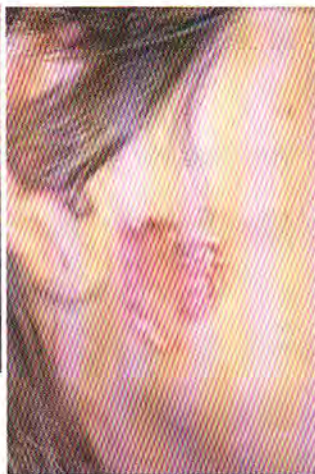
نیشانەكان: بوونی دەردی سارپژنەبووی دارزاو گومانی نەم شیرپەنجەیی لی دەكړیت، دەردەكە خویترپژری بۆ ماوہیكی كورت لی دیت و سارپژ دەبیت و دیسان سەرھەلەدەداتەو، زۆرییان لە شوین



بەرخۇركەوتتوۋەكانن ۋەك دەموچاۋ و سەر و مل، بەلام لەوانەيە لە ھەموو شوپىنىكى پىست دەربچن. روونى، چالەبرىن، فرەدەزوولە و لىۋارى لووخلاردوو جوداگانەن، جۆرەكان:



(۵۰۶ ۋىنەي شىرپە نچەي خانەي  
بنكەيى (جۆرى گرىيۆكەيى).



۱- جۆرى گرىيۆكەيى Nodular BCC: باوترىن جۆرە (۵۰-۸۰٪)، يەك يان چەند گرىيۆكەيەكى بچووكى مۆمى روونى ناۋەند تەپو كە لەوانەيە چالەبرىنى يان قەتماغەيى يان خويىنپىزى بىت، دەردەچىت. لىۋارەكەي لووخلاردوو و رووكەشەكەي فرە دەزوولەي تىدايە،

خويىنپىزى بە زەبرى سووك باۋە. جگە لە خويىنپىزى بى سكالايە، زۆربەيان (۸۵-۹۰٪ ي بارەكان) لە سەر و دەموچاۋ و مل دان، بە زۆرى لە لووت (۲۵-۳۰٪ يان) دەردەچن. (۵۰۶ ۋىنەي)

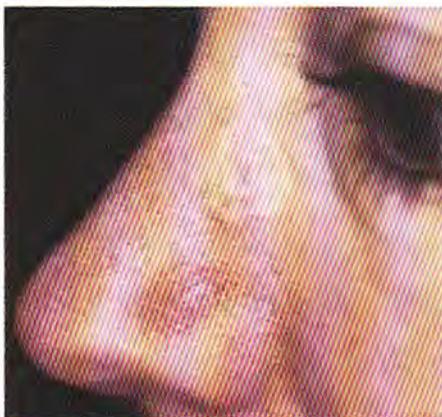


(۵۰۷ ۋىنەي شىرپە نچەي  
خانەيى بنكەيى (جۆرى پۇرگى).

۲- جۆرى پۇرگى Cystic BCC: گرىيۆكەيەكى پۇرگى شىن و خۆلەمىشى گومەزىيە. (۵۰۷ ۋىنەي)

۳- جۆرى پىستەرەقەيى يان كۆنىتى Morphoeic or cicatricial BCC

۹۵٪ يان لە سەر و مل دان. (۵۰۸ ۋىنەي)، قوتكەي سى رەقن بى لىۋارى لووخلاردوو يان قەتماغە يان چالەبرىن، بەلام فرەدەزوولەي لە سەرە و رىژەي ۲- ۶٪ ي بارەكانە و توندە



(۵۰۸ ۋىنەي شىرپە نچەي خانەي  
بنكەيى (جۆرى پىستەرەقەيى).

۴- جۆرى تەننەۋەيى Infiltrative BCC: توندە و پارچەي تەننەۋەيى دىركى قوۋلى بۆ ژىرەۋە ھەيە، بەلام روالتەي جۆرى رەقى نىيە.

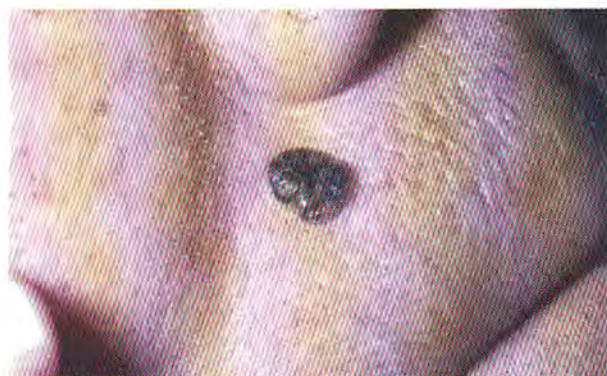
۵- جۆرى رووكەشى Superficial BCC: بە شىۋەي پارچەي سووربوۋەۋەي سنووردىار كە لە بىرۆ دەچىت بەلام بۆ چارەسەرى بىرۆ بىۋەلامە. لە قەددا دەردەچىت



- و ریژەى ١٥٪ بارەكانە، كەم جار لە پەلەكان و دەموچاودا ھەبە. (وینەى ٥٠٩)
- ٦- جۆرى تۆخ Pigmented BCC: ھەروەك جۆرى يەك وایە، بەلام بەھۆى بوونى میلانین، تۆخە (قاوھى یان رەشە) و ریژەى ٦٪ بارەكانە. (وینەى ٥١٠)



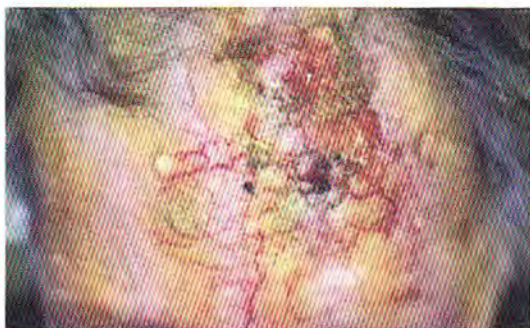
(وینەى ٥٠٩) شێرپەنجەى  
خانەى بىنكەیی (جۆرى رووكەشى).



(وینەى ٥١٠) شێرپەنجەى  
٧ خانەى بىنكەیی (جۆرى تۆخ).

- جۆرى چالەبرینی كرتینەر Rodent ulcer: جۆرى فەرامۆشكراو و قەبارەى گەورەى و ناوئەندەكەى دارزاو. (وینەى ٥١١)

- ٨- جۆرى ریشالەرووپۆشەگمۆلى بىنكەس Fibroepitheoma of Pinkus: تەنۆچكەى رەنگیستی بەرزبوووەوى پالکەوتووى خواوەرەوى قەدە یان ران یان لاران یان بېرپەیه و لەوانەیه تا ٧ سم بێت و رووكەشییە.



(وینەى ٥١١) شێرپەنجەى خانەى  
بىنكەیی (جۆرى چالە برینی كرتینەر).

- ٩- جۆرى تریش ھەن وەك جۆرى فرەگۆیى polypoid، جۆرى كونی pore-like، جۆرى ناوازه aberrant - تاد.

چارەسەر:

- ١- لابردن بە نەشتەرگەرى (٤-٥ ملم پىستی دەورى دەردەكەش لادەبریت).
- ٢- بە ئامیڤى تاشین (كړاندن) curettage لابریت و بە سووتاندنى ئیلیكتریکى بسووتیڤریت.
- ٣- تەزینەچارە.
- ٤- چارەسەرى جیى بە ئیمیکوئۆد 5FU، imiquimod - تاد.



## شیرپه نجهی خانهی کاژی Squamous cell carcinoma

دووهم باوترین شیرپه نجهی پیسته و دارپژراوه derived له خانهی کاژی سهروی خانهی بنکهیی توپژ، له به سالآچووی سپی پیست و نیرینه دا (۱:۲) باوتره، هۆکاره کان:

- دهردی ریخۆشکهر (شیرپه نجهی هین) precursor lesions، وهك قۆچه کاژی خۆری A.K. و نهخۆشی باون Bowen's ds.
- بهرکه وتنی ت س و (خۆر).
- تیشك هاویشن radiation.
- شیرپه نجهی ژینگهیی، وهك مهرگه مووش، هایدروکاربۆنه کان، جگهره کیشان و مهی.
- سستی بهرگری.
- جی زام.
- سووتان و بهرکه وتنی گهرمی درپژخایه ن.
- فایرۆسی بالووکه HPV.

- نهخۆشیه جینهی کانی پیست، وهك پیسته وشکهی رهنگاله X.P، توپژ شیوونه وهی بلقی - تاد.

نیشانه کان: زۆربهی جار له شوینی قۆچه کاژی خۆری له شوینه بهر خۆرکه وتووهره کان وهك دهموچاو و پشتی دهست، به شیوهی دهردی رووکهشی و رهق که بنکه کهی بهرزبووه و خر و تۆکمهیه دهرده چیت. دواي چهند مانگیك گه وره تر ده بیت و وهك گریوکهی قوولی لیدیت و ده بیت به چاله برینی، چاله برینه که له سهره تادا رووکهشیه و به قه تماغه شارراوه ته وه، به بهرجهسته کردن palpation ههست به خهپلهی رهقی جیابوووه، له شانهی دهووری، ده کریت. ههروهه له سهره تادا لوه که جیهی و بهرزبوته وه و به سهر به خوی ده جولیتریت، به لام دواتر بلاوده بیت و نزمز ده بیت وه و بۆ پیکهاته کانی ژیری په لده هاویت. له وانهیه لوهی سهروی ناستی پیست گومه زی بیت و ده لاندنی کیمی بۆگه نی لینجی لی بیته دهر.

له لیوی خواره وه دا پتر دواي خۆره لیوه سو له شوینی درز یان قۆچه کاژی به شیوهی گریوکهی پته و



(وینهی ۵۱۲) شیرپه نجهی خانهی کاژی.

دهرده چیت که له وانهیه بۆ دهره وه و ناوه وهی دهم وهك چاله برینیکی تیکه دهر بکشیت. میژووی جگهره کیشان باوه، له لیوی سهره وه دا ده گمه نزه و له پیاواندا باوتره (۱:۱۲) و زۆربه یان سهروی ۶۰ سالین، له ۱۰-۱۵٪ باره کاندای ته شه نه ده کات metastasize. (وینهی ۵۱۲)

جووری دهووری نینۆک، به شیوهی ئاوسان و سووربوونه وه و نازار له نوشتاوهی نینۆک دهرده که ویت و ههروهك بالووکه وایه.

ریژهی ۵، ۵-۱۰٪ باره کانی شیرپه نجهی خانهی کاژی به تاییه تی بۆ لیمفه گری جیهی کان ته شه نه ده کات.



چاره سەر: برین به نهشته رگه‌ری (۱سم ده‌وری لوه که له گه‌ل شیرپه‌نجه که لاده‌بریت).

### نه‌خۆشی (باون) Bowen's disease

بریتیه له شیرپه‌نجی خانه‌ی کاژی له جی‌ی خۆیدا in situ و له‌وه ده‌جیت سه‌رچاره‌که‌ی رووپۆشه‌خانه‌ی پاشکۆی پست بیت، دواتر بۆ توژی ده‌وری په‌لده‌هاوژیت و تونده.



(وینیه‌ی ۵۱۳) نه‌خۆشی باون.

له‌وانه‌یه له هه‌موو شوێنیکه‌ی پست، به‌لام پتر له شوێنه به‌رخۆرکه‌وتوو کاندای، ده‌ربجیت. به‌ تاك و کهم جار به چه‌ندانه‌کی هه‌ن. بریتیه له پارچه‌یه‌کی نه‌ته‌راوه‌ی قه‌ماغه‌ی و کاژی سووری (چه‌ند میلیمه‌تریک بۆ چه‌ند سه‌نیمه‌تریک) سنووردیار، هه‌ندیک جار له نه‌خۆشی سه‌ده‌ف یان چه‌وریه‌قۆچه‌کاژی ده‌جیت.

نه‌گه‌ر په‌لی هاویشته، چاله‌برین و شیوه‌ی قارچکی لی

دیت. (وینیه‌ی ۵۱۳)

چاره‌سەر: برین، تاشین و سووتاندنی ئیلیکتریک، ته‌زینه‌چاره، پینج فلۆرۆبوراسیل + ئیمیکریمۆد یان له‌یزه‌ری Nd:YAG یان CO<sub>2</sub> - تاد.

### نه‌خۆشی پاچیت Paget's disease

بریتیه له شیرپه‌نجی رژینی adenocarcinoma ناوتوژ، که له سۆ یان تووشین infection



(وینیه‌ی ۵۱۴) نه‌خۆشی پاچیت.

ده‌جیت (وینیه‌ی ۵۱۴). به شیوه‌ی پارچه‌ی کاژی یان سووری سنووردیاری یه‌ک لای له گۆی یان بازنه‌ی ده‌وری گۆی مەمک (مه‌میله) ده‌رده‌جیت و بۆ پستی ده‌وری ده‌کشیت. له‌وانه‌یه ده‌لاندن، خۆتپژی، چاله‌برین یان گۆی مەمک به‌ناوداچوون retracted nipple هه‌بیت، له سه‌ره‌تاوه‌ خوران و نازار له ۲۵٪ یاره‌کاندا هه‌یه و له ۸۲-۹۲٪ یاره‌کاندا خاله شیرپه‌نجیه‌کان له شیرپه‌نجی رژینی ژیر ده‌رده‌که بۆ پستی

گۆی مەمک کشاون و له ۵۰٪ نه‌خۆشه‌کاندا ته‌نی به‌رده‌ست که‌وتوو هه‌یه، نه‌گه‌ر لیمفه‌گرێکانی ژیربāl به‌رده‌ست که‌وتووین نه‌وه شیرپه‌نجه‌که په‌لی هاویشتوو، نه‌گه‌رنا شیرپه‌نجی له‌جی‌ی خۆیه in situ.

نه‌خۆشی پاچیت له شوێنی تر دا وه‌ک، کیله‌ک، چووک، باتوو، ده‌وری کۆم، لۆچی لاران و ژیر بال به شیوه‌ی پارچه‌ی دامالراوی سووری کاژی رووکه‌شی، قه‌ماغه و چاله‌برین و لوو ده‌رده‌جن. خوران و خۆتپژی و نازار و سووتانه‌وه‌ش، بۆ چه‌ند مانگ تا چه‌ند ساڵ، باون. چاره‌سەر: نه‌شته‌رگه‌ری مەمکی بۆ ده‌کریت.

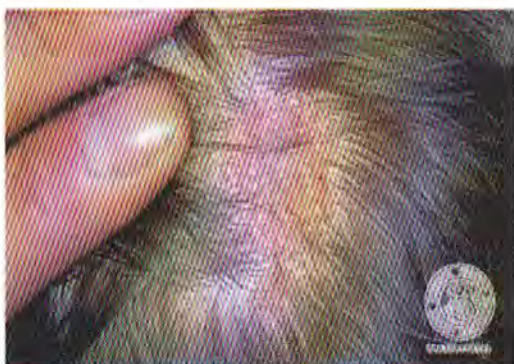


## نیشانە و لووی چهوری Sebaceous nevi and tumors

### نیشانە نە چیووی Nevus sebaceous

زگماکیه و له ۱۰۰۰ کۆریه دا ۳ یان هه یانه، زۆریه یان تاکن و رێژهی ۵۰٪ یان له پستی سەردان و ۴۵٪ یان له شۆینی تری سەر و مل و ۵٪ یان له قەد دەردە کەون، بە شێوی دەردی زەردی پرتە قالی سنووردیار به قەبارە چەند میلیمەترێک تا چەند سەنتیمەترێک و پرتە شێوی هێلی دەردە چیت و بە درێزایی ژیان دەمیتێت، له سەردا جیگاکە ی مووی تیدا نییه و له سەرەتادا کەمێک زبر و گۆیه بەلام له تەمەنی پێگەشتوودا پرت بەرز دەبێت و گۆیاوی تره و لووی بێوی یان به ده گەمەن شیرپەنجە ی لی دەردە چیت. (وینە ی ۵۱۵)

چارەسەر: نەشتەرگەری.



(وینە ی ۵۱۵) نیشانە ی چهوری.

### زلبوونی رژیئە چهوری Sebaceous hyperplasia

له ولاتی ئێمە دا باوه و پرت له دوای ۴۰ سالی دەردە کەوێت لهو کەسانە ی بەرکەوتنی خۆری درێژخایه یان ههیه، بهلام جووری بۆماوه یی که ده گمەنه زووتر دەردە چیت.



(وینە ی ۵۱۵) زلبوونی رژیئە چهوری.

به شێوی تەنۆچکە ی بچووکی (۲-۶ ملمی) زەردی یان رەنگ کریمی ناو کدار - له ناوچەوان و ژێر چالی چاو و لاجانگ و هەندێک جار روومەت و کەم جار گۆی مەمک و دەوری و چووک و مل و سنگ دەردە چن. سایکلۆسپۆرین هەندێک جار دروستی دەکات. (وینە ی ۵۱۵)

چارەسەر: سووتاندنی ئیلێکتریکی، لەیزەر، تاشین یان ئایزۆتریتینۆین

### لووی رژیئە ئارەقی Sweat gland tumors

#### رژیئە ئارەقە گمۆل Syringoma

باوه و لووی بێویە له رژیئە ئارەقە کاندای و به شێوی تەنۆچکە ی (۱-۳ ملمی) رەنگ پستی یان کەمێک زەرد و پتەوی چەندانە کی له پستی پیلووی چاو و سەرەوه ی روومەت، بهلام هەندێک جار له ژێر



بال و سك و ناوچهوان و كيلهك و چووك دهردهچن. به دهگمهن يهك لاييه يان هيليه و ههنديك جار خيزانييه، له مهنكول دا زور باوه(وينهي ۵۱۶)

چارهسهر: تاشين، سووتاندني ئيليككريكي يان تاشيني لهيزهري.

### پورگه نارقه گمول Hidrocystoma

بريتيه له تهنوچكهي (۱-۳ ملمي) رووني پتهوي لووسي سووري شيني جولاي بن تويز يان زير پيست، كه بهسستي گهشه دهكات و له مينه دا پژه، زوربه يان تاكن و له پستي سهر و دهم و چار و قهد و سك و به دهگمهن له پهله كان دهردهچن. زوربه يان له تهمني پنگه يشتوودا دهرده كهون. (وينهي ۵۱۷)

چارهسهر: برين به نهشتهر گهري.



(وينهي ۵۱۶) رژينه نارقه گمول.



(وينهي ۵۱۷) پورگه نارقه گمول.

### Syringocystadenoma papilliferum رژينه پورگه نارقه گمولى گويي

به شيوهي تهنوچكهي سووري گولي پتهو (۱-۳ ملمي) به تاك يان كومهل دهردهچن، كيسى بچووكي بلوقي پر له شلهي روون له ناو كومهله تهنوچكه كه دا هه و ههنديك تهنوچكه ناوكين (ناوچالن) umbilicated و جار جارش قوتكهي بالووكه يي يان گويي دهردهچن. (وينهي ۵۱۸)



(وينهي ۵۱۸) رژينه پورگه نارقه گمولى گويي.

سيهكي باره كان له نيشانهي چهوري له سهر و دهموچاودا دهردهچن و نيوهي باره كان له قهد و لاران و كونهندامه سيكسيه كان له كاتي بالقبووندا دهردهچن، به دهگمهن شيرپهنجهي لي دهردهچيت، چارهسهرى برينه به نهشتهر گهري.



## نیشانه و لووی سه لکی موو Hair follicle nevi and tumors

### مووناواخنه گمۆل Pilomatricoma

ده گمهن نیه و لووی بیوهی خانهی ناواختی سه لکی مووه، زۆربهی جار تاکه و له دهموچار و مل و

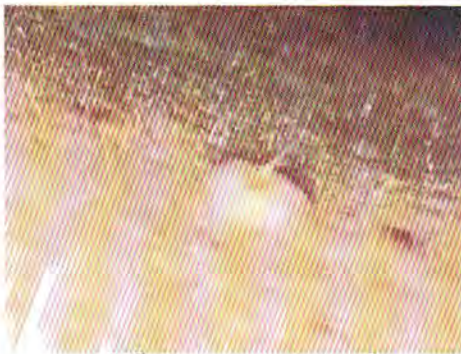


(وینهی ۵۱۹) موو ناواخنه گمۆل

سهرهوهی قۆل به شیوهی گریۆکهی قوولی (۵، ۰ - ۷ سم) پتهوی داپۆشراو به پستی ئاسایی یان په مهبی دهردهچیت، نه گهر پسته که بکشینریت نیشانهی چادر tent sign (چهندین روو وگۆشه) دهرده که ویت. پست پووکانهوهی سهر نیشانه که هه ندیک جار وهك پست قلیشان striae دیاره، پز له مینه دا هیه. (وینهی ۵۱۹) چاره سهر: لابردن به نه شته رگهری.

### مووسه لکه گمۆل Trichofolliculoma

لووی بیوهی رژیته چه وریه مووه و به شیوهی گریۆکهی بچووک (۵ ملمی) گومهی رهنگ گۆشتی

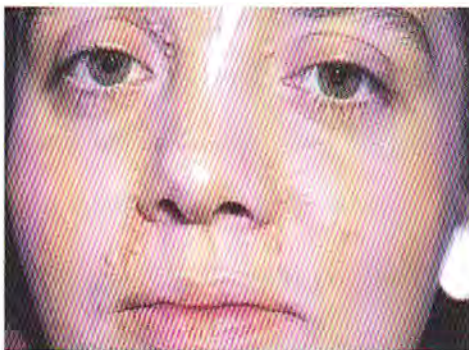


(وینهی ۵۲۰) موو سه لکه گمۆل

له دهموچار و پستی سهر دهردهچیت، له چهقی لوه که دا کونی تیدایه و گهنده مووی لی روواوه، زۆربه یان له پیگه پشتوودا هه ن، چاره سهری: لابردن به نه شته رگهری. (وینهی ۵۲۰)

### مووو پۆشه گمۆلی خیزانی چه ندانه کس Multiple familial trichoepithelioma

بۆماوهی له شی زاله، له منالیدا یان کاتی بالقووندا دهرده که ویت، ته نۆچکه و گریۆکهی (۲-۴



(وینهی ۵۲۱) موو روو پۆشه گمۆلی

خیزانی چه ندانه کی.

ملمی) دیار کراوی پۆرگی یان رهقی روونی لووسی خر که هه ندیک جار چه قه کانیا ن چالییه و به کۆمه ل به چونیه کی ده موچار به تاییه تی لیوی سهره وه، لۆچی لووت و لیو و پتلوی چاو ده گرنه وه. هه ندیک جار له پستی سهر و مل و قه د دهرده چن. هه ندیک جار بۆماوهی نیه و تاکه یان قه بارهی گه وره یه (وینهی ۵۲۱).



چاره سەر: دهردى تاك به نهشته رگه رى لاده بریت، به لام جوری چندانه کی به تاشین به لیزه رى CO2 یان ته زینه چاره یان سووتاندنی ئیلینکریکی، ناوه به ناوه، چونکه له وانه یه سهره لدا ته وه.

## پۆرگی رووپۆشه کان Epithelial cysts

### پۆرگی توپۆشی Epidermal cyst

زۆر باوه، بریتیه له پۆرگی پر له قۆچه کاژی و رووپۆشه که ی رووکه شی توپۆشه، واتا پر بوونی خانه ی رووکه شی توپۆشه له بن توپۆشدا. له نه نجامی داخرانی سه لکی چه وریه مووه کان یان روانی خانه ی توپۆشی له بن توپۆشدا به هۆی زه بری پرهر وهك دهرزی، یان به هۆی گرتنی (وه خوگرتنی) خانه ی توپۆشه له نیوان یه کگرتنی رووه کانی (چینه کانی) کۆرپه له embryonic planes دا، رووده دات. (وینه ی ۵۲۲)



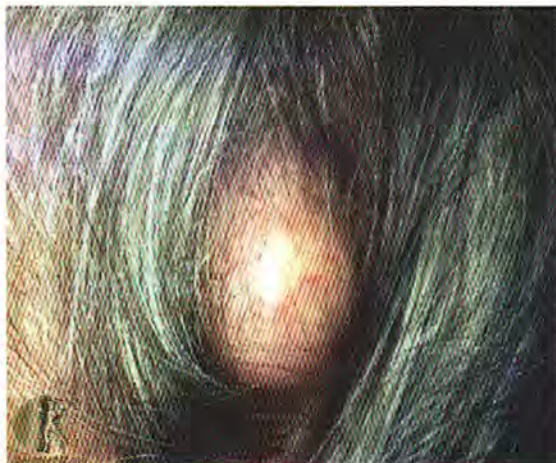
(وینه ی ۵۲۲) پۆرگی توپۆشی.

دوای بالقبون دهرده چیت، پۆرگه که ۱-۵ سم ده بیت. له ناو بن توپۆش یان ژیر پیتسدا یه به شیوه ی گومه زیی جولاور و هه ندیک جار به توپۆشه وه نووساوه یان ناوک له ناوه نده که یدا هه یه. جۆری رووکه شی سپی یان زه رده و له ده موچاو و مل و سنگ و سه ره وه ی پشت دهرده چن، به لام نه و پۆرگانه ی دوای روان دهرده چن پر له به ری پی و ده ست و سمدا هه ن.

ماکه کان: بریتین له تووشینی به کتیا یان ته قین که نه میس گۆشته زوونه گمۆل دروست ده کات. چاره سەر: نه گهر تووشینی به کتیا هه بوو دژه به کتیا ی ده دریتی، نه گهر ته قیوو ستیروید به تیچزاندن. پرین بۆ لابردنی به نه شته رگه رى له گه ل ناوپیوشی ناوه وه ی نه نجام ده دریت.

### پۆرگی مووی (مووه پۆرگ) Pilar cyst

وهك پۆرگی توپۆشی وایه، به لام ۹۵٪ یان له پیتستی سه ردا هه ن و رووپۆشه که ی به رگی مووی دهره وه یه outer root sheath، زۆر جار بۆماوه یی له شی زاله، پر جولاوره و له پۆرگی توپۆشی پته و تره، به لام ناوکی نییه. (وینه ی ۵۲۳)



(وینه ی ۵۲۳) پۆرگی مووی.

چاره سەر: لابردن به نه شته رگه رى.



## Dermoid cys بۆرگ تويۇتە

بەھۆى دروستبۇونى نااسايى جىيى كۆرپەلەيى لە داخرانى (يەكگرتنى) ناوچەكانى كۆرپەلەيى embroynic closure zones روودەدات، شۇنەكان برىتىن لە سەرۋوى بەشى كۆتايى برۆ، رەگى لووت (سەرۋە)، ھىلى ناوھندى ناوچەوان، پىستى زەمىنەى ناودەم و لە بەشى ھىلى ناوھندى پىستى سەر لە پىشەۋە بۆ دواۋە و ھەندىك جار لە سنگ و پشت و سك و دەۋرى كۆم دەردەچىت. (۵۲۴ ۋىنەى)

زۆربەيان لە سالى يەكەمى ژياندا دەردەچن، دەردەكە چەند مىللىمەترىك بۆچەند سانتىمەترىكە و لە چەۋرى ژىر پىستدايە و بەشانەى ژىرەۋەى نووساۋە و چالبۇونى ئىسكى ژىر پۆرگەكە بە بەرجەستە كىردن ھەستى پى دەكرىت. تەقىن و توۋشىنى بەكترىا ھەندىك جار روودەدەن.

بۆ چارەسەر دەپىت پىشكىنى بۆ بىكرىت نەۋەك بە شانەى گىرنگى ژىرەۋەى (ۋەك سىستىمى دەمارى) نووسايت، ئەۋسا لاىرىت.



Division of Pediatric Surgery - Brown Medical School

(۵۲۴ ۋىنەى) بۆرگ تويۇتە پۆرگ.

## Melanaocytic nevi and neoplasms نىشانە و ئوۋەكانى خانەى تۇخ

### Nevus spilus نىشانە پىژاۋە



(۵۲۵ ۋىنەى) نىشانە پىژاۋە.

برىتىيە لە پەلەيەكى قاۋەبى كال كە تىيدا پەلەى يان تەنۆچكەى بىچوۋىك و تۇخىر بلاۋبۇنەتەۋە، بە زۆرى لە پىستى قەد و پەلەكانى خوارەۋەدا ھەن و رىژەى ۲٪ى خەلكى ھەيانە. ئەم نىشانەيە لەۋانەيە بىچوۋىك (كەمىر لە ۱ سم ۲) يان گەۋرەپىت (رووبەرى ئاستە دەمارىيەك بىگرىت). لەۋانەيە چەند شۇنەيك لە يەك نەخۇشدا نىشانەكەى تىداپىت. (۵۲۵ ۋىنەى)

چارەسەر: پىۋىست ناكات يان لەيزەرى Ruby بۆ چەند جارىك.

## نیشانەى بېكەر Becker nevus

باوہ (يەك لە ۲۰۰ كەس ھەيەتى)، بەلام لەمىنەدا دەگمەنرە. لە كاتى نزيك بالقبووندا



(وینەى ۵۲۶) نیشانەى بېكەر.

دەردەكەوێت، يەك لاى يە و چەند سەنتىمەترىكە، پارچەيەكى نارێكى  
تۆخە (قاوھى كآلە) و لىوارەكانى مشارىيە، لە ناوھندى نیشانەكەدا  
ئەستووربوون بەرجەستە دەكرێت (وینەى ۵۲۶)، تووكى تىدايە و  
مووھەكان لە مووى دەورى نیشانەكە رەشتر و گەورەترن، بە زۆرى لە  
سەرھەوى قەد (شان و ژىر مەمك)دا  
دەردەچىت.

## نیشانەى خانەى تۆخى بىوھى (نیشانەى رەنگەخانەى بىوھى)

### Benign melanocytic nevi

لە ھەموو كەسێكدا كەم يان زۆر ھەن و برىتەن لە كۆمەلەىك (ھىشويك) خانەى تۆخ (رەنگ)، بەھۆى  
پىربوونى ئەم خانانە لە لكىنى تويژو بن تويژدا. زۆربەيان دواى لە لەدايكبوون دەردەكەون و لەگەڵ  
تپەربوونى تەمەندا (۱۰-۳۰ سالى) و دواى بەرخۆركەوتنى بەردەوام يان بەھۆى وەرگرتنى ھۆرمۆنى  
ACTH و لە كاتى سكرىدا پىر دەبن. (وینەى ۵۲۷، ب)

۳ جۆرى ھەيە:

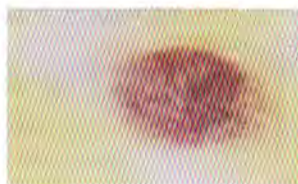
۱- جۆرى لكىنى (جۆرى پىنگەنى) Junctional nevus: ھىشوي خانەى تۆخ لە لكىنى تويژ و بن  
تويژدايە و كەمێك تويژى سەرى و گۆى بن تويژ پالپىوھەنەيت و رىژەى ۹۰٪ يارى مندالىيە و ۱۰٪



A.



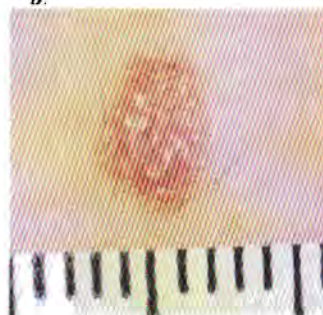
B.



C.



D.



E.

(وینەى ۵۲۷، ب) نیشانەى  
خانەى تۆخى بىوھى (جۆرى  
لكىنى).  
(ج) جۆرى بن تويژى.  
(د) جۆرى ناوێتە.

۱- سم قەبارەكەيەتى.  
پانە يان كەمێك  
بەرزبۆتەوھ و  
رەنگەكەى قاوھى كآل  
يان تۆخ يان قاوھى  
رەشە، لىوارى رێك و  
شۆھى تەشیلەيە يان  
خپە و رووكەشەكەى  
لووسە. لەوانەيە لە



ھەموو شوپىنكى پىست و ناپۇش ھەبن، زۆربەيان لە منالدا ھەن و لەوانەيە كاتى بن و بۆجۆرى ۲ پەرەبستىن جگە لە بەرى دەست و پى و كۆئەندامى سىكىسى كە ھەر بە جۆرى لكىنى (پىنگەنى) لە منداڵ و پىنگەيشتوودا دەمىننەو.

۴- جۆرى ئاوتىە Compound nevus: لەم جۆرەدا ھەندىك لە خانەى تۆخى نىشانە كە بەرەوخوار بۆ ناو بن توپۆ دەكشىن بۆ دروستكردنى ھىلانە و ئەستوون لەم خانانە، شىوہى نىشانە كە بۆ قوتكەى كەم بەرزبووہە يان دەردى گۆيى دەگۆرپىت و رەنگى نىشانە كە لە قاوہى لى بۆ قاوہى زۆر تۆخ دەتۆيىت. ئەستووربوون و تۆخ بوون زۆر جار نەخۆش لە شىرپەنجە دەترسىيىت بەلام بىوہىن. (وینەى ۵۲۷ د)

۳- جۆرى بىتۆيى Intradermal nevus: ئەگەر خانەى تۆخ (رەنگ) لە جۆرى I لە پىربوون وەستايەو و توپۆى سەر خانەكان ئاسايى بۆو و تەنبا خانەكانى كشاو بۆ بن توپۆ مانەو ئەوسا ئەم نىشانەيە بە شىوہى گريۆكەى رەنگ پىستى (ناتۆخ) يانە كەمىك تۆخى بەرزبووہەى گومەزى كە زۆربەيان لە دەموچاودان دەردەچىت، مووى لەسەر دەروپىت و فرە دەزوولەى تىدايە، ھەندىك جار لە پىنگەيشتوودا پۆرگىكى نەرمى بلى چرچى پالکەوتووە (بى لاسكە sessile) يان لاسكدارە pedunculated لە لۆجەكان و قەد و مل و رەگى پەلەكاندا (وینەى ۵۲۷ ج).

- ھەندىك جار ئەم نىشانانە تووشى سۆ و گۆشتەزوونە گمۆلى (بە تايەتى دواى ھەلكەندى مووى ناو نىشانە كە) دەبن.

- ھەندىك جار پىر پەلەى بەلەكى لە دەورى نىشانە كە دەردەچىت و نىشانە كە وەپاش دەچىتەو (نىشانەى خەرمانە halo nevus).

- زۆر بە دەگمەن شىرپەنجەى ميلانۆماى لى دەردەچىت، لەبەر ئەو كە يەكىك لەم دياردانەى خوارەوہدا بەدى كرا نىشانە كە بە نەشتەرگەرى لادەبرىت و دەپشكنرىت:

خوران، گەورەبوونى كۆپر، كەمبوونى يان پىربوونى تۆخى، گۆرانی شىوہ، گۆرانی لىوار، سۆكرن، چالەبرىن دروستبوون يان خويىرپۆيى و ھەندىك جار ئازار.

نیشانەى خانەى تۆخى زگماكى = (نیشانەى زەبەلاخى تووكن)

### Congenital melanocytic nevus

بريتيه له پارچهى تۆخى تووكنى گهوره كه پارچهى بچووكتر و تۆختر له ناويدا يان له دهوريدا بلاوبوونهوه، پىستهكه ئهستووتر و بالووكهيه و به تايهتى له قهد دهردهچىت، ههرچهنده لهوانهيه ههمو پىستى مرۆف و بهرى دهست و پى و ناودهيمش بگريتهوه، له ۲-۱۵٪ بارهكاندا شيرپهئجهى ميلانئوماى لى دهردهچىت. رپژهى ۴۰٪ ميلانئوماى منال لهم نيشانهيه دهردهچىت. (وينهى ۵۲۸)



(وينهى ۵۲۸) نيشانهى  
زەبەلاخى تووكن.

### نیشانەى سپيتز Spitz nevus

له منالدا ههيه و له ۱-۲ مانگدا به شيوهى گريئۆكهيهكى پهمهيه يان سوورى بچووكتر له ۱ سم له دهموچاو و لاقدا دهردهچىت، بيوهين و چارهسهرى لابردنه. (وينهى ۵۲۹)

### كوڤنشانەى نيشانهى نائاسايى

#### (Dysplastic nevus) Atypical mole syndrome

بۆماوهيه لهشى زاله و جوړى جودايى sporadic ههيه و ئامادهيان بۆ ميلانئوما ههيه. ژمارهيهكى زۆر له نيشانهى تۆخى نارپكى گهوره له قهد و ههنديك جار پىستى سهردا هه، قهبارهيان جياوازه و ههنديكيان پهمهين و خهرمانهى سۆي دهورى داو، ههنديكيشيان رووكهشهكهيان گۆيه، دهبيت ههر ۶ مانگ جارپك به دواداچوونيان بۆ بكرپت. (وينهى ۵۳۰)



(وينهى ۵۳۰) كوڤنشانەى  
نیشانهى نائاسايى.



(وينهى ۵۲۹) نيشانهى سپيتز.



## شیرپه نجهی میلانوما Malignant melanoma

شیرپه نجهی خانەى تۆخە (رەنگە) لە لکینی توێژ و بن توێژدا، نیوەیان لە دەردی پشتر (نیشانه) دەردەچن، رێژەى ۵٪ى شیرپه نجهى نیرینه و ۴٪ لە مێینه دا میلانومان، لە سبب پستی نیرینه دا پشت و پەله کانی سەرەوه و لە مێینه دا پشت و پەله کانی خوارەوه پێ دەیگرن. نیشانه گرنه کانی ئەم شیرپه نجهیه بریتین لە : ناچوونیه کی، لیواری نارێك، جیاوازی رەنگی لووه که (چەند رەنگێك) و قەبارەى گەورەتر لە ۶ ملم.

هۆکارەکان: پستی سبب، چاوی کال، جۆری مووی سوور و زەرد، روودانی سووتانی خۆری بلقی لە مائیدا، شلی زۆر، کەم گەنم رەنگبوون بە خۆر، بە ئاسانی بەخۆر سووتان. ئەم نیشانانەى باسمان کردن، پێ ئامادهی بۆ تووشبوون نیشان دەدەن.

بوونی ژمارەیه کی زۆر لە نیشانهى تۆخ، بوونی نیشانهى تۆخى گەورە یان نااسایی و نیشانهى خانەى تۆخى زگماکی بۆ تووشبوون ئاماده ترن. هەرەها بۆماوهی هەندێك جار ئامادهی پێ دەکات. پوفا، چرای گەنم رەنگکەر، پستی وشکەى رەنگالە X.P، جێ زامی سووتان و سستی بەرگری هۆکاری ترن.

جۆره کان:

### ۱- میلانوماى شلی شیرپه نجهی M. Lentigo maligna

لە شوێنى بەرخۆرکەوتوو لە پیردا روودەدات، پەله یه کی نارێك تۆخوور و شیوه نارێك بۆ چەند سال هەیه و بە سستی وهك شیرپه نجهى له جێى خۆ in situ گەشە دەکات و دواتر گریۆکەى ئی دەردەچیت و



دەیت بە شیرپه نجه، هەندێك جار خوێنریزی و تاریکتربوونی تیدا روودەدات، رێژەى ۵٪ى بارە کانه. (وینەى ۵۳۱)

(وینەى ۵۳۱) میلانوماى شلی شیرپه نجهی.

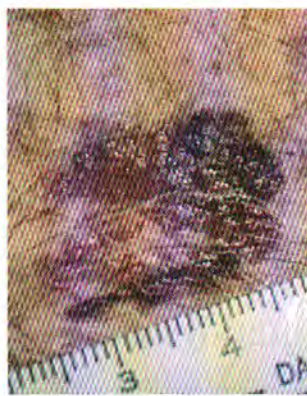
### ۲- میلانوماى رووکەشی بلاووبو M. Superficial spreading

لە تەمەنى پێگەشتوودا لە سەرەوهى پشتی نیر و مێ یان لاقى مێینه دا روودەدات، چەند رەنگێکی وهك رەش، سوور، قاوهی، شین و سبب تیدا یه. گریۆکە یان تەلۆچکەى ئی دەردەچیت و هێله کانی پستی که شیرپه نجه که دهکشیت نامیتن. رێژەى ۷۰٪ى بارە کانه (وینەى ۵۳۲).





(وینە ۵۳۳) میلانۆمای پەلی شلی.



(وینە ۵۳۲) میلانۆمای رووکەشی بلاو بوو.



(وینە ۵۳۵) میلانۆمای تەشەنە کردوو.



(وینە ۵۳۴) میلانۆمای گرینی.



### ۳- میلانۆمای پەلی شلی. Acral lentiginous M.

پتر لە خەلکی ئاسیا و رەش پێستەکاندا ھەیە، زۆربەیان لە پەنجا سالیان، لە پێدا نینۆک و ژێر پتر دەیگرن، پتر لە بەری دەستدا نەك پستی دەست دەردەچیت. دواى دەرجوونی گری و تەنۆچکە لەسەر پەلە تۆخە نارێکە کە شیرپەنجە کە دەردەچیت و چالە برینی تووش دەبیت. نزیکی ۱۰٪ ی بارەکانە. (وینە ۵۳۳)

### ۴- میلانۆمای گرینی. Nodular M.

کتۆر پتر دەردی پیشەر بە شیوەی گریۆکە دەردەچیت، نیرینە دوو ئەوەندى مینە تووشیان دەبیت و پتر لە شۆینە بەرخۆرکەوتوووەکاندا وەك سەر و مل و قەد دەردەچیت، لەوانەیه لۆووە کە لووس و گرومەزى یان قارچکی، چالەبرینی یان خۆنپێزی بیت. رێژە ۱۵٪ ی بارەکانە و زۆر توندە. (وینە ۵۳۴)

### ۵- جوۆری ناوېۆش و گۆیی

### ۶- میلانۆمای بەستەرەشانی. Desmoplastic M.

بە قوولی دەتەنیتەووە و خانەى تەشیلەیی لە غوونەدا ھەیە و لە سەر و ملی پیاوی پیردا پترە، بەلام تووشی پەنجەش دەبیت.



## ۷- میلانۆمای ناتۆخی Amelanotic M.

دەردەكە پەمەیی، سوور یان گۆشتییە و لە شیرپەنجەیی خانەیی بنکەیی دەچیت، ئەم جۆرە بە زۆری لە کەورپیی پیست و چاودا albinos ھەیە.

## ۸- میلانۆمای ژێر نینۆك Subungual M.

## ۹- میلانۆمای تەشەنەکردوو Metastatic M.

واتا میلانۆماكە بۆ پیستی دەوری و لیمفەگریكان و ئەندامەكانی تر تەشەنەیی کردوو و زۆر بە گرانی چارەسەر دەكریت. (وینەیی ۵۳۵)

ئەم شیرپەنجەییە بۆ قۆناغ بۆ چارەسەر و بەدواداچوون پلەیی بۆ دادەنریت.

چارەسەر: (۱) نەشتەرگەری.

(۲) بەرگریە چارەسەر Immunological treatments. (۳) کیمیکە چارەسەر.

## نیشانەیی شین (B.N.) Blue nevus

بە شیۆیی تەنۆچكە یان گریۆكەیی شینی سنووردیار دەردەچیت، جۆری باو common B.N. لە



(وینەیی ۵۳۶) نیشانەیی شین.

تەمەنی منالیدا دەردەچیت و بە سستی گەشەدەكات.

قەبارەیی ۲-۱۰ ملم دەبیت و لە پستی دەست و پێ و دەموچاودا ھەیە. جۆری خانەیی cellular B.N. بە شیۆیی گریۆكەیی شینی رەش یان شین و پتەو و گەورە لە سمت و بڕپەیی سمت پێر لە مینەدا دەردەچیت. جۆری رووپۆشەگمۆلی epithelioid B.N. لە قەد و پەلەكان و كەمەر لە سەر و مل دەردەچیت و زۆر دەگمەنە. (وینەیی ۵۳۶)

چارەسەر: لا بردن بە نەشتەرگەری، یان بە لەیزەری Ruby چارەسەر دەكریت.

## گۆشته زوونە گمۆلی بازنەیی (G.A.) Granuloma annulare

بریتییە لە ناساگیەکی لە خۆووە چاکبوووەوی بێوێ هۆنەزانراو، تێیدا تەنۆچکەیی بنتوێژی زیندەدارزانی necrobiotic رێکخراو بە شیوێ بازنەیی دەرەچن و بە زۆری لە منال و گەنج دا و پەر لە مێنە (۱:۲) دا هەیه، زۆر جار لە شوێنە بەرخۆرکەوتووکان یان شوێنی زەبر ( واتا دیاردەیی کۆبنەری تێدایە) یان جێ زام دەرەچیت، ھەرۆھا ھەندیک جار زەبر دەبیتە ھۆی وەپاش چوونەوێ.

جۆرەکان:

۱- جۆری جێی Localized G.A.: لە منال و گەنج و تەمەنی ناوەرێستدا بە شیوێ یەک دەرد یان



(وێنە ۵۳۷)

گۆشته زوونە گمۆلی بازنەیی

چەند دەرەچکی کەم لە پشت و لاکانی پەنجە و دەست و ئانیشک و پێ و قولەیی دەرەچن. دەرەکان قوتکەیی یان تەنۆچکەیی سوور یان بنەوشەیی یان پەمەیی کالێ و لیوارەکانیان باریکن و بۆ دەرۆبەری دەکشێن و ناوێندەکانیان وەپاش دەچنەو و دەردی بازنەیی پێک دەھێن. پێستی سەر دەرەکە ناسایی، بەلام یە کگرتنی چەند دەرەچک شێوێ فرەکەوانەیی پێکدەھێن (وێنە ۵۳۷)، رێژە ۵۰٪ یان لە ۲ سالددا وەپاش دەچنەو، بەلام ۴۰٪ یان سەرھەڵدەدەنەو.

۲- جۆری گشتی Generalized G.A.: پەر تووشی مێنە لە ۴۰-۶۰ سالددا، یان ھەرزەکار و مندال



(وێنە ۵۳۸) گۆشته زوونە گمۆلی

بازنەیی (جۆری گشتی).

دەبیت. بە شیوێ ھەلتۆقیوێ تەنۆچکەیی یان بازنەیی بلاو و چوونەکی بەلام پەر لە پشتی مل و سەرەوێ قەد و سەرەوێ قول و ھەندیک جار بەری دەست و پێ و پێلۆوی چاو دەرەچن. یەک دەرد بەدەگمەن لە ۵ سم گەورەتر، دەیان و سەدان لەم دەرەدانە ھەن، تووشی دەم و چاو و کۆنەندامی سێکسی نابن. زۆربەیان پێسکالان، بەلام ھەندیک جار

خورانی توندیان ھەیه. لەخۆو وەپاش چوونەو لە ۳-۴ سالددا روودەدات، بەلام ھەندیک جار زووتر یان درەنگتر وەپاش دەچنەو. (وێنە ۵۳۸)



۳- جۆرى پەلەيى Macular G.A: پىر لە مېنەي ۳۰-۷۰ سالىدا ھەيە و بە شىۋەي دەردى پانبوۋە ھەيە يان كەمىك بەرزبوۋە ھەيە سوور و قاۋەيى لە سەرەۋەي ناۋەۋەي ران و لە قەددا دەردەچىت و لە رەقبورنى پىست morphea دەچىت، تاكە دەرد چەند سەنتىمەترىكە.

۴- جۆرى ژىر پىستى Subcutaneous G.A: پىر لە مندالى نېرىنە (۱:۲) دا ھەيە و پىر لە لاق و ھەندىك جار لە باسك و پىستى سەردا دەردەچىن، چەندانە كىن و مېژوۋى زەبر ھەيە، دەردەكان رەنگ پىستىن و گرىۋكەي ژىر پىستى يان بن توۋى قوۋلن و چەند سەنتىمەترىك دەبن و لە چەند سالىكدا ۋەپاش دەچنەۋە.



(ۋىنەي ۵۳۹) گۆشتە زوۋنە گمۇلى  
بازنەيى (جۆرى ژىر پىستى و بېرەر).

۵- جۆرى بېرەر Perforating G.A: لە پىشتى دەست بە شىۋەي تەنۆچكە كە چەقەكەي كۈنى پىر لە قۆچەكاۋى تىدايە دەردەچىت و لە پىزۋكە دەچىت. (ۋىنەي ۵۳۹)

#### چارەسەر

۱- چارەسەرى ناۋىت ئەگەر بىي سكالابور، چونكە لەخوۋە ۋەپاش دەچىتەۋە.

۲- بۇ بارى سووك يان تاك يان چەند دانەيەكى كەم: ستېرۇيد بە تىچزاندىن چەند مانگ جارلىك يان ستېرۇيدى بەھىزى جىي يان تاكېرۋلىمۇسى جىي.

۳- بۇ بارى بلاۋ: تىپراسايكلىن ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۲ + نىكۆتىننەمايد nicotinamide ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۳.

- پۇقا (سەراپايى يان جىي)

- داپسۇن ۱۰۰ ملگم/رۆژ، پىنتۆكسى فىللىن pentoxifylline ۴۰۰ ملگم  $\times$  ۳ ، رىتىنۆيدەكان بە دەم، پۇتاسىۋم ئايۋايد ۱۰ دلوپە  $\times$  ۳ ، ساىكلۆسپۆرىن ۵ ملگم/كگم/رۆژ، دىفېبرۆتايد defibrotide ۴۰۰ ملگم/رۆژ، ترانىلاست tranilast ۳۰۰ ملگم/رۆژ، دژەملارىا، بەلام لەوانەيە بە ھەموو ئەم چارەسەرەنە سەرھەلداۋە ھەيىت.

## ليمفوماى پيىست Cutaneous lymphoma

### كه پرووى قارچكى Mycosis fungoides

ريژهى ۷۰٪ باره كانى ليمفوماى پيىسته و سهرچاوه كهى خانهى ليمفوسايت جورى T يه (جورى ياريده دهري بهير memory T-helper cell)، نه گهرى يه كه له ۳۰۰,۰۰۰ كس له ساليك دا و له نيرينه دا پره (۱:۲).

به گشتى ئهم ناساغيه دريژخايه نه و به سستى پهرده سستيت و پر له پيردا دهرده كه وپت و زور جار نه خوش به هوكارى تر ده مريت نهك بهم ناساغيه. له سهره تادا په لهى پانبووه ده ده چن و به خورون، دواتر بو قوناغى قوتكه يى پهرده سستيت (ته نينه وه) و نه وسا لوو دهرچون يان پيىسته سوورى دهرده كه وپت. نيشانه كان: ۳ قوناغى سهره كين:

#### ۱- قوناغى پارچيى Patch stage

يان قوناغى پيش قارچكى pre-mycotic stage، كه قوناغى زوى ناساغيه كه يه و له وانه يه چهند ساليك بخايه نييت، به زورى پارچي كاژى سنورديارى كه ميك تۇخى يان سوورى كه ميك بهرجه سته كه وتوى palpable بلا و بووه وهيه و ههروهك نه خوشى سه ده ف يان چه و ره بيرزيه، ليواره كانيان نارپكه (كه وانه يى يان نالى نه سپه) و روو كه شه كانيان پووكاوه و چرچه و دابه شبورنى



(وينه ي ۵۴۰) كه پرووى قارچكى (نه گه ن پيىسته گۇپاوه).

ناچوونيه كين، هه نديك جار پيىسته گۇپاوى poikiloderma ) واتا پووكانه وه و فره ده زووله و تۇخبون) بلاوه. زوربه يان له خواره وهى سك، سمت، سهره وهى ران و مەمكى ميينه دهرده چن. (وينه ي ۵۴۰)

#### ۲- قوناغى قوتكه يى Plaque stage

هه نديك له پارچه كانى قوناغى يهك توكمه تر ده بن و بو شانه كانى ژيى ده ته ننه وه و قوتكه ي ته راوه دهرده چن كه له وانه يه تا ۳۰ سم گه و ره بن و هه نديكيان ناوه نده كانيان ده پوكينه وه و شيوه ي خر و باز نه يى وه رده گرن. (وينه ي ۵۴۱)



(وينه ي ۵۴۱) كه پرووى قارچكى (قوناغى پارچيى و قوتكه يى گه و ره).



### ۳- قۇناغى لۇۋىي Tumor stage

لەۋانەيە دۋاي چەند سال (تا ۲۰ سال يان پىر) ئەم قۇناغە دەست يېڭات، بەلام بە دەگمەن قۇناغى لۇۋىي لە سەرەتاۋە دەست يېڭەكات (tumor d' emblee). لەم قۇناغەدا گىرئۆكەي گەۋرەي قەبارە و شىۋە جيا لەسەر قوتكە تەنراۋەكان يان لە پىستى ئاسايى دەردەچن و زۆربەيان دەبن بە چالەبرىنى ھىلكەيى قوول و ليۋارلۇول و بىكەدارزاۋى خۆلەمىشى ، زۆربەيان لەسەر قەدن، بەلام كەم جار شۈينى تر و ناۋدەم و سەرەۋەي سىستىمى ھەناسەدان دەگرەۋە. لەۋانەيە پىستەسۈورى لە قۇناغى ۳ پەرەستىيەت يان پىشتىر رۈوبدات بە شىۋەي سۈرۈبۈنەۋەي گىشتى، كاژكردن، ئەستۈرۈبۈنى بەرى دەست و پى، نىنۆك تىكچۈون و موورۈوتانەۋە . ھەندىك جار تۇخپۈنى سەراپايى ھەيە. (۵۴۲ يىنەي)

سكالۋ نىشانە سەراپايىيەكان: برىتىن لە پەرەسەندىنى كەپۈۋى قارچكى لە پىستەۋە بۇ لىمفەگرىكان و ئەندامە ھەناۋەكان ۋەك جگەر، سى، گورچىلە - تاد.

ھەلسەنگاندن و قۇناغ دانان: بەپى سىستىمى TNMB بۇ قۇناغ ھەلدەسەنگىرئىت:



T- گىرئەۋەي پىست: لە ۱۰٪ رۈوبەرى پىست يان كەمتر  $T_1$  ، پىر لەم رۈوبەرە  $T_2$  ، بۈۋى لۇو  $T_3$  ، پىستەسۈورى  $T_4$  .

N- گىرئەۋەي لىمفەگرى: No لىمفەگرى ئاسايى سەرچى و بە غۈۋنەۋەرگىرتن،  $N_1$  لىمفەگرى بەرجەستەكەۋتوۋ بەلام ئاسايى لە غۈۋنەۋەرگىرتىدا،  $N_2$  بەرجەستەنەكەۋتوۋ بەلامى ئاسايى لە غۈۋنەۋەرگىرتىدا،  $N_3$  لىمفەگرى بەرجەستەكەۋتوۋ و ئاسايى لە غۈۋنەۋەرگىرتىدا.

(۵۴۲ يىنەي) كەپۈۋى قارچكى (قۇناغى لۇۋىي).

M- گىرئەۋەي ھەناۋ Viscera: Mo ھەناۋى نەگىرئەۋە،  $M_1$  ھەناۋى گىرئەۋە.

B- گىرئەۋەي خۈين Blood: Bo خۈينى نەگىرئەۋە،  $B_1$  خۈينى گىرئەۋە.

قۇناغى I (I A)  $T_1, N_0, M_0 =$

قۇناغى I ب (I B)  $T_2, N_0, M_0 =$

قۇناغى II (II A)  $T_{1-2}, N_1, M_0 =$

قۇناغى II ب (II B)  $T_3, N_{0-1}, M_0 =$

قۇناغى III (III A)  $T_4, N_0, M_0 =$

قۇناغى III ب (III B)  $T_4, N_1, M_0 =$

قۇناغى IV (IV A)  $T_{1-4}, N_{2-3}, M_0 =$

قۇناغى IV ب  $T_{1-4}, N_{0-3}, M_1 = (IV\ B)$   
 B (واتا بارى خوينگرتنه وه) كار ناكاته سەر قۇناغ دانان.

نموونه رىگوتن:

۱- دوومەلۆكە microabscesses له ناو توپژدا (دوومەلۆكەى پاتريەر Pautrier microabscesses).

۲- پەتیکى خانەى لىمفى له سەرەوهى بن توپژ كه بۆ توپژ دەتەنیتە وه.

۳- خانەى لىمفى نااساى.

چارەسەر

۱- ستېرۆیدی جىيى بهیژ و ت س و B بۆ قۇناغى I (هەندیک جار نایژوجینی خەرتەلەى جىيى nitrogen-mustard).

۲- پوفا، ریتینۆیدەکان به دەم، ئەلفائیتەرەفپۆن، نایژوجینی خەرتەلەى جىيى بۆ قۇناغى دوو، ئەگەر زۆر پەرەى سەندبوو چارەسەر به باقەى (چەمكى) ئیلىكپۆنى electron beam therapy.

۳- چارەسەرى لوو به ژەمى كەمى تیشكهاويشتن low-dose-radiotherapy.

۴- كىمىكه چارەسەرى سیستمى systemic chemotherapy، بەلام زۆر كەم سەر كەوتوو.

### كۆنیشانهى سىزارى Sēzary syndrome

بریتیه له قۇناغى شىرپەنجەى خوينى كەپرووى قارچكى. به شىوہى پىستەسوورنى بلاوو، گەورەبوونى لىمفەگرئ دەره كیه كان و خوران و خانەى نااساى له خويندا دەردەچیت، هەندیک جار كەپرووى قارچكى پەرەدەستیت بۆ ئەم كۆنیشانهیه و هەندیک جارى تریش له سەرەتاوه به پىستەسوورنى دەست پێدەكات. له گەل پىستەسوورنى دا دەموچاوى شىرى leonine facies، ئاوسانى پێلوى چاو، هەلدرانهوهى پێلوى چاو، مووروتانهوهى بلاو، زێدەقۆچەكاژى بەرى دەست و پى و بەدگەشەى نینۆك، هەن. تا و لەرز و خوران و كزانەوه باون و داهاوتوى نەخۆشە كه بەدە. (وینەى ۵۴۳)

چارەسەر: میشتۆترىكسەیت به ژەمى كەم.



(وینەى ۵۴۳) كەپرووى قارچكى  
 (كۆنیشانهى سىزارى).



## نه خوشی هوچکن Hodgkin's disease

به ده گمهن به شیوهی گریژکهی بچووک و چاله برین راسته وخو له پیست ددهات، به لام له وانهیه خورانی سهرایی توند هه بیت.

## شیرپه نهجی خوین Leukaemia

به ده گمهن یه کهم نیشانهی شیرپه نهجی خوین تهینه وهی شیرپه نهجیه له پیستدا به شیوهی قوتکه و گریژکه یان پیست نهستوربوون و لۆچوونی پیستی سهر، به لام دهردی پیست له گهال شیرپه نهجی خویندا به شیوهی تهنۆچکهی سوور، خوران، تامیسکی ده مار، نه خوشی ماسی وهرگیراو و خاله خوین هه ندیک جار هه ن.

## سووره خوینی Erythremia = Polycythemia vera

پتربوونی ژمارهی خرۆکهی سووری خوین و خانهی سپی و خهپله خوینه له م ناساگیه دا هه ن. له پیستدا نیشانه کان بریتین له: سوورباوی پیست به تاییه تی له ده موچاو و مل و په له کان، ناو پۆشه کان پر خوین و شینن، فره ده زووله و پووکی خوین پیزی و لووتپژان باون. له وانهیه شینبوونه وه cyanosis و خاله خوین و په له خوین و خوینتاسنیشتن له پیست hemosiderosis دا و نه خوشی گولی و نینۆکی که وچکی هه بن. له ۵۰٪ باره کانددا خورانی بهرناو که وتن (بهرناو که وتنه خوران) aquagenic pruritus ههیه و ۳۰-۶۰ خوله ک ده خایه نیست و خورانی بی ناو بهر که وتنیش ههیه.

چاره سه ری خورانه که گرانه، به لام دژه هیستامین جۆری H1 وه ک هایدروکسی زین و خوین لیگرتن هه ندیک جار به که لکن، هه ندیک جار پارۆگزیتین paroxetine ۲۰-۶۰ ملگم/روژ زور به که لکه.

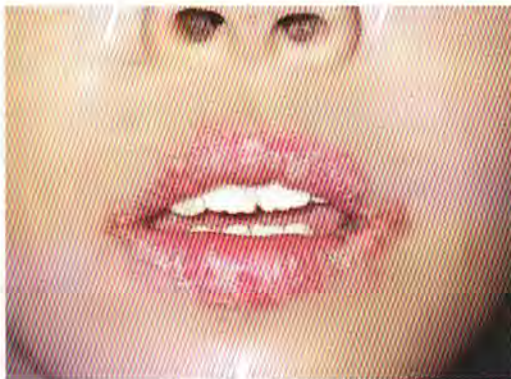
## ناساغى ناويۇشەكان Disorders of the mucous membranes

### ليۇەسۇ Cheilitis

بريتىيە لە بارى سۆيى ليۇ بە شيۇەي سووربونەوۈ ۋە ھەندىك جار ئاوسان ۋە كاژكردن ۋە قەتقاغە ۋە درز يان ئازار، زۆر ھۆكارى ھەيە:

۱- ھۈنەزانراۋ: جۆرى كاژەوۈرئە.

۲- جۆرى دووۈمى بۇ نەخۇشى پىست ۋەك: چەورەبىرۆ، سەدەف، بىرۆى جىگۇراۋ، ليۇەسۇ ليككەوتنى ھەستىارى يان ورووژىنى بۇ زۆر مژاد ۋەك ماكياچ، كرېم ۋە مەرھەم، مژادى ددان شۆردن ۋە پاككردنەوۈ، كرېمى دژە وشكەليۇى، دژەخۆر، بۆيەي نىنۆك، لاستىك، كانزا، خواردەمەنى ۋەك مانگۆ، مژادى شىمال (قامىش) ۋە كلارنىت - تاد.



(ۋىنەي ۵۴۴) ليۇەسۇ.

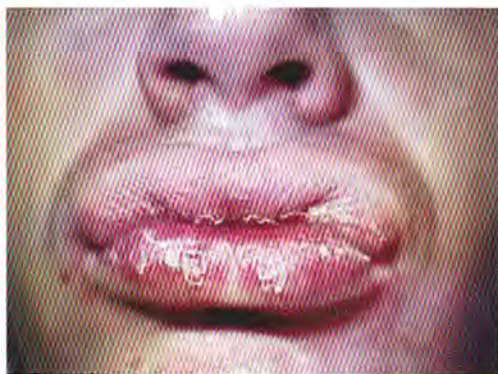
۳- خۆر: دواى خۆربەرکەوتنى دريژخايەن بۇ چەند سالى ليۇى خوارەوۈ سۆى تووش دەبىت ۋە لەوانەيە سىپەقوتكە ۋە شىرپەنجەي لى بىت. (ۋىنەي ۵۴۴)

۴- ليولىسىنەوۈ ۋە دەرمانى رېتىنۆيدەكان.

۵- بەشىك لە نەخۇشى بىت ۋەك كۆنشانەي پلەمەر-فئسن Plummer-vinson syndrome، نەخۇشى

جۆگرين Sjogren syndrome ۋە ئەيدز.

۶- ليۇەسۇ رژىنى Cheilitis glandularis: بە شيۇەي ئاوسان ۋە ھەلدرانەوۈ ليۇ بۇ خوارەوۈ،



(ۋىنەي ۵۴۵) ليۇەسۇ رژىنى.

كونى فراوانى كەئالى رژىنەچلمەكان، پۆرگ ۋە بە گشتى گەورەبوونى ليۇ، دەرەجىت. چلم بە ئاشكرابى لە كۈنەكان دىتەدەر ۋە چىنىكى كەتيرەي لەسەر ليۇ دروست دەكات ۋە شەوان ليۇەكان بەيەكەوۈ دەنوسىتت. ھەندىك جار تووشىنى بە كترابى ھەيە، ئەم بارە دواى ورووژانى دريژخايەن، جىگۇراۋ، يان تىكدان بە ھۆى خۆر ۋە زەبر روودەدات. (ۋىنەي ۵۴۵)

چارەسەر:

۱- ھۆكارەكەي لابرېت.

۲- تاكرۆليمۆس يان پىمۆكرۆليمۆس يان سىتېرۆيدى سووكى جى.

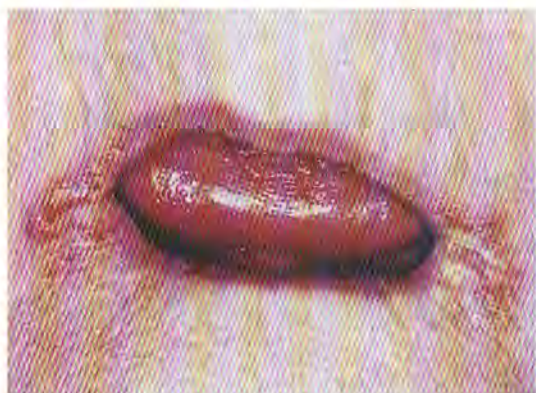
۳- ھەندىك جار زنك ئوكسايد يان قازىلين.



- ۴- بۆ ھەندىك بار ۋەك جۆرى خۆرى، دوور كەوتەنە ۋە لە خۆر + دژەخۆر، تەزىنە چارە، 5FU كرىم، ئىمىكۆمۇد، لەزەرى CO<sub>2</sub> يان سوتاندنى ئىلىكتىكى.
- ۵- نەشتەرگەرى (بىرنى لىۋارى لىو vermilionectomy).

### گۆشە لىۋەسۇ (Perlèche) = Angular cheilitis

پىستەسۇ لۆچىيە ۋە ھۆى پىر تەربوون يان وشكەربوون دروست دەپت ۋە درز لە گۆشە لىۋە



(ۋىنە ۵۴۶) گۆشە لىۋەسۇ.

بەرە خوار ۋە دەرەۋە دروست دەپن ۋە زۆر جار تووشىنى دوۋەمى كاندىدا ۋە بەكتىيالى (ۋەك S. aureus) لە گەلدايە (ۋىنە ۵۴۶).

ھۆكارەكان:

- ۱- بەسالچوون: پىر كە تاقىمى ددانى لە دەم دايت، يان بە ھۆى ھەلۋاسىنى روومەت ۋە لىۋى سەرەۋە لە ئەنجامى پوۋكانەۋەى گۆزى (دېكى) ئىسكى شەۋىلاگەۋە.

- ۲- لە منالدا بەھۆى پەنجەمژىن، پوۋك گەستىن (جوين) ۋە شىرىنى خواردن روودەدات.

- ۳- كەمى فېتامىن (فېتامىن B2 = رايۋفلاڧىن)، نەخۆرى دەرۋونى، مەنگۆلى، كاندىداى ناۋدەم بەتايىبەتى لە نەخۆشى شەكرەدا، ئەيدىز، كاندىداى ناۋپۇش ۋە پىست، نەخۆشى جۆگرىن، دەرمانى لىۋ وشكەرەۋە (ۋەك ئايۋۇتريتىنۆين) ۋە پىستەسۇ جىگۇراۋى.

چارەسەر:

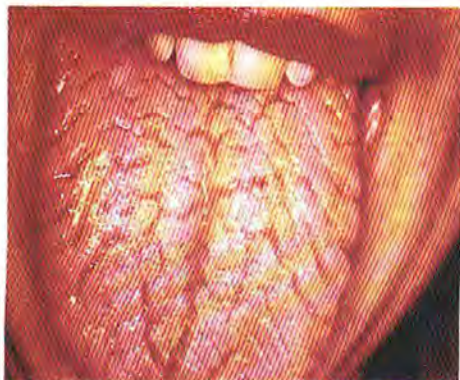
- چاككردنى تاقىمى ددان، پىر كەرنەۋەى ددانى كەوتوۋ.
- تىكەلەى ھايدروكورتىزۆن + ئايۋۇكلۇرھايدروكسى كوين + نىستاتىن.
- ستىرۇيدى بەھىتر ۋەك دىسۇنايد + دژەكاندىدا.
- چاندنى كۆلەجىن ۋە مژادى پىر كەرەۋە.
- دژەبەكتىيا بۆ تووشىنى (بە س. ئورىەس) ۋەك مىوپايرۆسىن.
- نەشتەرگەرى: بىرنى شۆنەكە ۋە مەتوربە كەرنى پىست.

### زمانى درزاۋى Fissured tongue

يان زمانى باترۋىي يان زمانى كۆلكى: زگماكىيە يان خىزانىيە، بەلام ھەندىك جار لە گەل نەخۆشىر دا ھەيە ۋەك كۆنشانەى مىلكەرسن - روزىنتال Melkersson-Rosenthal (نەم كۆنشانەيە پىكھاتوۋە لە:



سینهی ئیفلجی روومهتی سه ره له داوه + ناوسانی نه رمی لیوه کان + زمانی باتوویی، مهنگولی و هه ندیک نهخوشی ده گمهنی تر.

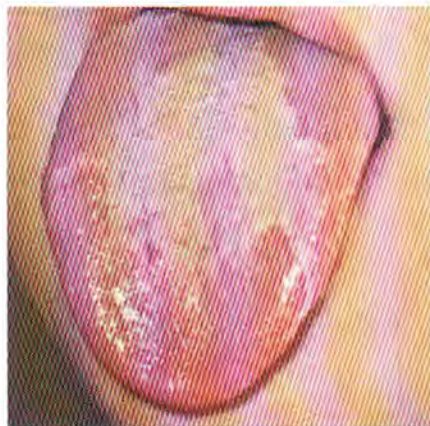


(وینهی ۵۴۷) زمانی درزاوی.

زمان له ئاسایی که میك گه وره تره و چاللی هیللی رووکهشی یان قووللی تیدایه. له برگی درێژیدا له ناوه پراستی زمان درزه سه ره کیه کیه و به شه کانی تری زمان درزی کورتتری تیدایه و له پیستی باتوو ده چیته (وینهی ۵۴۷) له ۵۰٪ یاره کاندای زمانی نهخشهیی له گه له داوه، جگه له پاک و خاوی چاره سه ری ناویته.

### Geographic tongue زمانه خشهیی

زۆربهی یاره کان جوداییه و هوێ نه زانراوه، به لام که میکیان له جیگوارا یان نهخوشی سه ده ف دا هه ن،



(وینهی ۵۴۸) زمانی نهخشهیی.

پشتی زمان وهك نهخشهیه و پارچهی لووسی سوورتر له ئاسایی له په ر و لای زمان ده رده که ویت و له به شه کهی ده وری نزمه و به سستی بو نه ملاولاو ده کشیت و پارچهی سنووردیاری بازنهیی و پیچاو پیچ و لیوار زهرد و سهی دروست ده کات، رواله تی نهخشه که رۆژانه ده گۆریت و له شوینیک نامینیت و له شوینیکی تر دروست ده بیته وه، بو ماوه یهك گۆرانکاریه که ده وه ستیت و دواتر ده ست پیده کاته وه (وینهی ۵۴۸).

زۆر جار نهخوش پی نازانیت، چونکه بی سکا لایه جگه له کزانه وهیه کی که می زمان هه ندیک جار.

چاره سه ر: پیوست ناکات یان ۱، ۰٪ شلهی تریتینۆین بو ۴-۶ رۆژ، رۆژی جارێك.



(وینهی ۵۴۹) زمانی تووکنی رهش.

### Black hairy tongue زمانی تووکنی رهش

له چه ند باریکدا وهك فره جگه ره کیشان، به کارهینانی دژه به کتیا به دم و بوونی کاندیدا له رووکهشی زماندا، رووده دات. به شیوهی پارچهی رهش، قاوهیی یان زهردی تووکنی و اتا ده زوویی (چه ند میلیمه تریک درێژه) له دوو بهشی پێشه وهی پشتی زمان، پێش گۆی لیکی دواوه، ده رده چیته. پێکهاتوه له زلبوونی گۆی لیکی ده زوولهیی و وهخوگرتنی ده زووی قووچه کهیی درێژی مژادی کیراتین. له نیرینه دا پتیه. (وینهی ۵۴۹)



چارەسەر: بە فلجەى ددانشۆردن بە ئەسپايى بکړېنرېت بە تەنیا، يان له گەڼ بە کارهينانى شلەى هايدروچين پېرۆکسايډ ۱-۲٪ يان جيلی ريتين A يان ۰.۴٪ شلەى ناوی يوريا. هۆکاره کەشى لا بريت.

### زمانى لووس Smooth tongue

يان زمانى رووتاو ه يان زمانه سۆى پوکاو ه يى: ئەم جوړه زمانه به نازاره و لووسه چونکه رزنى ليکى گۆي و قارچکى پوکاو ه، زور سوور و بريقه داره و قووتدان به نازاره و تامين ده گۆرېت و دريژخايه نه و (وينه ۵۵۰)



(وينه ۵۵۰) زمانى لووس.

له وانه يه قوتکه سپيهى تووشبيت، هۆکاره کان بریتين له: کهمى فيتامين B12، نه خو شى گهغه شامى pellagra، به دمژين، کهمى فيتامين B2، نه خو رى دهروونى، فره خواردنه وهى مهى، سکچوونى دريژخايه نه sprue، کهمخوئى کهم ناسنى، کهمى ترشى فولک، سفلس (فهرهنگى)، کوئيشانهى جوگرين و ريلى دهى Riley-day syndrome.

چارەسەر: هۆکاره کەى لا بريت و فيتامين B12 ي بدرت.

### قوتکه سپيه Leukoplakia

بريتيه له ئەستوربوونى سى ناوېوشه کان به شيوه ي پارچه ي روو کەشى شيرى چه ندين قه باره و شيوه و له وانه يه بۆ پتکهينانى پارچه ي گه وره و بلاو يه کبگرن. روو کەشه کەى کپ و تورپيه و هه نديک جار توخه و به چه شنيک به شانه ي ژيره وه نووساوه که بمانه وېت به هيز هه ليکە نين خوئيرتري تووش ده بيت. هه نديک جار زور ئەستور و زير و به رزبووه وهيه (وينه ۵۵۱).

ليو و پوک و ناوېوشى ناو ده م و ليوارى زمان شوينه باوه کانن، به لام له وانه يه کو م و کوئهن دامى سىکسى تووشى بن. له وانه يه له ۱٪ باره کاند ا دواى چه ند سال شيرپه نجه ي خانه ي کاژى لى ده رچيت.



(وينه ۵۵۱ ب) قوتکه سپيه ي موويى.



(وينه ۵۵۱ ا) قوتکه سپيه.

هۆکاره کان: جگه ره کيشان، ئەلکھو هول (مهى)، تا قمى ددانى به د، ددانى تيز، پس و پوخلى ناو ده م، خو ر بۆ بارى ليو، ئەيدز (قوتکه سپيه ي

تووکى (وينه ۵۵۱ ب) hairy leukoplakia دروست ده کات .

چارەسەر: لابردنی ھۆکارەکی، سووتاندنی ئیلیکتریک، برین بە نەشتەرگەری، تەزینەچارە یان لەیزەر CO<sub>2</sub>.

### قوتکەسوورە Erythroplakia

ھەرۆک قوتکەسپیە وایە، بەلام چینی کیراتینی بە سەرەو نیه یان نەیمارە. لە لکینی پست و ناویۆش



باوە، بە شیۆی پارچەیی سووری مۆلکەیی focal لە زەمینەیی ناودەم، نەرمەمەلاشوور یان ناویۆشی ناودەم یان ژێر زمان. شیرپەنجەیی لەجێی خۆ لە ۹۰٪ بارەکاندا ھەیە. (وینەیی ۵۵۲)

### لیکەپۆرگ Mucocoele

بریتییە لە پۆرگی نەرمی خەری روونی شینباوی (۲-۱۰ ملی) یی نازاری تورت، بەھۆی زەبر یان داخرانی بۆری رژینی لیکی و دەرچوونی لیکەکە بۆ ژێر ناویۆش لە بەشی ناوھەیی لیوی خوارەو

بەھۆی گەستنی چەندجارەیی ناویۆشەکە، بەلام ھەندیک جار ناویۆشی لیوی سەرەو و ناودەم تووشیا دەبێت (وینەیی ۵۵۳).



چارەسەر: لابردن بە نەشتەرگەری، تەزینەچارە یان لەیزەری Argon.

(وینەیی ۵۵۴) لیکەپۆرگ.

### پووک و ناودەمەسۆی چالەبرینی داریینی توند ( = نەخۆشی فسنست )

Acute necrotizing ulcerative gingivostomatitis (= Vincent's disease)

بریتییە لە کتوپر دەرھاتی چالەبرینی قارچکی لە گۆکانی نیوان ددانەکان و لیۆارەکانی پووک و پەردەییە سبی پیس چالەبرینەکانی داپۆشیو، ئەوسا بە خیرایی بۆ ناویۆشی ناودەم و لیۆ و زمان و ئالو و گەرور ھەموو ریتچکەیی ھەناسەدان بلاودەبێتەو. پەستانی کەم نازار و خۆنپێزی دروست دەکات، بۆگەنی ناو تاییەتەندە، ھەندیک جار پووک و ئیسکی پووک لیدەبنەو.

زیندەوهری تەشیلەیی Bacteroides fusiformis لەگەڵ بۆریلیا فسنستی Borrelia vincentii بەکترای تریش ئەم بارە (بە تاییەتی لە باری پیس و پۆخلی ناودەم، ددانی پیس، جگەرەکیشان، بەدخۆرا و سستی بەرگریدا) دروست دەکەن.



چارەسەر: پاك و خاویڭى ناودەم، لابردنى شانەى دارزاو، پەنسىلین و بەكارهینانى شلەى ھایدروچین پىروكساید ۳٪ بۆشتى ناودەم (لەناو دەم وەردان).

### چالەبرینەسپىيە ناودەمەسۆى سەرھەلداو (RAS): Recurrent aphthous stomatitis

بریتىيە لە ناساغیەكى بەئازارى سەرھەلداوئى ناوېۆشى ناودەم . بە شىوئەى تەنۆچکەى جیاجیای یان بە کۆمەللى بچووکى سوور دەست پىدەکات و لە چەند کاتژمىرێک دا دەبن بە چالەبرینى دارزێن کە بچووک و خېر و سې و رووکەشین (چالەبرینەسپىيە aphthae) و بەدەست لىدان بەئازارن و لەوانەى نازارە کە جوین و قسەکردن گران بکات. سى جۆرى ھەيە:

جۆرى بچووک: کە ۵-۱۰ میلیمەترن و تووشى ۵-۲۵٪ ی پىگەشتووى ساغ دەيیت و لە ۷-۱۰



(وینەى ۵۵۴)

روژدا سارپۆز دەيیت و بە تىکرايى ۲-۳ جار لە سالیکدا سەرھەلەداتەو.

جۆرى گەورە: لە ۱۰ میلیمەتر گەورەترە و قوولترە و لەوانەى ۶ تا ۸ ھەفتە پىنچەو و باو نیە.

جۆرى تامىسکەيى: واتا چالەبرینى بچووکى (۱-۳ ملمى) بە کۆمەل ، دوای یە کگرتن چالەبرینى گەورەتر پىک دەھيئن و زۆر دەگمەنە. (وینەى ۵۵۴)

چالەبرینە سپىيە ناودەمەسۆى سەرھەلداو.

نەم ناساغیە لە ناوېۆشى ناودەم، لیو، لیواری زمان، درزى

نیوان زمان و ناوېۆشى ناودەم و نەرمەمەلاشو دەردەچيیت ( نەو شۆینانەى بە ئیسکى ژیرەو بەند نین).

لەوانەىد ھۆکارى سەرھەلەدانەو نەمانە بن: زەبر، گەستى ناوېۆش، برینى فلچەى ددان، برینى ئیشى ددان، خواردنى توون spicy foods، میوئى مزر، ترشى، ئەناناس، گوێز، ھەستیارى، فشارى دەروونى و گۆرانکارى ھۆرمۆنى وەك تىکەوتن و لیچوونەو و سکپرى.

لەوانەىد ھۆکارەکانى نەم ناساغیە نەمانە بن: بۆماوئى، ھەستیارى بۆ ھەندێک خواردەمەنى یان دەرمان، ناساغى خوینى و بەرگرى، چەند نەخۆشى تر وەك نەخۆشى بەھجەت، ئەیدز، نەخۆشى رایتەر، کپۆن، کەمى خانەى سې، کەمى پىکھاتى خوینى وەك کەخوینى، بەدخۆراکى وەك کەمى فیتامین B، رىخۆلەسۆى ھەستیار بە گلویتىن، تائى سوورى periodic fever - تاد.

چارەسەر: ھۆکارەکان لابەرە و کانزا و فیتامینى کەم لەبرخستەو دابین بکە.

- چارەسەرى پالپەشتى، وەك ستىرۆيىدى جیى بە ھەویر، یان کریمى سړکەر، یان دژەبەکتريا وەك تىپراسایکلین بە شلە ۲۵۰ ملگم بۆ ناودەم بۆ ۲ خولەك ئەوسا قووت بدريت، روژى چوارجار. ستىرۆيىد بە تىچزاندن بۆ جۆرى گەورە major aphthosis، نسايدس، دەمشۆرى کلۆرھيکسیدین

۰,۲٪، ئەملىكسانۆكس ۵٪ amlexanox ھەيىرى ناودەم، شىلەى دىكسامىثازۆن ۰,۵ ملگم/۵ مل وەك دەمشۆر.

ستىرۆىدى سەراپاىى (پرىدنىزۆلۆن ۴۰-۶۰ ملگم/رۆژ) لە دوو ھەفتەدا كەمبىرىتەو و بېرىت.

- كۆلچىسىن colchicin ۰,۶ ملگم  $\times$  ۲-۳/رۆژ، ئالىدۆماىد thalidomide ۱۰۰-۲۰۰ ملگم/رۆژ، داپسۆن dapson ۱۰۰ ملگم/رۆژ، پىتتۆكسىفىلىلېن pentoxifylline ۴۰۰ ملگم  $\times$  ۳/رۆژ، لىقامىسۆل levamisole ۵۰ ملگم  $\times$  ۳ بۆ ۳ رۆژ ۲ ھەفتە جارىتەك، ساىكلۆسپۆرىن جىئى (دەمشۆر) ۵۰۰ ملگم/۵ مل  $\times$  ۳/رۆژ، IFN- $\alpha$ 2a ۱۲۰۰ يەكە/رۆژ بۆ ۱ خولەك دەمشۆر ئەوسا قووتبدرىت.

- چارەسەرى ھۆرمۆنى بۆ تىكچوونى ھۆرمۆنى.

### كۆنىشانەى بەھجەت Behçet syndrome

برىتىيە لە چالەبرىنى ناودەمى سەرھەلداو كەمەكەى سى جار لە ۱۲ مانگدا لەگەل دوو لەمانەى خوارەو دەدا: (وېنەى ۵۵)



(وېنەى ۵۵) كۆنىشانەى بەھجەت.

۱. چالەبرىنى كۆنەندامى سىكىسى سەرھەلداو.
۲. خوينبۆرىيەسۆى تۆرى چاو يان ناوچاوەسۆى uveitis پىشەو يان دواو.
۳. دەردى پىستى وەك: سووربۆونەوەى گرىئى E.N. گەندەسەلەكەسۆ pseudofolliculitis، دەردى تەنۆچكەى و پىزۆكەى، گرىئۆكەى عازەبەىى دواى بالقېوون بى وەرگرتنى ستىرۆىد.

۴. ئەزموونى پائىرجى پۆزەتېف بىت positive pathergy test. (ئەزموونى پائىرجى بەم شىوہە دەكرىت: بەشى ناوہوەى باسك دەرزى پىدا دەكرىت و ئەگەر لە ۲۴-۴۸ كاترمىردا تەنۆچكە لە خالى دەرزى بەناو كەردنەكەدا دەرچوو ئەو پۆزەتېف).

- دەردى (چالەبرىنى) ناودەم لە لىو و زمان و ناوېوشى ناودەم و مەلاشوو رەقە و نەرمە، ئالوو و گەروو و لووت بە تاكى يان چەندانەكى (۲-۱۰ ملەم يان گەورەتر) سنوور دىارى زەمىنە خۆلەمىشى پىس و لىوار خەرمەنەىى سوور، دەرەجىت. ھەندىك جار چالەبرىنەكان زۆر قوولن و جى زام جى دەھىلن، ناودەم بۆگەنى ھەيە.



- له كۆئەندامى سىكسى له باتوو و چووك و لارآن و كونى ميز و كىلهك و مىلى مندالدىن و زى، كۆم و رىكه و ناوگەل دەر دەچن. هەندىك جار پەلە و تەنۆچكە و سەلكەسۆ له باتوودا له گەلیدا هەن.
- له وانهیه له كىلهك vulva دا دەر دەكان زۆر تىكدەر بن. ئاوسانى لىمفە گرى جىیه كان و تا باون.
- له چاودا ئازارى دەورى چالى چاو و تىشكە هەستىارى له سەرەتادا هەن و ئەوسا له وانهیه خوینبۆرىه سۆى تۆرى چاو (كه كۆپربوون دروست دەكات) رووبدات، له وانهیه پىلۆپۆشەسۆ له سەرەتادا و كىم له ژوورى پىشەو hypopyon ى چاو له دوايدا رووبدەن، له سەرەتادا يەك چاو بەلام دواتر هەردوو چاو تووشى دەبن و كۆپربوون له ئەنجامى پووكانەوێ دەمارى چاو يان ئاوى رەش يان ئاوى سې روودەدات.
- سكالاً و نىشانەى دەمارى له سەراپاى دەمارى ناوەندى روودەدەن.
- مەیینە خوینبۆرىه سۆ thrombophlebitis، مەیینى شاخوینبۆرىه سەرەو S.V.C.
- ئازارى جومگە و چەندانە جومگەسۆ باون. ئەندامە كانى ترى هەناویش تووشيان دەبێت.
- هۆى ئەم ناساغیە نەزانراو، بەلام له خۆرەهلاتى ناوەرەستدا بەتایبەتى له وانهى HLA-B51 يان هەیه باو، زۆربەى بارەكان له ۲۰-۳۰ سالیدا دەر دەكەون.

چارەسەر:

بۆبارى سووك، بەپى سكالاًكان، پالپىشتیه وەك نەخۆشى RAS كه له سەرەو بەسماكرد.

أ) گرتنەوێ ناویش و پىست:

۱- ستىرۆیدی جى، بە تىچزاندىن يان سپراى (پرژە) aerosolized.

۲- تاكۆرۆلىمۆسى جى. ۳- كرىمى سركەرى جى.

۴- پىنتۆكسى فیللین. ۵- كۆلچیسین ۶- داپسۆن

۷- بەیه كەو ئەمانەى باسماكرد.

ب) گرتنەوێ ناویش و پىستى توند:

۱) ئالیدۆمايد، ۲) ژەمى كەمى مېشۆترىكسەيت حەفتانە،

۳) پرىدنیزۆلۆن، ناو بەناو كەمبكرتەو، ۴) ئەلفاىنتەرفېرۆن.

ج) گرتنەوێ چاوى توند يان هەناو:

۱- پرىدنیزۆلۆن، ۲- ئازائاپرېن ۳- سايكلو فۆسفەنەمايد

۴- كلۆرامبوسیل ۵- سايكلو سپۆرېن ۶- ئىنفلىكسىماب

۷- ئىمىونۆگلوبولین بە خوین IVIG،

۸- بەیه كەو ئەمانەى باسماكرد

## پەلە خوین Purpura

برېتېيە لە دەرحوونى خوین لە خوینبۆرىەكان بۆ پىست و ناوېوش لە چەند شوئىكدا ، چەند مىللىمەترىكە و پەلەكان سوورى قاوهى يان ئەرخەوانىن. زۆر ھۆكارى ھەيە ۋەك: (ۋىنەى ۵۵۶)



(ۋىنەى ۵۵۶) پەلە خوین.

– كەمكۆۋىر خوین مەيىن: ۋەك ھېموفىلىا، نەخۆشى كرىستماس، نەخۆشى بەستەرەشانە، ناخوئىبۆرىە مەيىنى بالاو DIC، خوین گەرەگلىۋىلىنى macroglobulinemia، نەخۆشى جگەر، دەرمانى دژەخوین مەيىن، كەمى فېتامىن K و دەرمان ۋەك (سەلفۆئەنەمايد، دىجوكسىن، كوينىن، كوينىدىن،

كلۆرۇئايدەكان، پەنسىلىن، سىفالىۋسپۆرىنەكان، ماينتوسايكلين، مەئىل دوپا، نسايدس، فروسىمايد، پاراسىتۆل، ئالتون، رىفامپىسىن – تاد).

– كەمكۆۋىر خەپلەخوئىنەكان: ۋەك (أ) كەمى خەپلەخوئىن ۋەك: ھۆنەزانراو، نەخۆشى بەستەرەشانە، DIC، كەغىزى تىكشكانى hemolytic anemia، گەرەبوۋى سېل، خوئىبۆرىە گمۆلى زەبەلاح، تىكچوونى مۆخى ئىسك بە ھۆى شىرپەنجە يان دەرمان، دەرمان ۋەك (كوئىن، ئەسپرىن، ئايدەزايد، سەلفۆئەنەمايد) ب) تىكچوونى كارى خەپلە خوئىن.

– كەمكۆۋىر خوئىبۆرىەكان: ۋەك بەرزبوۋنەھى پەستانى ناو خوئىبۆرى (ۋەك كۆكە، رشانە، بەرزى پەستانى خوئىنەھى، تاودانى زەوى gravitational)، خوئىبۆرىەسۆ، توشىنى بەكزىيى و قايرۆسى ۋەك پىسبوۋنى خوئى مەنىگۆكۆكەسى يان تاى خالاۋى شاخى بەردى rocky mountain spotted fever، دەرمان ۋەك كاربرۆمال، ئەسپرىن، كوينىن و سەلفۆئەنەمايد.

– ھۆنەزانراو: ۋەك پىستەتۆخەى پەرسەندوو progressive pigmented dermatosis.

– نەمانس پالپشتى بۆرىەخوئىن : ۋەك پەلەخوئى پىرى، چارەسەر بە ستىرۆيد، نەخۆشى ئەسكەرپوت، پىست رەقبون – تاد.

پەلە خوئىنى كەم خەپلەخوئىنى ھۆنەزانراو Idiopathic thrombocytopenic purpura (ITP)

خالەخوئىن petechiae و شىنبوۋنەھى ecchymoses ى توند يان لەسەرخۆ لە پىست و ناوېوش بە تايەتى ناودەم بە شىۋەى خوئىرپىزى پىلۋوېوش، لووتېزان، بلىقى خوئىرپىزى ناودەم و خوئىرپىزى پووك، گورپەشە melena، خوئىن رشانەھى و زۆرىنۆزى menorrhagia دەردەچن.

خوئىرپىزى دواى كەمبوۋنى خەپلەخوئىنە بۆ ژىر ۵۰،۰۰۰/ملم ۳ روودەدات بەلام كە لە ژىر ۱۰،۰۰۰/ملم ۳ بوو زۆر مەترسیدارە و كە لە ژىر ۲۰۰۰/ملم ۳ بوو خوئىرپىزى ناو مېشك روودەدات.



جۆرى توند acute پىر له منالدا رووده دات و له ۵۰٪ يان دواى تووشىنى فايرۆسى (پارفوفايرۆس B19) به ۲ هفته دهرده چىت و زۆربەيان له خووه چاكده بنه وه. جۆرى درىزخايەن پىر له پىنگه يشتوودا (مىينه بۆ نىرينه ۲-۱:۴) ههيه و بهرده وامه. ئەم ناساغيه بههۆى برينداربوونى خهپهله كانى خوین به دژه تهنى IgG دروست دهيت.

چاره سه ر:

- ۱- لا بردنى سپل.
- ۲- ستىرۆيدى سهراپايى، له بهرخستنه وهى خهپهلهى خوین له بارى مهترسیداردا. IVIG، دانازۆل، ریتوکسیماب rituximab، نازاڤیوپرین، سایكلۆسپۆرین، ئىنتهرفېرۆن ئەلفا، ئالوگۆرې زهرداوى خوین plasma exchange، داپسۆن، فیتامین C و كۆلچيسين.

پىسته تۆخه پهره سه ندوو ( = تۆخه په له خوینهى پهره سه ندوو) Progressive pigmentary dermatosis چەند جۆرىكى ههيه، به لām باوترينيان بریتیه له نهخۆشى شامبېرگ Shamberg's disease (وینهى ۵۵۷) كه تیدا په له به قهبارهى پەنجەمۆر دهرده چن و پىكهاتوه له كۆمه لىك خاله خوینی وهك سه رى ده رزی و له ده نكۆلهى بیهه رى توون ده چن له ناو په لهى گه وهى قاوه یى ئالتوونى دا. به زۆرى له په له كانى خواره وه ده ست پیده كات و به ره و سه ره وه بۆ ران و قه د و په له كانى سه ره وه بلا و ده بیته وه.



(وینهى ۵۵۸- تۆخه په له خوینهى پهره سه ندوو (نهخۆشى ماجۆكى).



(وینهى ۵۵۷- تۆخه په له خوینهى پهره سه ندوو (نهخۆشى شامبېرگ).

جۆرى نهخۆشى ماجۆكى Majocchi's disease (وینهى ۵۵۸) به په لهى بازنه یى (۱-۳ سم) سوورى شین كه پىكهاتوه له فره ده زوولهى سوورى تارىك و خاله خوین و خویناسن نیشن hemosiderin ده ست پیده كات و ناوه نده كهى ده پروكیته وه و لیواره كهى پهره ده سییت و شیوهى بازنه یى و نیو بازنه یى و ده ردی نیشانه یى و فره بازنه یى هاوچه ق و ه رده گریت. به چوونیه كى له لاقه كان دهرده كه ویت و به ره و سه ره وه بۆ ران و قه د و په له كانى سه ره وه بلا و ده بیته وه. بى سكالایه.

جۆرى كۆنیشانەى گۇگېرۇت-بلوم Gougerot-blum syndrome به تەنۇچكەى

پىستەستورنى بىنەوشەى بۇ سوورى گۆشتى بچووك (كه يەكدەگرن بۇ پىكەيتانى قوتكەى سوور يان وەنەوشەى يان قارەى) دەست پىدەكات، لە لاق و ران و خوارەوەى قەد دەردەچىت. (وینەى ۵۵۹)



(وینەى ۵۵۹ - تۇخە پەلەخوینەى پەرەسەندوو (جۆرى گۇگېرۇت-بلوم).)

جۆرىكى تریش كه تیكەلەى خالەخوین و بیرویه لەگەل خوینئاسن نیشتن هەیه.

جۆرى پىستەستورنى ئالتوونى Lichen aureus كه تییدا يەك يان چەندین تەنۇچكەى پىستەستورنى يان پەلەى لەپالەك به رەنگى گۆشتى يان ئالتوونى، لە هەر بەشكى پىست دەردەچىت. پەلەكان بۇ دروستوونى پەلەى گەورەتر يەكدەگرن و زۆربەيان تاكن، لە پىنگەىشتوودا باوترە. (وینەى ۵۶۰)

چارەسەر:



(وینەى ۵۶۰) تۇخە پەلەخوینەى پەرەسەندوو (جۆرى پىستەستورنى ئالتوونى).

- ۱- ستېرۆیدی جىبى بۇ ۴-۶ حەفتە.
- ۲- پىنتۆكسى فیللین ۴۰۰ ملگم  $\times$  ۳/رۆژ بۇ ۲-۳ حەفتە.
- ۳- روتوساید rutoside به دەم ۵۰ ملگم  $\times$  ۲/رۆژ يان فیتامین C ۵۰۰ ملگم  $\times$  ۲/رۆژ.
- ۴- لەوانەیه هەستیارى بۇ جل و بەرگ هۆكاربىت و بەدواداچوونى بۇ دەكرىت.

### خوینبۆریەسۆى پىست Cutaneous vasculitis

جۆرىكه لەخوینبۆریەسۆ كه تییدا تەنینهوەى خانەى پۆلیمورف و ناوكەتۆز nuclear dust و گۆرانكارى مژادى ریشالى fibrinoid change له خوینبۆریە بچووكەكانى بتوێژ روودادات و لەوانەیه نیشانەكان لىرى، پەلەخوینى يان دارزىنى بن و ماكى هەناوى هەبىت. لە هەموو تەمەنىكدە هەیه و باوه (وینەى ۵۶۱)



ھۆکارەکان زۆر ۋەك تووشىن (بەكتريا، فايروس، كېروو - تاد)، دەرمان، گورگەسۈرە، شىرپەنچە و لىمفوما، جگەرسۆي فايروسى جۆرى C يان ناساغى بەرگىرى دژەخۆيى - تاد.

نېشانەكان:



۱- جۆرى توند Acute form: دەردى خوينپىزى و پەلەخوينى و دارزىنى باون و لەوانەيە توند و بلاوين، پىر لاقەكان دەگرىتەۋە لەگەل قوڭ و سىمى و ران. بلۇق و بلقى خوينپىزى و پارچەي دارزاو بە كىۋى دەردەچىن و لە ۲-۳ ھەفتەدا سارپىز دەبن، سەرھەلداۋە بۆ ماۋەيەكى زۆر باۋە.

۲- جۆرى ژىر توند Sub acute form: پەلەخوين و دەردى پەلەيى سۈر و لىر و تەنۇچكە باون، گرىۋكە و دەردى دارزىن ھەندىك جار ھەن، يەكگرتى تەنۇچكەكان قوتكەي گەۋرە دروست دەكەن و تىكەلەي گرىۋكە و پەلەخوين و لىر باۋە.

۳- جۆرى درىزخايەن Chronic form: لەوانەيە كۆمەلە دەردى نوئ بۆ چەند مانگ يان سال بىننەۋە ۋەك دەردى پەلەيى، تەنۇچكەيى، گرىۋكەيى، پەلەخوينى و لىر.

جۆرى يەك و دوو تا و لاۋازى و ئازارى جومگە و سكالاي گەدە و رىخۆلەي ( پىش يان كاتى دەرھاتى دەردەكان ) لەگەلدايە.

دەردى سەرپايى: لە ۵۰% بارەكاندا ھەن، بۆ نمۇنە گرتەۋەي گورچىلە (لە ۳۰-۶۰% بارەكان) و جومگەكان و رىيازى گەدە و رىخۆلە و سىستىمى دەمارى ناۋەندى و سىيەكان.

چارەسەر:

۱- ھۆكارەكان لابىرىن.

۲- بۆ بارى توند گەرمى و پشودان.

۳- سىرۋىدى سەرپايى ھەندىك جار بەپى بارەكە.

۴- كۆلچىسىن، داپسۇن، پىنتۆكىسى فىلىلن، ئىندومىتاسىن، دژە ھىستامىن، ئازائاپىرىن و ھايدروكسى كلۆرۇكۆين.

پەلەخوينى ھىنۇخ - شەنلاين Henoch-Schönlein purpura

پىر لە مندالى نىرىنەدا (۴-۸ سالى) ھەيە، بەلام گەۋرەش دەيگىرەت. تووشىنى فايروسى يان سىرپىتۆكۆكەسى گەروو يان تووشىنى بەكتريايى تر، خواردەمەنى، دەرمان يان لىمفوما ھەندىك جار ھۆكارەن. تا و سەرئىشە و ئازارى جومگە و سىكىشە ۲ ھەفتە پىش دەردى پىستى ھەن.



پەلەخویتی جیاجیا لە بەشی راستکەری پەلەکان extensor-surfaces دەردەچن (وینە ۵۶۲) .  
لەیهک روژدا دەبن بە خوێنپێزی و لە ۵ روژدا نامێن. کۆمەڵی نوێ تا چەند حەفتەیهک دەردەچن، لەوانەیه  
دەردی لیری و بلۆق و پەلەخویتی دارزین و  
دەردی وەك خوێنپۆریە گمۆل هەبن.



نازاری جومگە کە پەرەدەستیت بۆ  
جومگەسۆ و ئاوسانی ئەژۆ و ئائیشک  
(۷۴-۸۴٪ی بارەکان)، خوێنپێزی سی کە  
لەوانەیه کۆشندەبێت، نازاری سک و  
خوێنپێزی ریبازی گەدە و ریحۆلە (۶۱-  
۷۶٪ی بارەکان)، ئیفلیجی ریحۆلە و  
رشانەو و سک ئاوسان، گرتەووی  
گورچیلە (۴۴-۴۷٪ی بارەکان) بە شیوەی  
میزی خویناوی hematuria، هەن.  
ناساگیە کە ۶-۱۶ حەفتە دەخایەنیت.

(وینە ۵۶۲) پەلەخوینی هینۆخ-شەنلاین.

چارەسەر: پالپشتیە. داپسۆن، کۆلچیسین،  
دژەهێستامین، ستیرۆیدی

سەرپاوی، IVIG بەلام نسايدس بە کارناھێتیت.

۱۰-۵٪ی بارەکان بەردەوامە یان سەرھەڵداوێه.

## لیمفە ئاوسان Lymphoedema

بریتیە لە ئاوسانی شانە نەرم بەھۆی بری پێزی لیمف کە  
تیدا کەڵەکەبوو و لە باری درێژخایەندا ئاوسانی پتەو (بە پەستان  
و لا نادریت) دروست دەبێت و پێستە کە دەبێت بە پێستکی  
لۆچاوی بالووکەیی .

جۆرەکانی:

۱- جۆری سەرەتایی Primary L: زگماکیە یان پیش تەمەنی  
تیکەوتن لەمێنەدا دەردەچێت یان بۆماوویی لەشی زالە ،  
کەموکووری سیستمی لیمفی ھۆکارە کە یەتی و ئاوسانی  
پەلەکانی خوارووە روودەدات و بەردەوامە. (وینە ۵۶۳)

۲- لەگەڵ کۆنیشانەکان وەك کۆنیشانە زەردەنینۆک، تیرنەر -

تاد.



(وینە ۵۶۳) لیمفە ئاوسان.



- ۳- ناساغى پىستى وەك نىنۇكى زەرد، خوينبۇرىيە گمۆل، زەردە گمۆل xanthomatosis.
- ۴- جۆرى دووھى وەك دواى نەشتەرگەرى بۆ مەمك، دەرمانى مېلفالان، شىرپەنجە، پەستانى دەرەكى، لىمفەئاسانى دەستكرد، دواى تېشكەچارە، دواى خانەسۆى سەرھەلداۋە، نەخۇشى گوللى - تاد.
- ماكەكانى لىمفەئاسان: برىتېن لە خالەسۆ، ئەستوربىونى پىست، چالەبرىن و ساركۆما.
- چارەسەر:
- لابرەنى ھۆكار..
- پەلەكە بەرزىكرىتەۋە، باندەجى گوشەر و گۆرەۋى لاستىكى، مېزىنەر (مىزاۋەر) diuretics، چارەسەرى لىمفەبۇرىيەسۆ يان رووكەشەخانەسۆ erysipelas بە پەنسىلېن بۆ كاتىكى درېژ، نەشتەرگەرى بۆ لابرەنى پەستان يان داخرانى لىمفەبۇرىيەكان.

## گۆرانکاریه کانی پیست و ناساغيه کان له سکپیدا Skin changes and diseases in pregnancy

### گۆرانکاری هۆرمونی Hormonal changes

له کاتی سکپیدا گۆرانکاری فيسيۆلۆجی ئالۆز و گرنگ روودهدهن بههۆی:

۱- دروستبوونی چهندی هۆرمونی پرۆتینی و ستیرویدی له یهكی ویلاش - کۆرپه له fetoplacental unit دا.

۲- چالاكی بوونی ژیر مێشگه گلاند، ملهقۆرته گلاند و نهدریال گلاند له دایك دا.

هۆرمونی پرۆتینی protein hormones نهمانه: توخدان گهشینی ویلاشی مرۆفی (HCG)، شیرینی ویلاشی مرۆفی (HPL) human placental lactogen، ملهقۆرته گلاند ههژینی ویلاشی مرۆفی (HCT) و ستیروید ههژینی ویلاشی مرۆفی (HCC).

هۆرمونی ستیرویدی بریتین له پرۆجیستیرۆن و ئیسترۆجین.

### گۆرانکاریه کانی پیست بریتین له:

#### ۱- تۆخبوون Pigmentation

\* گۆی مەمك و مهمله و كۆنه ندامی زاوژی تۆخ دهبن.

\* هێلی سی linea alba (هێلی ناوهراستی سك) دهییت به هێلی رهش linea nigra.

\* ههندیك جار تۆخبوونی پیستی ژیر بآ و بهشی ناوهوهی سهرهوهی ران.

\* ماله chloasma، له پێر له ۵۰٪ مینهی سکپیدا روودهات.

\* نیشانهی تۆخ و كونه تۆخ دهبن.

نهم گۆرانکاریانهی سهرهوه دواي مئالبوون نامین یان كهمر دهبنهوه، فره دروستبوونی ئیسترۆجین و بهرزبوونهوهی ئاستی پرۆجیستیرۆن و هۆرمونی ههژینی خانهی تۆخ (MSH) هۆكارن.

#### ۲- موو Hair

تروكنی سیکسی hirsutism به كهمی یان به مامناوهندی روودهات و له دواي مئالبوون یان له سیینهی سییهمی سکپیدا نامییت.

به لیشاو موو رووتاندوه telogen effluvium ۱-۵ مانگ دواي مئالبوون روودهات و لهوانهیه توند بی، بهلام له ماوهی یهك سالددا مووهكان به تهواوی دووباره گهشه دهكهنهوه.

#### ۳- بهستهره شانه Connective tissue

\* پیست قلیشان (پیستهكشاو) striae distensae له ریژهی ۹۰٪ بارهكاندا له سهر

پیستی سك و سمت و ههندیك جار مەمك روودهات، هۆکاری نهزانراوه بهلام لهوانهیه



هۆكاری هۆرمۆنی (هۆرمۆنی ههژینی ستیروئید ACTH و ئیسترۆجین و ریلاكسین relaxin) و هۆكاری میكانیکی (كشانی پیست) گرنگ بن. دواى منالبون له گهڵ تیپه‌ربوونی كاتدا كه‌مه‌تر دیاردەبن.

\* پەلەپەتەكە skin tags له لاكانی مل و ژێر بال دەرده‌چن و له‌وانه‌یه‌ دواى منالبونیش به‌رده‌وام بن.

#### ٤- خۆینه‌بوونی Vascular

\* سووربوونه‌وه‌ی به‌ری ده‌ست palmar erythema و خه‌ڵه‌جاله‌ خه‌ڵه‌ج spide nevi زۆر

باون، ئاوسان و خۆینه‌ته‌ گمۆلی لاق و پی. leg & foot edma & varicosities.

\* مایه‌سیری.

\* لئووی گمۆمه‌س glomus tumor و خۆینه‌بوونه‌ گمۆل hemangioma.

\* لئووی سكه‌ری پووك pregnancy epulis، كه‌ بریتیه‌ له‌ گوشته‌زوونه‌ گمۆلی كیمی له‌

سینه‌ی دووه‌م و سینه‌ی سكه‌ریدا و دواى منالبون خێرا نامینیت.

#### نه‌خۆشیه‌كانی پیست له‌ سكه‌ریدا Dermatoses of pregnancy

١- ناگه‌یه‌ی تالمیسکی Impetigo herpetiformis: باسمانكرد.

٢- بلقه‌ گمۆلی سكه‌ری pemphigoid gestationis: باسمانكرد

٣- قوتكه‌ و ته‌نۆچكه‌ی لیڤی به‌خوروونی سكه‌ری

Pruritic urticarial papules and plaques of pregnancy (PUPPP)

بریتیه‌ له‌ ناساغیه‌کی باوی زۆر به‌خوروو له‌ سینه‌ی سینه‌ی سكه‌ریدا. رێژه‌ی ٠,٣٣ - ٠,٧٦٪

سكه‌ری ده‌یگرن و دواى منالبون خێرا نامینیت و زۆر به‌ ده‌گمه‌ن سه‌ره‌له‌ده‌داته‌وه‌.

زۆربه‌ی باره‌كان له‌ ٣٦-٣٩ هه‌فته‌ی سكه‌ریدا رووده‌ده‌ن و له‌و ژنه‌ سكه‌رانه‌ی كیشیان له‌ كاتی

سكه‌ریدا به‌ ئاشكرا پتر بووه‌ یان سكه‌ریه‌ كه‌یان دوانه‌ یان سیانه‌یه‌ باوتره‌.

ناساغیه‌كه‌ به‌ ته‌نۆچكه‌ی (١-٢ ملمی) سووربووه‌وه‌ پتر له‌ سه‌ر پیسته‌كشاو striae distensae دا

ده‌ست پیده‌كات و خێرا بۆ پێكه‌یتانی قوتكه‌ی گه‌وره‌ له‌ ده‌وری ناوكدا كۆده‌بنه‌وه‌ و له‌ چهند

روژێكدا بۆ سمت و ران و هه‌ندێك جار بۆ قۆل و باسك و لاقه‌كان بڵاوده‌بنه‌وه‌.

قوتكه‌ و ته‌نۆچكه‌ی لیڤی و ئاوساو و شیوه‌ی ژماره‌یی زۆر به‌خوروون و نه‌خۆش خه‌وی نامینیت و

شیواوی ده‌روونی تووش ده‌بیت.

سه‌رووی مه‌مك و ده‌موچاو ناگرته‌وه‌.

چارهسەر: ستېرۆیدی جیئی بههتیر، رۆژی ۳-۴ جار، به ئاسانی له چهند رۆژیکدا کۆنترۆلی باره که دهکات و نهوسا رۆژی ۱-۲ جار تا پتویست بکات به کاردههتیریت.

\* ستېرۆیدی سهراپایی بۆ ماوهیه کی کورت ههندیگ جار به کاردههتیریت.

\* دژه هیستامین جۆری  $H_1$  کهمتر له ستېرۆیدی جیئی کاریگهره.

#### ۴- زراوهههنگی سهرهههلهداوهی سکپری (تهههچکه خورووی سکپری):

##### Recurrent cholestasis of pregnancy (Prurigo gravidarum)

ناساگیه کی پسته که پهیوهندی به باری جگهرهوه ههیه و پتر له سیینهی سییهمی سکپریدا و لهوانهیه به دهگهمن زووتریش رووبدات. ریزهی ۰,۰۲-۰,۰۴٪ی سکپر ههیانه و دواي منالبوون خیرا نامینیت و له سکپری داهاوویدا سهرهههلهداتهوه.

خورانی مامناوهندی یان توند که خیرا بۆ ههموو لهش بلاودهیهتهوه، بی بوونی دهردی سهرجیئی جگه له شوین خوران (رووشان) روودهوات، خورانه که له شهویدا توندتره و نزیکه ی ۴ هفته پیش دهرکهوتی زهردوویه که ههیه. ههندیگ جار ماندوویی fatigue و نهخۆری و کهمتر هیلنج و راشانهوه هه. لهوانهیه لای راستی سهروهوی سک به پهستان به نازاریت tender و میزی تۆخ dark urine و پيسایی کال ههبن. ئاستی نهزیمی SGOT و SGPT یان خوئی زراو bile salts بهرز دهبنهوه.

لهم باره دا تههگهری زیان به کۆرپه له له ئاسایی پتره.

چارهسەر:

- دژه خورانی جیئی وهک شلهی کالامین.
- دژه هیستامین به دهم، ت سو و B.
- کۆلیستایرامین cholestyramine ههندیگ جار به کههکه.
- ترشی یورۆدینۆکسی کۆلیک urodeoxycholic acid (۱۵ ملگم/کگم/رۆژ) یان س-ئه دینۆسیل-ل-میثیۆنین S-adenosyl-L-methione بۆ خورانه که به کههکن.
- به کارهینانی فیتامین K پیش منالبوون بۆ کهمکردنهوهی تههگهری خوینبهربوون دواي منالبوون به کههکه.



## پېربوون Aging

برېتېيە لە كەم بوونەوهی ھێزی خۆپاراستن، پت ئامادەیی بۆ نەخۆشی و پېربوونی ئەگەری مردن. لە ئەنجامی كارلێككردنی پرۆگرامی (بەرنامە) جینی و زیانی ژینگەیی (ھەرەمەکی كەلەكەبوو بە درێژایی ژيان) روودەدات.

تیۆریە كان ئەمانەن:

### 1- بېردۆزی (تیۆری) بەرنامەیی The programmatic theory

\* كورتبوونەوهی تیلۆمیر (كۆتایی كرومۆسۆم) Telomere shortening:

كۆتایی كرومۆسۆمی ئاسایی (تیلۆمیر telomere) لە سەدان ریزبەندی كورتی دووبارەبوووه پێكھاتوو. لەكاتی خانە دابەشبوونی لەشیدا somatic cell mitosis ئەنزیمی پۆلیمەرەسی DNA (DNA-Polymerase) ناتوانیت لەبەرگرتەوهی replication جووتە بنچینە كۆتایی final base pair كرومۆسۆمەكە بكات، واتا لەگەڵ ھەر سوورپێکی خانە دابەشبووندا كرومۆسۆمەكە كورتەر دەبێتەوه.

لە تەمەنی پێگەیشترودا adulthood پت لە رێژە ۳۰٪ی درێژی تیلۆمیر كورت بۆتەوه و لە ھەندێك ناساغیدا وەك پرۆجیریا (پېربوونی نابەكام progeria) تیلۆمیر لە ئاسایی كورتترە. تیلۆمیری كورت بە شیوەیەك لە شیوەكان ئاماژە (سیگنال) دەدات بۆ راگرتنی سوورپی خانە دابەشبوون یان مردنی apoptosis خانە بەپێی جۆری خانەكە، ھەروەھا جیگەری DNA (stability) دەشیونیت و ناھێلێت لە بەرگرتەوهی جینی ژێر تیلۆمیری subtelomeric genes روودات و بەمەش پڕۆسە پېربوون پت دەبێت.

\* پیری خانە Cellular senescence: بریتییە لە توانای سنوورداری خانە دابەشبوون و لەوه دەچیت پڕۆسەیی رینگریت بۆ دروستبوونی شیرپەنجە. پیرەخانەكان senescent cells تیلۆمیری كورتیان ھەیە و دابەشبوونی خانەیان نەماو و بەرھەڵستی نەمان (لە ناوچوون) apoptosis دەكەن و تاییەقمەندبوونی گۆراویان ھەیە و زائەن بەسەر خانەیی گەنجدا، كاریگەری جینەكانیان كەوتۆتە سەر كرومۆسۆمی ۱، ۴، ۷.

ئاماژەكانی پڕۆتینی ناواخنی دەرەوهی خانە خانە پېربوون و دابەشبوون رێك دەخەن واتا پڕۆسە پېربوون ئەنجام دەدەن.

### 2- بېردۆزی روودانی كارامەیی The stochastic theory

\* فشاری ئوكسەنی و تێكرایي ژین Oxidative stress and the rate of living:

بری ئوكسیجینی بەكارھاتوو پەيوەندی بە پېربوونەوه ھەیە، ئەم گازە بە ئاسانی تاكە ئیلێكترۆن بۆ وەبەرھێنانی  $O^{-2}$ ،  $H_2O_2$  و OH وەردەگرێت، ئەمانەش جۆری ئوكسیجینی كاردەرەوه (ROS)

reactive oxygen Species دروست ده كهن، ئەميش زيان به زينده گهرده كان biologic molecules ده گهيه نيت، بۇ غونونه پېرۆكسانى peroxidation ترشه چهوريه كانى پهردهى خانه، گۆرپنى بنچينهى DNA – تاد، بهمهش ناچالاككردنى ئەنزيمه كان و پتر پېرۆتين شيوونهوه روودهدهن. چونكه سيستمى بهرگرى دژه ئوكسان به تهواوى كاريگهر نيه بۆيه خانه كان زيانى كهله كهبووى له ئەنجامى ئوكسان له گهرده كاندا تيدا كۆدهبيتهوه و هەندىك جار دهبيته هوى مردنى خانه. له گهل تپهرپوونى تهمهندا جوړى ئوكسيجينى كاردهره و ئاستى DNA و پېرۆتينه زيان بهركهوتووه كان بههوى ئوكسان oxidation وه پتر دهبن. كه مكردنهوهى برى وزهى وهرگيراو (خۆراك) بۇ ژيان تيكراى زيندهچالاكى كه متر ده كاتهوه و بهمهش فشارى ئوكسانى كه متر دهبيتهوه و تهمهنيش دريژتر دهبيتهوه.

### \* پېرپوون و زيانى DNA – Aging and DNA damage

له مروڤدا ئەو جينانهى له تيكراى پېرپوون بهرپرسيارن ههر ئەو جينانهن كه بۇ نهخوشيه كانى پېرپوونى ناكام (پېرپوونى پيش وهخت) بهرپرسيارن ، وهك كۆنيشانهى كۆكاين Cockayne syndrome، كۆنيشانهى وېرنەر Werner's syndrome – تاد، لهه بارانهدا كه م توانايى سارپژكردنهوهى DNA ى زيان بهركهوتوو تيكراى پېرپوون خيراتر دهكات. له زيندهوههوانى تردا (جگه له مروڤ) جينى دريژكردنهوهى ژيان (به بازدانى جينى يان جينى پتر دهربر "overexpression") هەن و ژيانى زيندهوههوه كه دريژتر دهكهنهوه به ريگهى ئاماژهدان به پېرۆتينه كان بۇ پالپشتيكردن دژى فشارى ژينگههه وهك برسيوون، ت سو، زيانى ئوكسانى و كاريگهرى بهدى گهرمى، يان بهرزتر دهرپرينى هەندىك له جينه كان بۇ بههيزتركردنى كاردانهوهى بهرگرى دژى زيانه كانى ژينگه.

\* گورزه بهستى ترشى ئەمينى Amino acid racemization: واتا جينگرتنهوهى ترشى ئەمينى جوړى L (Levo) به جوړى D (Dextro) له پېرۆتيندا، ئەم پېرۆسيه له گهل پېرپووندا رووده دات و كارده كاته سهر كارى پېرۆتين و چالاكيه كهى تيك ده دات.

\* بهشه كېرپوونى نائەنزيمي Nonenzymatic glycosylation: ئەلديهائيدى شه كر (گلو كۆز) له گهل ئەمينى پېرۆتيندا خهست دهبنهوه و كارى پېرۆتينه كه تيكدهدهن، ئەميش به لكانى پهرينهوه cross linking له گهل پېرۆتينى ريشالى كۆلاجينيدا كارى پېرۆتينى كۆلاجين تيكده دات.

– ناييت ئەوهشمان له بېر بچيت كه سيستمى بهرگرى لهش دوو رۆلى سهره كى ده گيريت، يه كه ميان بهرگرى دژى زيانى دهره كى و دووه ميان هەلسەنگاندن و راگرتنى بهرگرى ناوههويه، ئەم سيستمه له گهل تپهرپوونى تهمهندا چالاكى كه متر دهبيتهوه و هو كاريكه بۇ پېرپوونى ئاستى تووشبوون به ميكېرۆب و شيرپه نجه.



## پیربوونی پیست Skin aging

۱- پیربوونی ناوهکی Intrinsic aging: ئەم جوړه‌یان به‌هۆی تپه‌رپوونی کات (تەمەن) له هه‌موو که‌سی‌کدا رووده‌دات و گۆرپ‌انکاری فیزیۆلۆجی گرنګ و ووردن له پیستی ساغ و نه‌خۆش دا . ئەمانه‌ی خواره‌وه‌ن:

وشکی و زبری پیست، چرچبوون، شلی پیست، که‌م گونجان، دره‌نگ سارپژبووین و دروستبوونی لووی بیوه‌ی.

چرچبوونی پیست له ئەنجامی گۆرپ‌انکاریه‌کانی بنتویژ رووده‌دات، قه‌باره‌ی بن توپژ له ئاسایی که‌متر ده‌بیته‌وه چونکه کۆلاجین له‌گه‌ڵ تەمەندا که‌م ده‌بیته‌وه، ژماره و قه‌باره‌ی کۆلکه‌خانه و ریشاله‌خانه‌کانیش که‌م ده‌بنه‌وه ، به‌لام بری ئاوی بن توپژ که‌م نابیته‌وه به‌لکۆ له ۳۰-۵۰ سالی‌دا له ئاسایی پێر ده‌بیست، له‌گه‌ڵ تپه‌رپوونی کاتدا باقیه‌ی ریشاله‌ کۆلاجینه‌کان پارچه‌ پارچه‌ ده‌بن و ده‌شیوین و ریشاله‌ جیره‌کانیش که‌متر ده‌بنه‌وه و تیکده‌شکین.

له زۆر شوێنی پیستدا ئەستووری توپژ له ئاسایی که‌متر ده‌بیته‌وه و ریزه‌بەندی خانه‌کانی تیکده‌چیت و قه‌باره‌کانیشیان که‌متر رین و شیوه‌شیان تیکده‌چیت، له ۳۰-۷۰ سالی‌دا تیکپرایی خانه‌ نوێبوونه‌وه‌ش ده‌گاته‌ ئاستی نیوه‌ی باری ئاسایی. هه‌روه‌ها تیکپرایی سارپژبوونه‌وه‌ی توپژ و برین سارپژبوون که‌م ده‌بنه‌وه. پیستی پێر بۆ مژادی کیمیکی پێر پیارۆیه permeable به‌هۆی گۆرپ‌انکاری خانه‌ی کاژ و چینی کاژی که‌متر ئاو وه‌خۆ ده‌گریست.

ره‌نگی پیست نارێک ده‌بیست و په‌له‌ی زه‌رد یان قاوه‌یی (شلی) له پشته‌ی ده‌ست و ده‌م‌و‌چاودا له پێر له ۵۰٪ی ئەوانه‌ی سه‌رووی ۴۵ سالتن ده‌رده‌چن و پێی ده‌لین شلی پیری senile lentigines ، هه‌روه‌ها پیست به‌ گشتی له پیردا له شوێنه‌ به‌رخۆرکه‌وتوو‌ه‌کاندا له ئاسایی تو‌خ‌ره‌.

له‌ دوا‌ی ۵۰ سالی‌دا نزیکه‌ی نیوه‌ی خه‌لکی پێر له ۵۰٪ی مووی سه‌ریان سه‌ی یان خۆله‌میشی بووه ، به‌هۆی نه‌مانی یان که‌مبوونی ژماره‌ی خانه‌ی تو‌خ له پیازه‌ی موودا.

نه‌مانی خانه‌ی تو‌خ له موودا زووتر له نه‌مانی خانه‌ی تو‌خی پیست رووده‌دات، چونکه خانه‌ی تو‌خی موو له قۆناغی گه‌شه‌ی anagen phase سووپی موودا به‌ ئەوپه‌ری چالاکی زۆر ده‌بن و میلانین دروست ده‌کەن، به‌لام خانه‌ی تو‌خی پیست چالاک نین بۆیه‌ تەمەنیان درێژه‌.

مووی سه‌ر پێش مووی له‌ش سه‌ی یان خۆله‌میشی ده‌بیست چونکه کاتی قۆناغی گه‌شه‌ی مووی سه‌ر له مووی له‌ش درێژتره‌.

له پیردا ژماره‌ی سەلکەمووه‌کان (به‌هۆی پووکانه‌وه و به‌پیشانی‌بوونی هەندیک له سەلکەکان) که‌م ده‌بیته‌وه، ریزه‌ی مووی پشوو‌ده‌ریش پتر ده‌بی‌ت و ئەو مووانه‌ی ده‌مینه‌وه قەدی‌ان به‌جوو‌کت ده‌بی‌ت و سست‌ر گه‌شه‌ده‌که‌ن.

وه‌ك با‌سمان‌کردووه موو‌پووتانه‌وه‌ی شی‌وازی له‌گه‌ڵ ته‌مه‌ندا رووده‌دات، دوا‌ی لی‌چوونه‌وه‌ش له‌ مینه‌دا توو‌کنی دوا‌ی ۶۰ سا‌لی له‌ ریزه‌ی ۵۰٪ یان‌دا به‌هۆی تی‌ک‌چوونی هۆ‌رمۆنی رووده‌دات. گه‌شه‌ی مووی ریش له‌ ۳۰-۴۰ سا‌لی‌دا پتره، به‌لام مووی سنگ له‌ ۴۰-۵۰ سا‌لی‌دا و مووی ژیر‌بال و به‌ر له‌ ۲۰-۳۰ سا‌لی‌دا پترن، مووی برۆ و گو‌تی‌چکه له‌ ته‌مه‌نی ناوه‌راست‌دا پتر ده‌بن. دوا‌ی ۱۰-۲۰ سا‌لی دروست‌بوونی چه‌وری له‌ رژی‌نه‌چه‌وریه‌کان‌دا بۆ هەر ۱۰ سا‌لی‌ك به‌ ریزه‌ی ۲۳٪ که‌م ده‌بیته‌وه، بۆ‌گه‌نه‌گلان‌دی ژیر‌بال له‌گه‌ڵ ته‌مه‌ندا به‌جوو‌کت ده‌بنه‌وه و که‌م‌تر بۆ‌گه‌ن دروست ده‌که‌ن. ژماره‌ی ئاره‌قه‌گلان‌ده‌کان به‌ ریزه‌ی ۱۵٪ له‌ ته‌مه‌نی پینگه‌یش‌تو‌دا که‌م ده‌بیته‌وه و کار‌دانه‌وه‌شیان بۆ گه‌رما به‌هۆی که‌م ئاره‌ق دروست کردن که‌م‌تره، هەر بۆ‌یه پتر تووشی لی‌دان‌ی گه‌رما heat stroke ده‌بی‌ت.

تی‌ک‌رای گه‌شه‌ی نینۆك دوا‌ی ۲۵ سا‌لی که‌مه‌ده‌بیته‌وه.

هه‌ستی ده‌ماره‌کان‌ی پی‌ست له‌گه‌ڵ ته‌مه‌ندا که‌مه‌ده‌بیته‌وه و ئاستانه‌ی threshold ئازار پتر ده‌بی‌ت.

به‌کورت‌ی فرمانه‌کان‌ی پی‌ست که‌ به‌هۆی پیر‌بوون که‌مه‌ده‌بنه‌وه ئەمانه‌ی خواره‌وه‌ن:

خانه وه‌به‌رخ‌سته‌وه، فرمان‌ی به‌ربه‌ستی، پاک‌کردنه‌وه‌ی له‌ش له‌ مژادی کیمی‌کی، هه‌ستی پی‌ست، پاراستن دژی زیانی میکانیکی، برین سا‌پ‌ژ‌بوون، کار‌دانه‌وه‌ی به‌رگری، ریک‌خ‌ستی پله‌ی گه‌رمای له‌ش، ئاره‌ف‌کردنه‌وه، چه‌وری دروست‌کردن، دروست‌کردنی فیتامین D و نو‌ژه‌ن‌کردنه‌وه‌ی DNA.

## ۲- تیش‌که‌پیر‌بوون Photo aging:

پیر‌بوونی پی‌ست به‌هۆی به‌ر‌که‌وتنی در‌ی‌ژ‌خایه‌نی خۆر ئەمانه‌ی خواره‌وه ده‌گر‌یته‌وه:

\* زبر‌بوون و وش‌ک‌بوونی پی‌ست: به‌هۆی پتر په‌ستاوی چینی کاژ، ئەستوور‌تر‌بوونی چینی ده‌ن‌کۆله‌یی و که‌م‌تر‌بوونی ئەستووری تو‌ی‌ژ و بر‌ی مژادی چلم‌یی ناوی.

قۆچه‌کاژی خۆری actinic keratoses: به‌هۆی ناغ‌وونه‌یی ناوکی خانه‌کان، نه‌مانی شی‌وازی ریکی خانه‌کان، پتر پینگه‌یش‌تنی خانه‌کان، زی‌ده‌ئه‌ستوور‌بوونی نا‌ری‌کی تو‌ی‌ژ یان ته‌ن‌ک‌بوونی تو‌ی‌ژ.

\* تو‌خ‌بوونی نا‌ری‌ک: وه‌ك کون‌جه freckles، ش‌لی، که‌مه‌ر‌نگی دل‌په‌یی guttate hypomelanosis و تو‌خ‌بوونی هه‌میشه‌یی.

\* چر‌چ‌بوونی پی‌ست: وه‌ك هیل‌ی روو‌که‌شی بار‌یک و گنج‌بوونی قوول.



- \* گەندە جىزامى نەستىرەيى stellate pseudoscars.
- \* ھەلۋەشەنى جىرەپشال elastosis ، بە شىۋەي گرىۋكەي بېچووك يان زېرى پىست دەردە كەۋىت.
- \* ئاجىرى پىست inelasticity.
- \* دروستبۇنى فرەدەزۋولە.
- \* خۇنپەننەرە دەرياچەيى venous lakes.
- \* پەلەخۇن purpura ، واتا شىنكى بۇنى لەخۇۋە easy bruising. بە تايپەتى لە پىشتى دەست و باسكدا.
- \* سەرەزىپكە comedones لە دەم و چاۋدا.
- \* گەۋرۇبۇنى رۇننە چەۋرى sebaceous hyperplasia.
- \* چەۋرىە قۇچە كاۋى seborrhoeic keratosis.
- \* پىرۇبۇنى شىرپەنجە.
- \* تىببىنى: جگەرە كىشان بۇ چىرچىۋۇنى پىست زۇر گىرنگە.
- چارەسەر:

- ۱- دۇرۇكەۋتەۋە لە خۇر بە بە كارھىننى كاسكىتى سەر و جلى لەبار و چەتر- تاد.
- ۲- بە كارھىننى دژەخۇر.
- ۳- ترىتىنۇنى جىيى بۇ ۱۰-۱۲ مانگ، ئەلفاھایدروكسى ئەسیدەكان ۋەك ترشى لاکتىك (لە شىر و ماستدا ھەيە)، ترشى مالىك malic acid و سىرىك (لە مېۋەدا ھەيە) يان ترشى گلايكۇلىك (لە قامىشە شەكردا ھەيە) بۇ پىر لە ۶ مانگ.
- ۴- دژە ئوكسىنەكان anti-oxidants: ۋەك فېتامىن A (رىتىنۇل retinol)، فېتامىن C (ترشى ئەسكۇرىك ascorbic acid)، فېتامىن E (توكوفېرۇل tocopherols)، بىتا كارۇتىن B-carotene و زىندەفلاۋىنۇيدەكان (bioflavonoids). ئەمانە پارىزەرى ناۋەكى دژە ئوكسانىن ، بەلام بەكارھىننى جىيى ئەم مژادانە بۇ نەھىشتى كارىگەرى رەگە سەربەخۇكان free radicals لە پىستدا باش نەسەلىتراۋە.
- ۵- چارەسەرى ھۆرپۇنى hormonal therapy: بۇ مېنە دۋاى لىچۇنەۋە ئىستىۋىجىنى سەراپىي و جىي و لە نىرەنەدا دۋاى ۶۰ سالى ھۆرپۇنى گەشە growth hormone بەكەلكن.

## چارەسازى پىست Skin therapeutics

كارىگەرى دەرمانى جىيى بۇ چارەسەر پىست بە چەند خالىك دەبەستىت:

- ۱- ھىزى دەرمانىكە potency.
- ۲- توانى دەرمانىكە بۇ بىرىنى پىست (چۈنە ناو پىست) penetration.
- ۳- بارى چىنى كاژى، ۋەك ئەستورى چىنەكە لەبەر ئەۋە كارىگەرىكە لە زۆرەۋە بەرەۋە كەمەر لە شۈنەكانى لەشدا بەم جۆرەيە: ناۋپۇش، پىستى باتور، پىتلۋى چاۋ، دەمۋچاۋ، سىنگ و پىست، قۇل و سەرۋەي لاق، باسك و خوارەۋەي لاق، پىستى دەست و پى، بەرى دەست و پى و كەمىرىنىان نىنۋكە.
- ۴- Occlusion: وانا داخستى دەرمانى جىيەكە لە ژىر نايلىندا يان بەكارھىتەنى مەرھەمى چەۋر بە تايەتى دۋاى خووساندنى پىست بۇ ۵ خولەك لە ناو ئاۋدا ئەۋسا بەستى، كارىگەرىكە ۱۰-۱۰۰ كەرەت پىر دەكات، بەلام ماكەكانىش پىر دەبن.
- ۵- چەندجارە بەكارھىتان frequency: بۇ سىتېرۋىدەكان يەك جار لە رۆژىكدا بەسە، بەلام بۇ چەۋرەكەر و نەرمكەرەۋەكان emollients چەند جار لە رۆژىكدا كارىگەرترە.
- ۶- بىرى دەرمانىكە quantity: بىرى دەرمانى جىيى دەپىت ھەمۋو بەشە ناساغەكە داپۇشەت و بۇ ماۋەي پىۋىست لەسەر پىست بىتتەۋە، بەلام ناپىت زۆر بە ئەستورى يان بە كەمى لە پىست بىرەت.
- ۷- سىرىنى يان شىلانى دەرمانىكە لەسەر پىست كارىگەرىكە پىر دەكات.
- ۸- بىچۈكى قەبارەي بەشۈكەكانى (پارچۇلەكانى) particles دەرمانىكە، كارىگەرىكە پىر دەكات.

## دەرمانىھەلگەر Vehicle

بىرىتەيە لە مژادى ئامادەكراۋ بۇ ھەلگەرتن و بەركەۋىتى دەرمانى كارىگەرىكە بە پىستەۋە. ئەم مژادە دەپىت راگىراۋى فىزىكى و كىمىكى ھەپىت و دەرمانى كارىگەرىكە ناچالاك نەكات و وروۋىن و ھەستىاركەرىش نەپىت و بە ئاسانى بەكارپىت و روالەتى لەبار پىت و نەخۇش لاي شىاۋ پىت. زۆر جار دەرمانىھەلگەر جگە لە نەركەكانى تىرى، فىنككەرەۋە و پارىزەر و نەرمكەرەۋە و داخەرە يان وشككەرەۋەيە.

نەمۇنەكان:

شۈپنەكان Emulsifying agents: ۋەك كۆلىستېرۇل، مېۋى نەرمكەرەۋە، پۇلىسۇرەپىت، سەلفاى لۆرىلى سۇدېۋم - تاد.

نەرمكەرەۋەي يارىدەدەر Auxillary emulsifying agents: ۋەك كاربۇمىر، ئەلكوھولى سىتايىل، ئەلكوھولى كارتېرىل، گلىسېرىل مۇنۇستىارەپىت، لائۇلىن، ئەلكوھولى سىتايىل - تاد.



داگیرگەر Stabilizers: وەك بېنزایل ئەلكوھول BHA، كلۆرۆكریزۆل، ترشی ستریک، گلیسرین، پارابینەكان – تاد.

تۆنەرەو Solvents: وەك ئەلكوھول گلیسرین، ئایزۆپروپیل میستیرەیت، پروپیلین گلايكۆل، ئاو – تاد.

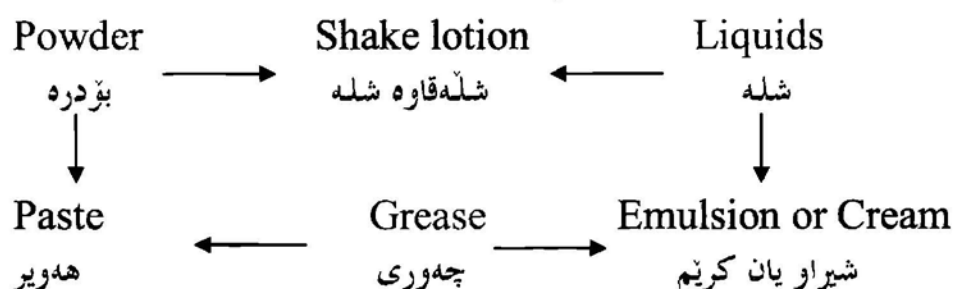
ئەستورگەر Thickenig agents: وەك میوی ھەنگ، کاربۆمیر، فازیلین، بېششی زاننان – تاد.

نەرمكەرەو Emollients: وەك سیتایل ئەلكوھول گلیسرین، لائۆلین، سكوالین، ترشی ستیاریك – تاد.

نەرمكەر Humectants: وەك گلیسرین، پروپیلین گلايكۆل و شلەى سۆربیتۆل.

زۆربەى دەرمانھەلگەرەكان تېكەلەى بۆدرە powders و شلە liquids و چەورین Greases

(زۆربەى چەورەكان لیوەرگراوى نەوتن) و ئەم مژادانە جواداگانەیان لە دەرمانھەلگەردا تێدا دەمیتێت. دروستکردنى جۆرى دەرمانھەلگەر بەم شیوہیە:



### بۆدرە Powders

بریتین لە ئۆکسیدی زنك zinc oxide، دووہم ئۆکسیدی تیتانیۆم titanium dioxide، تالك talc، بېنتۆنایت bentonite و کالامین (کاربۆناتی زنك zinc carbonate یان ئۆکسیدی زنك ۹۸% + ئۆکسیدی ئاسن 2% ferrous oxide). بەلام بۆدرەى ئەندامى organic powders بریتین لە نیشاستە starch و زنك ستیارەیت، بۆدرە تەرى ھەلدەمژیت و لیخشاندن کەم دەکاتەوہ.

### چەورى Greases

بریتین لە:

۱- رۆنى راستى و چەورى True oils & fats: بۆ نموونە رۆنى ئاراکیس arachis oil، رۆنى زەیتون، لائۆلین، ئەلكھولى سیتایل و ستیاریل، چەورى BP، لائۆلینی بى ئاو anhydrous lanolin، ئیوسیرین eucerin (ئەلكھوھولئى خورى BP)، کەرەى کۆکۆوا cocoa butter، میوی سیتایل ئیستەر، سیتۆستیاریل ئەلكھوھول – تاد.

۲- میو Waxes: وەك میوی ھەنگ bee wax BP، میوی شیرین emulsifying wax، میوی لائیت lanette wax – تاد.

- ۳- چەۋرى كاتزاي Mineral greases: لەوانەيە شلە يان نەرم يان رەق بىت، بۇ غوونە چەۋرى شلە fluid greases وەك شلە پارافىن liquid paraffin، رۆنى كاتزاي mineral oil و پۆلىئەئىلېن گلايكۆل ۳۰۰ polythelene glycol 300. چەۋرى نەرم soft greases وەك پارافىنى نەرمى سې يان زەرد yellow & white soft paraffin، فازىلېن vaseline و پلاستىبەز plastibase. چەۋرى رەق وەك ماكروگۆلى رەق solid macrogols.
- ۴- ماكروگۆل Macrogols: وەك سىتوماكروگۆل ۱۰۰۰ cetomacrogol 1000.

چەۋرى نامادە كراۋىكى نيوەرەقە semisolid كە بە ئاسانى لەسەر پىستىت بلاۋدە كرىتەۋە و پارىزەر و تەر كەر و لووسكەرە.

بىنچىنەى مەرھەمى ointment base كە بۇ پىستىت بە كاردەھىرنىت پىنج جۆرە:

- ۱- بىنچىنەى ھايدروكاربونى Hydrocarbon bases: وەك فازىلېن، نەرمكەرەۋەن emollients.
- ۲- بىنچىنەى ھەلەمژ Absorption base: وەك لاتۆلېن، نەرمكەرەۋە و پارىزەرن و ئاۋ وەخۆدە گرن.
- ۳- كرىم (شىراۋى ئاۋ لە ئاۋ رۆن) Creams (water in oil emulsions): بىرىتە لە يەك يان پەر لە شلە تىكەلنەۋو immisible liquids (كەمەر لە رىژەى ۲۵% ى ئاۋە) لە ئاۋ شلەى دوۋەمدا كە رۆنىيە بە يارمەتى مژادى سىيەم بۇ شىراندنى emulsification. دوو شلەكە لە يەك جيا دەبنەۋە بۆيە پىش بە كارھىتەنى پىۋىستى بە شلەقاندن ھەيە. مژادى شىرېن لە ئاۋ ھەردوۋىكىاندا دەتۋىتەۋە و دەۋرى دلوپۆكەكانى مژادى يەكەمى داۋە بۇ ئەۋەى بەيەكەۋە نەلكېن. غوونەى شىرېن وەك سۆدۇم لۆرىل سەلفەيت.
- ۴- كرىمى ئاۋى Aqueous cream (شىراۋى رۆن لە ئاۋ ئاۋ oil in water emulsion): پەر لە ۳۱% ئاۋى تىدايە و ھەندىك جار تا ۸۰% ى ئاۋە، ئەم جۆرە پەر دەرمانى پىستى تىدەكرىت و مژادى پارىزەرى preservative تىدايە و بە ئاسانى لە سەر پىستىت بلاۋ دەكرىتەۋە و بە ئاۋ باش لادەبىرىت و تەر كەرى humectant وەك گلىسرېن، پىرۇپىلېن گلايكۆل يان پۆلىئەئىلېن گلايكۆلى تىدەكرىت.
- ۵- بىنچىنەى تۋاۋەى ئاۋ ئاۋ Water soluble bases: لە پىرۇپىلېن گلايكۆل پىنكەتۋە و بەيى كىشى گەردىيەكەى molecular weight شلەيە يان رەقە. ئەم جۆرە لە ئاۋ ئاۋدا تۋاۋەى و شى نايىتەۋە و ھەۋىتى تىدا نارۋىت و پارىزەرى پىۋىست نىيە و بە ئاسانى بە ئاۋ شەشۋردىتەۋە. پەر دزەكەرۋو و بە كىرەي تىدەكرىت.



## جیل Gels

بریتیه له تیگهلهی ئەم جوړه‌ی پێنجی سەرەوه (پروپیلین گلایکۆل) له گەڵ ئاو و وەرگیراوی سیلیکۆز یان کاربۆپۆل carbopol.

دوا‌ی ئەوه‌ی که جیل له پێست دەدریت، بە‌شه ئاوه‌که‌ی یان ئە‌لکوهوله‌که‌ی ده‌ییت به هه‌لم و ده‌رمانه چالا‌که‌که‌ی ناوی به خه‌ستی له‌سه‌ر پێست ده‌میخته‌وه و بۆ شوینه تووکنه‌کان زۆر شیاوه.

## هه‌ویر Paste

بریتیه له تیگهله‌ی چری زۆری بۆ‌دره (تا ریژه‌ی ۵۰٪) له ناو چه‌وری واتا مه‌رهم دا. هه‌ویر له چه‌وری وشکه‌ره‌وه‌تره و که‌مه‌ر داخه‌ره less occlusive و که‌مه‌ریش چه‌وره. ده‌رمانی ورووژین وه‌ک ئە‌نثرالین anthralin یان ره‌نگه‌ر پەر له ناو هه‌ویردا به‌کارده‌هێنن، هه‌روه‌ها ناپارۆیه impermeable هه‌ر له‌به‌ر ئە‌وه‌یه وه‌ک پارێزه‌ر protectants یان دژه‌خۆر به‌کار‌دێن.

## شله Liquids

سێ جو‌ره، شله solution یان هه‌ل‌واسین suspension یان شیراو emulsions.

۱- شله Solution: بریتیه له تووانه‌وه‌ی دوو مژاد یان پەر له ناو یه‌ک‌دا به‌ شی‌وه‌یه‌کی روون. له‌وانه‌یه شله‌ی ده‌رمانه‌ه‌ل‌گر ئاو یان ئاو و ئە‌لکوهول یان نا‌ئاوی (وه‌ک ئە‌لکوهول، رۆن یان پروپیلین گلایکۆل) بێت. نمونه‌کان:

شله‌ی ئاوی Aqueous solution: وه‌ک شله‌ی بورۆ burrow's solution (ئه‌لومنیوم ئە‌سته‌یت).

شله‌ی ئاو و ئە‌لکوهول Hydroalcoholic solution: وه‌ک چری ئە‌لکوهول ۵۰٪ له ناو ئاو دا بێ ده‌ل‌ین تیه‌ه‌ل‌سوو tincture.

شله‌ی نا‌ئاوی Nonaqueous solution: وه‌ک که‌تیره‌ئاسا collodion که بریتیه له پایروکسیلین pyroxylin له ناو ئی‌شه‌ر ether و ئی‌شانۆل ethanol دا. یان که‌تیره‌ئاسای گرنجاو flexible collodion که بریتیه له که‌تیره‌ئاسا که رۆن گرجه‌ک castor oil و کافور camphor ی تیه‌دا‌یه و ریژه‌ی ۱۰٪ ترشی سالیسیلیک و کانثاریدین cantharidin ی تیه‌که‌ریت بۆ چاره‌سه‌ری بال‌وکه.

يان مەشلە liniments كە برىتيە لە شلەى نااوى دەرمان لە رۆن دا يان شلەى ئەلكهولى سابوون. مەشلە وەك دژە ورووژىن، وشككەرەو، دژەخوران، نەرمكەرەو يان نازارەشكىن بە كاردەهيتريت.

۲- هەلواسين (Lotion (suspension): برىتيە لە پارچۆلەى زۆر وردى دەرمانى نەتواو بە چرى تا ۲۰٪ لە ناو شلەدا. لەوانەىە پيش بە كارەيتانى پيويستى بە شلەقاندن هەييت، غوونە وەك هەلواسينى كالامين يان ستىرۆيد.

\* شلەقاو شلە Shake lotion: برىتيە لە هەلواسين كە بۆدرەى تىكرابيت بۆ پىر بە هەلمبوونى و پىر فيتككردنەو و وشككردنەو پيويستى تەر و دەلئينەر. پيش بە كارەيتان پيويستى بە شلەقاندن هەيە.

۳- شيراو Emulsions: باسماكرد.

پىرژە Aerosols

پىرژە بۆ دەرمانى جىيى بە شيۆەى شلە، هەلواسين، شيراو، بۆدرە و نيۆەرقي بە كاردەهيتريت و دەرمانەكە لەسەر پيستدا دەييت بە كەف و بەهوى گەرمى پيست و سىرپن خيىرا ناميتيت و دەرمانەكە زۆر كەم پاشاوه جىدەهيتيت.

راگيركەر Stabilizers

تىكراوى ناچارەسازى دەرمانە، وەك پارىزەرەكان preservatives، دژەتوكسانەكان antioxidants و گرەرەكان chelating agents.

دژەتوكسانەكان دژى شيوونەو دەرمان و دەرمانهەلگر بە توكسان، دەوەستن. بۆ غوونە BHA، BHT، فيتامين C، سەلفاكان – تاد.

گرەرەكان وەك EDTA و ترشى سىريك بە لكان لەگەل كانزا قورسەكان heavy metals دەيانخەنە شيۆەى ناوى aqueous phase.

ئەستووركەر Thickening agents

وەك ميوى هەنگ كە لينجى دەرمانەكە پىر دەكات.



## ستېروئىد جىيى Topical steroids

گەردى بىنچىنە ستېروئىد كۆرتىزولە cortisol، بە خستىنەسەرى يان گۆرپنى كۆمەللى فرمانى functional groups لە شوئى تايىبەئەند لەسەر گەردەكە ، چەندىن جۆر لە بەھىزى ستېروئىد بەرھەم دىن.

كارىگەرى ستېروئىد چوار جۆرە:

- ۱- چوونەوھەكى خوينبۆرى (گرزبون) vasoconstriction.
- ۲- كارىگەرى دژى خانە پىربون antiproliferative effect.
- ۳- سستىردنى بەرگرى immunosuppression.
- ۴- كارىگەرى دژەسۆى anti-inflammatory effects.

چوار پۆلى سەرەكى ستېروئىد ھەن كە ئەمانەن:

- ۱- ستېروئىدى سووك Mildly potent: ۰,۵% ۋەك ھايدروكورتىزول ۰,۵% ، مەئىل پرىدنيزولون ۰,۲۵% فلوسىنولون ئەستىئونائىد ۰,۰۰۲۵% ، فلومىثازول ، دىكسامىثازول – تاد.
- ۲- ستېروئىدى مامناوھەندى Moderately potent: ۰,۵% ۋەك كلوبيتازول بىوتىرەيت ۰,۵% ، فلوسىنولون ئەستىئونائىد ۰,۰۶۲۵% ، فلوكورتولون ۰,۲۵% ، فلونەندىرولون ۰,۵% – تاد.
- ۳- ستېروئىدى بەھىز Potent: ۰,۵% ۋەك بىكلومىثازول داپىرۆپىئونەيت ۰,۰۲۵% ، بىتامىثازول ۰,۰۵% ، ۰,۲۵% ۋە ۰,۱% ، بودىسۆنايد ۰,۰۲۵% ، فلوسىنولون ئەستىئونائىد ۰,۲۵% ، فلوسىنولونائىد ۰,۰۵% – تاد.
- ۴- ستېروئىدى زۆر بەھىز Superpotent: ۰,۵% ۋەك كلوبيتازول پىرۆپىئونەيت ۰,۰۵% ، ۰,۱% ۋەك ھالسىنولونائىد ۰,۱% – تاد.

ماكەكانى ستېروئىد:

- (۱) تەنكبونى توئز، (۲) گۆرانى رەنگى پىست بۆ كالتىر بەھۆى نەھىشتى خانەى تۆخ، (۳) پىستەقلىشاو، (۴) خوينبۆزى پىست، (۵) جىزامى ئەستىرەى stellate scar، (۶) پىست ناسكبون و دران، (۷) فراوانبونى خوينبۆرى و فرەدەزولە و سووربونەوھى ھەمىشەى، (۸) پووكانەوھ، (۹) زىكەى عازەبەى ستېروئىدى، (۱۰) پىستەسۆى دەورى دەم و چالى چا، (۱۱) سستىردنى تەوھەرى axis ژىر مېشكەگلاند و سەر گوچىلەگلاند، سستىردنى گەشەى لەش و نەخۆشى كوشىنگ. (۱۲) ورووژىنە پىستەسۆى لىككەوتنى بۆ ستېروئىد يان دەرمانەلگىرەكەى، ھەندىك جار پىستەسۆى لىككەوتنى ھەستىارى روودەدات. (۱۳) سستىردنى بەرگرى جى و روودانى تووشىنى دووھى.

## ریتینوئیدەکان Retinoids

۱- جیی Topical: بریتین لە تریتینۆین (= tretinoin (all-trans retinoic acid

نایزوتریتینۆین (جیی) isotretinoin، ئەداپالین adapalene و تازارۆتین tazarotene.

لە ناو ناوکی خانەدا وەرگری ترشی ریتینۆیک "RARs" retinoic acid receptors ھەن و ریتینۆیدەکان بەم وەرگرانە دەلکێن و چالاکیان دەکەن و بەھۆی چالاککردنی لەبەرگرتنەوێ transcription جینەکانی بەوھەڵام بۆ ترشی ریتینۆیک کاردانەوێ زیندەگی روودەدات.

بۆ زۆر ناساگی بەکار دەھێتێن وەک:

قۆچەکاژی خۆری، زیكەى عازەبە، نەخۆشى سەدەف، تیشكە پیربوونی پێست، تۆخبوونی دواسۆی، گوازەرەملى M.C، بالووکە، نەخۆشى ماسى – تاد.

باشتر وایە لە کاتی سەپردا بەکارنەھێتێن ھەرچەند بڕى ھەلەمژراو بۆ ناو خوێن یەكجار كەمە.

ماکەکان:

وروژاندنی جیی (سووربوونەو، کاژکردن، پێست وشکی و خوران) و تیشكە ھەستیارى.

۲- سەرپاڤی Systemic: ریتینۆیدەکان کار دەکەنە سەر گەشە و تاییەقەندبوونی خانە، شیو

دروستبوون morphogenesis، گەشەى لوو، گەشەى خانەى شیرپەنجەیی، گۆرپنى بەرگری و خانە بەیەكەولکان.

بریتین لە فیتامین A (ریتینۆل)، ئێتریتینەیت etretinate، ئەسیتریتین acitretin، نایزوتریتینۆین

isotretinoin و بێكسارۆتین bexarotene.

بەکار دێن بۆ:

نەخۆشى سەدەف، زیكەى عازەبە و لیمفۆمای خانەى T ی پێست CTCL، ھەندىك جارىر بۆ

شیوانى كاژکردن وەك نەخۆشى ماسى، نەخۆشى كیرلى Kyrle's ds، قۆچەکاژی بەرى دەست و

پى، دڕكەرەشە A.N، نینۆكە گنجەستورێ زگماكى P.C، نەخۆشى دارپەر، كاژەسوورێ مووی

P.R.P، شیرپەنجە و بارى پێش شیرپەنجەیی، نەخۆشى گۆلى، پانەپێستەستورێ L.P،

گۆشتەزوونەگمۆلى بازەیی، سەلكەسۆى گرام نینگەتیقى، سەلكەسۆى پیتیرۆسپۆرەم، سەلكەچلمین،

گۆرگەسوورە، توێژشیوونەوێ بلقى سانا E.B، نەخۆشى گۆرڤەر – تاد.

ماکەکان:

كۆرپەشیوێنى، پێست وشكى، كاژکردنى بەرى دەست و پى، پێستەسۆ، تیشكە ھەستیارى، كێمە

گۆشتەزوونەگمۆلى P.G، ھەستى نووسانى بەرى دەست و پى، تووشینی ستافیلۆكۆكەسى، لیۆسۆ،

دەموشكى و ھەست بە تینویتی، وشكى ناویشى لووت و خوێنپۆزى، چاوشكى و تێكچوونی بینن،

پێلۆپۆشەسۆ، پێلۆسۆ، كەمبوونەوێ شەوینن، تیشكە ھەستیارى چا، ناوی سپی، ھیلنج،



سكچوون، سك ئيشە، سەھەلدانەوھى رېخۆلەسۆ، مووروتانەوھى بە لېشاو، بارىكبوون و وشكبوونى موو، نىنۆك ناسكبوون و نەرمبوون، سۆى نوشتاۋەى نىنۆك، نىنۆك شىوونەوھى، سەرنېشە، خەمۆكى، بىرى خۆكوشتن (زۆر دەگمەنە)، پىرېوونى ترشى يورىك، كەم چالاكى پەريزادە (بۆ بېكسارېوتىن)، نازارى ماسولكە و جومگە، ئىسك تىكچوون، نىشتى كالسىۆم لەسەر ماسولكەبەندى بىرېرەپشتى پىشەوھى و دواوھى، فشۆلى ئىسكى درېژ، دەرەماسولكەى myopathy، بەرزبوونەوھى ئاستى سى گلىسرايد، سۆى پەنكرىاس، زەردەگمۆلى ھەلتۆقىو، بەرزبوونەوھى ئاستى كۆلىستېرۆل و LDL و VLDL، نىزبوونەوھى ئاستى HDL، بەرزبوونەوھى ئەنزىمەكانى جگەر، جگەرسۆ، كەمبوونەوھى خانەى سې، پىرېوونى خويئەخەپلە يان كەمبوونەوھى – تاد.

بۆ ئەسېرېتېن و ئىتېرېتېنەيت لە مېنەدا دەبىت دواى وەستانى ئەم دەرمانانە تا ۱-۲ سالى داھاتوو سىكېر نەبىت، بەلام بۆ ئايزۆترېتېنۆين دەبىت تا ۲ مانگ دواى وەستانى دەرمانەكە سىكېر نەبىت.

## دژەھىستامىن Antihistamines

دژەھىستامىن دژاھەتى antagonizes وەرگرى ھىستامىن histamine receptors دەكات. چوار جۆر وەرگرى ھىستامىن ھەن:

۱) وەرگرى جۆرى I – H<sub>1</sub>-receptors لە پىست دا ۲) وەرگرى جۆرى ۲ H<sub>2</sub>-receptors لە ناوپۆشى گەدەدا ھەن، ۳) وەرگرى جۆرى ۳ H<sub>3</sub>-receptors لە مېشك و سى دا ھەن، ۴) وەرگرى جۆرى ۴ H<sub>4</sub>-receptors لە ھەندىك شانە و خانەدا ھەن.

۱- دژەھىستامىننى جۆرى ۱ H<sub>1</sub> type antihistamines، ئەمانىش دوو جۆرن:

أ) جۆرى ئارامىن Sedating type: بە رېگای دەم لە ماوھى ۳۰ خولە كدا ئىش دەكەن و لە ۱-۲ كاژىردا زۆرتىن كارىگەرەكەى دەرەكەوئىت و بۆ ۴-۶ كاژىر بەردەوامە، بەلام ھەندىكىان تا ۲۰ كاژىر كارىگەرن.

جگە لە كارىگەرى دژەھىستامىنى، كارىگەرى تىرشىيان ھەيە، وەك ئارامكردنەوھى sedation، چالاكى دژەوزەكۆلىنى anticholinergic activity، كارىگەرى بەنجى جىنى، دژە رشانەوھى و دەرەجولان motion sickness.

شەش كۆمەلن:

۱- بېرۇمفېتېرامىن مالىيەيت، كلورفېتېرامىن مالىيەيت و تانەيت، دىكسېرۇمفېتېرامىن مالىيەيت، دىكسكلورفېتېرامىن مالىيەيت، دايمېتېنېدىن مالىيەيت، تراپېرۆلىدىن ھايدروكلورائىد.

۲- کاربىنۆكسامىن مالىيەت، كلىماستىن فىومارەيت، دايڧىئىھايدرامىن سىرەيت و ھايدىرۆكلىۋرايد، دۆكسىلامىن سەكسىنەيت، ئىمىرامىن ھايدىرۆكلىۋرايد، مىڧىئىدراىمۆم مەئىل سەلفەيت، تراىمىئۆبىئىزامىن سىرەيت.

۳- مىپايرامىن مالىيەت، تراپىلىنىامىن سىرەيت و ھايدىرۆكلىۋرايد.

۴- داىمىئۆئايازىن مېسىلەيت، مىكۆيتازىن، مېئىدايلازىن و مېئىدايلازىن ھايدىرۆكلىۋرايد، پىرۆمىئازىن ھايدىرۆكلىۋرايد و ئىيۆكلىەيت، تراىپىرازىن تارتارەيت.

۵- ئازاتادىن مالىيەت، سىپىرۆھىپتادىن ھايدىرۆكلىۋرايد، دايڧەنىل پايرالين ھايدىرۆكلىۋرايد، ڧىئىندامىن تارتارەيت.

۶- ھايدىرۆكسى زىن ھايدىرۆكلىۋرايد و پامۆرەيت.

بەكاردىن بۆ:

لابرىدى خوران، چارەسەرى لىردەركردن و لىردەركردى زەبەلاح و لىردەركردى ڧىزىكى، بۆ نەھىشتى كاردانەۋەى خوئىپىدان، خورانى بىرۆ و پانەپىستەستورى و پىئوۋدانى مىرو و مەشەخۇر و خوران لە ئەنجامى ناساغى ھەناۋى.

دۋاى سىئەى يەكەمى سىكېرى بۆ بارى پىئىست ھەندىكىان بەكاردەھىترىن.

ماكەكان:

ئارامبۋون، نەخۇرى، ھىلنچ، رشانەۋە، سىكچۋون، قەبىزى، دەموشكى، وشكى ناۋپۆشەكان، بەگرانى مىزكردن، مىزگىران، مىزەچۋىكى، شل وشۆلى پىاۋ impotence، پىستەسۆى بىرۆى، پىستەسۆى لىككەۋتنى ھەستىارى، لىر، خالەخوئىن، ھەلتۆقىۋى چەسپاۋى دەرمان F.D.E. و تىشكە ھەستىارى.

لە مئالدا بەزەھىرۋون بەم دژە ھىستامىنانە دەبىتە ھۆى ھاتنەبەرچاۋوگۆى hallucination، لارەلارە ataxia، شەپلە athetosis، نەگرنجان incoordination و گەشكە، سوورھەلگەرپان، بىيىلە فراۋانبۋون و زىدەگەرمى hyperthermia.

ھەندىك جار دژەھىستامىن دەبىتە ھۆى زىانى مىكانىكى پىشەى لە كاتى ئىشكردندا، ھەرۋەھا لەۋانەيە بىتە ھۆى گىژى، گۆى زىرنگانەۋە، شىۋانى ھاۋرىكى disturbed coordination، لىل بىنن، كەمبۋونى جەخت، دوۋىنى diplopia، ھەلچۋون nervousness، بى ئارامى irritability، خەۋزپان و لەرزىن tremor.

ئەگەر نەخۇش ئاۋى رەشى glaucoma چاۋ يان زىلۋونى پىرۆستاتى ھەبىت دەبىت زۆر بە وريايى ئەم دژە ھىستامىنانەى بىرۆى.

دژەھىستامىن كارىگەرى ھىۋرەۋەى تر ۋەك دايازىپام يان مەى بەھىتر دەكات بۆيە ژەمەكەى كەمەر دەكرىتەۋە.



ئەگەر سكاللا و نىشانەى ناساغى بە يەككەك لە دژە ھىستامىنەكان كۆنترۆل نەكرا، ئەو دژە ھىستامىن لە كۆمەللىكى تر بەكار دەھيىن يان دوو يان پتر دژە ھىستامىن لە كۆمەللى جياواز بە يەكەو بەكار دەھيىن.

(ب) جۆرى كەمئارامىن Low-sedating antihistamines: ئەم جۆرە نارامىن و كاريگەرى دژەوزەكۆلتيان نىيە و ماكى كەمريشيان لە جۆرى (أ) ھەيە و زۆربەشيان پتر لە لەشدا دەمىننەو، بۆيە بۆ كاريگەريان روژى يەكجار بەسە.

ئەمانەن:

تيرفينادين و ئەستىمىزۆل، خەرىكە لە بازاردا نامىن.

سيتيريزين، لۆراتادين، فيكسوفينادين، ديسلوراتادين، ئەكرىفاستين، ميزولاستين، ئىياستين، ئەزىلاستين و ئۆكزاٹومايد oxatomide.

بەكار دەھيىن بۆ:

ليردەكردنى دريژخايەنى ھۆنەزانراو، ليردەكردنى زەبەلاح، خورانى كۆلكەخانەى و ليردەكردنى توند – تاد.

ماكەكان:

تيرفينادين و ئەستىمىزۆل دەبنە ھۆى زۆردللىدانى زگۆلەى V.T.

سيتيريزين و ئەكرىفاستين و ئىياستين كەمىك نارامىن.

ئۆكزاٹومايد ئارەزووى خواردن پتر دەكات.

۲- دژەھىستامىنى جۆرى ۲ H2-type antihistamines: ئەم جۆرە بۆ چارەسەرى چالەبرىنى ھەرسى peptic ulcers بەكار دەھيىن، بەلام وەرگى ھىستامىنى ۲ لە رىخۆلە و خوئىبۆرى پىستدا ھەن بۆيە ھەندىك جار لە پىستدا بەكار دەھيىن بە تايەتى لەگەل دژەھىستامىنى جۆرى ۱ بۆ ليردەكردنى دريژخايەنى ھۆنەزانراو، ليردەكردنى زەبەلاح و ھەندىك ليردەكردنى فيزىكى و كۆلكەخانەى و سوورەلگەرانى كارسىنۆيدى – تاد.

نمۇنە: سىمىتىدين، رانىتىدين، فامۆتىدين و نىزاتىدين nizatidine.

دەرمانى تر كە كاريگەرى دژەھىستامىنىان ھەيە ئەمانەن:

\* دژەخەمۆكى antidepressants: وەك دۆكسىپىن doxepin بە خەپلە و مەرھەم.

\* كىتوتيفىن ketotifen: كاريگەرى دژەھىستامىنى جۆرى ۱ و كەنالى كالىسيۇم وەستىنى Ca. channel blocker ھەيە.

بەکار دەھێتێن بۆ: لێدەرکردنی درێژخایەنی ھۆنەزانراو، لێدەرکردنی فیزیکی، کۆلکەخانەیی و خورانی دەمارەپیشالە گمۆلی N.F.

## دژەڤایرۆسەکان Antiviral Drugs

- أ) دژەتامیسک و تامیسکی دەمار anti HSV and V-Z infections: ئەمانەن:
- ١) ئەسایکلۆڤیر acyclovir، ٢) ڤالاسایکلۆڤیر valacyclovir، ٣) ڤامسایکلۆڤیر famciclovir و پێنسایکلۆڤیر penciclovir، ٤) ترایفلوریدین trifluridine کریم ١٪.
- ب) دژەڤایرۆسی خانەگەورە کەر anti-cytomegallovirus infections: ئەمانەن:
- ١) جانسایکلۆڤیر ganciclovir، ٢) ڤالجانسایکلۆڤیر valganciclovir، ٣) ڤۆسکارنیت foscarnet، ٤) سیدۆڤۆڤیر cidofovir.
- ج) ئینتەرفیرۆنەکان interferones: ھەك:
- ١- ئینتەرفیرۆن ئەلفا ١٢ interferon- $\alpha$ 2a (1FN- $\alpha$ 2a).
- ٢- ئینتەرفیرۆن ئەلفا ٢١ 1FN- $\alpha$ 2b.
- ٣- ئینتەرفیرۆن ئەلفا ٣ 1FN- $\alpha$ 3.
- د) دژەئەیدز anti-HIV infections: ھەك:
- زیدۆڤودین zidovudine، دیدانۆسین didanosine، زالسیتابین zalcitabine، ستافودین stavudine، لامیفودین lamivudine، ئەباکافیر abacavir و تینۆڤۆڤیر tenofovir.
- ساکویناڤیر saquinavir، ئیندیناڤیر indinavir، ریتوناڤیر ritonavir، نیلفیناڤیر nelfinavir، ئەمپریناڤیر amprenavir و لۆپیناڤیر lopinavir.

## دژەکەروو Antifungal Drugs

- ١- سەرپایایی Systemic: ھەك:
- ١) تیرینافین terbinafine، ٢) ئیتراکۆنازۆل itraconazole، ٣) ڤلوکۆنازۆل fluconazole، ٤) کیتۆکۆنازۆل ketoconazole، ٥) گریزۆڤۆلفین griseofulvin.
- ٢- جێیی Local: ھەك:
- ناڤتیفین naftifine، تیرینافین terbinafine، بیوتینافین butenafine، سایکلۆپایرۆکس ئۆلامین econazole، کلۆترایمازۆل clotrimazole، ئیکۆنازۆل oxiconazole، مایکۆنازۆل miconazole، ئۆکسیکۆنازۆل ketoconazole، سەلکۆنازۆل sulconazole، ئەمفۆتیریسین B amphoterecin B، نێستاتین nystatin، تۆلنەڤتەت tolnaftate، ترشی ئەندیسیلینیک undecylenic acid.



## Sun protective agents دژەخۆر

دوو جۆرن:

أ) دژەخۆری کیمیایی (هەلمژێ کیمیایی) Chemical absorbers: وەك، ئاقۆبیتزۆن، octocrylene، avobenzene (parsol)، سینامەیتەکان cinnamates، ئۆکۆکریلین، oxybenzone (واتا ییتزۆفینۆنەکان benzophenones)، ترشی پارائەمینۆبیتزۆیک (para-aminobenzoic acid = PABA)، پادیمەیت ئۆ padimate-O و سالیسیلەیتەکان salicylates.

ب) دژەخۆری فیزیکی (بەربەستە فیزیکیەکان) Physical blockers: وەك، زنك ئۆكساید ZnO و تینانیۆم داینۆكساید  $\text{TiO}_2$ .

## Lasers in dermatology لەیزەر و پیت

لەیزەر Laser بریتیه له فراوانکردنی (بەهێزکردنی) رووناکی بەهۆی تیشکی دەرچووی هەژاو. له نامیری لەیزەردا سی قوناغی سەرەکی هەن:

- ۱- سەرچاوهی وزه Pumping source: لهوانهیه کارهباي، کیمیایی یان تیشکی بیت، بۆ نمونه کلپهچرای زینۆن (xenon flash lamp).
- ۲- مژادی گوێزەر Medium: لهوانهیه شله، گاز یان مژادی رهق بیت و درێژی شهپۆلی لەیزەر دروست دهکات.
- ۳- سیستمی پێدان Delivery-system: لهوانهیه قوڵی جومگهیی articular arm یان بیننهپریشال fiberoptic بیت.

که ئەلیکترۆنیك له خولگهیهکی (بازنهیهکی) orbital بهرز بۆ نزمتر (که وزه‌ی کهمه‌ره) بازی دا نهوه فۆتۆنیك دروست ده‌بێت و ئەمەش له زۆریه‌ی سەرچاوه‌کانی رووناکی دا پرۆسه‌یه‌کی هه‌ره‌مه‌کی له‌خۆوه‌یه، به‌لام له‌ لەیزه‌ردا به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ فۆتۆنه‌کان یه‌ك یه‌کیکی تر دروست ده‌کات که هاوشیوه‌یه‌تی و به‌م جۆره‌ یه‌ك جۆر درێژی شهپۆلی به‌هێز له‌ رووناکی دێته‌کایه‌وه‌.

که‌واتا به‌ پێچه‌وانه‌ی رووناکی س‌روشتی، رووناکی لەیزەر (۱) یه‌ك ر‌ه‌نگه‌، (۲) به‌هێزه‌، (۳) یه‌ك‌گرت‌وه‌ coherent، (۴) یه‌ك ئاراسته‌یه‌ و به‌ ئاسانی له‌ نیشانه‌ ده‌درێت.

کاریگه‌ری لەیزەر له‌ سەر پیت پشت ده‌به‌ستیت به‌: (۱) درێژی شهپۆلی لەیزه‌ره‌که‌، (۲) کاتی به‌رکه‌وتنی لەیزه‌ره‌که‌، (۳) لێشای لەیزه‌ره‌که‌ fluence (واتا وزه‌ بۆ رووبه‌ریکی دیاریکراو  $\frac{\text{جول}}{\text{سم}^2}$ )

۴- قه‌باره‌ی پیتی به‌ر لەیزه‌رکه‌وتوو spot size.

هه‌روه‌ها درێژی شهپۆلی لەیزەر و به‌ ئاستیکی که‌مه‌ر قه‌باره‌ی پیتی به‌رله‌یزه‌رکه‌وتوو شوێنی مژنی لەیزه‌ره‌که‌ له‌ پیتدا دیاری ده‌کات.

كاتى پىدائى (بەركەوتى) لەيزەر لە چەند چركەيكە تا چەند نانچركەيكە ( $10^{-9}$  چركە).  
چەند جۆر شەپۆلى لەيزەرى ھەن كە ئەمانەن:

۱- جۆرى شەپۆلى بەردەوام (CW): ۋەك:

ا) لەيزەرى  $CO_2$  (دریژی شەپۆلەكەى ۱۰،۶۰۰ نىم)، بەكار دەھێتێت بۆ لابردنى دەردى پىست ۋەك  
قۆچەكاژ، بالووكە - تاد، نوێ كردنەوھى رووكەشى پىست بە لابردنى چرچى پىست، جى زام  
و پىستى بەخۆر پىروو.

ب) لەيزەرى ئارگۆن Argon (دریژی شەپۆلەكەى ۴۸۸ نىم، ۵۱۴ نىم، ۶۳۰ نىم)، بەكار دێت بۆ  
لابردنى خۆتېئورى يان ۋەك سەرچاوەى رووناكى بۆ تىشكەبزیوچارە.

۲- جۆرى تىپەيسى Pulsed mode: ۋەك:

ا) لەيزەرى بۆيەى تىپەيى زەرد Yellow pulsed dye laser: (دریژی شەپۆلەكەى [دش]  
۵۷۷-۶۰۰ نىم)، بەكار دێت بۆ لابردنى خۆتېئورى، بالووكە، پىستە قلىشاو و جى زامى  
گۆشتپارەيى و بنتويز نوێكردنەوھى. يان بۆيەى سەوز (دش ۵۱۰ نىم) بۆ لابردنى خال كوتان و  
رەنگى ناو پىست.

ب) لەيزەرى دايۆد Diode laser (دش ۵۳۲ نىم): بەكار دێت بۆ لابردنى خۆتېئورى و رەنگى ناو  
پىست ۋەك شلى ۋە ھەروەھا بۆ موولابردن.

ج) لەيزەرى روبى Ruby laser (دش ۶۹۴ نىم): بەكار دێت بۆ لابردنى رەنگى ناوتويز و بنتويز  
ۋەك شلى، نيشانەى ئوتا، خال كوتانى رەش و شين و سەوز.

د) لەيزەرى ئەليكساندرايت Alexandrite laser (دش ۷۵۵ نىم): كارەكەى ۋەك لەيزەرى  
روبي واىە، يان بۆ لابردنى موو و چارەسەرى خۆتېئە گمۆلى لاق بەكار دێت.

ه) لەيزەرى ئىربيۆم ياگ Erbium: YAG (دش ۲۹۴۰ نىم): بەكار دێت بۆ لابردنى لوو و  
نیشانە و نوێكردنەوھى رووكەشى پىست - تاد.

۳- جۆرى شەپۆلى بەردەوامناسا Quasi-continous wave: ۋەك:

ا) لەيزەرى KTP (پوتاسيۆم تيتانىل فوسفەيت potassium titanyl phosphate) [دش  
۵۳۲ نىم]: بەكار دێت بۆ لابردنى خۆتېئورى و رەنگى ناو پىست.

ب) لەيزەرى ھەلمى مس Copper vapor (پرومايد) [دش ۵۱۲ نىم، ۵۷۸ نىم]: بەكار دێت بۆ  
لابردنى خۆتېئورى و رەنگى ناو پىست.

ج) لەيزەرى ئىكزائىمەر Excimer (دش ۳۰۸ نىم): بۆ نەخۆشى سەدەف و بەلەكى و نەخۆشى ترى  
پىست بەكار دێت.



#### ۴ - جۆرى تىپى تەتەلەيسى Stuttered pulse mode: وەك:

- أ) لەيزەرى بۆيە تىپەدرىژ Long pulsed dye laser وەك روبى Ruby (دش ۶۹۴).  
ب) رووناكى تىپاوى بەھىز IPL (Intense pulsed light) (دش ۴۰۰-۱۲۰۰ نىم)،  
بەكاردىت بۆ نۆى كۆندەوۋى رووكەشى پىست، لابرېنى مولولولە، رەنگى ناو پىست و  
مولولابدن - تاد. ئەم رووناكىە لەيزەر نىيە چونكە شەپۆلەكەى ھەرەمەكە.

#### ۵ - جۆرى لەپىگۆپاۋ Q-switched mode (QS): وەك:

- أ) لەيزەرى روبى لەپىر گۆپاۋ QS Ruby (دش ۶۹۴ نىم).  
ب) لەيزەرى ئىندىياگ Nd:YAG (دش ۵۳۲ نىم، ۱۰۶۴ نىم) بەكاردىت بۆ لابرېنى رەنگى  
ناوتوۋىژ، خال كوتانى سوور، شلى، نىشانەى ئۆتا - تاد.  
ج) لەيزەرى ئەلىكساندرايت: بەكاردىت بۆ لابرېنى رەنگى ناوتوۋىژ و بنتوۋىژ (خال كوتان، نىشانەى  
ئۆتا، شلى - تاد).

#### زىانەكانى لەيزەر:

ئەگەر لەيزەر بە رىكوپىنكى بەكار بەھىتريت ماكى زۆر كەمە، بەلام ھەندىك ماك بە دەگمەن روودەدەن  
وەك:

ئاگر كەوتنەو، كارەبا لىدان، تەقىنەوۋى ئامىرى پىدان delivery piece، زىانى چار، سووتانى  
پىست، ھەلمزىنى دووكەلى بەشى پىستى سووتاۋ يان مىكروپى دەردى سووتاۋ، بۆ غوونە فاپرۆسى بالووكە،  
وروۋىنى ھەلمزاۋ وەك دواى مولولابدن - تاد.

بۆ زۆربەى بارەكان، خۇپاراستن لە خۆر و بەكارھىنانى دژەخۆر پىستىن، نەخۆش دەپىت رەچاۋى  
رىنمايەكانى پزىشك بكات.

لەيزەر نابىتە ھۆى دروستبوۋى شىرپەنجە يان نەزۆكى، تەننەت لە كاتى سىكپىشدا ماكى نىيە و بەكاردىت.  
ھەندىك جار توۋشىنى دوۋەمى بەكترىيى و فاپرۆسى بەتايەتى تامىسك روودەدەن و چارەسەريان ئاسانە،  
ھەندىك جارى تىش تۇخپون، كەمەنگى يان جى زام دروست دەبن.

## ئارايشت و چاودىرى پىست Cosmetics and skin care

ئارايشت cosmetics برىتىن لەو بەندەنەى (مژدانەى) articles بە كاردىن بە سىرىن rubbing، رۆكردن pouring، پىژە يان رشاندىن بۆ سەر لەش يان دەخىرنە ناولەش يان بەشىك لە لەش بۆ پاك كىردنەو، جوان كىردن، سەرنىچ راكىشان يان گۆرىنى رووالەتى.

ماكە كانى ئارايشت:

كۆنىشانەى ورووژان irritation syndrome: وەك كاردانەوۋى توند يان سووتانى، پىستەسۆى ورووژان، كاردانەوۋى ورووژان، ورووژانى كەلەكەى، ورووژانى مىكانىكى، ھەلتوقىۋى عازەبەى و پىژۆكەى، كاردانەوۋى ژەھرەتەشكى، ورووژانى ھەستى sensory irritation، كۆنىشانەى لىرەركىردنى لىككەوتنى و كاردانەوۋى فرەھەستىارى درەنگ (DHR).

رېژەى ۵% بەكارھىتى ئارايشت، پىستەسۆى لىككەوتنى ھەستىارى توش دەپت و ۵۹% يان لە پىستى دەم وچاۋ دايە و رېژەى ۷۹% يان مېنەن.

زۆربەى ئارايشتەكان ورووژىن نىن، بۆيە ھەستىارى بە ئەزمونى پارچە patch test بە ئاسانى دەدۆزىتەو، بەلام بۆ بارى پۆزەتەقى لاۋاز بۆ ئارايشتەكە مېژوۋى ھەستىارىكە و دووبارە كىردنەوۋى ئەزمونى پارچە و ئەزمونى بەشە پىكھىنەكانى ئارايشتەكە دەكرىن.

سىنى جياكەرى ئەزمونى (بە پەلە بەكارھىتەنى چىنى تەنكى سەر پىست) thin-layer rapid use epicutaneous (T.R.U.E.) test screening tray بەكەلكە و برىتتە لە سىنەك كە پىكھاتە جياكانى ئارايشتەكەى لەسەرە، ئەم پىكھاتە تاكانە بە چىنىكى تەنك لە پىستى پىشەوۋى باسك دەدرىن، بۆ دۆزىنەوۋى ھەستىارى بەم تاكە مژادەى ناو ئارايشتەكە.

ئەزمونى دووبارە ھەستىكىردنەوۋە provacative use test، برىتتە لە لىدانى ئارايشتەكە بۆ رووبەرى ۵ سم ۲ لە پىستى ناوۋەى باسك نىك لۆچى ئانىشك، رۆژى ۲ جار بۆ ۴ ھەفتە بۆ زانىنى ھەستىارى بە ئارايشتەكە.

بۆ دۆزىنەوۋى تىشكە ھەستىارى بۆ ئارايشتەكە، شونى پارچەكە ت سو A ۵-۱۰ جولە دواى ۲۴ كاژىر دواى لىدانى ئارايشتەكە) لى دەدرىت و دواى ۴۸ كاژىرى تر دەپشكىرت بۆ ھەستىارىبون. ئەو مژادەى لە سىنى جياكەرى ئەزمونەكە (T.R.U.E) دا ھەن ئەمانەن:

كولتوفونى (رۆزىن) colophony (rosin)، تىكەلى بۆن fragrance-mix، پارافەنىلەن دابنەمىن P.P.D، ئەلكوھولى لانتولەن، فۆرمەلدىھىد، كواتىرنىم ۱۵ quaternium-15، بەلسەمى پىرو، تىكەلى پارابىن، ئامپىرۆسالى و مەئىل كلورۆئاىزۆئاىزۆلىنۆن + مەئىل ئاىزۆئاىزۆلىنۆن.

\* بۆن Fragrances: رېژەى ۱% خەلكى توشى ھەستىارى دەكات و پىستەسۆ لە دەم وچاۋ و مل و دەست و ژىر بال يان ھەموو لەش دروست دەكات. مژادەكانى بۆن زۆرن وەك: ئىوجىنۆل



eugenol، ئايروئوجينول isoeugenol، oak moss absolute، جيرانيول geraniol، سينامال cinnamal، ئەلفائەمىل سىنامىك ئەلدىھايد  $\alpha$ -amyl cinnamic aldehyde، ھايدروكسى سىترۇنىئال hydroxycitronellal و سىنامىك ئەلكوھول cinnamic alcohol – تاد.

پاۋىزەمەكان Preservatives: ئەم مۇادانە بەكار دېن بۇ نەھىشتى پىسبونى ئارايشتەكان بە مىكروپ كە دەبنە ھۆى تېكشكاندن ئارايشتەكە يان تووشىن لە بەكارھېن دا، بەلام ھەندىك جار ئەم پارىزەرانە بەكار دېن بۇ بەرھەلستىكردنى تېكشكانى ئارايشتەكە بە ئوكسان يان ت سو. نرىكەى ۶۰ جور پارىزەر ھەن وەك: ئىستەرى پارابىنەكان paraben esters، پروپىلېن گلايكول propylene glycol، فۇرمەلدىھايد formaldehyde، كواتېرنىم ۱۵ ۱۵ quaternium 15، ئىمىدازولىدىن يورىا، دايازۇلىدىنل يورىا، ھايدانتۇن DMDM – تاد.

پاككەمەمەكان Cleansing agents: بۇ لابردنى پىسكەرى ژىنگەى، ئارەق، چەورى و كاژى فرىدراوى پىست بەكار دېن. وەك:

### سابوون Soap

برىتتە لە ھۆكارىكى چالاكى رووكەشى و لەگەل ئاودا بەكار دەھىترىت بۇ شۆردن و پاككردنەو. شىوھى رەقى يان شلەى لىنجى ھەى، سابوون لە خوتى پۇتاسىوم يان سۇدىومى ترشە چەورەكان پىكھاتوھ. بەرھەمھىنانى سابوون بە كارلىككردنى رۇنى باو يان چەورى لەگەل شلەى بەھىرى تفتى دا دەكرىت بە پروسەىك پى دەلېن بەسابوونبون saponification.

كارى سابوون: گەردى سابوون دوو سەرجمى ھەى، يەكىيان ئاوخواستە hydrophilic كە لە ناو ئاودا دەتوتتەو و يەكىشىيان ئاونەخواستە hydrophobic كە دەتوانىت گەردى چەورى پىجەمسەرى nonpolar (بە دروستكردنى گەردىلە بە دەورى چەورىەكەدا) بتوتتتەو. كەواتا ئەو مۇادانەى لە بارى ئاساىدا لە ناو ئاودا نەتواو، بە سابوون لە ناو ئاودا دەتوتتەو. نرىكەى ۲۸۰۰ سال پىش زايىنى سابوون ھەبوو، لە كارخانەدا لە سالى ۱۷۸۹ لە لەندەن بەرھەمھىتراو.

زۆر جار بۆن و دزەبەكرىا وەك كلۆرۇزگىرلىنول chloroxylenol و تراىكلۇسان triclosan يان بۆدرەى تىتانىوم، نىكل، ئەلەمنىوم، زىو يان مۇادى چارەسەرى وەك گۆگرد – تادى تىدەكرىت. ھەندىك جار ورووژان و ھەستىارى بە سابوون دروست دەبن نەمەش بەپى پىكھاتەى سابوون، پرى وەسەرخەر surfactant، زەبرى مىكانىكى، پلەى گەرمای ئاوەكە و ماو و كەم و زۆرى بەكارھىنان، دەگۆرپىت.

## شامپو Shampoo

بەرھەمىگە بۇ گرنگىيىدەنى قۇ بەكاردىت و چەورى و پىسى و گەردىلەى پىستى و كرىش و پىسكەرى ژىنگەىى – تاد لادەبات. زۆربەى جار دواى شامپو لەباركەر (دوشامپو) conditioner بۇ كارتاسانى قۇ شانەكردن و مامەلەكردن بەكاردەھىترىت، ھەندىك جار شامپو و لەباركەر بە يەكەوھن.

كارى شامپو ھەك سابوونە بەلام لەوانەىە بۇ سەرشۆردن سابوون پىر لە ئاستى پىويست چەورى دەورى موو و پىستى سەر لابیات، بەلام لە شامپودا ھەسەرخەر surfactant جۆرىكى وایە كە زۆر نەم چەورىە لانەبات و زىدە وشكبوون و كزانەوہ و دىزبوونى مووى سەر ھەك سابوون، دروست نەكات.

شامپو باش نەم جوداگانانەى تىداىە:

بە ئاسانى بە ئاو لادەچىت و قۇ بە جوانى جىدەھىللىت، كەمترىن ورووژانى چاو و پىست دروست دەكات، زىان بە قۇ ناگەىەنىت، بۆنى خۆشە، زۆر كەم ژەھراوہ، باش شىدەپىتەوہ، كریمىيە يان ئەستورە بە قزەوہ و كەمىك ترشىيە slightly acidic ( $\text{pH}$  لە ۷ كەمترە)، چونكە تفتى موو دەشكىنىت.

پىكھاتە سەرەكەكانى شامپو برىتىن لە كلۆرىدى ئەمۆنىوم، سەلفاتى لۆرىل ئەمۆنىوم، گلايكۆل، سەلفاتى لۆرىلى سۆدىوم و سەلفاتى لۆرىشى سۆدىوم.

جۆرەكانى شامپو:

(۱) شامپو باو.

(۲) شامپو كرىش Dandruff، نەم شامپوئانە كەرووكوژيان تىداىە ھەك كىتۆكۆنازۆل ketoconazole، پارىثىيونى زنك zinc pyrithione و سەلفادى سىلینىوم seleniun sulfide كە كەرووى مالاسىزىا ھەرفەر malassezia furfur دەكوژن يان قىرى خەلۆزى coal tar و سالىسىلەپىيان تىداىە.

(۳) شامپو سروشى All-natural: مژادى رووھكى سروشىيان تىداىە، ھەك رۆن و پۆختەى رووھكى، بەلام كارىگەرى ئەمانە جىگای گومانە.

(۴) شامپو منال Baby: نەم جۆرە كەمتر ورووژىنە و ھەستى كزانەوہ و گەستن كەمتر دروست دەكات.

(۵) شامپو ئاژۆل Animal. (۶) شامپو رەق Solid.

(۷) شامپو جىل Gel. (۸) شامپو ھەویر Paste يان كریم.



۹) شامپۇى وشك Dry: بىن ئاۋ كارىگەرە، بۇ غوونە بىنچىنەكەى بۇدرەى نىشاستەى يان تالىكى تىدايە و چەۋرى لە مووى سەر لادەبات و دواىى قۇ شانە دەكرىت.

۱۰) شامپۇى چارەسەرى Therapeutic: ھەندىك دەرمان لە ناۋ شامپۇدا بەكاردىن ۋەك گاما بەنزىن ھىكساكلۇرايد بۇ رشكى سەر يان پىرمىثرىن permethrin – تاد.

دوا شامپۇ (لەبارگەر) Hair conditioner (after shampoo): بەرھەمىكى گىرنگىپىدانى قۇ بۇ گۇرپنى پىكھاتە (ناۋەرۇكى) و رووالەتى موو ۋەك ئاسانكارى بۇ مامەلە كىردنى قۇ، ئاسانتر شانە كىردنى قۇى وشك و تەر، لابرەدى بارگەى كارەباى قۇ، جوانى قۇ، دەرخستى بىرقە و پرى قۇ.

مژادى لەباركەر ئەمانەن:

تەرپكەر، موو بەھىزكەر ، ترشكەر (بۇ ئەۋەى pH ۳,۵-۲,۵ بىت) بۇ توند كىردنى رووكەشى موو، دۇئالۇسكان، پارىزەرى دۇزەگەرمى لە كاتى بەكارھىتانى ئوتوى قۇ و قۇ وشكەرەۋە يان لوولكىردنى گەرم، خۇردەرەۋە reflectants، رۇن بۇ نەرمكىردنەۋەى قۇ، ۋەسەر خەر surfactants، لووسكەر، جىياكەرەۋە sequestrants بۇ ئەۋەى بە تەرپوون موو تىك نەچىت، ھۇكارى دۇى نەجوولانى موو و پارىزەرەكان preservative ۋەك ترشى سىرىك citric acid بۇ ترشكىردنى موو.

چوار جۇر لەباركەر ھەن:

۱- جۇرى كۆك Pack: ئەستور و چرە و كاژى رووى موو بەيەكەۋە دەلكىت و بۇ ماۋەيەكى دىرۇتر بە قۇۋە دەمىتتەۋە، چۇنكە چىنى ئەستور لەسەر موۋەكان دروست دەكات.

۲- جۇرى جىھىل Leave-in: چىنىكى تەنك لەسەر رووى موو جى دەھىلەت.

۳- جۇرى ئاساى Ordinary: تىكەلەى ئەم دوو جۇرەى سەرەۋەن.

۴- جۇرى راگر Hold: شىۋەى قۇ بە ئارەزووى بەكارھىن رادەگرىت و ھەرۋەك جىلى شىكراۋە وايە.

## جىل (بىرىقن) Brilliantines

ھۇكارىكى ئاراشتى قۇ بۇ راگرتن و بىرىقاندنى قۇى سەر. جىلى سەر لە ئاۋ و پۇلىمەرەكان polymers (ۋەك پلاستىك، بۇن، ھۇكارى بىرىقن و رەنگ) پىكىدەت. ئەم پۇلىمەرەكان جەمسەرى پۇزەتقىيان ھەيەكە دەبىتە ھۇى كىشانى جىلەكە و لىنجىكردنى و بەرھەلستى رۇشىتنى توتنەرەۋەكان بە دەورىدا دەكات و جىلەكە بە ترشە ئەمىنيەكانى كىراتىنى موو (كە

بارگەى نىڭگە تېقى ھەيە ( دەبەستىتە ۋە. دواى لىدانى جىل ئاۋەكەى ناۋى دەبىت بە ھەلم و چىنىكى تەنكى كەتيرەى جىلەكە بەسەر موۋەكان دەمىتتە ۋە و موۋەكان بەيەكەۋە دەلكىتت. چەند جورىكى ھەيە.

- ۱- برىقىنى رەق: ۋەك: جىلى فازىلىن + مىۋى پارافىن + رەنگ و بۆن يان رۆن گرچەك + رۆنى بادام + ئايۇرپۇرۇپىل مېرستەيت + فازىلىن + لائۇلىنى وشك + ئەلكوھول.
- ۲- چەۋرى نىۋرەقى ناۋى: ۋەك رۆنى گۆرۈى ھىندى (لە رابووردوۋا بەكاردەھات).
- ۳- برىقىنى شلە: ۋەك: رۆنى كانزايى سووك + نەۋتى بۆن لابرۋ + رەنگ و بۆن. يان ئايۇرپۇرۇپىل مېرستەيت + لائۇلىن + رۆنى كانزايى سووك + بۆن و رەنگ.
- ۴- برىقىنى ئەلكوھولى: ۋەك: رۆن گرچەك + ئەلكوھولى پىشەسازى + بۆن و رەنگ يان ئايۇرپۇرۇپىل مېرستەيت + ئەلكوھولى سىتايىل + ئەلكوھول + بۆن و رەنگ.
- ۵- گچكە جىل micro-gel: روۋنە و كەمىر چەۋرە، ۋەك: سۆرىتان مۆنلۆرەيت + پوختەى نەۋتى سووكى بۆن لابرۋ + رۆنى كانزايى سووك.
- ۶- جىلى راستى true-gels: كە برىتتە لە پۆلىئەئىلىن گلايكولى ناۋى + نەستور كەرى سىلىۋى.

## بۆيەى قىژ Hair dyes

بەكاردەيت بۆ گىرپانەۋەى موۋى سېى بۆ رەنگى ئاساىى يان بۆ گۆرۈىنى رەنگى موۋ بۆ رەنگى خواستراۋ يان بۆ گىرپانەۋەى رەنگى ئاساىى دواى رەنگ گۆرۈىنى موۋ بە مژادى كىمىكى. جۆەكان:

- ۱- بۆيەى كاتى Temporary: بە شىۋەى شامپۇ، تېھەلسو، جىل، پىژە يان كەف بەكاردەيت. ئەم جۆرە لە جۆرەكانى تر روۋنرە و گەردەكانى گەۋرەن و بە روۋى موۋەۋە دەلكىن، بەلام قەدى موۋ نابىن، بۆيە بە يەك جار شۆردن لادەچىت. مژادەكانى برىتىن لە بۆيەى تفتى، ئىندۆلامىن، ئىندۆفىنۆلەكان، نازۆ، نازىن و دارپۇراۋى ئايازىن. زىيانىن نىيە.
- ۲- بۆيەى پەرەسىن Progressive (بۆيەى كانزايى Metallic dyes): پىاۋان بەكارى دەھنىن و برىتىن لە خوتى كانزايى ۋەك ئەسپتەيتى قورقوشم lead acetate، نەتراتى زىو و خوتى بزمۇت. لەم جۆرەدا ئەم كانزايانە قەدى موۋ نابىن، بەلام كارلىككردن لەگەل گۆگردى كىراتىنى موۋ دەكەن يان ئۆكسان روۋدەدات و جار بە جار بە چىنى ئەستورتر لە سەر قەدى موۋ دەنىشن و بە ناۋ لاناچن. پىژ رەنگى خۆلەمىشى، زەرد، قاۋەىى — تاد دروست دەكەن، لەۋانەيە قورقوشم زىانبەخش بىت.



۳- بۆيەى نىمچە ھەمىشەيى Semi-permanent dyes: ئەم جۆرە گەردەكەى لە جۆرى كاتى بچووكترە، بۆيە تويىكللى موو دەپرېت و پېويستى بە پەرەسىن developer كە پېرۆكسىدى ھايدروژىنە  $H_2O_2$  نىيە و بە يەك سەرشۆردنى شامپۇ كە ئامۇنىاي تېدايېت لادەچىت، بەلام بە شامپۇ ئاسايى ۶-۱۰ كەرەت سەرشۆردنى پېويستە. بەم جۆرە، قۇ كالتىر لەخۇى، بۆيە ناكىرېت. ھەروەھا لە جۆرى ھەمىشەيى بى زىانترە و بە شامپۇش بە كاردېت.

مژادەكانى برېتىن لە دارپژراوى (ليۆەرگىراوى) نايترۆئەنيلين، نايترۆفەنيلين دايئەمىن و نايترۆئەمىنۆفينۆلەكان.

۴- بۆيەى نىو-ھەمىشەيى Demi-permanent dye: ھەر وەك جۆرى ھەمىشەيى، بەلام لەجىاتى ئامۇنىا مژادى تفتى وەك ئىشانۆل ئەمىن يان كاربوناتى سۇديۇمى تېدايە، بەلام پەرەسىنى بە چرپەكى كەمتر لەگەل بە كاردەھىترېت و بۇ لاېردنى ۲۰-۲۸ شۆردنى پېويستە، ئەم جۆرە ئاسايى تر لە جۆرى ھەمىشەيى بۆيەى قۇ دەكات و بى زىانترېشە.

۵- جۆرى ھەمىشەيى Permanent dye: ئەم جۆرە ئامۇنىا و پەرەسىنى تېدايە. گەردەكانى بچووكن و تويىكللى موو دەپرېت و ميلانىنى موو دەشكىتېت و رەنگى بۆيەكە جىگەى دەگرېت. بە ئاو لاناچىت بەلام لەوانەيە لەگەل كاتدا كالتىر بېت. نايېت لە ۲-۳ ھەفتە جارىك پىر بە كاربەھىترېت.

مژادى پارافەنيلين دايئەمىن para-phenylene diamine يان پارا ئەماينۆفينۆل p-aminophenol لەگەل پېرۆكسىدى ھايدروژىن كارلىك دەكەن و ديسان لەگەل زۆر لە جووتكەرەكان couplers وەك رىزۆرسىن resorcin و پۆليھايديريك فينۆل polyhidric phenols كارلىك دەكەن بۇ دروستكردى جۆرەھا رەنگ.

ئەم جۆرە لە ۱۰٪ خەلكىدا ھەستىارى (جۆرى ۴) دروست دەكات و ھەندىك جارىش ورووژان و شكانى موو دروست دەكات. ھەندىك جار پېستەسۆى درپژخايەن يان بەلەكى يان لىردەركردن و دارمانى سەراپايى دروست دەكات.

شېرپەنجەى خوئىن و لىمفۇما ئەگەرى دوورن، بەلام كەمىك لە زانايان پىيان وايە ئەم ئەگەرە ھەيە.

۶- بۆيەى رووھەكى Vegetable dyes: وەك:

أ) خەنە Henna: رەنگى سوور دروست دەكات، مژادە چالاكەكەى برېتېيە لە لۆسۆن lawsone (نەفثۆكوئىنۆنى ترش acidic naphthoquinone) كە بە كىرپاتىنى مووھە دەلكىت و نىمچە ھەمىشەيە (بە شۆردن لە ۲ مانگدا لادەچىت) يان ھەمىشەيە بەيى جۆرى موو، بەلام بە لىدانى دووھم جار ھەر ھەمىشەيە. چونكە رەنگى سوورە بۆيە بۆيە ترى رووھەكى يان دەستكردى لەگەل تىكەل دەكرېت بۇ دروستكردى رەنگى خواستور. شۆرەى

خەنە henna rinses بریتىيە لە تېكەلەي خەنە و پاودەرى ئىندىگو indigo بۇ دروستکردنى چەندىن رەنگى شىن بۇ رەش.

(ب) سەرى گۆلى بەيوونى Chamomile ھارۋا، مژادى ئەپىگمىنىنى apigmenin تىدايە و قۇ كالتىر و بىرقەدارتر دەكات و كاتىيە.

(ج) تويىكللى گۆش Walnut shell.

(د) درەختى (البقم Logwood)، بۇ ئەوانەي ھەستىارن بە بۆيەي ئاسايى.

### قۇ مېشکردن Bleaches

شلەي پىرۆكسىدى ھايدروژىن ۶٪ لەگەل ئامۇنيا بەكاردىت بۇ ئۆكسانى ميلانىن بۇ كالتىرکردنى موو بۇ سوور، زەرد و رەنگى پلاتىنى.

بۇ موو زىانبەخشە ، لەبەر ئەو بەشتر وايە پىشتر قۇ شەپۇل waving بىكرىت. كاردانەوہى ھەستىارى جۆرى ۱ و ۴ لەوانەيە رووبدات.

### قۇ شەپۇلكردن waving

واتا گۆرپىنى شىوہى قۇ، سى قۇناغە:

(أ) نەرمکردنەوہ (ب) شىوہ گۆرپىن (ج) راگرتن (رەفکردنەوہ).

زىانى موو، وروژانى پىست و ھەستىارکردن ھەندىك جار روودەدەن.

### بۆيەي نىنۆك Nail polish

بىنچىنە base و بەرگى سەرەوہ top-coat ى تىدايە.

لەوانەيە كاردانەوہى ھەستىارى رووبدات ، بەلام زۆرجار دەم و چار و پىلور و لاكانى ھى و دەورى دەم دەگىرتەوہ و ھەندىك جار دەست و پەنجەكان بى سكالان.



## سەرچاوه‌كان

Fitzpatrick's Color Atlas and Synopsis of Clinical Dermatology: Sixth Edition by Klaus Wolff and Richard Johnson

Handbook of Dermatology: A Practical Manual by Margaret W. Mann, David R. Berk, Daniel L. Popkin, and Susan J. Bayliss

Clinical Dermatology: Expert Consult by Thomas P. Habif

Clinical Dermatology: A Color Guide to Diagnosis and Therapy by Thomas P. Habif

Dermatology Secrets in Color: by James E. Fitzpatrick and Joseph G. Morelli

Cosmetic Dermatology: Principles and Practice, Second Edition by Leslie Baumann

Andrews' Diseases of the Skin: Clinical Dermatology by William D. James MD, Timothy Berger MD, and Dirk MD Elston MD

Fitzpatrick's Dermatology in General Medicine by Klaus Wolff, Lowell Goldsmith, Stephen Katz, and Barbara Gilchrest

Rook's Textbook of Dermatology by Tony Burns, Stephen Breathnach, Neil Cox, and Christopher Griffiths

Color Textbook of Pediatric Dermatology by William L. Weston, Alfred T. Lane, and Joseph G. Morelli

Color Atlas of Cosmetic Dermatology: A Medical and Surgical Reference by Marc Avram, Sandy Tsao, Zeina Tannous, and Matthew Avram

Atlas of Clinical Dermatology by Anthony Du Vivier

Color Atlas and Synopsis of Pediatric Dermatology: Second Edition by Kay Kane, Peter Lio, Alexander Stratigos, and Richard Johnson

Comprehensive Dermatologic Drug Therapy by Charles Camisa

Skin Disease: Diagnosis and Treatment by Thomas Habif

Genital Dermatology Atlas by Libby Edwards and Peter J Lynch

Manual of Dermatologic Therapeutics with Essential Diagnosis by Kenneth A Arndt

Pocket Color Atlas of Dermatology by Joseph Kimmig and Michael Janner

Clinical Dermatology: An Illustrated Textbook by Rona M. MacKie

Treatment of Skin Disease by Mark G Lebwohl, Warren R Heymann, John Berth-Jones and Ian Coulson

Clinical Dermatology by John Hunter, John Savin, and Mark Dahl

A Colour Atlas of Dermatology by G. M. Levene and C. D. Calnan

A Colour Atlas of Venereology by Anthony Wisdom

سەرچاوه‌کانی وەرگیران بۆ کوردی

هه‌نبانه بۆرینه – هه‌زار

فه‌ره‌نگی دوانه‌ی ئۆکسفۆرد – سه‌لام ناوخۆش

فه‌ره‌نگی هه‌لۆی زانستی – د. هیوا عمر أحمد

فه‌ره‌نگی ژیر – رزگار که‌ریم

المورد – منیر البعلبکی

Students Medical Dictionary – Dr. Hiwa Omer Ahmed

Dorland's Pocket Medical Dictionary

English Reader's Dictionary by A. S. Hornby and E. C. Parnwell



## ناوه روک

- 1 • بېنگهاته ی پېست The basic structure of the skin
- 1 • توپز Epidermis
- 10 • پاشکوکاني توپز (Adnexia) Epidermal appendages
- 20 • بن توپز Dermis
- 26 • به سته ره شانه ی ژېر پېست Subcutaneous connective tissue
- 27 • سیستمی بهرگری پېست Skin immune system (SIS)
- 39 • نهرکه کاني پېست Functions of the skin
- 40 • ده ستېشان کړدني نه خوښه کاني پېست Diagnosis of skin disorders
- 40 • زار او هزاني ناساغيه کاني پېست Terminology of skin lesions
- 45 • نه خوښه کاني پېست ده رنه نجامی هژکاره سرو شته کان
- 45 • زه بره کاني گهرمی Heat injuries
- 50 • زه بره کاني ساردی Cold injuries
- 50 • نه خوښه کاني بهرکه وټنی سهرما Diseases of cold exposure
- 53 • نه خوښه کاني هه ستیاری نااسایی به سهرما
- Diseases of abnormal sensitivity to cold
- 59 • زه بره کاني تیشک Actinic injury
- 62 • خو پاراستن له تیشک
- 63 • کاریگهری تیشکی سهروو وه نه وشه یی له سهر پېست
- 66 • سووتان به خوړ sunburn
- 68 • تیشکه هه ستیاری Photosensitivity
- 68 • شیواو به کاني که موکووړی DNA پینه کړدنه وه
- 69 • نه خوښه کاني به تینرېوو (سهره لداوه) به ت س و
- 69 • تیشکه پېستیکچوونی هونه زانراو Idiopathic photodermatoses
- 77 • خوران Pruritus
- 79 • نه خوښه به خوړوو کاني پېست Itchy dermatoses
- 85 • نه خوښه دهروو نیپسته کان psychodermatology

- 89 • نه‌خو‌شيه كنيتي و زگماكيه كاني پي‌ست
- 89 • ناساغيه كاني كرۆمۆسۆمي Chromosomal disorders
- 90 • كۆنیشانه كاني فره گريئي خيژاني Familial multiple tumor syndromes
- 93 • به‌د شيواوي تويزه شانه Ectodermal dysplasias
- 95 • پيسته وشكه‌ي ره‌نگي (ره‌نگاله) Xeroderma pigmentosum
- 96 • ده‌لاندني ره‌نگي Incontinentia pigmenti
- 97 • كۆنیشانه‌ي ئيپله‌رس – دانلۆس
- (Cutis hyperelastica) Ehlers danlose syndrome
- 97 • جيړه گهنده‌زده‌گمۆلي Pseudoxanthoma elasticum
- 98 • پيسته شله Cutis laxa
- 98 • پيست ته‌قين (قليشاني پيسته كشاو Striae distensae)
- 100 • ده‌ستيشان‌كردني نه‌خو‌شيه جينه‌كاني پيست بهر له دايكبون
- 101 • نه‌خو‌شيه كاني منالي نه‌وزاد Neonatal diseases
- 101 • رواله‌تي پيستي نۆبور
- 102 • نه‌خو‌شيه باوه‌كاني كۆرپه (نۆبور) و ساوا
- 106 • شيواويه كاني كاژ كردن Disorders of keratinization
- 106 • نه‌خو‌شي ماسي Ichthyosis
- 111 • كاژه(قۆچه كاژه) نه‌ستورتي بهري ده‌ست و پي Palmoplantar keratoderma
- 114 • نه‌خو‌شي دارپهر Keratosis follicularis (Darier's disease)
- 116 • قۆچه كاژي كوني موو Keratosis pilaris
- 118 • نه‌خو‌شي كاژه گولي P.R. Pityriasis rosea
- 119 • كاژه سوورتي مويي Pityriasis rubra pilaris (P.R.P)
- 121 • نيمچه سه‌ده‌ف (ليچوي سه‌ده‌ف = گهنده كاژوكي) Parapsoriasis
- 123 • كاژه پيسته‌ستورتي Pityriasis lichenoides
- 126 • پانه‌پيسته‌ستورتي (L.P.) Lichen planus
- 135 • رۆشنه‌پيسته‌ستورتي Lichen nitidus
- 135 • ريشاله پيسته‌ستورتي Lichen striatus
- 136 • ره‌قه‌پيسته‌ستورتي Lichen sclerosus



- 138 • Seborrhoeic dermatitis چه‌وره بیرو
- 141 • Psoriasis نه‌خو‌شی سه‌دهف (کاژوکی)
- 155 • Erythroderma پیسته‌سووری (پیسته‌سووی کاژه‌وهری)
- 156 • Reiter syndrome کو‌نیشانه‌ی رایته‌ر
- 158 • Eczema بیرو
- 158 • بیرو ده‌ره‌کیه‌کان
- 171 • Endogenous eczemas بیروی ناوه‌کی
- 171 • Atopic dermatitis بیروی جینگوراو (بی شوینی)
- 182 • Discoid (Nummular) eczema بیروی خرپان (بازنه‌یی)
- 183 • Pompholyx بیروی بلوقی
- 184 • Juvenile plantar dermatosis سووی (پیسته‌تیکچووی) ژیر پی منالی
- 184 • Gravitational (stasis) eczema مه‌نگه‌بیرو (بیروی وه‌ستان)
- 185 • Regional eczema بیروی ناوچه‌یی
- 187 • Urticaria لیره‌ر کردن
- 188 • Ordinary urticaria لیره‌ر کردنی ناسایی
- 189 • Acute urticaria لیره‌ر کردنی تیژ
- 191 • Serum sickness نه‌خو‌شی زه‌رداوی خوین
- 191 • Chronic urticaria لیره‌ر کردنی دریژخایه‌ن
- 193 • Papular urticaria لیره‌ر کردنی ته‌ن‌چکه‌یی
- 193 • Physical urticaria لیره‌ر کردنی فیزیکی
- 200 • Flushing سووره‌لگه‌ران
- 202 • Erythemas سووربوونه‌وه‌کان
- 202 • Erythema multiforme (E.M.) فره‌شیوه‌سووری
- 207 • Gyrate erythemas سووربوونه‌وه‌ خولاوه‌کان (= سوورپاوه‌کان)
- 209 • Erythema nodosum سووربوونه‌وه‌ی گرینی
- 211 • Erythema infectiosum سووربوونه‌وه‌ی لیگرتنه‌وه (نه‌خو‌شی پینجه‌م)
- 212 • Erythema elivatum diutinum سووربوونه‌وه‌ی به‌رزبوونه‌وه‌ی به‌رده‌وام
- 212 • Sweet syndrome کو‌نیشانه‌ی سویت

- 214 • *Pyoderma gangrenosum* کیمپېستی لارېشه یی
- 216 • *Acne vulgaris* زیپکه ی عازهبه
- 220 • *Acne variants* جوړه کانی زیپکه ی عازهبه
- 223 • *Gram negative folliculitis* سه لکه سو ی گرام نېگه تیف
- 223 • *Acne keloidalis* زیپکه ی گوشت پاره یی
- 223 • *Acne necrotica* زیپکه ی دارزانی
- 224 • *Steatocystoma multiplex* فره پوړگه چهوری
- 224 • *Dissecting cellulitis of the scalp* توپکه ره خانه سو ی پېستی سهر
- 225 • *Hidradenitis suppurativa* کیمه (کیمپنه) ناروغه گریسو
- 226 • *Rosacea* نه خو شې گولې (په مه یی)
- 230 • *Perioral dermatitis* پېسته سو ی دهوړی دهم
- 231 • *Lupus miliaris disseminatus faciei* ته نو چکه سیلی دهم وچاوی بلاو
- 231 • Diseases of the sweat glands نه خو شې رږینه ناروغه کان
- 231 • *Hyperhidrosis* فره ناروغه فکر د نه وه
- 233 • *Anhidrosis* که مناره فکر د نه وه و *Hypohidrosis* ناروغه نه کر د نه وه
- 234 • *Bromidrosis (Osmidrosis)* بو گنه ناروغه
- 235 • *Chromhidrosis* ناروغه ی رهنګدار
- 236 • (Apocrine miliaria) گهرمه ژنې گهنده ناروغه گلاند
- 237 • Diseases of the hair نه خو شیه کانی موو
- 242 • *Telogen effluvium* به لیشاو پشوو
- 243 • *Anagen effluvium* به لیشاو گه شه
- 244 • [A.A.] alopecia areata (توله ک) دهرده رپو ی
- 246 • Focal hair loss مو لگه رووتانه وه ی موو
- 246 • Pattern hair loss موو رووتانه وه ی شیوازی
- 248 • *Trichotillomania* خووی موو دهره یتان = شیتی مووه لکیشان
- 248 • Traction alopecia موو رووتانه وه ی راکیشان
- 249 • نااسایی سووړی موو
- 252 • Excess hair تروکني - موو زوړبوون (فره موو یی)



- 261 • نەخۇشە كانى نىنۆك Nails
- 261 • گۆرپانكارىە كانى شىۋەى نىنۆك Variations in general contour
- 262 • گۆرپانكارىە كانى روى نىنۆك Variations in nail surface
- 263 • گۆرپانكارىە كانى رەنگى نىنۆك Variations in nail colour
- 265 • گۆرپانكارىە كانى ئاراستەى گەشەى نىنۆك
- Variations in direction of nail growth
- 267 • گۆرپانكارىە كانى يىكەتەى Variation in consistency
- 268 • ناساغى نىنۆك لە نەخۇشە كانى پىست و نەخۇشە ناۋە كىە كان دا
- 269 • ناساغىە كانى نىنۆكى زگماكى و بۆمايى
- 269 • لوى ناۋچەى نىنۆك Tumors involving nail area
- 272 • شىۋانى رەنگى پىست Disturbances of skin color
- 273 • فرەتۇخپورنى پىست Hypermelanosis
- 283 • كەورئ Albinism
- 284 • نىمچە كەورئ Piebaldism
- 287 • بەلەكى vitiligo
- 294 • كاردانەۋە كانى دەرمان (D.R.) Drug Reactions
- 295 • جۆر و چۆنىتى كاردانەۋە كانى دەرمان
- 298 • جۆرى كاردانەۋە سەرجىيە كان Types of clinical reactions
- 303 • توشىنە كان = توشپورنى مىكروپ Infections
- 303 • بە كىزى نىشتەنى پىست The resident flora of the skin
- 303 • توشىنە كانى ستافىلو كۆكەس لە پىست دا
- 310 • توشىنە كانى سىرپىت كۆكەس لە پىست دا Streptococcal skin infections
- 317 • لارەشە Gangrene
- 321 • نەخۇشە كانى مايكۆبە كىزى Mycobacterial diseases
- 321 • سىلى پىست Tuberculosis of the skin
- 326 • گۆشتە زوۋنە گمۆلى مەلەۋانگە Swimming-pool-granuloma
- 327 • گولى (نەخۇشى ھانسەن) Hansen's disease = Leprosy
- 334 • نەخۇشە فایروسىە كان Viral diseases

- 336 • تاميسك (HSV) Herpes simplex
- 342 • در كه و ميكتوته (Chicken pox) = Varicella
- 344 • تاميسكي ده مار (ته پخال) Herpes zoster
- 351 • سوورپژه Measles
- 352 • سوورپژهي نه لمانى (Rubella) German measles
- 353 • گوازه ره ملتي (M.C.) Molluscum contagiosum
- 355 • بالو كه (Verruca) Warts
- 364 • نه خوشيه كاني كه پروو و هه وين
- 376 • نه خوشيه كاني كانديدا
- 381 • كه پرووي فره پهنكي Tinea versicolor
- 383 • داگير كردنه كاني مشه خوره كان Parasitic infestations
- 383 • نه خوشي ليشمانيا Leishmaniasis
- 387 • زهروو Leeches
- 387 • هه لئوقيه (دهرده) خوشو كي Creeping eruption
- 388 • پيوه داني ميروو Insect Bites
- 391 • ميشوولهي سهرجي Bed bugs
- 392 • شانهميتولكه يي Myiasis
- 393 • نه سپي Pediculosis
- 397 • گه پي Scabies
- 401 • نه خوشي به سته ره شاننه كان Connectiv tissue diseases
- نه خوشي گورگه سووره (L.E.) Lupus Erythematosus
- 408 • نه خوشي پيسته ماسولكه سو Dermatomyositis
- 410 • پيست ره قبوون (ره فقه پيست) Scleroderma
- 416 • نه خوشيه بلقيه كان Bullous diseases
- 416 • توپژشيوونه وي بلقي (E.B.) Epidermolysis bullosa
- 421 • نه خوشي بلقي Pemphigus
- 426 • نه خوشي بلقه گمؤن Pemphigoid
- 427 • بلقه گمؤلي سكه پي (تاميسكي سكه پي)



- 428 • توپژشیوونهوهی بلقی وەرگیراو Epidermolysis bullosa acquisita
- 430 • پیسته‌سۆی تامیسی (نه‌خۆشی نه‌یوب)
- 431 • هیله‌پیسته‌سۆی IgA (Linear IgA dermatosis)
- 433 • نه‌خۆشی بلقی خیزانی بی وهی (نه‌خۆشی هه‌یلی هه‌یلی)
- 435 • چلمین Mucinosi
- 438 • ناساگیه‌ خۆراکیه‌کان Nutritional Diseases
- 442 • په‌له‌پیسته‌سۆی ده‌رده‌په‌خۆله‌یی Acrodermatitis enteropathica
- 444 • گۆرپانکاریه‌کانی پیست له‌ ناساگیه‌ (کویره‌گلانده‌کاندا )
- 445 • درکه‌ ره‌شبوون Acanthosis nigricans
- 448 • هه‌له‌کانی زینده‌چالاکی و پیست Errors in metabolism
- 450 • پورفیریایان (ترشیکان) Porphyrias
- 453 • نیشتی کالسیۆم له‌ ناو پیست دا (C.C.) Calcinosis cutis
- 454 • تیکچوونی چه‌وری Lipid disturbances
- 454 • زه‌رده‌گمۆل Xanthomas
- 459 • زینده‌دارزانی چه‌وره‌گردئ Necrobiosis lipoidica
- 460 • دیارده‌ پیستیه‌کانی نه‌خۆشی شه‌کره‌
- 461 • لووه‌کانی بن توپژ و ژیر پیست Dermal & subcutaneous tumors
- 461 • نیشانه‌ی گورزه‌ناگری (Portwine stain (=Nevus flammeus)
- 463 • کۆنیشانه‌ی ستیج – ویهر Sturg-Weber syndrome
- 465 • فره‌ده‌زووله Telangiectasia
- 466 • خوینبۆریه‌ قۆچه‌کاژه‌گمۆلی Angiokeratoma
- 467 • کیمینه‌گۆشته‌زوونه‌گمۆل Pyogenic granuloma
- 468 • خوینبۆریه‌ گمۆلی ساوایی (تووترکی) Infantile hemangioma
- 471 • لووی سارکۆمای کاپۆسی (K.S.): Kaposi sarcoma
- 471 • گۆشته‌پاره‌ Keloid
- 473 • په‌له‌په‌تکه‌ (تیسکی پیست) (Acrochordon) Skin tags
- 474 • ماستخانه‌یی (کۆلکه‌خانه‌یی) Mastocytosis
- 476 • چه‌وریه‌گمۆل Lipoma

- 479 • نیشانه کان Nevi
- 479 • نیشانه‌ی توپری (E.N.) Epidermal nevi
- 480 • چه‌وریه قوچه کاژی Seborrheic keratosis
- 481 • قوچه کاژی خوری Actinic keratosis
- 483 • شیرپه‌نجی خانه‌ی بنکه‌یی Basal cell carcinoma
- 486 • شیرپه‌نجی خانه‌ی کاژی Squamous cell carcinoma
- 487 • نه‌خوشی باون Bowen's disease
- 487 • نه‌خوشی پاچیت Paget's disease
- 488 • نیشانه و لوری چه‌وری Sebaceous nevi and tumors
- 490 • نیشانه و لوری سه‌لکی موو Hair follicle nevi and tumors
- 492 • نیشانه و لوره‌کانی خانه‌ی توخ Melanaocytic nevi and neoplasms
- 496 • شیرپه‌نجی میلانوما Malignant melanoma
- 498 • نیشانه‌ی شین (B.N.) Blue nevus
- 499 • گۆشته‌زورونه گمۆلی بازنه‌یی (G.A.) Granuloma annulare
- 501 • که‌رووی قارچکی Mycosis fungoides
- 503 • کۆنیشانه‌ی سیزاری Sēzary syndrome
- 505 • ناساگی ناوپۆشه‌کان
- 509 • پووک و ناوده‌مه‌سو‌ی چاله‌برینی دارزینی توند
- 510 • چاله‌برینه‌سپیه ناوده‌مه‌سو‌ی سه‌ره‌لداوه (RAS)
- 511 • کۆنیشانه‌ی به‌هجه‌ت Behçet syndrome
- 513 • په‌له‌خوین Purpura
- 515 • خوینبۆریه‌سو‌ی پیست Cutaneous vasculitis
- 516 • په‌له‌خوینی هینوخ – شه‌نلین Henoeh-Schönlein purpura
- 517 • لیمفه‌ناوسان Lymphoedema
- 518 • گۆرانکاریه‌کانی پیست و ناساگیه‌کان له‌ سکپیدا
- 519 • قوتکه و ته‌نۆچکه‌ی لیری به‌خورووی سکپری
- • پیربون Aging
- • پیربونی پیست Skin aging



527	• چاره‌سازى پىست Skin therapeutics
527	• ده‌مانه‌لگر Vehicle
532	• ستيرۆيدى جىنى Topical steroids
533	• ريتينۆيده‌كان Retinoids
534	• دژه‌هيستامين Antihistamines
537	• دژه‌فايروسه‌كان Antiviral Drugs
537	• دژه‌كه‌روو Antifungal Drugs
538	• دژه‌خوړ Sun protective agents
538	• له‌يزه‌ر و پىست Lasers in dermatology
541	• نارايشت و چاودى پىست Cosmetics and skin care
542	• سابوون Soap
543	• شامپو Shampoo
544	• جيل (بريقين) Brilliantines
545	• بويه‌ى قز Hair dyes
548	• سه‌رچاوه‌كان
550	• ناوه‌روك



# THE DISEASES OF THE SKIN

DR. MAHMOOD FAQI RASOOL

2011

له به رپوهه رایه تی گشتی کتیبخانه گشتیه کان ژماره ی ( ۱۳۹۶ ) ی سالی ( ۲۰۱۱ ) ی پیدراوه.

نرخ : ۲۵۰۰۰ دینار